

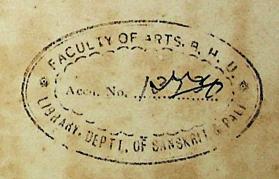
SŪRYA KĀNTA

Digitized by Arya Samaj Foundation Chennai and eGangotri CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.



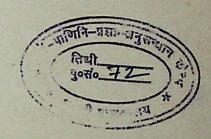






## Atharva Prātiśākhya

Edited with an introduction, English translation, notes and indices



BY

SÜRYA KÄNTA D. LITT. (PANJAB), D. PHIL. (OXON)



PUBLISHED BY

## MEHAR CHAND LACHHMAN DAS

Oriental & Foreign Booksellers & Publishers 2736, Kucha Chellan, Daryaganj, DELHI-6 (India)

Phone No: - 5505

Bharatiya V. y 1 P. Rashau,

Post Box 103, reachean Gallo

VARANASI (U. P.)

Price: Rs. 96.00.

1968

Printers
SKYLARK PRINTERS
Matia Mahal, Delhi-6

Binders

BEST BOOK BINDING HOUSE

998, Matia Mahal, Delhi-6

# **अथर्वप्रातिशा**ख्यम्

विद्यामास्कर, वेदान्तरत्न, व्याकरणतीर्थ, डी०लिट्० (पंजाब) डी०फिल्० (ऑक्सन) इत्यादिविविधविरुदावलिविभूषितेन सूर्यकान्तशास्त्रिणा सम्पादितम्, स्वोपज्ञभूमिका-आंग्लभाषानुवाद-व्याख्या-सूत्राद्यनुक्रमणिकाभिः परिविधितं च

दिल्ली

विक्रमसंवत् २०२५



Specimen of the Atharvaprātišākhya manuscript.

द्धाप्त्यावां संदेश्यामकेसामं बाधनं यो पायम् यो देवय ने ना ना युव निर्मत का ना ना युव विस्तानं वादरायं वृद्ध के विश्व हैं अपाय का ना ना युव विश्व हैं के विश्व विद्या विश्व विश्व हैं के विश्



Specimen of the main Atharvaprätiśākhya manuscript.

#### म हार्निहरूपायम्भागस्य .

वाहाजातीतिहरू हंती वाल्वेतेस्क र्जिनातेवदःश्रूप पंजातेवदःपण्यनातेवदःपण्यं जनमनिग् म पंजातेवदादितः सकाराताविमकारावाधानिः माना छुन् मण्ये र्ज्या दश्ने जलिन्द्र मान्यान्यान्यान्यान्य विश्वान्य मान्यान्य प्रात्ति प्राप्ता हान्य प्राप्ति विश्वान्य प्राप्ति प्राप्ति विश्वान्य विश्वान्य प्राप्ति विश्वान्य प्राप्ति विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य प्राप्ति विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य प्राप्ति विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य प्राप्ति विश्वान्य प्राप्ति विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य प्राप्ति विश्वान्य विश्वान्य विश्वान्य प्राप्ति विश्वान्य वि

ख्रीः वाङ्गरुभव्यायंन्यश्यात्र्विमितः नकारातिमकावाधाय्यकान्मद्रोण्डतान्मद्रो श्रुट जानीतान्नश्खान्मित्रोनिनो ने कानिर्म्छतीतिः तकाराता निनकारावाधायित् ख्रामतिन्द्रध्यसन्त्रोभूमितन्द्रस्यप्ताविद्रह्मतंन्त्रेणे पाण्तास्माक् वितिष्ठणप कारातानिनकारावाधिमकारंति निभकाशावाधि॥ ॥११॥॥ ॥ श्रित्रध्यपाठवाः श्रुप्तातिन्द्रश्यातिकारः सक्तप्रः॥ ॥॥ श्रीरेक्षपित्रार्गाणा। रेक्षप्रस्ति द्याद्यव्यवेष्ठ्रशाविक्षद्रति। निर्वत्रशाव्यवेकः श्रुप्ताव्यवेकः स्थापाद्यविद्रशास्त्रमात्रविव्यवेकः स्थापाद्यविव्यवेकः स्थापाद्यवेकः स्थापाद्यविव्यवेकः स्थापाद्यविद्यवेकः स्थापाद्यविव्यवेकः स्यापाद्यविव्यवेकः स्थापाद्यविव्यवेकः स्थापाद्यविव्यवेकः स्थापाद्यवेकः स्थापाद्यविव्यवेकः स्थापाद्यविव्यवेकः स्थापाद्यविव्यवेकः स्यापाद्यविव्यवेकः स्थापाद्यविव्यवेकः स्थापाद्यवेकः स्थापाद्यवेकः स्थापाद्यवेकः स्थापाद्यवेकः स्थापाद्यवेकः स्यापाद्यवेकः स्थापाद्यवेकः स्था

्राः रालेकिविभिद्देष्टमतनवसीलंगस्य विभानिवाक्य चच्च छंद सीति। वस्ति वा पा अक्ष स्वरी हाति भागिने भाषा प्रति भाषा त्रा प्रियो निवान के वृध्य नव प्रति व स्वराध्य भाषा त्रा भाषा त्रा स्वराध्य स्

#### PREFACE

In 1933, while editing the Rktantra, a Prātiśākhya of the Sāmaveda, I instituted, in notes, an exhaustive comparison of that treatise with other Prātiśākhyas and Pāṇini. Excellent editions of the Prātiśākhyas belonging to the Rgveda, Vājasaneyisaṃhitā and the Taittirīyasaṃhitā were accessible through the labour of Müller, Weber and Whitney; the American scholar also published, in 1862, the Caturadhyāyikā under the name of the Atharvaprātišākhya, while a treatise, unanimously titled the Atharvaprātišākhya by the available manuscripts, was edited by Vidyārthī of Lahore in 1923 and published by the University of the Panjab in 1926. While the editions of the first four Prātiśākhyas had the distinct advantage of presenting the text with judicious comment, the last one was published without any comment or notes, although it contained much that was palpably disjointed, incomplete and enigmatic. The editor's promise, in the preface, that he would offer, in due course, an amplified edition with comment, remained unredeemed, and the work, a mere sealed-book, instead of contributing to the solution of the grammatical puzzles, greatly increased them, so much so that I had to drop it altogether from my comparative notes on the Rktantra.

After the publication of the Rktantra in 1934, I became absorbed in other labours, notably in the preparation of an Index Verborum to Tulasī Dāsa's Rāmāyaṇa, an urgent national demand and an effort in the direction of placing the vernacular studies in India on a scientific basis. But all the while the idea of interpreting the enigmatic rules of the Atharvaprātiśākhya, with a view to focus them on the relative chronology of the Sanskrit grammar, was growing stronger in me, till, in May 1935, with the completion of the said Index, I got leisure, luckily crowned with a State Scholarship from the Panjab Government to enable me to profit by a sojourn in Europe. On my joining Oxford in July 1935, while proposing a subject for dissertation, I could select no more useful work for me

than the rehabilitation of the Atharvaprātiśākhya, a choice which was welcomed by eminent European colleagues.

On the singularity of this treatise and the very peculiar position it occupies in the Sanskrit grammatical literature, I may refer the reader to my introduction to this work, adding here casually that the Atharvaprātiśākhya, presented in this volume, is fundamentally different from that of Whitney or Vidyārthī; it is the only typical illustration of the sūtra in the making, the sole representative of the nomenclatory Prātiśākhya A, and a work that has notoriously suffered at the hands of successive redactors.

While raising so many points of considerable historical importance our Prātiśākhya warrants that the available Atharvaveda, i. e. the vulgate, is not Śaunakīya, although it has been so described by Professors Roth, Whitney, Bloomfield and Lanman and on their basis by the compilers of Vedic histories. This also incidentally confirms a large number of those AV. readings, on which almost all the AV. mss. are unanimous, but where RW. and Lindenau have emended the text, the number of such emendations being about 50 in the 1924 edition.

As regards the method, which I have adopted in editing the text, I may refer to the section the plan of the text in the introduction, adding, however, that the portions of the Atharvaprātiśākhya likely to be taken as comment are not so—these, instead, form the main body or the predicative part of the work—and that the division of the text into sūtras and comment, so injudiciously created by the authors of our treatise, has been adopted here simply for the sake of clarity and ready reference.

While summarising the conclusions of earlier grammarians on the age-long controversy about the priority of the Prātiśākhyas to Pāṇini and vice versa, I have tried to approach the subject from a new point of view, basing my results not on terminology, as has been customary till late, but on vital historical subtleties, such as the treatment of tvė by Pāṇini and the Prātiśākhyas, and have differed, on my own reasons, from Roth, Müller, Weber and Liebisch, agreeing partly, in result, with Goldstücker, Burnell, Wackernagel and Macdonell.

Before issuing the work I should express my gratitude to those who have helped me to accomplish it. The work owes its existence, in the present form, to the generosity

After obtaining the Kashmir Meleod Sanskrit Studentship from the University of the Panjab, I requested the Provincial Government to grant me State Scholarship; in securing this I was helped by the late Prof. Dr. A.C. Woolner—the then Vice-Chancellor of the University, Mr. R.S. Sanderson M.A., C.I.E.—the then Director of Public Instruction, Mr. P. Marsden I.C.S.—the then Secretary Transferred Departments, the late Mahātmā Hans Raj, Rājā Narendra Nath M.A., the Hon'ble Mr. Justice Bakshi Tek Chand M.A., LL.B., Rai Bahadur Lala Durga Das B. A., LL.B, the Hon'ble Sir Gokul Chand Narang Kt., M.A., Ph.D., Bar-at-Law,—the then Minister for Local Self-government, Mr. Manohar Lal M. A., Bar-at-Law (now Finance Minister), Rai Sahib Lala Lal Chand (now Asstt. Secretary, Finance Department), Pandit Nanak Chand, M.A., Bar-at-Law, Rai Bahadur Lala Mukand Lal Puri, M.A., Bar-at-Law, Rai Bahadur Lala Diwan Chand Saini B.A., LL.B., and the Hon'ble Sir Firoz Khan Noon Kt., B.A., Bar-at-Law—the then Minister of Education.

In special I wish to offer my most respectful thanks to Sir Herbert William Emerson K.C.S.I., C.I.E., C.B.E., D.Litt. etc. the then Governor of the Province and Chancellor of the University (now High Commissioner for refugees under the protection of the League of Nations) for the very kind personal interest he took in the matter; but for his supreme magnanimity and unreserved kindness, the thing would have never been accomplished.

of the University of the Panjab and the Provincial Government, who granted me, in those days of acute financial stringency, a State Scholarship, giving me, thus, the leisure for those necessarily extended studies by which alone one can make solid contribution to Sanskrit grammar, a subject of admittedly uncommon difficulty; and I am sincerely thankful.

In Europe, joining Oxford on the advice of Dr. Thomas Quayle of India House, (London) I had the singular fortune of studying with Professor F.W. Thomas, for whose work as a scholar and for whose unfailing personal kindness and courtesy, I give expression to my feelings of admiration and sincere gratitude.

During vacations I had the pleasure of coming in close contact with Professors E. H. Johnston (Oxford), R. L. Turner (London), H. W. Bailey (Cambridge), J. Bloch (Paris), W. Kirfel and G. Deeters (Bonn), H. Lüders and B. Breloer (Berlin), F. Weller (Leipzig) and E. Sieg (Göttingen), each contributing to my knowledge and happiness, and to these I remain grateful.

Professors L. Renou (Paris) and P. Thieme (Breslau) offered suggestions through correspondence.

I am greatly beholden to Dr. H. N. Randle, Librarian, India Office Library (London), who readily secured for me the loan of required manuscripts and facilitated my studies by expeditiously supplying me with the required number of books.

It would, indeed, be difficult for me to exaggerate the value of the assistance I uniformly received from the entire staff of the Indian Institute (Oxford), St. Catherine's Society, and the Oxford University Registry.

My special thanks are due to the Librarian, Bodleian Library (Oxford), who readily placed the only manuscript of my theses, at my disposal for purposes of printing.

I owe a special tribute to the Hon'ble Mr. Manohar Lal M.A. (Cambridge), Barrister-at-Law, Finance Minister. Panjab who, inspite of his manifold public duties, has found time to see this work, in process of print, from stage to stage.

It is, indeed, with no small satisfaction that I make public mention of the excellent work done by Messrs. Mehar Chand Lachhman Das, in connection with the printing of this work. Thoroughly technical and extremely tedious as the work is from start to finish, accentuated throughout where that is permissible according to the Veda, it is no small credit to an Indian firm that they have been able to print it so very neatly and accurately. The way to completion has been tedious, but the uniform kindness and the alert and intelligent helpfulness of all with whom I have had to do at the press, particularly Pandit Vijayānanda Śāstrī, the kean-eyed proof-reader, have made our progress smooth, and I am sincerely thankful.

True comradeship and a rare devotion to duty were shown by my wife, since August 1936, when our Beloved daughter Indirā died and I was yet in the middle of my labour in Europe, a calamity in which we were supported by the constant and almost paternal care we received from the Hon'ble Mr. Justice Bakshi Tekchand M.A., LL.B. of the Lahore High Court in India, and from the Hon'ble Sheikh Sir Abdul Qadir Kt. B. A., (Cambridge), Barrister-at-Law, Member, India Council (London) in Europe, and to both we tender our most sincere thanks. But for the very active and unfailing personal kindness,

IV

particularly that of the former to my bereaved family in India, this work would never have been completed; and it is, indeed, a great pleasure to us that we are able to make this public expression of our thanks.

I may mention, in the end, that the work was submitted to, and accepted by the University of Oxford for the award of the degree of Doctor of Philosophy, in the year 1937, with Prof. Dr. F. W. Thomas (Oxford) and Geheimrat Prof. Dr. H. Lüders (Berlin) as examiners.

Sūrya Kānta

## ABBREVIATIONS.

ABORI.	Annals of Bhandarkar Oriental		Oriental Studies, London.
	Research Institute, Poona.	C, S, Sāy.	Commentator or Sāyaṇa on the
ABr.	Abridgment; abridged recension		Atharvaveda.
	of the Atharvaprātiśākhya.	CA.	Caturadhyāyikā (an Atharva-
Acta Or.	Acta Orientalia.		prātišākhya); Whitney.
Aindra School.	On the Aindra School of Sanskrit	OOA.	Commentator to Catur-
	Grammarians; Burnell.		adhyāyikā.
AJP.	American Journal of Philology.	CAPr.	Commentator to the Atharva-
Altind. Gr.	Altindische Grammatik;		prātišākhya.
	Wackernagel, Debrunner.	Chips.	Chips from a German workshop;
Altind. Synt.	Altindische Syntax ; Delbrück.	0 W 1 04-12-	Müller.
APA.	American Philological Asso-	Critical Studies.	Oritical Studies in the Phonetic Observations of Indian Gramma-
	ciation.		rians; Varma.
APr.	Atharvaprātišākhya.	Wales Doits	Epigraphische Beiträge; Lüders.
APrM.	Atharvaprātiśākhya; the	Epigr. Beitr. Ex.	Examples occurring in the
	main manuscript.	EX.	Atharvaprātiśākhya.
APrŚ.	That śākhā of the Atharvaveda	Gesch, d. ind.	Geschichte der indischen Litte-
	to which the Atharvaprati-	Litt.	ratur; Winternitz.
	śākhya belongs.	GGA.	Göttingische Geleherte Anzeigen.
AV.	Atharvaveda.	Grundriss.	Grundrisses der vergleichenden
BD.	Brhaddevatā; Macdonell.	Giunuras.	Grammatik der indogerma-
BHS.	Bhāṣikasūtra; Kielhorn; Ind.		nischen Sprachen; Brugmann
	Stud. X. Veda of Black Yajus School;		and Delbrück.
Black Yajus.		IF.	Indogermanische Forschungen.
	Keith.  Bloomfield-Edgerton: Vedic	IHQ.	Indian Historical Quarterly.
BLE.	Variants; reference: page.	Ind. Akzent.	Indogermanische Akzent ; Hirt.
	n ( ( ( ) ) )	Ind. Ant.	Indian Antiquary.
Bloomfield. AV	der indo-Arischen Philologie und	Ind.Stud. or ISt.	Indische Studien; Weber.
	Altertumskunde.	JAOS.	Journal of American Oriental
DODI	Bhandarkar Oriental Research		Society.
BORI.	Institute Library.	JRAS.	Journal of Royal Asiatic Society.
BSOS.	Bulletin of the School of	Kāś.	Kāsikā.
DOUD.			

	W-1		Notes; Whitney.
Kāt.	Kātyāyana.	Trans. APA.	Transactions of the American
Kaustubha.	Šabdakaustubha; Bhattoji.	TIMES, ALA.	Philological Association.
KZ.	Kuhn's Zeitschrift (Zeitschrift	TS.	Taittirīyasamhitā.
	für vergleichende Sprachfors-	Vārtt.	Vārttikas of Kātyāyana.
	chung; vereinigt mit d. Beitra-	Ved. Stud.	Vedische Studien ; Pischel and
	gen zur Kunde d. indg. Sprachen).	Yeu. Duu.	Geldner.
L.	Lanman; on Noun Inflection in	VPr.	Vājasaneyiprātišākhya; Weber;
	the Veda; JAOS. X. reference:	VET.	Madras ed. differs in numbering
	page.		sūtras ; hence left.
L. AV.	Lanman; Atharvaveda; Trans-	VS.	Vājasaneyisamhitā.
or L. Trans.	lation and Notes.		
Lind.	Lindenau (Atharvaveda 1924).	Vyāsaś.	Vyāsasikṣā ; Lüders.
Ling. Soc. of Ind.		W.	Whitney's Grammar, reference:
	Journal.		rule; 1924 ed.; Leipzig.
M.·	Macdonell; Vedic Grammar;	W. Trans.	Whitney's Atharvaveda;
	reference: page.		Translation and Notes.
Mar.	Marginal notes in the Atharva-	Wa.	Wackernagel; Altindische
	prātiśākhya ms.		Grammatik; reference: rules
MBh.	Mahābhāṣya; Kielhorn; refer-		and page.
	ence : vol., page.	WZKM.	Wiener Zeitschrift für d. Kunde
MBhā.	Mahābhārata.		d. Morgenlandes.
Nir.	Nirukta; Roth, Sarup, Sköld.	ZDMG.	Zeitschrift der Deutschen Mor-
OLZ.	Orientalistische Literaturzeitung.		genländischen Gesellschaft.
Oertel; Synt.	Syntax of disjunct cases in the	ZII.	Zeitschrift für Indologie und
or Syntax.	Prose of the Brāhmaṇas.		Iranistik.
P.	Pāṇini.	Zur Einführung.	Zur Einführung in die indische
Pai or Paipp.	Paippalāda śākhā of the		einheimische Sprachwissen-
	Atharvaveda.		schaft; Sitzungsber. d. Heidel-
Papers.	Papers on Pāṇini ; Sköld.		berger Akad. d. Wiss.; Phil.
P. and the Veda.			Hist. Klasse, 1919–20.
Pat.	Patanjali.	Zur Kenntnis	Bartholomæ; Sitzungsber. d.
Phiţ.	Phitsutras of Santanava;		Heidelberger Akademie d.
<b>-</b> 1	Kielhorn.		Wissenschaften Philosophisch-
Prakrit Gr.	Grammatik der Prakrit		historische Klasse, 1920–26.
		II.	Other Vedic Works as in Vedic
Prāt.	Prātiśākhya.		Concordance or Lanman, AV.
RPr.	Rgvedaprātiśākhya; first refe-		pp. ci – cvi.
	rence to MD. Sāstrī, second to	III.	Abbreviations of grammatical
	Müller's grand numbering.		terms as in Whitney and Mac-
RT.	Rktantra, Burnell, Süryakānta.		donell.
RV.	Rgveda.	IV.	As the whole work is necessarily
RW.	Roth and Whitney.		full of references, particularly
SPP.	Samkara Pāṇḍuraṅg Paṇḍit's		portions dealing with accent, I
CDATE	edition of the Atharvaveda.		have avoided the use of cp.,
SPAW. or	Sitzungsberichte der Prussis-		and see etc. and have used
Sitzungsber.	chen Akademie der Wissen-		the abbreviation, in lieu of it;
SRV.	schaften. Sāyaņa on RV.		thus:—
SV.	Sāmaveda.		"Om, its use and formation:
TPr.	III THE STATE OF T		Bloomfield" means for the
	Taittiriyaprātisākhya; Whit- ney; (Madras ed. also consulted.)		use and formation of om cp.
Trans.	Atharvaveda Translation and		Bloomfield.
	MIN HOMESTER THE SHOT		

## CONTENTS

					7			PAGE
		Pla	ates.					
1		Pr	eface				•••	I
2		Ab	breviations	•••			•••	V-VI
3		Co	rrections			•••	•••	VIII
4		Int	troduction.					
		I.	Manuscript Material.	•••				1—19
	I	I.	Abr. compared with APrM.	•••	400		•••	19—23
	II	I.	Twofold development of the Prātiśāl	chya.				24-32
	I	V.	The Vulgate is not Śaunakīya	•••		•••	•••	32-43
		V.	Editions of the AV.	•••	•••	•••	•••	4850
	V	T.	Sāyaṇa's alleged bhāṣya on the AV.	***	•••	•••	•••	50-56
	VI	I,	The bearing of the APr. on the CA.	***	***	•••	•••	56-61
	VII	I.	Which of the two Prātiśākhyas is es	rlier ?	•••	•••	•••	6166
	IX	K.	The APr. is not comprehensive.	***	•••	•••		6669
	X	Κ.	Analysis of the APr.	•••			•••	69—71
	X	I.	The plan of the work.	•••			•••	71-72
5		Ap	pendix to Introduction: Comp	arative	•		(***)	•••
			Study of the Abr. with APril	Л.				1-20
6		Te	xt.			***		3—169
7		En	glish Translation and critical	notes.			•••	165
8			lexes:					•••
		I.	Word-Index to the Abr. sūtras.	•••	•••	•••	•••	1-4
		I.	Word-Index to APrM.					5—13
	II		Comparative list of inseparable work	ls.	•••		40	14-20
	I	V.	List of AV. passages occurring in th			•••		21-35



## CORRECTIONS.

For clarity and convenience full references have been given; the correct figure being shown in English.

P. L.	Incorrect.	Correct.	82. 21.	६. ५८. ४.	<b>દ્દ. ૧૮. 1.</b>
Introduction			86. 26.	२४. २. ४.	14. 2. 8.
21. 35.	sama ñjánn	samañjánn	93. 3.	१. ४. १०.	10. 8. १०.
	Salita Hjulli-		93. 18.	१३. १. २२.	१३. 2. २२.
Text: 18. 4.	₹0. ११. १.	3. ११. १.	101. 11.	રૂ. ૪૬. ५९.	રૂ. ૪૬. ५٤.
19. 20.	8. 28. 82.	<b>૪. ૨</b> ₹. 1.	101. 22.	८. ५. २.	८. ५. 1:
19. 20.	8. 29. 22.	<b>૪. ૨</b> ૧. 1.	102. 11.	१२. १. १४.	१२. 2. १४.
25. 1.	१३. २. १२.	१३. २. 11.	102. 27.	xxx	add ex. 61.
25. 12.	0. 88. 8.	o. 79. 8.			पर्यनान् ९. २.
30. 18.	२. ३४. ४.	may be deleted	105. 27.	१३. ३. ४.	12. 3. 8.
34. 32.	E. 80. 8.	<b>દ.</b> 71. <b>ર</b> .	105. 28.	१३. ३. १२.	12. 3. १२.
35. 17.	१२. ३. १०.	१२. ३. 20.	112. 23.	८. १०. १३.	८. १०. 23.
35. 21.	<b>१. ३३. ६.</b>	2. 33. 8.	117. 34.	१२. ३. १७.	१२. ३. 15.
35. 30.	<b>६. ७३. २३.</b>	<b>₹. ७₹.</b> 2—3.	119. 5.	त्वँ	त्वं
36. 14.	c. v. 80.	८. ७, १०.	119. 31.	८. ४. ५२.	18. 8. 42.
41. 3.	2. 22. 22.	5. ११. ११.	126. 18.	१०. २. २१.	१०. २. 11.
43. 1.	१८. २. १५.	₹८. २. 25.	127. 23.	<b>ર. १૨. ૧.</b>	3. 82. 2.
45. 10.	१२=५५	१२=५५॥२०॥	133. 15.	१. १. ३२.	18. १. ३२.
	(	APrM. sūtra num-	133. 29.	75g.	75b.
		ber may be added)	136. 24.	76a.	76d.
48. 5.	१८. ११. ५.	१८. १. 15.	149. 6.	१९. १.	29. 3.
53. 6.	Re	ead APrM.sūtra	149. 32	76c.	76i.
	nu	mber 1 after एकारो	151. 6.	76g.	76j.
55. 15.	१३. २. १२.	<b>१३.</b> 1. 12.	157. 1.	76e.	<b>761.</b>
69. 6.	न आगमत्	न या गेमत्	160. 13.	१. ७. ३३.	10. 9. 3.
73. 2.	पुन्य यात	पुन्रायात	164. 20.	<b>9. \ \ \ \ \</b> \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	v. 62. <b>3</b> .

## INTRODUCTION

I

#### MANUSCRIPT MATERIAL

- I. The APr. comes down to us in two recensions:
  - a Abr. = Abridgment;
  - b APrM. = amplified; the main Atharva-Prātiśākhya MS.

For a, the following material has been used:—

(1) Al. Alwar State Library, No. 327; Samvat 1908; script Nāgarī.

A copy of an original ms., now deposited in India Office Library, London.

Title: atharvaprātiśākhyam I

Signature at the end of the first Prapāṭhaka: iti śrī atharvavedīyaprātiśākheprathamapādaḥ samāptaḥ I

Col.: atharvavede prātiśākhye tṛtīyah prapāṭhakah samāptah i iti lagham prāti-

śākham samāptah i miti āṣāḍha kṛṣṇā 13 bhṛguvāsare saṃvat 1908.

Importance: this is the only one available ms., which specifies "laghu prātišākhya", thus establishing the existence of the two recensions. The point will be discussed later on.

At places corrupt; virāmas scanty and irregular.

(2) B = Brhaspatiji.

A copy of a codex from BORI., now deposited in India Office Library, London; Samvat 1717; script Nāgarī.

#### Contents:-

- 1 Māņdūkī Śikṣā: iti māmdūkiśikṣā samāptā 1 p. 13.
- 2 Jyotişagrantha: evam śaunakaśākhāyām brahmavedasyāngam jyotişagramtham brahmakāśyapānuvādam samāptam 1 p. 24.

### ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

- 3 Mahāśānti: iti śrī atharvavede mahāśāmtih samāptah 1 p. 41.
- 4 Dantyosthyavidhi: iti dantyosthyavidhi samāptahı p. 50.

5 Kālātīta-Prāyaścitta: 5 lines.

6 Caturadhyāyikā: caturadhyāyikā samāptah 1 p. 57.

7 APr., beginning: śrī mahāgaņapataye namah 1 p. 57. End: iti atharvavede prātiśākhye tṛtīyah prapāṭhakah 1 p. 60.

8 Chandaściti: iti śrī chamdah samāptah i p. 61.

Col.: samvat 1717 varse bhādrapadamāse kṛṣṇapakṣa II

ravivāsare adyeha śrī Anahalapurapattanamadhye (cp. SPP's B, J, P and R mss. of the AV.) vāstavyam ābhyamtarajñātīyapamcolī Somajīsuta Bṛhaspatijīpaṭhanārtham u śubham bhavatu ı kalyānam astu ı śrī ı śrī ı śrī ı

Practically correct, lacuna here and there.

(3) J=Jagadiša: BORI. No. 12 of 1870-71; Samvat 1718; script Nāgarī.

Fol. 6;  $8\frac{1}{2}$ " × 4"; 10 lines a page; 22 letters a line.

Nasals instead of anusvāra: taddhitāntam instead of taddhitām-

Title: ātharvaņe prātiśākhyaprāraṃbhaḥ ı graṃtha ı patra 6 ı da. durlabha Jagadīśani pothī che ı śubhaṃ bhavatu ı

Col.: ātharvaņe saṃhitālakṣaṇagraṃthe prātiśākhyamūlasūtraṃ saṃpūrṇamı saṃvat 1718 varṣe kārttikaśudi gurau Kaṇvālayanivāsinā paṃcakalpī śrī 6 RāmacaṃdrātmajaNāgajitsūnunā Bhavadevākhyenedaṃ graṃthaṃ likhitaṃ i śivam astu ii

(4)  $M = M\bar{a}dhavaj\bar{\imath}$ : BORI. No. 6 of 1884-86; undated; script Nāgarī; Fol. 8;  $7\frac{1}{2}$ " × 4"; 8 lines a page, 18 letters a line; carelessly scribbled; practically correct; virāmas properly marked with orange colour.

Front page: II prātiśākhya patra 8 II pustakam kūṭam adrākṣam kūṭam ca likhitam mayā I iti jnātvā na me gālim rmā duḥ pustakavācakāḥ II II prātiśākhya patra 8 II

Col.: tṛtīyaḥ prapāṭhakaḥ I prātiśākhyamūlasūtraṃ samāptam I paṃcolī śrī 6 Jayakṛṣṇasuta-Rāmajīsusurajībhrātṛ-Sāṃmajībhrātṛ-Mādhavajīpaṭhanārthaṃ Mādhavajīkena likhitam II

śrī i śrī Lūņanāthasa che i śrī i śrī i

(5) N=Nṛsiṃhajī: BORI. No. 175 of 1880-81; Saṃvat 1676; script Nāgarī.

Fol. 4;  $9\frac{1}{2}$ "  $\times$  4"; 11 lines a page; 36 letters a line.

Pṛṣṭhamātrās preponderate.

Carefully written; correct; sutras numbered at the end of each Pada.

Beg.: om namo gopījanavallabhāya namah i om namo brahmavedāya i athāto nyayādhyayanasya.... etc.

Col.: sūtra 7 | şaṃḍikā 6 | iti śrīprātiśākhye tṛtīyaḥ prapāṭhakaḥ samāptaḥ | iti prātiśākhyamūlasūtraṃ samāptam | saṃvat 1676 varṣe āśvinavadi 13 some adyeha śrīstaṃbhatīrthavāstavyaṃ śrīmadābhyaṃtarajñātīyapaṃcalpī śrīMurāri tadanuja-Nṛsiṃ-hena svayaṃ likhitam idam | yādṛśam iti jñāyān na me doṣaḥ | śrī gopījanavallabho jayati | śubhaṃ astu | kalyāṇaṃ astu |

Importance: it uses Ṣaṇḍikās (ṣ=kh=k) instead of Pādas. We shall see that Kaṇḍikās are original and Pādas later.

(6)  $P = Pa\bar{n}capaţalik\bar{a}$ ; BORI. No. 1/1873-74; undated; Nāgarī script. Fol. 23;  $10\frac{1}{2}$ " × 5"; 9 lines a page; 31 letters a line; not correct; virāmas irregular.

The codex contains:-

1 Pancapatalikā: 10 leaves.

2 Dantyoṣṭhyavidhivistara:
3 pages.
3 Kālātīta-Prāyaścitta:
3 lines.

4 Caturadhyāyī 9 leaves.

5 APr. 5 pages, upto the end of dvitīyah prapāthakah.

(7) VR = Vrajabhūṣaṇa; BORI. No. 87 of 1880-81; Saṃvat 1753; script Nāgarī. Fol. 75; No. 63 missing;  $10\frac{1}{2}$ " ×  $4\frac{1}{2}$ "; 8 lines a page; 32 letters a line; neat hand; fairly correct.

#### The codex contains:-

- 1 Vaitānasūtra: iti pūrvārdhah samāptah 1 f. 60.
- 2 Caturadhyāyikā: iti caturadhyāyikā samāptah 1 f. 69.
- 3 APr.: iti śrī atharvavede prātiśākhye trtīyah prapāthakah 1 f. 73.
- 4 Chandaściti: iti śrī chamdah samāptah 1 f. 75.
- Col.: saṃvat 1753 varṣe caitraśudi 2 ravau adye (ha) śrī Anahīlapurapattanavāstavyaṃ ābhyaṃtarajñātīyatulāpuruśa brahmāṃḍamahīmahādānādi atirudrakarmāhitāgni paṃcakṛtva cāturmāsyājitripāṭhi śrī AnaṃtajīsutaVrajabhūṣaṇena śrī sāṃbaśirpaṇa (Śivārp-) buddhyā likhyāpitam idaṃ paropakārāya I
- (8) S=Bhāṣā; last word of the ms.; Oriental Institute, Baroda; Acc. No. 13788; duplicate of 7598; now in India Office Library; undated; script Nāgarī.

Written in a hurry; virāmas not properly marked, dya and gha confused; at places sūtras omitted; uses anusvāra before a nasal.

Beg.: om namo' tharvavedāya namah ı athāto....iti.

- Col.: tṛtīyaḥ prapāṭhakaḥ | prātiśākhyamūlasūtraṃ samāptam || a ka | kha ga | gha na | ca ṭa | cha ṭha | ja ḍa | jha ḍha | ña na | ta pa | tha pha | da ba | dha bha | na ma | ya śa | ra va | la sa | va ha | i kṣa | iti mūlade bhāṣā ||
- (9) V = Viśvanātha: Asiatic Soc. of Bengal; No. 7852-54B; Saṃvat 1671; script Nāgarī.
  - Fol. 55; first 26 missing;  $9\frac{1}{4}$ " ×  $4\frac{1}{4}$ "; 12 lines a page; 28 letters a line; carefully written; correct; virāmas properly marked with orange; sūtras not numbered; Pādas and Prapāthakas noted.

#### The codex contains:-

- 1 Mahāśānti: incomplete; fol. 34-35 missing.
- 2 Caturadhyāyikāsūtra: 36-43; caturthah pādah caturtho' dhyāyah siri iti caturadhyāyikā samāptam samvat 1671 varse jyesthavadi
- 3 APr.: tṛtīyaḥ pādaḥ | prātiśākṣaḥ samāptaḥ | caturtho 'dhyāyaḥ samāptaḥ | rāotri 6 | navamī | śrīḥ | pothī | saṃvat 1671 varṣe jyeṣṭhavadi | f. 46.
- 4 Pañcapațalikā: iti pamcapațalikā samāptah 1 f. 53.
- 5 Dantyosthyavidhivistara: iti dantyosthavidhih samaptah 1 f. 55.
- 6 Kālātīta-Prāyaścitta: iti kālātītaprāyaścittam samāptam !
- Col.: samvat 1671 varșe jyesthavadi 12 some adyeha śrī Vācāle nagaravastavyanā-

#### ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

garajñatīyarāalaśrī-Puṇyakāputra Mādhavajībhrātṛ Viśvanātha adhyayanārtham I

śubham bhavatuh i kalyāṇam astuh i srīh rastu i tailād rakṣej jalād rakṣe rakṣet śrathalabamdhanāt i parahaste na dātavyam evam vadati pustikām ii

All these mss. apparently originate from the same district in Deccan, as is shown by the colophon in some, and by the practical unanimity of reading in all. Some of them do show minor orthographical variants, such as the use of anusvāra before a nasal, doubling of n in varana, the use of presthamātrās beside those usual; but these are not regular in any one of them, and occur, more or less, in all; hence they are not of force and extent enough to ensure their division into families.

#### Division :-

Abr. divides the work into three Prapāṭhakas. The first Prapāṭhaka contains three Pādas, while the second and the third have four each.

Sūtras are numbered only by J and N, which are, of course, the most reliable of all. J uses Ṣaṇḍikās instead of Pādas, numbering them consecutively upto the end.

The numbering of sūtras is as follows:-

			II	II	I
Pādas.*	Sūtras.	Pādas.	Sūtras.	Pādas.	Sūtras.
I	28	I	15	I	22
II	15	II	21	II	33
III	14	III	28	III	20
		IV	18	IV	7
					= 284

It is noteworthy that the Abr. mss. confuse Prapāṭhaka with Adhyāya and Pāda, indicating thereby that they have no sure tradition behind them, that they are using the terms just to mark the division one way or the other. We shall see that the Abr., both in its construction and division, is entirely fanciful.

II. APrM. = the main Atharva-Prātišākhya MS.; Panjab University Library, Acc. No. 3057; Samvat 1668; script Nāgarī.

Fol. 54; complete.

Title: atharvaprātiśākhya!

Col.: atharvaprātiśākhya i trtīyah prapāṭhakah samāptah i iti prātaśākhyah mūtrasūtrah samāptah i samvat 1668 varse dvitīya āṣāḍhavadi 6 ṣaṣṭhī bhṛguṇe vāsare i leṣakapāṭhakaryo śubham bhavatu i rāma i rāma ii rēpeated on each folio above fol. number.

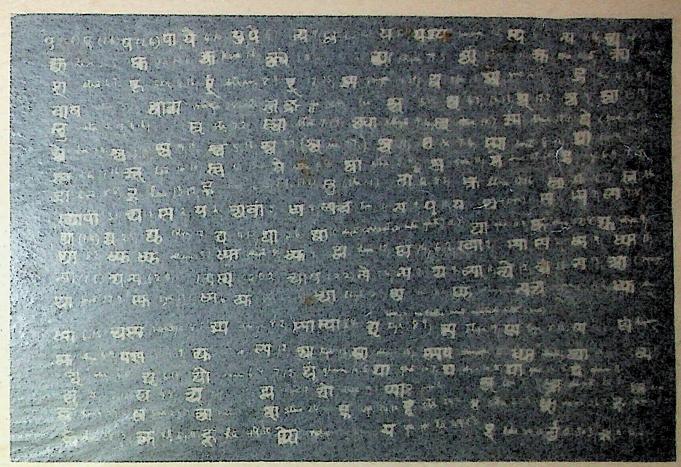
#### Letter-analysis:

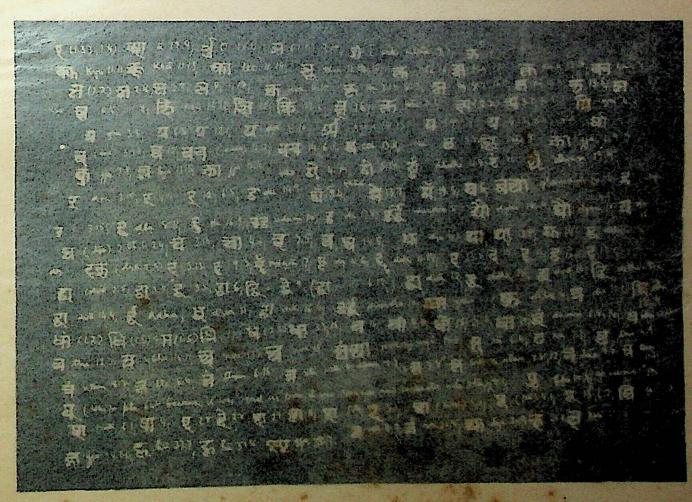
- a 24720 in the body of the MS.
- b 106 text letters on the margin.
- c 1158 comment letters on the margin.

25984.

The division into Pidas necessarily implies four.

A Study of typical letters occurring in the Atharvapratisakhya manuscript.





garajñatīyarāalaśrī-Puṇyakāputra Mādhavajībhrātṛ Viśvanātha adhyayanārtham : śubhaṃ bhavatuḥ : kalyāṇam astuḥ : srīḥ rastu :

tailād rakṣej jalād rakṣe rakṣet śrathalabaṃdhanāt i parahaste na dātavyaṃ evaṃ vadati pustikām ii

All these mss. apparently originate from the same district in Deccan, as is shown by the colophon in some, and by the practical unanimity of reading in all. Some of them do show minor orthographical variants, such as the use of anusvara before a nasal, dephing of n in varnna, the use of prethamātrās beside those usual; but these are not regular in any one of them, and occur, more or less, in all; hence they are not of force and enough to ensure their division into families.

#### Division :-

Abr. divides the work into three Prapathakas. The first Prapathaka and the first Prapathaka and the four each.

Sūtras are numbered only by J and N, which are, of course, the most reliable of J uses Ṣaṇḍikās instead of Pādas, numbering them consecutively upto the eads.

The numbering of sutras is as follows:-

			II	III		
Pādas.*	Sūtras.	Pādas.	Sūtras.	Pādas.	Satras.	
1	28	I	15	I	22	
II	15	II	21	11	33	
111	14	111	28	III	20	
		IV	18	IV	. 7	
					= 284	

It is noteworthy that the Abr. mss. confuse Prapāṭhaka with Adhyāya and Pāda, indicating thereby that they have no sure tradition behind them, that they are using the terms just to mark the division one way or the other. We shall see that the Abr., both in its construction and division, is entirely fanciful.

II. APrM.=the main Atharva-Prātišākhya MS.; Panjab University Library, Acc. No. 3057; Samvat 1668; script Nāgarī.

Fol. 54; complete.

Title: atharvaprātiśakhya!

Col.: atharvaprātišākhya i trtīyah prapāthakah samāptah i iti prātašākhyah mūtrasūtrah samāptah i samvat 1668 varse dvitīya āṣāḍhavadi 6 ṣaṣṭhī bhṛguṇe vāsare i leṣakapāṭhakaryo śubhaṃ bhavatu i rāma i rāma ii repeated on each folio above fol. number.

#### Letter-analysis :-

- a 24720 in the body of the MS.
- b 106 text letters on the margin.
- c 1158 comment letters on the margin.

25984.

<sup>&</sup>quot;The division tyto Pides necessarily impiles tour

वृत्तिव वत्ति। या ये क युवे व त्या हा - या प्रथ्य - व त्या व त्या व व्या 图 和 167 里 SKE GILL & Strong 8 9 里 12.15, 四 (mg 16.19) 图 the 17 图 100 16 5 图 46 4 1 95 वाव का अग्रामा 日外12 回 Jun 7-13; 到 Kaya 9.4;因 Man 17] 到 Sanc 121, 直 (500.25) FT 45 5 13, 6.61 朝福的是如此的内京和北京社(四月(地川) 可压约 场处证的 西水水 同外 खापा भ्यास्य स्थाना । धारल्या मा प्राय थ (पर) स प्राय 即(114)五25 年(141)12 日 412日 11年期(中四年中日)117日 日 42 18 日本125日 日本9 या इर स्ता तम भागा रा सम भाग रा सम १ सम १ सा १ सा १ सा १ सा १ सम १ मा(१८ म्म (१००) विस् (१०१) याय (१२) से १५ म १ य । त्या । ध्या हो है सम्म अवश्व १ । स्म वन्य १३ स्मास्या ११ स्मास्य ११ स्या ११ स्मास्य ११ स्या स्म स्मार प्रमा र स्मार है। या मार स्मार स्मार क्षा कर स्मार स्मार कर स्मार स्मार स्मार स्मार स्मार स्मार स्मार रा मारा राहा भारत राहा मारा हो भारत है या ना साम है या है। या ना साम है या ना साम है या ना साम है। या ना साम है या ना साम है। या 

ए (13) १९ व्या = (१९) हि ० १८० हो (१०) १७ हो है के नाम ११ है 歌、柳川美四川 新加州 图 加州 图 加州 图 加州 图 加州 图 加州 स्थित्रा साधित्र स्था साधित स्था साधित साध 如果成果我自己的自己的自己的一种。 म रू १६ मारा मारा स रू हा में रहा है। में रहा मारा मारा 司(100) 5月7] 司(2日司(1000) 年3] 召司(14(6)) 蜀(15) 山 西 西 西 西 河 事情等等好的新用品的品品的人的多人的 か であしからなるはできたとのうをかれる。それはいは、さいできると 图 100 15 图 15 图 16 图 35 图 6 图 · 6 12 图 dva 13 图 dva 15 图 dva 15 图 walkin & Adka, 日 down 11; 日 due 16.4; 题 dvardle 10, 题 gdu 写 due 15.4; A rem 127 I works 1611 A was 1711 A was 121 A was 181 A of Non- 69 of the Edward Class 6-16. The sales of the Thing of The State of the Sta ( was for pla, but because it was read as praise was revised and constable into play for I for 10 4 型本证明整80313 是四次在在本班。 董州外望山下江湖中的董州

Digitized by Arya Samaj Foundation Chennai and eGangotri CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

Virāmas.

585; meagre, irregular; at places causing confusion.

Mātrās.

Mātrās of e, o, ai, and au 2834 (+15+3=2852); cf. below.

Prsthamātrās1 occur only in:-

	william occur		
ामधां	1.2	ाशवधि	32.2
<b>ड्राम</b>	1.3	विगृह्यात	37.9
हात	5.8	याथेषु	39.4
योग	8.4	ानगयेत्	48.7
चाष्ट	10.10	ञ्चाप्यति	43.3
हास्तषु	16.4	धोपनातस्तु	48.8
श्रप्याह	10.16	ाघि	52.11

has been corrected into ाप्रत्यस्य विश्रायेनम् has been corrected into 12.2 has been corrected into

Upadhmānīya, occurring only at two or three places, is written अनागस अपना 10.4, ततप्परि, बृहतप्परि, वायोप्परि, उत्क्रामातप्परि 44.5-6.

Jihvāmūlīya does not occur.

Palaeography.2

The scribe has written an artistic hand throughout. He has tried to beautify letters by adding curves to them, thus leading to unnecessary confusion of p and y, dya and gha, sca and sva and so on, as will be seen from a study of the script. It is not, that the distinction between p and y is not known to him that he writes sometimes p exactly like y or vice versa, or dya just like gha, dr similar to da, skr looking like stu. He knows that he intends paratvāt (not yaratvāt), namaskrtya (not stuty), īdrk (not īdak) and so on, as is clear from the fact that these letters are not corrected on revision, while scores of other blunders, palaeographic and otherwise, have been set aright. The real cause of the trouble is the conflict between art and utility, coupled with a comparatively flexible character of the then prevailing script.

A study of the typical letters is given in the accompanying plates.

The utility of such a study can be illustrated by one example. On fol. 49, line 13, the MS. reads aghayasmgam which is not found in the AV. and has cost me dozens of readings of the whole Samhitā. It was after this type of script analysis that I realized that the MS. ya stands here for  $t\bar{a}$  (  $z_1$  ) and that the scribe has just joined the lower hook of twith the following matra of  $\bar{a}$ . The reading  $\bar{a}gh\bar{a}t\bar{a}h$  does occur at 4.37.5 (cp. ex. 147 under 317) and the elision of visarjaniya in aghāṭā(h) sr— is sanctioned by the APr.

We shall see how some of these letters were misread by Vn., and the whole APr.

text turned into a mass of blundering absurdities.

The MS. is correct, excepting, of course, confused treatment of anusvāra and irregular extension or abbreviation. Confusion of r and ri, kş-kşy, y-j, jñ-ny, ş-kh has been tabulated below, but not with any idea of dogmatism; because what we may attribute

<sup>1.</sup> Reference to fol. and lines.

<sup>2.</sup> Op. Ojha, Palaeography p. 78, and Plate XXVII (dated 1208, 1278).

as confusion to scribe, may possibly turn out to be a real reading of a particular AV. school.

ORTHOGRAPH	Y.					
I. Words showing	g n, besie	des anu	svāra and a	nusvrāra plus na	sal*:-	
bhavanti .	2.9		bhavamti	2.3	bhavamnti	2.15
ánta	20 time	98	ámta	48 times	amnta	33.9; 37.6
carantam .	5.3		caramtam	twice		
kşaranti :	.: 6.11				kşaramnti	6.1
antáh .	7 time	9	amtáh	34.12	amntáh	twice.
	7.1					
	7.7		yamti	50.5		
	7.8					
	7.13					
	8.2					
	8.3					
	10.12		yamti	56.5	yamnti	50.5
	twice		-m-	21.1	Judinos	00.0
	twice		_m_	18.6	—mn—	10.3
	20.10			2010	4	10.0
	twice					
	42.3					
abhyaghāyántya						
	47.3					
	50.4					
	51.1					
	twice					
II. Words showing	g anusvā	ra plus	nasal:—			
layamntām		6.7		yāsyámn ánu	9	5.2
namamnte		6.10		yávamnn amhur	ó 2	6.8
mārayamnti		7.12		akhanamn nasá		7.9
sarpamnti		7.15		apacamn mánasā		7.9
prámi		8.1		rājamnyáh		8.3
prpamnti	•••	8.3		vimdamnte		0.4
tam nna	•••	9.4		praisamnyāh		0.12; 47.8
trāyatāmn no	•••	9.14		gsamnaşt		
amnyátah	•••	11.12		jñātíṃn nir–		5.4
samvatsarāmn māss	in	13.15				6.1
mṛṇāṃntam		14.4		anāmmreditāni		7.11
nyamn		17.7		námmo		7.11
karmamnyāļi		18.9		árpitam nnahí		9.1
jaghamnyanı		18.11		vadhām nāpa—	2	9.2
vṛṣaṃṇyantī		19.14		ůrnammradă(h)	8	9.14
kamnyálä		19.14		tmámnyā	4	1.8
stanáyamnn eti		26.1		—dharşyamm iti	4	1.11
stāmānamm ápi	•••	24.12		saramnyth		2.2
III. Words, where	anusvār	a renres	ents a lan	_ ()		
Service OFFERINGE		5.5	citism (or n			
āsam dáśa		9.5		traișțubhām niră		0.16
sárvám jambhayat	***	10.8		nainām namasā (	CONTRACT OF THE PARTY OF THE PA	2.4
	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	10.0		pāpmam dhehi (r	1	7.12

<sup>\*</sup> Reference : fol. and lines.

pāpmam dhehi (n)

... 17.12

ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

vibhrájam damdám (n)	 25.2		cáram jātún (n)	1	41.2
ajījanam dhātā (n)	 28.1		āyaṃ tấḥ (n)		53.1
ávavrtram téjobhih (n)	28.11		sárvām jayema (n)		43.5
mám nápagāh (t)	28.14	•	gopāyam kukşilāh (n)	•••	51.6
járam náma (t)			rinamn napáh (n+a)		25.9
tam nāvagrhņīyāt (t)	52.14; 53.12		yāsyámn ánu -(n+a)	•••	25.2
dásyüm dádati (n)	32.12		áyamn nekākşaram		53.1
äsam dámstrayoh (n)	37.5		ánājānamnn ánāvayāh		54.3
vadhām nāpa— (t)	39.2				

Passages registered under 140 have been omitted.

- IV. Words like bhavamti (with anusvāra for n) number about 252.
- $\vec{V}$ .  $\vec{n}$ ,  $\vec{n}$ , n and m, occurring in the interior of a word, are written with m.
- VI. n has been noted in angesthah 24,10, while amg—occurs at 43.12.

Extension and abbreviation of letters have not been uniformly carried out, and the following cases have been counted in that connection.

Extension genera	lly	afte	r r:-
------------------	-----	------	-------

Try remaining &c	ally alter /			The second second
varttate	2.3	pūrttásya		29.14; 49.1
bibhartti	2.9; 3.14; 25.9	arcoiși	•••	30.11; 44.2
	5.4	svarddhí	•••	31.9
vyāvárttane		bhárttave	-	32.4; 33.8
varnna—	0.10	caturddhá		32.4
barnneh		dharttā	-	32.12
parņņá	5 times.	karttam		34.3
sarppatah	4.16	várocah		34.6
ārppitāni	5.1; 26.5; 29.3			35.4
kárttum	7.8	antarddeśäh	•••	34.5
árddha—	9 times.	śavarttébhyah		
pipartti	8.9	varddhaya	•••	36.4: 47.10; 53.2
kkrūrám	11.13 (wrongly).	ví var ddhátave	•••	36.18
dídyur nnáksatriye	13.14 (wrong).	sphūrjji-	•••	39.14
ürddhvám	14.11	űrppam-	***	39.14
asúrttam	15.11	gandharvvíh	•••	40.14
	16.9	carkkarītavat		41.11
párasur nnah	100	abhīvartténa	•••	45.2
urvvārvvāh	010.005	prativarttáh	• • •	45.3
urvvi	7 1	arttena	•••	47.12
mártta	00 10 (executional)	arnnavám	•••	47.12
gór ddhánāt	04.10	ávarttih		50.5
svastir ddru-	24.13	árttih		49.13
vydrnnotu	25.3 ; 50.2			50.13
kárppali	28.7	bhúrnnayah	•••	51.12
sárppa	29.1	arccanánah		01.12

These are all exceptions; the MS. does not favour, in general, doubling.

Abbreviation:—  etāva(t)tvam  eta(n) nyāyāt  tánūnapā(d) dyāvā— asmi(n) nyāya—	2 2 3.	4	ásthā(d) dyaùh yá(o) chiraḥ viśvaji(t) trāyamāṇāyai viśvaji(d) dvipāt	•••	
nyāyā(c) chabdā— eta(c) chabda— akurva(n)n iti ta(c) chárīram	2.	9,14 10 .11 .5	ajaya(d) dásyünäm ékapā(d) dvípadaḥ dvípā(t) trípādam vi(d)dhy upa—	***	14.8 14.11 14.12 17.15

[INTRO-

āsī(c) chvān—	•••	17.15	ărấ(t) tvát		40.12
dhā(j) jīváse	•••	17.1	dūrā(t) tva		40.12
abhava(n)n ávātirat	•••	27.10	ta(c) chāstram		48.5
ávada(n)n rtáni	•••	27.11	ápratī(t)tam		50.8
atārī(d) duritāni	•••	28.3	u(d)dhriyámāṇā		50.8
ávā(d) dhavyáni	•••	28.4	ů(d) dhrta		50.8
i(t) tvám	•••	33.2	ů(d) dhṛte		
asmi(n)n antah		34.12			50.8
kr(c)chram	•••	35.2	nágnaků(c) chakět	••••	53.3
pratyá(n)n enam		36.4	vi(t)tvá		53.6
ya(d) dvih	•••	37.8	kánikrada(c) cháśadānah		53.8
prá minī(j) jánitrīm	•••	38.8	grhņīyā(c) chākalyasya		53.12
akārāntā(n) nv iti	•••	40.8	bu(d)dhyā		54.9

These are exceptions. The practice is not favoured, on the whole, by the MS. Full forms are common.

#### Confusion of letters.

Confusion of sil	oilant	s is rare. The	following are typical:-		
ámsa ādhāya (s)	•••	30.2	tṛṣaṃdhih		44.14
vişyānām (-s)	•••	37.3	pryám pryávate		46.2
siştah (ś)	•••	48.3	tṛṃśát		42.2 (Vn srmsat)
āśaktiķ (s)	•••	49.13	khanitŕmāh		54.6
ş=kh.:—			kṛtṛmaḥ	•••	54.7
şilyê (kh)		16.7	<i>ra</i> =r:—		
ukhásam (ș)	•••	46.13; so Vn.	srajat		10.14
ukhásah (on 95b.6)		50.11	pradākuā(ḥ)	•••	19.9
jñ=n:-			ra=r:-		
samrány edhi		21.13; so Vn.	pr ca		8.3
ks=ksy:-			-dramhámtam		43.14
-sākāńksyam		7.3	śŗth <b>ấy</b> a		46.13 (so Vn.).
préksyate = pra. 🎺 i			t = th :		
ákşyitah		21.12	jyeştám		2.5.; 15.3
śiksyāt	•••	22.6	cyoşţāḥ		21.12
hiranyavakşyā (ḥ)		23.12	vyathisṭāh		24.5
akşyéşu		24.9	satāpāṣṭām		36.3
ks = ksv-:			atişţipanı		38.2
rksvákam (ksá)	•••	39.2	preté		38.3
r=ri:-			śńvista		38.13
krişyáh (kr)		00.10	bhámdistah		42.4
riştibhih		23.13	kústikāh		49.10
rişiştutüm	•••	<b>42.13 44.14</b>	th = t :		
	•••	44.14	nestlia.		26.9
n=r:-			janistha	•••	26.9
āmantrta—	•••	13.10	naristhā ?	•••	44.12
ábhrye	•••	13.14	vişthāri	•••	49.14.
simāh	•••	13.14 : 49.11	visthambháh		49.14
śŗtā.	•••	17.1	th=dha:—		10.14
trdhā	**	17.4			
–ártam mryáte		20.5	vyūţhaḥ	•••	4.14; 5.15
réidah		23.13	vyūţhaḥ	***	19.8
kryámānam	•••	25.4 ; 50.2.	avāţ havyāni	***	28.4
mātafbhvari	•••	26.7	y=j:		
	***	42.3	jé abhiṣācaḥ	•••	24.2 .

Confusions of k and g, k and d are very rare in the MS., and they go back to the Samhitā tradition, hence not noted here, but have been shown at places, where they occur.

APrM. uses anunāsika instead of anusvāra, before y, r, l, v, ś, ṣ, s, and h. The usage is sanctioned by CA. (1.67,69) but is not uniformly followed by the AV. mss. It obtains, however in TS., and the Prātiśākhya of that Samhitā devotes 30 rules (XVI chapter) to its exposition.

APrM. and Vn. use anunasika in the following:-

amsuh	4.	1.	paśūnām hi		20.9
prathamám sám	4.10	0	tám sthāņaú		20.12
—bhṛtam sáhah	5.3		apám vrsabháh		21.10
ánu samvátam	5.5		vätaramhāh		23.6
sámsrutam	5.6		sám srāh		23.11
samvidúh	5.10	6 but samvidā-	tám vadhaih		24.14
		naú.	enam vidhyāmi		26.2
sám sám sravantu	6.4	; 37.7	agamam sahá		27.10
sám rabhadhvam	6.8		samáresiné		27.13
sám srja	6.1		adrinhat		28.2
sám višadhvam	6.1	4 but sám vāna-	avadhişam havih		28.6
		yantu 46.10.	ahán sahá		28.8
sám svajasva	6.1		agama <i>ň</i> vrātya		28.12
sám svajasva sám spršantām			paramáň vyoma		28.14; 29.1
			ayám vācáh		28.14 but ayám vā-
pūsaņam sam			ayans yacan		cáh 15.14.
ayám vāháh	7.1		pibata-n rocané		29.4
kulmalam straisuyam	8.6			-114	27.2
sám sómena	8.1		idám visyam ska idám sá	mbhá	00.0
jíghāmsati	9.4				30.2
dŗmha	9.1		idá <i>n</i> samīriré	•••	30.8
vayám rocase	10.2		pravišivámsam sámhitāni	•••	30.9
the real of the same of the sa	440	L-4 11	ggarhitani		30.14; 31.2 but sám-
tvám varuņa	11.3	but -tam varu-	Samulivatti		
tvam varupa	11.3	pa 46.9	Samulyani	•	hitam
	11.3	ņa 46.9			hita m 35.12
anyéşām vimdate		ņa 46.9 2	eşān vīrāņām		hita m 35.12 33.11 but vīrām va-
anyéssin vimdate vadhám varuna	11.1	ņa 46.9 2	eşánk viránam		hita m 35.12 33.11 but vīrām va- casyām 19.5
anyéşām vimdate vadhám varuņa téşām hi	11.1 12.1	ņa 46.9 2	eşásh viránam yásh vá te		hitam 35.12 33.11 but vīrām va- casyām 19.5 38.11
anyéssin vimdate vadhám varuna	11.1 12.1	ņa 46.9 2 , but antárikşam	eşân virânam yan va te vrkşân vanani		hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12
anyésañ vimdate vadháñ varuņa tésañ hi jivanañ vrņaktu	11.1 12.1 12.4 12.5	ņa 46.9 2 , but antárikşam vyāpithá 16.10	eşām vīrāņām yám vā te vṛkṣām vánāni vişyānām vadhāḥ (=		hitam 35.12 33.11 but vīrām va- casyām 19.5 38.11 38.12 39.3
anyéşām vimdate vadhám varuņa téşām hi	11.1 12.1 12.4 12.5	ņa 46.9 2 , but antárikşam vyāpithá 16.10 but – v i d a m	eşān vīrāņām yan vā te vrksān vanāni vişyānān vadhāh (= sansitam		hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3
anyéssin vimdate vadhám varuņa téssin hi jivanam vrņaktu sarátham hi	11.1 12.1 12.4 12.5	ņa 46.9 2 but antárikşam vyāpithá 16.10 but – v i d a m havāmahe 20.8	eşân virânam yan va te vrkşûn vanani vişyanan vadhah (= sansitam san svajasya	 	hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6
anyésañ vimdate vadháñ varuna tésañ hí jívanañ vrnaktu saráthañ hí	11.1 12.1 12.4 12.5 12.5	pa 46.9  2  but antáriksam  vyāpithá 16.10  but — v i d a m  havāmahe 20.8	eşān vīrāņām yān vā te vrkṣān vānāni viṣyānān vadhāḥ (= sansitam sān svajasva ānhasaḥ	 - viś-)	hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1
anyéssin vimdate vadhám varuņa téssin hi jivanam vrņaktu sarátham hi	11.1 12.4 12.5 12.5 12.5	pa 46.9  2  but antáriksam  vyāpithá 16.10  but — v i d a m  havāmahe 20.8	eşān vīrāņām  yān vā te  vṛkṣān vānāni  viṣyānān vadhāḥ (=  sanšitam  sān svajasva  ānhasaḥ  —poṣān subhage	 - viś-)	hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7
anyésañ vimdate vadháñ varuna tésañ hí jívanañ vrnaktu saráthañ hí	11.1 12.1 12.4 12.5 12.5	pa 46.9  2  but antáriksam  vyāpithá 16.10  but — v i d a m  havāmahe 20.8	eşām vīrāņām  yām vā te  vṛkṣām vānāni  viṣyānām vadhāḥ (=  samšitam  sām svajasva  āmhasaḥ  —poṣām subhage  yāmš ca	 - viš-)	hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7 45.12
anyésam vimdate vadhám varuņa tésam hi jivanam viņaktu sarátham hi samsite súsamsāsah	11.1 12.1 12.5 12.5 12.5 12.1 14.1 14.3	ņa 46.9 2 , but antárikşam vyāpithá 16.10 but — v i d a m havāmahe 20.8	eşān vīrāņām  yān vā te  vṛkṣān vānāni  viṣyānān vadhāḥ (=  sanšitam  sān svajasva  ānhasaḥ  —poṣān subhage	 - viš-)	hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7 45.12 46.8
anyésañ vimdate vadháñ varuņa tésañ hi jivanañ vrņaktu saráthañ hi sañsite súsañsāsaḥ -siktañ sábhyo	11.1 12.1 12.4 12.5 12.5 12.5 12.1	ņa 46.9 2 , but antárikşam vyāpithá 16.10 but — v i d a m havāmahe 20.8	eşān vīrāņām  yān vā te  vṛkṣān vānāni  viṣyānān vadhāḥ (=  sanšitam  sān svajasva  ānhasaḥ  —poṣān subhage  yānš ca  cyāvāyan ca  madbyamān šrathā		hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7 45.12
anyésañ vimdate vadháñ varuna tésañ hí jívanañ vrnaktu saráthañ hí sañáite súsañáāsah -şiktañ sábhyo móghañ vá	11.1 12.1 12.5 12.5 12.5 12.1 14.1 14.3	pa 46.9  2  but antáriksam vyāpithá 16.10 but — v i d a m havāmahe 20.8	eşām vīrāņām  yām vā te vṛkṣām vānāni viṣyānām vadhāḥ (= samsitam sām svajasva āmhasaḥ —poṣām subhage yāms ca cyāvāyam ca madbyamām śrathā; bahulam hrasvaḥ		hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7 45.12 46.8
anyésañ vimdate vadháñ varuna tésañ hí jivanañ vrnaktu saráthañ hí sañsite súsañsasah -siktañ sábhyo móghañ vá vañ várdhäya	11.1 12.1 12.5 12.5 12.5 12.1 13.3 14.1 14.3 14.7	pa 46.9  2  but antáriksam vyápithá 16.10 but – v i d a m havámahe 20.8  2	eşān vīrāņām  yān vā te  vṛkṣān vānāni  viṣyānān vadhāḥ (=  sanšitam  sān svajasva  ānhasaḥ  —poṣān subhage  yānš ca  cyāvāyan ca  madbyamān šrathā		hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7 45.12 46.8 46.13
anyésañ vimdate vadháñ varuņa tésañ hi jivanañ vrņaktu saráthañ hi sañsite súsañsāsaḥ -şiktañ sábhyo móghañ vā vañ várdhāya daivañ samaha	11.1 12.4 12.5 12.5 12.5 14.1 14.7 14.1	pa 46.9  2  but antáriksam vyāpithá 16.10 but — v i d a m havāmahe 20.8  2	eşām vīrāņām  yām vā te vṛkṣām vānāni viṣyānām vadhāḥ (= samsitam sām svajasva āmhasaḥ —poṣām subhage yāms ca cyāvāyam ca madbyamām śrathā; bahulam hrasvaḥ		hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7 45.12 46.8 46.13 46.14 47.8
anyésañ vimdate vadháñ varuna tésañ hi jivanañ vrnaktu saráthañ hi sañsite súsañsāsah -şiktañ sábhyo móghañ vá vañ várdhāya daívañ samaha ayútañ áikyāni	11.1 12.1 12.5 12.5 12.5 12.1 13.3 14.1 14.3 14.7 14.1	pa 46.9  but antárikşam vyāpithá 16.10 but — v i d a m havāmahe 20.8  2	eşān vīrāņām  yān vā te  vṛkṣān vānāni  viṣyānān vadhāḥ (=  sanšitam  sān svajasva  ānhasaḥ  —poṣān subhage  yānš ca  cyāvāyan ca  madbyamān śrathāy  bahulan hrasvaḥ  —prātīkan şrudhi		hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7 45.12 46.8 46.13 46.14 47.8
anyésañ vimdate vadhám varuna tésam hí jívanam vrnaktu sarátham hí samsite súsamsäsah -siktam sábhyo mógham vá vam várdhaya daívam samaha ayútam sikyàni sám stautu arväcinám vasu-	11.1 12.1 12.5 12.5 12.5 14.1 14.3 14.7 15.9 15.1	pa 46.9  2  but antáriksam vyápithá 16.10 but – v i d a m havámahe 20.8  2	eşām vīrāņām  yām vā te  vṛkṣām vānāni  viṣyānām vadhāḥ (=  samšitam  sām svajasva  āmhasaḥ  —poṣām subhage  yāmš ca  cyāvāyam ca  madbyamām śrathā;  bahulam hrasvaḥ  —prātīkam şrudhī  hāvam śrudhī		hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7 45.12 46.8 46.13 46.14 47.8
anyésañ vimdate vadhám varuna tésam hi jivanam vrnaktu sarátham hi samsite súsamsaah -siktam sábhyo mógham vá vam várdhaya daívam samaha ayútam sikyani sám stautu arvácinám vasu- yuvám samhitám	11.1 12.4 12.5 12.5 12.5 14.1 14.3 14.7 14.1 15.9 15.1 16.1	pa 46.9  2  but antárikşam vyāpithá 16.10 but — v i d a m havāmahe 20.8  2	eşām vīrāņām  yām vā te vṛkṣām vānāni viṣyānām vadhāḥ (= samāitam sām svajasva āmhasaḥ —poṣām subhage yāmā ca cyāvāyam ca madhyamām ārathā; bahulam hrasvaḥ —prātīkam ṣrudhī hāvam ārudhī nārāāimsaḥ		hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7 45.12 46.8 46.13 46.14 47.8 47.8
anyésaň vimdate vadháň varuna tésaň hí jívanaň vrnaktu saráthaň hí saňšite súsaňsāsah -siktaň sábhyo móghaň vá väň várdhäya daívaň samaha ayútaň šikyàni sáň stautu arväcináň vasu- yuváň saňhitám saňsrāvyéna	11.1 12.1 12.5 12.5 12.5 12.1 13.3 14.1 14.3 14.7 15.9 15.1 16.1 17.1	pa 46.9  2  but antárikşam vyāpithá 16.10 but — v i d a m havāmahe 20.8  2	eşām vīrāņām  yām vā te vṛkṣām vānāni viṣyānām vadhāḥ (= samsitam sām svajasva āmhasaḥ —poṣām subhage yāms ca cyāvāyam ca madhyamām śrathāy bahulam hrasvaḥ —prātīkam ṣrudhī hāvam śrudhī nārāšāmsaḥ śāmšapēna		hitam 35.12 33.11 but virám va- casyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7 45.12 46.8 46.14 47.8 47.8 47.8
anyésañ vimdate vadhám varuna tésam hi jivanam vrnaktu sarátham hi samsite súsamsaah -siktam sábhyo mógham vá vam várdhaya daívam samaha ayútam sikyani sám stautu arvácinám vasu- yuvám samhitám	11.1 12.1 12.5 12.5 12.5 12.1 13.3 14.1 14.3 14.7 15.9 15.1 16.1 17.1 18.2	pa 46.9  2  but antárikşam vyāpithá 16.10 but — v i d a m havāmahe 20.8  2	eşān vīrāņām  yān vā te vṛkṣān vānāni viṣyānān vadhāḥ (= sanšitam sān svajasya ānhasaḥ —poṣān subhage yānš ca cyāvāyan ca madhyamān śrathā; bahulan hrasvaḥ —prātīkan ṣrudhī hāvan śrudhī nārāāinsaḥ šānšapēna vānsagaḥ	- viś−) - viś−)    	hitam 35.12 33.11 but virám vacasyám 19.5 38.11 38.12 39.3 39.4 39.6 44.1 45.7 45.12 46.8 46.13 46.14 47.8 47.8 47.8 49.7 51.4 51.13

Both APrM. and Vn. shorten the vowel preceding anunāsika in rātham iva, vaitahavyām dvātirat, and the whole list under 196, where rhe first 13 examples alone have been corrected from short into long.

Irregular lengthening of the vowel, preceding anusvāra, has been noted in :-

himste		2.10; 14.1	hīṃsīḥ		37.13
	orrected into		śīṃśumārāḥ		49.8
	him	27.11	pūṃsi		51.1
hīmsitavyāh	(corrected		apsv äntä		29.4
	into him-)	18.9	hṛtsv ànta		35.3

The usage is common in both APrM. and Vn.; perhaps the practice was favoured by the followers of the Śākhā.

Irregular lengthening of vowel (without anusvāra) has been noted in :-

viddhí šakra (corrected	ft tåd	****	12.6
from short into long) 11.4	agrīyáļi		16.7
viksy ichata (corrected	víšve deváh		17.8
from short into long) 11.5	kaiyati		43.1,2

The utility of this type of analysis can be illustrated by one example. Under rule 49 the APrM. reads:—

ākhyātam vidhy upasargasya limgam I

Now, the only right analysis of vidhy up— is vidhi + up—, and I followed this, but without getting any sense. It was after this type of comparative study of the whole work that I came to analyse the above into viddhi + up— (= know), with an irregular abbreviation of d.

#### Accentuation.

The MS. is accented throughout. Red round dots, instead of lines have been used for accentuation. A dot below the line is anudatta sign; the sign of the enclitic svarita is a dot, not above, but within the aksara, the independent svarita is marked by a red line drawn transversely upward to the right through the syllable.

The use of round dots instead of lines as accent-marks is a method seen only in the Atharvan school, and here too it is not universal. The accent-marks will be clear from the following:—

I. श्रोता श्रापः कर्मण्या हन्द्र्यं श्राणिः घृत्य्यः पुनंतु नैर्वाध्येन ह्विषाः मुंचंतुः मा शप्थ्या ३ दथीः वरुण्याद्व पत्ततः वाष्य्य श्रांड्यी नाड्यी देवकःते श्रोण्योः.....

(Cp. under rule 55.)

II. द्विषो नो विश्वतोमुखा विद्विष इति यावृद्धा । पितृमृत्वि यायू सं पि तर् वृद्धि स्जेथां मोधँ वा वेवान्यो मा मोधं । पृष्वती । पृष्वप्ये तु पाथः । कृष्णा इषिरा । इंद्रे ण स्ख्या तमज्ञा जन्नं घूर्म विवादी श्रमं यतीः.....

(Cp. under 29.)

The following points emerge from no. 2:-

- 1. In the contiguity of the Vedic text -tti yavad va etc. have been accented.
- 2. The accent marks for svarita are turned into anudātta before the following udātta. Cp. ftviyāya (य instead of य ) in the text; srjethām; (याम्) of Samhitā turned into याम् before the following udātta, and so on, throughout the text. This shows that the scribe was well conversant with the laws of accentuation,

and that he has not simply copied the accent marks of the Samhitā. Here accentuation conforms to the examples; the series of examples being treated as a sort of Samhitā.

- 3. At places the scribe has erred in his marks. Compare sákhyā which is an example of ādyudātta but shows an anudātta dot below it. See also divārvā subham, where the anudātta dot below the first vā is wrong; á of droā being udātta, it has no right to stand there.
- III. APr. 37, ex. 37-46:-

श्रंतरि॰ तं व्यापिथ सिल्छेन वाचः पिशं गरूपो नमसो नम सो ज्योति । षीमान् .....

But cp. under 158:-

श्रपःचान् ज्योतिषीमान्

Three points emanate from the above:-

- (1) Rule 37 enjoins vyāpithā as antodātta, but the scribe makes it toneless, because it is so read by all the mss. He forgets the important fact that he is to deal here with the APr. meant for the AV., and that he should, accordingly, follow the Prātiśākhya authority in this work and not reading of the mss., which, originally belonged to more than one Śākhā, but now have got mixed up and confused. Cp. section IV.
- (2) APr. requires nabhasó in nabhasó iyótiṣīmān (18.4.14.), but the scribe, following the prevailing authority of mss. accents nabhaso on the first, as is done by Whitney and SPP.
- (3) In jyótiṣāmān the conflict is clear. Both at 37 and 158, the scribe gives double accent to the word; once putting anudātta dot under ṣī, another time under ti, while the accentuation intended by the APr. seems to be jyó— like ápavān; (cp. 158, which explains anomalous i).

#### Division:

The work is divided into three Prapāthakas, which are subdivided as :-

I. 22;

II. 22;

III. 25 (+1=6):

Both APrM. and Vn. repeat 25 in the third Prapathaka.

The subdivisions are not named in any of the three mss.; (cp. below); the designation Kandikā is only a suggestion, based on the Sandikās, found in N. and occurring in works like Kauśikasūtra and others.

Repeated scrutiny of the work has failed to yield any working principle, underlying these subdivisions. That they are based neither on the subject matter, nor on its extent, will be clear from the following:—

			Prapa	thaka I			
Subdivision.	Lines.	Sūtras.	Examples.	Subdivision.	Lines.	Sutras.	Examples.
Subdivision.	11	3		4	21	4	78
0	11		12	5	13	1	54
2 3	10	2	15	6	10	3	15

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

12		AT	HARVA PI	RĀTIŚĀKH	IYA		[INTRO-
7	14	***	.57	18	18	3	69
8	19	2	51	19	10	1	15
9	9		32	20	14		64
01	9	2	28	21	11	8	42
11 .	13	3	47	22	14	5	53
. 12	11	2	39		230	83	941
13	15	6	58		239	63	941
14	8	1000	25		D -11		
15	20		67		Prapāth		16
16	25	4	129	1	6	3	16
17	. 15	4	64	2	10	3	34
18	13	8	66	3	3	1	23
19	12	7	33	4	7		44
20	9	4	51	5	15	••••	60
21	10	••••	53	6	14	15	54
22	7	2	35	7	7	7	24
				. 8	8	10	27
	285	57	1009	9	7	16	22
				10	19	1	76
	Prapāth	aka II		11	20	10	118
			£0	12	11	3	65 .
1	14	2	58	13	7	2	38
2	10	7	40	14	6	1	28
3	11	4	43	15	7	3	24
4	8	2	28	16	omitted in	both AI	PrM. and Vn
5	4	6		17	12	1	37
6	15	••••	68	18	12	••••	35
7	6	1	33	19	3	1	23
8	9	3	48	20	11		107
9	9	4	39	21	10	•••	92
10	7	9	28	22	13		104
11	11	1	43	23	10	***	110
12	5	4	3	24	10	***	15
13	13		71	25	9	****	46
14	7	2	23	25	16	5	64
15	14	9	63			ACT TO SERVICE OF THE	
16	9	2	41		777	222	3236
17	20	10	79			The state of the state of	AND THE RESIDENCE OF THE PARTY

No working principle underlying subdivisions is obtained from this analysis; and it would appear that the delimitation of *Kandikās* is arbitrary; yet such an inference may be wrong; because in this want of system may be discovered one proof of the disjointed and incomplete nature of the svailable APr., a fact so very patent in the third section (cp.117; 147) and so frequently alluded to in the notes.

B. APrM: Vn. = Vaidyopanāmaka Nārāyaņajī; BORI. No. 7 of 1884-86; Samvat 1908; script Nāgarī.

Pages 84; 10 lines a page; 33 letters a line; neat hand. No title.

The first page does not contain APr. It reads:—

om\* śīvāyan mah l om tīn vā etīt sampātāh viśvāmitraprathamam apasyad ve tvām imdravajrimn na yan na imdro jujuse yac ca vṛṣṭikathām aham avṛdhat kasya hotur iti tān viśvāmitro ga dṛṣṭvān vāmadevo asrjata sa he rakşamcakre visvāmitro yānvāham sampātān adarsāms tān vāmadevo asrjata kāni tvam hi sūktāni sampātāms tarhy atimān srjeyam iti sa etāni sūktāni sampātāms tahyatimān asrjata sadyo ha jāto vṛṣabhaḥ kanīna ud u brahmāṇy airata śravasyāni taṣṭeva dīdhayā manīṣām iti viśvāmitra iṃdraḥ pūbhiṃadātirad vā sam arkair ya eka id dhavyas carşanınam yas tigmasımgo vışabho na bhıma iti vasiştha imam u su prabhrtim sātae ichamti tvā somyāsah sakhāyah śāsad vān hi dudhīhi tu na pūtyamgād iti bharadvāja etair vai sampātair eta rṣaya imām lokām samapatams tad yat samapatams tasmāt sampātās tat smpātānām sampātatvam tato vā etāms trīn sampātān maitrāvaruņa viparyāsam ekaikam aharahah śamsaty evā tvām imdravajrim natreti prathame'hani yan na imdro jujuşe yac ca vrştiti dvitīye kathāmahām avrdthat kasya hotur iti trtiye ......

Here ends the first page. On the second begins the APr., without, however, any title or mention of it:-

-taś cāvayatu pra vidvān atra ca pra vidvān vigrhyate, and so on, up to the close of the Prātiśākhya, where occurs:-

trtīyah prapāṭhakah samāptah i iti prātiśākhyah mūtrayūtrah samāptah i samvat 1908 mīti āṣāḍha 2 i śrī i śrī i śrī i śrī i śrī i Vaidyopanāmaka Nārāyaņajī Vijedurgakara Hālli mukkāma Mumbai idam likhitam ii This shows that Vn. is a recent copy of a ms. of the APr.

That the copyist was ignorant of the AV. tradition, both with regard to its text as well as script, is proved by the following typical blunders committed by him:-

- 1. He leaves out the matras of e and o altogether;
- uses the matras of e and o in lieu of those of ai and au.
- 3. writes:

ca for tva; i = d; na = ta; yya = şa; sya = na; şţa = şţha; şţha = ktha; ta=la; va=ba; va=ca;  $du = t\bar{a}$ ; sva = stva; da = dr; kşa = tka; i = 3.

```
tatānmātra
                                                             = tato'nyatra
gaņam astam = gopā me stam.
                                               pra dirdhah
                                                             = pro dirghah
             = śeso
śakha
                                                             = maity átra
                                               mechatra
             = prá vocam
prakhāca
                                               māpatisrcuma = mopa tisthatu
             = yrsam
vrpyam
                                               khyāma
                                                             = vyòma
              = aghosa
aghāpyah
                                                             = apsv ants
                                                aśvānta
             = so'rajyata
sārajyata
                                                             = hrasva
                                                dgakha
             = apsv anta
tryapsvanta
                                                             = asau
                                                āsāh
              = ślokakrd
ślokard
                                                             = sádruh
                                                sahruh
              = jyótişo
jyānisto
```

om tān vā etān sampātān visvāmitrah prathamam apasyad 'evā tvām indra vajrinn átra' (RV. IV. 19.1.) 'yan na indro jujusé yác ca vásti' (RV. IV. 22. 1), 'kathá mahám avrdhat kásya hótuh' (RV. IV. 23. 1.) iti tán visvāmitraņa dratān vāmadevo' srjata sa heksāmcakre višvāmitro yān vā aham sampātān adaršam tān vāmadevo srjata kāni ty aham hi sūktāni sampātāms tāms tatpratimānt srjeyam iti sa etāni sūktāni sampātāms tatpratimān asrjata 'sádyo ha jātó vrsabháh kanīnah' (RV. III. 48.1.) 'ád u bráhmány airata áravasyá' (RV. VII. 23.1; AV. XX. 12.1., SV. I. 330), 'abhí tásteva didhaya manisám' (RV. III. 38.1.) iti viávāmitra indrah pūrbhidātirad (-dā-|-ati-?) dāsam arkair 'yá eka íd dhávyas carsanīnām' (RV. VI. 22.1. AV. XX. 86.1.), 'yás tigmásrmgo visabhó ná bhímáh' (RV. VII. 19. 1 AV. XX. 37.1.), iti vasisiha'imám ű sú prábhrtím sätáye dháh' (RV III. 86.1.), 'ichánti tvā somyásah sákhāyah' (RV. III. 30.1. VS. XXXIV. 18.) 'áásad váhnir duhitúr naptyám gāt' (RV. III. 81.1.), iti bharadvēja etair vai sampātair eta resaya imām lokānt samapatams tad yat sam apatams taamāt sampātās tat sampātānām sampātatvam tato vā etāms trīn sampātān maitrāvaruno viparyāsam eksikam aharahah šamsaty 'evā tvām indra vajrinn átra' (RV. IV. 19.1.) iti prathame'hani 'yan na indro jujusé yao ca vaşti (RV. IV. 22.1.) iti dvitiye 'katha maham avrdhat kasya hotuh' (RV. IV. 23.1) iti trtiye.....

<sup>\*</sup>Read the above according to :-

We have studied the archaic palæography of the main MS. The ms., from which Vn. descends, must have been still more archaic in this respect; because the scribe of Vn. has hopelessly blundered in its reading, and committed error upon error in copying it.

But if we make allowance for these typical errors, Vn. agrees, in toto, with the main MS. A passage will illustrate the point:—

APrM. ekādeśe ayarnamadhya ākāra ekadaśah višesah; svarakrtovišayyah I svaraksatānupalaksyah svarair vijnānasyātulyatvāt ! bhagenbhaganāham sahāgamam dve havisāhārsam iti dva ājāmi tvāj-; hy asyādtājanyā visam hy asyārdişi půrnnó; mágamad pūraryā mamthena māgad tán no gopātān nā gāpāyatāsmākam tryayarayantac ca akarah parah avarnnāntācpathyate padam yavyate

If we study the Vn. in the light of the foregoing palæographic table, and restore the the mātrās of e, o, ai, and au to their respective places, we get in this exactly what we have in the main MS.; and Vn., thus, being a copy of a ms., which used pṛṣṭhamātrās to the entire exclusion of those otherwise, and employed letters more archaic than those of the APrM., and, therefore, probably older than the latter, assumes considerable historical importance, carrying, as it does, the age of the amplified version farther back than one should infer from the main MS.

Leaving aside mātrās and typical errors mentioned above, the two mss. entirely agree with each other; so much so that, on a comparative perusal of the two, one is quite likely to infer that Vn. is a copy of the APrM., and, therefore, of little critical value.

And yet such an inference may be wrong. The one fact, that out of 2,852 mātrās of e, o, ai, and au, occurring in the APrM., only 18 are pṛṣṭha is alone sufficient to negative this. Besides, a scribe of Vn's calibre can hardly introduce into his copy new facts; and were his a mere counterpart of the APrM., it should have been no more or less than that; but such is not the case. We find in it typical variations from the main MS.:—

3g 24.1 55.88 58.46	Vn. vyañjanāntāt tat tathā viḍhi -tandriyaḥ After 46 nṛpatī iva	APrM.  omits tat  -dhf  -dryah
97 105.5 217.6 217.117	bhūte'ngasya nṛpatī iva dṛśaḥ parimāṇe ca āyuṣmanta sapta	omitted illegible -tiva dréas caiva pari- sapta omitted; áyu- occurs only in seven forms in the AV.; and sapta refers to that. Erring copyists can
217.205 217.223	After this ninyah papryasyam = papri - payasam (paprim 12.2.47).	never produce literature that is intrinsically better than the ms. from which they copy. omitted.  Papayasyam?

320.21 Between the two medi = medi or medi. omitted. 402.3 maryādāyādah —dāpādah

The list is not exhaustive. But the variant nṛpātī iva (APrM. —tīva), and its inclusion among the pragṛhya words under 58 are enough to establish that Vn. is not a copy of the APrM. Besides, on the margin of the main MS. we find two things:—

- (1) Words or letters belonging to the Prātiśākhya text proper, but left while copying.
- (2) Comment.

DUCTION]

In Vn. the former alone is found in the text, not a word of the second. Were it a mere copy of the APrM., it would have reproduced both indiscriminately.

Vn. is not accented.

C. Ben.: written at, and secured from Benares; Punjab University Library; Acc. No. 2501; undated; script Nāgarī; fol. 53; 7 lines a page; 34 letters a line; material rough paper, coloured in yellow.

Title: atharvaprātišākhya prāo; sūtra prapāṭhaka 3.

Col.: atharvaprātišākhyai tṛtīyaḥ prapāṭhakaḥ samāptaḥ i
iti prātišākhyaḥ samāptaḥ i rāma i rāma i
rāma i iti i śrīḥ i śrīḥ i om i om i om i
likhitaṃ Mālavīyena paropakāreṇa kāmyayā i
yadi śudhdam (﴿﴿ a śudhdaṃ vā yo paṭhitaḥ sa vicārayet ii
likhitaṃ Kāśyāṃ bhṛgau dvitīyāyāṃ nabhe'site ii iti ii

Ben. seems to be a recent copy of the APrM., with which it entirely agrees, with one addition, that the comment, which is found in the APrM. on the margin, has been taken into the text proper by the latter, and at places inserted in wrong settings.

That this is so, is proved by one fact. At 97 (bhūte'ngasya), the scribe could not make out the dubious letter nga; he has, therefore, taken a sort of photo of the same, with the result that his copy, at this place, is as illegible to us as his original, while the rest of the copy is entirely modern in script. Omissions of letters, repetitions thereof, insertion of foreign matter and lacunae etc. do not occur, but blunders like stutya for skrtya are met with; of course, not to that extent to which they occur in Vn.

A comparison will illustrate the point:-

APrM.	Vn.	Ben.
-stvā	-ścā	Exact copy
nigadatvāt	-cāt	o u
chabda	chașta	n n
krspaśabda-	n	11
āptāmnāyo (ptā scored, but not clearly)	āptāmnāyo	counterpart.
upadhā (dhā archaic)	upadhmā (dhā mistaken for dhmā) yāvaddhā (dvā mistaken for ddhā)	
yāvad vā	yavadda (ava mistaken for dama)  -kṣāto (kṛ - kṣa)	"
svarakṛto	cg :	exact copy
tvā	'n	n.
arván sthá	sthā	
prácim	pri	archaic pro photographed
jja	jja	exact copy
tvā	tva	

Particulars can be multiplied; but the one fact, that the scribe counterfeits APrM.-letters, without understanding them in the least, alone proves that he has taken due scruple about the execution of his task, and has given us an extremely faithful copy of the original, if not in its contents, at least in its script, which he could very well reproduce.

Nevertheless, our scribe Mālavīya, who pretends to be a paropakārin, is none but a professional manuscript dealer; because, while the entire Ben. is a sort of photographic reproduction of the APrM., there occur, in its first two folios and colophon, variants of entirely novel type, variants in which words have been deliberately omitted or correct readings wilfully tampered with. To illustrate:—

APrM.	Ben.
yathā taṃtūnāṃ vāso yathā dāru-	tamtunamtatha omitted.
šilāmṛdāṃ prāsādas tathā ca	
samdhiśāstrāņi padasamdhā-	
nārtham proktāni II	
ŗṣiproktamaṃtrādiśabda—	-maṃtrāḥ ādiśabda—
pārşadam vartayişyāmah	pārṣadaṃ vadaṃ v-
yatraitāni	yatraitad etāni
kim	kī
adān iti	adān Iti
vidván iti	–Iti

Such a travesty occurs only in the first two folios; about the colophon we may be sure that the original has been wilfully replaced by the new (without any date), because up to laksanam iti both APrM. and Ben. read exactly alike; and it is only in the colophon that they diverge.

And the suspicion that Mālavīya is a professional ms. dealer is strengthened into belief, when we remember that both mss. were acquired from Benares in the same instalment from one and the same dealer; and no wonder that the seller, who is rarely paid according to the worth of his mss., but nearly always according to their number, thought of duplicating his original and thus obtain the double of what he would have otherwise received.

That no useful purpose could be served by collating such a forged ms. is plain, and although both Vn. and Ben. are, thus, unimportant for the direct textual criticism of the APr. they possess a peculiar importance of their own, inasmuch as in them we see a practical metamorphosis of the APr.; in them we shall realize the great role marginal notes have played in the history of Vedic literature, a process that has made it difficult for us to dogmatise about the original form of these works, and practically impossible in case of some, such as the Śikṣās and Prātiśākhyas.

And here I append a list of about 100 passages, which are wanting in Vn. (the oldest representative of the work), are set first on the margin in the APrM., and have been finally introduced in the text by the Ben:—

Sūtra 4	Passage a dvir udāttam bfhaspātyādīnām	Vn.	APrM. Margin	Ben.
	b'ajuşiparāv itiantodāttah	11	margin	"
A	c prátyáńcim upottamaubhavatah sa cabhavati	n	n	
	ar coous/ro	11	2)	

Sūtra	Passage	Vn.	APrM.	Ben.
7	avarņāntāc cabhavati	Not found	Margin	Text
8	avarņāntādpare	u	./	
9	avarņāntādpare	,,		
11	gatipūrve dhātaupare	,,		
12b	dvy upasargapūrvamnihanyate		U	
13	tu			,
18	arthapādādişubhavati	,,		"
19	pādādaujambhayāmasi	,,		"
20	yó máyātum…áha	text (example).		*
23	ādyudāttātparam	not found		
24	luptanihanyante	"	3*	"
24	ná pitryánam	text (ex. 23).	U	
25	ányayoge nihanyate	not found	21	**
26	yoge na ādīni		0)	"
27	a yát itnihanyante	"	"	u
	b na nihanyante	,,	1)	u
28	yatra jñeyah		17,	
29	ādyudāttam syāt	"	11	21
30	ādyudāttam syāt	"	11)	"
31	asamavibhāgesyāt	11	11	"
32	tasyedamsyāt	"	33	31
33	varimāņam asmai (ex.)	"	"	omitted.
34	pratisedhātbhavati	"	21	
35	bráhmana "	"	11	text
36	bráhmetiávarte	71		u
38	sannyāyāmagramthe (samjūā)	n	11	99
39	ataddhitāṃtaṃbhayati	11	v	omitted.
40	áśāāśişi	3)	v	text
41	etadbhayati	,		o
43		11		omitted.
44		n	11	text
46	spașțam anudăttăni bhavanti	u	"	"
49		,,	11	,
51	" " " " " " " " " " " " " " " " " " "	10	11	η
55	pādādiapavādena uttamebhavati	n	11.	
56		n		
	asamāse ,	U	11	u
57	pañcapadyāmbhavanti	n	11	71
59	ekāroudāttaḥ	n	2)	0
61	bhavatīti śeṣaḥ	n	n	ů
63	pragrhyasamjňau veditavyau		9	"at a
				wrong
***				place
64	pūrvambhavati	n	12	text
65	súrajñeyam		u ·	77
66	jñeyah	n	on top of the line.	n
68	jñeyam iti śeșah	11	margin	11
69	bhavatīti śeṣaḥ	,,		n
70	jñeyānīti śeşah	n .		i,
71	ākārānteşujñeyāni	,		"
72	jñeyānīti śeşah		))	11
73	n n	11	,,	
	The state of the s			

Calm	Doorogo	Vn.	APrM.	Ben.
Sūtra	Passage	Not found	Margin	Text
75	jñeyā iti śeşah example 39.	text		
80	sakārejñeyāni	not found	"	"
81	ūsmāntāni "		"	N.
82	jñeyāḥ	"	"	
84	jñeyamśeşah		11	,,
85	jneyani ,	"	"	
86	svarāntāni jñeyāni		"	"
87	jñeyeśeşah	n n	,,	"
88	pumsi jñeyāni	n n	,	"
89	jñeyāni	,,	13	,,
90	,,	,,	11	,,
91	17	n	,,	,,
105	bhavatīti śeşaḥ	11		on margin.
106	ucyanta iti śesah	11		udāttam
				ityarthah
110	jñeyānīti śeşah	"	33	text
112	jñeyāni	"	,,	,,
115	" ityarthah	n	"	,,
116	n n	n	,,	,,
117	bhavatītī śeṣaḥ	n	"	,
118	udāttoudāttah	п	,,	
119	padāni jūeyāni	п	"	
120	jñeyah	n	23	,,
121	jñeyāni	1)	"	"
122	avagraho jñeyah	71	91	,,
123	n n		11	,,
124	rūpāṇiśeṣaḥ		11	"
132	rūpamśeṣaḥ	n	,,,	11
138	nakārāntānibhavanti	n	11	,,
139	padāni jñeyāni	71	1)	"
140	bhavanti	п	,,	omitted
143	anārșebhavati	,,	n	text
145	ucyata ityarthah	n	,,	"
146	ucyata iti sesah	"	11	,,
147f.	ucyate śesah		31	
149	bhavati	"	11	,,
160	,	n	22.	
161	nú iti bhavati	n	"	
162	11 11 11	U	33	,,
163	ucyate	"	1)	11
	iti dvivacanāni	11	31	omitted
196	bhavati	,	,,	text
197	n	n	n	,,
203	n	n	n	77
207	uttarobhavatı	n	"	
209	bhavatīti śeşah		11	
211	dirgho bhavati	n		
212 TL	nat these supplements		11	

That these supplementary remarks are not indispensable to the vital APr. is evident, and they are actually wanting in the Vn. prototype. They were first put on the margin for the sake of clarity and ready reference; in the Ben., the scribe, mistaking them for a

part of the work, has introduced into the actual text.

That the process of interpolation, so strikingly illustrated above, may have equally effected the predecessors of the three, should be easily conceded, and if this is admitted, we should betoken the following passages as intrusion from the margin:—

```
Sūtra.
                 Passage
   6
         višesah svarakrto'nupalaksyah sarvair vijñānasyātulyatvāt l
   7
        avarņāntāc ca ākāraļı paraļı padam pathyate i kim kāraņam ; hrasvasya dīrghadṛsṭatvāt i
   8
         svarasamdhitulyatvāt!.....svarasamdhitulyatvāt!
         ekārādau ca avarņāntāt parah...svarasamdhitulyatvāt !
        ekena kāraņena dve ākhyāte na nihanyete I ......asty asmin nyāyamukhe saṃbhava iti I
  14
  14b
         dvinatike vā capare vā l
  14c
         iti avasāneşu...yogād vā I
 15
         b, c, and d.
  16
        paratah kāraņe sati pūrvam ākhyātam na nihanyate i
 27b
        id ity asmāt.
 27c
         ahéty asmāt.
 47
        tridhānudāttam I avyayam I sarvanāma I sukhanāma ca I
 48
        caturdhānudāttam | avyayam |
 54
        anudāttāt param svaritam bhavati I
 57
        tasyodāharaņāni !
 98
        tasyodāharaņāni I
101
         tasyodāharaņāni I
        na vābhyāsaḥ ! "chandasi vā " vacanāt !
114
        arthapādādau antodāttāni bhavanti l arthādau ca pādādau ca l tadvibhaktiparapūrvam ca l samā-
127a
        nādhikaraņe samānārthe...bhavati I samānādhikaraņe samānārthe; repeated.
129
        tasyodāharanāni I
141
        repha iti 1
143
        pragrhyāņām prakṛtibhāvasyāpavādah I
147i
        paripūrvas ca gaņaļ I āmnātavyāmnāyadarsī ācārya āmnāyānusāriņīm bhagavatyā vāco gatim
        darśayati I ...anyatarasya prayogah I
166
        Ikāre vāpi matv arthe, rathir abhūn mudgalānī yatheti !
215b
        tasyodaharanam I
215c
        tasyodāharaņāni !
217a
219
220
```

The list is exhaustive. If we admit that these remarks are intrusion from the margin, there remain, literally speaking, only sūtras and examples, and not a word beside; this is significant as will be shown presently.

II.

## Abr. compared with APrM.

The point has been illustrated at 34, 73 and 196 and noted under typical rules; neverthe less a brief review of the matter may prove useful.

Everybody knows the syntactic function of iti, but none can propound it in:

Abr. 69 ity eter ihity anyatra | Abr. 125 iti sarvadhātuke | Abr. mss. are unanimous on both; and yet the thing referred to by *iti* is missing, and a construction like this is simply inconceivable. This begets suspicion about the genuineness of the Abr. recension, which demands elucidation. A comparison with the amplified recension may prove helpful:—

Abr.

APrM.

eter ihity anyatra !

68. asteh praişanya madhyamasyaikavacanam l

asteh.....vacanam śivá na ihaidhi sahure hūtá edhi sahá medy èdhīhaidhi puruṣehaivaidhi mấpa cyoṣṭhāḥ samudrá ivaidhy ákṣitó'jasra edhi... ihaidhi vīryàvattara iti !!

69. ity eter ihity anyatra !

The above juxtaposition clears the point at once. Rule 68 registers occurrences of edhi ( $\sqrt{}$  as), while 69 means that ihi ( $\sqrt{}$  i) occurs in other passages, so that the likelihood of confusion between the two is removed. 68 and 69 make a perfectly good reading in the amplified recension, and sound as good rules as those of the RPr., TPr., and VPr. This the abbreviator could not stand. To him both rules seemed too long to fit in the sūtra style. He, accordingly, abbreviated them, but with what skill and result needs no comment.

Abr. APrM.

124. dadāteh dadāteh l

125. iti sārvadhātuke vāso dadāti bhártava iti sārvadhātuke l

126. rayim dā iti bhūte —bhūte'dyatanyā iti sarvatra t

The abbreviator has forgotten to remove *iti* from 125. The addition of *adyatanyā iti* sarvatra is an example of later amplification; the remark is not indispensable.

104. te pragrhyamadhye

ródasī varuņāni pibatam rocanė.....bhavatah l te prag—

The abbreviator has forgotten all about the pronoun te; and ignorant of elementary principles of syntax as he is, he has shoved away its antecedents.

201. yathāparú samāse sakārah l kapayor anantah l

yathāpari can mean nothing here and the rule:—samāse sakārah kapayor anantah-sadyah-śreyaś-chandasām

is found in CA. 2.62. A comparison with APrM. again, clears the puzzle:—

200. saptadhātu visarjanīyasya lopah I

sapta.....lopah I dīrghāyutváya sahasracakşo tvám barhişádah ámhasu áhabhir dasasyet tisró'ti rocanā mádhumatī stha vedarājyam a reíbhir yathāparú II

201. yathāparu samāse sakārah kapayor anantah ! s

samāse sakārah kapayor anantah; tasyāpavādah !!

The point is clear. The abbreviator mistakes yathāparā, the last word of 200, as a part of 201, and accordingly, joins it with the latter. The rule is significant. It shows that the abbreviator is working on the available APrM. It demonstrates the foolish and mechanical nature of the Abr. It suggests that the APrM. is not free from interpolation. anantah is a clear abbreviation of the CA. anantah-sadyah-ŝreyaś-chandasām; tasyāpavādah is evidently a later addition from the margin. In brief, both APrM. and Abr. are farther removed from the original.

70. parástāt purāstād anyāni l

atisárpāt parástāt yád antarā ródasī yát parástāt pūṣā parástāt.....arvān parástāt purastād anyāni l

The purport of the rule is apparent. It registers occurrences of parastat in order to avoid its confusion with purastat, occurring 27 times. The abbreviator, ignorant of the

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

nomenclatory nature of the Prātiśākhya as he is, he has shoved away all passages containing parástāt, retaining, however, purástād anyāni which, in itself, is impertinent to the point.

60. sacatir anyatra

sajeh ; patsanginīr á sajantu dvisaté tvá sajāmasi á sajantv amítran asmín tám sthanáv ádhy á sajami; sacatir anyatrā I

The original rule registers occurrences of  $\sqrt{saj}$  in order to avoid confusion with  $\sqrt{sac}$ , occurring 36 times. The abbreviator omits the main rule. The same may be noted in:-

vidhemety anyatra	samsrāvyėna havisā juhomi samānėna vo havisā juhomīti; vidhemety anyatra !!
pātayater dīrghopadhasya	pātayater dīrghopadhasya i ni stūvānāsya pātaya vişūcīr indra pātaya
pādayatir anyatra	pādayatir anyatra.
padyatir anyatra	āptám āptyánām pátyamāne idám á papatyād yau pátyeta <i>iti padyatir anyatra</i> II
Passages have been eliminated	in:-
viśvā visarjanīyāntāļ	sámās tvāgne yá mahaty ásyéndra kumārásya damdám hástād iti višvā visarjanīyāntāh l
dvijakāre	majjá rájjur <i>íti dvi</i> –
(1984년) (국가 1987년) (1984년) (1	kșullakă iveti dvi-
dvipakārāņi	pippali pippalam pippalya ity evam ādīni dvip-
마스타스 경투에 살아가는 아름답아요! 모모를 하는데 아니라 아니라 된 것이 아름답아요! 그리다 하다 하는데	pittám vittám únmattam ity evam ādīni dvit-
dvinakārāņi	ánnam chinnám vácam áviávavinnām <i>ity evam ādīni</i> dvin—
abhyāsasya	viśvam anyám abhīvára jāgāra praviśivámsam <i>ity</i> abhyāsasyāpavādaḥ.
	pātayater dīrghopadhasya  pādayatir anyatra  padyatir anyatra  Passages have been eliminated viśvā visarjanīyāntāḥ  dvijakāre dvilakāram dvipakārāṇi dvitakārāṇi dvinakārāṇi

		abhydsasydpavädah.
T	he solitary word abhyāsasya n	neans nothing, the devices of anuvitti etc. are of no
ail h		
138.	nakārāntāni— —makārābādhe	avapásyam jánānām trņáhām jánam praisyam jánam vivāhām jñātin nirūham jīvātave te sphūr- jáyam jātavedah srapáyam jātavedah pásyam jātavedāh jātavedāh jātavedāh iti nakārāntāni makārābādhe !!
139.	makārāntāninakārābādhe	nihsālām dhṛṣṇùm áśam nirṛtyā írām jánghābhih prāyám nānv ānaśéiti makārāntāni na-
140.	nakārāntāni— makārābādhe	sasám nú dáršam nú prācyām nīyase'd f ş ţ ā m ní šamayad yānān mádhvā sama ñjánn í r e v a dhánvan ní jajāsa gavyām dumdubhé āyam nyànyā arkām iti nakārāntāni makārābādhe II
167.	ākārādīny eter hyastanyām	sá praty úd ait salilád úd aitam yátamane yád aitam ány aitad vraténety <i>ākārādīny eter hyastanyām</i> II
168.	ākhyātena vigraha upasargeņa ca	prétam pádau préta jáyata tát páretapsarasah kravyáda préta daksin <i>éty ākhy</i> —
169.	avyayena ca	prété yantu prété muñcāmīty upasargeņa vigraho' vyayena ca
170.	rephamadhye takāraḥ	vártram vešantyá ivány avindáma kártram kytyákítá kytám púnah kartrá iti rephamadhye takárah !!
171.	rephamadhye sakarah	prasarsrāņam iti rephamadhye sakārah II
174.	yakārāntah samyogah	ánväntryam mitratűryáya viávágotryah sambá- dhatandryàsphyáv ámsáv <i>iti yakā</i> - galhé vilhaŭ <i>hakārāntah samyogah</i> !
175.	hakārāntah samyogah	ROTTIG ATTITUTE LINGUIST STATES AND A STATE .
	CC-0.Panini	Kanya Maha Vidyalaya Collection.

176.	tamau	tmánā tmányeti tamau
177.	gamau	agmé agmátam(?) iti gamau
178.	kanau	kaniknatam iti kanau
179.	panau	panipnatam iti panau
180.	kakārādi(h)samyogah	párivrktájyenátisaktéti k-
181.	rephādi(h)samyogah	anavadharşyàm iti r-
191.	satte dvitakāram	rájasy á nisattā iti s–
198.	hrasvopadhasya tavarge prakṛtyā	takmams tāvān asi udyams téjāmsiity ato' nyatra h–
199.	dīrghopadhaḥ	távīyān tápasā cikitván tvámvivásvān na iti d–

In 5,10-13, 23, 58, 96-101, 219 and 220 kārikās have been abbreviated into unintelligible bits.

The table is enough to illustrate the point. The whole body of the work has suffered the nefarious hand of the abbreviator. The principle, on which he has worked, is not difficult to seek. Vedic passages, forming the body of the rules, as they still do in RPr., TPr., and VPr., have been mistaken for examples, and put away from them as comment. And although this caricature of an ancient Vedio text is worthless in itself, yet it possesses a historical importance of its own, because herein we see the sūtra in the making, herein we realize how word-lists, once forming vital constituents of the sūtras have been detached from them, or allowed, if at all, to be understood there, only through the initial words of the respective lists, a favourite device of gaṇa-formation, already begun in the VPr., and carried to its logical stretch in CA., RT., and Pāṇini.

But the abbreviator has allowed stray word lists to survive, e.g. in 87, 89, 90, 92, 93, 94, and 95; presumably, because these did not seem to him to be too long for the sūtra style. The determination of the extent and size of these lists should have, of course, depended mainly on the whim of the abbreviator; whim or fancy, because there can be no other ground for detaching one passage (i.e. vāso dadāti bhártave) from 125 and yet keeping 4 in 94, and 5 in 95; because if Pāṇini, the arch-model, could recite 13 words in 2.1.65; 14 in 5.3.22; 17 at 8.4.17; 18 at 7.4.65; 25 at 5.4.77 and 27 at 3.2.142, without feeling the necessity of forming respective gaṇas what conceivable reason there could have been for him to form gaṇas for 5 words at 4.1.58; 4.2.61; 5.2.117; for 7 at 4.3.92; 6.2.118; for 8 at 2.2.67; 4.3.167; and for 9 at 3.3.3 and what whim of Kātyāyana it must have been that led him to do the same for 2 (twice) and 3 words at P. 4.4.1; the list being by no means exhaustive?

# The above principle extends to the APrM. as well.

We have seen, thus, APr. 201 establishing two facts:-

- (1) The abridged recension is based on the available APrM.
- (2) The latter is not free from interpolation.

We have also seen (towards the close of the last section) that, at a stage just previous to the present APrM., the Prātiśākhya consisted of nothing but rules and examples. And the admission that the available APrM. has suffered interpolations, makes it plausible, that it has suffered other vagaries as well, which are usual in the process of various redactions. That it has actually done so will be demonstrated by the following.

We began our last enquiry with :-

Abr.

APrM.

125. iti sārvadhātuke

váso dadāti bhártava iti sār-

126. rayim dā iti bhūte

rayim dā iti bhūte-

and saw that Abr. has dropped the passage into comment. Rule 124 reads:-

Abr.

APrM.

dadāteh

dadāteh+68 passages.

We have argued at length that Abr. ignores the nomenclatory nature of the APr., and that in detaching passages from these nomenclatory rules it strikes at the very root of this Prātiśākhya. At 124, the same mistake has been committed by APrM. What Abr. does in case of one passage (i.e. váso dadāti bhártave) has been done by APrM. in case of 68 passages. The principle is the same; only its extent and application have differed.

APrM. extends this principle to 6-10, 13-18, 20-28, 31, 33, 35, 38-43, 45-57, 61-63, 65-67, 71, 73, 80, 83, 97, 98, 100, 101, 105, 106, 112, 113, 115, 117-123, 127, 129-131, 141-143, 145-154, 160-163, 165, 166, 196, 197, 200-221.

In all these sutras the redactors have simply detached the predicate from its subject, treating the former as rule and latter as examples, i.e. the comment. Now, if we just transpose the two, we arrive at some such form:—

and so on, which is nearest to the mūla Prātiśākhya; and this is axactly what is implied by the remark mūlaprātišākhyasūtra, occurring in the colophons of APrM., Vn., and Ben.; although the scribe or the reader has marked only the abridged sūtra portions with the

orange colour.

## This is supported by the subdivisions.

And here it may be worth while to visualise what we noted about the peculiarity of the subdivisions followed by the APrM.; and although it is yet impossible to enunciate any sure principle underlying those subdivisions, we can, however, perceive that the authors of those do not make any distinction between sutras and examples, but place both in one and the same category. They collect AV. passages and arrange them in a particular method in order to illustrate the dissolution of particular samdhis. Now, if in the middle of their enumeration of a certain set of passages, a single passage of striking character happens to come, they formulate a special rule operating on that passage; and the rule is not supposed to interfere with the series of passages coming in the purview of the rule, previous to the one, applicable to that single passage. The point may be illustrated by 73, which extends from ex. 1 to 116. Between 101-102 the word enally occurs; a rule operating on that sole word is formed and inserted in between 101-102; and the series of 73 still runs uninterrupted up to 116. See also 29, 30, and 55. This again strengthens the view that in the original APr., there was no such distinction as rules and examples; the very basis of this type of Prātišākhya being nomenclatory instead of prescriptive.

That, this was so, will be clear from an enquiry into the origin and development of the Prātišākhya literature.

#### III

Twofold development of the Prātišākhya.

Yāska's deliberate use of the compound padaprakrti (1.17) in his definition of Samhitā has been rightly interpreted by Durga as embodying in it the age-long controversy about the priority of Samhita to the Pada and vice versa; but the suggestiveness of the compound padaprakṛtīni (1.17) in his definition of the Pārṣadas has not been realized till now.

Prātiśākhya A.

Oldenberg<sup>1</sup> agrees with Weber<sup>2</sup> in showing —and this is exactly what is held by the scholiasts3 - that the Pada is later than the Samhita and that it forms, as it were, the first running comment on the Samhita. Now, the Pada formation must have proceeded on certain principles, and those principles, together with the Pada sorted out accordingly, must have been codified in certain manuals. To illustrate:

Suppose in ten AV. passages Samhitā ā represents Pada ai, or Samhitā a stands for Pada e. Now, the first step towards grammatical analysis would be to pick out these ten passages and stare that in these passages and these alone, Samhitā  $\bar{a}$  is equal to Pada ai or Samhitā a represents Pada e. The same principle can be extended to the analysis of avagraha4 and accentuation. These statements, will, of course, be nomenclatory and will vary with the different Śākhās of a Samhitā; because with the variation in Vedic interpretation variation in the Pada arose<sup>5</sup>.

This is one stage of the Prātiśākhya, and naturally, earlier too, because it directly follows the Pada formation<sup>6</sup>. It is represented by the APr.

Yāska's padaprakrtih (= padarūpam) refers to this stage.

## Prātiśākhya B.

The padas being thus codified ir. Prātiśākhya A, the second step, naturally was, to devise rules in order to turn these padas into the Samhita, and the manuals embodying such rules are represented by the available Prātiśākhyas.7 And the process of the formation of Prātiśākhya B was not at all complicated. The material in the form of nomenclatory statements was already there; what the followers of each Śākhā of a Samhitā had to do, was, simply to revert the nature of the statements, i.e. to turn that from nomenclatory into the prescriptive. For example, a nomenclatory rule existed in the RV. tradition to the

4 The Pada formation vitally rests on avagraha and the analysis of accent; and the study of these must have preceded the available RPr., TPr., VPr., CA., and RT.

sabdāh proktāh / kim tarhi sūtram " MBh. I. p. 12.

<sup>1</sup> Hymnen des Rgveda 880 ff. "der Samhitāpāṭha das unbedingt altere, der Padapāṭha das unbedingt jüngere ist". 2 Ind. Stud. 13, 2 ff.

<sup>3</sup> Cp. note to 148; Pat. MBh. II. 85: 5; III. 117: 18—19; 398: 9-10 (avagrahe'pi na lakṣaṇena padakārā anuvartyāḥ padakārair nāma laksaņam anuvartyam / yathālaksaņam padam kartavyam); Lüders, Vyāsas. p. 25. n. 1.

<sup>5</sup> Cp. tán nah (AV. 12. 3. 12), which is analysed by the APr. (140) as tám nah, but by the Saunakas as tát nah; cp. APr. 8.

<sup>6</sup> Pada-formation went practically hand in hand with the Samhitä: Weber, Ind. Stud. 13. p. 2. 7 Grammar in its earlier stage seems to have been nomenclatory; op. Pat. MBh. I. 5—6:—

<sup>\*\*</sup> athaitasmin śabdopadeśe sati kim śabdānām pratipattau pratipadapāṭhaḥ kartavyaḥ / gaur aśvaḥ puruṣo hastī śakunir mṛgo brābmans ity evam ādayah šabdāh pathitavyāh / nety āha / anabhyupāya eṣa šabdānām pratipattau pratipadapāthah / evam hi śruyste / Brhaspatir Indrāya divyam varsasahasram pratipadoktānām śabdānām śabdapārāyaṇam provāca nāntam jagāma '' etc. Brhaspati's grammar was nomenclatory and was, later on, replaced by descriptive (laksana). Cp. also: "na hi Pānininā

effect that such and such words, which show s in the Samhitā, have s in the Pada; it was just reversed to the form, that such and such words, which have s in the Pada, should exhibit s in the Samhitā. All rules of the genuine B should have been of this type, and so they are found to a great extent in RPr. and TPr., and to some in VPr. The process of abbreviation was yet to come.

### Prātiśākhya A was superseded by Prātiśākhya B.

But two things are bound to happen at this stage; first: the evolution of B would throw into abeyance A; and this has actually happened in case of RV., TS., and VS.; although traces of A are still found in them and in the subsidiary treatises called *Tapara*, *Napara* etc. belonging to them. Second: B being *lakṣaṇa* (descriptive) would be easily reduced to the abstract sūtra style; and this is exactly what we find in some rules of the RPr. and TPr., and in a good many of the VPr., CA., and RT.

Yāska's padaprakṛti = padāni prakṛtir mūlam (Saṃhitāyāḥ) yeşu refers to the second stage.

### Mixture of A and B.

Traces of A are found in B; and once it is admitted that B is meant for turning Pada into Samhitā – and such is the unanimous verdict of all authorities, ancient and modern – we can confidently pick out all those rules, which deal with the Pada, as relics of A lurking in B. And our search for this is not long before we meet in the RPr. 155-157:—

#### prakrtyetikaraņādau pragrhyāh I

a rule, which prescribes negation of samdhi before *iti* in the Pada and is read by all the Prātišākhyas alike. In fact, the very term *prakrtibhāva* is based on *brakrti* = *pada*. And although such rules are not many in the RPr., they occur in a pretty large number in the VPr. and CA. For instance, what office can those rules discharge in the VPr., which analyse *avagraha* in the Pada, while that treatise declares:—

#### svarasamskārayoś chandasi niyamah ! (1.1)

to be its object; or with what pertinence the entire fourth chapter of the CA. could stand there, when that treatise is meant for the Samhitā formation, although in the introductory remark it sets out to analyse both Samhitā and Pada, a statement clearly reflecting the compromise effected between the two types?

That, avagraha portions of VPr. and CA. are an aftergrowth, is proved by one single fact, that, in case of RT., we have its avagraha portion still separate, called its Parisista.\*

Not that B alone was borrower. A has undergone greater change. This is illustrated by the available APr.<sup>4</sup>, which declares, in its opening remark, that it will teach the Pada of the AV.; and to this it generally sticks, laving down nomenclatory rules from start to finish. But there occur certain rules in it, rules in which the Prātiśākhya exceeds its own limit and lays down prescriptions operating only on the Samhitā. Take for instance 148, 155; the latter prescribes that in gaviṣṭau and gavēṣaṇaḥ the v is not elided. Now, this can apply only to the Samhitā and the rule is actually found, exactly in the same form, in CA., where it properly fits in. All such cases, and happily they are a few, may be confi-

<sup>1</sup> TPr. 5. 2 with Whitney.

<sup>2 1.1.</sup> 

<sup>3</sup> Cp. my edition of the Samapadapatha.

<sup>4</sup> Rktantrasamgrahs, based on RT., is nomenclatory. See my edition of the same. It had a larger RT. before it.

dently put down as borrowings from B or general grammar, lurking in text, through marginal notes.

Not only this. We have seen, while discussing A, that the rules of that type could only be nomenclatory, in fact no more than passage-lists, with the bare addition of predicate, such as  $ek\bar{a}r\bar{a}nt\bar{a}ni$ ,  $\bar{u}sm\bar{a}nt\bar{a}ni$ ; rules which are, properly speaking, no laksanas, but termed so only for the sake of convenience. That such nomenclatory word-lists have been given the form of the extant APr. sūtras, is entirely due to the influence of the sūtra style set up in vogue by B and general grammar.

## When was the APr. reduced to the sūtra form?

And it was thus, and somewhere in that period, stretching from RPr. to the late philosophic sūtras¹, that our APr. received its present sūtra form, a period incapable of being reduced to definite centuries, but well-defined by the sūtra style with an admixture of the kārikās,² by the established usage of atha and athātah as the auspicious beginning of literary undertakings, particularly bhāṣyas, and a period in which Buddhistic taste had a considerable influence both on thought and speech, as is indicated by the use of neuter sabdāni,³ catureṣu for caturṣu⁴ and irregular saṃdhis.⁵

## APr. as a test for the lot.

And the fact, that, in its available form, the APr. is wrongly modelled on B and is, therefore, later than that, invests it with a peculiar importance of its own; because being at once the oldest and the youngest of the lot, it can be used as the surest test for the whole; and this leads me to venture a suggestion, which, although at first may sound no more than a paradox, is yet based on certain grounds

Learned editors<sup>6</sup> have discussed interpolations in RPr., TPr., VPr., and CA., but they have taken it for granted that phonetics forms an essential part of the Prātiśākhya literature, and, therefore, it is an original constituent of it, although not a single rule dealing with this science is found in APr. and not a single authoritative ancient<sup>7</sup> statement has been produced by any to this effect, while all authorities, ancient and modern are unanimous in declaring, that phonetics is the proper subject of Śikṣās; and these, so far as their kernel is concerned, being prior<sup>8</sup> to the Prātiśākhyas, could have very well supplied the latter with terms like ghoṣa and aghoṣa, for which alone the introduction of phonetics in them could be argued. And if once we admit Śikṣās to be meant for instruction in varnoccāraṇa, we should be justified in demarking their saṃdhi portions as

<sup>1</sup> Jacobi, The Dates of the Philosophic Sütras: JAOS. 31, 1-8; Mimāmsā and Vaišeṣika: Indian Studies in honor of Lanman 145-165 ("das M.S. zwischen 330 und 200 v. Chr. entstanden sei, das VD. in das erste Jahrhundert vor oder nach Anfang unserer Zeitrechnung" p. 164); Liebich identifies Pat., the author of MBh. with Yogaśāstrakāra: Zur Einführung I. 7ff.

<sup>2</sup> For Kāt. cp. Pat., MBh. I. 3: 1 with Nāgeśa; Goldstücker, Pāṇini p. 79. Such as those of Vyādi, Kātyāyana, and Pat.; Vyādikārikās on Jaṭā will be shortly available. He also composed a Saṃgraha of 100,000 ślokas: Pat., MBh. I. 6: 12 with Kaiyaṭa and Nāgeśa.

<sup>3</sup> Four times in APr.

<sup>4</sup> Cp. under rule 14

<sup>5</sup> Cp. 72; 217. 8.

<sup>6</sup> Weber, VPr., Ind. Stud. 4, pp. 70, 75, 321,. 324; on TPr. Lüders, Vyāsaś. (17fi.) with references to Whitney by him; on RPr. op M. D. Śāstri (Intr. 22-33), who gives a summary of Regnier and others.

<sup>7</sup> Vaidikābharaņa on TPr. 1. 21, and Uvata on VPr. 1. 169 refer to the available Prātišākhyas, which do contain Sikṣā and Vyākaraņa. The comment on RPr. 1. 1 describes Prāt. as merely a Sikṣāśāstra in opposition to Uvata, who includes in it all the three Sikṣā, Chandas, and Vyākaraņa.

<sup>8</sup> Hang, Essay 68 ff. (criticised by Lüders, Vyāsas. p. 4); Burnell, Aindra School p. 47, (criticised by Kielhorn, Ind. Ant. 1876, 141ff.); Varma, Critical Studies 14-21.

later additions and should be, accordingly, entitled to delete a good many portions of the Vyāsasikṣā and others, collected by Tripāṭhī in the Benares Collection.

### Interpolation in the grammatical literature is general.

Such is, then, the state of flux in which the entire ancient grammar comes before us, including, of course, Nirukta<sup>1</sup>, Dhātupāṭha<sup>2</sup>, and Aṣṭādhyāyī<sup>3</sup>, in which contradictions and anomalies have been discovered by Whitney<sup>4</sup>, Sköld<sup>5</sup>, and Faddegon<sup>6</sup>. And the close scrutiny of this single APrM., revealing, as it does, at every step, the great role additions and abbreviations have played in the development of Sanskrit literature, has made me sceptic about Kielhorn's<sup>7</sup> well-argued plea for the genuineness of MBh. text, and I feel to-day more inclined towards the opposite held by Weber<sup>8</sup>, although not in that form, to that extent and on that much discussed data<sup>9</sup> on which he based his conclusions.

True, undue restrveness is an impediment in the way of progress; and, on that account, a controversy about the priority of the Prātiśākhyas to P. and vice versa, has been carried on since Roth<sup>10</sup> first stated his views in favour of the Prātiśākhyas. He was supported by Weber<sup>11</sup> and Müller<sup>12</sup>, but was opposed by Goldstücker<sup>13</sup>, Haug<sup>14</sup>, and Burnell<sup>15</sup> with a weighty support from Wackernagel<sup>16</sup> followed by Macdonell<sup>17</sup>. In 1919 Liebich<sup>18</sup> supported Weber; he is followed by Breloer<sup>19</sup> but opposed by Thieme<sup>20</sup>. In the course of the controversy Whitney's<sup>21</sup> attitude remained noncommittal, while Keith<sup>22</sup> went to rather extremes in support of Weber.

And here a few straight remarks may be ventured on this problem:—

Weber<sup>23</sup> based his conclusions on the principle:—

"je älter ein sütram desto verständlicher ist es, je räthselhafter desto jüngern Ursprung bekundend"

- 1 Sköld, Nir. pp. 115, 169-170.
- Meanings have been added probably by Bhimasena after Pat.: Liebich, Zur Einführung II. 49 ff.: Ksiratarangini 242, 266 ff.; Lüders, Kātantra und Kaumāralāta SBAW. 1930, 482 ff.; Thieme, OlZ. 35, 238-240.
- 3 Kielhorn discusses interpolations: Ind. Ant. 1887, 178-184; MBh. I. Pref. p. 9; Böhtlingk's view (p. xix) has been refuted by Sköld in Papers on Pāṇini p. 29. Cp. also Liebich, Concordanz P. Candra 1-8; Thieme, OlZ. 32, p. 204.
- 4 The Veda in Pāṇini : Geornale della Società Asiatica Italiana VII, 243-254.
- 5 Papers on Pāṇini 22-24; his main thesis on Prātiśākhyas and Śivasūtras (op.cit. 1-22) has been admirably answered by Breloer, ZII. 1932-36, pp. 133-191.
- 6 Acta Orientalia VII, pp. 48-65; answered by Breloer; also by Thieme, OlZ. 33, 550-551. Fourth book of Katantra later addition: Lüders, Katantra u. Kaumāralāta p. 14 fl.
- 7 Ind. Ant. 1876, 241-250, where he discusses Weber, Burnell, and others.
- 8 Ind. Stud. 5, p. 159; 13, 293 ff.; Ind. Ant. 1873, 209; 1877, 304; Sköld, Papers on Pānini (22 ff.), criticised by Thieme in OlZ. 33, 551. See also Liebich, Kṣīrataraṅgiṇī p. 247.
- 9 Rājatarangiņī 4, 487; Vākyapadīya 4, 484-489; rejected by Bhandarkar, Ind. Ant. 1873, 60, 240; the floka has been, again, appealed to by Sköld in Papers p. 30.
- 10 Zur Literature und Geschichte des Weda 56 ff.; Nir. xlii-xlix.
- 11 Ind. Stud. 4, 102 ff. He has left VPr. anomalies unnoted : cp. my note to APr. 106, 143.
- 12 RPr. Intr. pp. 4-17; Hist. of Anc. Skt. it. 150-151.
- 18 Pāṇini, 183 ff.
- 14 Uber das Wesen des Wedischen Accent 65 ff.
- 15 RT. p. lvi.
- 16 Altind. Gr. I. lxvii.
- 17 Sanskrit Lit. p. 266.
- 18 Zur Einführung II. 80 ff.
- 19 Studie zu Pāṇini ZII, 1929-31, 114-135; also mündlich.
- 20 Pāṇini and the Veda 81-98; also in a communication to me from Breslau, dated 2. X. 1986.
- 21 CA. p. 249; also Kielhorn (indirect), Remarks on the Sikṣās p. 18, quoted by Liebich in Pāṇini p. 19.
- 22 Veds of Black Yajus p. XL.
- 28 Ind. Stud. IV, p. 90.

The principle does not work. Cp. the samdhi of ik in different treatises:—

I. a RPr. 2.21:125 samānāksaram antasthām;

svām akaņthyam svarodayam l

VPr. 4.45 svare bhāvy antasthām (CA. 3.41 svare nāmino'ntasthāḥ )

TPr. 10.16 ivarņokārau yavakārau !

The samdhi is restricted to i,  $\bar{i}$ , and u in TPr.; a restriction which might, with the same propriety have been made by all, since final  $\bar{u}$  is always *pragrhya* and final r occurs nowhere in the Veda. TPr. is thus an improvement on others, but it is admittedly older to all but RPr.

RT. 107,109 ram rstham asve; antasthām!

P. 6.1.77 iko yan aci l

The principle has failed. TPr. is simplest, yet it is an improvement on the RPr. Cp. however, Kātantra:—

1.2.8 ivarno yam asavarne na ca paro lopyah l 1.2.9 vam uvarnah l 1.2.10 ram rvarnah l 1.2.11 · lam lvarnah l

Kātantra is simplest, yet it is the latest.

b Samdhi of ec:-

RPr. 2.25: 129 uttamau ca dvau svarau!

" 2.27: 135 hrasvapūrvas tu so'kāram l

" 2.28: 136 pūrvau copottamāt svarau l

VPr. 4.48 saṃdhyakṣaram ayavāyāvam l

CA. 3.40 saṃdhyakṣarāṇām ayavāyāvaḥ l

RT. 111 saṃdhyam ayavāyāvam i

P. 6.1.78 eco'yavāyāvah !

CA. and RT. are admitted as later to P.; but cp. the use of samdhyam in them against ec of P.

TPT.		Latantra.		
9.11	ekāro'yam l	1.2.12	e ay I	
9.12	okāro'vam I	1.2.14	) av 1	
9.13	aikāra āyam I	1.2.13	ai āy I	
9.15	aukāra āvam I	1.2.15	au āv l	

Kātantra simplest, yet decidedly it is the latest.

c Samdhi of visarjanīya in Kātantra:-

1.5.1 visarjanīyas ce che vā sam l

1.5.2 te the vā sam I

1.5.3 te the va sam !

1.5.4 kakhayor jihvāmūlīyam na vā l

1.5.5 paphayor upadhmānīyam na vā l

1.5.6 se se se vā pararūpam l

A comparison with the table under APr. 80 will show that Kātantra is the simplest; and yet it is the latest.

II. Weber<sup>1</sup> places CA. later than VPr. The statement has been accepted.<sup>2</sup> But cp. VPr. 4.119:—

asasthāne mudi dvitīyam Saunakasya I

<sup>1</sup> Ind. Stud. 4, 90-92.

<sup>2</sup> Liebich, Zur Einführung II p. 47; Thieme, Pāṇini and the Veda pp. 3, 85, 94-95 with undue dogmatism on a wrong data.

The ascription to Saunaka occurs in CA. 2.6:—

dvitīyāḥ śaṣaseṣu!

Reference to CA. is patent. But I have shown, under APr. 59. that the kernel of the VPr. is older than is yet supposed to be. Such references can only show the various recasts each work of this class has undergone.

## III. The principle followed by Müller¹ does not work. Compare²:—

Pāṇini. Sākaṭāyana.

5.4.154 śeṣād vibhāṣā! 2.1.229 śeṣāt Siddhanaudinalı!

7.2.10 jarāyā jaras anyatarasyām! 1.2.37 jarāyā nas Indrasyāci!

Śākaṭāyana's appeal to Siddhanandin and Indra does not show his reference to their grammar. The names only mean option.

Pāņini.			Deva	nandin.		
2.3.5	vibhāṣā guṇe'striyām I	the	same	ascribed	to	Śridatta.
3.1.11,120	mrjer vibhāṣā; vibhāṣā krvrṣoh !	,, .	"		"	Yaśobhadra
5.1.86	dvigor vā I	11	••	,,		Bhūtibali.
6.3.72	rātreķ kṛti vibhāṣā I	"	11		11	Prabhācandra,
7.1-7	vetter vibhāṣā I	.,	,,			Siddhasena.
8.4.62	jhayo ho'nyatarasyām !					Samantabhadra.

An appeal to these names does not show that Devanandin knew their grammars or that such grammars did ever exist.

### IV. Terminology no sure test for the age.

Undue reliance has been placed on terminology<sup>3</sup> in discussing the age of the Prātiśākhyas and Pāṇini. One of these terms is *pratyaya*<sup>4</sup>, which denotes *para* in the RPr., but suffix in Pāṇini.

But a much later use of this word in the sense of para has been shown by Lüders<sup>5</sup> in Central Asian texts.

Terminology<sup>6</sup> chiefly depends on the nature of the source from which one draws.

The APr., in its samdhis, follows the order of the RPr. against that of CA.<sup>7</sup> At places its wording is diffuse<sup>8</sup> and construction archaic<sup>9</sup>. Its use of  $vel\bar{a}^{10}$ ,  $pras\bar{a}rana$ , and its formation of dhātus<sup>11</sup> both with i and ti may be noted.

Yet, in its available form, it is unmistakably posterior to CA. and Pāṇini.

## Unity in the sphere of Samhitas.

And, thus, visualizing the imperfect and unstable nature of our data, and also realizing that a competent discussion of the matter is impossible in the absence of a concordance of grammatical literature, together with a complete translation of the MBh., I

<sup>1</sup> The very basis of Müller's arguments was faulty: Sköld, Papers 27-38; 42-46.

<sup>2</sup> List from Kielhorn: "Scheinbare citate von Autoritäten im grammatischen Werken: Festgruss an Böhtlingk 52-58.

<sup>3</sup> Liebich, Zur Einführung II, with special reference to this discussion; disputed by Thieme in Pāṇini and the Veda 85-96.

<sup>4</sup> Keith, Veda of Black Yajus p. xl.

<sup>5</sup> Kātantra und Kaumāralāta pp. 14, 21.

<sup>6</sup> Whitney, CA. p. 249; also Lüders, in a different context, Kātantra und Kaumāralāta p. 56.

<sup>7</sup> Op. 100.

<sup>8 80.</sup> 

<sup>9</sup> Cp. quotation under 147 i.

<sup>10</sup> Cp. section 8.

<sup>11 178 191.</sup> 

have purposely refrained from entering into this controversy, and have tried, instead, to outline the provisional chronology of the RPr., Nir., and other Prātiśākhyas on the basis of tvė, besides emphasizing, with a leaning on Wackernagel, that the Prātiśākhyas in their extant form are no Prātiśākhyas, but more or less Prātisaṃhitas, treating, as they do, not a śākhā of a particular Saṃhitā, but a Saṃhitā in general; or to be more precise, that śākhā of a Saṃhitā, which emerged victorious from the conflict of the warring śākhās, attended, of course, with an admixture of the variants from others, and was ultimately adopted by all, both for ritualistic as well as theoretic purposes; a stage, when a Rgveda became the Rgveda and so on; a process that in all probability took place after Pāṇini's time.

## Unity in the sphere of Prātiśākhyas.

With the supersedence of different śākhās by one, i. e. the RV., a consequent unity in the sphere of Prātiśākhyas was natural, moulding all into one, i. e. the extant RPr., and setting this the one norm for the Śākalas as well as the Vāṣkalas and the rest. The same process took place in case of other Saṃhitās and Prātiśākhyas²; and herein lies the true explanation of the many conflicting views found in them, particularly in the TPr. and VPr.; views that are nothing but relics of the older Prātiśākhyas, differing from one another only on minor points, views that have been set down by Keith³ as corruptions, confusions of memory and oversights on the part of the TPr. makers.

### The RV. became norm for the followers of different sakhas.

And the whole matter of the RV. for an RV. has become now so well established that if, by chance, the Vāṣkala RV., together with its hypothetical RPr., ever came to light, nobody would care to alter the present RV. according to the new finds; what, at the most, may be done in that case, is this, that the Vāṣkala variants, if there be any, and they need not be fundamental, or even great, will be pointed out on the margin or notes of the adopted text, without, however, in any way, interfering with the contents of the established writ.

And if, perchance, out of 100 śākhās of the Yajus, a minor śākhā, differing from the normal VS., only on say 50 places, ever came to light with its attendant Prātiśākhya, there will be no reason to alter the present writ according to the new finds; the proper procedure in such a situation will be this, that the variants of the new śākhā, however small and insignificant they may be, will be bracketed out, together with the sanction of its Prātiśākhya, on the margin of the printed VS.

## Fundamental wrong done to the AV.

What is justified in case of the RV., VS., and TS. should equally hold good in case of the AV If there ever came in the history of Vedic literature a period of conciliation and synthesis for the RV., VS., and TS., there also came a period, when an AV. was changed into the AV., and a particular śākhā of the Samhitā dominated over the rest. And if such a thing is conceded – and there is no reason to deny it– it follows automatically that this Atharvaveda should conform to, and be edited according to the APr., and not an APr.; and it is exactly at this point that a fundamental wrong was done to the AV. by those very giants who served it most.

<sup>1</sup> Cp. note to APr. 59.

Gelpake, Anantabhatta's Padārthaprakāša: ein Kāṇva Kommentar zum VPr. 19 ff.; also Faddegon, OlZ. 34, 573-74.
 Veda of Black Yajus p. vzviv.

was all very well for those who edited the RV., VS., and TS. Each Samhitā happened to preserve its own the Prātišākhya; and this should have facilitated the task of the editors of the respective Samhitās; the mss. of the Samhitās could be checked in the light of the Prātišākhyas and vice versa.

## Handicaps in the case of AV. editors.

But this was not the case with the AV.; and it is an irony of fate that the AV., although it was the very backbone of the popular religion against hieratic, remained ever unpopular in the land, so much so, that, in its lot nothing is sure and fixed, not even the names of its śākhās², not even their number³, not even the divisions of its Samhitā, needless to refer to the bewildering variety and perplexity of its text, itself extremely remote and obscure, thrown into greater chaos by one unfortunate handicap in the case of its editors.

## Whitney turns an APr. into the APr.

Sure, the mss. of the AV. reached Europe pretty early and were utilized by Roth and Whitney, and the product was their first edition of the AV. in 1856. But it was sheer bad luck that no ms. of the APr. could reach Europe along with those of the AV., while a single corrupt ms. of an APr. was already in Berlin, and was copied by Whitney in 1852-53, while residing in Tübingen, with the result that, in 1862, an edition of that an APr. was published under the title the APr., the real name Caturadhyāyikā being shown within brackets.

This was a blunder; the reason and process are clear. In 1848, Roth, while discussing the outlines of the Vedic literature in the introduction to his Nirukta, suggested a connection between AV. and CA., that of Samhitā and Prātiśākhya; this idea was all along working in his mind, when he, in collaboration with Whitney was editing the AV. text. On the conclusion of their joint labour the preconceived connection between the two became firmly fixed. Nevertheless, when in 1862, Whitney was to publish his edition of the supposed the APr., he realized that the title of his work was Śaunakīya Caturadhyāyikā, repeated in each signature, the name of the comment Caturadhyāyībhāṣyam, and the work was nowhere mentioned as the Prātišākhya, except in an ambiguous passage of the AV. Pariśiṣta<sup>6</sup> xlix, till then probably unknown to the editor. Whitney weighed all this but, considering the extreme improbability that any other like treatise, belonging to any other school of the Veda, would ever be brought to light, he, on his own responsibility, bestowed on an APr. the title of the APr.

<sup>1</sup> No Atharvan influence on the Nirukta : Skold, Nir. p. 49; not recognised as a fourth Veda in the time of Buddha : op. cit. p. 183.

<sup>2</sup> Bloomfield, The Atharvaveda: (The names of the schools of the AV.) 7-15; KauéS. xxxi-xxxiii; on p. xxxii he gives the full list of scholars who have discussed this matter.

<sup>3 &</sup>quot;navadhātharvano vedah" Pat., MBh. I. p. 9; Caranavyūha (Ind. Stud. 3, p. 277); AV. Paritistas xlix, 4; but cp Ahirbudhnyasamhitā 12, 8-9:—

ekavimáatiáākhāvān Rgvedah parigiyate / áatam caika ca áākhāh syur Yajuṣām ekavanmanām / Sāmnām áākhāh sahasram syuh paūca áākhā Atharvanām //. For the rest op. Bloomfield, op. cit.

<sup>4</sup> Cp. SPP., AV. I, 16-28; Lanman, AV. exxvii-exl.

<sup>5</sup> P. zlvii.

<sup>6 &</sup>quot;lakṣaṇagranthā bhavanti / Caturadhyāyikā prātišākhyam Pañcapaṭalikā Dantyoṣṭhyavidhir Bṛhatṣarvānukramaṇī ceti/" (Caturadhyāyikā prā- can be construed both as Karmadhāraya and Dvandva); c., Parifiṣṭas of the AV., p. 387.

Thus, an APr., i.e. the CA., once turned into the APr., important conclusions were drawn from it. Because the work was called Saunakiya in the ms., the equation, deduced from it was:—

CA. = the APr. + Śaunakīya;

and because a connection, that of Samhitā and Prātiśākhya, between the CA. and the AV. Samhitā, was already presupposed to exist, the equation became:—

CA. = the APr. = Śaunakīya APr. + AV. = Śaunakīyaśākhā of the AV. = Vulgate.

And this is exactly the line of reasoning, followed by RW., and repeatedly asserted by scholars like Lanman<sup>2</sup> and Bloomfield<sup>3</sup>, not to refer to the compilers of the various Vedic histories.

That, this circle of anyonyāśraya is weak, requires certain details.

#### IV

The Vulgate is not Śaunakiya.

Now, all the twelve mss., on which I have based my thesis, unequivocally call themselves Atharva Prātišāknya, no more or less; while the two mss., on which Whitney bases his edition of the CA., unmistakably call themselves Śaunakīya Caturadhyāyikā. This alone should prove that the APr. belongs to the AV., and that CA. belongs to the Śauna-kīya school of this Samhitā, and not to the AV. in general.

The APr. cites 3,236 AV. passages, and the number of citations is probably larger than that contained in any other Prātiśākhya. Out of this large number, there are hardly ten passages, where the Vulgate mss. do not follow the sanction, explicit or implicit, of the APr., while there occur hundreds of passages in the CA., where not a single Vulgate ms. follows the sanction of this treatise, besides those typical cases, where CA. specifically prescribes a certain saṃdhi for a chosen passage, but that saṃdhi is not carried out in that passage even by a single Vulgate ms.; and this is significant. What RW. have done in such cases is this, that, either they have ignored the CA. authority, adopting the unanimous reading of the Vulgate mss., or they have flouted the Vulgate mss., and followed the former.

That, this procedure is unscientific needs no emphasis; but before putting the matter into facts and figures, I should dispose of the one possible misgiving lurking in the mind of the reader that the APr. may possibly belong to the *Paippalāda* school of the AV.; and, thus, the very basis of our discussion may be wrong.

2 AV. lxx-lxxi, cxxiii-cxxvi; the whole introduction is based on this hypothesis; cp. also Barret, who uses S "to refer to the AV. of the Saunakiya school": JAOS. 26, pp. 198, 203 ff.

<sup>1</sup> CA., introductory remarks.

<sup>3 &</sup>quot;That the Vulgate, together with Kauś., Vait., and GB. belongs to the school of Śaunaka may be regarded as certain. The AV. Prāt. bears the title Śaunakīyā Caturadhyāyikā: it is the phonetic manual of the Vulgate, and no other text. The AV. Paddh., at Kauś. 1.6, designates Vaitāna as the Śaunakīyasūtra; the dependence of Vait. upon Kauś. is certain: the Kauś. is, therefore, also a sūtra of the Śaunakin" etc. The Atharvaveda pp. 13-14 in particular, and the whole thesis in general. "The surmise, that the Vulgate belongs to the school of the Śaunakin can now be regarded as even more certain" etc. KauśS. p. xxxvii.

<sup>4</sup> JAOS. 10, 156-158.

## The following table will clear this doubt:-

	A	PrŚ.	Paippalāda:
6.	8.	pūrņó	tṛpto
7.	12.	dhāsyur yónim prathamá á	yaś ca yonim prathamā
	26.	sunótā ca	śrnotana tu
	30.	vacasá veśayāmahe	dhīrāņā utas tvama.
	41.	roha	kramasva
8.		giro me júşavéndra	kiro juşasya indra
	5.	vāya udakéna	-yavu-
9.	1.	ihaitu sarvo	asya vardhayato
10.		subhūtyā	sapuştyā
	10.	vintād abhi	-adhi
	11.	tántum abhi	-saha
	15.	nír upánasát	yonin nṛpāśana
	16.	prajápatir budhyate	prajā budhyante
	27.	páry ábhrtam sáhah	pari sambhṛtam
	29.	pathám ánu vyāvártane	patho vyavyā—
	39. 42.	pṛthivyā ádhy údbhṛtam	-vyābhy ud bhṛtam
	47.	şaşthát	şaşthah
	49.	půrușé'dhi ůchisté'dhi	–şaś ca –steti
11	2.	tátah pári	tatasp-
	). 1.	asmāné yónāv ádhy airayanta	-dhāmann adhīra-
	9.	úpa sám	abhi
10.	11.	svadhá abhí	svadhayāti
	13.	yantu	-yanti
	14.	párājitāso ápa ni layantām	tā yantu paramām parāvatam
	18.	úpa	ahhi
13.	27.	trtíye náke ádhi ví árayasva	jyotişmantan abhi lokam jayasmai
	30	kusindhe adhy a dadhau	kvasindhād adhād adhi.
	36.	asmām ápi sám srja	yad bhaume adhi-
	37.	bhūme	bhaume
	41.	spršantām	srjantām
14.	2.	yáthāyám arapá ásat	yathā tvam arapāso
	10.	yás cakára ná sasáka kártum	yam cakara na śaśakha śaśire
	12.	sácetasau drúhvaņo yaŭ nudéthe	satyojasau drhyānī yo nirete
	14.	manyo	sadyo
	17.	vipásyati	nipa-
	22.	yá enam	yenedam
	26.	yáthā	yatrā
	28.	yé amnó	ye'sto
	30.	bůbhůsti	hṛdaye
	32.	śāle	pūrvah
	35.	uparișanti	upadi
	39.	yáthā súryo mucyáte támasas pári	-sūryas tamaso muoyate pari
	53.	rņām ahām	aham ruam
15.		straişüyam	trişüyam
	11.	iyam evédam bhavişyatīti	yam evedam bhavişyati na vayam iti
16.		grāhir jagrāha yádi	grāhyā grhīto yady eşa
18-19	). 5.	duhé sāyám duhé prātár duhé madhyám- dinam pári	duhe vanadvan sayam duhe prata duhe diva
	11.	no ámhasah	pātv am-
	The second second		

14.

váncha me tanvám pádau vánchākşyaù

vancha me padau tanvām vancha aksyau

## [INTRO-

DO	
F ES	à
	PrŚ

## Paippalada.

16.	tárda hai pátanga hai jábhya há úpakvasa	tarda hem patanga hem jabhyā upakvasah ana- dantah
24.	svádha éhi sűnrta éhi	svadhehi sünrtehi
21, 12.	no	omitted
27.	nipriyāyāte	nu-
23. 3.	jāgṛtá	jāgrata
6.	déva tvastar vardhaya sarvátātaye	
24. 15.	ajárām kṛṇómi	devo'sūvam dadhite sarma yacha nah
25. 1.	viśvam anyám abhīvára	amṛtaṃ duhānā
28. 1.	asi	-nyābhi vavāra
5.	néc chátruh prásam jayāti	
8.	kaiyema	yaś śatrūn sam jayāt
15.	kāmāḥ sam atītrpas tān	adima
23.	dattam na etát	kāmānt samitau purastāt
	The Control of the Co	dattar vas tat
28b. 12.	úttānaparņe súbhage dévajūte sáhasvati	uttānaparnām subhagām sahāmānām sahaśvatīm
15.	hiranyavarne	-bāhū
16.	súbhage	yuvate
18.	upatṛṇya babhra	-tarņi babhru
25.	ugrampasye rastrabhrt	-paśyedrā
42.	viśvajit trāyamāņāyai mā	trāyamāņe sarvavide mām
28c. 4.	ábhihrutī gáyasya cit	vihvṛtī ka-
51. 3.	gharmadúghe iva	-dugheva
58. 25.	ávāyám ailabá ailait	avā imailavailai
26.	somo nir anait	somo anrnaih
61. 1.	asmákárthaya jajñişe	hṛdi kāmāya randhaya
2.	evásmákedám dhanyám	eva me astu-
62. 2.	anamīvā upėtana	svāvešāsa—
66. 4.	márto	-tyo
2.	vrşabháh	carşanih
10.	vṛṣabháḥ	tès-
12.	vṛṣabhásya	rsa-
14.	yó róhito	ayam ro-
69. 4.	ihaidhi puruşa	ehi ehi punar ehi
7.	ájasra edhi	-sredhi
13.	ápatighnīhaidhi	pátir aghny edhi
70. 9.	arván	arvāk
71. 2.	nirrtyā akah	nirrtaye karat
3.	mahyá aristá-	-hyāri-
11.	wint named in the state of	yena vadām upa mā sa tisthāt
13.	11L 4	-yāsyāya
71. 16.		-yasyaya -stire
72. 7.	hánan	hatām
8.	hatam	
73. 1.	vása hí	11
6.	Ava vamágya aždomom	višāya
7.	vrhami to	yamasya gacha sā—
14.	Sinjava weitehamet	vrhāmasi
16.	กล็างสไป	brahmīm asambhavyam
17.	prejet vojsk	nābhā
20.	namagana(h)	-nividā
24.	Větěnemienyémek	havişainam
30.	dhánani	viśvedevāh
		dhanānām

#### APrŚ. 31. tanáyā(h) 35. pátnyā naddháni 39. vahanti 51. krsyá gór dhánát 52. striyá yán dhanakāmyāt 53. 58. viliptya(h) 69. ámukthāh 70. hy ájñāsthā váruņaih 84. vythistha(h) 96. rtasthá(h) 103. tapojá(h) 104. nrcaksā ava 105. śúmbhante 73, 112, vádā(h) 115. madhyameşthá rájñam 80. ni stuvānásya 1. 2. -bhrajā stanáyan 83. 2. mitrá enam váruno va risáda 10. talása vrksánam iva 21. prathamá dváh 89. 3. devágopa 3. abhīpató vṛṣṭyá 92. 95. 2. tvám tá á'yavan 95b. 6. 17. pra no vocah 96. 30. karah á dhāt 35. 26. akarma 100. 52. ékapādo 54. -dadāt 66. manyo 3. ähersam 101. 7. mā ádisi 15. 17. vísva ásthat ená eháh pári 103. 1. prtanājim 104. 11. 16. pipāna indraļ utpipānam 18. prātá rátrī 21. 4. samudrá āsām 112. újjesa á rabhamahe 6. várcasa ā 11. ámsa ādhāya 12. skambhá idám 14. yátra 17. 115. 2. hara 5. mādaya didhithām 118. 1.

viśve śumbhantu

mána tisthatu

2.

8.

### Paippalāda.

Paippalāda.	
-уа	
patni te	
vrajanti	
krştim gam dha	
yat striyam	18111
-myāḥ	
vilaptyā	
amooi	
hi yajñiyās tvā	
carantām	
tcestpg	
samotā	
-kṣāva	
śundhanti	
vadasi	
-stheham asyā	
nyastu-	
-jasta-	
	ruņas ca risādau
yavā tvamai vṛ-	
-mobhā	
nevajusțā	
abhīptam rayyā	
tvam anga	
-yuvam	
-nityasya rāyah	
karat	
dhātā	
kṛṇomi	
-dyo	
-dadhāt	
sadyo	
aharşam	
tva	
ā dadhe	
viśvāsthāt	
enāhyāsp-	
-nājam.	
-nā indriyam	
uta pidānam	
prātar astu	
-drāsam	
nijesa grņimahe	
-8ā	
ahim mādh-	
bhaidam	
vayam	
bhaja	
88-	
dīdhyatām	
The second secon	

viśvān muñcantu

mām abhi raksatu

	APrŚ.
14.	áhar mā
17.	méndro

120. 1. ubhá hí vṛtrahántamā

121. 6. vátamāyāḥ
 122. 2. svardhí
 123c. 3. áparaḥ pátiḥ

127. 2. asyá 5. kámāva

19. āyúşyam asmá agníh

127. 22. kartam asmai

24. asmai

25. kámāyāsmai

26. me asmai 28. asmā avase huve

29. śreyasim dhehy asmai

30. saubhagam astv asyai

31. asyā ichann agrúvai

32. asyai

43. kó asyá (h)48. ápāsyáh

49. ángād angād vayám asyáh

69. yó amitro 71. asyá

129. 8. äsanvát

17. śavartébhyah19. gabhisák

130. 1. bráhmabhih132. 5. út pätayātha

133. 2. pátyamāne

137. 3. mé'him arandhayat

139. 4. prāyám

7. maşmaşákaram

enām
 ni-

13. m

143. 3. bábhra á me

5. vāya iha 144. 2. mó apānó 5. dṛṣṭvấ

145b. 2. paśyati páśyati

3. grņata 146. 3. ha

147d. 20. sthámny ásvam atisthipam

147e. 8. áyuh prá tira

40. skanda

41. -skandam

54. prápināh59. nabhatām

147i. 2. párväsyä grábhītā

17. sá ca tvánu hvayāmasi

18. śśvistha 30. diksú Paippalāda.

-ņo me indro

ugrāya vṛtrahantamām

vātaramhāya śraddhī -raṣp asmin vas kāmā

äyur asmai somo santu tasmai asmahe kāme asmin

me'sya

ihāyantv oṣadhīḥ śrayam śrayasi dadhat bhavati subhageyam

-syāgruvai asme no'syāḥ -syāt

yo'yam asyām

yo'mi asme -su-

śivastrebhyah

-șat brahmaņā -yantu -nāh

me'hīn ajambhayat

viśvārātayo enam nu-...

prayām

vā me
vāyav iha
mop—
datsvā
—si —si
gņītam

hi

ime sthāmann aśvāramsata

-yuş pra tara kranda -krandam samaktāḥ sadasyate parasya grbhīti tasmai tvā niśaolbhiḥ vi-

### APrŚ.

#### 31. mánusisu diksú 38. viśyānām 54. avādiran 148. 2. krnotu 150. 1. -hárşanīm 153. 2. nairbādhyena 156b. 1. yásya jāyām upaimi 163. 1. maghavan 165. 3. tva rsahhó 168. 4. préta 169. 2. muñcāmi 174. -tandryah 4. 177. 1. jagma ābhih kániknatam 178. 1. 182. 1. kŕttīr dūrśáni tāmradhūmráh 186. 1. kulmalam 190. 2. -vártmänam sám fbhvāņam 194. 1. khálväm 196. 7. āditvám 8. vrksám abhí sisyade 11. ávātirat 15. ayakşmām utá pūruşān 20. 22. áti śalyám 34. mrddhi dürám 53. ténāsmām ápi 56. jyótismäm 60. rtúmr ajanayam 197. 4. tisro'ti 200. páry ábhrtam 202b. 5. te astu 204. .8. bhuvanestháh 205. 2. rayisthám 205. 7. sādhaya 206b. 1. sahasrāpoşásya 208. 5. pavinasát 16. -vāvrdhé 209. 2. vāvrta ékam 8. tātrpuh 11. sāsahāná iva 15. vrsnyavan 210. 23. pūrusah 212. 7. bhūme 25. amitrasāhāh 214. 2. 214b. 2. janimā supraņīte 3.

śrudbi

kalpaya

-ante

na(h)

purů réto

215c. 4.

215d. 1.

216. 5.

6.

13.

## Paippalāda.

-şeşu riprā viśvānām -ciram dadātu -siniryam yājamānāv abnyemahe vājinām ād vaşabho -pyetu muñca mām tandriyah -gmābhih karikradam krtyai duriśāni tīvrāruņāh gulmalüm -varpasam rbhvam -'n devăn parnam abhi susyatah ivācarat -mām -sām anu -yam mṛḍḍhyayetām yad bhaume abhi medhasvān -n srje catvā tu parisambte'stu bhūminastau -hişthyā -da--srapośise -vai--dhranuvam vivrtekam trpyanti -hānaiva -vantam pau bhaume -khādah janmā śrad dadhanī te áruti dhīyatām -akte

puro vaca

vayam

## APr. does not belong to the Paippalada.

The above table makes it clear that the APr. does not operate on the *Paippalāda*, which never came to be regarded as the norm of the AV., although it seems to have been preferred by Pāṇini and Pataṇjali, presumably because of its currency in the North, the home of the great grammarian, a place where the Kaṭhas once flourished, wielding, in all probability, a considerable influence on the former, a fact indicated by the excess and variety of the variants found in this particular school of the AV. Saṃhitā.

And having thus set aside the possibility of the APr's connection with the *Paippalāda*, let us now revert to the main enquiry.

## CA. is not followed by the Vulgate mss.

And here a list of those passages, where the sanction of the CA. is ignored by the Vulgate mss. should prove decisive:—

a CA. 2.73. pitůh pitári: prescribes the change of visarjanīya into ş at:—
yé nah pitůh pitárah 18.2.49, 3.46,59:

"Here pitih stands before pitarah, and, by the unanimous authority of the mss., maintains its visarjanīya. We must suppose that either the Prātišākhya and its commentator overlooked these passages, or that they did not stand in the text contemplated by them, or that they stood there with the reading pitis p-". W.

The edition retains visarjanīya.

b 2.74. dyaùś ca : requires the same change at : dyaùş pitar yāvaya 6.4.3.

"All mss., but one, retain visarjanīya". At 3.9.1, where the two words occur again in connection, all mss., except I and H, give dyaùs, and so is the edition. At 3.23.6, and 8.7.2, practically all mss. retain visarjanīya, and so does the edition, although Whitney would have s.

c 2.75. áyuh prathamé: requires the same change at:—
áyuh prathamám 4.39. 2,4,6,8.

"The passage is cited by the commentator as ayus pra-, but, in every case of its occurrence, the mss. read, without dissent, ayuh. The edition, however, has, in this instance, followed the authority of the Prātiśākhya". W.

This decision is arbitrary.

d 2.76. pre musijīvapare : prescribes the same change at :— āyuḥ prá moṣīḥ 8.2.17. āyuḥ prá jīvase 18.2.3.

"In both passages, however, all the mss. read dyuh, as does our commentary in citing them, and the printed text does the same". W.

e 2.63. nirdurāvirhavir asamāse'pi : requires the change of visarjanīya into ş at :—
niḥ kravyādam 12.2.16, 42.
niḥ pṛthivyāḥ 16.7.6.

All the mss. retain visarjanīya in both passages, and so does the edition.

f 2. 107. abhí syāma prtanyatáh : negatives the change of s into s at :— abhí syāma prtanyatáh 7.93.1.

All the mss. except W. read syama, which was, accordingly, taken into the edition.

Lindenau, reversing the process, accepts syāma.

g 3.79. upasargād dhātor nānāpade'pi : requires cerebralisation at :—
prá nabhasva 7.18.1,2
pári nṛtyati 4.38.3.
pranṛtyantaḥ 8.6.11.

All mss. retain n in all these passages.

It is obvious that the CA. is prescribing samdhis, which must have been current in the Śaunaka school; these are not observed by the Vulgate mss.; hence Vulgate is not Śaunakīya.

This is confirmed by:-

a 2.40. visarjanīyasya parasasthāno'ghoṣe: the rule prescribes that visarjanīya, before a surd consonant becomes of like position with the following sound.

The prescription is unmistakable, and must have been carried out by the Śaunakīyas. This is not followed by the Vulgate mss., which, instead, drop the visarjanīya altogether before a sibilant followed by a surd or sonant mute, a usage sanctioned by the APr. 80. Compare Vyāsaśikṣā 156 for this against TPr. 9.1., which is ignored by the TS. mss.; thus indicating a hopeless mixture of śākhā variations.

b 2.86. stṛtasvasvapişu : prescribes the change of visarjanīya into s before stṛta, sva, and svap at :— ániṣṭṛtaḥ 7.82.3.
ni ṣva, duṣvápnyam 6.121.1 ; 7.83.4.
daúṣvapnyam 4.17.5.

Whitney preserves visarjanīya in ni şva, but drops it in dauşvapnyam. CA. enjoins double ss in all these, which no ms. does. They, instead, drop it according to the APr. 80.

Now, a careful study of the Vedic Concordance together with BlE's admirable Vedic Variants, shows that the omission of visarjanīya in such situations, or its change into the sibilant, is not a mere whim of the scribe, but reflects in it genuine śākhā variations.

Not only this. There are cases, where CA. mentions or implies certain words, which are not found in the Vulgate:—

a	1.77. same vusime the me in consustit :	Arrives were use do not occur, in one a differe.
ъ	1.86. hanigamyoh sani:	the desiderative of $\sqrt{\text{gam does not occur.}}$
C	1.87. śānmāndānām:	the desideratives of $\checkmark$ san, and $\checkmark$ dan do not occur.
d	2.14. catavargayos ca :	the part of the rule, relating to the cerebral mute,
		has no relation to the Vulgate
e	2.51. na vibhaktirūparātrirathamtareşu :	the combination of dhas with rapa and rathantard
		does not occur.
f	3.2. aşţa padayogapakşaparnadamşţracakreşu:	compounds of asta with parad and danstra do not occur.
g	3.94. kşubhnādīnām :	negatives natva; the Vulgate contains no derivative of $\sqrt{k}$ subh.
h	4.28. jātīyādişu ca :	the Vulgate exhibits no compound with jatiya.
i	4.62. udo hantiharatisthāstambhişu:	no combination of ud + han is found in the Vulgate.

No scrupulous researcher would concede that all these are slips of memory on the part of the CA.-writer, especially, when they can be better explained otherwise.

CCA. cites the following passages; these do not occur in the Vulgate:-

1. 14-16.	prāmū ca roha.
1.28; 2.19:	punā raktam vāsah.
3.20.	
1.68.	ŗtūmr rtubhih.
1.78.	amī āśaśre.
2.2.	tad abhūtam.
2.47.	dhātar dehi savitar dehi punar dehi.
2.50.	samaho vartate.
2.51.	yad aho rūpāņi dṛśyante.
2.51.	yad aho rathamtaram sāma gāyati.
2.52.	bhuvo viávesu bhuvanesu yajňiyah (RV. 10.50.4).
2.63.	āvişkṛņute rūpāņi.
3.32.	vārsyodakena yajeta.
3.54.	sahasrarcam ide atra.
3.78.	svargeņa lokena.
4.67.	jamadagnyātharvaņa.
4.85.	vāvṛdhāna iva.

At 4.26, Whitney expresses his inability to trace mahi tvám, although the commentator discusses these words, expressly stating that these are two words and not one. mahi tvám does occur in 12.1.55, and is so noted by APr. at 58, where Whitney reads mahi tvám as one.

Now, to call these cases mere slips of memory will not do, especially when we find Whitney unable to trace mahi tvám in the AV., which he himself edited, and for which he had himself prepared an elaborate word-index.

#### Moreover:

a CA. 2.6. dvitīyāh śasasesu-

prescribes aspirated surds for unaspirated ones before s, s, and s. Vulgate mss. invariably read unaspirated surds before the sibilants.

VPr. 4.119:-

asasthāne mudi dvitīyam Saunakasya—ascribes the same view to Saunaka.

b 2.9. nananebhyah katataih sasasesu-

prescribes the insertion after n, n, and n of k, t, and t, before s, s, s. The rule is not followed by the Vulgate mss.

The above tables establish:—

- (1) that CA. records samdhis for the Saunaka AV;
- (2) that these are not observed by the Vulgate mss.;
- (3) that the Vulgate does not represent the Saunaka śākhā, but some other.

This is emphasised by the following:—

a. APr. 202 + 206b:—
 pañcamyāḥ párau parataḥ sakāraḥ l
 tasyāpavādaḥ l púmān puṃsáḥ pári —
 jātaḥ prāṇám áṅgebhyaḥ paryā —
 cárantam ......utkrāmātaḥ pári l

CA. 2.67:-

pañcamyāś cángebhyah pary ādivarjam II

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

In all the cases of gana formation, where APr. and CA. agree, CA. forms ganas on the initial words of passage-lists. This is the only case, where the gana begins with a word, second on the list. Either CA. has omitted pimān puṃsáḥ, or APr. has added it afterwards. In any case the result is unmistakable. While the APr. negatives satva in the passage, CA. seems to imply it, thus showing that the two schools are different. SPP. and Whitney do not offer any variant; this may be by an oversight. The evidence, however, is indirect.

b Direct evidence is found at:-

CA. 2.65. kuru-karam-karat-kṛṇotu-kṛti-kṛdhişv akarṇayoh—

which prescribes the change of visarjanīya into s, except that of karnayoh before kuru, karam, karat, krņotu, krti, and krdhi.

Under krnotu CCA. remarks:—

kṛṇotv ity atra tridhātv iti vaktavyam !

Under krnotu it should have been said that the change occurs only in three cases, viz.:—

dīrghām āyuş kṛṇotu 6.78.3; ed. -yuḥ. agniş kṛṇotu bheşajām 6.106.3; ed. -niḥ. maṇiş kṛṇotu devajāḥ 10.6.31; ed. -niḥ.

"In all these passages, however, the manuscripts read, without dissent, visarjanīya before k, and the edition has followed their authority, except in 10.106.3., where, by some oversight, s has been introduced". W.

Now, can there be a prescription more specific than this, supported by the explicit statement of the commentator, who never speaks, unless it is extremely essential; and can there ever be a more flagrant infringement of a prescription than the one committed by the Vulgate mss., if the Vulgate is conceded to belong to the Śaunaka school?

Now read APr. 148:-

kṛṇotv ity atra tridhātu satvam na ;—
dīrghām āyuḥ kṛṇotu me 7.32.1; 33.1; 6.78.3.
agniḥ kṛṇotu bheṣajām 6.106.3.
maṇiḥ kṛṇotu devajāh 10.6.31.

The import of the rule is patent. Satva is negatived in the same three passages, in which it is enjoined by the CA.; satva is not carried out by the Vulgate mss. The inference is:—

- a That the APr. belongs to the Vulgate;
- b that CA. goes with the Saunaka school;
- c that the two are not one.

Paippalāda, a source of misconception about the nature of the AV. šākhās.

Not only this. There was yet another handicap in the lot of the AV. scholars. In 1876, the famous birch-bark<sup>1</sup>, containing the *Paippalāda* reached Tübingen, and was utilized by Roth, and through him by W.<sup>2</sup>. *Paippalāda* differs from the AV. not only on minor

<sup>1</sup> Edited with notes by Le Roy Carr Barret in instalments in JAOS, since 1905. Since 1906 in the Pref. of the Kash. AV. is misleading. Books 16-17 published separately, in 1936, by American or, Soc. The plan, suggested by Lanman (AV. lxxxvi-viii) has not been followed, and the edition, as constituted at present, seems of little use to the average student.

<sup>2</sup> Lanman, AV. p. lxxxv.

points, but also in important variants. While the birch-bark, in itself of unique importance, contributed comparatively little to the elucidation of the AV. riddles, it, incidentally. proved to be a source of fundamental misconception about the nature of the AV, śākhās. It was implicitly argued, that, because this particular śākhā of the AV., differs from the established writ rather materially, the rest eight sakhas too, should have differed from this, and one from another, in a like manner, and to a like degree, and that Sayana's version, although it differs from the established AV., at least, in three hundred passages in the first four books alone, cannot be considered as a correct version at all, least as a version of the Saunaka, to which it professedly belongs. That, this assumption, in itself is weak, need not be too much emphasized; that variations of svara and varna, if they were genuine variants and not stray slips of scribes and reciters, coupled with minor additions and variations in the arrangement, were deemed of force enough to constitute śākhā variations, should be clear from Oldenberg's review of the RV. śākhās; and if such a thing is conceded in case of the RV., there seems no reason to deny the same to the AV., and if this is once admitted, it is easy to infer that the consequent variations in the respective Prātiśākhyas will be still more insignificant, a thing fully borne out by a comparative study of the APr. with CA., although the two represent two different types of the Prātiśākhya literature.

The point will be clear from the following:-

APr. 140. c:-

A. tán niş kuru, tán ni dadhmas, tán no bhūme, tán nas tápas, tán nir dahata, tán no gopáyatásmākam iti şán makārāntāni nakārābādhe II

The listed words end in m in the Pada, and not in n (or n = t).

The import is clear; tán nas tápah should be analysed as tám nah in the AV., and not as tát nah. All authorities of SPP. read tám nah in the Pada. Now read APr. 3g:—
śākhāntare'pi | tán nas tápah | akārāntam puṃsi vacanam | napuṃsakam takārāntam Śaunake ||

"Also in another śākhā (of the AV.); tán nas tápaḥ (12.3.12); tát, masc., nom. sing. ends in a = sáh; the same in neut. ends in t; (this is so found) in the school of Śaunaka".

The wording is explicit. Saunakas read in the Pada tát nah, against tám nah of the APrŚ.

APr. 140c and 3g taken together give:-

- 1. tam nah; APrŚ.; so SPP. with all his authorities.
- 2. tát nah; Śaunakas; so Whitney with all his mss.

B. AV. 6.22.3.\*

TS. 3.1.11.7,8.:-

éjāti gláhā kanyèva tunná = króśāti gárdā kanyèva tunná (gárdā = gáldā = galgā ApśS. 8.7.10).

Sāyaṇa reads galhā (SPP's gáhlā wrong), deriving the word from √ galh chide, and so do four mss. of W., and SPP.; and the reading is ensured by APr. 175:—

galhe vilhau hakārāntah samyogah II

<sup>1</sup> Whitney: Festgruss an Roth p. 90.

<sup>2</sup> Śākhāyāḥ Śaunakiyāyāḥ pūrvokteṣv eva karmasu / viniyogābhidhānena Samhitārthaḥ prakāśyate // Introduction to AV. Bhāsya.

<sup>3</sup> Hymnen des Rgveda 494 ff.

Details: gálhā = gáldā; lhā and ldā, being graphically similar, lhā is a corruption of ldā: Lüders, Acta Orientalia XIII, pp. 87-93.

Thus, we get AV.  $g\acute{a}lh\ddot{a}=TS$ .  $g\acute{a}rd\ddot{a}=g\acute{a}ld\ddot{a}$  (=  $g\acute{a}lg\ddot{a}$  ApśS. wrong);  $gl\acute{a}h\ddot{a}$  may have been the reading of the  $\acute{S}aun\ddot{a}kas$ ; W. and SPP. wrongly adopt  $gl\acute{a}h\ddot{a}$  for the AV., throwing  $g\acute{a}lh\ddot{a}$ , the correct reading, in the foot-notes.

C. APr. 13; examples 34-36 = 9.8.14,15,16:—

uparișânti (= r; ri = r: BIE. II, pp. 308-310); SPP. and W. record uparțânti as a variant in four mss., but adopt uparțânti in the text.

AV. uparṣanti = CA. ( + Śaunakīyas) uparṣ- are thus ensured. A, B, and C taken together establish:—

- 1. That the APrS. and the Saunaka sākhā are two different schools;
- 2. that the APr. belongs to the AV., and that the latter should be edited in the light of the former;
- 3. that CA. belongs to the Śaunakas; their śākhā should be reconstituted according to that Prātiśākhya;
- 4. that there are only minor differences between the two schools; the mss. of both have been mixed and confused;
- 5. that the whole lot of the AV. mss. should be, again, examined with extreme care, and a new reprint of the AV. prepared, with genuine variations, together with the CA. sanction, reported on the margin.

V

## Editions of the AV.

At the close of the above problem the main enquiry starts. The deciding factor in the foregoing discussion was the analysis of tâm (written tân nah) into tâm and tât. Now, it is hard to believe that, on this particular point alone, all the authorities of SPP. should read tâm, while all those of Whitney tât. Moreover, APr. 203 expressly requires asitâs\* pâri in 6.137.2,3, while CA. 2.80 implies it. Both SPP. and Whitney read asitâh pwithout recording any variant. This begets suspicion about the accuracy of their editions and demands certain details.

Three editions of the AV. are current :-

1. 1855-56: Roth and Whitney; at places, mss. have been misread; confusion (and not drückfehler as Lindenau knows them) of v-c,  $lg\dot{a}-l\dot{a}$ ,  $\dot{p}-y$ ,  $y-\dot{p}$ , and  $\dot{s}r-\dot{s}n$ , studied under APrM., Vn., and Ben., are met with:—

cittáni for vit-1.9.4. c for v: acrtan for av-3.13.1. alandun for alga- 2.31.2,3; drückfehler are not repeated. la for lga: 4.18.4. · śāpayā for śāyp for y: 8.6.17. y for p: syandaná- spaśrustih for śn-3.17.2. sr for sn: śrustim for śn-8.2.1. 4.8.2; kravan under CA. 3.53-55. bru for bra: bruvan for bra-

Lindenau ásitāh pári in 6.137.2, but asitáh pári in 6.137.3 without reason.

Instances can be multiplied. One point illustrates undue hurry:-

āśúr kāṣṭhām
 āśúh kā 1856 ed.
 1924 ed.

3. āśur ga- 1895; SPP. with all his authorities, now upheld by the APr.

The process is clear. No. 3 was the established reading of the mss.; RW. adopted  $\bar{a}sir$ , emending  $g\bar{a}$ —into  $k\bar{a}$ —. Both forgot to change r into visarjanīya. The mistake was corrected by Whitney in Notes and carried out by Lindenau in 1924 edition. Thus, gradually  $\bar{a}sir$   $g\bar{a}sih\bar{a}m$  has been corrected into  $\bar{a}sih$   $k\bar{a}$ —, but if  $grsin\bar{a}m$  for kr—, can be tolerated in 2.12.3,  $g\bar{a}sih\bar{a}m$  may as well stand for  $k\bar{a}$ —, the more so, when it is read by all the authorities.

The list of errors, corrected by Whitney in Notes, runs into hundreds.

It is hard to believe that proper attention was paid by RW. to such niceties as the analysis of tâm into tâm or tât.

2. 1895: SPP.; based on about 15 authorities, both manuscripts and the Vaidikas.

Two points will illustrate the defective nature of this edition:—

a 6.83.1: súryah kṛṇótu bheṣajám candrámā vớ'pochatu II

The accent of kṛṇótu is due to the antithesis between kṛṇótu and ápochatu, and the case is so noted under APr. 15. This seems anomalous to SPP, and he remarks:—

"Such is the accent of all our authorities! Was the original accent corrected into corruption by some one who thought the yah in stryah to be a relative pronoun"?

An ingenious guess, indeed. yah of stryah mistaken for the pronoun yah!

b AV. 8.10.13:—

brhác ca rathamtarám ca dvaú stánāv ástām yajnāyajniyam ca vāmadevyám ca dvaú II

Antithetical accent of astam ensured by APr. 15. SPP., however, suggests:

- "Here too we have to understand a yat before astam", as if yat alone is the deciding factor in accent. To expect that SPP, would care to record such niceties as the dissolution of anusvara into m or n (= t) is remote.
- 3. 1905: an indirect edition of the AV., based on Whitney's Notes and Translation, edited by Lanman. It was, indeed, a great calamity that Whitney, who devoted practically the whole of his life to the exposition of the AV., was not granted to complete his book in his life-time and had to quit his precious material, partly in rough sketches, at places, dimmed by use and age, as is clear from its review by Lanman. But the misfortune was allayed by one factor, that this material came to be entrusted to no less scrupulous a scholar than Lanman, who published his admirable results in two neat volumes in 1905. And commendable though the execution of this complicated task has been from start to finish, there is, nevertheless little guarantee that Whitney agreed, or would have agreed, in toto, to what has been given us in his name; or that his conclusions, on a personal revision of the whole matter —so very essential in a task of this nature —would have been, in toto, these and not otherwise. Considerable variations from 1856 have been carried out; in cases, substantial departures proposed; accents corrected against the unanimous authority of mss., now upheld by the APr., on one ground, that the established accentual laws should have a certain verbal or vocative in such wise and not otherwise.

A brilliant analysis of such anomalies, found in the RV., was made by Mādhava¹ in his Rgvedānukramaṇī with good results, and it is surely too sceptic to imply that a similar fruitful attempt is impossible in the case of the AV.

4. 1924: the results of Whitney and Lanman were incorporated by Lindenau in the 1924 edition. In the preface to the book he gives a list of 550 passages, where his edition is, or is intended to be, an improvement on the 1856; and he, very kindly writes to me to say that he is preparing a still longer list of the AV. emendations, probably to be gradually incorporated into the text.

Now, it is hardly necessary for me to argue against such a procedure being adopted in case of an ancient Vedic text. I should, however add, that, out of his 550 emendations, at least 50 go against all authorities, while at several places, shown in Notes, he has failed to incorporate the sane, grammatical as well as accentual, suggestions of the deceased editor.

And here a list of those passages, where 1924 edition goes against mss. and the APr., may prove useful:—

### Prapāthaka I.

Sūtra	Ex.	AprŚ.	1924 Edition.
5		prátyáňcām	pratyáňcām
7	14	indrá rabhāmahe	—drára—
	44	brahmā	bráhmá
13	28	` namanta	navanta
	52	présyantam	présyatam
14	7	dábhāyat	—ya
	14	púșyati	pu—; W. in Trans. pú—
	21	ási (garbhó'si)	a—; —garbhò'si
	26	amftah	anf—; a misprint?
	41	ṛṣabhó'hvayat (= bháḥ +á-)	bhò'h—; = bháh+ah—
15	1	bhávatha	bha-; W. in Tran. bhá-
	3	prņákṣi	—na-; so W. in trans.
	32	éti	e—
18	9	svadáyā	—da—
	17	apód íta	apódita; = úd ita, while APr. —fta
	43	bhūsáti	—șa—
20	3	svargó'si	svargò'si
	4	ágne	a—
	11	mahaté	sah—
21	12	sárvam	sa—; a misprint?
	17	rákṣatām	ra—

<sup>1</sup> Edited by Kunhan Rājā, Madras University Skt. Series, No. 2.

<sup>2</sup> Königsberg, dated 25. 10. 1986 (Herzog Albercht Alle 59).

Sūtra.	Ex.	APrŚ.	1924 ed.
	27	brāhmaņaís ca	ņáś ; a misprint?
	33	gácha; in c.	ga—
	34	dvisán	—șa—
24	4	juhutá	—tā
	10	sam indhé	sám indhe
24	11	muriya	—rī—
••••	22	jānāti	—nā—; W. in Trans. —ná
	23	"	"
••••	21	hanyánte	—ya—; W. in Trans. —yá—
****	24	vahántu	—ha—
••••	26	gácha; in c	ga—
25	11	éti	e—
28	5	jayāti	<b>—</b> уā—
	10	guh	gúḥ
	13	páry eṇān	—nā—
••••	20	askabhāyat; (So W. before.)	ásk—; in b.
••••	22	satsi	sá—
28b	38	pítarah	pit—
	43	sárvam	sar—; a misprint?
28c	3	pātána	—nà, चं; a misprint?
28d	17	satsi	sá—
	19	svápan	svapán
29	17	víthurah	vithuráh
••••	25	párah	paráh
30	3	ásitā álīkāḥ	ásitā al—
	6.137.2	asitāh; implied; so all the mss.	ás—
30	6;3.3.4	havyám	hávyam; so W. in Trans.
••••	12.3.32	daívīḥ	daivih
•••	8	śócayah, (MS. śocá—)	śocáyah
32	1	áśravan	ásr—; a misprint?
••••	12.4.20	brāhmaņám	bráhmaṇam
33	7	aráruḥ	ára—
37	12	ārśám	—śyám ; 1856 —śám
	25	upahavyám	—hávyam
••••	32	—vardhamāná	—várdhamānā
••••	37	vyāpithá	vyápitha
****	40	nabhasó	nábhaso
43	3	maháh; gen.; so C.	(Nom. sing.)
44	2	dyāvāpṛthivi; implied	dyávāpṛthiví
••••	7	samhitám (So all the mss.)	"incorrect" W.
48	1	puskarám (So C.)	mus -; so W. in Trans. and SPP.
50	2	barhih	barhſh
	****	vrjyase	—yate
51	1	vyäghra	vyà—
••••	4	pāpman	páp—

D	U	C	T	T	0	M	7
v	U	U	1	1	U	1.4	8

## ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

112	15
21	W.,
	-7
100.00	17.0

Sūtra.	Ex.	APrŚ.	1924 ed.
	5	apāmārga	ápā—
••••	6	yāhi	—hí
••••	7	āpaḥ	<b>á</b> —
••••	8	yama rájasu	—márā—
54	66	talīḍyàm	—īdy—
	126	vadhvàh	bad—

## Prapāṭhaka II.

58	14	mahi tvám	mahitvám
••••	25	ailait	—layīt
****	26	—aṇait	—ņayīt
****	53	ápa bādhamānaḥ (accent?)	apabá—
59	2	páśyanti tvé	—tve
? 69	11	púrusugandhih (accent?)	—şag—
73	43	abhibhá(h) śvánah	—bháh—
	68	abhiśacah (so all the mss.)	—șā—; so C.
	72	kāsám	—sa—
80	3	ní svā- (so all the mss.)	níh svā—
••••	10	sákhyu(h) stāmánam	—uḥ stā—
••••	13	a vedá(h) svastír	vedáh—
		b drughaná(h) sva—	—ņáh—
••••	16	surabhí(h) syoná	—bhíh s—
83	18	devátā	—tā(h); so C.
	31	dévā(h) (So C.)	devā(h)
	33	ișitá (MS. —tó) ha—	—tó ha—
95	5	navanta	—ma—
••••	9	na å gamat	ná ág— = á + aga—
	9	gamat	aga—
••••	13	åpo datta (nom.)	āpo; voc.
	16	dípsat (So all the mss.)	—sā—
••••	21	gan .	agan; in Tr.
100	60	áyāta (á+a—)	á yāta; in Tr.
101	3	áhāriṣam	—rṣam
104	15	pípāna śloka—	—nah si—
106	4	udāyyàm	—āpyàm
112	18	rāyá (= rāyé)	= rāyáh; so C.
114b	11	vedarájyam	—da rá—
117	2	svápan	svapán
127	24	asmaí (So mss.)	—mé
****	25	asmaí	—mai
••••	40	vrjyase	—yate
****	68	asyám	—уа—

# ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

Sūtra	Ex.	APrŚ.	1924 ed.
138	3	prassyam (= yan)	préș—
140	3	prācyām (—ān)	—yám; = yám
	7	gavyám	gavyán
140c	4	tám nah (=tám)	tán nah; = tát

## Prapāṭhaka III.

143	2	īļitá (So C.)	īd,—
144	5	dṛṣṭvā	∧tė—
147	65	trināman	—ņā—
I47i	10	hina	hí ná
••••	37	paryaíti	—éti
••••	59	rohainām	rohayai—
170	2	avindāma	—avid—
174	8	mārtvyàḥ	—tyaváh
175	••••	gálhā	gláhā
178	1	kániknatam	kanáknakam
184b	1	vṛknám	—ņá—
189	1	ápa rudhmah	—rundh—
192	1	samanté (?)	—anté
196	8	ahamuttaratvé	áhámú—
	12	yé'smám	yé'smán
197	1	ŗtúmr út—	ŗtúr út—
	2	paņimr	-nimr; so in all the ten examples.
200	8	vedarájyam	—da rá—
203	5	asitás pári	ásitāh p—; in 6.137.3 asitáh correct.
	12	svādús kílāyám	-dúḥ k—
204	6	manyús te	—úș țe
210	25	knadívatah	kla—
213	4	subhagamkáranī	subha—
216	18.3.17	ádhā	ádha
217	105	pulīkáyāḥ	pur—
••••	353	kasannilam	—sarņīl—
••••	358	karaúkaram	karůk—
****	359	paṭūraú (So C.)	—ţau—
	371	śilánjala	si—
	416	aṃsadrim	—dhri—
••••	453	asvakátā	—vagá—

Sūtra.	Ex.	APrŚ.	W's proposed emendations.
7	36	jihvá barhíh	—vābarhaḥ
10	4	—durarmanyàh	—admanyàḥ
21	13	piprāyasva	—práy—
25	4	anyáh sámanam áyati	either anyå for -yåh or åyan for åyati
28d	2	rúśatī	rúśyatī or -ṣatí
••••	3	rúśantah	rúș-; so C.
33	21	janáye	jánaye
51	11	asau	ásau
54	41	tiryàm	—lyàm
• ••••	47	suprāvyā	—vyè
	115	—durarmanyàh	—admanyàḥ
71	16	upastáre	—st(—
73	8	suṣádā(ḥ)	—dām
	58	viliptyá(h)	—ptf yá
	60	—naghnyā(ḥ)	—gn—
80	2	vátabhrajā(ḥ)	—tav—, or —bhrajāḥ
	10	stāmánam	sthā—
83	1	sūṣá	pūṣá
	15	suhávā	—vām
95	41	mā dhāt	$m\dot{a} dh = m\ddot{a} + \dot{a} + a - dh$
134	1	āptám	—tyàm
145	4	susrásah susrásah	susrastarāh for the second
194	2	mātaríbhvarī	—śvarī

### Corruptions are part of the AV. tradition; hence they should be preserved.

Such is, then, in brief, the history of the AV. text, which is still in a state of rlux. True, in most of the cases cited above, the traditional readings are anomalous, probably nothing but errors; nevertheless, they are bits of an ancient tradition, a tradition on which, the life of a nation has been lived till late, and it is no business of an editor to meddle with them, least to replace them; the more so, when our emendations change from day to day, and we shift ground in each edition we venture to bring out. Granted, the AV. tradition is corrupt alike in its text, metre and accent; but what Sanskrit work, in that way, is free from anomalies and errors! Not even the RV., where Weber¹ and others have detected errors in scores. Nevertheless Müller² and Aufrecht² did not emend the traditional readings; they, instead, scrupulously followed the ms-authority in their respective editions; and there the editorial function ended. What is true in case of the RV. should equally hold good for the AV., with certain provisions.

Here the duty of an editor is to present the AV. text strictly on the basis of the mss., together with a rigorous and exhaustive record of variants, not in the foot-notes, as

<sup>1</sup> Ind. Stud. XIII, 59. Brunnhofer, Emendationen sum RV.: KZ. XXVI, 81-82; Bloomfield, Seven emendations of the RV. text: JAOS. 1906, 72-78; and scattered through the works of Grassmann, Ludwig, Oldenberg and others. Instructive also are from this point Roth, Uber Gewisse Kürzungen des Wortendes im Veda; Geldner, Die Worthaplology im RV.: Festgabe Kaegi 102-106; Delbrück, Conjecturen zur Maiträyani Samhitä; Festgruss an Böhtlingk 28-25 etc.

Lüders detects conflict between the two: Antidoron p. 299.
 Whitney himself agrees to such a plan in case of Vedic works: JAOS. (Proc.) 1884, p. OLXXXIV.

is usually done, but on the wide margin, in front of the respective passages, clearly distinguishing the AV. from the Śaunakiya in the light of the two Prātiśākhyas, and then, if desirable, recording, in a separate column, sensible emendations till now proposed. He will not add even an anusvāra to samide<sup>1</sup> if it is not found in the mss., will not change<sup>2</sup> one d into l, if it is not sanctioned by ms-authority. Such a procedure may be profitably extended to TS., KS., MS. and ŚB., each criticised at hundreds of places<sup>3</sup> and imperfect in more than one respect.

#### VI

Sāyana's alleged bhāṣya on the AV.

Closely connected with the AV. text is the question how far and in what manner Sayana's AV. comment can help us in our task?

His merits and demerits, in the field of RV., had been fully discussed by Vedists, before a mean was evolved by Pischel and Geldner in their Vedische Studien. Geldner followed Sāyaṇa, provisionally, in his RV. translation, rejecting him towards the close of his career. His RV. Vedārtha thus disposed of, his alleged comment on AV. remained. Its first four Kāṇḍas were analysed by Whitney; and here too with the same unfortunate result.

But all this while the question was discussed, mainly, in the light of comparative philology, since no explicit opposition to him could be found in any reliable native comment. But, now, that a work of rare authority is available in the APr., we should check his comment in the light of the same and close the issue one way or the other.

Three passages should decide the point:-

### I. AV. 1.32.4:-

vísvam anyám abhivára tád anyásyam ádhi sritám "

- "One hath covered all, this rests upon the other" W; Sāyaṇa reads abhīvāraḥ, offering three explanations:—
  - (1) abhito varaṇam chādanam I vyatyayena ghan I
  - (2) abhīvāraļi abhivṛtam i karmaņi ghañ i
  - (3) abhīvārah abhitah sambhajanayuktam | bhāve ghan |

Three explanations, all equally futile and foolish, with a deliberate change of —vāra into —vārah, just to fit in the ghan; —vāra is ensured by CCA. 3.12, and APr. 114:—
viśvam anyām abhīvāra, jāgarat (?), pravišivāmsam ity abhyāsasyāpavādah !!

Thus abhīvāra = -vavāra ensured; Paipp. -vavāra; and so Whitney; correct.

- 1 Proposed by Wackernagel: "AV. 8.1.15 samude ist drückfehler für sam-m-" Altind. Gr. II. I. § 30, p. 74 note; which it is not; cp. APr. 121.
- 2 Proposed by Lindenau at 4.81.4. By introducing a single linto the AV., the editor spoils a brilliant historical theory of Litders; cp. Zur Geschichte des lin altindischen: Antidoron 294-808, particularly 299-800.
- 3 Oertel, GGA. 196, pp. 186-193 is an admirable review of the matter.
- 4 I, Einleitung 8ff.
- 5 So Lüders mundlich.
- 6 Lanman: AV. p. LXVII. The identity of Sayana on the RV., with the commentator on AV., is doubtful.
- 7 The native commentary to the AV.: Festgruss an Roth 89-96.

#### II. AV. 18.4.24:-

apūpávān ápavāms carúr éhá sīdatu II

"Rich in cakes, rich in waters, let the dish take seat here". W.

Instead of apa—, Sāyaṇa has, second time, apūpa—, explaining it a cake of different material.

But cp. APr. 158:-

ápavān jyótişīmān ity akārekārāv āgamau pūrvasya II

Thus  $\dot{a}pav\bar{a}n = ap + vat = rich in water;$  so Whitney; correct.

III. AV. 18.3.40:-

cátușpadim ánv aitad vraténa II

"It went (?) after the four-footed one with its course". W.

Sāyaņa reads etad, making it qualify vratėna. But cp. APr. 167:-

sa pratyúdait salilád údaitām yátamane yád aitam—

-ánv aitad vraténety ākārādīny eter hyastanyām II

Thus aitat = ait; \( \)i, aorist; so Whitney; right; remove query mark after went.

The conclusion is patent. The commentator has no knowledge of the APr., no regard for grammar, and no unbroken AV. tradition behind him. He makes licentious use of P. 7.1.39; in not a single fix is he a sure guide; in no case of anomalous accent does he speak, while on trivial points he waxes eloquent.

With these preliminary remarks, I subjoin a list of the variants offered by him:-

### Prapāthaka I:

Sūtra.	Ex	APrŚ.	Sāyaņa.
6	4	ādişi	adişi
7	1	vahatām	-tam
•••	9	mahát tád	-has t-
•••	35	sajāmasi	-ci-
10	10	abhi prasárpatah	abhipra – (one)
	26	pári prájätena	paripra – (one)
	29	ánu vyavártane	anuvyā— "
	32	anu pravävyàm	anupra-
•••	38	sámárutam	-śri- "
12b	3	ásatah pári	-tas p-
- 13	2	sám sám	sam-sam; no accent on the second
•••	5	mrņāta	-tah
	22	abhi sám dhamāmi	abhisamdh- (one)
	51	etá údarunan	-tad udā-
14	24	prasrņāti	-sı-
16	1	párusparuh	-ruh p-
18	16	upakvasa	apakvasah
21	4	vákşathah	vak- (enclitic)
	13	pipráyasva	-pra-
	15	canati	-ni-
23	3	ráksata	ra— (enclitic)
		0000	

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection

Sūtra.	Ex.	APrŚ.	Sāyaṇa.
24	1	viddhi	vr—
25	1	abhīvāra	-rah
	4	sámanam	śa–
28	6	ádān	adāt
28b	24	tárdāpate	-da-
•••	30	sávitali	sa- (nihanyate)
28c	4	ábhihrutī	-hvr-
28d	2	rúśati	ruśátī
•••	3	rúśantah	-şa
	13	áva nícih	-vanī- (one)
1000	25	śárah	śi–
33	4	anavaglāyatā	-valgüy-
37	12	ārśám	-\$4-
40	1	dhávāmi	-ni
54	20	samdeśyebhyali	-śe-
•••	30	mathavyàn	madh-
***	47	suprāvyā	-ууе
•••	53	ótāh	ūt-
•••	62	asvám	aśvām
•••	95	matyam	mart-
	124	lakşmyam	-şmam
***	123	lalāmyām (-mf)	(from -lāma + yam)

# Prapāṭhaka II.

58	15	jyotáya	dy-
•••	16	jyotaya-	11
•••	26	badhyámānam ánu-	vadh-;
•••	•••	didhyanah	anudi- (one)
•••	33	cittám ánu cittébhih	-anucit- (one)
•••	38	ádhi śritám	adhiśri– "
60	2	sajāmasi	-cā-
62	4	upėsantam	-pai-
63	1	suśévam	-86-
•••	3	urví (loc.)	(urvyau, nom. dual)
•••	4	mahi	(amah sthane suh)
64	1	pūrvyásya	-vasya
66	3	mártān	-tyā-
70	1	parástāt	pur-
	2	11	,,
***	5	n	,,
72	2	amúm	-ūļį
	10	vānayantu	van-
•••	9	amūm	-uh
•••	10	ná te tanúm	-te nünam
73	1	vášā(h)	-śā (= vaśāni)
	3	punarbhúvā(h)	-vā (instr.)
10 000	19	viśvā(h)	-vā (= āni)
jese	30	prathamá(h)	-mā (= āni)
•••	42	ádroghāvitā(h)	-tā (raksitā)
		CC-0.Panini Kanya Maha Vic	lyalaya Collection.

Sūtra.	Ex.	APrŚ.	Sāyaṇa.
•••	44	matyam	marty-
•••	68	abhisticalı	-รุลิต-
•••	82	ádhatthā(þ)	-ttāļi
	91	hetyá(h)	-yā (instr.)
80	2	vátabhrajā(ļį)	-tavr-
•••	4	áni(h)strtah	-nișț-
•••	6	ásurebhya(h) stáritave	-yas tar-
•••	7	yá(h) stāyán	yas tā-
•••	14	na(h) stāyát	nas tā—
81	1	vyathi(li)	-thi (without s)
82	3	viśvā(ḥ)	−vā (= āni)
83	2	riśńda	-dā(ḥ)
	10	taláśū	-palāšaļi
•••	13	vişțhā (instr.)	-āļi (nom.)
	15	suhávā	-vām
•••	18	devátā	-tā(h)
	25	naristā	nurișțā(ḥ)
85	3	nisvarám	niḥs-
95b	6	á yavan	-vam
•••	13	. ápo datta (ápalı nom.)	āpo da— (āpaḥ voc.)
•••	16	dipsat	-sat
	23	duh	ad-
•••	36	váyo dhāt	- yodhāḥ
100	7	avrtan	-tam
•••	8	asican	asrj-
	29	samáreşiné	-świe
101	4	ábhārişam	-rşam
100	8	punarpavah	-ma-
103	2	ápagā	-āḥ udāśa-, (one word)
104	7	úd āśávalı āśűn	amá-
	8		glā-
	10	gāṣṭhām pṛtanājim	-jam
***	11	abhiśrāvé (loc.)	(nom. dual)
114	29	abhivára	-rah
114	1 3	rayişthânalı	-isth-
114b	8	indrasamdháyā	indra sam (two)
***	12	yathāparů(ş)	-ru (parušabdah parvavāci)
110		syoná mápah	-ām māp-
118	13	hinkāráh	-mk- (him iti sabdah)
119	3	samřdhe	= sam + vrdhe
121	3	samide	samm-
100	4	svádhitim	-tam
123	6		as- (anudātta)
127	54	asy sánidáh	-ntlā-
128	10	pumsúvanam	-sav-
100	16	papatyāt	-pady-
133	3		te te
135	3	tyé te	auham
138	5	–úhan vatsám	-an
139	5		-An
	12	enām	-sam
140	1	sasan CC-0.Panini Kanya Maha	Vidvalava Collection
	102 A S	oo on amin'i Kariya Wana	

# Prapāṭhaka III.

Sūtra.	Ex.	APrŚ.	Sāyaņa.
140b	2	mṛḍatāt	-ŗla-
144	5	dratvá	dhr-
	8	apidhánam	pidh-
145	1	sám sám	sám–sam
	3	ihéhá	ihéha
147	37	ánu sútum	-sūtram
•••	42	syāma	şy-
	43	-spáśanam	-spāśin-
147i	6	vā te	vāte (one)
	7	yayûh	yuyuh
	8	suprāvyā	-vye
	10	hina	hi na
	11	tuviştamah	-vitta-
	12	vrksám vánani	-kşava-
	13	achāvádāmasi	-chava-
	22	devátā	-tā( <u>h</u> )
	40.	akārsam	-riș-
•••	43	rişan	arşan
147j	1	-yávanim	-yopan-
149	2	edhi	-yopan- 6V&
150	1		sepoha-
	2	śepahárṣaṇīm vándaneva (+naḥ+i—)	= _nā+i_
158	1		apūpav—
162	4	ápavān nú	apupav-
163	3		ud+dh-
167	4	uddharşiṇam (ud+h—) aitat (ā+√i)	et - (pron.)
171	1	vártram	-tam
172b	1		
174	1	asthnáh	asnah
		ánvāntryam	anvāntryām (svaritatvam)
1772	11	sphyaú	-phau
175	2	vi(há)lho	vihamlah -vadhrs-
181	1	anavadharşyam	
182	1	kṛttīḥ	krtyaih
182	1	dūrśźni	dūşyā—
196	17	marátah	mar- (vacative)
	25	vi nasya	vivikşva
	35	ārebhāņām	-ņān
107	36	mártán	-rtyān
197 199	6	pitṛm upa	pitrbhya u-
	4	tāḍhi	tāliha
200	2 6	-cakşo	-kşuh
	8	rocaná	-āḥ
•••		vedarájyam	veda rā – (two)
201b	10 2	yathāparů(ş)	(paruśabdah parvavācī)
		antahpätré	pātre antah
202b	3	sadyahkrih	-yask-
2026	3 2	pári prájätena	-ripra- (one)
400		párusparuh	-paruhp-
A STATE	4 5	idás padé	ilas-
	U.	asitās pari	-tāḥ p-
		CC-0.Panini Kanya Maha Vidya	diaya Collection.

Sūtra.	Ex.	APrŚ.	Sāyaņa.
204	18	didhisoh	dadh-
206	2	goședhâm	-80-
207b	3	vibarhéna	vivar-
•••	17	nīvidah	niv-
208	7	sahasrāposám	-rap-
•••	8	svávasum	svav-
•••	9	naghāriṣām	nagharu-
209	1	dādhṛṣuḥ	dādršuh
•••	5	cāklpat	-krp-
(***)	6	cākļpe	-kibe-
•••	8	vāvṛte	Vav-
•••	14	jībīḍa	jihīla
210	8	prá tara yá	prataraya
•••	22	satyāvānam-	-tyav-
•••	25	knadivatah	-div-
212	3	ásatah	88-
•••	4	ásat	8.5-
•••	6	sāhyāma	sah-
-	22	yāvayat	yav-
•••	26	vānayantu	van-
•••	27	yāmaya	yam
213	1	dīdāyat	-day-
•••	4	subhāgaṃkáraṇī	-bhag-
214b	4	jánimā	-ma
•••	7	kṣāmā	-ma
216	4	suhūte	-hute
•••	20	śavistha	aśamięthāh
217	42	prån	-āk
•••	107	alíklavāh	-bāh
•••	108	jāşkamadāh	yāḥ klam-
	117	kukundhāh	krkan-
	118	kukūrabhāh	-vāh
	127	karúmāļi	khar-
•••	128	srimāḥ	śru–
	302	áitimgáh	śyat-
	305	páṇḍagāḥ	panna-
	318	értsamānah	echam-
	320	śāṃśapėna (correct T. mar.)	samáaphena
•••	336	palijakam	-lica-
•••	339	úruņḍāḥ	aru-
	340	mațmațăh	muțmuțăți
***	371	śilánjala	śal-
•••	381	mahflukā	-hi lokāh
	389	ululáyah	ullul-
•••	414	cīpúdruļi	-pa-
•••	415	pütüdruh	pūtad-
***	416	amsadrim	-śadhr-
	422	sámanam	sam-
	453	asvakátā	-gatā
	570	ábayo ánábayo	āv-, anāv-
	582	vyathih	-thi

Needless to emphasize that the commentator has failed not only in correct or even serviceable interpretation of the AV., but also in correctly analysing Samhitā into the Pada, a point illustrated under 73, 89 and 95.

But all the same, there remains one question: do these variants represent an AV. sākhā?

Whitney has given an emphatic no to this, without, however, producing any cogent argument. And although Sāyaṇa's expedient —vāraḥ for —vāra at 114, is likely to beget suspicion about the accuracy of his entire stock, yet his readings are so varied and so many—more than three hundred in the first four Kāṇḍas alone, at places agreeing with the RV. against those of the printed AV., in some cases siding with the Paipplāda, in others supported by other texts—that it seems unreasonable not to concede to them the name of a śākhā; and if his mss. can be shown to conform to the sanctions of the CA., we should readily admit that he was a follower of the śākhā, which he himself declares as his, in the introductory remarks of the Vedārtha; and all this combined gives us three śākhās of the AV.:—

- 1 The AV. + APr.
- 2 Saunaka + Sāyaņa + CA.
- 3 Paippalāda: Prātiśākhya missing.

But this again depends on a rigorous examination of the AV. mss., together with those of Sāyaṇa, and unless that is done, we are not in a position to close this issue one way or the other.

#### VII.

The bearing of the APr. on the CA.

Having thus discussed the bearing of the APr, on the AV, it is time for us to see its bearing on the CA, and the same will be attempted now.

While comparing APr. with APrM., we concluded that the AV. passages, shown in the available APr. as examples, were, in no remote a period, constituents of the sūtras, and these must be so construed, if the treatise is to fulfil the object, for which it was originally devised.

The principle followed in that enquiry, can be extended to CA. as well. A comparison of the two will illustrate the point:—

APr.

CA.

a 207. idám ü şú tád ü şú páry ü şú mahím ü 3.4. u şú anyá ü şú stuşá ü şú tyám ü şú pará ü ta ékam !!

3.4. uña idám ū sy ádisu l

CA forms  $idam \ \bar{u} \ \bar{s}il \ \bar{a}di$  gana on the initial passage of the list and omits the rest of the long list.

b 12b. tasyāpavādaḥ I samāné yón ā v á d h y airayantādhi tasthúr yé'sataḥ pári jajñiré samudrād ádhi jajñişé pári bhūmá jáyase II 4.5. yónāv ádhy airayantādişu II

List has been dispensed with: cp. also 12c. and 12d.

APr.:-

CA.:-

c 196 úpabaddhām ihā vaha śāsá itthá mahám asi yó asmām adhidāsati.....iti nakārasya visarjanīyah II 2.27. ākāropadhasyópabaddhādīnām svare II

Long list has been omitted by forming upabaddhādi-gaņa.

d 197. rtúmr út srjate vasí mó sú panímr abhí dásyumr utá bodhy rtúmr ajanayam..... ...pitřím úpa iti nakārasya rephah!! 2.29. nāmy upadhasya repha rtúrhr út srjate vasīty evam ādīnām II

List omitted by forming a gana.

e 200. dīrghāyutvāya sahasracakşo tvám barhişádaḥ.....yathāparú iti saptadhātu visarjanīyasya lopaḥ II 2.59. dīrghāyutvāyādisu ca II

2.67. pañcamyāś cángebhyah páry ādivarjam II

The first passage on the list has been purposely omitted by CA., or it has been added to the list by the APr. afterwards. In any case, the gaṇa begins with the passage second on the list. It is clear that the APr. reads puṃsaḥ p—, while CA. seems to imply puṃsas p— thus indicating śākhā variation. SPP. and Whitney do not offer any variant.

g 204. tais tvám putrám vindasva vádhris tvám pavástais tvä didhişós táva – iti şatvasyāpavādah II 2.84. yusmad-ādeše tais tvám ādivarjam II

tais tvám ādi gaņa may be noted.

h 205. parameşţhî bhuvaneşţhâ madhyameşthâ angeşţhâḥ...iti anupasargāt sakāraḥ I 2.94. paramebhyo'nāpāke II

The peculiar paramebhyah gana may be noted.

i 206. trişaptá goşedhám raghuşyádo gavíşthiram...ágnişvāttā iti anupasargāt şakārah !! 2.98. try ādibhyah 11

A great saving, indeed.

j 207. abhīvarténa vísvam anyām a b h ī v ā r a kasyapasya vībarhéna.....iti upasargasyottarapade dīrghaḥ II 3.12. vartādişu II

What an abbreviation!

k 210. śālé'śvāvaty áśvāvaty áśvāvatīm tvişīmatī tviṣīmantam.....iṣṭāvantaḥ— iti aśvādīnām matau dīrghaḥ !! 3.17. bahulam matau II

APr. offers double abbreviation; CA. adopts still easier method.

1 212. nárakam sádanam ásata ásat sáhyáma... ...glápayanta iti prathamasya dirghah II 3.21. nárakádinám prathamasya II

nārakādi gaņa may be noted.

m 213. didāyad uşāsa uşāsanāktā subhāgamkāraņī subhāgā uşāsam árathāya—iti dvitīyasya dīrghaḥ II 3.22. didāyādīnām dvitīyasya II

didayadi gana may be noted.

APr:-

CA:-

n 214. satrasahásyamitrasahó visasahír a b h imātişāhó yamasādanād ukthaśāsah —iti sātrāsāhādīnām uttara padādyas ya dirghah II

3.23. sātrāsāhádīnām uttarapadādyasya II

APr. presents double abbreviation; CA. forms sātrāsāhādi gaņa.

o 217c. samudró'bhístaye kimīdí jaráyu háridraveşu nihah.....and a long list of indivisible words.

4.54. samudrādisu ca

A list of about 500 words has been dispensed with.

Compare also 12b, 12c and 13.

Here we see the sūtra in the making; we see how gaṇas were formed and long lists of examples dispensed with. The process is patent in the available CA.

Whether these ganas were formed on the original APr. rules, or on those of the original CA., is a question difficult to attempt. The latter alternative seems more plausible.

A more important fact may be noted here:-

While the APr. recites these lists in full, the commentator on CA. gives only the initial two or three passages of each, omitting the rest:-

APr.:-

CCA.:-

a 12c. yávat te'bhí vipásyāmi mánasābhí samvidúh yávat sábhí vijángahe yó visvabhí vipásyati

4.4. Four: order the same.

3 more.

Omitted.

13. ihaivábhí ví tanübhé sám sám sravantu síndhavah idám ü şú prá sādhaya úpa prágād deváh

4.3. Four: order the same.

53 more.

Omitted.

c 138. avapásyam jánānām trnáhām jánam praisyam jánam vivāhām jāātin

2.2. Four: in the same order.

6 more.

Omitted.

d 143. vāya ūtáye manya Idita bábhra á me árnuta

1.81. Three: in the same order.

3 more.

Omitted.

e 196.. úpabaddhām ihā vaha śāsá itthá mahám asi yó asmám abhidásati sárván mác chapátham ádhi

2.27. Four: in the same order.

72 more.

Omitted.

	_		
Λ	Pr.	100	
-	S 20 54		

f 197. rtúmr út srjate vasí mó sú paņímr abhí hánāva dásyūmr utá

5 more.

g 200. dîrghāyutváya
 sahasracakşo tvám
 barhişádah

7 more.

h 202. půmän pumsáh párijātah prānám ángebhyah páryācárantam

9 more.

i 203. rāyás póşam páruşparuḥ mā piśācám tirás karaḥ

9 more.

j 204. tais tvám putrám vindasva vádhris tvám pavástais tvä

15 more.

k 205. parameşthî
bhuvaneşthāḥ
madhyameşthāḥ
aṅgeşthāḥ

5 more.

¿ 206. trişaptáh goşedhám reghuşyádah

13 more.

m 207b. abhīvarténa abhīvāra

19 more.

n 210. áávāvatī áávāvatīh áávāvatīm

25 more.

o 112. nárakam sádanam ásatah

25 more.

p 213. dīdāyat uṣāsaḥ uṣāsānāktā 4 more. CCA.:-

2.29. Three: order the same.

Omitted.

2.59. Three: order the same.

Omitted.

2.67. omitted; CA. pumsás p-cited.

Omitted.

2.80. Three: in the same order.

Three omitted; three included in other sutras.

2.84. Three: order the same.

Omitted.

2.94. Four : order the same.

Omitted.

2.98. Three: order the same.

Omitted.

3.12. Two: order the same.

Omitted.

3.17. Three : order the same.

Omitted.

3.21. Three: order the same.

Omitted.

3.22. Three : order the same.

Omitted.

APr.:-

CCA.:-

q 214. säträsähásya amitrasäháh 3.23. Four: order the same.

amitrasāháh vişāsahíh abhimātişāháh

Two more.

Omitted.

The conclusion is clear:

a Original CCA. agreed with the original APr.

b In its available form, CCA. is an abbreviation.

The hypothesis that two Prātišākhyas, treating two different šākhās of a Samhitā, need not totally differ, is proved.

Absolute identity survives at:-

	A]	Pr.:—	(	CCA.:-			
a	62.	śakalyesi anamīvā upėtana	3.52.	Identical.			
		úpesatu upésantam udumbálam		,,			
ь	63.		1.74.	Identical.			
	00.	āşţrî padám		11			
		dhārayanta urvi		11	-		
		mahi no vátah		"			
C	103.	ená eháh	3.34.	Identical.			
		yáthā mán nápagā ásāh		11			
		pṛthivi utá dyauh		"			
d	163.		2.7.	Identical.			
		ud dharşaya		n			
		uddharşiņam		"			
e	201.	adhaspadam	2.62.	Identical.			
		pībasphākám		n			
		namaskārėņa		n			
		viśvátaspāṇiḥ viśvátaspṛthaḥ		11			
		antahkośám		11			
		antahpātré		11			
		sadyahkrih		"			
		śréyahketah		11			
		chándah pakse		1)			
		parahparah			of vārttika	by the	3

Not only this: identity of corruption is noted in:

APr.:-

CCA.:-

f 57.b: urvārvā iva pṛdākvāḥ iśvāśruraḥ śvaśrvāḥ

té asyai vadhyai

3.60. Identical.

Corrupt in the same form. Identical.

Whitney rightly suggests svasrvai for isvasrurah; the original svasrvai was corrected into corruption on the basis of Pāṇini's śvaśurah śvaśrvā (1.2.71) which has, however, little to do with the topic in hand, but has a mere similarity of form. Compare 217s:—

sásadanah sásadyamanah-

where sāsādyamānah is an intrusion from Nir. 6.16.

In a previous section we concluded that two sākhās of a Samhita, need not, as a rule, materially differ from each other, as the AV. and Saunakiva do not. From the above we infer that two Prātisākhyas, treating two sākhās of a Veda, need not, as a rule, fundamentally differ from each other, as the APr. and CA. do not, although they represent the two different types of the Pratisakhya literature.

We have also studied that CA. + CCA. is an abridgment of a fuller recension; it resembles in this the Naigamakānda1, the RT. comment2, Brhaddevatā3, Pāņini4 in a way, Bārhaspatya-sūtra<sup>5</sup>, and Sāyaṇa's<sup>6</sup> comment on the RV., to refer only to a few.

A deeper analysis of CCA. should suggest that the portion now styled as comment. is, in reality, nothing but relics of the older CA., that the metrical portions betokened by Whitney as citations from some ancient authority are mutilated parts of the older CA., and that longer metrical portions thrown into Additional Notes by the editor are definitely so. They are so, all the more, because in all the mss. of the CA., they are read as part of the sutra-text; they must, accordingly, be reinstated to their proper position.

At present these are mere suggestions, but I am sure that an analytic study of that work backed by some new material, will, eventually, bear me out, and we shall get one day a fuller and more complete CA., a work more in keeping with the Prātiśākhya literature than the one available now, with a comment that scarcely ever adds more than bhavati by way of paraphrase, with hardly two or three examples.

#### VIII

And the above brings us to the following problems:-

(I) Which of the two Prātiśākhyas is earlier?

APr. 3d:-

etāvattvam apavāda ābādhas cārthasabdatah I sāṃvedanaṃ nyāyamukhaṃ pañcasv artheşu vartate li

clearly presupposes general grammar, and so does CA. 1.2:evam iheti ca vibhāṣāprāptam sāmānye II

Both are based on general grammar; both are meant to restrict its operation to their respective śākhās of the AV

<sup>1</sup> Skold, Nir. p. 118; I should, now, explain the want of explanation in the Nighantavah through process of abbreviation.

<sup>2</sup> Rt., author's Introduction p. 98.

<sup>3</sup> Macdonell, p. xviii.

<sup>4</sup> Katantra ein verktirzter P.: Liebioh, Zur Einführung I, p. 6.

<sup>6</sup> Fitz Edward Hall's letter to Müller: Preface to the third Vol. of the first ed. p. xiviii

But APr., in addition to general grammar, refers to CA. in the following:-

APr.		CA.
136.	uttamā uttameşv iti II	2.5. uttamā uttameşu II
147.	8.	2. 69, 70, 73, 75, 76.
147.	g.	2. 102.
147.	h.	3. 86, 87, 88, 92.
201.	samāse sakārah kapayor anantas tasyāpavādah II	2. 62. samāse sakārah kapayor anantah-sadyah-śreyaś-chandasām II

In fact, the whole of the third Prapāṭhaka is, in a way, dependent on CA. General rules for satva, natva, natva, lengthening, samāpatti and avagraha have been taken for granted, and only exceptions to them are recorded.

Thus, in its available form, APr. is posterior to CA.

### (II) APr. and Pānini.

Reference to P. may be seen in :-

200		
32.	bråhmanam napumsakem i tasyedam iti vā i jātir antodāttam ii	
39.	dakşinā taddhitāntam II	tasyedam 4.3.120.
34.	akārāt pratisedhāt param udāttam ajárādīnām iti II	dakşinād āc . 5. 3.36.
44.	pūrvapadaprakṛtisvarah II	naño jaramaramitramṛtāḥ 6.2.116.
59.		6.2.1 ff.
75.	anunāsikāntād dhātoḥ krtātvāt II	7.1.39.
95b.	bahulam II	6.4.67.
101.	so'n mānyoge tu neşyate II	6.4.75.
127a.	idamah sarvalingeşu trtīyādişu yo vidhih II	6.4.71.
128.	luptaścepnāvagrahah II	2.4.32.
130.	nalope ca pādasya II	6.1.63.
136.	To our pluddaya II	8.2.7.
137.	jakārādişu taj jarat II	8.4.45.
166.		8.2.39.
209.	nyantād vā sur na lupyate kṛdantād vā II abhyāsasya dīrghas chandasi II	nīp 4.1.5 ff.; su 4.1.2; krt 3.1.93.
	nilope bahulam hrasvah !!	6.1.7.
	be paneratt ursaasü ii	nilopa 6.1.70.

In the above, reference to P. seems unmistakable. But what about APr.:-

```
3f. a dvitīyavelāyām iti prāpte ādir udātto bhavati II
```

b antaveläyäm iti prapte adir udatto bhavati ll

100 bahulam chandasity uktam ||

17a chandasi II

184 vikāre'vayave vā II

214 nilope bahulam iti ||

CP. also note to APr. 3 and 14. These cannot be explained as references to P.; cp. also APr. 147i, ex. 56:—

āmnātavyāmnāyadarsī ācārya āmnāyānusāriņīm bhagavatyā vāco gatim darsayati I hakārādih samyoga ivarņastho yakārādau na gurur bhavati iti I

The quotation is untraced. The style resembles that of Patanjali. By ācārya, Patanjali means P. or Kātyāyana<sup>1</sup>. The quotation is from neither. And if it be argued that in these cases the APr. is referring to some other grammar, then it may be equally logical to trace all these references to that very source; and it is only this consideration

<sup>1</sup> Kielhorn, Ind. Ant. 1876, 248-250 (Weber, ISt. 13,822 ff. wrong); Kātyāyana and Patafijali 24-26; Bhandarkar, Ind. Ant. 1878, 95; 1876, 845-347.

that makes me hesitate in seeing P's hand in the Prātiśākhyas<sup>1</sup>; particularly so, when I weigh the opinion of professor Thomas<sup>2</sup>, who holds that Aśvaghosa, in his works, draws on a grammar different from P's.

Anyway, both possibilities are equally plausible and there is nothing to dogmatise one way or the other.

## (III) The age of the APr.

### 1. Lower limit.

Kāṇḍa XX is universally admitted as a late addition to the AV. Hesitancy has existed with regard to the spuriousness of XIX.

- a Bloomfield<sup>3</sup> has shown that, in the AV. Parišiṣṭas, XIX is on a level with the preceding 18 books, and quotations from it are especially frequent. A considerable number of mantras from this Kāṇḍa are quoted in the Gaṇamālā, Parišiṣṭa 34.
- b The attitude of Kausika, in the matter, has been that of hesitance. Some mantras are so familiar to its school fraternity as to need indication only by pratikas, others, it is still thought advisable to present in full.
- c According to Thieme<sup>4</sup>, Patañjali knew book XIX. His satadhāro ayam manih may stand for sātavāro ayam manih (AV. 19.36.5).
  - d No reference to this book is found in CA.5, excepting one at 2. 67.

APr. does not refer to this book at all. It may, therefore, be anterior to Kaušika and probably to Patañjali.

### 2. Upper limit.

a P uses parasmaipada and ātmanepada for active and middle voices; in Kātantra<sup>6</sup> we meet with parasmai and ātmane as well.

Kātyāyana supplements P. 6.3.8 in order to make provision for ātmanebhāşa and parasmaibhāşa. The terms occur in Bhīmasena's Dhatupāṭha'. APr. ātmanebhāṣā (?) parasmaibhāṣā (223) may stand for —bhāṣāḥ (from —ṣa).

- b Kātyāyana uses first śvastanī<sup>8</sup> for luṭ and adyatanī<sup>9</sup> for luṅ. Kātantra<sup>10</sup> uses both, with an addition of hyastanī in the sense of laṅ. The two terms occur in the APr. APr. also uses bhūtakara<sup>11</sup> in the sense of bhūtakarana<sup>12</sup> found in Kātantra.
- c P taught sūtras, while Kātyāyana<sup>18</sup> wrote prose mixed with kārikās. Patañjali's style is a bit different, although Liebich<sup>14</sup> would identify him with the author of the Yogasūtras. In the extant APr., sūtras have been versified.
  - 1 Maintained now by Thieme in Pāṇini and the Veda 3,85-98; ZDMG. 1935, (Bericht uber die Mitglieder-versamlung d. DMG. zu Halle) pp. 21-24.

2 Orally; so Johnston, orally.

- 3 Kauśikasūtra pp. xl-xli; The Atharvaveda p. 35; the matter has been discussed by Lanman: AV. oxivi, 395-399. Bloomfield gives reference to Pariśistas.
- 4 Pāṇini and the Veda pp. 50, 51, 66; Pat. on Vārtt. 2 to P. 6.1.115.

5 Whitney on CA. 2.67; also p. 581.

- 6 asbhuvau ca parasmai 3.2.23; nava parāņy ātmane 3.1.2.
- 7 Op. note to 228; Liebich, Zur Einführung II, p. 50; "die Zeit Bhīmasena's ungefahr auf den Beginn unsrer Aftafestgelegt": Ksīrataranginī p. 243.

8 paridevane svastani bhavişyantyarthe on P. 8.8.15: MBh. II. 148.

- 9 On P. 2.4.3: MBh. I. 474; 8.2.102: MBh. II. 114; 6.4.114: MBh. III. 217.
- 10 adyatant 3.1.22, 28; 2.24; bhavisyantt 3.1.15, 30,32; hyastant 3.1.23. For comparison see Sieg. Sitsungsber. 1907. p. 20.
- 11 Op. note to APr. 49.
- 12 bhūtakaraņavatyas ca 8.1.14.
- 18 Goldstücker, Pāṇini pp. 32-106.
- 14 Zur Einführung I, pp. 7-9.

APr. may, therefore, stand between P. and Patañjali1.

The conclusion based on terminology<sup>2</sup> is supported by other facts.

a According to Kielhorn<sup>3</sup> P. bases his accent on word-analysis, while Śāntanava, the author of the Phitsūtras connects it with meaning<sup>4</sup>, and he is posterior to P. The department of accent is not touched by Śarvavarman<sup>5</sup> and the later grammarians<sup>5</sup>.

APr., in this matter, follows the mean between P. and Śāntanava. It may, therefore,

be anterior to Śāntanava, but posterior to P.

b Not only this. There occur in the APr. a large number of rules, that are concerned more with writing than with sandhi or word-formation, rules which are meant to elucidate dubious letters, such as lh<sup>7</sup>, dhma, tt, rttra, rsra, svya, ndh, nt and bhv and so on, perhaps with an implied reference to the phenomena of doubling and Yama. They point to a period, when Vedic literature was being fast committed to writing and the script being yet in a state of flux, palæographic errors were common. We also meet here rules, specifying distinction between srjāt (= srja) imperative and srjāt subjunctive. Rules, such as 165, which propound analysis of ārāt tvād anyā into ārāt tvād instead of ārā tvād; (irregular abbreviation) can appeal only to those students, who loathe grammatical studies, yet want to learn their Saṃhitās with the help of patchwork and make-shifts, like the APr.

Reference may also be made to those APr. rules, which derive  $\bar{a}pta$  and  $\bar{a}ptya$  from  $\sqrt{pat}$  and connect sampātinau and papata with the causative  $\sqrt{pat}$ .

Such rules occur in the VPr. as well; and here, without entering into detail, I may refer the reader to VPr. 6. 27:—

na kşavrciśvisatayebhyas traikam 12

which lists words with a single tra (not ttra) and puts kṣatra and satra on a par with citra, yatra and tatra; and although the correctness of Kālidāsa's analysis of kṣatra (kṣattra) may be questioned, there can be hardly any doubt that sattra is derived from  $\sqrt{sad}$ , and that it should be written with two t letters. Now, the analysis of this word, implied by the VPr. (sa+tra) could have hardly preceded P., and must

<sup>1</sup> Prof. H. Lüders, who, along with Prof. Thomas, examined the Thesis is inclined to place the APr. somewhere near the 3rd century A.D. on grounds mentioned here. But Patañjali's probable reference to AV. XIX, coupled with APr's non-reference to it goes against this; op. also further arguments.

<sup>2</sup> Terminology in itself is no sure guide in such a matter. "Die Verschiedenheit in der Terminologie der beiden Werke kann indessen die Frage der Priorität so wenig entscheiden wie die Verschiedenheit ihres Gesamtcharacters": Lüders, in a different context, but applicable to the problem in general: Kātantra und Kaumāralāta p. 55.

<sup>3</sup> Santanava's Phitsūtra p. l. ff.; Greek influence: p. 2, with Steinthal, Geschichte der Sprachwissenschaft bei den Griechern und Römern p. 462, quoted by him; age of Phitsūtras: Liebich, Keīrataranginī p. 215.

<sup>4</sup> So VPr. II. 3-6, 13,25,27-29,31-36 connect accent with meaning.

<sup>5</sup> Kātantra, Cāndra, Jainendra, Śākaṭāyana and Hemacandra.

<sup>6</sup> See 28d-49.

<sup>7</sup> See 168-195.

<sup>8</sup> It was during this period of flux that a large number of Vedic variants arose; and it is for such reasons that a good many Vedic citations found in the MBh. occur in the available Vedic texts with a different reading. Cp. satadhāraļi (Pat. on vārtt. to 6.1.115) and sātavāraļi (AV. 19.36.5). It was this growing reliance on script that led ultimately to the formation of such grammatical terms as bindu (anusvāra) and bindū (visarjanīya) found in the Central Asian texts.

<sup>9</sup> Cp. 165; 167-195.; empirical rules of this type began as early as the RPr. (cp. 4.98: 317), culminating in the rise of works like Bhāradvājašikṣā, which contains nothing but empirical rules: cp. Kielhorn, Ind. Ant. 1876, 195.

<sup>10 134</sup>a.

<sup>11</sup> Examples 7-8 under 132.

<sup>12</sup> Cp. VPr. 149-159.

<sup>18</sup> kaatāt kila trāyate : Raghuvamša II. 53 ; see also Un. 4.168 ; ksa-tra : M. p. 124. (V ksi ?).

have prevailed in a period; when the correct formation of sattra was forgotten or disregarded, on account of the growing practice of irregular abbreviation.

Rules like úttambhanādi saṃšayāt are enough to illustrate the grammatical acumen of the extant VPr.

And when we consider this lack of grammatical knowledge on the part of the extant Prātiśākhyas in the light of their highly artificial system of the svarita varieties<sup>1</sup>, together with an equally foolish mess of consonantal doublings<sup>2</sup>, we are driven to the only logical conclusion that these patch-works<sup>3</sup>, whose diffuseness has been wrongly taken for simplicity<sup>4</sup> were compiled, in their extant form, in a period, when the Aryans had lost their vigour and freshness and began to indulge in over-refinement in artificial details.

We know that the golden age of Indian grammar<sup>5</sup> was followed by a period of reaction, a period in which the Brahmins showed aversion to Pāṇini's grammar and sought its substitute in works of *make-shift* type. The history of these two periods is beautifully told by Patanjali in the following dictum<sup>6</sup>:—

purākalpa etad āsīt I saṃskārottarakālam brāhmaņā vyākaraņam smādhīyate I tebhyas tatra sthānakaraṇanādānupradānajnebhyo vaidikāh śabdā upadiśyante I tad adyatve na tathā I vedam adhītya tvaritā vaktāro bhavanti I

vedān no vaidikāh śabdāh aiddhā lokāo ca laukikāh lanarthakam vyākaraņam iti l tebhya evam vipratipannabuddhibhya ācārya idam śāstram anvācaṣṭe l imāni prayojanāny adhyeyam vyākaraṇam iti ll

Throughout the range of Patanjali's Great Comment, there breathes a sturdy reverence for the Aṣṭādhyāyī, while there occurs not a single line in praise of these treatises, although he refers twice to the Nirukta, and this may be significant.

c There is yet another consideration. There occur in the APr. three<sup>s</sup> rules, which specify *kṣullakāḥ* with two *l* letters, *majjān* with two *jakāras* and *gālhā* with 1+h. Now, the first specification implies that *kṣullakāḥ* had become an established AV-reading before the APr. was composed; the citation of *gālhā*<sup>10</sup> makes it the established

- 1 Whitney on CA. 3.55-58; Transactions of the APA. 1869-70, pp. 24,81-32 ff.
- 2 Whitney on CA. pp. 258-260; TPr. 14. 1-13.
- 8 None of them is thorough; there is no unity of contents, their word-analysis defective, their style resembles more that of Kātantra and later grammarians; op. Burnell, Aindra School p. 9.
- 4 This is the basis of Weber's arguments, adopted also by Liebich.
- Audavraji, Šākatāyana, Gārgya, Yāska and P., and there the period ends. Cp. my intr. to RT. pp. 40-68. An unbroken tradition of grammar reaches culmination in Astādhyāyī, which, of all the available grammatical works, is the most difficult, but, at the same time, most accurate and exhaustive. With P., this peculiar grammatical tradition ends. Another tradition, based on the earlier Prātišākhyas, which continued uncared in P's time, reasserted itself after him, and because it was easier and more diffuse, it gained popularity with the lazy priestly class. All the extant Prātišākhyas were compiled in this period on the basis of that tradition. Šarvavarman, the author of Kātantra, adopted the mean between these two. Hamodelled P's Astādhyāyī on the basis of the Prātišākhyas (cp. table under III); hence a mixture of terminology in his work and diffuseness in his style. The later grammarians followed him. Thus, the history of the two parallel grammatical traditions becomes clear.

The suggestion that P. drew on the Prätisäkhyas is baseless. The difference between the two is too sharp to admit this. From the point of view of workmanship there is absolutely no comparison between the two. The inverse also is equally untenable. The two traditions, in the time of P., were independent of each other. The process of give and take might have taken place before him; and the issue must not be unduly forced on either side. The admission that P. had earlier Prätisäkhyas before him, must not imply that he drew from them; (op. Wackernsgel, I, LXVII). They, in their genuine form, discussed under III, could be entirely of no help to him.

- 6 MBh. I, p.5.
- 7 nāma ca dhātujam āha nirukte II. p. 148; niruktam vyākhyāyate vyākaranam vyākhyāyate II. p. 312.
- 8 107, 108, 175.
- 9 Older kşudrakâh: Lüders, Zu den Upanisads, Sitzungsber. 1916, 283-284.
- 10 For the correct TS. galdā see Lūders, Acta Orientalia XIII, 87-98.

AV. reading of the Samhitā, while allusion to majjan may be meant to guard against its Prakrit' varieties.

These citations can obviously pertain to a period, when Middle Indian<sup>2</sup> was not only the vernacular of the day, but was also playing an important part in the growth of the Vedic texts, and consequently in their division into the various śākhās.

Such rules also occur in the VPr.<sup>3</sup>; it seems, therefore, practically certain that these two Prātiśākhyas belong to one and the same period.

d One point more. It is noteworthy that, in the majority of those cases, where the traditional AV. readings are wrong, the APr. sides with them and upholds their error<sup>4</sup>. These errors must have been taken into the AV. text as established readings, before the APr. was compiled.

Sköld<sup>5</sup> has shown that in Yāska's time the AV. had not yet gained the authority of a fourth Veda. It seems not to have done so in the time of the Buddha, because the Buddha canonical literature speaks of the three Vedas. It is doubtful if P. knew the AV., although he refers to the anomalous ailayit found only in this Samhitā. But in the time of Patanjali it had.

A Prātiśākhya will, of course, follow the course of its Samhitā. It is, therefore, practically certain that the APr., in its extant form, was composed later than P., but probably before Patanjali.

With the question of the age of the APr., the question of VPr's age is automatically solved. Liebich<sup>8</sup> himself puts TPr., CA. and RT. after P. There remains only one Prātiśākhya, i.e. the RPr.; this also contains rules like 4. 98: 317, and is certainly not free from contradiction<sup>9</sup> and diffuseness.

It seems, in these circumstances, more reasonable to place all the available Prātiśākhyas, as a class, 10 after Pāṇini.

### IX

### The APr. is not comprehensive.

In the introduction to the RT.<sup>11</sup> I have shown that the RPr. is comprehensive, while the RT. is not. From that point a word about APr. seems desirable.

Enunciation of samdhi seems to be the aim of the Prātiśākhyas, and to this they devote their major portions. This is not, however, the case with the APr. It

<sup>1</sup> Note to APr. 107.

<sup>2</sup> Middle Indian in Yaska: Sköld, Nir. 182-184; in the Vedas: Wackernagel, I. XVII seq.

<sup>3 4. 158.</sup> 

<sup>4</sup> Cp. my discussion under AV. editions, and Lanman's AV. xcii-xciii.

<sup>5</sup> Nirukta pp. 45-51, 188.

<sup>6</sup> He did not: Goldstücker, Pāṇini 142-143; "knew the AV. in a recension different from Saunaka's ": Thieme, Pāṇini and the Veda p. 66.

<sup>7</sup> In 8.1.51, noted by Wackernagel, I p. LXIV note 9. Cp. note to APr. 58, ex. 24.

<sup>8</sup> Zur Einführung II, pp. 45-47; Keith would have TPr. before P. : Veda of Black Yajus p. xxxix-xli.

<sup>9</sup> Cp. under APr. 80.

<sup>10</sup> Wackernagel, I. p. lxvii ; add "P. had earlier Prātiśākhyas before him, without, however, directly drawing on them ".

<sup>11</sup> Pp. 78-96.

concerns, instead, with etāvattva, apavāda, ābādha, sāmvedana and nyāyamukha. Of the five objects, the last is the least achieved, while the first four are only partially fulfilled.

This may be due partly to the incomplete nature of the extant APr., but mainly to the fact, that, for general samdhi, it relies on CA. or general grammar.

To achieve the first two objects, it devotes the entire first chapter to the analysis of avagraha between verb and prefix and accentuation. The treatment of both is exceedingly acute and accurate, and herein lies its peculiar contribution.

But, although its treatment of accent is scientific, and its analysis of anomalous accents admirable, it fails to achieve its object. It has left important anomalies unnoted; anomalies, where mss. read a verbal with accent, but the same cannot be rightly explained.

Some of these anomalies are:-

I. AV. 3.2.1. agnír no důtáh praty štu vidván II

MSS. read pratyétu, but W. emends the passage on the authority of the first half of AV. 3.1.1. Perhaps the reading of the mss. is due to the fancied analogy of the last pāda of 3.1.2, where it is, in fact, the presence of hi that makes the verb orthotone.

Lindenau práty etu with W.

II. AV. 4. 1. 4. mahán mahí dskabhāyad ví jātáh "

It is hard to see why the verb should have, in this pāda, an accent, which it lacks in the preceding one, where the construction seems to be the same, and which has been noted by our treatise as enclitic under rule 28, but where Lindenau wrongly supplies an accent.

Lindenau askabhāyat.

III. AV. 4.19.2. ná tátra bhayám *ásti* l yátra prāpnósy osadhe ll

W. attributes the hardly otherwise explainable accent of dsti to an original error of transcription and emends dsti into asti.

Lindenau ásti.

IV. AV. 4.31.2. agnír iva manyo tvisitáh sahasva i senānír nah sahure hūtá edhi ii

All mss., save one, read sáhasva, but W. removes the accent on the authority of the corresponding RV. 10.84.2, which makes the verb enclitic.

Yet the accent can be defended on the basis of an indistinct antithesis between sahasva and edhi.

Lindenau sahasva enclitic.

V. AV. 4.31.7. párājitāso ápa ni láyantām II

MSS. accent *láyantām*; W. emends it on the authority of the corresponding RV. 10.84.7; this emendation is tacitely confirmed by our treatise, which cites the passage under 13, among those in which the verb is left unaccented, and the preposition is separated by *vigraha*.

Lindenau layantām.

VI. AV. 6.21.3. utá sthá kešadřímhanir átho ha kešavárdhanih " Here too, it may be made a question, whether we are to find a sufficient antithesis to account for the accent of stha, or whether we are to suppose that the accent-sign has slipped away from stha to the preceding syllable. APr. does not include the case in those of antithesis.

Lindenau sthá.

VII. AV. 6.78.2. rayyá sahásravarcase maú stám ánupakşitau II

There seems to be no discoverable reason for accenting stam here.

Lindenau stäm.

VIII. AV. 6.128.1. idám rāstrám ásād íti II

Perhaps an accent-sign has been omitted under the syllable ma, the restoration of which would leave the verb unaccented, or the accent may be due to iti.

Lindenau dsāt.

IX. AV. 6.131.2. ákute sám idám námah II

MSS. namah and so SPP. According to W. the reading with accent is based on the mistake of namah, the noun, occurring so frequently for namah the verbal. Commentator takes the word as noun.

Lindenau namah.

X. AV. 6.131.3. tátas tvám púnar áyasi II

Pada: ā—áyasi; expected ā—ayasi. Similar to this is anyāḥ sámanam āyati (6.60.2) and the same has been noted by APr. with accent; APr's non-reference to 6.131.3 as such, may imply the negation of accent here.

Lindenau äyasi.

XI. AV. 8.7.21. új jihidhve stanáyaty abhikrándaty osadhili II

The accent of standyati unmotived. Henry connects both standyati and abhikrándati with yadā in the second half; such construction is not favoured by the APr., which leaves the passage unnoted under 14.

Lindenau standyati.

XII. AV. 11.2.2. śúne krostré má śárīrāņi kártam alfklavebhyah...... ll

The accent of kartam may be due to the irregular application of the rule, allowing the verb to be treated, as if directly construed with the following object, instead of the preceding.

Lindenau kartam; read śarīrāņi for sar— in Lind.

XIII. AV. 14.1.16. tád addhātáya id viduh II

MSS. vidúh; W's emendation on the authority of the corresponding RV. 10.85.16.

Lindenau viduh.

XIV. AV. 14.1.32. viśve deváh kránn ihá vo mánamsi II

No discoverable reason to accent krán, which is so found in all the mss.

Lindenau kran.

XV. AV. 14.2.42. yuvám brahmáne'numányamánau l bíhaspate sakámi ndras ce dajjám ll

The structure of the sentence seems to be understood, as if the words between the vocative and the verb dattam were a kind of mere parenthesis, so that the latter is accented, as if it immediately followed the former; cp 1.20.1, 30.1, 32.1 under APr. 22.

Lindenau dattam.

XVI. AV. 18.2.36. śám tapa má'ti tápo ágne má tanvàm tápah II

Here, two mss. of W's and one of SPP. leave tapah last unaccented, and this is, no. doubt, correct. The verbal was mistaken for the noun tapah.

Lindenau tapáh.

XVII. AV. 18.4.54. ūrjó bhāgó yá imám jajánāśmā'nnānām ādhipatyam jagāma II

Some mss. of W (O., R., K.) and three of SPP's read jagama, enclitic; accent unmotived and should be definitely rejected.

Lindenau jagāma.

XVIII. AV. 11.9: 9,11,25. amítreşu sám ikşáyan II

General analogy would have sam ikṣayan.

Lindenau sám iksáyan.

XIX. AV. 6.133.4. svása fşīņām bhūtakftām babhūva II

8.7.12. mádhuman mádhyam virúdhām babhtva II

13.2.44. ádabdhacakşuh pári vísvam babhűva II

The accent of babhūva unmotived, unless it be, that this form, in almost every case, in which it occurs in the AV., stands at the end of a pada, and that, in numerous cases, it receives accent in that position, not without a distinct reason, in each case, such as is wanting in the three passages cited above, and the cases may be taken as those of accentual transference.

Lindenau babhūva.

The treatment of accentuation is the most acute and exhaustive in the APr. Even here it has failed to record important notables. Its imperfection and incompleteness with regard to samdhi have been shown in Notes in the third chapter.

### X

### ANALYSIS OF THE APr.

### Prapāthaka I.

1	Introductory remarks.	14-28	Verbal accentuation with special refer-
2	Pada as the basis of Samhita.		ence to anomalies.
3	Importance of correlation in accent and	28b-c	Vocative-accent.
	saṃdhi.	28d-32	ādyudātta words.
3b-i	Five objects.	33-34	dvitīyodāttas.
4-5	Double-accented words, all-acute, those	35-44	antodāttas.
0.0	with accent on two syllables, last but one.  ā, separated by vigraha and acute.	45-51	anudāttas.
6-9	Combination or separation of verbs and	52-56	svaritas.
10-13c	prepositions. CC-0.Panini Kanya Maha	57	antodāttas.
	CO-O.F arillii Nariya Maria	i viuyalaya Col	IECTION.

	Prapāṭhaka II.	183b-134	Distinction between ordinary √ pat and
			√ pad.
58	Treatment of kanydla; 59 passages	135	Occurrences of tyá (= tá).
	without specifying anything about them.	136-137	Combination of final and initial conso-
59	e, substitute for case-termination, acute.		nant specially before nasals.
60	Occurrences of $\sqrt{saj}$ .	138	Words ending in n in the Pada.
61	Elision of m of ākam.	139	Words ending in m in the Pada.
62	Parardpa.	140	Words ending in n in the Pada.
63	Loc. i, il as pragrhya.	140b	Words ending in $t$ in the $Pada$ .
64-66	Retention or omission of y.	140e	Words ending in m in the Pada.
67	Occurrences of vrsabhah.		
68-69	Occurrences of edhi and ihi.		
70	Occurrences of parastat and purastat.		
71	Words ending in ai in the Pada.		
72	Distinction between amum and amum.		Prapāṭhaka III.
73-82	Words, ending in visarjaniya, in the		
	Pada.	141-142	Words with original r.
83-95	Words, ending in a vowel, in the Pada.	143-143b	Vocative o.
95b-102	Elucidation of a (augment) in the Pada.	144	√dhā + dpi.
	with reference to different sandhis.	145	Exceptions to iterative compound.
103	Exemption from samdhi.	146	Non-iteratives looking like iteratives.
104	Passages, having a pragrhya word, in the	147-147h	Exceptions to the restoration of s, n, s
	middle.		and lengthening.
105	Accent of bhūtapāti etc.	147i	60 passages without any specification.
106	Words with two y letters.	148	Negation of satva.
107	Words with two j letters.	149	Negation of lengthening.
108	Words with two l letters.	150	Elision of visarjanīya.
109	Words with two p letters.	151	Final udātta in sūryāmāsdyoķ.
110	Words with two t letters.	152	Shortening before the following word.
111-111b	Words with two n letters.	153	Elongation of the initial vowel.
111c	Exceptions to 111b.	153c	Prasāraņa.
112	Words, ending in e, in the Pada.	154	Lengthening and its exceptions.
113	Two words seemingly single.	155	Elision of v negatived.
114	Exception to reduplication in three	156	yy preceded by e.
	CASES.	156b	Occurrences of $\sqrt{i} + \bar{a}$ .
114b	Single words looking like two.	157	Words having samdhi of $\bar{a} + \bar{a}$ .
115-116	Distinction between srjā and srjāt etc.	158	dpavān and jyótişīmān; āgama of a
117-118	Sandhi of acute; its treatment in		and i.
	ekādeša.	159	Occurrences of juhomi after havisā.
119	Words having avagraha with n.	160-162	Occurrences of nu instead of dnu.
120	Words having avagraha with n.	163	√ hṛṣ + ut
121	Words having avagraha with m.	164	mahi, dual and singular.
122	Words having avagraha with st as	165	Passages having takārānta words
	preposition.		instead of akārāntas in the Pada.
123	Words having avagraha with sva.	166	Optional elision of su.
123b	Not clear to me.	167	Cases of √ i, in aorist.
		168	Occurrences of $\sqrt{i + pra}$ .
123c	Distinction between te and te.	169	pra + itah (indeclinable).
124-126	Occurrences of $\sqrt{d\bar{a}}$ .	170	Doubling.
127	Treatment of idam with reference to	171	t in between two r letters.
	antodāttatā.	172	s in between two r letters.
128-131	Restoration of the original form in the	172b	sthn: yama takes place.
	Pada negatived.	173	$khy\bar{a} = ks\bar{a}$ ; susugdhi has $g + dh$ .
132-133	Causative ✓ pat and ✓ pad.	174	Conjunct consonant ending in y.

### ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

175	Conjunct ending in h.	191	nişattāh has two t letters.
176	Conjunct: t and m.	192	Conjunct beginning with $r$ and $n = n$ .
177	Conjunct: $g$ and $m$ .	193	r+y.
178	Conjunct: k and n.	194	bh + v.
179	Conjunct: p and n.	195	Conjunct beginning with n.
179b	Formation of panipuatam.	196	Visarjanlya is substituted for n.
180	Conjunct beginning with k.	197	r is substituted for n.
181	Conjunct beginning with r.	198-199	Exceptions.
182	kṛttīḥ has ī.	200	Elision of visarjanlya in seven cases.
183-184	áśvyena; conjunct ends in y.	201-203	s is substituted for visarjanlya.
184b	yaknah has k and n.	204	Exceptions to satva.
185	h+y.	205-206	şatva.
186	m+r.	207-216	Treatment of lengthening.
187	vešantāķ without y.	217-220	- Avagraha.
188	Conjunct consonant ending in r.	221-223	Scope of option.
189	dh + m.		Concluding remarks.
190	l+m.		

#### XI

### THE PLAN OF THE WORK.

### I. Sūtras.

- a Sutras have been printed in bold type. Abridgment has been shown still bolder, while the rest (i.e. the amplified portion) is given in the ordinary black type.
- b The division of amplified portion into a, b, c, d, e etc. is my own, designed for the sake of clarity and ready reference.

#### II. Numbering.

- a Grand numbering: my own; shown on the left hand of the sūtras, and used in the Introduction and Notes. In it, only the abridged sūtras have been counted, the amplification being reckoned as 3a, 3b, 3c and so on.
- b Numbering according to the abridged recension: first, according to Pādas; second, consecutively, according to the Prapāṭhakas. This is shown on the right of the sūtras, and used in the list of the AV. passages. On top margin this is given along with the grand numbering.
- c Numbering according to the amplified recension: shown on top after the grand numbering, has been referred to, along with the number of page and line, in the Word index to APrM.

## III. Examples: in black type.

Peculiar in every other respect, the APr. is also unique in its method of citing examples. It cites tam¹ asmākam for vitam asmākam and damūnāk² for visvāh. The disadvantages of such a procedure are obvious. I have, therefore, given the required form in each case, the added portion being printed in small type.

<sup>1</sup> Ex. 80 under 28d.

<sup>2</sup> Op. under 81.

### ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

- b While dealing with accent, with special reference to meaning and suffix, the APr. cites either little bits of passages or single words, both being wholly inadequate to illustrate the point. I have given the required form in each case.
- c In the third Prapāṭhaka, which primarily deals with avagraha, I have adopted the cited word; but, because the phenomenon of avagraha is intimately connected with etymology, I have deemed it fit to add explanation, both according to the Commentator and Whitney.
- IV. The APr. cites about 3236 AV. Samhitā forms in order to elucidate the Pada and accent in them. In each case the reader must know the precise Pada, if he is to derive any benefit from the work. The Pada of the AV. lies scattered in four heavy volumes of SPP. Pertinent portions of the same have been given in front of each passage.

#### V. Parallels.

On the right hand margin have been shown:-

- a Parallel CA. rules and CCA. examples with brief context.
- b Commentator's variants.
- c Variants offered by Whitney and Lindenau.
- VI. Comment portions, found on the margin of the APr., have been shown, here also, on the left margin. In case they are too long, they have been set in foot-notes.
- VII. a In the sūtra portions, the authority of the APrM., however defective and irregular, is rigorously followed. Emendations have been proposed in Notes. Virāmas are my own.
  - b In examples, particularly in the treatment of nasals and such other minor points, I have followed Whitney, but have added APrM. variants, however insignificant, on the left margin.
  - c In those cases, where the verdict of the APr. is unmistakably explicit, I have adopted its reading in the text, but have shown Whitney's variant on the right margin.
  - d The APr. treats the series of citations as Samhitā and accents them accordingly. The citation of fuller forms has necessarily entailed departure from this.

In the contiguity of Vedic passages, the APrM. accents non-Vedic words as well; such accentuation, however defective and irregular, has been retained.

VIII. In the comparative study of the Abr. with APrM., Vedic words or passages occurring in the Abr., have been advisedly printed without accent, because none of the Abr. mss. marks accent. APrM. portion, on the other hand, has been fully accented according to Whitney; hence a seeming discrepancy in this and the APrM. text, as printed in the main body of the work.

<sup>1</sup> Cp. 14 ff.

<sup>2</sup> See tti dvé (6. 9) but itt dvé (15.26,29) tti sát (6. 17,14.16,17.15), tti trini (7. 27) tti ekādaśa (13.11) tti yāvad vā (13.15), but tti yāvad vā (13.26), tti astat (17.6), tti anyad tti asmāt (17.31), tti (21.6,14), tti évam ādīni (22.9) and so on; the same word being variously and sometimes wrongly accented.

# COMPARATIVE STUDY OF THE ABR. WITH APRM.

प्रज्ञां ब्रह्ममेघां तपश्चादिश्याद्वह्मा यशस मा ऋणोतु ॥  श्रियामः  पदानां संहितां विद्यात्  पदानां संहितां विद्यात्	
2 पदानां संहितां विद्यात् पदानां संहितां विद्यात् ॥	
3 पद्विधिरिति समर्थः पद्विधिरिति ॥	
4 द्विरुदात्तं बृहस्पत्यादीनाम् द्विरुदात्तं 'बृह्स्पत्या'दीनाम् ॥	
ऋषिप्रोक्तमन्त्रादिशब्दखरक्कानांर्थः पदविभागः॥	
प्तावत्त्वमपवाद् आवाधश्चार्थशब्द्तः ॥	
	RII
—अकारान्तं पुंसि वचनं; नपुंसकं तकारान्तं <b>शौनके</b> ॥ ॥ व	. 11
5 प्रत्यञ्चां द्वे उपोत्तमे प्लुतानामादितस्त्रीणि 'प्रत्यञ्ची' द्वे उपोत्तमे ।	
तवैषान्तं च यावद्या 'नर् शंसो वनस्पतिः'॥	
एकोदात्तं पदमेकखरितं चातुदात्तं रोषमामन्त्रितमा-	
मन्त्रितखरेण॥	3 11
6 अवर्णमध्य आकार एकादेशे विशेषः अवर्णमध्य आकार एकादेशे विशेषः॥	
7 अवर्णान्ताच अवर्णान्ताच ॥	
8 इकारादी च इकारादी च॥	
	811

2	ATHARV	A PRĀTIŚĀKHYA [ COMPARATIVE STUDY
10	कृदन्ते द्भ्युपसर्गे	कृद्न्ते द्र्युपसर्गे यत्र पूर्वेण विप्रहः।
		अनर्थकः कर्मप्रवचनीयो व्यूढो वा विग्रह्मते ॥
		Examples    4
11	गतिपूर्वो यदा घातुः	गतिपूर्वो यदा घातुः क्रचित्स्यात्तद्भितोदयः।
		समस्यते गतिस्तत्र 'आ गीमछा' इति निदर्शनम् ॥
12	उपसर्गपूर्वमाख्यातम्	उपसर्गपूर्वमाख्यातमनुदात्तं विगृह्यते।
		उदात्तं यत्समस्यत उपसर्गो निहन्यते॥
		समाने योनावध्यैरेयन्ताधि तस्थुर्येऽस्तः परि जिह्नरे
		समुद्रादधि जिक्केषे परि भूम जायसे॥
		द्भ्युपसर्गपूर्वमाख्यातं यदा भवेदुदात्तवत्।
		अनर्थकः कर्मप्रवचनीयो ब्यूढो वा विगृह्यते ॥
13	वचने वचने पूर्वम्	वचने वचने पूर्वे पूर्वेग तु विगृह्यते।
		उत्तरेण समस्यत उभाभ्यां तु परं पदम् ॥
		उपसर्गपूर्वमाख्यातं यत्रोभाभ्यां समस्यते ।
		सामर्थ्यमुभयोस्तत्रासामर्थ्येषु विग्रहः॥
		अनर्थककर्मप्रवचनीयान्ययुक्तैर्विग्रहोऽभि वि तंतु आदिषु ॥
		11 & 11
		Examples
14	एकेन द्वे	पकेन हे ॥
		द्विनतिके वा चपरे वा॥
		'ये पृणन्ति प्र च यर्छन्ति' इत्यवसानेषु चवेवाव्यतानि (?)
		चवायोगाद्वा॥
15	द्विनतिकानि वा	द्विनतिकानि वा; चवायोगे द्वयोर्द्वयोः; पूर्वेलुप्तकारणानि
		<b>लुप्तपराणि साकाङ्काणीत्याद्यः</b> ॥
		11 211
		'निवैं क्षत्रं नयति हन्ति' वा इत्यसात्॥
		'प्रजामेका जिन्वत्यद एकेन गछिति' इत्येकेप्यसात् (?)
		'तयोरन्यः पिप्पलं साद्वस्यभ्यश्न्यदेति'इत्यन्यदित्यसात्॥
		11911
16	परकारणानि	परकारणानि ॥
17	परयोगीनि	परयोगीनि ॥
		Examples    १०
18	अर्थपादादिषुदात्तमाख्यातमामन्त्रितं	अर्थपादादिषूदात्तमाख्यातमामन्त्रितं पदम् ॥
	पद्म्	
19	व्यात्रादीन्यजुदात्तानि पादादीना-	ब्याब्रादीन्यजुदात्तानि पादादीनामपोदितम् ॥
	मपोदितम्	
20	बाक्यविपर्थये पद्छोपेषु पादादिवत्सरः	वाक्यविपर्यये पद्छोपेषु पादादिवत्स्वरः॥

r ABR		VA PRĀTIŚĀKHYA	
21	चयोगादनिघातः	चयोगादनिघातः॥	११ ।
22	वायोगादनिघातः	वायोगादनिघातः॥	
		Examples    1	१२॥
23	भामन्त्रितादा <u>धु</u> दात्तात्	आमन्त्रितादाद्यदात्तांदाख्यातं न निद्दन्यते ॥	
		न 'गावी भवथ' आदीनाम् ।	
		अजुदात्ता'न्म <u>ु</u> डतं <sup>'</sup> आदीनि ॥	
24	<b>लुप्तकार</b> णानि वा	ख्रप्तकरणान्यकरणानि वा ॥	
25	अन्ययोगादनिघातः	अन्ययोगेऽनिघातः॥	
26	नहीत्यनेन युक्तानि	नहीत्यनेन युक्तानि॥	
27	यदित्यनेन समस्तेन	यदित्यनेन समस्तेन॥	
		इदित्यसात् । 'ममेदसस्त्वम्'।	
		अहेत्यसात्। 'ममेद्द कतावसः', 'सभायामह त्वं वदं'॥	
28	वचनात्परेण च सर्वत्र युक्तं वापवादो	वचनात्परेण च सर्वत्र युक्तं वापवादो वा छुप्तं वा तत्पदं	
	वा छुप्तं वा तत्पदं येन योगः	येन् योगः॥॥	१३।
	॥ इति प्रथमः पादः ॥		
		Examples ॥ श्र आमन्त्रितादाद्युदात्तात् परमामन्त्रितं पद्म् । आद्युदात्तं तद्प्याद्वः समानाधिकरणं तु वा ॥ आमन्त्रिततुल्यवृत्ति खर आद्वर्विशेषणम् । आमन्त्रिताच तत्पूर्वं परं छन्दिस दश्यते ॥	१४।
		Examples ॥ १ आद्युदात्तानि समानशब्दान्यन्यसराण्यर्थप्रत्ययकृतः सर- विशेषोऽपवादः कचित्कचिद्विभाषितानि ॥	१५।
-1	द्विषो बहुवचनम्	द्विषो बहुवचनम् ॥	
		पतिमृत्वियाय सं पितरावृत्विये खजेथां मोधे वा देवा- न्यो मा मोधं पृषती पृषदप्येतु पायः कृष्णी इषिरा इन्द्रेण सख्या त्वमजस्रो ऽ जेस्रं धर्मे दिवार्वा धर्मे यतीः सर्धुरा असद्विष्ठुरः सीब्यत्वपो ऽ चीमि वां वर्धायापो रक्षसो ग्राह्या उन्मेत्तं रक्षसस्परि जुष्टं देवानां जुष्टो दम्नाः परो अन्तो यमः परो ऽ वरो महतः परेषामस्रीराणां	
		पुरी ऽ जयइस्यूनां विभिद्धः पुरो यस्याः पुरी देवस्रता आपस्तुरीयमिति चत्वारि तिस्रो दिवो अति दिव उन्निष्टे ऽधि श्रिता दिवो दिवी अङ्ग तिस्रः पौर्ठिषेयान्न दैवाहैवे समह वृष्ण्यं दैवेः केतुर्दैवीय मस्तुराय दैवा होतीर ऊर्ध-	

पूर्वपद्मकृतिखरः । तस्यापवादः—
कृविश्वास्तान्यसौ असौ द्यावापृथिवी स्र्यम्यस्तमीभेश्वतासीह प्रसिक्तोऽग्नित्तेतिर्भेर्थुवं संद्वितं पुष्कुलं मन्त्राः
कविश्वस्ता ये अग्निद्ग्धा देवानमितत्परिषुतम् ॥

	OF	ABR.	WITH	AP	RM.	
--	----	------	------	----	-----	--

### ATHARVA PRATISÄKHYA

45—2	अनुदात्तानि	अजुदात्तानि समानशब्दान्यन्यस्वराण्यर्थप्रस्ययकृतः सर-
13 4		विशेषो ऽ पवादः क्वित् कविद्विभाषितानि ॥
46—3	आख्यातानि नामसद्दशानि	आख्यातानि नामसदृशानि ॥
47—4	कमिति निपातः	कमिति निपातः॥
48—5	यथेति निपातः	यथेति निपातः ॥
49—6	आख्यातान्युपसर्गसदृशानि	- आख्यातान्युपसर्गसद्दशानि ॥
		दुर्हे; अवेति त्रीण्येतानि सरैर्विशिष्टानि तानि कुर्यात् ॥
		आख्यातं विध्युपसर्गस्य लिङ्गं दुईयोर्भृतकरस्य लोपः॥
50-7	आमन्त्रितानि खरविशिष्टानि	आमन्त्रितानि खरविशिष्टानि । अथोदितानिः—
		दैवीः षद् प्राचीनं विहिरेष वी द्यावापृथिवी असी द्यावा-
		पृथिवी मुन्वे वौ द्यावापृथिवी अर्थयं द्यावापृथिवी ॥
51-8	पादादीनामपवादः	पादादीनामपवादः ॥
		Examples    १९
52-9	आदिखरितानि	आदिखरितानि ॥
53—10	पकाक्षराणि स्वरितानि	प्काक्षराणि स्वरितानि ॥
54—11	अनुदात्तानि खरितानि	अनुदात्तानि स्वरितानि ॥
55—12	द्वियकाराण्युत्तमे	द्वियकाराण्युत्तमे; वर्जियत्वा॥॥ २०॥
		Examples 11 38 11
56—13	सर्विलिङ्गवचनेष्वसमासे तन्वोप	सर्विलङ्गवचनेष्वसमासे तुन्वोपं स्पृशतेति ॥
	स्पृशतेति	
57—14	चत्वारि क्षेप्रश्च पञ्चपद्यामन्तोदात्ता-	चत्वारि क्षेप्रश्च पञ्चपद्यामन्तोदात्तादीनि यात्। ऊकारस्य
	दीनि यादुकारस्य सर्वत्र	सर्वत्र॥
		ततो ऽ पवदति । उर्व्वार्वा इव पृदाकाः श्वश्वै श्वश्वास्ते
		अस्य वृध्वे संपंत्न्ये॥॥ २२॥

॥ इति तृतीयः पादः ॥

॥ प्रथमः प्रपाठकः समाप्तः ॥

आधर्वणे प्रातिशाख्यमूलसूत्रे प्रथमः प्रपाठकः समाप्तः॥

# [ द्वितीयः प्रपाठकः ]

ओं कर्मन्कर्म्नार्मग्मधिक्षिते ऽ शिहोत्रे वृत्रहा विसुधो वृद्योजेस्वान्त्रिमुधो वृद्यी विश्वाही विश्वही इति यावद्या॥ 1 कन्यला

2 पकारो विभक्तवादेशश्चन्दसि

- 3 सचितरन्यत्र
- 4 आकमिति मकारलोपः
- 5 शकल्येष्यादिषु परक्रपम्
- 6 ईकारोकारी च सप्तम्यर्थे
- 7 पूर्वमित्यसिष्ठर्थे सयकारम्
- 8 यकारलोपः प्रत्ययान्तरं वा
- 9 अपवादो वा
- 10 वृषभ इति देवताख्यानम्
- 11 अस्तेः प्रेषण्या मध्यमस्यैकवचनम्

घृतं दुह्नांना विश्वतः प्रपीताः प्रपीतां ब्रह्मचारिभिरिह सहस्रसातमा भव वसुधातरश्चेयेश्चमाणा भृगुमिरियेश्चति इर्यत एकज त्वं व्यसपी महि त्वं ज्योतयैनमप्सु ज्योतय-मामकान्वृषण्यन्तीव कन्यलौरातीः कन्यलोः॥ कन्यला । अत्प्रत्ययस्यार्थे खरितस्तत्र लुप्यते । प्रत्ययस्यादिरित्युक्तमुशातीः कन्यलीः॥ अर्जुषे सर्खाया सयुजा सर्खाया पश्चा पृदाकवः सहस्रा-त्तरं प्र पुरो नि प्रश्चा चित्तिरा उपवर्द्धणं चक्षुरा अभ्यक्षन-मवायमैळव पेळैत्सोमो निरणद्वध्यमानमनु दीध्याना दक्षिणां दिशमिभ नक्षमाणावमूर्या उप सूर्य उप द्यव्या-खरे निरीणामुप सानुषूप पात्रे इयेथामुप कामिनीरच चित्तेभिः सं युधे वशी यो माभूते ऽ धिजाता परि भूत-मधि श्रितमधि बुध्यमाना अधि दीध्याना अवत्कर्मे-जत्का मनस्कं बालादेकमणीयस्कमाद्धी इव धर्मदुधे इव यमे इवापाजैत्कृष्णामभि ज्योतिरश्चैत्प्राहैदग्निस्तक्मान-मपं बाधतां रक्षोहा अपं बाधयासात्पंशाचाँ अपवार्धमानो गातुविदं हवामहे नार्धमाना महिषो नार्धमानस्य नि षेदु-र्ऋषयो नार्धमानास्तव यतं आवभूर्थं पशूनां हि पेशुपति-बेभूथ पत्युर्जनित्वमभि सं वेभूथ॥ पकारो विभक्तथादेशश्छन्दसीति॥ 11 8 11 सजेः। पत्सिङ्गिनीरा संजन्तु द्विषते त्वा संजामस्या संजन्त्वमित्रानिसन्तां स्थाणावध्या संजामीति॥ सचितरन्यत्र॥ आकमिति मकारस्य लोपः॥ शकल्येष्यादिषु पररूपम्॥ ईकारोकारी च सप्तम्यर्थे॥ पूर्वमित्यसिष्ठार्थे सयकारम्॥ यकारलोपः प्रत्ययान्तरं वा॥ यकारलोपः प्रत्ययान्तरं वापवादो वा॥ 11211 वृषभ इति देवताख्यानम्॥ अस्तेः प्रैषण्या मध्यमस्यैकवचनम् ॥ [ शिवा न इहैिंघे सहुरे हुत पंचि सह मेदीधीहैिंघे पुरुषे-हैवैधि माप च्योष्ठाः समुद्र इवैध्यत्वितो ऽ जस्र पधि

पर्यसा सहैिं देवतािमः सहै ध्यत्रैवैधि पितृषु पुरुषगन्धि-रेधि सम्राह्येधि इति त्रीणिः, अपितिष्नीहैंधि चार्धरेधि

प्रियः इहैवैधि धनसनिरिहैधि वीर्यवत्तरः इति ॥ ]

12 इस्रेतेरिहीसन्यत्र

पतेरिहीत्यन्यत्र॥

of Abr.	WITH APRM. ] ATHARV	A PRĀTIŚĀKHYA	7
13	परस्तात्षुरस्तादन्यानि	परस्तात्पुरस्तादन्यानि । अतिसपीत्परस्ताचर्यन्तरा रोवसी यत्परस्तात्पुषा परस्तादसाभिर्दृत्तं जरसः परस्तात् । उपद्वताग्ने (१) जरसः परस्ताद्भयं परस्ताचत्रा परस्ता- देकपक्षाः परस्तादमीचि शुको रजसः परस्ताद्वीद् परस्तात्मयीतः ॥	
14	पेकारान्तान्याकाराबाधे	पेकारान्तान्याकाराबाधे ॥	" < "
15	यान्याकारोपधानि मकारान्तानि स्त्रियै-	यान्याकारोपघानि मकारान्तानि तानि स्त्रियैकवचनानि	
	कवचनानि ह्रस्रोपधानि पुंवचनानि	ह्रस्रोपघानि पुंवचनानि ॥	
		Examples	11811
	॥ इति प्रथमः पादः ॥		
16—1	ऊष्मान्तानि खरान्ताबाधानि	अध्मान्तानि स्वरान्तावाधान्याकारान्तात् स्त्र्यामेक- वचनानि ॥	
17—2	लोपसंदेहे	लोपसंदेहे तदा यत्पञ्चमीषष्ठयोरेकवचनम्॥	
18—3	तृतीयासंदेहे सान्ताच	वृतीयासंदेहे सान्ताच ॥	
		-स्त्रीपुंसयोः प्रथमाया एकवचनमनुनासिकान्ताद्धातोः	
		कृतात्वात्त्रत्ययङोपिनः॥	
19-4	आकारान्ताच प्रत्ययछोपिनः	आकारान्ताच प्रत्ययलोपिनः॥	
20-5	आख्यातं गकारान्तादेव	आख्यातं गकारान्तादेव ॥	
20b—5b	भूतेंऽद्यतन्या मध्यमस्यैकवचनम्	भूतेऽचतन्या मध्यमस्यैकवचनम् ॥	
		बहुवचनं परपूर्वमकारान्ताच प्रातिपदिकात्प्रथमाया बहु-	
		वचनम्। तानि सर्वत्र ॥	11411
		Examples	nen
21-6	पना अनुदात्तम्	प्ना अनुदात्तम् ॥	11911
22—7	ऊष्मान्तानि सकारे परतः संयोगा-	जन्मान्तानि सकारे परतः संयोगादौ च ॥	
02 0	दी च	शकारादी च ॥ समास्त्वामे या महत्यस्येन्द्रं कुमारस्योदण्डुती ऽ मियू-	
23—8	शकारादौ च विश्वा विसर्जनीयान्ताः	र्यक्षो दर्मूना अनाष्ट्रप्यः परः सो अस्तु जितमसार्कमि-	
24—9	विन्या विसंजनायान्ताः	यश दम्भा अनाष्ट्रप्यः परः सा अस्तु जितम्साकामः मामेषामतन्द्रो यास्यबज्जनता रोहिंगी तिग्मो विभाज	The second second
		दण्डं हस्तादिति विश्वा विसर्जनीयान्ताः॥	n < n
25—10	स्ररान्तान्यूष्मान्तावाधानि	खरान्तान्यूष्मान्ताबाघानि ॥	11 6 11
	पना अन्तोदान्तम्	पना अन्तोदात्तम् ॥	
27—12	स्वरान्तानि सकारे परतः संयोगावौ च	स्वरान्तानि सकारे परतः संयोगादौ च॥	
		शकारादौ च ॥	11 % 11
28—13	गोपा मे स्तमभूतं गोपा इति द्विवचने	गोपा मे स्तमभूतं गोपा इति द्विवचने ॥	
29-14	एकवचनद्विवचनबडुवचनान्यू पान्तानि		

43-7

44-8

याकारात

कुदन्ते अन्यवर्णान्ताच

आकारात्केवलात्पदाद्भृतकाले परं पदम्।

कृदन्तेऽन्यवर्णान्ताच । सर्वत्रैकारान्ताच ॥

अकारादीनि सर्वत्र सोण् माङ्योगे तु नेष्यते॥

11 58 11

12

57-21.

58-22

वचनानि

कादेशे

नैगमी तकारावाधे

स्वरितान्तान्युदात्तसंहितान्युदात्तेनै-

तकाराबाधे॥

स्वरितान्तान्यदात्तसंहितान्यदात्तेनैकादेशे॥

10	ATHARVA	A PRĀTIŚĀKHYA [ Comparative S	STUDY
59—23	प्रतिषेध उदात्तोऽसदादेशे	प्रतिषेध उदात्तोऽस्मदादेशेऽनुदात्तः॥	
		अनुदात्तान्युदात्तसंहितान्युदात्तेनैकादेशे॥	
60-24	ङकारावग्रहाणि	ङकारावग्रहाणि ॥	
61—25	नकारावप्रहे प्रकृतिभावश्च	नकारावष्रहे प्रकृतिभावश्च ॥	
62-26	मकारावप्रहाणि	मकारावग्रहाणि॥	
63—27	सु इत्येतेनोपसर्गेण	सु इत्येतेनोपसर्गेण ॥	
64—28	स्राब्देन	स्वशब्देन॥	
	॥ इति तृतीयः पादः ॥		
		मो दीर्घः॥	
		तेशव्दा अनुदात्ता ये छन्दस्युभयसंक्रिताः।	
		वक्ष्यामो युष्मदादेशे सप्तधा निगमश्रुतान् ॥	
		ते उदमानं ते उर्यनं चैव ते उप्रस्ते ऽक्षिणी च यत्।	
		असुं ते न्विह ते ऽसुश्च यथा ते ऽसानि सुप्रिया॥	
		विद्यादुदात्तमन्यत्र तेशब्दाः सर्वनाम यत्।	
		श्र <b>जुदात्तं</b> तवेत्यर्थे भाषितं यत्र तत्र तु ॥	
		अर्थे दृष्ट्वा पदं वाच्यं यत्र यत्र राथा यथा।	॥१७॥
65—1	द्दातेः	द्दातेः॥	
66-2	इति सार्वधातुके	वासो ददाति भर्तव इति सार्वधातुके ॥	
67—3	र्यिं दा इति भूते	र्यि दा इति भूते । अद्यतन्या इति सर्वत्र ॥	॥१८॥
		इदमः सर्विछिङ्गेषु तृतीयादिषु यो विधिः।	
		अन्वादेशेऽनुदात्तान्यन्तोदात्तानि पूर्वशः॥	
		अन्तोदात्तान्यर्थपादादौ तद्विभक्तिपरपूर्वं च ॥	
68-4	समानाधिकरणे समानार्थे पद्व्यवाये-	समानाधिकरणे समानार्थे पद्ब्यवायेऽप्युस्मै शुतम्	
	ऽप्यस्मै शतादीनि चान्तोदात्तानि	आदीनि चान्तोदात्तानि ॥	
		Examples	11 29 11
		Examples	॥२०॥
69—5	लुप्तरोषेणावप्रहः प्रकृत्यादेशश्च	लुप्तशेषेणावग्रहः प्रकृत्यादेशश्च ॥	
70—6	द्न्तपाद्दृद्दयोदकनासिकासहसमान-	दन्तपाद्द्वदेयोद्कनासिकास्ट्रहसमानरात्रिजायादारु-	
	रात्रिजायादारुमासाः पुंसि शेकुच्छू- मावद्गस्मीरमिति	मासाः पुंसि शकुञ्छमीवहम्भीरम् इति ॥	
71-7	नळोपे च पादस्य	नलोपे च पादस्य॥	
72—8	दीर्घायुत्वायादिषु च	दीर्घायुत्वाय आदिषु च ॥	
73—9	पातयतेर्दीर्घोपधस्य	पातयतेर्दीर्घोपधस्य॥	
	A STATE OF THE STATE OF	नि स्तुवानस्य पातय विष्नुचीरिन्द्र पातय पर्रा शुक्र	ानि
		पातय श्रारमिव पातयामसि नम् उत्पातयाथान्वञ्च	मर्ख

		पातय इयेनी संपातिनाविव वि पंपातानु घोषं विद्युतं पात-
		यैतां धूमं पर्युत्पातयासीति ॥
74—10	पादयतिरन्यत्र	पादयतिरन्यत्र॥
75—11	पद्यतिरन्यत्र	आप्तमाप्त्यानां पत्यमाने इदमा पेपत्याचौ पत्येत इति ॥
		पद्यतिरन्यत्र ॥
76—12	सयकाराणि	अभि त्यं त्यमु षु प्रति त्ये ते प्त उ त्ये पत्यन्त्यु दु त्यं जात-
		वेदसमप त्ये तायवोऽध त्यं द्रप्सम् इति सयकाराणि तमि-
77—13	तमित्यसिन्नर्थे	त्यसिन्नर्थे॥ । । २१॥
	उत्तमा उत्तमेष्विति	अञ्चत्यन्तं प्रथमान्तमुत्तमे परतो द्विधा।
		उत्तमानुत्तमेष्वित्यर्वाङ् मध्ये पराङ्मनाः ॥
		अञ्चलन्तमतोऽन्यत्र यथासंहितमेव तत् ।
		खरे वा व्यञ्जने वाक्यं तथा तद्विभजेत्पद्म् ॥
79—15	तकारान्त	इन्द्रो मे ऽहिंमरन्धयन्मित्रश्च जरन्नामं महत्पदम् ।
		तकारान्ते पदे विद्याजकारादिषु तज्जरत्॥
		अवपद्यं जनानां तृणहां जनं प्रैण्यं जनं विवाहां झातीनि
		रूहें जीवातेंवे ते स्फूर्जर्य जातवेदः श्रपर्यं जातवेदः पृथ्यं
		जातवेदः पश्यं जन्मानि गमयं जातवेदा इति—
80—16	नकारान्तानि मकाराबाधे	—नकारान्तानि <b>मकाराबाधे ॥</b>
		निःसालां धृष्णुमशं निर्ऋत्या इरां जङ्काभिः प्रायं नान्या-
		नशे वत्सां नि बेध्नीमः शतापष्टिं नि गिरति तां न शक्तोति
		मध्मषाकेरं दुषदीकरं नमोऽपंथेना जभारणां तां त्वाञ्चा-
		वंदामिस वर्धयैनां नुदस्वं प्रताङ्क्षेनां देवतामिर्थ पनां नि-
		प्रियायतेऽथैनां निप्रियायतेऽथैनां देवा अन्नवन्नत्युद्यं
		जना विदुः शीभं नानारूपे उदागां जीवो गमयां चकारेति
81—17	मकारान्तानि	—मकारान्तानि नकारावाधे ॥
		सुसं चु दर्शे चु स माुच्यां नीयसेऽदृष्टानि श्रीमयुद्याना-
		न्मध्वी समुअन्तिरेव धन्वन्नि जजास गुन्यं दुन्दुम आयु-
		न्नयर्थन्या अर्कम् इति—
82—18	नकारान्तानि	—
		अकरन्मधे सृडतान्मधे जानीताष्ट्रः खान्मित्रो जिह्यो
		लोकाक्षिञ्चेखतीति तकारान्तानि नकारावाघे ॥
		तं निष्कुरु तं नि देध्मस्तं नी भूमे तं नस्तपुस्तं निर्देहत
		तं नौ गोपायतासाकम् इति षणमकारान्तानि नकाराबाधे ॥ २२॥
	॥ इति चतुर्थः पादः ॥	

॥ इति चतुर्थः पादः ॥

॥ द्वितीयः प्रपाठकः समाप्तः॥

॥ आथर्वणे प्रातिशाख्यमूलस्त्रे द्वितीयः प्रपाठकः समाप्तः॥

# [ अथ तृतीयः प्रपाठकः ]

1 रेफप्रकृतिघोषवत्स्वरेषु

2 अन्ययानि च

3 आमन्त्रित ओकार इतावनार्षे प्रकृत्या

4 अपिपूर्वो दधातिः

5 आम्रेडितसमासस्य

6 अनाम्रेडितान्याम्रेडितसददाानि

7 षत्वणत्वोपाचारदीर्घत्वसमापत्तेः

ओं रेफपरिहाराणि ॥
रेफप्रकृतिघोषवत्स्वरेषु ॥
रेफ इति ॥
निर्क्रीत्या अकः सायंप्रतिवेन आव्रस्तिश्च वि वर्धातेवे कः
प्रथमा द्वारिह राष्ट्रमाहर्तिवयं घृतं वाः सुर्भीरकरित्यव्ययानि च ॥
प्रमृह्याणां प्रकृतिभावस्यापवादः ॥
अग्राह्वित शोकार हतावनाष्ट्री प्रकृत्या ॥

आमिन्त्रत ओकार इतावनार्षे प्रकृत्या ॥ अकारादी प्रकृत्या एकादेशोऽपि वा कचित्। यस्ते मृन्योऽविंधद्यथा प्रकृत्यान्यत्र लक्षयेत्॥

11 8 11

11211

अपिपूर्वो द्घातिः॥ आम्रेडितसमासस्यापवादः॥

उमे यत्र द्विरुक्तानां सोऽन्तेन विगृह्यते ॥ आख्यातं यद् द्विरुच्यते नीचैः पूर्वपदं भवेत् । परमुचैर्विगृह्यते 'धृत्त धृत्ते' ति निदर्शनम् ॥

अनाम्नेडितान्याम्नेडितसहशानिः भुमा भुमा पशुनां नमो नमी देवजनेभ्यो माया है जहे मायायी मायाया ये ये चेमे ब्रह्मचारी ब्रह्मचारी स्योना स्योनार्गनम् सःश्रेसमी मी वोचन्मा मी हिंसिष्टं ते ते मिनदीति यथा॥

षत्वणत्वोपाचारदीर्घत्वसमापत्तेरपवादः॥

षत्वणत्वीपाचारदीर्घत्वसमापत्तरपवादः सुन्ततीवदपाष्ठवीदिति षत्वस्य ॥

विषुद्धपा प्रतिबुध्यमाना अप्रतिमन्यूयमानाः; अभ्यघायन्ति तादुरि—

अष्टनः---

हिनोतेः-

बोधप्रतीं बोधो के संरप्राबन्धायाः अभ्यधायन्ति पनिष्पदा-तिष्ठिपं दाधार जागार मीमायेति उपाचरितस्यापवादः ॥ ॥ ३ ॥ गवां यः पतिर्दी्धायुरस्या यः पतिर्भूम्याः पृष्ठे हिस्तिन्याः पदेन यस्याः पदे परि भ्रातुः पुत्रादायुः प्रतरं दधाना जीवानामायुः प्रतिर् ये नः पितुः पितरी हृविः पुरो-डार्यम् ॥

षत्वस्यापवादः । गोसिनं वि सीमृतोऽभि सिष्यदेऽनु सुतुं सर्वितवेऽतिसुराः प्रतिसुरोऽधि स्कन्द वीर्यसाभिस्कन्दै सुगीवाभि स्थाम एतन्यतः प्रतिस्पार्शनं पञ्चातुं सेविरे गात्रानु सर्वी ॥

11811

रपर-सृपि-सृजि-स्पृशि-स्पृहि-स्पृक्षि-सर्वत-सर्तीनां च॥ णत्वस्यापवादः। चित्रभानो प्रपीनाः प्रपीनां प्रमेनाः प्र नेमस प्र नेमतां परिहिनोमि पर्येनां ब्रह्मनुत्तं प्र मिनी-ज्जनित्रीं प्र मिनन्ति वतानि न प्र मिनाति संगिरस्निनामं-स्त्रिनामि त्रिनाके॥ बालिति पवीस्या प्रभीता दूडाशे पापमार्श्वेतु पुमन्युंसः परिजातो यां व ते पुरुषेषु य उग्रीणामुम्रबाहुर्ययुः सुप्राव्या रे खर्षाः स हिन त्वं तुविष्टमो वृद्धाँ वनानि सं चेर यत्रे त्वाछावद्गमस्यदितिर्जनित्वमोण्यौरमतिर्भाः स च त्वारुद्धयामिस वीरतमा शविष्ठा वि चेयत्कृतं नोऽघरः सस्पदीष्ट यसु द्विष्मो वरीयो यावया इतो यश्र नेयत देवता नः पतयनित नक्कमिर्यातुमार्वत्कृष्टराधिकप-जीवनीयो हस्तिनीव पद्वती षडेर आहुरपितं नहि तज्ज-राय युक्ता रथे सुवृजनास दिश्च मार्नुषीपु दिश्च मास्य त्वचं चिक्षिप ऋक्षाकं वा नीचार्यच्छरायुरस्माकांसो ययोर्वधान्नापपद्यते पर्येति रक्षन्विश्योनां वधा वन्याय तक्मने ऽदितेरकार्षे तदु षु प्र वीचत्सुतपी मा ते रिषन्

परिपूर्वश्च गणः ॥
इकारादिः संयोगः इवर्णस्थो यकारादौ न गुरुर्भवति इति ॥ ५ ॥
दीर्धत्वसमापत्तेरपवादः । शुप्थयावनी यव्यावनः ॥

विद्यनो न विद्यान्यथैषु सत्यमुद्रष्टुतिमेव दाक संशितं समिद्रे जातवैद्दि ब्रह्मणा कस्मिक्षक्षे सुक्रतमितु छोकं यभेरेध्वयो देव सेनाभ्यः प्राणेन समवादिरक्षापस्पुत्रासो

अभि सं विशध्वं पितेव पुत्रानिम सं खेजस नः॥

कृणोत्वित्यत्र त्रिधातु षत्वं न ॥

मतौ ह्रसः॥

संदितायां विसर्जनीयस्य लोपः॥

उत्तममुदात्तम्॥

उत्तरपदे हसः॥

आद्यक्षर(स्य) वृद्धिः॥

चक्षुषमिति पञ्चपद्याम्॥

प्रसारणं दिप्सतीत्याद्यचतुर्थप्रतिषेधे॥

यकारादी बहुलं दीर्घः॥

न भवन्ति । अरातियाज्ञनियन्ति पुत्रियन्ति सृग्युः

प्रभृतीनि च॥

गविंदी गयेषण इति न लोपो वकारस्य॥

- 8 कृणोत्विति
- 9 मतौ हस्बः
- 10 संहितायां विसर्जनीयस्य
- 11 उत्तममुदात्तम्
- 12 उत्तरपदे हसः
- 13 आद्यक्षरस्य वृद्धिः
- 14 यकारादी बहुलं दीर्घः
- 15 गविष्टी गवेषण इति न छोपो वकारस्य

## ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

16	शपथेय्यं सहशेय्यायेत्येकारात् परो	शुपथेय्यं सहशेय्ययित्येकारात्परो यकारः॥
	यकारः	जायामुपैमि तद्राह्मणं पुनरसानुपैतुं इत्यैकारः ॥
17	पूर्वपरी हसी	पौत्रांचमुन्नाचुं मेधातिथिं पुरुषास्थे श्रेप्ते अक्रव्यादिति पूर्व-
		परौ हस्तौ ॥
18	अकारेकारावागमी पूर्वस्य	अपवान् ज्योतिषीमानित्यकारेकारावागमौ पूर्वस्य ॥
		संस्नाव्येण ह्विषां जुहोमि समानेन वो ह्विषां जुहो-
19	विधेमेत्यन्यत्र	मीति । विधेमेत्यन्यत्र ॥
20	अकारान्तान्न्वित	अकारान्तान्निवति ॥
21	एकारान्ताच	पकारान्ताच ॥
22	ओकारान्ताच	ओकारान्ताच ॥
		Examples    \&

## ॥ इति प्रथमः पादः ॥

23—1	उत्पूर्वो हिषः	उत्पूर्वी हृषिः ॥
		मही क्षेमं मही अस्कमायन्मही रोघचके इति द्वि-
24-2	एकवचनान्यन्यत्र	वचनीान । एकवचनान्यन्यत्र ॥
25—3	तकारान्तानि	तकारान्तान्याकारावाधे ॥ आरात्त्वदुन्या दूरात्त्वा
		त्व ऋषमः॥
26—4	ङयन्ताद्वा सुर्ने लुप्यते कृद्न्ताद्वा	ङघन्ताद्वा सुर्ने लुप्यते कृद्न्ताद्वा ॥
		ईकारे वापि मत्वर्थे॥
		स प्रत्युदैत्सिळ्ळादुदैतां यतमाने यदैतमन्वैतद्वतेन इत्ये-
27—5	पकारादीन्येतेर्द्यस्तन्याम्	कारादीन्येतेर्द्यस्तन्याम् ॥
		मेतं पादौ मेता जयंता तत्परेताप्सरसः कन्यादा मेत
28—6	आस्यातेन विग्रह उपसर्गेण च	दक्षिणा इत्याख्यातेन विग्रह उपसर्गेण च ॥
29—7	अव्ययेन च	मेतो येन्तु मेतो मुश्चामीत्युपसर्गेण विग्रहोऽव्ययेन च ॥
30—8	यथाशास्त्रं क्रमः संयोगे	यथाशास्त्रं क्रमः संयोगे ॥
		वर्ते वेशन्त्या इवान्वविन्दाम कर्त्र कर्त्रे कर्त्राकृता कृतं
31—9	रेफमध्ये तकारः	पुनः कर्त्रे इति रेफमध्ये तकारः॥
32—10	रेफमध्ये सकारः	प्रसन्नीणिमिति रेफमध्ये सकारः ॥
		अस्थ्निहेळुन्नस्य इति इति सथनाः। यथास्थानं यमः॥
33-11	ख्याती ख्ययी शुश्रुपीति बाघी शुचेः	ब्याती रकयी शुशुग्धीति बो घो शुचेः॥
		अन्वान्त्रयं मित्रत्यीय विश्वगीत्रयः संवाधतन्द्रशी यजुष्यी
		भागमृत्व्यो मात्व्योऽघोगनु छ्रव स्यामेन स्फवावंसौ इति
34—12	यकारान्तः संयोगः	यकारान्तः संयोगः ॥
35—13	हकारान्तः संयोगः	गर्ह्ये विव्ही (?) हकारान्तः संयोगः॥
36—14	तमी	त्मना त्मन्य इति तमौ । यथास्थानं यमः ॥

OF ABR.	with APRM. ] ATHARV	7A PRĀTIŠĀKHYA 15
37—15	गमी	जुग्मे अग्मतम् (?) इति गमौ । यथास्थानं यमः ॥
38—16	कनी	किनिक्रतमिति कनौ । यथास्थानं यमः॥
39—17	पनौ	पर्निप्रतमिति पनौ । यथास्थानं यमः ॥
		अभ्यासस्यागमो नीत्युपघा लुप्यते पनेः।
		छन्दसीत्यागमो लोपः पनतेश्चर्करीतवत् ॥ ॥ ८॥
40—18	ककारादिः संयोगः	परिचृक्ताज्येनातिपक्तेति ककारादिः संयोगः ॥
41-19	रेफादिः संयोगः	अनुवध्यमिति रेफादिः संयोगः॥
42-20	कृचीर्दूक्योनीतीकारः	कृत्तीर्दूर्शानि इतीकारः । पेकारो अन्यत्र ॥
43-21	यो अक्व्येनेति यकारः	यो अक्व्येनेति यकारान्तः संयोगः॥
44-22	विकारेऽवयत्रे वा	विकारेऽवयवे वा॥
		वुक्त इति कनौ । वृक्षेः । यथास्थानं यमः ॥
		युक्त इति कनौ । यथास्थानं यमः ॥
45-23	हैरण्यैरिति णयौ	हैर्ण्येरिति णयौ।
46-24	ताम्रधूमा इति मरी	ताम्रधुम्रा इति मरौ॥
47-25	नद्यो वेशन्त्या इवेत्ययकारम्	नुद्यो वेद्यन्ता इवेत्ययकारम् ॥
48-26	त्वष्ट्रेव रूपमिति तृतीयान्तम्	त्वष्ट्रेव रूपमिति तृतीयान्तम् । रेफान्तः संयोगः ॥
49-27	अपरुध्म इति धमी	अर्प रुध्म इति धमौ । यथास्थानं यमः॥
50-28	कल्मिलः कुल्मलिमिति लमी	कुरमुकिः कुरमेलमिति लमौ॥
51-29	सत्ते द्वितकारम्	रजुस्या निषंत्ता इति सत्तेर्द्धितकारम् ॥
52-30	आर्द्रहस्ता समङ्क इति रेफङकारादिः	आर्द्रहस्ता समुन्त इति रेफनकारादिः संयोगः॥
	संयोगः "	
53—31	तिर्यमिति तिरौ	तिर्थमिति रयौ ॥
54—32	ऋभ्वाणं मातरिभ्वरीति भवौ	ऋभ्वाणं मात्रिभ्वरीति भवौ॥
55—33	अन्तवचा समन्ते प्र यद्गन्दिष्ठो जिह्नां	अन्तवचा समन्ते प यद्गन्दिष्ठो जिह्नां नि रहिन्ध
	नि तृन्धीति नकारादिः	इति नकारादिः संयोगः॥॥ ॥ ९॥
	॥ इति द्वितीयः पादः ॥	
56—1	नकारस्य विसर्जनीयः	नकारस्य विसर्जनीयः॥
		Examples !! to!
57—2	नकारस्य रेफः	नकारस्य रेफः॥
		तक्मँस्तावीनस्युधँस्तेजांसि न घँस्ततापोधँस्वं देव
		सूर्येतः सँस्तानि पश्यस्यारोहँ स्त्रिद्वि द्व इत्यतोऽन्यत्र
58-3	हस्रोपधस्य तवर्गे प्रकृत्या	हस्बोपधस्य तंवग प्रकृत्या॥
202	BUILDAN HAN SIGNE	तवीयान्तपसा चिकित्वान्त्वं दूतो देवान्तां त्याखाववामसि
		वि शत्रूंन्ताढि जनान्दं हन्तु सुधीन्तपंसता यम विषसांस
50 4	दीर्घोपधः सप्तधातु विसर्जनीयस्य	इति दीर्घोपघः॥
59-4	द्राधापयः तत्वातु । यत्रजनारम्	

A COTT A TOTTA	PRĀTIŚĀKHYA
AIHARVA	PRALISANTIA

The same of the sa				
		सप्तधातु विसर्जनीयस्य लोपः ॥		
60—5	यथापर समासे सकारः कपयोः	समासे सकारः कपयोः। अनन्तस्तस्यापवादः। अन्तः-		
		कोशमिवान्तःपात्रे रेरिहर्ती सद्यःक्षीः श्रेयःकेतः छन्दःपक्षे		
		पुरःपर इति ॥		
61-6	पञ्चम्याः परी	पञ्चम्याः परौ परतः सकारः। तस्यापवादः। पुर्मान्पुंसः		
		परिजातः प्राणमङ्गिभ्यः पर्याचरन्तं ततः परि प्रजातेन		
		वनस्पतिभ्यः पर्याभृतं सहः पृद्यकोः परि संभृतमघायोः		
		परिपृन्धिनः विश्वतः परिभूरसि दिवस्पृथिव्याः पर्योज		
		उद्भृतं बृह्तः परि सामानि वायोः पर्यात्मोत्कामातः		
		परि ॥		
62-7	विसर्जनीयस्य सकारः	विसर्जनीयस्य सकारः॥		
63—8	षत्वस्यापवादः	षत्वस्यापवादः।तैस्त्वं पुत्रं वाध्रस्त्वं प्वस्तैस्त्वाददुस्तुभ्यं		
		र्शिमभिस्त्वं मन्युस्ते र्यिस्ते मणिस्ते पृथुस्ते स्तन्यित्तुस्ते		
		तार्वतीस्तुभ्यं प्राचीस्त्वं पतिस्त्वमिन्द्राकुभिस्तवं श्रवस्यु-		
		स्त्वं चौस्तवं गृहपंतिस्तवं दिधिषोस्तवं ॥		
	अनुपसर्गात्पकारः	अनुपसर्गात्वकारः ॥		
65—10	पूर्वपदात्	पूर्वपदात्वकारः ॥  Examples ॥ ११ ॥		
· Alle		इदम् षु तदू षु पर्यू षु महीम् व्व १ न्य ऊ षु स्तृष ऊ षु		
66 11	उपसर्गस्योत्तरपदे दीर्घः	त्यमू षु प्र अ त एकम्॥		
	अपसगस्यात्तरपद दावः अनिकृथेषूत्तरपदे दीर्घ इक्कथेषु च	उपसर्गस्योत्तरपदे दीर्घः ॥		
67—12 68—13	अभ्यासस्य दीर्घः छन्दसि	नीहारादिष्यनिक्नेषूत्तरपदे दीर्घ इक्नेषु च ॥		
08-12	अस्यात्तस्य दावः कुन्दात्त	अभ्यासस्य दीर्घश्छन्दसि ॥		
69—14	अश्वादीनां मतौ	Examples    १२		
70—15	सर्विलिङ्गवचनेषु च	अश्वादीनां मतौ दीर्घः॥ सर्विछङ्गवचनेषु च॥		
70-13	त्यालज्ञययाञ्च य			
71—16	प्रथमस्य	Examples ॥ १३॥ प्रथमस्य दीर्घः॥		
72—17	द्वितीयस्य	Examples ॥ १४ ॥ द्वितीयस्य दीर्घः ॥		
73—18	सात्रासाहादीनामुत्तरपदाद्यस्य	सात्रासाहादीनामुत्तरपदाद्यस्य दीर्घः ॥		
		निलोपे वहुलं हस्यो निलोपे बहुलमिति ।		
		अन्येषां दृश्यते दीर्घः स समापाद्यते पुनः ॥		
74—19	नामेत्यस्य हसान्तमसमासे	निर्दिता सप्त नामा इति । अतोऽन्यत्र नामेत्यस्य हस्तान्त-		
	WAY TO THE THE	मसमासे ॥ नामा विश्वकंपो नामावीरघ्नीरिति ॥ ॥ १५ ॥		
		अकारे जिनमा पूर्व दीर्घत्वं यत्र दृश्यते ।		
		असमासेऽपि सर्वत्र हस्वेन विभजेत्पदम् ॥		

समानाक्षरदीर्घान्तमाख्यातं नैव विद्यते । सांहितं यत्र दीर्घत्वं हस्वेन विभजेत्पदम् ॥ अकारान्तानि प्रैषण्या मध्यमस्यैकवचनानि । नैगमी तकारावाधे॥ निपाताव्ययानामुत्तरपदाद्यस्य दीर्घः॥

#### 75-20 निपाताव्ययानामुत्तरपदाद्यस्य

॥ इति तृतीयः पादः ॥

अधेति ब्यञ्जने दीर्घो वर्जयित्वा त्यं घीः परम्। सरादावथ सर्वत्र ब्यञ्जने हस्व एव तु॥ पवेत्येव तु दीर्घान्तं पादादौ यत्र दश्यते।

11 29 11

Examples समासेऽवयहः शिष्टः पदकारेण शास्त्रतः। समुद्रादीनां प्रतिषेघो युवत्यादिषु तद्धिते॥ विभक्तौ यत्र नेष्यते पदात्पूर्वाद्वग्रहः। तद्वद्यामि यथास्नातमाचार्यैः शास्त्रबुद्धिभिः॥ रूढिशब्दार्थसंज्ञा ये नेज्ञचन्ते ककुमादयः। तच्छास्रं शब्दमित्यर्थे यथासूत्रे निपातितम् ॥ संदेहाद्वर्णलोपाच व्यत्ययान्नावगृह्यते । इकारात्परपूर्वयोरनीचो कारणं (?) स्मृतम् ॥ तसौ मत्वर्थे पदत्वप्रतिषेधेन नेङ्गयेत्। प्रापाभ्यामनिगन्तास्त्वञ्चतौ नावगृह्यते ॥ सर्वनाम्ना दश्ख्रीय परिमाणे च यो विधिः। उपसर्गेभ्यो धोपनतेस्तु युवत्यादींश्च नेङ्गयेत्॥ प्राणोऽपानति वोदितः प्रापाभ्यां दीर्घसंशयात्॥

Examples

11 36 11 अञ्जतौ लुप्तप्रत्यये नेङ्गयते ह कदाचन ॥ इष्टापूर्ते पितापुत्रौ हंसामुदौ द्यावापृथिवी द्यावामूमी उपा-सानकैकादशो द्वादेश षोडशी शोडशिनमहोरात्रे ग्रना-सीरा यज्ञायिषये सूर्यामासयोः॥ 11 29 11 समुद्रोऽभिष्टेये किमीदी जरायु हारिद्रवेषु निहः स्थपतिः सौत्रामण्योदार्राथं मानस्था (?) गोपा गौपीथअन्द्रमाः क्रकवाकाबुभयादेन्तुभयादेति सीमन्तमसमाति शीर्षिक परश्रोषेधयः पट्टीश आज्यमनुष्टुप्। काहावाहमदोमदमेश्वत्थो न्यप्रोधाः कश्यपी विश्वामित्रो गविष्टिरं मुद्रलं विश्वानरे वैश्वानरो विश्वाहा विश्वहा

नराशंसी वराहोऽप्सरसो गन्धवी वशती कालकाआ

अञ्चती लुप्तप्रत्यये नेक्ष्यते 76-1

11 28 11

अङ्करोो मध्यंदिनं शिंशुमारा अजगराः पुलीकयाः राङ्को-ऽिक क्रवा जाष्कमदाः श्वर्श्वरः क्रवित्क्षुम्भं कुचरः क्रुमारः कुष्टः कुस्लाः कुनिबना कुकुंधाः कुकूरमाः कूपे कुवेरोऽ-क्र्पारः कुसिन्धं कुद्रः कुष्टिकाः कुम्भः केकुमा करुमाः स्निमाः कूरमपामार्गः प्राणाहस्य प्राचृता प्राशं प्रति प्रेयसी प्रत आध्र आण्ड्यी, आघृणिराहनसमायुधमातुरमा-पितमामनसमामिचार्यमाघाटाः श्रङ्गादाभूकमाखुमासकि-रार्तिरात्वर्धे आशीविष ओहनो व्याच्रो विष्टारी विष्टपे विष्टम्मा विषुची विष्वेक् विषं विषुची विषुचीनान् वीश्रे ॥ २०॥ विद्वला अविधवा विशे वीरुधी विवस्तान्विवस्तते दुरोणे दुखुना दुराहा दूरं दुष्टरं दुरदभ्ना दुहिता दुर्यान् सूनृती स्करः स्वसा साहा सूषा व्यूणींतु रिशादाः सुरिभ आ सुष्वयन्ती सस्ति ससंराणि सार्वुगभीश्चनाभीर्रणं मही-यते अनुक्यमन्तक्यानू षुष्पराचं पराचीना निष्का निष्धो नीलै नीचीनस्य नीचो नीचीनींहारः प्रेण्योऽवर्त्तिरवरा-वरेऽवरमपरापरेऽपरमवमावमेऽवममपश्चिमपाष्टादपाञ्चो यन्त्ववाचीनमवाचीन तुपभृदुपद्दैः पयस्य संस्कृतत्रं संस्कृतं परिष्कृता विश्पतिविश्पत्नी जास्पत्यमतस्करं तस्करी वनस्पतिर्शृहस्पतिः प्रायदिवत्तं प्रायदिवत्तिम-प्रतीत्तं परीत्तः प्रत्तमेवत्तामुद्धेत उद्धिता उद्धियमाणो-द्भुता उद्भृतेषुत्तभिता उत्थातुरुत्थितः स्वाविद्भृदयाविधै मर्माविधं प्रापाद् तुराषाद् पृतनापाद् श्रेत्रूपाण्महीषा-डमीपाडस्मि विश्वाषाद्॥

येषां शास्त्रेण नेष्यते पदानां कचिदिङ्गनम्। श्राबाधायाद्य (?) दृष्टत्वात्पठितानि परीवृतात् ॥ अरपा अद्भुतोऽन्येद्युरनवद्याभिर्मगुन्द्याः शेरभक शेरभ रोवृधक रोवृध सिनीवालि स्तरीतवे मथायति कर्मारा श्रुलुभ्यतः करम्भं पतित्वानुषगराटक्युपमस्य मातरि-भ्येरी समह वृष्ण्यमसञ्चतो भूणीयः सक्षणिः इमश्रीण सनिस्रसो मनुष्यद्येवापासः कष्कपासो नदनिमा तता-महाः पितामहाः श्रीपथेय्यै साहन्त्य पुंसि नीलागलसाली सस्वरीररगरीटेषु स्थूलभं समाभ्योऽसत्यासनि गोधा मेधा खधा श्रद्धा त्रेधा स्वापदं शितिङ्गो वेलगः पतङ्गः पण्डगाः सारङ्गं पिशङ्गं पिङ्गो भृङ्गाः हरिमाणं जरिमा महिमानं वरिमत इदावत्सरायं पुरोडाशौ परमामन्तितम्॥ कार्षीयणा एत्सीमानो दुन्दुभिः शौशयेन पत्तत औपशिन-मदितिर्जनित्वमोण्योः सभा नरिष्टा सवीमनि द्रमूना

नूर्तनं समीचीः कितवान्सह्स ममत्तन कलहो शाङ्करस्य पलीजकम्॥ गोपायन् कुक्षिला उर्हण्डा ये च मद्मदाः तुण्डेलमुदुम्ब-लेमयारावीऽघलाः सरमयि सधीचीः समागयति रेव-तीरनामया अलजेः सप्तर्थमुत्तानायां कसन्नीलं दशीनसि-मसूर्स उल्रूबलमबुदिः करौक्षरं पदुरावधारिणीः॥ राफकः सार्रथिः सहुरिः शिखण्डिनो जीसूताः पतत्रिणो मुद्रेलं मातरिश्वा मधुलालसाली शिलाञ्चाला तलाशी मदुघानमधूलकमसाभ्यं मेखेलां यजना गोत्रस्योलपेषु कम्बूकान्महीलुका कम्बले मन्दसाना गन्यतिर्वहुलान् कुकारिकां लाक्नलं नानानमुलुलयः सूर्यो वृषमो गर्दमे पर्जन्यः सारमेयौ सोभर्यर्चनानाः कस्तम्बु क्रकाटं वंसगः शरदी रिशादी मर्यादाःपादी मगधेभ्यः कर्वन्धं रिशादसी नलदी पेलदानी मागधिस्तिन्पिञ्जं कृत्येजं बर्व्यजं लिबुजा चीपुद्रुः पूतुद्र्रंसर्द्री मिथुयासुया भद्रया उर्विया सनेयं समनं सखा सख्युः सहुरिः सदान्वाः सनातन-ममिद्रिः सद्गुः सरण्यूर्गोतमः कतरः कतमो यत्रा यत-मोऽश्वतरस्याश्वतयीः पातरुचा उच्चैनीचैः पराचैरपाचैः चतुष्ट्यं सदं सद् सर्वदा मध्यंदिनः कक्षीवान्ष्ठीवान्ष्ठी-वन्तीवप्रजस्तीमस्वकती पुरुता करता जनता देवता द्वयाविन उभयाविनमामयाविनमामयावी मेखलावी मेधावी ध्रुवमयो जिगीवान् देदावाँश्चिकित्वान्विद्वान्॥ ॥ २३॥ समन्तः सर्वतोऽर्थेऽन्तोदात्तं नावगृद्यते । आद्युदात्तमवगृह्यते पूरणार्थे ॥ समानमस्मिन्को देव इत्येतदेवावगृह्यते। अतोऽन्यानि समानानि नेङ्गयेत्सर्वदा कविः॥ अघमावयमावयमित्येतदेवावगृह्यते । अतोऽन्यानि नावगृह्यन्ते॥ अभिधावांम्याशामाशिष्येतदेवावगृह्यते । अतोऽन्यानि आद्युदात्ता(नि) दिगर्थे नेङ्गयेदसी॥ उतोत्तरस्मादिति च इत्येतदेवावगृद्यते ॥ उत्तरस्यां दिश्युत्तरं धेहि पार्श्वं सिलाञ्चालास्युत्तरा उत्त-रादुत्तरो हंस्युत्तरिसम्त्समुद्रे पूर्वस्मादुत्तरं समुद्रम् ॥ अतोऽन्यान्यवगृह्यन्ते ॥ आयन्तित्यन्तोदात्तं यत्र दृश्येत नामवत्। आकारेणावगृह्वीयादायन्त्र चनद्रमः॥ आख्यातमायुदात्तमचुदात्तं वा यदा भवेत् । तन्नाय-

॥ २४॥

#### ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

गृह्णीयादायेन्नेकाक्षरमायन्ताः संप्तगृधाः॥

[ - Table 1
अकारान्मानशब्देऽपि परतो नावगृद्यते ।
यजमानुः पर्वमानो वर्धमानो निदर्शनम् ॥
स्वरात्कशब्दे नेङ्गयेत्तुण्डिकः शिपवित्तुकाः।
छायेकादुत नम्नेकाच्छकाद्विद्यादत्र निदर्शनम् ॥
अर्जुदितामुद्ता स समुचे (?) उद्यमानमुदिना प्रसारिणा।
विदः ॥
श्रतिष्ठिपमतित्रसन्नपेषुषोऽवदृत्रन्नभ्यस्तात् । तस्यैव ।
नोपसर्गः॥
अवद्यम् । वदिप्रतिषेधः । अनुद्यम् ॥
विदर्थं विदेः । वेदनम् । नोपसर्गः ।
विदेरेव । सहसा विदानो लोकं विदाने विद्युमें विद्युतम् ।
नोपसर्गः॥
वित्त्वा विदेष्ट विद वित्ता । अपस्पृधेथामानु चुरानशाना
आजिमाद्युरायोराद्यमनाद्यमिति धात्वादि दीर्घोपधम्।
नोपसर्गः॥
श्रचित्रद्रकितद्च्छारादानः रााशाद्यमानः शश्युः
शिश्रियाणो दविद्युतत्तरीतृतं करीक्षशं विद्युषीजिज्या-
सतः सरीसृपं वरीवृजं मरीमृशमविद्युतिदित्यभ्यस्ता
धातवः। नो समासः॥ ॥ २५॥
देवताद्वन्द्वे दीर्घाद्भिभ्यांभ्यःसु ॥
सौ च॥
सकारे विनतेऽन्यतोऽपि अग्निष्वत्र निदर्शनम् ॥
समस्तमेकाक्षरं वृद्धधा यद्भवेद्विकृतं पदम्।
स्वरात्तन्नावगृक्षीया छाकल्यस्य तथा मतम् ॥
एकाक्षरमवर्णान्तं यद्भवेन्नञ उत्तरम्।
तत्पदं नावगृक्षीयादप्रयावादिवर्जितम् ॥
तत्पदं नावगृह्वीयादप्रयावादिवर्जितम् ॥ सार्रथिर्विथुरो व्यथिर्व्यचेः खतो नंकुलो नुखं नपति-
तत्पदं नावगृक्षीयादप्रयावादिवर्जितम् ॥ सार्रथिर्विथुरो व्यथिर्व्यचीः खुतो नेकुलो नुखं नपति- मोपुराः॥
तत्पदं नावगृक्षीयादप्रयावादिवर्जितम् ॥ सार्रथिर्विथुरो व्यथिर्व्यचेः खतो नेकुलो नुखं नपात- मोपुराः ॥ पनिष्पदा पनिप्रतं वनीवजताद् वरीवर्जयन्ती चराचरः
तत्पदं नावगृक्षीयादप्रयावादिवर्जितम् ॥ सार्रथिर्विथुरो व्यथिव्यचेः खतो नेकुलो नुखं नपात- मोपुशः ॥ पनिष्पदा पनिप्रतं वनीवजताद् वरीवर्जयन्ती चराचुरः सनित्रिमाः कृत्रिमेः पृत्रिमेम् ॥
तत्पदं नावगृद्धीयादप्रयावादिवर्जितम् ॥ सार्रथिर्विथुरो व्यथिव्यचेः स्वतो नेकुलो नुस्नं नपात- मोप्राः ॥ पनिष्पदा पनिप्रतं वनीवजताद् वरीवर्जयन्ती चराचरः स्विनित्रिमाः कृत्रिमेः पृत्रिमेम् ॥ स्वरिक्षस्वरिवभक्तिवचनविशेषेष्विति यावद्या ॥
तत्पदं नावगृद्धीयादप्रयावादिवर्जितम् ॥ सार्रिथिर्विथुरो व्यथिर्व्यचेः खतो नेकुलो नृष्कं नपति- मोप्शः ॥ पनिष्पदा पनिप्रतं वनीवजताद् वरीवर्जयन्ती चराचरः खीनित्रिमाः कृत्रिमेः पूत्रिमेम् ॥ स्यरिक्षस्वरिवभक्तिवचनविशेषेष्विति यावद्या ॥ शास्त्रे पुराणे कविभिर्देष्टमेतत् वर्णलिङ्गस्वरिवभक्तिवाक्य-
तत्पदं नावगृद्धीयादप्रयावादिवर्जितम् ॥ सार्रथिविंथुरो व्यथिव्यचेः स्वतो नेकुलो नुसं नपात- मोप्राः ॥ पनिष्पदा पनिप्रतं वनीवजताद् वरीवर्जयन्ती चराचरः सिनित्रिमाः कृत्रिमेः पूत्रिमेम् ॥ स्वरिलङ्गस्वरिवभक्तिवचनविशेषेष्विति यावद्या ॥ शास्त्रे पुराणे कविभिर्देष्टमेतत् वर्णलिङ्गस्वरिवभक्तिवाक्य- व्यत्ययद्द्यन्दसीति ॥
तत्पदं नावगृद्धीयादप्रयावादिवर्जितम् ॥ सार्रिथिर्विथुरो व्यथिर्व्यचेः खतो नेकुलो नृष्कं नपति- मोप्शः ॥ पनिष्पदा पनिप्रतं वनीवजताद् वरीवर्जयन्ती चराचरः खीनित्रिमाः कृत्रिमेः पूत्रिमेम् ॥ स्यरिक्षस्वरिवभक्तिवचनविशेषेष्विति यावद्या ॥ शास्त्रे पुराणे कविभिर्देष्टमेतत् वर्णलिङ्गस्वरिवभक्तिवाक्य-

77-2 देवताद्वन्द्वे दीर्घाद्रिभ्याभ्यःस्सु

78-3 समस्तमेकाक्षरं वृद्ध्या

79-4 एकाक्षरमवर्णान्तम्

80—5 स्वरिङ्गस्वरिवभिक्तिवचनविशेषेषु
81—6 वर्णेलिङ्गस्वरिवभिक्तिवाक्यव्यत्ययश्रुन्दसि
82—7 वर्णेलोपागमहस्वदीर्घप्लुत-आत्मनेभाषा-परसैभाषा अपियन्त्यिपयन्ति

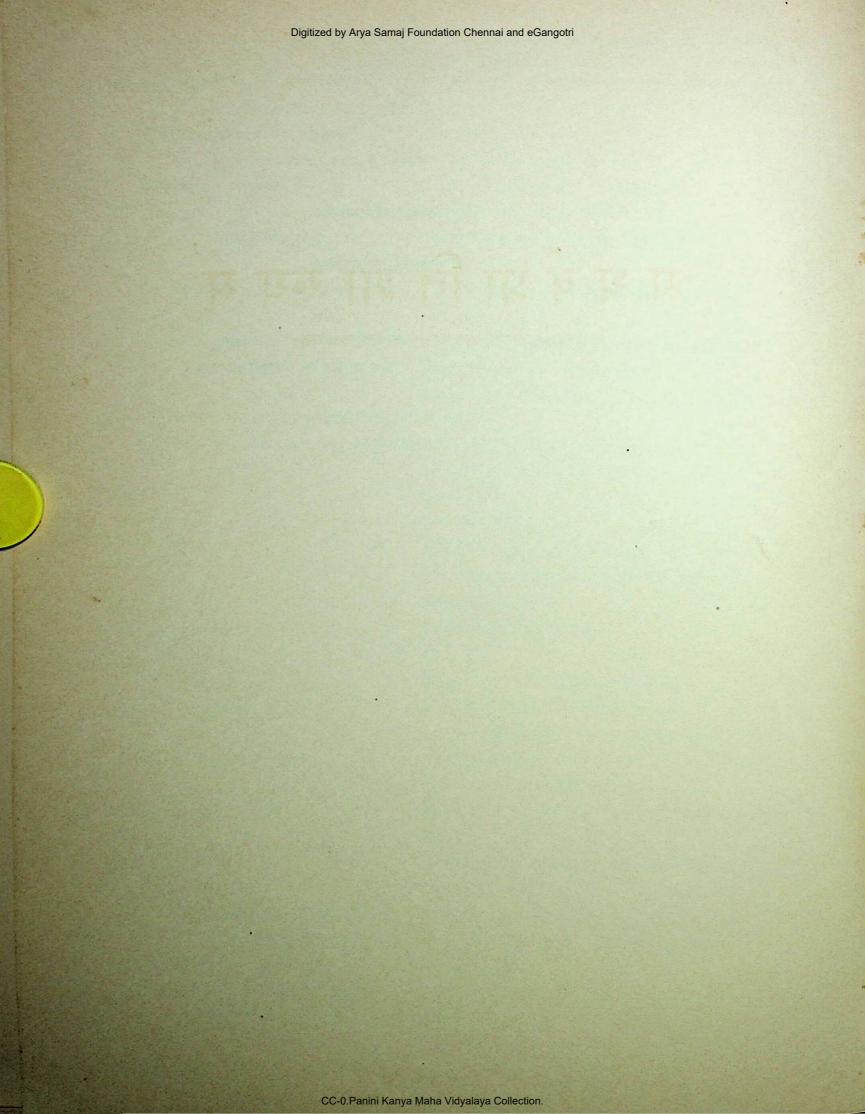
॥ इति चतुर्थः पादः ॥

॥ इति तृतीयः प्रपाठकश्च ॥

आथर्वणे संहितालक्षणग्रन्थे प्रातिशाख्य-मूलसूत्रं समाप्तम्॥ न तर्कबुद्धधा न च शास्त्रदृष्ट्या,
यथास्नातमन्यथा नैव कुर्यात्।
आस्नातं परिषत् तस्य शास्त्रं,
दृष्टो विधिव्यंत्ययः पूर्वशास्त्रे॥
श्रास्नातव्यमनास्नातं,
प्रपाठेऽस्मिन् कचित् पदम्।
छन्दसोऽपरिमेयत्वात्,
परिषत्तस्य स्थणं परिषत्तस्य स्थणमिति॥

अथर्वप्रातिशाख्ये तृतीयः प्रपाठकः समाप्तः॥ इति प्रातिशाख्यं मूळस्त्रं समाप्तम्॥

सं॰ १६६= वर्षे, द्वितीय आषाढ वदि ६ षष्ठी, मृगुवासरे ॥ लेखकपाठकयोः शुमं भवतु ॥ राम ॥ राम ॥ राम ॥



# ऋ थ र्व प्रा ति शा ख्य म्

Digitized by Arya Samaj Foundation Chennai and eGangotri CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

#### ॥ ॐ नमो ब्रह्मवेदाय ॥

## [ प्रथमः प्रपाठकः ]

ॐ नमस्कृत्य ब्रह्मणे शंकराय । ऋषिभ्यः पूर्वेभ्यः । शमु वाचास्तु मे गीः । प्रज्ञां ब्रह्ममेधां तपश्चादिश्याद्रह्मा यशसं मा कृणोतु ॥

1 ॥ अथातो न्यायाध्ययनस्य पार्षदं वर्तयिष्यामः ॥ १ ॥

श्रत्रोच्यते । य इमे त्रयो न्यायाः क एषामाद्यो न्याय इत्यत्राहः --

### 2 ।। पदानां संहितां विद्यात् ।। २ ।।

तंतूनां यथा तन्तूनां वासो यथा दारुशिलामृदां प्रासादस्तथा च संधिशास्त्राणि

मांग पदसंघानार्थं प्रोक्तानि । माङ्गलिकस्त्वाचार्यो मध्ये पदं न्यायं प्रोवाच । अथ किंप्रयोजनोऽयं पदविधिः । नतु चोक्तम् :—

## 3 ॥ समर्थः पद्विधिरिति ।। ३ ॥

३७ इहापि वस्यति :--

#### ऋषिप्रोक्तमन्त्रादिशब्दस्वरज्ञानार्थः पदविभागः।

padādhyayanam antādiśabdasvarārthajñānārtham iv. 107

३८ तिद्दं शास्त्रं व्याकरणं पुरस्ताद्ध्येयमलंविश्वानाय । आम्नायदाद्ध्यार्थम् । शास्त्रान्तरेष्वन्यथा निगदत्वात् । समानशब्दानां स्वरान्यत्वाद्धर्णान्यत्वाद्य । कानि ३४ पुनरस्य प्रातिशाख्यस्य प्रयोजनानि ? वस्यति :—

वल॰ एताचत्त्वमपवाद आबाधश्चार्थशब्दतः। वन सांवेदनं न्यायमुखं पञ्चस्वर्थेषु वर्तते॥

पंच पञ्चार्थसंनिवेशाद्गम्यते पञ्चैव प्रयोजनानीति ।

2

#### 11 8 11

<sup>1.</sup> Omitted in V., P.; Vr. has ओं नमो अधर्वनेदाय; Al. and Ş ओं नमो श्रीब्रह्मनेदाय. 2. V सैदिता ; Ş संदित.

#### श्रथ कीहरोतावस्वं नाम ?

## यत्रैतानि पदान्येवमादिष्वेवं भवन्त्यतो नान्यथेति ।

तद्यथा:-

पूषा त्वेतश्च्यावयतु प्र विद्वान्—१८. २. ५४ = Х. 17. 3. श्चा० अत्र च प्र विद्वान् विगृह्यते । समासो अन्यत्र । किं कारणम् ? प्रेत्यस्ये

च्यवतिना सामर्थ्यम् । पूर्वो त्वेतः प्रच्यावयतु विद्वान् इति ।

कर्मन्कर्मकार्भगम् कर्मन् अकर्मन् । आउर्भगम् ४. २३. ३.

श्रामंगम् इति समस्यते । विद्रहो अन्यत्र । किं प्रयोजनम् १ कर्मणि कर्मग्याभगम् ।

श्रधिश्रिते असहोत्रे - श्रधि अश्रिते । श्रप्ति उहोत्रे १५. १२. १.

श्रिधशब्दस्य श्रितेंशब्देन सह समासः । विद्रहो अन्यत्र । कस्मात् ? कर्मप्रवच-

नीयत्वात्।

श्रपवादो नामः

तन्यायाछ

यत्रैतन्न्यायाच्छुब्दा श्रन्यथा निगदा भवन्ति।

यो विभिति दाचायणं हिर्ग्यम्-विभिति १. ३५. २= RVKh. X. 128. 8

द्वितीयवेलायाम् इति प्राप्ते आदिख्दात्तो भवति ।

हिंस्ते अद्ता पुर्वम् अद्ता १२. ४. १३.

अन्तवेलायाम् इति प्राप्ते आदिख्दात्तो भवति ।

(3g)

त्राबाधो नाम :--

तछ

यत्रैतच्छुन्दार्थतस्तुल्या संहिता भवति।

अवकादान् अवकाऽअदान् ४. ३७. १०.

गर्भादं कपवं नाशय गर्भ अदम् २. २५. ३.

अन्तादीः-अन्तऽअदीः १५. १४. ३, ६.

मि: on the mar. अन्नादीभि: अन्न अदीभि: १५. १४. ३, ६.

श्रन्नादम् अन्न अदम् १५. १४. १, २, ७-१२.

कर्मोपपदो वृद्धिमानकारप्रत्ययः, सो ऽयमिति मन्येत । श्रकाराद्यत्तरं भ पदम् ।

ब्यञ्जनान्तात्तथान्यत्र<sup>ध</sup>ः-

हविरदान् (हविः ऽअदान् ४. ३७. ८, ६) इति।

शाखान्तरेऽपि:-

तन्नस्तपं उत सत्यं ने वेतु तम् । नः ; cp. 140c; तत् नः in Saunaka's

school; १२. ३. १२.

अकारान्तं पुंसि वचनम् । नपुंसकं तकारान्तं शौनके ॥

prathamāntāni tṛtīyāntānīti saunakas-ya pratijāānm na vṛt-tih 1. 8.

11 7 11

<sup>1.</sup> Vn. प्रस्य च्य- . 2. Vn. पूर्वा त्वेत प्रस्यावयतु. 3. Vn. omits first कर्मन्. 4. Vn. शृतशब्देन. 5. Vn. चुत्तरपद. 6. Vn. -तत्त्वा. 7. Vn. मोदक.

3) सांवेदनं नाम:-

भवंन्ति याछ यत्रैतन्न्यायाच्छ्रब्दा अल्पशो निगदा भवन्ति ।

ज्येष्ट

तदिदास भुवनेषु ज्येष्टं यती जुज जुमस्वेषर्यम्णः—ज्येष्ठम् ४. २. १ = X. 120: 1. ज्येष्ठेराब्दस्य त्रादिरुदात्तो भवति । श्रेष्ठ इत्यस्मिक्ये । अन्तोदात्तमन्यत्र ।

पूर्वजात इत्यस्मिन्नर्थे।

उतैषां ज्येष्ठ उत वा किन्छः ( ज्येष्ठः १०. ८. २०. ) इति ।

श्राखरे कृष्णी इषिरा श्रेनितेषुः—कृष्णाः ६. ४१. ३ = X. 94. 5.

वणा कृष्णशब्दस्य आदिरुदात्ता भवति मृगाख्याया चङ्गवा इत्यस्मिन्नर्थे ।

कुष्णं नियानम् (कृष्णम् ६. २२. १=1. 164. 47) इति।

न्यायमुखं नामः

3i

आम्नायो न्यायाधिगतः । वस्यति ः—

"नकारस्य विसर्जनीयः"ः "नकारस्य रेफः" इति ।

इदं चापिः-

उतामूं द्याम् ( उत । अमूम् ४. ३०. ७= X. 125. 7 ) इति ।

-कारांतानां -नामकारान्ता-नामियतां ?

उकारोपधानां मकारान्तानां मीयतां (?) गणादिः<sup>3</sup>।

On the margin

4 ॥ द्विरुदात्तं बृहस्पत्यादीनाम् ॥ ४ ॥

बृहस्पतिः २. १३. २; about 93 times.

शचीपतिः ३. १०. १२.

तज्ञपति ४. २७. १.

द्यावाप्रथिवी २. १. ४ ; about 65 times.

उषासावक्री ४. १२. ६.

देवाश्विना ६. ३. ३.

मित्रावर्षो ४. ३६. ७; about 16 times.

अम्नीषोमौ ३. १३. ४; ८. १८; अग्नीषोमा ६. ६३. ३; अग्नीषोमा भ्याम्

१२. ४. २६.

प्रत्यंचासुपोत्तमौ द्दौ उदात्तौ भवतः on . the margin

—अजुषिपरे—

प्रत्यं

5 || प्ळुतानामादितस्त्रीणि प्रत्यश्चां द्वें उपोत्तमें | तवैषान्तं च यावद्वा नराशँसो वनस्पतिः || ५ । ।

षां

Vn. इथ्यिरा. 2. Vn. repeats नकारम्य वि—. 3. After गणादिः Vn. reads बृहस्पतिः शचीपतिस्तन्तपाणाबापृथिनी उपातानका
दैवादिवना मित्रावरणावग्नीपोमावज्ञिष पर प्छतानामादितस्त्रीणि प्रयंचां द उपात्तमनदेयंतं च पावदा नराशसा बृहस्पतिः एकोदात्तं पत्रमेकस्वरिते चानुदातं गेखो
दिक्दात्तं बृहस्पस्यादीनामामंत्रितस्तरेण अजुपि पराविति किमर्थं या अग्नीपोमानजुष सखाया. 4. Al. and Vr. combine 3-4 into one. 5. Vn. तुपोचमे.

[नर्ांशंसः ५. २७. ३ ; वनस्पतिः ४. ३. १ ; about 35 times.]

मंत्रित एकोदात्तं पदम्। एकस्वरितं च। श्रजुदात्तं शेषम्। आमन्त्रितमामन्त्रितस्वरेण।

श्रजुषिपराविति किमर्थम् ?

यो श्रम्नीयोमावर्जुषे सर्खाया (अग्नीयोमी ६. ६१. ३ ) इत्यन्तोदात्तः॥

11 3 11

## 6 ॥ अवर्णमध्ये आकार एकादेशे विशेषः ॥ ६ ॥

क्स च उदात्तेन सह एकादेश उदात्ते भवति on the margin

## स्वरकृतोऽनुपलच्यः सर्वेविज्ञानस्यातुल्यत्वात्\*।

१ भर्गेनाहं सहार्गमम् सह । आ । अगमम् २. ३०. ५.

र हविषाह र्षिमेनम् ( -ष । आ । अहा- ३. ११. ३, ४= X. 161. 3) इति हे ।

द्यास्य।दिषि

३ आजामि त्वाजेन्या—त्वा । आऽग्रजेन्या ३. २५. ५.

४ विषं हार्रस्यादिषि-अस्य । आऽअदिषि ७. ५६. ५.

प्र यदा मार्गन्प्रथमजा ऋतस्ये मा । आऽअर्गन् ६. १०. १५.

Ry. I. 164. 37 á ágan

C. adisi, Vdā 'to cut'

६ अभ्यश्काक्ती— ०र्थका । आऽर्थका १०. १. २५.

त्रह्मणापीपदाम् तम् — ब्रह्मणा । आ । अपी- १०. ५. ४२.

पूर्णों मं- = पूर्णो मन्थेन मार्गमत्3-मा । आ । अग- १०. ६. २.

६ वत्सं गायत्रीमनु ता इहागुः — इह । आ । अगुः १३. १. १०.

तन्नो स्माकमिति पट्

१० तं नी गोपायतास्मार्कम् (-यत् । आ । अस्माकम् १२. ३. ५५-६०) इति षद् ।

११ सूर्योरोहेंत्प्रयती पतिम् —सूर्या । आ । अरोह्त् १४. १. १२ = X. 85. 12.

अवर्णितच

## 7 ॥ अवर्णान्ताच ॥ ७॥

अवर्णीताच पदं is crossed

अवर्णान्ताच त्राकारः परः पदं पठ्यते । किं कारणम् ? हस्वस्य दीर्घदछत्वात् ।

ताविद्याव<u>द्</u>

१ ताविहा वहताम्—तो । इह । आ । वह- ३. २४. ७.

। । फेनमिवावह- २ नदी फेर्नियचा बहुत्-फेर्नम् उइच । आ । बहुत् १. ८. १.

३ सजाता नुग्रेहा चंद- उग्र । इह । आ । वृद् १. १०. ४.

४ इन्द्रे जुवस्व प्र वहा योहि शूर-प्र । वह । आ । याहि २. ५. १.

प्र वार्वापृथिवी ऋनु मा दींघीथाम्—मा । आ । दीघीथाम् २. १२. ५.

६ विश्वे देवासो अनु मा रमध्वम् —मा। आ। रमध्वम् २. १२. ५.

कर्मणा ७ इमं यहां वितेतं विश्वकर्मणा देवा येन्तु - ० कर्मणा। आ। यन्तु २. ३५. ५.

<sup>1.</sup> The reading of the text was-जुषिपराविति किमर्थ । यो अग्नीपोमावजुषे सखाया । But this was crossed and the reading adopted here was put down on the margin. 2. Vn. अवर्णम आकार एकादेशः विशेषः. 3. Vn. मागत्. 4. Vn. रोस्त. 5. Vn. अवर्णन्ताच उदारोनाकारेण सह एकादेश उदारो भवति on the margin.

Repeated ताविहा चहताम्—३. २४. ७.

तानय द घतुरिवा तानया पर्सः—धतुः ऽइव । आ । तान्य ४. ४. ६.

नामा ६ महत्तद्वृष्णो असुरस्य नामा विश्वक्रपो अस्तिनि तस्यौ नाम । आ। वि । तस्यौ С. mahastad ४. ८. ३ = III. 38. 4.

টি १० नुडेमियां छिन्धि नुडम् ऽ इंच। आ। ख्रिन्धि ४. १६. १.

११ इति त्वा रंभ ओषधे -त्वा। ग्रा। रभे ४. २०. ६.

१२ धास्युर्योनि प्रथम आ विश्वेशाँ यो वाचमनुदितां चिकेते — विवेश । आ । यः । चिकेते ५. १. २.

इं १३ इन्द्रा याहि में हर्वम् इन्द्रं । आ । याहि ५.८.२.

इं १४ अर्नु त्वेन्द्रा रभामहे—त्वा। इन्द्रु। आ। रुभा- ५. ८. ६.

W. indrára-

वं १४ वन्द्यश्चा यहि—च। आ। यहि ५. १२. ३=X. 110. 3.

१६ अभिहोती हस्त्युद्धा निनाय हस्त् ऽ गृह्य । श्रा । निनाय ५.१७.२= X. 109.2.

पूर्ण १७ सरौ पर्शमिवा देघत् - पर्शम् उईव । आ । दुधत् ५. २५. १.

१= प्वॉ ईघामि ते गर्भम् प्व। आ। द- ५. २५. २.

१६ गर्भं ते अश्विनोभाँ घेत्ताम् - श्रुश्विना । जुमा । आ । घृत्ताम् ५. २५. ३=

X. 184. 2.

२० प्रजायै त्वां नेयामसि-त्वा । स्रा । नया- ५. २५. ८.

२१ अश्विना ब्रह्मणा यातम् - ब्रह्मणा । आ । यातम् ५. २६. १२.

२२ वृहस्पते ब्रह्मणा योद्यर्वाङ् - ब्रह्मणा। आ। याहि । श्रवीङ् ५. २६. १२.

ब्रह् २३ आ त्व चृतत्वर्युर्मा पूषा बृह्स्पतिः—आ । त्वा । चृत्तु । अर्थुमा । आ । पूषा । आ ५. २८. १२.

अँग्र २४ अंग्रुरिवा प्यायतामयम्—श्रंग्रः ऽ ईव । आ । प्या- ५. २६. १२.

२५ अर्थथेना जमारेणाम्—अर्थथेन । आ । जुभारु । पुनाम् ५. ३१. १०.

२६ सुनोता च धावत सुनोत । आ। च धा- ६. २. १.

२० तेना नोऽवसा गृहि तेन । नः । अवसा । आ । गृहि ६. ७. १.

इति त्रीणि । भजता

२= अनु त्वा रमे (त्वा। आ। रमे ६. ४८. १-३) इति त्रीणि।

२६ त्रा नो गोषु भजता मुजायम् भजत । आ ६. ५५. २.

३० वचसा वैशयामहे वर्चसा। आ ६. १०८. ५.

३१ तेमिः सुम्नर्या धेहि नो वसो सुम्न ऽया। आ। धेहि ७. ५५. १.

३२ वृषणा वृषेथाम् —वृषणा । आ। वृषे- ७. ५८. २ = VI. 68. 11.

३३ तस्य त्वं प्राणेना प्यायस्य-प्राणेन । आ। प्या- ७. ८१. ५.

sumnayā falls under IV. 30, which prescribes separation of yā in the Pada.

<sup>1.</sup> Vn. नउमि. 2. Vn. त्वारंतनुष. 3. Vn. विरवशाया. 4. Vn. एवा श्मादिवनाभातां. 5. Vn. वानया. 6. Vn. omits अर्थमा. 7. Vn. जमार. 8. Vn. सुम्नयान्वमहि.

#### अथर्वप्रातिशाख्ये

## ३४ स्वस्तये ताक्ष्यमिहा हुवेमे—इह । आ । हु- ७. ८५. १; ताक्ष्यम् । इह । हुवेम X. 178. 1.

३४ द्विषते त्वा संजामसि त्वा । आ । सुजा- ७. ११५. १.

C. sacāmasi

३६ मा त्वी जम्भः संहेतुर्मी तमी विदन्मा जिह्ना बर्हिः—जिह्ना। आ ८. १. १६.

३० मा रसथाः स्जेमम् मा। आ। रुभुथाः ८. २. ७.

ताबिहा यंतु ३० ता इहा यन्त्वोषधीः इह । आ । यन्तु ८. ७. १०.

यंतु ३६ इहा येन्तु प्रचेतसः—इह । आ । यन्तु ८. ७. ७.

४० अग्निर्गर्भे इवा र्यये—गर्भः ऽइव । आ । शुये ९. ३. २१.

४१ अजा रीह सुकृतां यत्र लोकः—अर्ज । आ रोह ९. ५. ९.

४२ समा धीरः पाकमत्रा विवेश-अत्र । आ । वि- ९. ९. २२=1. 164. 21.

४३ कस्तद्वीं मित्रावरुणा चिकेत-रुणा। आ। चि- ९. १०. २३ = 1. 152. 3.

महा ४४ ब्रह्मा विवेश-ब्रह्म । आ । वि-१०. २. ३३.

brahmá TA, 1,27.3.4

४५ तेना रेमस्व त्वं शर्त्रून्-तेन । आ। र-१०. ३. १.

४६ प्रैगी क्रुगीहि प्र मृणा रमस्य-प्र । मृण् । आ । र्- १०. ३. २.

४७ तस्मिन्धृतस्तावी सृष्ट्रा लगेग्ने दिवं रुह सृष्ट्रा । आ । रुह् १२. २. १७.

लं नुदा रेव ४८ तिः कव्यादे नुदा देव्यर्जनं वह नुद । आ । वृह् १२. २. ४२.

४६ प्र येछ पर्शे त्वरया हेरीषम् त्वरय । आ । हर । ओ- १२. ३. ३१.

५० चरेदेवा त्रैहायणात्—एव । आ १२. ४. १६.

विशंतु ४१ तास्त्वा विशन्तु मनेसा शिवेने स्वा । आ । वि- १३. १. १० = TB.II.5.2.2.

४२ कृत्येषा पद्धती भूत्वा जाया विशते पतिम्-भूत्वा । आ । वि- १४. १. २५.

bhūtvyá RV. X. 85.

पञ्चभ्य वा वृश्च्यते

४३ पशुभ्यक्वा वृक्वते—पशुऽभ्यः। च । आ । वृ-१५. २. २.

४४ क्षत्राय ना बृहचते न । आ १५. १०. २.

४४ राष्ट्राय ना वृक्षते—न । आ १५. १०. २.

## 8 ॥ इकारादी च ॥ ८॥

here.
(b) trīni padāny aprktamadhyāni IV.
118; examples as
marked.

अवर्णीतात

स्वरसंधितुल्यत्वात् । इकारादौ च अवर्णान्तात्पर आकारः परः पदं पष्ठयते । किं कारणम् ? स्वरसंधितुल्यत्वात् ।

Quoted in CCA. III. 38; IV. 113-115

(a) ekādeša udāttenodāttaḥ. III. 66; examples as marked

स्वेद

धियेह्या नैः—धिया। आ। इहि । आ। नः २. ५. ४.

गिरो मे जुषस्वेन्द्रे —जुषस्व । आ। इन्द्र २. ५. ४.
अर्वाङ्गेतेने स्तनियुत्तुनेहि —नी । आ। इहि ४. १५. ११.
कुष्टेहि तक्यनाशन—कुष्टे । आ। इहि ५. ४. १.
उष्णेने वाय उद्केनेहि —वायो इति । उद्केने । आ। इहि ६. ६८. १.

Quoted as an example under III. 38. vāya-uda- is quoted under II. 21, 24; III. 35.-kenehi under III. 38, 66.

तत्संजाता अव पश्यतेत संऽजाताः । अव । पश्यत । आ । इत । १८. ४. ३७.

<sup>1.</sup> Vn दुरवम; पृष्ठमात्रा mistaken for र by the scribe 2. अवर्णोतादुदात्तेनाकारेण सह एकादेश उदात्त स्यादिकारादी च परे on the margin. 3. Vn. यंक्यते

तंतुमि

	नयमः नयावयाः	
में यस्य	"आकारः केवलः प्रथमं पूर्वेण" इत्युक्तम् । समासे परेण प्रथमं संधीयतेः—  गर्म चित्तमुपार्यसि—चित्तम् । उपुऽआर्यसिः, √ इ १. ३४. २. यस्यं जायामुपैमिं'—उपुऽपेमिं=आ+पृमि ६. ११८. ३. तद्वाह्मणं पुनेरसमानुपैते—उपुऽपेते=आ+पृतु ७. ६६. १.	ākārah kevalah prathamam pūrveņa III. 38; examples the same as here.
पकादी	9 ॥ एकारादौ च ै॥ ९॥	
स्वि <u>द</u> ्रि	पकारादी चावर्णान्तात्पर आकारः परः पदं पद्यते । किं कारणम् १ स्वरसंधितुस्यत्वात् :— इहैतु सर्वो यः पृष्ठः—इह । आ । पृतु १. १५. २. पुनुमैत्विन्द्रियम्—पुनेः । मा । आ । पृतु ७. ६७. १. गृह्णाम् हस्तमनु मैत्वर्त्र—अर्नु । मा । आ । पृतु १२ ३. १७.	punar mām astv in- AGS. III. 6. 8
	11811	
	10    कुदन्ते द्रशुपसर्गे यत्र पूर्वेण वित्रहः । अनर्थकः कर्मप्रवचनीयो व्यूढो वा विगृद्यते    १०	
<b>च्यू</b> हो		
. । रवायता	१ प्रे सुमिति संवितर्शय ऊतये — प्र । सुऽमितिम् ४. २५: ६. २ अर्व मन्युरवायतार्व बाहू — अर्व । आऽयेता ६. ६५. १. ३ वि.ते मुद्यामि रज्ञनां वि योक्त्रं वि नियोजनम् — वि । निऽयोजनम् ७. ७८. १.	'We can hardly help emending manyús to dhanús 'bow' in a' W.
	४ निद्धेरर्मण्यः—निः। दुःऽअर्मण्यः १६. २. १.	W. emends to duradmanyah.
ŧ	५ सं रच्या सं सुभूत्या सम्। सुऽभूत्या ३. १४. १.	sam su-and sam sa-
Ř	६ एकल्पो भवसि सं समृद्धर्यां सम्। सम्ऽऋद्यां १२. ३. २१.	are cited under II.32.
	० अपै परेतो अस्मि—अपे । परोऽइतः ४. ३२. ५.	
हिंबिमेथीना । हुता; सप्पैतः । भ सुँबसानी	इ अपे दुर्मृति हैतम् अपे । दुः ऽमृतिम् १४. २. ६.  ह ह्विर्मश्रीनाम् भ्या हैविवासताम् अभि । आऽविवा - ८. ४. २१. १० वृन्ताद्भि प्रसर्पतः — अभि । प्रऽसर्पतः ८. ६. २२. ११ समानं तन्तुं मभि संवसानी अभि । सम्ऽवसानी १२. ३. ५२. १२ समाकृतीर्नमामसि सम् । आऽकृतीः ३. ८. ५; MS. II. 2. 6.	Pet. Lex. treats abhf as if in direct combinatin with participle.  C. abhipra—
	निर समाक्षिताववाता तार्चा नार्वा वार्चा वार्	

१३ अमिर्विश्वान्यपं दुष्कृतान्यजुष्टान्यारे अस्मईघातु—अर्प । दुःऽकृतानि ६. ४५. २=

१४ आ सिन्धोरी परावर्तः—आ। प्राऽवर्तः ४. १३. २= X. 137. 2.

१४ निर्वपानसात् निः । उपुऽश्रानसात् २. १४. २.

X. 164. 3.

<sup>1.</sup> Vn. मुपेमि; पृष्ठमात्रा of पे has been left out. 2. अवर्णातादुदात्तेनाकारेण सह एकादेश उदात्तः स्यादेकाहादौ च परे on the margin-3. So ms., op प्रअते, Vn. युक्यते, 4. Vn. कृतदंते. 5. Vn. युपसंग्रे. 6. Vn. विगृहः, R. combines 10-11 into one; P combines 10-12 into one. 7. Vn. प्रसुमवमन्यु. 8. Vn. निरयोजनं. 9. Vn. समृद्ध्या. 10. Vn. यमारता अप परेतो॰ दुमनी. 11. Vn. omits भी

```
१६ त्रेतो यन्तु व्योध्यः प्रानुध्योः प्रो अर्शस्तयः—प्र । अनुऽध्याः ७. ११४. २.
            १० अन्यो अन्यस्मिन्नध्यार्पितानि—अधि । आऽअर्पितानि ८. ९. १९.
            १= उत्प्रजापंतिरम्रभीत्—उत्। प्रजाऽपंतिः। अग्रभीत् ८. १. १७.
          १६ अर्च प्रजापतिर्बुध्यते—अर्च । प्रजाऽपतिः ९. १. २४.
            २० शरीरेऽधि प्रजापतिः—अधि । प्रजाऽपतिः ११. ८. ३०.
            २१ उप प्रशिषेमासते—उप । प्रऽशिषम् १३. ४. २७.
            २२ ये पार्थिवे रजस्या निषेत्ताः—आ । निऽसंत्ताः १८. १. ४६ = X. 15. 2.
            २३ अस्मिन्बर्हिष्या निषद्य-आ। निऽसद्य १८. १. ५९ = X. 14. 5.
           २४ सिन्धुतस्पर्यार्भृतम्—परि । आऽभृतम् ७. ४५. १.
   मंगेम्यः २४ प्राणमङ्गेभ्यैः पर्याचरेन्तम् परि । आऽचरेन्तम् २. ३४. ५. TS. III. 1. 4. 1.
            २६ ततः परि प्रजातेन-परि । प्रऽजातेन ६. ८९. १.
                                                                                           C. paripra—one word; cited as an ex. under II. 40, and a
            २० वनस्पतिभ्यः पर्यार्थृतं सर्हः-परि । आऽभृतम् ६. १२५. २ = VI. 47. 27;
                                                                                           counter-ex. under II.
                                                                     TS. IV. 6. 6. 6.
            २= पृद्काः परि संस्रतम्—परि । सम्ऽस्रतम् ७. ५६. १.
           २६ पशामनु ब्यावरीने अनु । विऽआवरीने ६. २६. २.
                                                                                              C.
                                                                                                  anuvyā-one
                                                                                           word.
           ३० पराचीमें नुं संवर्तम् अनुं । सम्ऽवर्तम् ६, २९, ३.
            ३१ अङ्गान्यतु विष्ठिताः—अतु । विऽस्थिताः ६, ९०, २,
वंगान्यनुविष्टि
            ३२ मनसोऽनु प्रवाय्यम् अनु । प्रऽवाय्यम् ६, १०५, १,
                                                                                                 anupravā-one
            ३३ पृथिन्या अर्चु संवर्तम् अर्चु । सम्ऽवर्तम् ६. १०५. २.
            ३४ समुद्रस्यानुं विक्षरम् अनुं । विऽक्षरम् ६. १०५. ३.
            ३५ दक्षिणामन्वावृतम् अर्चु । आऽवृतम् १०. ५. ३७.
            ३६ दीर्घामनु प्रसितिं दीर्थुर्नरः अनु । प्रऽसितिम् १४. १. ४६ = X. 40. 10.
                                                                                          RV. X. 40. 10 and
Pai, didhiyuh.
            ३७ समानं योनिमर्नु संचरन्तम् अर्नु । सम् उच-१८. ४. २८= X. 17. 11;
     चरंतं
                                                                    TS. III. 1. 8. 3.
           ३= गद्वस्तावधि संश्रुतम् अधि । सम्ऽश्रुतम् १. ३. ६.
 यदस्ता, सं
                                                                                             C samśritam.
           ३६ पृथिन्या अध्युद्भतम् पृथिन्या । अधि । उत्ऽर्धृतम् २. ३. ५.
           ४० मधोर्रीय प्रजातासि—अधि । प्रऽजाता १. ३४. १.
Repeated
               पृथिक्या अध्युद्धतम् —२. ३. ५.
           ४१ पृथिव्या अध्युत्ततम् अधि । उत्रततम् २. ७. ३.
           ४२ षष्ठात्पञ्चाधि निर्मिता—अधि । निःऽमिता ८. ९. ४.
           ४३ मादुर्मात्राधि निर्मिता—अधि । निःऽमिता ८. ९. ५.
           ४४ ततः परि प्रजातस्यं—cp. कुतो अधि प्रजातम् ९. ९. १८.
```

४५ कस्मिन्न ऋतमस्याध्याहितम् अधि । आऽहितम् १०. ७. १.

<sup>1.</sup> Vn. omits ध्या. 2. Vn. प्रशिष्यं. 3 Vn. मंगत्यः 4. Vn. परची॰, 5. Vn. व्या अगृत. 6. Vn. मधीमंरिष 7. Vn. अङ्गतं. 8. Vn. ब्व्याध्युत्ततं. 9. Vn. पूजा॰ 10 Vn. omits ध्या.

४६ द्यौर्यस्मिन्नध्याहिता—अधि । आऽहिता १०. ७. १२.

िछ ४७ पुरुषेऽधि समाहिताः अधि । सम्ऽआ-१०. ७. १५.

४= उछिष्टेऽधि समाहिते ?

समाहिताः ४६ उछिष्टेऽधि समाहिताः—अधि । सम्ऽआ- ११. ७. ९.

४॰ संवत्सरो ऽध्युँ ब्रिष्टे—अधि। उत्ऽशिष्टे ११. ७. १८.

५१ अति दुर्गाणि विश्वां—अति । दुःऽगानि ७. ६३. १.

पर अति दुरितान्यग्निः—अति । दुःऽइतानि ७. ६३. १.

अति दुर्मा ४३ अति दुर्माण्येषः—अति । दुःऽगानि ९. ५. ९.

दुर्मा, सोत्याः ४४ अति दुर्गाः स्रोत्याः — अति । दुःऽगाः १०. १. १६.

durgāni cited as an ex. under vibhaktyāgamaprātipadikāntasya III. 78, which cerebralises the n of a case-ending, that of an āgama and the final n of a prātipadika, if the alterants precede.

11411

। गमिष्ठा इति 11 || गतिपूर्वी यदा धातुँ: कचित्स्यात्तद्वितोदयः | समस्यते गतिस्तत्रागीमष्ठा इति निदर्शनम् ॥११॥

[ आगमिष्ठाः—भजन्त पित्वस्त इहार्गमिष्ठाः—इह् । आउग- १८. १. ४५=

X. 15. 3. ]

ततः परिष्वजीयसी देवता सा मर्म प्रिया—परिऽस्व- १०. ८. २५. लुवणाद्विक्केदीयसीः—विऽक्कें- ७. ७६. १.

12a | उपसर्गपूर्वमाख्यातमनुदात्तं विगृद्यते । इदात्तं यत्समस्यत उपसर्गो निहन्यते । १२ ॥

upasarga ākhyātenodāttena samasyate IV. 1.

[ a तं प्रत्येस्यामि मृंत्यवे —प्रति । अस्यामि ५. ८. ५. b यं वस्येजं न्यस्येथ —निऽअ – १४. २. २२ ]

तस्यापवार्दः—

12b | समाने योनावध्यैरेयन्ताधि तस्थुर्येऽसेतः परि जिक्किरे संमुद्रादधि जिक्किषे परि भूम जायसे ॥

[ समाने योनावध्यैरीयन्त-योनौ । अधि । ऐ- २. १. ५ = VS. 32. 10.

यत्रेमा विश्वा भुवनाधि तस्थः—अधि । तस्थः ९. ९. २ = I. 164. 2. यि उस्तः परि जिल्लारे—अस्तः । परि । जिल्लारे १०. ७. २५.

यो श्रीयतो रोचनानी समुद्रादधि जिल्लेषे—अधि । जिल्लेषे— ४. १०. २.

यदेको विश्वं परि भूम जायसे—परि । भूम verbal form ?। जायसे १३.२.३]

12c | ह्युपसर्गपूर्वमाख्यातं यदा भवेदुदात्तवत् | अनर्थकः कर्मप्रवचनीयो न्यूढो वा विगृह्यते ||

yónāv ádhy afrayantādişu ca IV. 5. Examples as marked here.

C. -satasp-

ब्यूठो

। रयंत

<sup>1.</sup> Vn. Omits ध्या. 2. After this Vn. has पुरुपेऽधि समाहिता. 3. Vn. repeates it. 4. Vn. omits ध्यु. 5. Vn. चितु दु०. 6. Vn. स्राया: 7. गतिपूर्वे धातौ कचिद्रति: समस्यते तक्षिते परे on the margin. 8. शुपसर्गप्रभुदात्तमास्थातं विगृह्यते उपसर्गद्य न निह्न्यते on the margin. 9. उदाते क्षुपसर्ग धातौ अनर्थकः कर्मप्रवचनीयः पृथस्वा विगृह्यते on the margin.

#### **अथर्वप्रातिशा**ख्ये

यावचे अभि विपर्यामि अभि । विअपश्यामि १२. १. ३३. यं ता होतीरं मनेसाभि संविदः अभि । सम् अविदुः ३. २१. ४. ŭ यावत्सामि विजक्कहे—सा । अमि । विऽज- √गाह or √जह ४. १९. ४. जंगहे यो विश्वामि विपर्यति—अमि । विऽपर्यति- ६. ३४. ४. याः पतंगो अर्चु विचाकशीति अर्चु । विऽचा- १३. ३. १. यस्मात्समुद्रा अधि विक्षरन्ति अधि । विऽक्ष- १३. ३. २. रंति स यत्प्राची दिशमनु ब्यचलत् ( अनु । विऽअ- १५. १४. १ ) इति।

půrvenábhívipásyāmyādisu IV. 4. The former preposition is disjoined. Examples as marked here. The separate accent of abhi is a case falling under IV.4.

13a II वचने वचने पूर्व पूर्वेण तु उत्तरेण समस्यत उभाभ्यां तु परं पदम् ॥ १३॥

13b | उपसर्गपूर्वमाख्यातं यत्रोभाभ्यां समस्यते | सामर्थ्यसभयोस्तत्रासामर्थ्येषु विप्रहः ॥

॥ अनंर्थककर्मप्रवचनीयान्ययुक्तैरभिवितन्वादिषु ॥

anarthakakarmapravacanīyānyayuktair vigrahobhívítanvādisu . 3.

11 & 11

सँ सँ स्रवंतु

१/इहैवामि वि तनूमे-अमि । वि । तनु १. १. ३.

२ सं सं स्रवन्त सिन्धवः सम् । सम् । स्रवन्तु - १. १५. १. ३ इदम् षु प्र साध्य — इदम् । ऊं इति । सु । प्र । सा- १. २४. ४.

४ उप प्रामहिवः—उप । प्र । अगात् १. २८. १.

प्र अभि प्रेत मृणत सहै व्यम् अभि । प्र । इत । मृ- ३. १. २.

६ तदेषां परि निजेहि-परि । निः । जहि ३. २. ४.

॰ अभि प्रेहि निर्देह—अभि । प्र । इहि । निः । दह ३, २, ५,

न आ प्र द्वंव परमस्याः परावतः -आ । प्र । द्वव ३. ४. ५.

६ अरिष्टवीरा उप सं चरेम-उप । सम् । चरेम ३. १२. १.

१॰ गृहाजुप प्र सीदामि-उप । प्र । सीदामि- ३. १२. ९.

११ स्वधा अभि प्र तस्थी-अभि । प्र । तस्थी ४. १. ३.

१२ अमि प्रेहि मार्प वेनः -- अभि । प्र । इहि ४. ८. २.

१३ उप प्र यन्तु नरी अग्निक्रपाः-उप । प्र । यन्तु ४. ३१. १.

१४ पराजितासो अप नि छेयन्ताम् अप । नि । छ- ४. ३१. ७ = X. 84. 7.

१ अभि मेहि दक्षिणतो मेवा नः अभि । प्र । इहि ४. ३२. ७= X. 83. 7.

वाजसातय आ-

१६ पर्यू षु प्र धन्वा वार्जसातये सु । प्र । धन्व ५. ६. ४.

१७ आ प्र यातु परावर्तः —आ। प्र। यातु ६. ३५. १ = VS. 18. 72.

१= उप प्रागत्सिहस्राक्षः-उप । प्र । अगात् ६. ३७. १.

१६ इन्द्रं सखायो अनु सं रभध्वम् अनु । सम् । रमध्वम् - ६. ९७. ३

= X. 103. 6; SV. II. 1204.

२० अविनं तन्तुमनु सं तरेम-अनु । सम् । त- ६. १२२. १ TA. II. 6. 1. 5.

Examples as marked here.

C. mrnatah-himsatah

TS. II. 3. 14. 6 svadhayābhi-

RV. X. 84. 1 abhí prá y-; TB. II. 4. 1. 10 yanti.

RV. IX. 110. 1 dhanva, so SV. 1. 428, II. 714.

२१ तदु षु प्र वीचत् सु । प्र । वोचत् ७. ७३. ७=1. 164. 26.
२२ अप्रिमिव जातम्प्रि सं धमामि अप्रि । सम् । धमामि ८. २. ४.
२३ हृद्येऽधि नि विध्यताम् अधि । नि । विध्यताम् ८. ६. २४.
२४ समानं योनिमजु सं चेरेते अर्च । सम् । चरेते इति ८. ९. १२; ср. 3. 33. 3.
२५ तृतीये नाके अधि वि श्रयैनम् अधि । वि । श्रय । एनम् ९. ५. ४; १८. ८. ३.

Concordance samdh-may be corrected.

MS. II. 18. 10: 160. 3 anusámcarete; TS IV. 3. 11 ánu samcáranti.

२० तृतीये नाके अघि वि श्रयस्व—अघि । वि । श्रयस्व ९. ५. ८. २० सप्त स्वसारो अभि सं नवन्त—अभि । सम् । नवन्त ९. ९. ३.

२६ अग्नेरग्निरधि सं वैभूविथ-अधि । सम् । वभूविथ ९. ५. ६.

अभि सन्नमंन्त, २ सप्त स्वसारो अभि सं नवन्त अभि । सम् । नवन्त ९. ९. ३. so Vn. २६ तस्याः समुद्रा अधि वि क्षरन्ति अधि । वि । क्षरन्ति ९. १०. २१.

कृतिने ३० कुर्सिन्धे अध्या दंधी—अधि । आ । द्धी १०. २. ५.

अनु विक्रमेहम् ३१ अनु वि क्रेमें ऽहम् (अनु । वि । क्रमें १०. ५. २५-३५ ) इत्येकाद्शा।

अमृतेषि ३२ अमृतेऽधि वि चक्रमे—अधि। वि। चक्रमे १०. ८. ४१.

३३ कं लोकमनु प्राविशत् अनु । प्र । अविशत् ११. ८. ११.

३४ शरीरं श्रुद्धा दिचुणाश्रद्धा चाजु प्राविशन् —अर्जु । प्र । अ- ११. ८. २२.

३५ शरीरमञ् प्राविशन् ( अर्जु। प्र। अ- ११. ८. १९, २०, २१ ) इति यावद्या।

तेनासाँ; सं ३६ तेनासमाँ अपि सं स्रेज-अपि । सम् । सुज १२. १. २५.

३० ऊर्जे पुष्टं विश्रीतीमत्रमागं घृतं त्वामि नि षीदेम भूमे-अमि । नि । सी- १२. १. २९.

पंथाम ३= परं मृत्यो अनु परेहि पन्थाम् अनु । परा । इहि १२. २. २१ = X. 18. 1.

सँ ३६ आपेस्पुत्रासो अभि सं विशब्वम् अभि । सम् । विशब्वम् १२. ३. ४.

ऑ ४० पितेव पुत्रानुमि सं स्वजस्व³ नः—अमि । सम् । ख्− । नः १२. ३. १२.

सँसर्वताम् ४१ अझिर्यतमानम्मि सं स्पृशन्ताम् अभि । सम् । स्पृशन्ताम् १२. ३. ३०,

४२ एकस्मिन्पात्रे अध्युद्धरैनम् अधि । उत् । हुर् १२. ३. ३६.

४३ तनो धुमं पर्युत्पातयासि—परि । उत् । पातयासि १२. ३. ५३.

४४ समुद्रमतु सं चेरत् अर्च । सम् । चर्त् १३. २. ४०.

४५ ब्रस्मिन्तां स्थाणावध्यां संजामि अधि । आ । सजामि १४. २. ४८.

४६ स प्राची दिशमनु व्यचंलत् (अनु । वि । अ- १५. २. १-४ ) इति यावद्वा ?

४७ स दिशोऽनु व्यंचलत् अर्चु । वि । अ- १५. ६. ८.

४ सस विशोऽनु व्यचलत्-१५. ९. १.

४६ तं विराडनु व्यचलत्-१५. ६. ८.

४॰ स<sup>६</sup> सवीनन्तर्देशान्यु व्यंचलत्—१५. ६. ९.

प्र इत एत उदार्वहन् उत्। आ। अरुहन् १८. १. ६१.

प्रव्यन्तं पूर्णे ४२ उप प्रेच्यतं पूषणं यो वहति—उप । प्र । दुष्यतम् १८. २. ५३.

अ १३ सं प्रोर्णुष्य मेर्देसा पीवसा च-सम्। प्र। क-१८. २. ५८=X. 16. 7.

RV. 1. 164. 3

TB. II. 4. 6 tásyám

SV. 1. 99 udáru-C etat for eta—ete S. présyantam (pra-I-) so O. 'pres-pragachantam'

<sup>1.</sup> Vn. omits वि. 2. Vn. प्रवशान. 3. Vn. संस्वताद्भिः. 4. समुद्रामन क्षेत्ररेतां. 5. Vn. स्वस्थाणां. 6. Vn. omits स. 7. Vn. प्रेथ्य नू पू-.

४४ पत्युर्जनित्वमि सं वेभूथ—अभि । सम् । च- १८. ३. २= X. 18. 8.

४४ ऋतस्य नामाविम सं पुनाति अभि । सम् । पुनाति १८. ३. ४०.

RV. X. 13. 3 ná-

४६ अभि प्रेहिं मध्यतो मार्प हास्थाः—अभि । प्र । इहि १८. ३. ७३. तृतीये नाके अधि वि श्रयस्व-१८. ४. ३.

४० आ प्र च्यविधामप तन्सृजेधाम् —आ। प्र। च्यवेधाम् १८. ४. ४९.

11 9 11

## 14 || एकेन दे || १४ ||

#### पकेन कारणेन द्वे आख्याते न निहन्येते।

छंद, कांक्या

"छन्दस्यनेकमपि साकाङ्क्षम्"

chandasyanekam-api sākāṅkṣam P. S. 1. 35.

इत्युक्तम् । एकेन इति न वक्तव्यम् । अथवा वक्तव्यम् । कुतः ?

संदेहात् । आम्नायविधिदर्शनात् । विज्ञानस्यातुल्यत्वात् । अस्त्यस्मिन् स्मिन्या न्यायमुखे संभव इति ।

१ न यस्य हन्यते सखा न जीयते कदाचन हन्यते , जीयते १. २०. ४.

RV. X. 152. 1. ná jfyate kádā-

२ यथायमरपा असदयो ऋहिरतो भुनत् असत्, भुनत् १. २२. २.

३ यथा द्यौरचे पृथिवी च न विभीतो न रिष्यतः—(विभीतः, रि- २. १५. १-६)

इति षद् ।

४ यथा नः सर्व इज्जनैः संगत्यां समना असद्दानकामश्च नो भुनेत्-असंत्, भुनेत्

₹. २0. €.

४ यस्तुभ्यं शामसन्नमु तस्मै त्वं मर्व-असत्, भर्व ३. २३. ५. म्य

६ येन देवा न वियन्ति नो चे विद्विषते। मिथ:-विऽयन्ति, विऽद्विषेते ३, ३०, ४,

'The accent of bhavá at the end is anomalous' W

त्वं विश्वेषां जितता यथासः किवेदेवो न दमीयत्स्वधावीन्—असः, दमायत् ४. १. ७.

द यं क्रन्दंसी अवतश्चस्कभाने भियसीने रोदंसी श्रह्णयेताम् अवतः, अह्नयेताम् ४.

W dábhāya=not to be harmed; against authorities. C āhvayetām

3.3 = X.121.6.

ह यस्य नेशे यञ्चपंतिन यञ्चो नास्य दातेशे न प्रतिप्रहीता-न । ईशे, ईशे ४. ११. ५.

१० यस्चकार न राशाक कर्तुम् चकार, शशाक ४. १८. ६.

W śaśaka enclitic.

११ येन जर्यन्ति न पराजर्यन्ते-जर्यन्ति। पराऽज- ४. २२. ५; TB. II. 4. 7. 8.

१२ मन्वे वीं मित्रावरुणावृतावृधौ सचेतसौ दुईणो यो नुदेथे।

१३ प्र सत्यावानमवयो भरेषु तौ नो मुझतमंहसः - नुदेशे, अवधः ४, २९, १, २,

१४ यस्तै मन्योऽविधेंद्रज सायक सह श्रोजः पुष्यित विश्वमानुषक् अविधत्, पुष्यित

RV. X. 43. 1 6jah pusyati

8. 32. 8. १५ ये पुरस्ताज्जुद्वति जातवेदः प्राच्या दिशोऽभिदासेन्त्यस्मान् (जुद्वति, अभिऽ दासन्ति ४. ४० १-८ ) इत्यष्टी ।

१६ यदि प्रयुद्विषपुरा बह्म वर्माणि चिकरे—प्रऽईयुः । चिकरे ५. ८. ६.

1. P. एकन हे. 2. Vn. जान: 3. Vn. सचंतसी. 4. Vn. विधात.

१७ यां ते हत्यां कूपें प्रवद्धः सम्भाने व निचल्तः — अव प्रद्धः, नि प्रचल्तः ५. ३१.८. १८ यथा यमस्य त्वा गृहेऽरसं प्रतिचार्कशानाभूकं प्रतिचार्कशान् प्रति उचार्कशान् ६. २९. ३.

१६ यो विश्वामि विपश्यति भुवेना सं व पश्यति—विऽपश्यति ६. ३४. ४; ३. ६२. ९ = X. 187. 4.

yó-ti cited as an example under IV. 4, which, prescribes separation of a preposition

C. prasr-prasarati.

Text anftah a misprint?

amnáh falls under II

२० यथावृशो न वादिषो मर्म वित्तसुपार्यसि—वादिषः, उप्ऽआयसि ६. ४२. ३.

२१ यो न जीवो असि न सुतो देवान मस्तगुर्भो असि एक असि, असि १६. ४६. १.

भीदिति २२ य पेनं परिषीदिन्ति समादर्धति चर्चसे—परिअसीदिन्ति, सम्ऽआद- ६. ७६. १.

२३ यथायं वाहो अधिवना समैति सं च वर्तते—सम्ऽपेति, वर्तते ६. १०२. १.

कीकसा प्र २४ यः कीकसाः प्रश्रृणाति तल्वीर्यमवृतिष्ठति—प्रुऽश्रृणाति, अवुऽति - ७. ७६. ३.

२४ यत्स्वमे अन्नेमुक्नामि न प्रातरिधगम्यते —अक्नामि, श्रुधिऽगुम्यते ७. १०१. १.

२६ यथा न रिष्यां श्रमृतः सुज्रासः-रिष्याः, असः ८. २. १३.

२० यस्ते गर्भे प्रतिमृशाज्जातं वा मारयाति ते—प्रतिऽमृशात्, मारयाति ८. ६. १८. २८ ये अम्नो जातान्मारयन्ति स्तिका अनुशरिते—मारयन्ति, अनुऽशे- ८. ६. १९.

२६ यां प्रच्युतामचं युक्षाः प्रच्यवन्त उप्तिष्ठन्त उप्तिष्ठमानाम्—प्रऽच्यवन्ते, उप-

ऽतिष्ठन्ते ८. ९. ८.

बभूत्तिः नंदति ३० यन्मे मनस्तो न प्रियं न चक्षुषो यन्मे वर्भस्ति नाभिनन्दिति—वर्भस्ति, अभिऽनन्दिति ९. २. २.

३१ यस्त्वा शाले प्रतिगृह्णाति येन चासि मिता त्वम्—प्रतिऽगृह्णाति, असि

३२ यस्त्वा शाले निमिमार्य संजभारे वनस्पतीन् निऽमिमार्य, सम्अजभारे ९.३.११.

३३ यः कृणोति प्रमोर्तमुन्धं कृणोति प्रवम् कृणोति । प्रप्रमोर्तम् । कृ- ९. ८. ४.

३४ य ऊक्त अनुसर्पत्यथो एति गुवीनिके अनुऽसर्पति, एति ९. ८. ७.

द ३५ या दृदंयमुपरिषन्त्र्यनुतन्वन्ति कीर्कसाः—उपऽरिषन्ति, अनुऽतन्वन्ति ९. ८. १४.

३६ याः पार्श्वे चेपरिषन्त्येजुनिचन्ति पृष्टीः (जुपुऽरिषन्ति, अजुऽनिक्षन्ति ९.८.१५.) इति दे ।

W. uparṣánti. CA. III. 47 prescribes uparṣánti instead of upār.—

अनुसर्पन्तीति

३७/या गुद्दा अनुसरीन्त्यान्त्राणि मोहयन्ति च-अनुऽसरीन्ति, मोहयन्ति ९. ८. १७.

३= या मुज्ह्यो निर्धयन्ति पर्रूषि विक्जन्ति च (निःऽधयन्ति, विऽक्जन्ति ९. ८. १८.) इति दे ।

14b द्विनतिके वा चपरे वा :--

३६ यथा सूर्यी मुच्यते तमसस्पिर राष्ट्रिं जहात्युषसंश्व केत्र जहाति with च

४० यो विद्यात्सप्त प्रवर्तः सप्त विद्यात्परावर्तः - विद्यात्, विद्यात् १०. १०. २.

1. Vn. गर्त प्रतिमृसाद. 2. Vn. आंग्ना. 3. Vn वसस्ति. 4. Vn. स जमार. 5. Vn. जद्र.

1. Vn. गत प्रातस्थात. 2. Vn. आगा. 5. Vn नगा... प्र. Vn. संस्थात कर प्रमा

चींद्रमैः ४१ यद्ने चीन्द्रमैरात्वं ऋष्मोऽह्वयत्—पेः;√इ; आत्। त्वा । ऋष्मः । अह्नयत् only one Pada ms. अह्नयत् १०.१०.

४२ योड्भियातो निलयते लां स्त्र निनिकीर्षति—निऽलयते, निऽचिकीर्षति ११.

2. १३.

यत्रांड्युड ४२ यत्प्राङ् पृत्यङ् ख्रधया यासि शीमं नानीरूपे श्रहेनी कर्षि मायया यासि, किषि १३, २, ३,

४४ यस्माद्धाता ऋतुथा पर्वन्ते यस्मात्समुद्रा ऋधि विद्यरिन्त—पर्वन्ते, विऽक्ष- १३. ३. २.

४५ यो मारयति प्राणयति यस्मीत्प्राणन्ति सुवनानि विश्वी-मारयति, प्रा- १३. ३. ३.

४६ यं बैहर्बजं न्यस्येथ वर्म वोपस्तृशीयन निऽअस्येथ, उपुऽस्तृशीयन १४. २. २२.

मित्रंहिच ४७ मित्रश्चिद्धिं प्मा जुहुराणो देवां ख्लोको न यातामपि वाजो अस्ति जुहुराणः ?,

अस्ति १८. १. ३३.=X. 12. 5.

४० यस्मिन्देवा विदये मादयन्ते विवस्त्रीः सर्वने धारयन्ते मादयन्ते, धारयन्ते १८.१.३५.=X. 12.7.

४६ यद्भमद्मयनृतेन देवा दास्यन्नद्दात्स्यन्जुत संगुणामि अद्भि, सम्ऽगुणामि ६. ७१.

₹; TA. II. 6. 2. 11.

बद्दैन्यं नुणम्हँ ४० यददीवयन्नुणमृहं कृणोम्यदिस्यन्नम् उत संगुणामि कृणोमि, सम्ऽगुणामि ६. so Vn. ११९. १; TA. II. 4. 1.

पृणेन्ति १ च ४१ ये पृणिन्ति प्र<sup>६</sup> च यछेन्ति सर्वेदा पृणिन्ते, यछेन्ति; or यछेन्ति goes with च; hence accented १८. ४. २९.

14c || इति अवसानेषु चवैवाञ्यतानि चवायोगाद्वा ||

15 | द्विनतिकानि वा, चवायोगे द्वयोर्द्वयोः, पूर्वे छप्तकारणानि छप्तपराणि साकाङ्काणीत्याहुः | १५ |

कां

11611

१ अपामुत प्रशस्तिमिर्श्वा भवेथ वाजिनो गावो भवथ वाजिनोः—भवेथ १. ४. ४.

W. bhavatha.

२ जुत वो शुक्रो रत्नं द्धात्यूर्जयो वा यत्सचेते हिवदीः द्धाति ५. १. ७.

W. prnaksi

बुदंगुदंन ३ अर्थमुर्धेन् पर्यसा पुणस्यधेने शुष्म वर्धसे असुर—पृणिक्षे ५. १. ६. ह ४ जिह्ना ज्या भवति कुल्मेलं वाक्—भवति ५. १८. ८.

प्र सीर्युयंभन्यत्र द्घलुमीसमु द्धित्ह - द्धित् ६. ११. ३.

straisūyam cited under II 88; IV 83.

६ आ नो गोषु अजती प्रजायां निवात इद्रेः शरणे स्योम-अजत ६. ५५. २.

पराङ्मित्र एवलवाची गौरुपेवतु—एवतु ६. ६७. ३.

द स्थैः कृणोतुं भेषजं चन्द्रमा वोऽपोद्धतु कृणोतुं ६. ८३. १.

<sup>1.</sup> Vn. व्युची: 2. Vn. प्राङ्ग-यङ्गवया. 3. Vn. वस्वजं. 4. Vn. मित्रदिवष्मादिज्ञ 5. Vn. विदये. 6. Vn. पृचय:. 7. Vn. इत्यवसानेषु च वाक्यदतानि; it seems that the three letters have been crossed, in MS., on revision; but the marks are not clear. 8. Vn. त्यदैन पयसा. 9. Vn. कुलमळां. 10. Vn. स्त्रेषुय. 11. Vn. भजाता.

```
ध वाममस्मभ्यं धावतु रार्म तुभ्यम्—धावतु ६. ९२. ३ = X. 56. 2.
```

१० उत्सी वा तत्र जार्यतां हदो वी पुराडरीकवान्—जार्यताम् ६. १०६. १.

útso vā is cited as s counter-example under II 20.

११ इयमेवेदं भविष्यतीति - भविष्यति ८. १०. १.

१२ तस्या इन्द्री वत्स आसीद्रायत्र्यभिधान्यभ्रमूर्धः आसीत् ८. १०. १२.

१३ तस्यो विरोचेनः प्राह्मीदिर्वत्स आसीदयस्पात्रं पात्रेम् (आसीत् ८. १०. २२-२९)

१४ आसी बलासो भवेतु मूत्रं भवत्वामर्यत्—भवेतु ९. ८. १०.

र्ति १५ ऋतं पिपर्त्यर्रतं नि पति—पिपतिं ९. १०. २३ ≐ 1. 152. 3.

१६ अद एकेन गर्झत्यद एकेन गर्झति—गर्झति ११. ८. ३३.

१० दिवें च रोहं पृथिवीं चं रोह राष्ट्रं च रोह द्रविणं च रोह—रोहं १३. १. ३४.

१= प्रजां च रोहामृतं च रोह—रोहं १३. १. ३४.

१६ ब्रह्मापरं युज्यतां ब्रह्म पूर्वम्—युज्यताम् १४. १. ६४. युज्यंतां

परिस्कंदा २० तस्य देवजनाः परिष्कन्दा आसन्त्संकल्पाः प्रहाय्याः आसन् १५. ३. १०.

२१ वासन्तौ मासौ गोप्तारावकुर्वन्वृहचे रथन्तरं चीनुष्ठातारौ (अकुर्वन् १५. ४. १-६.) अकुर्वनिति

इति षद ।

२२ बृहस्पतिमेव ब्रह्म प्रविशालिन्द्रं चत्रम्-प्रविशतुं १५. १०. ४. ब्रह्म प्राविशतु

Text लिन्द्र

२३ बृहचे रथन्तरं च द्वौ स्तनावास्ता यज्ञायित्रयं च वामदेव्यं च द्वौ-आस्ताम ८.

१०. १३.

२४ तपश्चेवास्तां कर्म चान्तर्महत्यर्णवे आस्ताम् ११. ८. २.

२४ तस्यो ग्रीष्मश्चे वसन्तश्च हो पादावास्तां शरच्ये वर्षाश्च हो-१५. ३. ४.

२६ बुद्ध रथन्तरं चानूच्ये र आस्ता यज्ञायित्रयं च वामदेव्यं च तिरश्च्ये आस्ताम् १५. ३. ५.

२७ सं सोमेन मर्दस्य सं स्वधामिः-मर्दस्य १८. ३. ८.

15b || वा इत्यस्मात् :---

२= /निवें क्षत्रं नयति हन्ति वर्चः ( नयति ५. १८. ४. )

15c || एकस्मात्:---

२६ प्रजामेका जिन्वत्यूर्जमेका -- जिन्वति ८. ९. १३.

३० अद एकेन गर्छत्यद एकेन गर्छति ( गर्छति ११. ८. ३३ ) इत्येकेप्यस्मात् ? एकस्मात् ?

15d || अन्यसात्:-

३१ तयोरन्यः पिप्पेलं स्वाद्धस्यनेश्नजन्यो अमि चीकशीति असि ९. ९. ९०.

३२ अभ्यश्न्यदेति पर्यन्यदेस्यते (एति १३. २. ४३) इत्यन्यदित्यस्मात् ॥

W. eti

11911

### 16 ॥ परकारणानि ॥ १६ ॥

परतः कारणे सित पूर्वमाख्यातं न निहन्यते । पर्वणकराविवेशा यो अस्य—आऽविवेशे १.१२.३. ग्रोहिर्जुन्नाह् यद्येतदेनम्—जन्नाह्ये ३०.११.१.

वर्णा । । मक्षित न्यचंति

हिरेण्यवर्णा अर्तुपं यदौ वेः—अर्तुपम् २. १२. ६. उत्समिश्चितं व्यचिन्ति ये सदी—विऽअचिन्ति ४. २७. २. उच्चैघोषाभ्येति या व्रतम्—अभिऽपति ९. १. ८. इस्ती मृगाग्रीं सुषदीमतिष्ठावन्वभूवे हि—वभूवे २. २२. ६.

हस्ती मृगागीं मुषदीमितिष्ठावीन्ब्रभूवं हि—व्भूवं ३. २२. ६. केवळीन्द्रीय दुदुहे हि गृष्टिर्वशं पीयूर्षं प्रथमं दुहीना—दुदुहे ८. ९. २४. मन्योर्भनेसः शरव्या ३ जायते या—जायते ८. ३. १२.

## 17 ॥ परयोगीनि ॥ १७ ॥

परेणाख्यातेन योगस्थं न निहन्यते।

१ राजा विद्यं भर्ग भक्षीत्याह -यम्। आहं, भक्षि ३. १६. २= VII. 41. 2.

खाद्भीति २ अञ्चं यो ब्रह्मणीं मुख्यः खाद्वर्शकीति<sup>६</sup> मन्यते—यः। खादु। अद्यि। इति। मन्यतेः अद्यि ५. १८. ७.

> ३ यो वो रक्षाः शुर्चिरसीत्याहे—यः । शुर्चिः । अस्ति । इति । आहे; अस्ति ८. ४. १६ = VII: 104. 16.

हिंग 17b || तत्सर्विछिङ्गवचनैर्व्यवेतं भवति युक्तम् । आख्यातं नोदात्तम् । यत्रोदात्तं दृश्यते, सोऽपवादः ||

४ यस्तानि वेद स पितुष्पितासेत्—वेद; असत् २. १. २= VS. 32. 9.

यस्ता विजानात्म पित्रिष्पतासेत्—विऽजानात्; असत् ९. ९. १५. = 1. 164. 16.

जिनांसति ६ अमा कृत्वा पाप्मानं यस्तेनान्यं जिघांसति — जिघांसति ४. १८. ३.

बिदुः असते ९. १८ = 1. 164, 39.

बदंग म यद्क स तमुत्बिदेशैवाय न स्वः स्योत उत्ऽखिदेत्; स्यात् ११. ४. २१.

ध्यो वै र्तान्विद्यात्मत्यक्षं स वा अय महर्षदेत्—विद्यात्; व्वेत् ११. ८. ३.

बो ने तानि १० यो वे तां विद्यान्नामया स मन्येत पुराण्वित्—विद्यात् ; मन्येत ११. ८. ७. वे त बाहं दस ११ थे त आसन्दर्श जाता देवा देवेम्यः पुरा—आसन् ११. ८. १०.

१२ उतो तद्य विद्याम यतस्तत्परिष्टिच्यते परिऽसिच्यते; विद्याम १०. ८. २९. यत्तछरीरमश्चरतंभया संहितं महत्।

१३ येनेदम्ब रोचेते को ब्रस्मिन्वर्णमार्भरत् अशियत्, रोचेते; आ। अभरत् ११. ८. १६.

This is cited as a counter-example under II. 44.

pitúh pitári II. 73, prescribes satva, but AV. XVIII. 2. 49, 3. 46, 59 go against this.

Concordance tan

<sup>1.</sup> S. कारणांनि. 2. Vn. महि. 3. Vn. पदो. 4. Vn. वमून हिं. 5. Vn. परवागिनी. Ş. योगिनि, Vr. योगिति, so is R. 6. Vn. सादाहदचीति. 7. Vn. व्यवतं. 8. Vn. विवेसति. 9. Vn. योवैनाचि. 10. Vn. यावेतान्. 11. Vn. यत आसन्.

१४ ससूच हि तामाहुर्वशेति—आहुः १०. १०. २३.

१५ चित्रं वै तस्य प्रव्यन्ति यत्तदांसी रिद्दं नु तारिदिति आसीत्; पृछ्नित् १२.

4. 40.

इसते १६ ये देवास्तेन हासन्ते स्पण मिमते जुबम् हासन्ते; मिमते ४. ३६. ५.

१० यथा सो अस्य परिधिष्पताति—पताति ५. २९. २.

शाणंति १ ये देवास्तस्या प्राणन्ति ते वृशां विदुरेक्धा प्राणन्ति; विदुः १०. १०. ५.

१६ जताश्विनविमरद्यत्तदासीत् अभूरत्; आसीत् १८. २. ३३ = X. 17. 2.

यत्र शियुः २० यत्रासते सुकृतो यत्र त. र्युयुः — आसते; र्युयुः १८. २. ५५ = X. 17. 4.

11 90 11

18 ॥ अर्थपादादिचूदात्तमाख्यातामन्त्रितं पदम् ॥ १८ ॥

19 ॥ व्याघ्रादीन्यनुदात्तानि पादादीनामपोदितम् ॥ १९ ॥

१ तिष्ठांबरे तिष्ठं परे—तिष्ठं १. १७. २.

२ विश्वे देवा वसंवो रत्ततेममुतादित्या जागृत यूयमस्मिन् विश्वे देवाः । वसंवः । रक्षत,

जागृत १. ३०. १.

स्योनां ३ अहा अरतिमविदः स्योनम् अहाः, अविदः २. १०. ७; ср. TB. II. 5. 6. 3.

This is a counter-example under II. 46.

श्रा ४ खप्तुं माता खप्तुं पिता खप्तु श्र्वा खप्तुं विश्वपतिः। स्वपन्त्यस्ये ज्ञातयः स्वप्त्वयम्भितो जनीः—स्वप्तुं, स्वपन्तु ४. ५. ६ = VII. 55. 5.

ष्र दुहे सायं दुहे प्रातर्दुहे मुध्यंदिनं परि—दुहे ४. ११. १२.

६ सीदेन्तु गोष्टे रणयेन्त्वसमे सीदेन्तु, रणयेन्तु ४. २१. १२ = VI. 28. 1.

मन्वे वा मित्रावरुणावृतावृथी सचैतसौ बृह्णो यौ तुदेथे—तुदेथे ४. २९. १२.

प्र सत्यावीनमविथो भरेषु—अविधः + यत् ४. २९. १. प्र सत्यावीनमविथो भरेषु—४. २९. २.

ह तर्नुनपात्पथ ऋतस्य यानान्मध्यो समुक्तस्यद्यो सुजिह्न स्वद्ये ५. १२. २= W. svadaya

X. 110. 2.

पांतु १० पातं ने इन्द्रापूषणादितिः पान्तुं मरुतः-पान्तुं ६. ३. १.

११ पातां नो बाबीप्रथिवी अभिष्टेये पातु प्रावा पातु सोमों नो अंहेसः पातु ६. ३. २.

१२ पार्तु नो देवी सुभगा सरस्वती पात्विमः-पार्तु ६. ३. २.

पांच १३ अंशो भगो वर्षणो मित्रो अर्थमादितिः पान्तु मुख्तः—पान्तु ६. ४. २.

वांछ में तन्तं रे १४ वाञ्छं में तन्वंरे पादौ वाञ्छाक्यौ वाञ्छं सक्थ्यौ वाञ्छं ६. ९. १.

1. Vn. यत्ततासी. 2. Vn. येन देवास्तेन. 3. Vb. मास्यातमामन्त्रितपुरम्; V. मास्यातमामन्त्रितं; P. अथवपदादिषुदात्तमास्यातमामन्त्रितं; Vr. अथपदादिषु । दात्तमास्यातमामन्त्रितं; Al. अथपादादिषुदात्तमास्यातमामन्त्रितं; अथपादादिषु वर्तमानं आस्यातं आमंत्रितं च पदं उदात्तं भवति on the margin. 4. पादादौ आमंत्रितानि व्यान्नादिपदानि अनुदात्तानि भवति । व्यान्न जभयामसीत्यादीनि on the margin. Vn. विश्वति:, Ş. puts fullstop after अनुदात्तानि; V दीन्मनु; V., Vr., R., P. पदा.

अस्थाद् चौरस्थात्पृथिव्यस्थादिश्विमदं जर्गत्—अस्थात् ६. ४४. १.

१६ तर्द है पतंग है जम्ये हा उपकस-तर्द, पतंग, जम्यं, उपकस ६. ५०. २.

C. apak--

१० ब्रह्मेवासंस्थितम् ६. ५०. २.

व्रीयतांकः १८ परि दथ्म इन्द्रस्य बाहू समन्तं ज्ञातुस्त्रायेतां नः—ज्ञायेताम् ६. ९९. ३.

१६ देव सवितः सोम राजन् देवं, सोम ६. ९९. ३.

इंस २ • हंह प्रत्नां जनयाजीतान्—हंह, जनयं ६. १३६. २.

२१ पिवात्सोमं ममद्देनमिष्टे—पिबात्, ममद्त् ७. १४. ४.

२२ इदं राष्ट्रं पिपृष्टि सौभगाय विश्व एनमर् मदन्तु देवाः-पिपृह्वि ७. ३५. १.

२३ श्रुणोर्तु नः युमगा बोध्तु तमना —श्रुणोर्तु, बोध्तु ७. ४८. १. = II. 32. 4.

२४ ऊर्ज पहि सम् पहि स्तृत पहीरावृत्यहीति — ऊर्जे । सम्रे । स्तृते । इर्राऽवित ८. १०. ११.

२५ तामर्खुरा उपह्रियन्तु माय पहीति — माये । आ । इहि ८. १०. २२.

२६ तां पितर उपह्रियन्त खघु एहीति - खधे ८. १०. २३.

२७ तां मेनुष्या रे उपाइयन्तेरावत्येहीति - इराऽवति। स्रा। इहि ८. १०. २४.

र रद तां सप्तम्रवय उपोहयन्त ब्रह्मण्वत्येहीति - ब्रह्मण्डवति ८. १०. २५.

२६ तां देवा उपाइयन्तोर्ज एहीति - ऊर्जे ८. १०. २६.

गंष ३० तां गेन्धर्वाप्सरस उपोह्रयन्त पुण्येगन्ध पहीति —पुण्ये आन्धे ८. १०. २७.

३१ तामितरज्ना उपह्रियन्त तिरोघ पहीति —तिरःऽधे ८. १०. २८.

३२ तां सर्पा उपीइयन्त विषेवत्येहीति -विषेऽवति ८. १०. २९.

३३ स्वयमेनमभ्युदेत्यं ब्याद्वात्य कावात्सीर्वात्योदकं वात्यं तर्पयन्तु वात्य यथा ते प्रियं तथास्तु वात्य यथा ते वशस्तथास्तु वात्य यथा ते निकामस्तथा-स्त्विति (वात्य १५. ११. २-१०) इति द्वादेश।

३४ रक्षेतु त्वा चौ रक्षेतु पृथिवी—रक्षेतु ८. १. १२.

३४ सं वित्स्वाङ्गेर्वदं जिह्नयालेपन् चदं ८. २. ३.

रंति ३६ हन्ति रक्षो हन्त्यासद्वदेन्तम् हन्ति । असद्ग् = "श्रसत्यम्" ८. ४. १३ = VII.

104. 13.

३७ त्रीन्युर्मानुमि बावशाना मिमाति मायुं पर्यते पर्योभिः—मिमाति, पर्यते ९.

₹. ८.

व्यं ३८ जुधानेन्द्री जिल्लमा वयम् - जिल्लम १०. ४. १२.

मृत ३६ रोचेसे दिवि रोचेसे अन्तरिक्षे पतेंग पृथिन्यां रोचेसे रोचेसे अपस्वर्नतः—

रोचेसे १३. २. ३०. ४० अजैप्पाद्यासेनामाद्याभूमानागसो व्यम्-अजैप्प। अद्य । असेनाम (्रसन्)

अद्य । अर्थूम १६. ६. १.= VIII. 47. 18.

dṛmha pratnán is cited as an example under I. 71, which says that of the r vowels, the part following the r receives the nasal quality.

संश्रं-with ४१ सदांसि रण्वो यवसेव पुष्यंते होत्राभिरग्ने मर्नुषः स्वध्वरः पुष्यंते १८. १. upadhmānīya. २२=X. 11. 5.

विविक्त विविक्त विविक्त विविक्त मुखस्तिविष्यते असेरो वेपते मृती—विविक्त, सुऽअ-

पुस्यते, तुविष्यते, वेपते १८. १. २३ = X. 11. 6.

वन् ४३ 'इषं दर्धानो बहमानो अभ्वेरा स द्युमाँ अमवान्भूषित यून् (भूषित १८. १. W. bhūṣati २४= X. 11. 7) इति ।

## 20 ॥ वाक्यविपर्यये पदलोपेषु पादादिवत्स्वरः ॥ २० ॥

मोधं यो मा मोधं यातुंधानेत्याह - आहं ८. ४. १५ = VII. 104. 15.

On the mar. यो मार्यातुं यातुंघानेत्याह् यो वो रक्षाः शुचिरस्मीत्याहं अस्मि। इति ।

आहं ८. ४. १६= VII. 104. 16.

अजो १स्पर्ज अजो ३स्पर्ज खुर्गोऽसि अजः। असि । अर्ज । खुरुगः। असि; अर्ज ९. ५. प्रध्य सर्गोऽसि १६.

जायान्दा स नः पतिभयो जायां दा अम्रे प्रजयो सह (जायाम्। दाः। अम्रे १४.२.१=X. W. agne.

11 88 11

षात:

#### 21 ॥ चयोगादनियातः ॥ २१ ॥

१ किनष्ठिका च तिष्ठतिं - तिष्ठति १. १७. २.

२ सं चेध्यस्तांक्रे प्र च वर्धयेमम् इध्यस्त २. ६. २; so TS. 4. 1. 7. 1.

३ शतं च जीवं शरदः पुरुचीः जीवं २. १३. ३.

४ सं चेन्नयाथो अश्विना कामिना सं च वक्ष्यैः नयाथः २. ३०. २.

🗴 स्त्रियंश्च सर्वीः स्वापय शुनश्चेन्द्रसस्ता चर्नन् स्वापयं ४. ५. २.

जात्श्व सर्वो ६ यातृंश्च सर्वो जम्मयत्सर्वोश्च यातुधान्यः—जम्मयत् ४. ९. ९.

सक्ताराय प्रथम च सर्वे नाराय तक्मान चार्स किथि नाराय ५. ४. ९.

न आ च वह मित्रमहश्चिकित्वान्त्वं दूतः कविरिस् प्रचेताः चह ५. १२. १.

= X. 110. 1.

क्रमि ६ दृष्ट्रश्चे हृन्यतां क्रिमिश्तादृष्ट्रश्च हृन्यताम् हृन्यताम् ५. २३. ७.

वसन् १० वसंवधातिष्ठन्वसुधातरश्च-अतिष्ठन् ५. २७. ६.

कुण्वन ११ मिन्दन्त्सपद्मानघरांश्च कृण्वदा मा रोह महते सीर्मगाय-कृण्वत् ५. २८.

Text sahaté a misprint.

सर्वे १२ द्विपाच सर्वे नो रक्ष चतुंष्पायचे नः स्वम्—६. १०७. १-४.

T 20

विमार्थ १३ स्वां चाम्ने तन्वं 'प्रिमार्थस्वास्मरुयं च सौर्भगमा येजस ६. ११०. १ = VIII.

11. 10 -prá-

18.

<sup>1.</sup> Vn तिर्द्युते हो ०. 2. P. पदलीपेषु. 3. Ş. पदादिव: V. पादादीवत 4. P. reverses the order of 21—22; Vr. चावीगा. 5. Vn. दिका; तिहति. 6. Vn. व्यस्ताम. 7. Vn. स च वक्षव: 8. सर्वेक्षाशय. 9. Vn. वां 10. Vn. तकं.

W. raksatām

१४ तिस्मिश्च वहसे त्रिंशता च-७. ४. १ = VS. 27. 33.

१५ प्र चानित वि च चष्टे शचीभिः-प्र । च । अनित ७. २५, २,

१६ यथा शेपो अपायति स्त्रीषु चासदनावयाः च । असत् ७. ९०. ३.

१० रचेतु त्वा यो रचेतु प्रथिवी सूर्येक्च त्वा रक्षतां चन्द्रमोरच-रक्षेतु ८. १. १२.

१= न च प्रत्याहन्यान्मनेसा त्वा प्रत्याहन्मीति प्रत्याहन्यात्—८. १०. ३१.

१६ पञ्चीदनं च तावजं ददातः-९. ५. २७.

२० अजं च पर्चत पञ्च चौदनान्-९. ५. ३७.

२१ पराञ्चं चैनं प्राशीः प्राणास्त्व हास्यन्तीत्येनमाह (११. ३. २८-२९; ३२-४९)

इत्येवमादीनि ।

२२ न च प्राणं रुणाई सर्वज्यानि जीयते-११. ३. ५५.

२३ न च सर्वज्यानि जीयते पुरैन जरसः प्राणो जहाति—११. ३. ५६.

२४ दिवं च यन्तिं पृथिवीं चे लोकान्-१२. ३. २५.

२५ ददामीत्येव ब्रूयादनु चैनामसुत्सतं—१२. ४. १.

२६ हिंस्ते अर्दता पुरुषं याचितां च न दित्स्ति -१२. ४. १३, १९.

२० ब्राह्मणैक्च याचितामथैनां निप्रियायते—१२. ४. २५. याचितामथैनांत्रि

२= वशां चे विद्यान्नारद् ब्राह्मणास्तर्होच्याः १२. ४. १६.

२६ यो वेहतं मन्यमानो ऽमा च पर्चते वशाम्-१२. ४. ३८.

३० यश्च गां पदा स्फुरति प्रत्यब् सूर्ये च मेहति-१३. १. ५६,

३१ स चीतिस्जेज्जुंहुयात्रं चीतिस्जेन्न जुहुयात्—१५. १२. ३.

३२ कर्षेदेनं न चैनं कर्षेत्-१५. १३. ७.

३३ दिवं च गर्छ पृथिवीं च धर्मीभिः—१८. २. ७.

३४ द्विषंद्रच महां रध्येतु मा चाहं द्विषते रिधम्-१७. १. ६. द्भिश्च

W. gacha

T. nás ca

T. dvisan accentless.

### 22 ॥ वायोगादनिघातः ॥ २२ ॥

१ अहंये वा तान्प्रदर्शत सोम आ वी दघातु निर्द्रितेरुपस्ये—८. ४. ९ = VII. 104.

२ यदि बाहमर्रतदेवो अस्मि मोर्घ वा देवाँ अप्युहे "अंग्ने अपि उक्रहे ८. ४. १४ =

VII. 104, 14,

३ यद्रीयत्रे अधि गायत्रमाहितं त्रेष्टुभं वा त्रेष्टुभोजिरतचत-९. १०. १=1. त्रेष्टुमँ; भांत्रि

164. 23.

४ अग्नौ वा त्वा गाहिपत्ये अभिचेरः-१०. १. १८.

ध तस्य वा त्वं मने इछा स वा तवं—१८. १. १६= X. 10. 14.

11 82 11

<sup>1.</sup> Vn, प्राण. 2. Vn. ज्यानि. 3. Vn. ज्यानि. 4. Vn. यंन्ति. 5. Vn. चैनामत्सत. 6. Vn. मथैनाकिप्रि. 7. Vn. किनेजुड्यचातिस. 8. Al. omits sūtras 22-25. 9. Vn. मोर्घे. 10. Vn. अधहे. 11. Vn. त्रेष्टुमां विर. 12. Vn. वा चा गा.

भाद्यदात्तादामंत्रि-तास्परं on the margin. 23a ।। आमन्त्रितौदाद्युदात्तादाख्यातं न निइन्यते ।। २३ ।।

23b | न गावो भवथादीनाम् ।।

23c | अनुदात्तान्मृडतादीनि ||

१ [ श्रुपासुत प्रशस्तिभिरश्वा भवेथ वाजिनो गावी भवथ वाजिनीः १. ४. ४.]

२ अस्मिन्यक्षे मेरुतो मुडता नः-१. २०. १.

T. bhavatha; VS. 9. 6; MS. 1. 11; 1; 161. 12; SB. 5. 1. 4. 6 ta

३ विश्वे देवा वर्सवो रत्त्तेमर्मुतादित्या जागृत युपमस्मिन्-१. ३०. १.

४ इदं जनासो विदर्थ महद् ब्रह्म विदय्यति—१. ३२. १.

प्र उप त्वा नर्मसा वयं होतेवैंदवानरें स्तुमः- ३. १५. ७.

वर्दय ६ अपी नपादिमहुती गर्यस्य चिद् देचे त्वष्टर्वधर्य सर्वतातये—६. ३. ३.

C. abhihvrti

७ यद्य त्वी प्रयति यहे अस्मिन् होतेश्चिकित्वैष्ठवृणीमहीह—७. ९७. १= III.

29. 16.

लं व येना पावक चक्षसा भुरुण्यन्तं जनाँ अर्च । त्वं वेरुण पश्यसि-१३.२.२१=

1. 50. 6.

तमृछ याहि

ध यमस्य यो मनवते सुमन्त्वप्ने तसृष्वे पाह्मप्रयुखन्—१८. १. ३४ = X. 12. 6.

## 24 ॥ छप्तकरर्णान्यकरणानि वा ॥ २४ ॥

विद्वी १ आ त्वी विश्वन्तु युतास इन्द्र पृणस्य कुत्ती विद्वि शक वियेखा नै:--- २. ५. ४.

२ श्रुधी हवं गिरों मे जुबलेन्द्र लयुग्मिर्मत्स्वेहं महे रणाय-मत्स्व । इह २. ५. ४.

पायसान् ३ बृह्स्पतेये महिष द्युमन्नमो विश्वेकमन्त्रमस्ते "पाह्य समान्—२. ३५. ४. TS. III.

2. 8. 2.

जुडुत ४ अन्तर्दावे जुडुता स्वेदेतद् योतुधानक्तर्यणं घृतेने—६. ३२. १.

मदिति ॥ दुद्धन्ते नूनं वृषिषोह धेनवो दल्ला मदिन्ति वेधसः—७. ७३. २.

W. SPP. juhutā

६ इन्द्रीसोमा तपतं रक्ष उडजतं न्यर्पयतं वृषणा तमोवृधंः—८. ४. १ = VII. 104. 1.

विस्वीष्ठतं ७ वि तिष्ठचं मक्तो विक्ष्विर्धितं ग्रुभायतं रक्षसः सं पिनष्टन—८. ४. १८=

VII. 104. 18.

viksú cited as an example under virāme ca IV. 34, which negatives division in the Pada, where conversion into a lingual

takes place.

खादंति य आमं मांसमदन्ति पौरुषेयं च ये क्रविः।

न गर्भान्खादेन्ति केश्वास्तानितो नौशयामसि—८. ६. २३.

६ अपरिमितमेव यश्चमाप्तोति—९. ५ २२.

समिषे १० घृतेन त्वां मर्चुरद्या समिन्धे—७. ८२. ६.

११ अद्या मुरीय यदि यातुधानो अस्मि—८. ४. १५.

१२ देवस्य पश्य कार्य्य महित्वाद्या ममार स हाः समीन—९. १०. ९ = X. 55. 5.

samānah. MS. 4. 9. 12: 133. 11.

W., SPP. sam indhe

W., SPP. muriya

1. Vn. आमन्तिता. 2. Vn. gives it in the form of a verse, आमन्त्रितादाख्दात्तादाख्यातं न निहन्यते. 3. Vn. न गावो भवधादीन्यनुदात्तान्य. 4. Vn. हतादित्या. 5. Vn. चेश्वानरस्त्रुमः. 6. Vn. चिकित्वान्नयृ. 7. Vn. त्वमूछ याहि: 8. Vn. खुप्तकारणान्यकारः 50. P. R. V. Vr; M. खुप्तकाणान्यकारः 5. ०कारणां न्यकारिणानि या. 9. Vn. खुप्तकरणान्यकरणानि च आख्यातानि वा निहन्यते on the margin. 10. Vn. महत्त्वेह. 11. Vn. विश्वकर्मान्नमस्ते. 12. Vn. विश्ववयन.

#### **ग्रथर्वप्रातिशा**ख्ये

१३ अर्धेन विश्वं भुवनं जजान यदस्यार्थं कर् तह्रमूव-१०. ८. ७; ११. ४. २२. १४ अयोतमस्य दृहशे न यातम्-१०. ८. ८. १५ सर्घा पित्रभ्यो अजरा कृणोमि दीर्घेणायुंचा समिमान्त्युंजामि—१२. २. ३२, ५५. T. -nā १६ प्र येख पर्श त्वरया हरीषम् त्वरय । आ । हर १२. ३. ३१. १७ शुद्धाः सतीस्ता उ ग्रुम्भन्ते एव—१२. ३. २६. यो ग्रस्याः कर्णावास्क्रनोत्या स देवेषु दृश्वते । १८ लक्स कुर्व इति मन्यते कर्नीयः कृगुते खम् ॥ यः मन्यते—१२. ४. ६. इति मंन्यते १६ वार्चस्पते सौमनसं मनेश्व गोष्ठे नो गा जनय योनिषु प्रजाः-१३. १. १९. यो विश्व चर्षिगुरुत विश्वतीसुखो यो विश्वतस्पागिरुत विश्वतस्प्रथः। ३॰ सं बाह्रभ्यां अरित सं पतेत्रै:--१३. २. २६; MS. 2. 10. 2:,133. 8. W. hanyante, so २१ मघास्त्रे हृन्यन्ते गावः फल्गुनीषु व्युह्यते—१४. १. १३. RV. X.85.13; २२ प्र पितृयाणं पन्थं जानाति प्र देवयानेम्-१५. १२. ५. पंथां २३ न पितृयाणं पन्थां जानाति न देवयानम् (१५.१२.९.) इति बात्ये। W. jānāti न पितृयानं पंथां २४ प्रास्मदेनी वहन्तु प्र दुष्यप्न्यं वहन्तु-१६. १. ११. W. vahantu जाना down on the margin २४ सूर्ये ज्योतिरदेधुर्मास्य १ कून्-१८. १. ३५ = X. 12. 7. २६ सूर्यं चर्श्वषा गञ्ज वार्तमात्मना दिवं च गर्छ पृथिवीं च धर्मीिः-१८. २. ७= W. gacha. X. 16. 3. २७ ये श्रीप्रदग्धा ये अनिप्रदग्धा मध्ये दिवः स्वधयो माद्येन्ते—१८. २. ३५=X. 15. 14. 25 ॥ अन्ययोगेऽनिघातः ॥ २५ ॥ अन्ययोगे आक्षातं न निद्दन्यते on the margin

१ विश्वमन्यामभीवार तदन्यस्यामधि श्रितम्—१. ३२. ४.

२ बोत्सर्यमन्यान्त्स्वापया न्युषं जागृतादहम्-४. ५. ७. न्यान्स्वा

३ दर्ध ते अन्य आवात व्यन्यो बीत यहर्षः-४. १३. २.

४ अन्याः समनमायति—आऽअयति ६. ६०. २.

प्र प्रान्यान्त्सपत्नान्त्सहंसा सहस्य प्रत्यजीतां जातवेदो नुदस्य-७. ३५. १. प्रान्यान्सपतान्स

६ या पूर्व पर्ति वित्त्वाधान्यं विन्दते ऽपरम्—९. ५. २७. थान्य विंदते

ता शर्थन्ता विष्वीना वियन्ता न्यश्न्यं चिक्युर्न नि चिक्युरन्यम्—९, १०, १६.

=1.164.38.

व विश्वमन्यो अभिचष्टे श्वीमिर्धाजिरेकस्य दृहरो न रूपम्-९. १०. २६=

1. 164. 44.

RV. X. 187.2 á vātu

ध् प्रान्या तन्तुँस्तिरते घत्ते अन्या नाप बुजाते न गमातो अन्तम्—१०. ७. ४२. तंत्रस्ति

<sup>1.</sup> Vn. ददाश. 2. Vn. शुभंत. 3. Vn. वाहुभ्यां मंरति. 4. Vb, N, J and all other mss. अन्ययोगाद. 5. Vn. मान्यान्त. 6. Vn. अयान्यें बिंदते. 7. Vn. न्यान्यं. 8. Vn. तंतुँ स्थिरत भत्त.

१० विश्वान्यों भुवना विचष्टें हैरएयैरन्यं हरितो वहन्ति—७. ८१. १: १३. २. १२:

१४. १. २३.

११ अभ्यरेन्यदेति पर्यन्यर्दस्यतेऽहोरात्राभ्यां महिषः कल्पमानः-१३. २. ४३.

W. eti and so SPP.

बुहदुंन्यतः १२ बृहद्नयतः एत् आसीद्रथंतरमन्यतः सबले सधीची-१३. ३. १२.

अन्येषां विंदते १३ यस्मिन्बीरो न रिष्येत्यन्येषां विन्दते वसु-१४. २. ८: Apmb. 1. 6. 11.

## 26 ।। नहीत्यनेन युक्तानिं ॥ २६ ॥

नहि ते नाम जग्राह-- ३. १८. ३. नहि ते अग्ने तन्वः क्रूरमानंश मर्त्यः—६. ४९. १. नहि तद् दश्यते दिवा-७. १०१. १; Aps. 10. 13. 11.

#### 27 ॥ यदित्येतेन समस्तेर्नं ॥ २७ ॥

विचा

यत्काम इदमिभिषिञ्चामि नोऽहम्—६. १२२. ५; १०. ९. २७; ११. १. २७. यत्कामास्ते जुहुमसानो अस्तु—७. ४९. ४=X. 121. 10. न वि जीनामि यदिवेदमस्मि यत् उद्देष । इदम् । अस्मि ९. १०. १५= 1, 164, 37.

#### 27b || इदित्यस्मात् :---

ममेदसस्वं केवेलो नान्यासां कीर्तयाश्वन-ममे । इत् । असः ७. ३८. ४.

न निहन्यन्ते on the margin

#### 27c || अहेत्यस्मात् :--

ममेदह कतावसः-मर्म । इत् । अहं । कतौ । असः १. ३४. २. श्रहं वदामि नेत्वं सभायामह त्वं वदं —७. ३८. ४.

## 28 ॥ वचनात्परेगाँ च सर्वत्र युक्तं वापवादो वा छप्तं वा तत्पदं येन योगः ॥ २८ ॥

अंन्त

१ विद्य ते धाम परमं गुहा यत् संमुद्रे अन्तिनिहितासि नामिः-१. १३. ३.

२ इहैतु सर्वो यः पशुरस्मिन्तिष्ठते या रियः-१. १५. २.

३ इतश्र यदमुतंश्र यद्वधं चेरुण यावये-१. २०. ३.

उप्रा हित्काण्व

४ उग्रा हि केण्वजर्मनी ताममिक्षे सहस्ततीम् - २. २५. १.

<sup>1.</sup> Vn. विश्वन्या विवष्टे. 2. Vn. अन्यंन्यदति. 3. Vn. अन्यंक. 4. Vn. योगेन हि युक्तानि नहि युक्तानि न आश्वातानि न निहन्यते । उपा हि कण्वजंभनी (२.२५.१); तेषां हि धाम (७.७.१); सत्यं हि मूला (६.२.६.); स हि दिवः (४.१.४.); दृदिहि (५.११.१); मत्वो हि कम् (६. ११०. १); हाव प्रियों (१८. ४. ६१) इत्येवमादीनि on the mar. 5. Vn. तदृश्यते हि वा, 6. यद् इत् वृक्तानि वाक्षातानि न निवंत्यते on the mar. 7. Vn. G, N, M. read वचनपरेण च; R वचनान्परेण; Al वचनात्परेण. 8. Vn. P. चापवादी; S. puts virams after कुसं वा. 9. Vn, J, N, M. number sutras 28; other mss. put down n. 1; V reads कुसं वा तत्वदे ॥ वेन योगः. 10. Vn. वसहदे. 11. Vn. अस्मि ति. 12. Vn. यहचे वरूण्यावय. 18. V. तामतिश्व.

प्र नेखुतुः प्राशं जयाति सहमानाभिभूसि—२. २७. १.

६ यवानेददानि नहातं मुखम् न । इत् । अदीन् ६, ५०, १.

yávān néd ádān cited under IV.107

वृक्षामि ७ श्रणाम्येस्य पृष्टीरपि वृक्षामि यहिर्रः -- २. ३२. २.

पितृपानां म ये देवयानाः पितृयाणां आ छोकाः सर्वीन्पृथो अनुणा आ क्षियेम—६. ११७. ३;

TB. III. 7. 9. 8. grahād rk

ध्यस्य ख्रायासृतं यस्य सृत्युः कस्मै देवार्य हृविषा विधेम (४. २. २-५= X. 121. 2.) इति चतुरेषूत्तरार्धेषु ।

pitr-kāḥ cited as an example under avagrahād rkārāt III.85, which presoribes cerebralisation.

W. and SPP. guh

naínān námasā cited as a counter-ex. un der nakārasya caṭata-

vargesv anūsmaparesu visarjanīyah II.26.

páry enān counter-ex. under praparābhyām enaḥ III.80.

१० प्र यद्ते प्रतरं पूर्व्यं गुः सर्दःसद श्रातिष्ठन्तो श्रजुर्यम्—५. १. ४.

तेषां; नेनां नमसा ११ तेषां हि धाम गिम्षक्समुद्रियं नेनान्नमसौ परो अस्ति कश्वन—७. ७. १.

१२ परिषष्टं धारयतु यद्धितं मार्च पादि तत्—८. ६. २०. १३ तया सपनान्परि वृह्धि ये मम पर्येणान्त्राणः परावो जीवनं वृणकतु—९. २. ५.

सर्षे १४ इन्द्रामी काम सर्थं हि भूत्वा नीचैः सपत्नान्मम पाद्याथः—९. २. ९.

यावतः १५ सर्वान्त्समार्गा अभिजित्यं लोकान् यावन्तः कामाः समतीतृपस्तान्—१२. ३. ३६.

श्तिहेड १६ य इत्तिहेदुस्ते श्रमतत्वमानशुः—९. १०. १, १८= I. 164. 23.

१७ यदी विशी वृणते दस्ममार्थी अग्निं होतीरमध धीरजायत-१८. १. २१ = X. 11. 4.

१= स्वावृग्देवस्यामृतं यदी गोरती जातासी धारयर्न्तं उर्वी—१८. १. ३२=X.

12. 3.

१६ सं धान्यस्य या स्फातिः संसाव्येण हिववा जहोमि—२. २६. ३.

२० स हि दिवः स पृथिव्या ऋतस्था मही चेमं रोदसी अस्कमायत् ४. १. ४.

W. áskabhāyat

२१ ददिहि महां वर्रणो दिवः कविवेचोभिरुप्रैनि रिणामि ते विषम्—५, १३, १.

२२ प्रतो हि कमीच्यो अध्वरेषु सनाच होता नव्यक्ष सित्स—६. ११०. १ = VIII.11.10.

दत्तं न २३ उप्रपश्ये राष्ट्रमृतिकल्बिषाणि यद्रस्तृत्तमनु दत्तं न प्तत् ६. ११८. २; MS.

4. 14. 7: 245. 13.

उदंतु २४ यत्रास्य चत्तन्त्रो ३ यद्य बासस् आपो उदन्तु निर्म्यति पराचैः—६. १२४. २=

Apmb. 2. 22. 11.

ह्या प्रियं अपू २५ अज्ञासमीमदन्त हार्व प्रियाँ अधूषत (१८. ४. ६१) इत्येवमादीनि।

11 88 11

आमंत्रि

जीवन

28b ।। आमन्त्रितादाखुदात्तात् परमामन्त्रितं पदम् । आखुदात्तं तद्प्याहुः समानाधिकरणं तु वा ।।

१ भाज्यस्य परमेष्टिं जातंत्रेद्स्तनूविशन् :- १. ७. २.

२ नक्तंजातास्योवधे रामे कृष्णे असिक्ति च-१. २३. १.

३ यूर्य नेः प्रवतो नपानमध्तः स्यत्वचसः-१. २६. ३.

1. Vn. नक्षत्र: 2. Vn. मुखें. 3. Vn. सर्वान्यथा. 4. Vn. तेष हि. 5. Vn. नैनां तपसा. 6. Vn. थार्यज्ञ. 7. Vn. यदक्षवत्तमनु. 8. Vn. धवा प्रियें. 9. Vn. तदथाहु: 10. Vn. वसिन्दामकृत्य.

```
४ अङ्गिरसः पितरः सोम्यासः - २. १२. ५.
 No visargas
     in सोम्यास
                  प्र शेर्रमक शेर्म पुनर्वो यन्तु यातवः—२. २४. १.
                  ६ (रोवृधक रोवृध पुनर्वो यन्तु यातवः -- २, २४, २.)
                  अ झोकार्तुझोक पुनर्वो यन्तु यातर्वः ... २४. ३.
                  म् सर्पानुसर्प पुनर्वो यन्तु यातवः-- २. २४. ४. इति चतस्यु ।
                  ह रुद्र जल वभेषज नीलेशिखण्डे कमेसूत्—२. २७. ६.
         शिखंड
                १ : इन्द्रपुत्रे सोमपुत्रे दुहितासि प्रजापतेः-३. १०. १३.
                 ११ मग प्रणेतर्भग सत्यंराधो भगेमां धियमुदंबा दर्दनः-३. १६. ३ = VII. 41. 3.
                १२ उत्तानपर्णे सुर्भगे देवेजूते सहस्तृति - ३. १८. २.
          foop
                १३ अवस्त्रा परा पत शरवये ब्रह्मसंशिते—३. १९. ८.
                १४ जाया इह्वी श्रप्सरसो गन्धर्वाः पर्तयो यूयम् - ४. ३७. १२.
        गथर्वाः
                १५ हिरेण्यवर्णे सुभेगे सूर्यवर्णे वर्ष्ट्रमे—५, ५, ६,
                १६ हिरण्यवर्णे सुभगे शुष्मे लोमशवत्तर्णे—५, ५, ७.
                १७ आयुष्कदायुष्पत्नी स्वधावन्ती गोपा में स्तं गोपायतं मा-५. ९. ८.
भायुः ष्ट्रदायुः प्यती
                १= कैरात पृश्न उपतृण्य बभ्नं आ में श्यात—५. १३. ५.
                १६ ऋतजात ऋतावरि मधु मे मधुला करः- ५. १५. ११.
                २० तक्मन ज्याल वि गेद-५, २२, ६,
                २१ द्यौष्पितर्यावयं दुछुना या—६. ४. ३.
                २२ आवयो धनावयो रतस्त उप्र श्रीवयो—६. १६. १.
       अनावयो
                २३ बृह्देत्पलाशे सुभगे वर्षवृद्ध ऋतावरि—६. ३०. ३.
                २४ तदीपते वघापते तृष्टंजभ्भा आ श्रेणोत मे—६. ५०. ३.
               २४ उग्रंपस्ये राष्ट्रभृत्-६. ११८. २.
        राष्ट्रभव्
                २६ देवपत्नी अप्सरसावधीतम्—६. ११८. ३.
                २७ देवाः सर्घस्या विद लोकमत्र-६. १२३. २.
                २ देवाः पितरः पितरो देवाः-६. १२३. ३.
                २६ वस्तु कल्याणि सं नुद-६. १३९. ३.
                ३० बृहस्पते सर्वितर्वधेयैनम्—७. १६. १.
                ३१ सिनीवालि पृथुंद्वके या देवानामिस स्वसी—७. ४६. १.
                ३२ तृष्टिके तृष्ट्रवन्दन उदम्ं ब्रिन्ध तृष्टिके—७. ११३. १.
         बंदने
                 ३३ विजावित प्रजावित वि ते पाशांश्चृतामसि-९. ३. १३.
                ३४ भूतपती पशुपती नमो वाम्-११. २. १.
                 ३५ उतिष्ठत सं नेहांचं मित्रा देवजना यूयम्-११. ९. २.
                 ३६ सर्पो इतरजना रक्षांस्मित्रान्तुं भावत (११. १०. १) उत्तिष्ठतेत्यस्याम्।
       इतरजना
```

diaus pitah cited as an ex. under dyaus ca II.74, which changes visarjaniya of dy auh into s

Vn. repeats शेरमक शेरमक.
 Vn. शिवंखंड.
 Vn. श्रंप.
 4. omitted in Vn.
 Vn. वश्र.
 Vn. वश्र.
 Vn. वश्र.
 Vn. वश्र.

३७ विश्वामित्र जर्मदग्ने वसिष्ठ भरेद्वाज गोर्तम वार्मदेव-१८. ३. १६. ३= सुशंसासः पितरो मृडता नः-१८. ३. १६. ३६ तर्नूनपात्पथ ऋतस्य यानान्मध्यो समजन्तस्त्रदेया सुजिह्न-५. १२. २. T. svadayā ४० रेवतीरनाष्ट्रषेः सिषासनः सिषासंथ—६. २१. ३. ४१ अपचितः प्र पतत-६. ८३. १. ४२ विश्वजित्त्रीयमाणायै मा परि देहि—६. १०७. १. ४३ विश्वीजिद् द्विपाच सर्व नो रच्च-६. १०७. २. ४४ विश्वजित्कल्याण्यै मा परि देहि-६. १०७. ३. ४५ कल्याणि द्विपाच सर्व नो रच्चे-६. १०७. ३. ४६ कल्याणि सर्वविदे मा परि देहि—६. १०७. ४. ४७ सर्वेविद द्विपाच सर्व नो रर्च-६. १०७. ४. ४= अक्षाः फलेवतीं शुनं दत्त गां चीरिग्रीमिव—७. ५०. ९. ४६ असी हा इह ते मनः-असौ । है १८. ४. ६६. w. asaú ५० बृहस्पते वशे लब्बाग्नीषोमा वि विध्यतम्-१. ८. २. ५१ अग्नीपोमा पर्थिकता स्योनं देवेभ्यो रहें दधशुर्वि लोकम्-१८. २. ५३. ४२ अश्विना ब्रह्मणा योतम्—५. २६. १२. ५३ अश्विना सारघेणे मौ मधुनाङ्कं शुनस्पती—६. ६९. २; ९. १. १९. ५४ येन महानष्ट्या जघनमश्विना येन वा सुरा १४. १. ३६. ४४ द्यावीपृथिवी अनु मा दीधीथां विश्वेदेवासो त्रनु मा र्ममध्यम्—२. १२. ५. चावापृथिवी अनु मारभवम् विश्व-४६ द्यावीपृथिवी उपेश्रत्या मा पातं खाही-२. १६. २. ४० द्यावीपृथिवी भवतं मे स्योते—४. २६. २-६. ४८ इष्वा ऋजीयः पततु द्यावापृथिवी तं प्रति<sup>६</sup>—५: १४. १२. ४६ द्यावीभूमी श्रृणुतं रोदसी मे—१८. १. ३१. ६० मित्रावरुणाँ जमद्ग्निमत्रिम्—४. २९. ३. [ मित्रीवरुणा पुरुमीढमत्रिम्—४. २९. ४ ] ६१ मित्रावरुणाबुरानी काव्यं यौ-४. २९. ६. ६२ इन्द्रांझी मित्रावरुणावधेरे पद्यन्तामप्रतिमन्यूयमानाः-१३. १. ३१, 28c | आमन्त्रिततुल्यवृत्ति स्वर आहुर्विशेषणम् । भामंनृततुल्यवृत्ति-स्वर भादुः वि आमन्त्रिताच तत्पूर्व परं छन्दसि दृश्यते ।। प्रवेतो नपान्नमे प्वास्तु तुभ्यम्-१. १३. ३. १ प्रवंतो नपात्

२ तर्नुनपात् तर्नुनपात्पथ ऋतस्य यानान्मध्यां समुजन्त्स्वदेया सुजिह्न w. svadayā

4. 84. 2.

अपांसपारिसथवः

३ अपी नपात्

अपा नपात्सिन्धेचः सप्त पातन-६. ३. १.

Text पात्न a misprint.

Vn. रनाष्ट्यः.
 Vn. जिल्लाय.
 Vn. माम.
 Vn. दीथीथीयां.
 Vn. मरअध्यं.
 Vn. तं प्रति प्रति.
 Vn. व्यक्ण.

1.1.28—1.10	o. ]	प्रथमः प्रपाठकः
। भपांचपान्मधु	४ अपी नपात् ४ अपी नपात्	अपौ नपादभिहुंती गर्यस्य चित्—६. ३. ३. अपौ नपान्मधुमतीरुपो दीः—१४. १. ३७.
		॥ १५ ॥
	28d   आचुदात्तानि	समानशब्दान्यन्यस्वराणि । अर्थप्रत्ययकृतः स्वरविशेषः ।
	अप	वादः कचित्। कचिद्विभाषितानि ॥
	१ ज्येष्टुं यतः	तदिद्दां भुवनेषु ज्येष्टं यती जुझ उग्रस्त्वेषस्रमणः—५. २. १ = X. 120. 1.
	२ खशती	सा पुशून् क्षिणाति रिफ्ती कर्राती—३. २८. १;
! दशंतः	३ रुशन्तः	थे ते. पाशी वरुण सप्तसंप्त त्रेधा तिष्ठन्ति विविता
	४ वासुमार्थम्	स्त्रीन्तः ४. १६. ६. स्यास्याम् दास्मार्ये त्वयो युजा व्यम् ४. ३२. १ =
	प्रयो विभिर्तिः	X. 83. 1. यो बिमेर्ति दात्तायुणं हिर्रण्यं स जीवेषु रुणुते दीर्घमायुः
्। अभूये दिशुर्नक्षत्रिये	६ अस्त्रिये दिद्यु-	१. ३५. २ = RVKh. X. 128. 8. अभिये दिशुन्नक्षत्रिये या विश्वावसुं गन्धवं सर्चध्वे—
	भच्चे त्रिये अस्त्रिये	2. 2. 8.
	॰ यथा जीवीः	यथा जीवा अदितेरुपस्थे प्राणापानाभ्यो गुपितः शतं हिमीः—२. २८. ४.
	न दिमाः	यथा जीवा अदितेष्पस्थे प्राणापानाभ्यां गुपितः शतं
		हिमाः—२. २८. ४, १२. २. २८.
स्माः	.६ किमाः	कुस्तला ये चे कुक्षिलाः केकुमाः करुमाः क्रिमाः ८. ६. १०.
सॅबस्सरांन्मा	१॰ समीः	समीः संवत्सरान्मासीन्भुतस्य पतिये यजे—१. ६. १:
		ર. <b>१०. ९; ११. ફ. १७.</b>
भेनुका	११ घेर्नुका	तैस्त्वं पुत्रं विन्दस्त सा मृस्धें नुका भव-३. २३. ४.
<u>ब</u> हः	१२ वर्दः	मध्यमेत्द्नुहो यत्रैष वह आहितः - ४.११.८;९.७.३;
		वहेन ४. ११. ७
	१३ अव नीचीः	श्रव नीचींर्पः स्ज-४. १५. १२.
	१४ तुरिश्चिद्धिश्चेम्	मृहो गोत्रस्य क्षयति खराजा तुरिश्चिद्धिश्चमर्णवृत्तपंखान् - ५. २. ८; ср. = III. 31. 21.
	१४ वरिमा पार्थिवानि	ययोः संख्याता वरिमा पार्थिवानि याभ्यां रजी युपित-

tais tvim cited as a counter-ex. under yusmadādese tais-tvam ādivarjam II.84, which changes s into s, excepting in tais-tvim.

C. rusantah

वरिवतः १६ वरिमतः

अभि त्वेन्द्र धरिमतः पुरा त्वोहरूणाद्भुवे -६. ९९. १.

•

#### अथर्वप्रातिशाख्ये

[ 1.1.28-1.16.

			and the second second
	१० नव्यंश्च	प्रतो हि कमीड्यो अध्वरेषु सनाच होता नव्यश्चे सत्ति	W. sátsi
		ξ. ११ο. १=VIII. 11. 10.	
	१= विश्यत्सो ?	cp. अथो ये विश्यानां वधाः—६. १३. १.	
	१६ जाप्रत्, खपन्	यदि जाग्रचिद स्वपन्नेन पनस्योऽकरम्—६. ११५. २;	W. svapán
		VS. 20. 16.	
स्वपंतु	२० खर्पन्त्वस्यै	स्वपन्त्वस्यै ज्ञातयः स्वप्त्वयमभितो जनः -४. ५. ६.	
श्रसंद्	२१ श्वसन्तु गर्गराः	श्वसन्तु गर्गरा अपां वेहरा—४. १५. १२.	
- अंधः	२२ अन्धः परिषिक्तम्	इदं वामन्धः परिषिक्तमासद्यास्मिन्विहिषि मादयेथाम्	
		૭. ५૮. ૨= VI. 68. 11.	
सभ्यो भवंतु	२३ सभ्यो भवति	यन्त्रस्य सुभां सभ्यो भवति य एवं वेद- ८. १०. ५.	
। स्कंशः	२४ वृक्तस्य स्कन्धः	तस्मि छ्रयन्ते य उके च देवा बुक्तस्य स्कन्धः परित इव	
		शास्त्रां:—१०. ७. ३८.	
	२५ शरोऽभ्रम्	कर्न्च फलीकरणाः शरोऽभ्रम् -११. ३. ६.	
	२६ अंह्रेसः	ते नी मुञ्जन्तवंहंसः-११. ६. १.	
र्धाले	२७ हिंस्ते अदत्ता	हिंस्ते अर्दत्ता पुरुषं याचितां च न दित्सति—१२. ४. १३.	
	२= सहस्रं मितः	सहस्रं मित उप हि श्रयन्ताम्—१८. ३. ५१=X.	
		18. 12.	
रंत्यतमस्माकम्	२६ मयि <sup>४</sup> रन्तिः	तेषां सप्तानां मिय रन्तिरस्तु-२. ३४. ४; ३. १०. ६.	
	३० तमसार्कम्	व्यं जीयम त्वया युजा वृत्मसाकमंश्रमुद्वा भरेभरे	
	-	9. 40. 8 = I. 102. 4.	
	३१ पार्कः	पाकः पृद्धामि मनसाविजानन्—९. ९. ६= I. 164. 5.	
	३२ बालास्ते	बालांस्ते प्रोचणीः सन्तु जिह्ना सं मार्ध्वच्ये—१०. ९. ३.	
यानै:	३३ यानान्	तर्नूनपात्पथ ऋतस्य यानान्मध्या समञ्जनस्वद्या सुजिद्ध-	W. śvadayā
		५. १२. २.	
। दत्मक्षी यामस्य	कुदन्तमक्षो यमस्य:		
निरक्षात्	३४ निरक्षात्	निवें गोष्ठादजामित् निरक्षान्निरुपानुसात्—२. १४. २.	
	३४ तस्य नाक्षः	तस्य नाक्षस्तप्यते भूरिभारः सुनादेव न छिद्यते सनिभः	

9. 9. 88 = I. 164. 13.

३६ व्यानो अक्षः

शुची ते चक्रे यात्या ब्यानो अज्ञ आहेतः-१४. १. १२=

X. 85 12.

वरो वरयित्वयः-

३० वराय गातुः गातुं

अया विष्ठा जनयन्कवराणि स हि घृणिरुरुर्वराय गातुः— 9. 3. 8; TS. 1. 7. 12. 2.

त्यो वर्रा यतमांस्वं वृणीषे—११. १. १०.
थो वरो ब्यची लोक इति त्वोपसिहे वयम्-१३.४.५३.
तहीषां वरवरं मामीषां मोचि कश्चन—३. १९. ८; ६.
६७. २; ११. ९. २०, १०. २१.
प्रथेममुस्या वर् आ पृथिब्या आरेरां इं इणुहि सर्वे-
वीरम्—७. ८. १; TS. 1. 2. 3. 3.
out cp. :—
वतीची दिशामियमिद्धरं यस्यां सोमी अधिपा मृहिता
चं—१२. ३. ९.
अनीगमिष्यतो वरानवित्तेः संकृत्पानमुख्या दुदः
पाश्चीन्—१६. ६. १०.

भाषुदात स्यात्on the margin 29a ॥ द्विषो बहुवचनम् ॥ १=२९ ॥

29b ॥ पित्मित्वियाय सं पित्रावृत्विये स्रजेशां मोर्थं वा देवाँ न्यो
मा मोर्थं पृषेती पृष्वप्येतु पाथः कृष्णी इषिरा इन्द्रेण स्रष्या तमज्ञक्षोऽजेशं
धूर्मं दिवावीः ग्रुभंयतीः सर्धुरारसद्धिश्रुरः सीव्यत्वपो ऽर्चामि वां वर्धायापो
रक्षसो प्राह्मा उन्मत्तं रक्षस्यपि जुष्टं देवानां जुष्टो दम्नाः परो अंतो यमः परोवरी
महतः परेषामस्रीराणां परोऽजयहस्यूनां विभिद्धः पुरो यस्याः परो देवकृता
आप्सत्तरीयमिति चत्वारि तिक्षो दिवो अति दिवः चिष्ठिष्टेऽधिश्रिता दिवो दिवो अंग
तिक्षः पौरुषेयात्र देवादेवं समह वृष्ण्यं देवः केतुर्देवीय प्रस्तराय देवा होत्तरि
कृष्वंभिष्वरं न इति ॥

९ द्विषीं नो विश्वतोसुखाति नावेचे पारय─४. ३३. ७, ६. ३४. १८५. विद्विषु इति यावृद्वा १

योषेव दृष्ट्रा प्रतिमृत्वियाय-१२. ३. २९.

३ ऋतिये सं पितरावृत्विये स्जेथां माता पिता च रेतसो भवार्थः—
१४. २. ३७.
१४. २. ३७.
१४. २. ३७.
१४. २. ३७.
१४ मोर्घ वा देवान मोर्घ वादेवाँ अप्युद्धे अग्ने—८. ४. १४ = VII. 104. 14.
१ यो मा मोर्घम यो मा मोर्घ यातुष्यानेत्यार्ह्य—८. ४.१५ = VII. 104. 15.
१ पृष्ती यं त्वा पृष्ती रथे प्रष्टिवेहित रोहित—१३. १. २१,
२३ = VIII. 7. 28.
७ पृष्त किलासं च पिलतं च निर्तितो नौराया पृष्त—१.

rt—thām cited as an ex. under ekāras ca 1.76, which prescribes that the vowel e, when dual termination, becomes pragribus.

२३. २, ३.

1. Vn. मृत्वियायाः

२ पतिसृत्वियाये

= अप्येतुं पांथः	प्रियं देवानामण्येतुं पार्थः—२. ३४. २; ५. १२. १०;
	TS. III. 1. 4. 3.
ः कृष्णां इषिराः	आखरे कृष्णां इविरा अनिर्तिषुः—६. ४९. ३ = X. 94. 5.
	इन्द्रेण सख्या शिव आ जेगम्यात्—७. ४१. १.
११ त्वमजेसः	इहैव त्वमजस्त्र एध्यग्ने—७. ७८. १.
१२ अर्जस्रं घर्मम्	अर्जसं घुमेमीमहे—६. ३६. १; SV. II. 1058.
१३ दिवा	प्र णी वनिर्देवर्रुता दिवा नक्षे च कल्पताम्-५. ७. ३.
१४ अवी	न ता अवी रेणुक्काटोऽइनुते—४. २१. ४.
१४ शुभैयतीः	द्युभंयतीविस्रयाः सोमेवर्चसः—१४. १. ३२.
१६ सर्चुराः	ज्यार्यस्वन्तिश्वित्तानो मा वि यौष्ट संराध्यन्तः सर्धुरा- samrādháyantah cited
	भ्रारन्तः—३. ३०. ५. under II. 32
१७ असद्भिर्दः	विधर्यथासद्भिरो न साधुः—१६. ६. ११. W. vithuro
१ सीब्यत्वर्पः	सीव्यत्वर्पः सूच्याञ्जिद्यमानया—७. ४८. १ = II. 82. 4.
१६ वर्घायार्पः	अचीमि वां वर्धायापी घृतस्तू वधीय । अर्पः १८. १.
	₹₹=X. 12. 4.
२० रक्षसो ग्राह्याः	दर्शनृक्ष मुञ्चेमं रक्षसो प्राह्या अधि यैनं जुबाह् पर्वसु—
	२. ९. १
२१ उन्मत्तं रक्षस्-	देवेनसादुनमंदित्मुनमंत्तं रक्षसस्परि—६. १११. ३.
स्परि	
२२ जुष्टं देवानाम्	जुष्टं देवानांसुत मार्जुषाणाम् ४. ३०. ३; ср. X. 125. 5.
२३ जुष्टो दर्मूनाः	जुष्टो दर्मुना अतिथिर्दुरोये—७. ७३. ९= V. 4. 5.
२४ परो अन्तः	इयं वेदिः परो अन्तः पृथिव्याः—९. १०. १४=1.
	164. 35.
२४ युमः पुरोऽवरः	युमः पुरोऽचरो विवस्तान्ततः परं नाति पश्यामि कि
	चन—१८. २. ३२.
२६ मुख्तः परेषाम्	असी या सेना महतः परेषामुसानैत्यभ्योजीसा स्पर्धमाना
	—३. २. ६.
२७ पुरः	असुराणुं पुरीऽजयद्दान्वानी हिर्ण्ययीः—१०. ६. १०.
२= पुरः	तैर्मेदिनो अङ्गिरसो दस्यूनां विभिद्धः पराः—१०. ६. २०.
२६ पुर्रः	यस्याः पुरो देवकताः क्षेत्रे यस्या विकुर्वते—१२. १. ४३.
३॰ श्रापुस्तुरीयम्	आपुस्तुरीर्यमुसूतं तुरीयं युश्वस्तुरीयं पुरावस्तुरीयम्
	(१०. १०. २९) इति चत्वारि।
३१ तिस्रो दिवः	तिस्रो दिविस्तिस्रः पृथिवीः षद् चेमाः प्रदिशः पृथक्—
	8. 20. 2.
	ध् कृष्णी इषिराः १० इन्द्रेण सख्यी ११ त्वमजेस्नः १२ अर्जसं धर्मम् १३ दिवी १४ अर्जी १४ शुर्मेयतीः १६ सर्पुराः १० अस्बिश्र्यरः

#### प्रथमः प्रपाठकः

पुक्षी है भुत्वाति दिवः समैति—४. ३४. ४. ३२ अति दिवः ३३ विवः नव भूमीः समुद्रा उछिष्टेऽधि श्रिता दिवेः-११. ७. १४. त्रीणि रजांसि दिवी अङ्ग तिस्रः-१३. ३. २१. ३४ दिवः येनयेन वा कृतं पौर्षवेयाच्च दैवात्—४. २६. ७. देवा देवं समह ३५ दैवात कुष्ठसात्सर्वे निष्करद्दैवे समह वृष्ण्यम्-५. ४. १०. ३६ दैवम् दैवेः केतुर्विश्वमाभूषतीदम् - ७. ११. १. ३७ देवः ऋषीणां प्रस्तरोऽसि नमोऽस्तु दैवाय प्रस्तरायं-१६. ३= दैवाय ₹. ₹. दैवा होतार अर्ध्वमध्वरं नोऽम्नेजिह्नयामि गृणत ( ५. २७. ३६ दैवाः ऊर्द्धमं भ्वरन्न ९. ) इति।

MS. combines इत्यामंत्रितदैवं आधुदात्तं स्यात् on margin । पद्मपादि; द्विपात्रि

30a ॥ आमन्त्रितं दैवं दैवीरिति सर्वत्र ॥ र=३० ॥

30b | एकपाद् द्विपदो भूयो विचकमे द्विपात्त्रिपादम्भयेति पृश्चात् । द्विपाद्ध षट्पदो भूयोऽसितं ते प्रख्यनमास्थान्मसितं तवासिक्रयस्योषधे असिता अळीका असितस्य गृहेभ्यः इयावादवं कृष्णमसितं मृणन्तमेषि इञ्यो हञ्या नो अस्य यास्ते शोचयो ञ्युषो ह तिस्रः उषो यस्मात् ।।

१ एकपाद् द्विपदो भूयो वि चेकमे द्विपात्त्रिपीदमभ्येति पश्चात्। द्विपोद्ध षद्पदो भूयो वि चेकमे त एकपदस्तन्वं १ समीसते—१३. २. २७, ३. २५: ср. X. 117. 8.

२ श्रासितं ते प्रलयनमास्थानमसितं तर्व। श्रासिक्न्यस्योवधे निरितो नशिया प्रवेत्—१. २३. ३.

३ मा में श्यातासिता अलीकाः—५. १३. ५.

४ ता बीतह्रव्य श्रामरद्सितस्य गृहेभ्यः-६. १३७. १.

प्र श्यावाश्ये कृष्णमसितं मृणन्तम् -११. २. १८.

इ दक्षिणतो वृषम एषि ह्रब्यः—६. ९८. ३; MS. 4. 12. 2: 181. 10.

अ कुहूर्देवानीमस्तिस्य पत्नी ह्रव्यो नो अस्य ह्विषो जुषेत—७. ४७. २; TS. 3. 3. 115; MS. 4. 12. 6: 195. 10.

न यास्ते शोचयो रहियो जातवेदो याभिराष्ट्रणासि दिवेमन्तरिचम्-१८. २. ९.

W. SPP. focayo

W ásitā alikāh

ह निम्नुचिस्तिक्षो ब्युषो ह तिस्रः—१३. ३. २१.

१० उषो यसांदुष्यप्यादभेषा—१६. ६. २= VIII. 47. 18.

अर्ड

31 ॥ अर्घस्यासमिवभागे ॥ ३=३१ ॥

अर्दे एव जीहे बहुिमः साकमित्या पूर्वे अर्धे विविते ससन्तु-४. १. ६.

1. Vn. omits दिव:. 2. Vn. द्विपात्त्रपा॰. 3. Vn. सृणजे.

कतम सो बर्दः कृतस्ती जातो कतमः सो अर्धः कस्मिक्कोकात्केतमस्याः पृथिव्याः—८. ९. १. दिव श्राहुः परे अर्धे पुरीषियीम्—९. ९. १२ = 1. 164. 12.

कश्चिदद्धः ?

31b || सुजातुँ सुभूत्या सुसंत्रतां स्वरंकृता सुप्रतिष्ठिता सुहुतं ते अस्तु स्विधत्य स्विधत्या स्विधितिना स्विधिति जुषंतां सुकृतश्चरेयं सुसमृद्धेनावहंद्धे सुरं-शितः सुपतः सुपतं सुहुतं सुपत्वे सुहिता स्वप्तु स्वा स्वपंतु असंतु \*।

\*MS. adds bráhmanam here

१ सुजीतम् तं त्वा भ्रातेरः सुन्धा वधीमानमनु जायन्तां वृह्यः सुजीतम् – २. १३. ५, ४. २३. ४, ७. २०. ५, Apmb. 2. 6. 15.

र स्रभूत्या सं घी गोष्ठेन सुषदा सं रुय्या सं सुर्भूत्या—३. १४. १. के ३ सुसैनताम् तां सुसैनतां कृत्वा कामी विध्यत त्वा हृदि—३. २५.

४ स्वरंकता अभ्यश्काका स्वरंकता सर्वे भरेन्ती दुरितं परेहि— १०. १. २५

प्र सुप्रीतिष्ठितम् भूमे मात्नि धेहि मा भृद्रया सुप्रीतिष्ठितम्—१२. १. ६३. ६ सुद्रीतम् अग्निष्टस्रोता सुद्धेतं कृणोतु—६. ७१. २-३; १०. ९. २६.

७ सिंद्यम् ?

- खर्घित्या त्वच्रैव हुएं सुरुतं खर्घित्या—१२. ३. ३३.

ध् सिंदिना लोहितेन सिंधितिना मिथुनं कर्णयोः कृधि—६. १४१. २.

अर्थ १० स्वधितिं जुषन्ताम् त्वं तान्वेत्थ् यदि ते जातवेदः स्वधया युक्तं स्वधितिं जुषन्ताम्—१८. २. ३५.

११ सुरुतस्ररेयम् सहस्रायुः सुरुतस्ररेयम्-१७. १. २७.

१२ स्त्रं स्टब्स् व्याविद्विष्टोमेनेष्ट्रा सुस्त्रे स्वत्रे तार्वदेनेनार्व रुन्धे — ९. ६. ४०-४३.

चर्षितः १३ सुसंशितः यथा वाणः सुसंशितः परापतित्याशुमत्—६. १०५. २, १४ सुर्यतः अयं यो बद्धः सुर्यतो लालपीति—६. १११. १.

१ सुर्धतम् सुर्धतं मन्ये तद्दतं नवीयः - ७. ७२. ३ = X. 179. 3.

१६ खरंडम् याभ्यां कुसिन्धं खरंडं बभूवं १०. २. ३.

ाण सत्वा राष्ट्राय सर्वतं विभर्तु—१३. १. १, TB. 2.5.2.1.

= खुतम् अप्रिष्टद्योता सुहुतं कृणोतु-१०. ९. २६, ६. १७. १. २.

The series of examples marked here are cited under avagrahe ca III.69, which prescribes that a grave syllable following an acute is circumflexed.

1. Vn. omits सुप्रतिक्तिं सुसमृद्धेनावरुन्वे 2. Vn. सुसंशित:. 3. Vn. सुसतं.

वरिष्माणमस्मै on

margin

१० वरिमाणम्

1.2.32-33.	1—16–17. ]	प्रथमः प्रपाठकः	<b>ર</b> ્ય .
	१६ (सुपेके	आमे सुपके श्वके विपके यो मा प्रिशाचो अर्थने व्वस्म —५. २९. ६.	
	२० सुहिता	विषन्धेरियं सेना सुहितास्तु मे वरी-११. १०. ४.	
स्वा; so all the mss. of the AV.	२१ सप्तु सा	सप्तुं माता सप्तुं पिता सप्तुं श्वा सप्तुं विश्पतिः—	
! स्वपंतु	२२ खर्पन्तु	स्वपन्त्वस्य ज्ञातयः खप्त्वयमभितो जनः -४. ५. ६.	
। इवसंतु	२३ श्वसन्तु	श्वसन्तु गर्भरा अपां वेरुण—४. १५. १२.	
रंती		नपुंसकम् ; तस्येदमिति वा । जातिरन्तोदात्तम् ॥ ४=३२ ॥	
तस्येदमधं नपुंसकं आतिवाचकमन्ती- दात्तं वा स्यात् on margin ज्येष्टं	यदश्रीवन्परार्व उदा पुनर्मेरिबेन्द्रियं पुनर ज्येष्ठं ये ब्राह्मणं	मोनं तद्राह्मणं पुनेरस्माचुपैतुं—७. ६६. १. तत्मा द्रविणं ब्राह्मणं च—७. ६७. १; ŚB. 14. 9. 4. 5. विदुः—१०. ७. १७.	T. ásra-; cp. Concordance.  Reference in Concordance may be corrected.
可 on margin	अथो यद्राह्मणं तद्विद्वाह्मणं म् तस्माज्जातं ब्राह्म गुह्ची निधी निहि	मृहत्—१०. ८. २०, ३७. मृहत्—१०. ८. ३८. हत्—१०. ८. ३३. णि ब्रह्म ज्येष्ठम्—११. ५. ५, २३. हेती ब्राह्मणस्य—११. ५. १०. मिता ब्राह्मणेन—१२. ३. १०.	
		॥ १६ ॥	
No fullstop in the MS.	33   द्वितीयोदाः स्वरविशेषः	तानि । समानशब्दान्यन्यस्वराणि । अर्थप्रत्ययकृतः । अपवादः कचित् । कचिद्विभाषितानि ॥ ५=३३ ॥	
। कुमीणाम्	१ अस्थिभ्यः २ कर्शफेस्य ३ ऋत्वियः ४ रोहितम् ५ वर्ष्मणी ६ क्रिमीणीम् ७ अर्र्यः र ६ अमितिः	अस्थिम्यस्ते मुज्जम्यः—१. ३३. ६. कर्शक्तस्य विश्वक्तस्य द्यौः पिता पृथिवी माता—३. ९. १. अयं ते योनिर्कृत्वियो यतो जातो अरोचधाः—३. २०. १. अमस्वर्श इव रोहित्मनेवग्लायता सर्वा—४. ४. ७. उताम् द्यां वृष्मणोपे स्पृशामि ४. ३०. ७= X. 125. 7 सर्वेषां च क्रिमीणां सर्वोसां च क्रिमीणोम्—५. २३. १३. वृष्णानी ते माता यमः पितारहर्नामसि—६. ४६. १. ऊर्ष्वा यस्यामतिर्मा अदिद्युत्तस्वीमनि—७. १४. २६	This is cited under bhirbhyāmbhyasau . IV.31, which prescribes separation of bhilpeto.  Wtārarur nā- Concordance yasyām ati may be corrected.
	६ र्मातेः	मार्थ सजाता र्मितवों अस्तु—६. ७३. २३.	

<sup>1.</sup> Vb. divides 4 into two दमिति वा ॥ जाति against all mss. 2. Vn. स्वरविशस्थापवाद:. 3. Vn. वर्मणो. 4. Vn. अरकर:. 5. Vn. तिर्वा.

वर्ष्मार्णमसी वरिमार्णमसी—७. १४. ३; KS. 37. 9.

	११ वसव्यैः	हस्तौ पृणस्व वृहुभिर्वृसन्यैराप्रयेख् दक्षिणादोत सन्यात्
		—७. २६. ८ ; TS. 1. 2. 13. 2.
	१२ उदकीत्मानः	श्चवकील्या उदकात्मान ओषधयः—८. ७. ९.
	्रे <u>च</u> दकात्मानः	
	१३ सुप्तर्थम्	साकंजानी सप्तर्थमाहुरेकजम् - ९. ९. १६=1. 164.
		15.
	१४ चितिर्भिः	सा चित्तिभिर्नि हि चकार् मत्यीन् - ९. १०. ७=
		1. 164. 29.
	१४ अनागर्सः	मासानिछो अनागर्सः१०. १. ७.
तुरुणकम्	१४ अनागर्सः १६ तरूर्णकम्	दुर्भः शोचिस्तरूणकमश्र्यस्य वारः परुषस्य वारः—१०.
		<b>૪.</b> ૨.
	१० अरणी याभ्याम्	यो वै ते विद्याद्रणी याभ्या निर्मध्यते वसु-१०.८.२०.
भयुत	१= अयुर्तम्	श्तं ते ऽयुतं हायनान्द्वे युगे त्रीणि चत्वारि क्रण्मः—८.
		२. २१; ८. ७. १०, ८. २४.
	१६ शिक्यार्छतः	तस्यैष मार्वतो गणः स पीति शिक्यार्छतः-१३. ४. ८.
	२॰ विवस्तिः सदेने	यसिन्देवा विद्ये माद्यन्ते विवस्ततः सदने धारयन्ते—
		१८. १. ३५= X. 12. 7.
पृथिभ्यो न जनयः	(पतिभ्यः	पतिभ्यो न जनयः शुस्रममानाः ५. १२. ५.
परिष्वजे; प on २	१ {परिष्वजे	वामं पितृभ्यो य इदं संमीरिरे मयः पतिभ्यो जनये
the margin	1	परिष्वजे—१४. १. ४६ = X. 40. 10.

## 34 ॥ अकारात्प्रतिषेधात्परमुदात्तमजरादीनाम् इति ॥ ६=३४ ॥

	१ अजरम्	संशितं जुत्रमुजरमस्तु—३. १९. १.
	३ अमरम् ?	
	३ असृतम्	अप्खर् <sup>1</sup> न्तर्मृतम्—१: ४. ४=1. 23. 19.
असते मित्रा	४ अमित्रीः	निष्टं भंज यो अमित्री अस्य-४. २२. २.
भ्रातर <u>इ</u> वा	<ul><li>अभातर इव</li></ul>	अभ्रातर इव जामयः-१. १७. १; Nir. 3. 4.
	६ श्रद्धः	उताद्दर्धश्च हन्यताम्—५: २३. ७.
स्त=वर्त्त	७ श्रस्तेम्	श्रुसर्तं रजो अप्यंगुस्ते—१०. ३. ९.
	= अज्ञानये	उत जायामुजानेये—६. ६०. १.
	ध् असुतिका	श्रस्तिका रामायण्यपचित्र पतिष्यति—६. ८३. ३.
रांतो	35    37	कारान्तो अह्या ब्रह्मण इत्यस्मित्रर्थे ।। ७=३५ ॥

ब्रह्मा यन्मन्युतः शपीत्—२. ७. २.

<sup>1.</sup> Vn. अरमान्यां. 2. प्रतिषेथादकारात्परमजरादिष्टं द्वितीयोदातं भवति on the margin. 3. Vn. अस्तेम्, 4. Vn. अंग्जू-विका. 5. R. अकारांती नपुं- ब्रह्म as one sutra: Vr. ब्रह्मा ब्रह्मण and joins 7-8. 6. P. न्ययें; Ş. सिन्नथे.

add véda to refe-

ब्रह्मा चेद्धस्तमग्रहीत्स एव पतिरेकथा—५, १७, ८, तेर्भिर्वह्या विध्यति देवपीयून्—५. १८. ८. ब्रह्मेवासंस्थितं हविरनदन्त इमान्यवीन्—६. ५०, २. संस्थित ब्रह्मा से स्तौतु भद्रयां—९. ४. ११. सं ब्रह्मेनद्विद्यात्तपंसा विपश्चित-८. ९. ३. ब्रह्मा सुमेधाः सो ब्रह्मिन्मदेत- ९, १, ६. ब्रह्मायं वाचः परमं व्योम—९. १०. १४ = I. 164. 35. स ब्रह्मा वेदिता स्यात्—१०. ७. २४. ततस्त्वा ब्रह्मोदंह्वयत्-१०. १०. २२ पुनेब्रह्मा वस्त्रनीतिरमे—१२, २, ६, ब्रह्मैच विद्वानेष्यो ई यः क्रन्यादं निरादर्धत्—१२. २. ३९. शुभंती तानि ब्रह्मोत शुम्मति—१४, १. २८= X. 85. 35. सूर्यों यो ब्रह्मा वेद-१४. १. २९ = X. 85. 34. । मंगलम् स इत्तत्स्योनं हरति ब्रह्मा वासः सुमङ्गलेम् -१४. १. ३०. दंद्रो इन्द्रो ब्रह्मा दिचाणतस्त्री अस्तु-१८. ४. १५. ब्रह्माणस्ते यशर्सः सन्तु मान्ये (२. ६. २; VS. 27. 2.) इति प्रथमाया बहुवचनम्। ब्रह्माणं च बृहस्पतिम् ( ३. २०. ४ ) इति द्वितीयाया एकवचनम्। ब्रह्मभ्यः कृगुता त्रियम् (१२. २. ३४) इति चतुर्थ्या बहुवचनम् । तानि सर्वत्र । यद्ग्रह्मिर्भरंहिषिमिः-६. १२. २. बीकृता ब्रह्मिः कृता-१०. १. ३. वशायीमन्तरविशदोदनो ब्रह्मणी सह-१०. १०. २५. त्रहाणा दचात् उतेनां ब्रह्मणे दद्यात-३. २८. २. प्रजापतिस्तपसा ब्रह्मणेऽपचत्-४. ३५. १. यं पपाचे ब्रह्मणे ब्रह्म पूर्वम्—४. ३५. २. श्रजं जीवंता ब्रह्मणे देयमाहः-९. ५. ७. पद्यौदनो ब्रह्मणे दीयमानः - ९. ५. ९, १०. पंची; ददाति पञ्चीदनं ब्रह्मणे ऽजं ददाति-९. ५. ११, १२.

मुझणं ब्रह्मणां इस्तेषु प्रपृथक्सीदयामि (६. १२२. ५; १०. ९. २७; ११. १. २५ ) इति यावद्या ।

युवं ब्रह्मणे ऽनुमन्यमानी वृहस्पते साकमिन्द्रेश्च दत्तम्—१४. २. ४२.

ब्रह्मणामार्थेयास्ते मा रिषन्प्राशितारः-११. १. २५.

अनं यो ब्रह्मणी मल्वः खाद्द नद्मीति मन्यते—५. १८. ७.

यो ब्रह्मणे चिकित्र्षे ददाति-१४. २. ४१.

<sup>1.</sup> Vn. एक वचनम्. 2. Vn. त्रहाणां.

आशुतं

## 36 ॥ नपुंसकमाद्युदात्तं ब्रह्मेति ॥ ८=३६ ॥

[ ब्रह्माभ्यावर्ते—ब्रह्म १०. ५. ४०. ]

11 29 11

37 | अन्तोदात्तानि | समानशब्दान्यन्यस्वराणि | अर्थप्रत्ययकृतः स्वरविशेषः | अपवादः कचित् | कचिद्विभाषितानि | | ९=३७ ||

१ गुर्वीन्योः यदान्त्रेषु गवीन्योर्थद्वस्तावधि संश्चेतम्—१. ३. ६; ५. २५. १०-१३.

बेशंत्याः २ वेशन्त्याः प्रते भिनिष्य मेहेनं वर्त्रे वेशन्त्या ईव—१. ३. ७. ३ स्रोत्याः आर्द्रं तद्य सर्वदा संमुद्रस्येव स्रोत्याः—१. ३२. ३.

४ यदि शोकः यदि शोको यदि वामिशोकः-१. २५. ३.

नुमा भ जम्माद्विशारात् जङ्गिडो जम्माद्विशारात्—२. ४. २. ६ नुच्यो न इन्द्री जठरै नुच्यो न पृणस्त्री—२. ५. २.

एकवाषां ७ एकवाद्याम् निःसालां घृष्णुं घिषणीमेकवाद्यां जिघत्स्वम् -२. १४. १.

गर्मादम न गर्मादम् गर्मादं कण्वं नाराय—२. २५. ३. ध्यन्नादीः अपी ऽन्नादीः कृत्वा—१५. १४. ३.

१॰ <u>अन्नादमें</u> मनी ऽन्नादं कृत्वा—१५. १४. १. भरसामित् ११ रसामित् समुद्रे यस्य रसामिदाहुः—४. २. ५.

गुर्शमित १२ आर्शमित जत सोमस्य भ्रातस्युतार्शमित वृष्ण्यम्—४. ४. ५.

मुषं १३ मुखे आ मीरुक्षदेवमणिर्मह्या अरिष्टतातये—८. ५. २०; ३.

आ मरिक्षदेवमुणिमेखा अरि्ष्टतांतये—८. ५. २०; ३. ५. ५.

१४ वामदेव्यम् वामदेव्यमुद्रमोद्नस्य ४. ३४. १.

विले १४ अभिने खिल्ये अभिने खिल्ये नि दंघाति देव्युम्—४. २१. २.

१६ शूषमित्रयः इमा ब्रह्म बृहिद्दीयः कृणवृदिन्द्रीय शूषमित्रियः खर्णाः (५.२.८=X.120.8) इति यावद्वा।

( ५. २. ८= X. 120. 8 ) इति । १७ द्विषः द्विषस्तद्ध्यर्णवेनेयसे—५. ६. ४.

१= उत्तरम् उदैनमुत्तरं नयाग्ने घृतेनाहुत—६. ५. १.

पृष्यं इंड्रमे १६ गृब्यं दुन्दुमे<sup>3</sup> अंश्रुनिव प्रावाधिषवेणे अद्विर्गव्यं दुन्दुमे ऽधि नृत्य वेदः —५. २०. १०.

२॰ मोधमेतत् यदुल्को वर्वति मोधमेतत्—६. २९. १= X. 165. 4. २१ यामम् यद्यामं चक्किनिस्तनेन्तो अग्रे काषीवणा अन्नविदो न

न पुळानुबनन्ता अञ्च कार्यावणा अञ्चावदा न विद्यया—६. ११६. १. yád yāmám cited as an ex. under padān tānām anuttamānām tṛtīyā ghoṣavatsvareṣu II.28. yady ā Concordance may be corrected.

W. ārsyam; C. ārsam

TB. II. 8.8. 11. खिल्ले

	22	armer-0.		
	,,	यातुधानीः	अपार्ह यातुधानीरप सर्वी अराब्यः-४. १८. ७; १.	
	23	धरुणी	धृष्यंसि शाले—३. १२. ३.	
		 हुव्यं, होतुव्यम् :		
	२४	्हव्यम्	इध्मेनांग्न इछमानो घृतेन जुहोमि हब्यं तरसे वलाय—	
			इ. १५. ३.	
। उपहृन्यम्	२५	<b>उपह्</b> ब्यम्	उपहृज्यं विषुवन्तं ये च युक्ता गुद्दा हिताः—११. ७. १५.	W. Lind. upaná-
वेद स्वः, पर्श्वान		वेदः स्रितः	वेदः खितिद्वेष्ठणः खितः परेशुवेदिः पर्श्वनैः खित्त—	vyam. drughanáh cited
स्वस्ति			૭. ર૮. ર.	as an example under pürvapadād drugh- aņādīnām III. 76,
	२७	पाथो घृतस्य	अग्नाविष्णु महि तद्वी महित्वं पाथी घृतस्य गुद्धास्य नाम	which prescribes cere- bralisation.
			—9. २९. १; TS. 1. 8. 22. 1.	
	२५	इयाची विश्वरी	उदस्य क्यावी विथुरी गृष्ठी द्यामिव पेततुः—७. ९५. १.	
		हस्तिन्याः पदेन	यथां हत्ती हस्तिन्याः पदेनं पदमुंद्युजे—६. ७०. २.	
		यस्याः पदे	यस्याः पदे पुनते देवयन्तः—७. २७. १=RVKh.	
			IX. 86. 1.	
	39	षड्डं मासः	पडाँडुः शीतान्वर्डुं मास उष्णान्—८. ९. १७.	áltán sád u cited as an ex. under na- nanebhyah katataih
। वर्द्धयद्द्धमाना	32	वर्धयद्वर्धमाना	सा नो भूमिर्वर्धयद्वर्धमाना—१२. १. १३.	śasasczu II.9. W. vardbayad vár-
। द्विभागधुन	33	द्विभागधनमादाय	द्विमाग्धनमादाय प्र क्षिणात्यवर्त्या—१२. २. ३५.	
मुरुतो मुरुतो	38	मार्खतो गुणः	तस्यैष मार्वतो गुणः—१३. ४. ८.	
। उदुं <u>ब</u> ली	3 x	<u> चुदुम्बली</u>	उद्गणसार्वसुत्रपांबुदुम्बळी—१८. २. १३ = X. 14. 12.	
	3 6	खर्ग यतः	खुर्ग यतः पितुईस्तं निर्मृहि दक्षिणम्—१८. ४. ५६.	
ब्यापिथ	3.9	<b>ब्यापिथ</b>	ययन्द्र तन्वा रे न्तरिक्षं न्यापिथ—१७. १. १३.	W. vyšpitha
			अन्तर्वेघेऽहं सिळ्ळेन वाचः—१७. १. २९.	
। प्रिशंग	3 €	प्रिशक्तरपो नमुसः	पित्राक्रकरो नमुसो वयोधाः—९. ४. २२; ср. II.	
			3. 9.	
। नमसो ज्योतिषी-	80	नभसो ज्योति-	तस्मै प्र भाति नमसो ज्योतिषीमान्त्स्नर्गः पन्थाः सुकृते	W. nábbaso jyo-
मान्		षीमान्	देव्यानः—१८. ४. १४.	
। भवा <u>र</u> ुद्रौ	79	भवारद्री	मुवारुद्रौ सुयुजा संविद्ानौ—११. २. १४.	
संन्यायां कान्येति अंतोदात्तो भव-		।। का	च्येति संज्ञायामग्रन्थे ॥ १०=३८ ॥	
त्यमंथे on the margin		काव्यो हिनोति	नूनं तर्दस्य काव्यो हिनोति—४. १. ६.	
यो		काव्यं यो	यो मेधातिथिमवयो यो त्रिशोकं मित्रावरणावुशनां	
ય		41104 41	काव्यं यौ-४. २९. ६.	

अतिहतांतं दक्षिणा पदं अंतोदात्तं भवति on the mar39 ॥ दिच्या तद्धितान्तम् ॥ ११=३९ ॥

श्रपावृत्य गार्हपत्यात्मव्यादा प्रेतं दक्षिणा—१२. २. ३४. सरस्तृती पितरो हवन्ते दक्षिणा यज्ञमीमनक्षमाणाः—१८. १. ४२ = X. 17. 9.

भाशापदं अंतोदात्तं भवत्याशिषि on

40 ॥ आशामाशिषि ॥ १२=४० ॥

वैश्वानरः पविता मी पुनातु यत्सैगरमेभिधावीम्याशाम्—६, ११९, ३; ср. ТА. W. dhāvāni 2. 6. 1.

पतद्रुपं प्रत्ययातरं वा अंतीदात्तं भवति on the margin

41 ।। अर्वाचीनमिति प्रत्ययान्तरं वा ।। १३=४१ ॥

अवीचीनं वेसुविदं भगं मे रथिमवाश्वी वाजिन आ वेहन्तु-2. १६. ६ = VII.

41.6.

अयं ते अस्म्युपं न पद्यर्वाङ् प्रतीचीनः संहुरे विश्वदावन् ४. ३२. ६ = X. 83. 6.

प्रतीचो वाहून्प्रति भङ्ध्येषाम्—८. ३. ६ = X. 87. 4.

महतस्तवर्णलेपः अंतोदात्तश्च भवति on the margin 42-43 ।। महो देवस्य महतो देवस्येति तवर्णलोपोऽन्तोदात्तत्वं च । ॥ १४=४२, ४३ ॥

१ महो देवस्य पूर्व्यस्य धार्म-४. १. ६.

र महो गोत्रस्य चयति खराजी-५. २. ८= X. 120. 8.

३ अहुतो महो धरुणीय देवा दिवीव ज्योतिः स्वमा मिमीयात्—६. २२. ३ = X. 56. 2. W. great, nom. sing.

४ दिवो विष्ण उत वो पृथिव्या महो विष्ण उरोरन्तरिचात्—७. २६. ८; MS. 1. 2.

9:19.6.

मह स्कम्भस्य मिमानो अन्नम्—१०: ७. २.

६ महस्पुत्रासो अर्थुरस्य वीराः-१८. १. २= X. 10. 2.

ण्यमस्य माता पर्धुद्यमाना मुद्दो जाया विवस्ततो ननाश (१८. १. ५३ = X.

17. 1. ) इति ।

No fullstop in the MS. Wet on the margin 442 ।। पूर्वपदम्रकृतिखरः -- तस्यापवादः ॥ १=४४ ॥

44b ।। कृष्टिश्रस्तान्यस्मै अस्मै चावाप्रथिवी सुप्रश्रस्तमीभश्रतासीदिह प्रसक्तो-प्रिस्तितिभिर्युवं संद्वितं पुष्कुछं मन्त्राः कविश्रस्ता ये अग्निद्ग्धा देवानमितस्परि-

षूतम् ।

<sup>1.</sup> J तिहतान्तम्; R दक्षिणत, P. तिहनान्तम्, 2. Vr ॰चीनिमिति; P. सर्वाचीनिमिति ॥ प्रस्य॰ two sūtras. 3. V. P. R. Vr and Al agree with the MS.; J omits वा, but otherwise agrees with N and M. 4. J, N, M महो देवस्य महतो देवस्येति वा ॥ तहणौंपोदात्तस्यं च two sūtras; Vn तहणैंस्य छोपो; G, N, M count sūtras 15, other mss. put down simply ॥२॥.
5. So N, M, and J; Vb पूर्वपदप्रकृतिस्वरापवादः and so are P, V, and Vr; S reads स्वस्सस्या; Al पूर्वपद: प्रकृतिः स्व; so Vn; R combines 1-2 into one.

।. यावापृथिवी

- १ कविश्वास्तान्यस्म वपूष्यवीचाम-५. १. ९.
- र ऊर्जमसौ द्यांवापृथिवी श्रधाताम्—२, २९, ५,
  - ३ तस्मी च रार्धः क्रणुहि सुप्रशास्तम्—१. ११. ११ = VII. 80. 40.

अभिश्वतासीत् ? but cp:-

्। अभिश्रतासीत्

- ४ त्वं वीरुधां श्रेष्ठतमाभिश्रुतास्योषधे—६. १३८. १.
- प्र इह प्रसिक्तो वि चेयत्कृतं नै:- ७. ५०. ३ = V. 60. 1.

अभिस्तप्तेमि युवँ

- ६ इन्द्रीसोमा वर्तर्यतं दिवस्पर्येग्नित्ते तिमर्युवमरमहन्मिमः—८. ४. १ = VII. 104. 5.
- यत्संहितं पुष्कलं चित्रमातु—१३. ३. १०.

मंत्राः कवि

- व आ त्वा मन्त्राः कविशस्ता वहन्तु-१८..१. ६० = X. 14. 4.
- १ ये अग्निद्ग्धा ये अनिमद्ग्धा मध्ये दिवः स्वधयो माद्यन्ते—१८. २. ३५= X.
- १॰ वेवानामितत्परिषुतमनभ्यारुढं चरित रोचमानम्—११, ५. २३; GB. 1. 2. 7.

11 26 11.

No virama or visargas in the MS. तथ- on the margin अनुदातानि भवति on the margin 45 | अनुदात्तानि | समानशब्दान्यन्यस्वराणि | अर्थप्रत्ययकृतः स्वरविशेषः | अपवादः कचित् | कचिद्धिभाषितानि | २=४५ |

#### 46 ॥ आख्यातानि नामसद्दशानि ॥ ३=४६ ॥

- १ पर्यू प्र प्रन्या वाजसातये—धन्य=run ५. ६. ४=IX. 110. 1.
- २ स्वज इंबामिष्ठितो दश-दश = bite ५. १४. १०.
- ३ श्रुवमयो श्रुवसुता श्रीवष्ठ—अयः √ इ ७. ९७. १.
- ४ शरमो न चत्तो ऽति दुर्गाण्येषः एषः √ एष् ९. ५. ९.

10040-64. 644 2. 2. 2.

तुथा

त्रिधानुदात्तम् । अव्ययम् । सर्वनाम । सुखनामै च ।

47 ॥ कमितिं निपातः ॥ ४=४७ ॥

- १ तिष्ठतेलयता सु कम्-१. १७. ४= I. 191. 6.
- र अपकामं स्यन्देमाना अधीवरत वो हि कम्-३. १३. ३; TS. 5. 6. 1. 3
- र विष्णोर्जु कं प्रा बीचं वीयाणि—७. २६. १ = I. 154. 1.

48 ॥ यथेति निपार्तैः ॥ ५=४८ ॥

र्बा चतुर्धातुदात्तम् । अव्ययम् ।

क्षिणीम । निर्वलास वलासिनेः क्षिणोमि पुष्करं यथा—६. १४. २.

शुंगः २ निर्वलासेतः प्र पेताशुक्तः शिंशुको यथा—६. १४. ३.

So MS. and C. W. muskerem and so, is SPP:

RV. III. 29, 6 ayah

1. Vn. हितो. 2. P,B, Vr. किमिति. 3. Vn. सुखं नाम. 4. Vr. यथेति पातः; R. यथेनिपातः.

३ अप त्ये तायवी यथा नर्चत्रा यन्त्यक्तिः—१३. २. १७ = I. 50. 2. तायंवो भाजती

४ भ्राजन्तो अग्नयौ यथा—१३. २. १८= I. 50. 3.

अनुदात्तानि भवंति on the mar49a ॥ आख्यातान्युपसर्गसद्भानि ॥ ६-४९ ॥

9 इमां थियमुद्वा ददका:-अव ३. १६. ३ = VII. 41. 3.

२ अस्माकमंशमुदेवा भरेभरे-अव ७. ५०. ४= I. 102. 4.

३ आरोहन्याममृतः प्रावं मे वर्चः-प्र । अव १३. १. ४३.

४ पुनस्त्वा दुर्प्सरसः पुनरिन्द्रः पुनर्भगः—दुः √दाः

प्र पुनस्त्वा दुर्विश्वे देवा यथानुनमिदतो ऽसंसि—६. १११. ४; KS. 8. 14.

34 MS. omits visargas Ben omits

MS. combi-

विश्वि

49b || दुई । अवेति त्रीणि | एतानि स्वरैविशिष्टानि, तानि कुर्यात् ।

49c | आख्यातं विध्युपसर्गस्य लिङ्गं दुर्द्वयोर्भृतकरस्य लोपः | लिङ्गं करस्य

50a ।। आमन्त्रितानि खरविशिष्टानिं ।। ७=५० ॥

50b II अथोदितानि :-

देवी: षट् प्राचीनं बर्हिरेष वां द्यावापृथिवी अस्मै द्यावापृथिवी मन्वे वां द्यावापृथिवी अभयं द्यावापृथिवी ।।

१ देवीः षडुर्वीरु गंः कृशोत-षद् । उर्वीः ५. ३. ६.

X. 128. 5. dévih sa-

२ प्राचीनं बर्हिः प्रदिशां पृथिव्या वस्तोरस्या र्युज्यसे अग्रे अहीम् बर्हिः ५. १२. ४= X. 110. 4.

W. barhih; hence vrjyate ; against all

३ एष वौ द्यावापृथिवी उपस्थे मा चुंधन्मा तृषत्—२. २९. ४.

४ असी द्यावापृथिवी भूरि वामं दुहाथां घर्मदुघे इव धेनू—४. २२. ४; TB. 2.4.7.8.

प्र मन्वे वां द्यावापृथिवी सुभोजसौ सर्वेतसौ—४. २६. १; ArS. 4. 8.

६ अभयं द्यावापृथिवी इहास्तु—६. ४०. १.

## 51 ॥ पादादीनामपवादः ॥ ८=५१ ॥

१ श्रद्यों च ते मुखं च ते व्याघ्र जम्भयामसि—४. ३. ३. जंम

२ गणास्त्वोप गायन्तु मार्रताः पर्जन्य घोषिणः पृथेक्—४. १५. ४.

३ असी वावाप्रथिवी मूरि वामं दुंहाथां धर्मदुधे इव धेनू—४. २२. ४; TB.2:4.7:8.

४ या मी मद्रस्य लोके पाप्मन्धेह्यविहतम्-६, २६, १,

प्र प्रतीचीनफलो हि त्वमपामार्ग रुरोहिथ-७, ६५, १,

६ त्रा मन्द्रैरिन्द्र हरिमिर्याहि मयूरेरोमिम:-७. ११७. १ = III. 45. 1.

ता ब्रोदनं दंपितभ्यां प्रशिष्टा आपः शिक्षेन्तीः पचता सुनाथाः—१२. ३. २७.

W. vyåghra=ví-āghra against all the mss

W. pápman against all the mss.

W. and S. apā-against all authorities.

W. and S. yāhí against all authorities.

W. apah sik-with accent on a

<sup>1.</sup> R. Vr. सर्प्रेसदृश्यानि; संप्रेसदृशानि; it joins 6-7 into one. 2. Vn. दुद्दे अस्यववित त्रीतानि स्वरविशिष्टान्यथादितानि कुर्यात् बाल्यानं, 3. S. पदादीना०: P पादादीनमेपबाद:.

यमराधसु व लोकं पितृषु वित्त्वैधस्य यम राजसु-१८. २. १५.

MS. and W. yamárā-

ध एतिमध्मं समाहितं जुषाणो अंग्ने प्रति हुर्य होमैं:--१०. ६. ३५.

कत्य १० अनागोहत्या वै भीमा कृत्ये मा नो गामश्वं पुरुषं वधीः-१०. १. २९.

११ तैस्त्वा सर्वेरिभ ष्यामि पाशैरसावामुख्यायणामुख्याः पुत्र-असौ । आमुख्यायण ।

अमुष्याः । पुत्र ४. १६. ९.

11 29 11

### 52 ।। आदिखरितानि ।। ९=५२ ॥

ज्यांके परि गो नम—१. २. २. केंबासीन्मातिरश्ची तदानीम्—१०. ८. ३९. श्वेन्बतीरप्सरसो रूपेका उतार्बुदे—११: ९. १५. उषा उवास मनेवे स्वर्धती (१८. १. २० = X. 11. 3.) इति ।

#### 53 ॥ एकाचराशि व्यस्तिानि ॥ १०=५३ ॥

बौ: पित: बौ: प्यां: बौ: प्यां: प्यां प्रित: बौ: पित: बौ:

60. 11.

#### क। खर्। न्यङ् ?

१० वीर्यवत्तरः

## 54 ॥ अनुदात्तानि खरितानि ॥ ११=५४ ॥

#### अनुदात्तात्परं खरितं भवतिः—

१ श्रमावास्य	अहमेवास्म्यमावास्या है मा मा वेसन्ति—७. ७९. २.
२ कन्या	पुषा ते राजन्कन्या—१. १४. २.
३ घान्यम्	आहर्षि धान्यं १ रसम्-२. २६. ५.
४ आचार्यः	आचार्ये उपनर्यमानो ब्रह्मचारिणम्—११. ५. ३.
४ राजन्यः	अचार्दुग्धो राजन्यः—५. १८. २.
६ शार्व्याः	आराछर्ज्या असाद्विष्चीरिन्द्र पातय-१. १९. १.
७ आस्यम्	सम्बाद्धाहे आस्प्रम्—६. ५६. ३.
न वीर्थम्	पश्याम ते वीर्ये जातवेदः—१. ७. ५.
६ वीर्यवान	वीर्यवान्त्सपत्नहा—८. ५. १.

This is cited as an example under II. 37.

इहैियं वीर्यवत्तरो वयोघा अपराहतः-१८. ४. ३८.

<sup>1.</sup> Vn मुख्या: 2. N आदिःस्त. 3. Ş राणी. 4. P, R, Vr read अनुदात्तानि ॥ स- two sūtras.

ſ	1 3	.35	- 1	54	. 1	00
L	1	رد.ر	-,	74-	_1.	.ZU.

	११ मनुष्याः	पुनेमेनुष्यो अद्दुः-ं५. १७. १०= X. 109. 6.	
भन्वेन्याः		र्श न आपी धन्वन्याः—१. ६. ४; KS. 2. 1.	
	१३ अनुप्याः	शामु सन्त्वनूप्याः-१. ६. ४; KS. 2. 1.	
ŧ	१४ संस्राब्येण	संस्नाव्येण हविषां जुहोमि—१. १५. १; २. २६. ३.	
	१५ अस्योः	विष्वश्चो असाल्यां पतन्तु ये अस्ता ये चास्याः—१.	
		१९. २.	
	१६ देवत्याः	या रोहिणीदेवत्या ३ गावो या उत रोहिणीः—१. २२. ३.	
	१० नप्त्यम्	पुत्रमंत्रु यातुधानीः स्वसौरमुत नप्त्यम्—१. २८. ४.	
	१= नमस्येः	एक एव नमस्यो विक्ष्वीड्यः - २. २. १.	
	१६ खर्यम्	त्वष्टांसमे वर्ज स्वयं ततक्ष—२. ५. ६= 1. 32. 2.	
। संदेशेम्यः	२॰ संदेश्येभ्यः	नर्मः संदेश्येम्यो नमः क्षेत्रस्य पर्तये—२. ८. ५.	
	२१ प्रथमवास्यम्	यस्य ते वासंः प्रथमवास्यं १ हर्रामः - २. १३. ५.	
	२२ जिघत्स्वम्	पकवाद्यां जिघत्स्वम्—२. १४. १.	Pada jighat-avam wrong.
। चंडस्य	२३ नप्त्यः	सर्वाश्चण्डस्य नप्त्यो नाशयामः सदान्वाः २. १४. १.	wrong.
	२४ आयुष्यम्	आयुष्यमस्मा अग्निः—२. २९. १.	
	२५ शिर्षण्यम्	अन्वान्त्रयं शीर्षण्यरमधो पार्धेयं क्रिमिम्—२. ३१. ४.	
गन् <b>वयादोष्</b> ण्यम्	२६ अनुक्यांत्	कीर्कसाभ्यो अनुक्यात्—२. ३३. २.	
	२० दोषण्यम्	यक्मं दोषण्यश्मंसाभ्यां बाहुभ्यां वि बृहामि ते—	0
		२. ३३. २.	
	२= मसद्यम्	यहमै भस्दं १ श्रोणिभ्यां भासदं भंसेसो वि बृहामि ते	
		-2, 33, 4.	
	२६ त्वचस्यम्	यदमै त्वचस्यै ते वयम्—२. ३३. ७.	
। मध्व्यानप्रति	३॰ मथब्यान्	मथव्यन्त्स्तोकानप यान् ररार्ध-२. ३५. २.	TS. 3. 2. 8. 2. madha-
	३१ प्रतिकास्यः	यो वरः प्रतिकाम्यः	
	३२ पृथ्याः	पथ्या रेवतीर्वहुचा विक्रपाः—३. ४. ७.	
	३३ ब्रामण्यः	स्ता प्रामण्यश्च ये—३. ५. ७.	This is cited as an example under III. 76
संदेश्यम्	३४ स्वेश्वम्	बृहद्राष्ट्रं संवेश्यं दधातु—३. ८. १.	
	३४ खुण्यः	नेदीय इत्सुष्यः पुक्तमा येवन् इत्। सुष्यः ३. १७. २.	
4	4	= X. 101. 3.	
		रथवाहेनं पीवेरीं च प्रफब्यम्—३. १७. ३.	
	३७ विश्वद्युद्यः	य इन्द्रीण स्रथ्यं याति देवो वैश्वानुर जुत विश्वद्ाव्यः	
	2 - 2	₹. २१. ₹; KS. 40. 3.	
	३६ कार्यस्य	कृतस्य कार्यस्य चेह स्कार्ति समार्वह—३. २४. ५.	
	३६ बुध्न्याः	स बुध्न्यो उपमा अस्य विष्ठाः—४, १, १, ५, ६, १,	
		SV. 1. 321	

1.3.12=55	—1.21. J	प्रथमः प्र <mark>पाठकः</mark>	89
	४० सहस्रोन	तेनो सद्द्रस्थेना व्यं नि जनोन्स्सापयामसि—४. ५. १.	
क्रुंभं	४१ तिर्थेम्	= VII. 55. 7.	
	४२ पाजस्यम्	कर्ममं कृत्वां तिर्थेम्—४. ७. ३. श्रुवायां घेहि पाजस्यम् ।	
		अन्तरिक्षे मध्यतो मध्यमस्य-४. १४. ८.	Maria Maria
	४३ समाम्यः, ब्याम्यः	यः समाम्यो ३ वर्षणो यो ब्याम्यो ३ यः संदेश्यो ३	
	संवेश्यः, विवेश्यः	वर्षणो यो विदेश्यः — ४. १६. ८.	
->->-	४४ अदेवेभराय्येः	दौष्यं दीर्जीवित्यं रत्ती अभ्वमराज्येः ( arāyi : yias	
उत्तमे द्वियकारं स्व- रितं शेषं पदं चानु-		४. १७. ५; ७. २३. १.) <b>इ</b> ति ।	
दात्तं भवति on margin	55 ॥ द्विय		
	४५ जनित्वयंम्	यजातं जीनतृब्यं च केवेलम्—४. २३. ७.	
	४६ नमस्ये	उर्वी गम्मीरे क्विसिर्नमुखे—४. २६. ३.	supravya ca IV. 2 means that in this word the last mem-
	४० खुप्राव्या	अहं देधामि द्रविणा ह्विष्मिते सुप्रान्या है यजीमानाय सुन्वते—सुप्रऽअन्यो ४. ३०. ६.	ber is separated from the rest of the comp. and not the first. RV.X.125.2 supravyè
	४५ ग्राह्यः	हस्तेनैव ग्राह्यं आधिरस्याः—५. १७. ३ = X. 109. 3.	
। जु <b>ढ</b> न्	४६ जुद्धम्	सोमेन नीतां जुहं १ न देवाः- ५. १७. ५ = X. 109. 5.	
र्वीसितन्योशिः -	५० द्विसितब्यः	न ब्रोह्मणो हिंसितब्यो ३ ग्निः प्रियतनोरिव—५. १८. ६.	
	४१ कूर्यम्	यां मृतायोज्जवध्ननितं कूद्यं पदयोपनीम्-५. १९. १२.	
	प्र प्रफर्व्यम्	जूदाभिद्य प्रफर्व्य १ तां तक्मन्वीव धूनुहि—५. २२. ७.	
	×३ कर्मण्याः	ओता आपः कर्मण्या सुञ्चन्त्वितः प्रणीतये—६. २३. २.	
। इनुब्धं	५४ इनव्याम्	वि ते हनव्या शर्रण वि ते मुख्या नयामसि—६. ४३. ३.	
पुनंतु	xx शृतप्तः x	घृतेन नो घृतच्येः पुनन्तु—६. ५१. २= X. 17. 10.	
	४६ नैर्बाध्येन	नैर्बाध्येन ह्विषेन्द्र एनं परशिरति—६. ७५. १.	TB. 8. 8. 11. 3 निर्वा-
गु <u>चं</u> तु	४७ शपध्यीत्	मुञ्चन्तुं मा शपथ्या ३ दथी बरुण्यादुत-६. ९६. २=	
		X.97. 16.	
। पत्तत	प्रम आध्यः	नि शीर्षतो नि पंत्रतं आध्यो र नि तिरामि ते—६.१३१.१.	
आंख्यी	प्रध् आण्ड्यी	अधास्येन्द्रो प्राविभ्यामुभे भिनत्त्वाण्ड्यौ—६. १३८. २.	
	६० नाड्यी	ये ते नाड्यो देवर्छते—६. १३८. ४.	
क्वितंकतुम	६१ ओण्यीः	अभि त्यं देवं संवितारमोण्योः क्विकतुम्—opi:—plos	onyos ca III. 61 means that in the
		0, 18, 1,	single word onyoh the final syllable has a Kşaipra svarita.
	६२ अस्त्रम्	अस्वं १ त्वाप्रजसं रूणोमि—asú:asúam; ७. ३५. ३.	C. aśvām

<sup>1.</sup> Vn. अज. 2. \$ दिकारणुत्तमे. 3. Vn प्राचा आपि. MS. omits fullstop after उत्तमे; 4. Vn. इनव्य. 5. Vn. धतम्बः. 6. Vn. बस्तत. 7. Vn. बांची. 8. Vn. नाचो. 9. Vn. नुण्याः.

४६		· श्रथर्वप्रातिशाख्ये	[ 1.3.11=55—1.21.
	६३ उक्थ्यम्	दर्वातु बीरं शतदीयमुक्ध्येम्—७. ४७. १= II. ३३	2. 4.
ा ज <u>वं</u> न्या	६४ जघन्याम्	इदं जीवन्यीमासामा छिनिचा स्तुकोमिव—७. ७४. २	
	६४ उपपक्ष्याः	या ग्रैब्या अपचितोऽथो या उपपृक्ष्याः—७. ७६. २	
	६६ तलीड्यम्	यः कीकसाः प्रश्रुणाति तलीड्यमवृतिष्ठति—७. ७६	W. dyà; AGP. XI. 329; JAOS. XV, p. XLVII.
	६७ आर्चम्	यदाद्यं र यद्नाद्यं सर्वे ते अन्नमविषं कृणोमि—८. २.	XLVII.
भतिताय <u>ी</u> भतितायी	६= अतितायीः	ये मृत्यव एकरातं या नाष्ट्रा अतितायीः—८. २. २७	
	६६ खर्यम्	उत्तक्षतं खर्यं १ पवतिभ्यः—८. ४. ४ = VII. 104.	4.
	- ७० नाद्याः	उभयीस्ताः परा यन्तु परावती नवति नाव्या ३ आ	त्ते—
		۷.۵	l. Q.
	०१ नीविमायौ	गर्भे त बुद्रो रचतां भेषुजी नीविभार्थी—८. ६. २०.	
। । तुंगल्वाछायका	७२ तुङ्गुखात्	तङ्गुख्वा र् च्छायंकादुत नम्नकात्—८. ६. २१.	
	७३ पुनुस्यम्	तास्ते यक्ष्ममेनस्य १ मङ्गादङ्गादनीनशन्—८. ७. ३.	
	०४ आहायम्	मधुमान्भवित मधुमदस्याहाये भवित—९. १. २३.	
परिवर्ज्यः	<b>७५ परिव</b> ग्यैः	द्वेष्यो मित्राणी परिवृर्ग्यः १ स्वानीम्—९. २. १४.	
	<b>५६ जत्वः</b>	यावतीर्भुङ्गा जत्वः कुरूर्रवः—jatú ९. २. २२.	
	०० वृक्षसप्यः	यावेतीवेघी वृक्षसुप्यों बभूबुः-९. २. २२.	
	ण्य शिक्योनिः <u>र</u> ण्योय	यानि तेऽन्तः शिक्यान्याबेधू रुण्याय कम्-९. ३.	ξ.
	<b>७६ खाह्येभ्यः</b>	स्वाह्यं देवेभ्यः स्वाह्यंभ्यः—९. ३. २५.	
संतु प्रजन्बो३	व॰ <u>प्रज</u> न्बः	शिवास्ते सन्तु प्रजन्वे इह या हुमाः—nu ९, ४. ६.	
यस्या	<b>=</b> १. अनुक्यम्	पर्हिष् यस्य संभारा ऋचो यस्योनुक्यम्-९. ६. १.	
कुंम्यो	दर <b>कुरस्यः</b>	कुम्भ्यो वायुव्यानि पात्राणि—९. ६. १७.	
ने <del>स्</del> यते	=३ आहार्यीण	यदाह्यर्थीणि प्रेक्षति—९. ६. १८.	
पानुस्य	<b>६४ पाजस्यम्</b>	इयेनः क्रोडो रे न्तरिक्षं पाजस्यम्-९. ७. ५.	
ব্যু	न्य विश्वकृष्यम्	अमीमेद्रत्सो अनु गामपश्यद्विश्वकृप्यै त्रिषु योज	निषु
		—rūpíam <b>९. ९. ९</b> = I. 164	. 9.
	<b>=६ पुस्त्यांनाम्</b>	धुवं मध्य आ पुस्त्यानाम्—९. १०. ८= I. 164. 30	0.
संदुक्यात्सर्वस्मात्	<b>५७ सं<u>व</u>ेश्यात्</b>	संदेरयार्द्रत्सर्वसात्पापादिमा सुश्चन्तु त्वीषधीः—१	0,

1. Vn. उरम्बन, 2. Vn. सम्पी. 3. Vn. तंद्रिय:.

दद संबाधतन्त्राः<sup>3</sup>

प्रियाप्रियाणि बहुला स्त्रप्तै संवाधतुन्द्रीः-१०. २. ९.

१. ११.

Con, priyā pri-may be corrected.

Text vánú-

यो यजुष्यो देव न ध्यजुष्यः यजुष्यी देवयर्जनः-१०. ५. १५. इति यस्य चर्तम्रः प्रविशों नाड्ये १ स्तिष्ठन्ति प्रप्यसाः—१०. ६० नाड्यः 9. 88. ६१ उदहायम् अर्ध्व भरेन्तमुद्कं कुम्भेनेबोदहार्यम्-ría-१०, ८. १४. ६२ विश्वदाव्यः अग्निरैत्प्रवृह्दन्विश्ववाव्यः-१०, ८, ३९, पाजस्याजाशे यशः-१०. १०. २०. ६३ पाजस्यात् सर्वे गर्भीद्वेपन्त जार्यमानादस्सं:-sú १०. १०. २३. ६४ असूखः मत्यं देवत्यं देव-६५ मत्यम् मा नो अभि स्ना मत्यं देवहेतिम्-११. २. १९. हेतिम्; देवत्यम् ६६ अनुक्ये खलः पात्रं स्फ्यावंस्तिवीषे अनुक्ये-११, ३. ९. does not occ-६७ समाप्याः ओवनेन यश्चतः सर्वे लोकाः समाप्याः-११. ३. १९. ur; ep. देवत्याः Text yajñawithout accent. 1. 22. 3. 11 28 11 ६= शपध्यात् मुञ्चन्तु मा शपध्यविद्योरात्रे अधी उषाः-११. ६. ७. ६६ उक्ध्यः पकरात्रो द्विरात्रः संद्यःकीः प्रकीरुक्थ्यः-११. ७. १०. क्षत्रं राष्ट्रं षडुव्यैः-११. ७. १८. १०० उठ्यैः पृष्टीवैजीह्ये पार्श्वे कस्तत्समद्धाद्दविः-११. ८. १४. १०१ वर्जहों अन्यहंप० १०२ उपदेश्यम् विद्याश्च वा अविद्याश्च यद्यान्यदुपदेइयम्-११. ८. २३. विश्वस्वं मातरमोषधीनाम्—su : súam १२. १. १७. १०३ विश्वस्त्रम् भुजिष्यं १ पात्रं निर्दितं गुद्दा यत्-१२. १. ६०. मुनिष्येश्पात्रं १०४ भुजिष्यम् क्रव्यावसम्भि श्रीशमानसुक्थ्यं १ प्र हिणोमि पथिनिः शतदासुक्थ्ये; for १०४ उक्थ्यम् पितृयाणैः--१२. २. १०. शतदायमुम्बयस् बुशां चे विद्याक्षीरद ब्राह्मणास्तर्हेंच्यीः—१२. ४. १६. Cp. 7. 47. 1; 90 4 एक्यां: 48. 1. । । १०७ तन्त्रम् तह्यस्याश्स्वस्य रोहितेन तन्वं रे सं स्पृशस्य-१३. १. ३४. त्वयीदं सर्वे जायतां यद्भृतं यद्यो भाव्यम्-१३. १. ५४. यह १०८ भार्यम् अयुक्त सप्त शुन्ध्युवः सूरो रथस्य नप्त्यः—naptías रथनुष्यः १०६ सप्तयः १३. २. २४ = I. 50. 9. स एव मृत्युः सोर्मृतं सोर्भ्यं १ स रक्षः-१३. ४. २५. II. 1. 916 p. 216. सोम्बं ११० अभ्वम् परी देहि शासुल्यम्-१४. १. २५. शामुल्यं इसर्वेवीरं १११ शामुल्यम् रिं धेहि सर्ववीरं वचस्यम्-१४. २. ६. ११२ वचस्यम् वृह्य रथंतरं चानूच्ये र आस्तीम्-१५. ३. ५.

अनुच्ये आस्तां ११३ अनुच्ये

<sup>1.</sup> Vn. रमूखा. 2. Vn. समाधाः. 3. Vn. शासुत्यं इ.

	११४ तिरुक्च्ये	युज्ञायुज्ञियं च वामदेव्यं च तिर्वच्ये—१५. ३. ५.
	११४ दुर्भेण्यः	निर्दुरमुण्य ऊर्जा मधुमती वाक्—ni १६. २. १.
यम्यं कामः	११६ युम्यम्	यमस्यं मा यम्यं रे काम आर्गन्—१८. १. ८= X. 10. 7.
क्षेत्र	११७ कुस्यी	अन्या किल त्वां कृक्ष्येव युक्तं परिं व्यजाते लिबुजिय
		बुक्षम्—१८. ११. ५= X. 10. 13
	११= विस्वम्	अध त्यं द्रुप्सं विभवं विचक्षणम्—१८. १. २१=
		X. 11. 4.
अपीच्ये न व्यं	११६ अपीच्ये	अपीच्ये रे न व्यमस्य विश्व—१८. १. ३६= X. 12. 8.
	१२० पृथ्याः	यत्रो नः पूर्वे पितरः परेता एना जेज्ञानाः पृथ्या ई अनु
		स्ताः—१८. १. ५० = X. 14. 2.
	१२१ वर्हिष्येषु	उपद्वता नः पितरः सोम्यासी वर्हिण्येषु निधिषु प्रियेषु
		(१८. ३. ४५ = X. 15. 5.) द्वि यावृद्धा।
बसमासे सर्वेषु किंगेषु वचनेषु च तन्वपदं स्वरितं	56. ॥ सर्वेि	क्रवचनेष्वसमासे तन्वोपस्पृश्चतेति ॥ १३=५६ ॥
मनति on mar-	१२२ [श्वियां तन्वो	दे स्पृशत त्वचे मे—१. ३३. ४; १६. १. १२; TS. 5.

Corrected into kṣaiprāś, बादु combined पंचपद्यां चत्वारि क्षेत्रा मनंति उकारस्य च सर्वेत्रांती-दाचादीनि भनंति on margin

## 57 ।। चत्वारि चैप्रश्रं पञ्चपद्यामन्तोदाचादीनि यात् । उकारस्य सर्वत्र ।। १४=५७ ॥

तस्योदाहरणानि :---

विलीह र्थम् विलीह र्थं ललाम्यं १ ता असम जाश्यामसि—vilīḍhí:

—ḍhíam; lalāmíam १. १८. ४.

निर्लेक्स्यम् निर्लेक्स्यं ललाम्यं १ निर्राति खुवामसि—lakṣmíam
१. १८. १.
१२४ न्यः तसादा न्यो ३ नाम स्थ—nadyàs ३. १३. १.
१२६ व्याः ये पूर्वे व्या ३ यन्ति—८. ६. १४.

पिपाल्यः १ समेवदन्त (६. १०९. २) इत्येवं प्रभृतीनि ।

ūkārasya sarvatra III. 60 means that throughout the declension, if the final of the theme is-ú, the circumflex arising upon the conversion into a semivowel of an acute vowel before a grave is the Kṣaipra.

6. 1. 2.]

1,

nad-, pip-, cited under antahpadepi pañcapadyām III. 59, meaning that even in the interior of a word, in a strong case, the circumflex arising upon the conversion into a semivowel of an acute vowel before a grave is the Kṣaipra.

<sup>1.</sup> Vn. तिरखे. 2. \$ नेषूतमाते; Vn, N, M, J-पस्यतीति; P, R, Vn पस्यसित; Vr -पस्यसिति. 3. Vn. क्षेप्रख. 4. V, P, Vr. -दाचादीनि वात ॥ उका-; Al, N and M पंचमंतीदाचादीनि न्यायात्; J पंचपथामन्तीदातादीनी न्याया-; Vr पंचपथोमंतीदातादीनि वात्; R अंतीदाचानि दीवात्; Vn दाचादीनि वात्. 5. Vn. रूक्ष्यां.

४९

tatopavadati urvārvā iva prdākvāh išvašurah śvaśrvāh CCA. III. 60.

57b ॥ ततोऽपवदति :---

।। उठ्यांच्या ईव प्रदाकाः ३ श्रुपुरः खुस्रवास्ते अस्य वध्वे संपत्न्ये ॥

उर्वार्वाः

छिनदार्थस्य बन्धनं मूलमुर्वार्वा ईव-६. १४. २.

पृदाकाः

पैद्वो रथवर्याः शिरः सं विभेद पृदाकाः-१०. ४. ५.

३ श्वश्चरः ? but cp. :-

श्वश्वै

स्योना श्वश्र्वे प्र गृहान्विशेमान्—१४. २. २६.

श्वश्रवाः

तनोन्दुः सम्राह्येधि सम्राह्युत श्वश्वाः—१४. १. ४४.

वध्वै

ते अस्य वध्ये संपत्न्ये प्रजावस्त्रमे यस्त्रन्तु—१४. २. ७३.

॥ २२ ॥

॥ प्रथमः प्रपाठकः समाप्तः ॥

<sup>1.</sup> Vn. repeats ते अस्य वध्वे संपत्येन. 2. N has ॥१४॥ ३॥ रित प्रातिशाख्ये प्रथमः प्रपाठकः ॥ J agrees with N and adds आधर्वणे प्रतिशाख्यमू अध्यः प्रातः ॥ प्रपाठकः समाप्तः ॥ V, simply adds आधर्वणे प्रतिशाख्यमू अध्यः ॥ प्रपाठकः समाप्तः ॥ V, simply gives ॥३॥ प्रथमः पादः ॥ Al has रित श्री अधर्ववेदीयप्रातिशाख्ये प्रथमः पादः समाप्तः.

# [ द्वितीयः प्रपाठकः ]

ॐ कर्मन्कम्भामंग्मधिश्रितेऽमिद्दोत्रे वृत्रहा विसूधो वश्योत्रीखान्वसृधो वृशी विश्वाही विश्वहेति यावद्वा ।।

प्रपीतां corrected into प्रपीताः

घृतं दुद्दीना विद्वतः प्रपीताः प्रपीतां ब्रह्मचारिभिरिद्द सुद्दस्रसातमा भव वसुधातेर्द्दचेयेक्ष्यमाणा भृगुभिरियेक्षति हर्युत एकंज त्वं व्यसेत्पी मिष्ट त्वं क्योतयेनमुप्स क्योतयमामकान्वृंचुंण्यंतीव कुंन्यछोश्रातीः कुन्यछो। ।। १।।

- १ कर्मन्कर्मुकार्मगम्प्रिमीडे-आउर्मगम्-४. २३. ३.
- २ अधिश्रिते ऽग्निहोत्रे—अधि ऽश्रिते १५. १२. १.
- ३ चुत्रहा विसुधो वशी—विऽसुधः १. २१. १= X. 152. 2.
- ४ ओर्जस्वान्विमुघो वृशी—वि्रमुघः ८. ५: ४.
- र विश्वाही ते सद्मिद्धरेम—विश्वाही ३, १५, ८.
- ६ वृतं रिक्नित विश्वहा —विश्वहा ५. २७. ७ = 1. 90. 2.
- ण घृतं दुर्हाना विश्वतः प्रपीतौः—प्रऽपीताः ३. १६. ७= VII. 41. 7; VS.

34. 40.

- प्रपीतां ब्रह्मचारिभिः—प्रऽपीताम् ६. १०८. २.
- ६ इह प्रष्टिरिह रते इह सहस्रसातमा भव सहस्र उसातमा ३. २८. ४.
- १० वर्तवस्वातिष्ठन्वसुधातरश्च वसुउधातरः ५. २७. ६; VS. 27. 15.

11 इर्यक्षमाणा भृगुभिः सजोवीः—इर्यक्षमाणाः ४. १४. ५; VS. 17. 69.

vasudhátarah sahásrasätameti vasusahasräbhyäm IV.45. íya-bhih cited un-

- १२ इयक्षति ह्यतो इत इव्यति—इयक्षति १८. १. २३ = X. 11. 6.
- १३ वशी वर्श नयासा एकज त्वम् एकऽज । त्वम् ४. ३१. ३ = X. 84. 3.

१४ अदो यद्देवि प्रथमाना पुरस्ति देवैरुका व्यसिपी महि त्वम् महि । त्वम् १२. १. ५५; W., SPP, mahitvám cp. KS. 7. 12.

१४ ज्योतयेनं महते सौर्मगाय-ज्योतय ७. १६. १.

VS. 27. 3. vordháy

१६ अवकादानिभशोचानपुतु ज्योतयमामकान् -ज्यो- ४. ३७. १०.

१७ वृद्धंवृद्धमा रोहिस वृषण्यन्तीव कन्यली—वृषण्यन्तीऽइव । कन्यली ५. ५. ३.

vr- cited as an ex. under IV. 99.

१- उदातीः कन्यली इमाः-कन्यलीः १४. २. ५२.

58 ।। कुन्यलात्प्रत्ययसार्थे खरितस्तत्र छुप्यते । प्रत्ययस्यादिरित्युक्तमुशतीः कन्यलां इमाः ॥ १ ॥

अर्जुषे सर्वाया स्युजा सर्वाया पुरचात्पृदीकवः सहस्रोक्षरं प्र पुरो नि पुरचाबित्तिरा उपबर्हणं चक्षुरा अभ्यंत्रनमबायमैछ्व ऐहैत्सोमो निर्णेद्वध्य-मानुमनु दीध्याना दक्षिणां दिशम्मि नक्षमाणाव्मूर्यो उप सूर्य उप चन्यांबरे गिरीणामुप सानुष्प पात्रे ह्रयेथामुपं कामिनीरनुचितमनु चित्तेभिः सं युवे वृशी यो मा भूतेषि जाता परि भूतमि श्रतमि बुध्यमाना अधि दीध्याना अवत्क-मेजुस्का मनुस्कं बालादेकमणीयुस्कमाली इव धर्मुदुचे इव युमे इवापाजैत्कृष्णा-मुभि ज्योतिरश्चेत्प्राहेदुप्रिस्तक्मानुमपं बाधतां रक्ष्रोहा अपं बाधयास्मत्य-शाचाँ अपेबाधमानो गातुविदं हवामहे नार्धमाना महिषो नार्धमानस्य निषे-दुर्ऋषयो नार्धमानास्तव यत आब्मूर्थ पश्न् हि पश्चपतिर्वभूय पत्युर्जनित्वम्भि सं बेमूथ ॥

[ उदातीः कन्यली इमाः—१४. २. ५२.]

१६ यो त्र्यंनीवोमावर्जुपे सर्खाया सर्खाया ६. ६१. ३.

२० द्वा चेपर्णा सयुजा सखीया सखीया ९. ९. २० = I. 164. 20.

२१ इमे परुचा पृद्कियः - पुरुचा १०. ४. ११.

२२ सहस्राक्षरं प्र पुरो नि पुस्चा—पुश्चा १०. ८. ७; ११. ४. २२.

२३ चित्तिरा उपवर्षणं चक्षुरा अभ्यक्षनम्—आः√अस् १४. १. ६= X. 85. 7.

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

२४ अयायमैलब पेलैत् पेलैत् ६. १६. ३.

२४ सोमो निर्णत् अनैत् १०. ४. २६.

W. ailayit

W. anayit

Vn. has नृपति

इव (8.4-6.

here).

२६ ये बध्यमानमनु दीध्यानाः—अर्नु । दी- २. ३४. ३; TS. 3. 1. 4. 2.

W. vadh-

- २७ दक्षिणां दिशम्मि नक्षमाणौ-अभि । न- १२. ३. ८.
- र= अमूर्या उप सूर्ये—उप । सूर्ये १. ४. २ = I. 23. 17.
- २६ सुपर्शा वार्चमकतोष द्यवयाखरे कृष्णा इषिरा श्रनितिषुः—उप । द्यवि ६. ४९. ३=

X. 94. 5.

- ३० गिरीणासुप सार्चुषु—उप । सार्चुषु १०. ४. १४.
- ३१ सर्वांस्ताँ उप पात्रे ह्रयेथाम्—उप । पात्रे १२. ३. ४०.
- ३२ असी कामायोप कामिनीः उप । कामिनीः ३. ८. ४.
- चित ३३ मर्म चित्तमर्नु चित्तमिरेत अनु । चि ३. ८. ६, ६. ९४. २, ср. Н. С. anucittebhih 5. 11; A.G. 1. 21. 7.
  - ३४ यः संग्रामाचर्यति सं युधे वृशी यः सम्। युधे ४. २४. ७; TS. 4. 7. 15. 2;

MS. 3. 16. 5: 190. 12.

- ३४ मा भूते ?
- ३६ श्रद्धार्या दुहिता तपसो अधि जाता तपसः । अधि । जाता ६. १३३. ४.
- ३७ सप्ताज्यनि परि भुतमीयन् परि । भूतम् ८. ९. १८.
- श्रुतम् ३- तदन्यस्यामिषे श्रितम् अधि। श्रितम् १. ३२. ४; १०. ८. १९; TB. 3. 7.

10. 3.

7.8.

- ३६ स्योनाचोनेरिध वुष्यमानौ अधि । बु- १४. २. ४३; Kauś. 79. 12.
- ४० नार्कस्य पृष्ठे अधि दीध्यानाः आर्धि । दीध्यानाः १८. २. ४७.
- ४१ त्रदो यदवधावत्यवत्कमधि पर्वतात् अवत् उक्तम् २. ३. १; Kauś. 25. 6.

४२ पुजत्काः शिपवित्रुकाः — पुजत् ऽकाः ५. २३. ७.

४३ यदो यते हृदि श्रितं मनस्कं पतियिष्णुकम् मनः ऽकम् ६. १८. ३.

४४ बालादेकमणीयस्कम् —अणीयः ऽकम् १०. ८. २५.

४५ हहैवामि वि तेनुमे आत्नी इव ज्ययो आत्नी इवेत्यात्नीऽइच १. १. ३.

४६ दुहायां घर्मदुघे इव वेद घर्मदुघे इवेति घर्मदुघेऽइव ४. २२. ४; TB. 2. 4.

1. 82 prescribes such Pada-reading. The three ex. are cited under II. 82.

avatkám ejatkáh cited under II. 38.;

४.७ यमे ईव यतमाने यदैतीम् यमे इवेति यमेऽईव १८. ३. ३८=X. 13. 2.

४= अपाजैत्कृष्णां स्रोतीं पुनानः—अजैत् १२. ३. ५४; ср. X. 3. 1.

असीत ४६ अपीवृक्तमो ऽभि ज्योतिरश्चेत् अश्चेत् १३. २. ९.

- ५० यो वः प्राहैत्-प्र । अहैत्-२. २४. १-८.
- ४१ अग्निस्तक्मानमपं वाधतामितः—अपं। बाधताम् ५. २२. १; Kauś. 29. 18.
- ४२ ऋचीकां रक्षो अप वाधयासात्—अप । बाधय १२. १. ४९.
- ४३ रर्चः पिशाचाँ अपुवाधमानः अपुऽवाधमानः १२. ३. १५.
- ४४ गातुविदै हवामहे नार्धमानाः —√नाध् १३. २. ४३.

Cited as a counterexample under II 83. to show the necestity of the restriction "before a tachita suffix. CA. II. 83. changes s into s before tadhita suffix beginning with t.

1. Vn. अनुचित्तमनुचित्तेमि. 2. Vn. अपिथिशृतम्. 3. Vn. आत्नी. 4. Vn. अश्रेत्. 5. Vn. पिशाचँ,

11.5 - 02	4. 4. ]	। ध्रतायः अपाठकः	78
	५५ पृथिवीत्रो महि	यो नार्धमानस्य गादुः <del>नाष</del> ् १३. २. <b>४४.</b>	
	४६ सत्रं नि चेंदुर्ऋष	यो नार्धमानाः—नाष् १७. १. १४.	
	५० विद्या तमुत्सं यत	X. 45. 2. ājagántha	
	४= पशुनां हि पे	गुपतिर्वभूर्थ वसूर्थ ११. २. २८.	
	४६ पत्युर्जनित्वम्	भे सं वेभूथ व्यूथ १८. ३. २= X. 18. 8.	babhūva TA. 6. 1. 3.
	59	।। एकारो विभक्त्यादेश्वैदछन्दसीति ॥ २ ॥	asmé' yuşmé tvé mé iti codáttáh I. 77; CCA. reads-nigame yusmadasmadbhyām
<b>पृंच</b> न्ति	त्वे	त्वे कतुमिप पृञ्चन्ति भूरि-५. २. ३ = X. 120. 3.	vibhakter itvam işyati.
पश्यंति	त्वे	पश्यन्ति त्वे न त्वे पश्यन्त्येनाम् —८. ९. ९.	W. tve ná tve pa-
रणयत्वस्मे	अस्रे	सीर्वन्तु गोष्ठे रुणयेन्त्वसो—४. २१. १ = VI. 28. 1.	
<b>अवस्त्राणि</b>	असे	असो वस्त्रीणि विशु परियन्ताम्—५. १. ३.	Not recorded in the Concordance.
जंन्यु:	असो	नि ते मनो मनिस धाय्यसे जन्युः पतिस्तन्व १ मा विवि-	tao Concoranaco.
		इयाः—१८. १. ३ = X. 10. 3.	
	असो	अनुमीवा रुष आ घेह्यसे—१८. १. ४२ = X. 17. 8.	Concordance dhehi as
	60 ॥ सुजे	। पत्संगिनीरा सेजंतु द्विष्ते त्वा सेजामुस्यासेजंत्वृमित्रीणासि	
	तँ स्थाणावध्यासी	नामीतिः सचितिरन्यत्र ॥ ३॥	
		स्रजन्तु विगेते बाहुवीयें—५. २१. १०.	
		सजन्तु ।वगत बाहुन्।य—५. ५९. ६७. द्वेषते त्वा स्रजामसि—७. ११५. १.	W. sacā—
	श्रयस्ययेनाईन ।	द्वपुत त्वा सजामास—७. १९५. १. स ऑ स्नजन्त्वुमित्रोन्वजेणु त्रिषेन्धिना—११. १०. ३.	W. BRCK
तँ	अस्मिन्तां स्था	णांवध्या संज्ञामि—१४. २. ४८.	
वतीति शेषः on margin		51    आकमिति <sup>®</sup> मकारस्य ँ लोपः    ४	
	अस्माकार्थाय	जिक्कि—असार्क । अधीय १. ७. ६.	
	पवासाकेदं ध	वान्यम्—अस्माके । इदम् ३. २४. ४.	
		र्द्शादसः—७. ७७. १.	VII. 59. 9. yuşmâkotî
न्नेयं इति शेषः on margin		62 ॥ शकल्येष्यादिर्षु पररूपम् ॥ ५ ॥	śakalycsyādişu pa- rarūpam; ex. the same as here marked.
	ज्ञाकल्येषि या	दे वा ते जनित्रम् -शुकल्य ऽपषि १. २५. २.	
	बिर्मतीः सोम्यं	मध्नेनमीवा उपेर्तन—उपऽपर्तन ३. १४. ३.	
	क्त्रीक्षित्र ए	वेत्वर्वाची गौरुपेषत् -उप । एषतु ६. ६७. ३.	
। । जुपेषंत्रमुदुवलं	उपेषेन्तमुदुम्	वर्लं तुण्डेलमुत शालुंडम् उप्परपर्वन्तम् ८. ६. १७.	W. upaişa-
	A Section of the Sect	11 - N - N - O - D - D - D - D - D - D - D - D - D	

<sup>1.</sup> Vn. पश्तै. 2. Vn संन्युः पतिष्टितिः. 3. N देशं; V देशः छ-. 4. V, Ş रंन्यत्र; R सचतेरन्यत्र. 5. Vn आसअंत्विमत्राणासि त स्थाणा- 6. N, M, J अकमि-. 7. All other mss. मकारलोप:. 8. P joins 4-5 into one; Al शकत्येष्याः.

48

श्रथर्वप्रातिशाख्ये

[2.1.9 = 66 - 2.2]

अगृह्यसंज्ञी वेदित-ब्यो on mar-

## 63 ॥ ईकारोकारी च सप्तम्यर्थे ॥ ६ ॥

īkārokārau ca saptamyarthe 1.74.

तनू दक्तमा सुवतां सुरोवम् तनू इति ४. २५. ५. आच्ट्री पदं क्रणुते अग्निधाने आच्ट्री इति ६, २७. ३, अतो जातासो धारयन्त उर्वी - उर्वी इति १८. १. ३२ = X. 12. 3. मही नो वार्ता इह वान्तु भूमौ-मही इति १८. १. ३९.

व्याप्तायाम् अरण्यान्याम् ; X. 165.8 has āstryām

the lese primitive form

C. takes urvf as

dual. C. mahatim, mahānto vātāh

पूर्वमित्यथे सय-कारो वकारो भव-ति on margin पूर्वस्य corrected into पूर्वस्य 64 ।। पूर्वमित्यस्मिन्धें सयकारम् ॥ ७ ॥

C. pūrvasya

महो देवस्य पूर्व्यस्य धाम- ४. १. ६. प्र यदेते प्रतरं पूटर्ये गुः- ५. १. ४; Kaus. 34. 20. स पूर्वो नूतनमाविवासत् ७. २१. १, SV. 1. 372. युजे वां ब्रह्म पूर्व्यं नमीभिः—१८. ३. ३९ = X. 13. 1.

W. gúh

स्रशब्दे शेयम् on margin; यातरं 65 ॥ यकारलोपैं: । प्रत्ययान्तरं वा ॥ ८ ॥

यस्यासी सूरो वितेतो महित्वा—४. २. ४. सरः महां सूरी अभरज्ज्योतिषे कम्-६, ६१, १. जगाम सूरो अर्धनो वि मध्यम्—७. ७२. २ = X. 179. 2. अर्युक सप्त शुन्ध्युवः सूरो रथस्य नप्त्यः-१३. २. २४ = I. 50. 9. सराय विश्वचेत्तसे—१३. २. १७= I. 50. 2. सरो अहा प्रतरीतोषसां दिवः-१८. ४. ५८. सूरो न हि युता त्वं कृपा पीवक रोचेसे—१८. ४. ५९ = VI. 2. 6.

mahitvā is cited on tve cantodatte IV.

बेय: on top of the line; यांतरं Ms. omits viramas.

मर्चः

मर्तः double t in all cases 66 ॥ यकारलोपः । प्रत्ययान्तरं वा । अपवादो वा ॥ ९ ॥

गावो मर्तस्य वि चरन्ति यज्वनः - ४. २१. ४ = VI. 28. 4. यो नो मर्ती मरुतो दुईणायु:-७. ७७. २; TS. 4. 3. 13. 3. अम्रे मर्ता क अमेर्त्यस्तं नेः—८. ३. २० = X. 87. 21. तत्र मर्तो वि जायते—९. ३. २०. अप्निं मतींस इन्धते—१२. १. २०. यस्ते अग्ने सुमति मर्तो अख्यत्-१८. १. २४ = X. 11. 7. देवो यन्मतीन्यजयाय कृतवन्—१८. १. २९ = X. 12. 1. मतीसिश्चदुर्वशीरकृप्रन्-१८. ३. २३.

C. martyan

11 3 11

<sup>1.</sup> Al कारीका-, S कारीकारी च सप्तस्यथे. 2. Vn सुवतें. 3. Al, and S सिन्नथे. 4. M लोपप्रत्य. 5. Vr अत्पनादो. 6. Vn. 48

## 67 ॥ युषम इति देवताख्यानम् ॥ १०॥

वृषभः—

१ सहस्रश्रङ्को वृषमो यः समुद्रादुदाचरत्—४. ५. १= VII. 55. 7. श्ंगो

र यद्यर्षणिप्रो वृषमः स्वित्—४. २४. ३.

वृषभी वाचमैरयद्

वृषभाया वृष्णे

३ प्राम्नये वार्चमीरय वृषभायं चितीनाम्—६. ३४. १= X. 187. 1.

४ दिवाणतो वृषभ<sup>3</sup> एषि हव्यः—६, ९८, ३; TS. 2. 4. 14. 2.

प्र अपां गर्भ वृषसमोर्षधीनाम्—७. ३९. १ = I. 164. 52.

भोजोजायथा वृष्म

६ वृषभं वाजिनं वयं पौर्णमासं येजामहे—७. ८०. २. ण इन्द्री चत्रमि वाममोजो उज्ञायथा वृषम चर्षणीनाम्—७. ८४. २ = X. 180. 3.

न शाकरा वृषमा ये लराजः-- ९. १. ९.

६ अपां<sup>४</sup> वृषमः—१०. ५. १८.

१० वृषमी ऽसि स्वर्ग ऋषीनार्षेयानील-११. १. ३५.

११ शकार्य दधे वृषभाय वृष्णे-१२. १. ३७. १२ पर्वतस्य वृषभस्याधि पृष्ठे—१२. २. ४१.

१३ सहस्रेश्को वृषमो जातवेदाः—१३. २. १२; KS. 35. 18.

१४ यो रोहितो वृषभस्तिमर्थकः-१३. १. २५; Kauś. 18. 25.

१५ वत्सो विराजी वृषमो मतीनाम्—१३. १. ३३; Kauś. 12. 4.

भर्ष है १६ अतिसृष्टो अपां वृषमः—१६. १. १; Kauś. 9. 9.

१७ उप वर्गृहि बृषभायं बाहुम्-१८. १. ११ = X. 10. 10.

१= आ रोदंसी वृषभो रोत्वीति-१८. ३. ६५= X. 8. 1.

शेयमिति शेषः on margin

68 ॥ अस्तेः प्रेषण्या मध्यमस्यैकवचनम् ॥ ११ ॥

69 || शिवा न इदेधि सहुरे हूत एधि सह मेंबेधीहै धि पुरुषेहैंवैधि माप च्योष्टाः समुद्र इवैध्यक्ष्युतोऽनस्र एधि पर्यसा सुद्देधि देवत्रिः सुद्दैध्येत्रैवैधि पित्यु पुरुषुगंधिरेधि सम्राण्येधीति त्रीण्यपतिष्नीहैधि चारुरेधि प्रियः इहैनैधि धनसनिरिहेधि वीर्यवत्तर ईत्येतेरिहीत्यन्यत्र ॥ १२ ॥

एधि√अस्

## १ शिवा ने रहेथि—३. २८. ३.

1. V, P, Vr, R, and Al omit देवता; As omits दे-नव. 2. Vn repeats व्ययः. 3. Vn व्ययं. 4. Vn व्ययं. 5. Vn अवां. 6. Vn अपं. 7. Al, P आस्ते पै-, P आस्ते:, M इस्ते; Ş अस्ते; Vn अस्ते प्रे; M, P, R प्रेक्ण्या; Vr आस्ते: ॥ लेतेस्थि प्रेक-, 8. V omits इत्येते: and reads इदीत्यन्यत्र; Vr, P इत्येतेरिहेदीन्यत्र; Al इत्योनेरिहेत्यन्यत्र; P इत्येते- पुर- as one sutra.

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection

TB. 8.7.5.13 and ApS.2. 2. 5 reabham.

LS 3.5.15 rsa-

TB. 3.10.4.2 res-

W. notes on pra-parābhyām enah III. 80 that a part of his

mss. read senānir nah but the edition

follows the prevailing authority of the others and gives nall with the RV. X. 84.2.

	200			70		20	n - 37	04	0
3	सनानानः	सहुर	हूत	पाध-	-8.	३१.	₹=X.	84.	2.

३ कत्वा नो मन्यो सह मेद्येधि — मेदी । एधि ४. ३१. ६ = X. 84. 6.

४ इहै धि पुरुष सर्वेण मनेसा सह-५. ३०. ६.

ध इहैवैधि मार्प च्योष्ठाः—६. ८७. २= X. 173. 2. च्योष्टाः

। ध्यक्ष्यितः ६ समुद्र इवैध्यक्षितः—६. १४२. २.

॰ इहैव त्वमजस्त्र एध्यम्ने-७. ७८. १.

= साकं संजातैः पर्यसा सहैधि-११. १. ७; Kauś. 61. 20.

ध प्रला नां देवतामिः सहैधि-११. १. २२.

१० अत्रैवैधि पितृषु जागृहि त्वम्—१२. २. १०.

पुरुषुगंथिः ११ ज्योगेव नः पुरुषगन्धिरेधि-१२. २. ४९.

> १२ एवा त्वं सम्राइयेधि (१४. १. ४३, ४४ ) इति त्रीणि । १३ अदेवृष्यपतिझीहाधि-१४. २. १८.

१४ संवेशने तन्वा ३ चार्रदेधि प्रियो देवानां परमे सधस्ये—१८. ३. ७=X. 56. 1.

१ इहैवैधि धनसनिरिहचित इहर्मतुः।

१६ इहैिंघ वीयवत्तरो वयोधा अपराहतः-१८. ४. ३८; Kauś. 70. 1.

Cited as an example under na samo rājatau (II.26), which

## 70 ॥ परस्तार्ते-

१ उत यो बामितिसपीत्परस्तात्—४. १६. ४.

२ यदेन्तरौ रोदेसी यत्परस्तात्—४. १६. ५.

३ पूषा परस्तादपेयं वः कृशोतु—६. ७३. ३.

४ असामिर्दत्तं जरसः परस्तात्—६. १२२. १; TA. 2. 6. 1.

प्र भयं परस्तौदर्भयं ते अर्वाक्—८. १. १०.

६ न वि जीनामि यतरा परस्तात्—१०. ७. ४३; AB. 3. 43. 5.

यत्रातिष्ठन्नेकपत्नीः परस्तात्—१०. ८. ३९.

म अमोनि शुको रजसः परस्तात्-१३. २. ८.

ध अर्वाङ् परस्तात्प्रयतो ब्यध्वे-१३. २. ३१.

श्यानीति शेषः on margin

In the MS. examples fol-

low 47-which is given as a

सम्राण्येधि

## 70b-पुरस्तादन्यानि ।। १३ ।।

11 3 11

आकारांतेष्वैकारां-तानि पदानि शे-यानि on mar-

## 71 ॥ ऐकारान्तान्याकाराबाधे ॥ १४ ॥

१ प्रजाया अरोतिं नयामसि प्रजायै १. १८. १.

२ अशं निर्ऋत्या अकः-निःऽऋत्यै २. २५. १.

३ मह्या अरिष्टतातये<sup>\*</sup>—मह्ये ३. ५. ५.

This is cited under tātili IV. 20.

1. Vn. सहमाणवीहेथि. 2. V पुरस्तान्यदेति; Al स्तादन्यति, 3. Vn. omits यदन्तरा.....भयं परस्तात्. न्याकाराताबाबे: M देकारातान्याकाराताबाबे: S देकारातान्या-, P एकारातान्याकाराबाबे: R एकारातान्यकारा. 5. Vn. ० तातपे.

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

negatives natalisation of m of sam before raj.

C. puras-

C. puras-

C. puras-

This is cited as an example under II. 21, which means that final y and v.

following a vowel, are dropped; II, 24,

according to Sākatā-yana, there takes

an attenuated uttera-

nce of y and v, as regards the contact; III. 85 = when y

or v has been droppe the preceding vowel remains unchanged.

- ४ निर्फ़ित्या अकरं नर्मः—निः उन्नत्ये ५. ७. ९.
- प्र अरात्या अकरं नर्मः-अरात्ये ५. ७. १०.
- ६ सुवीरतीया इदमा संसद्यात्—सुवीरतीयै ६. २९. ३.
- ॰ सरसत्या उरुव्यचे सरसत्ये ६. ४१. २.
- न अस्या इछन्नग्रुवै पतिम्—अस्यै ६. ६०. १.
- ६ धातास्या अयुवै पतिं दर्धातु प्रतिकाम्यम् अस्यै ६. ६०. ३.
- १० त्वष्टा तमस्या आ वधनात्—अस्यै ६. ८१. ३.

- शिक्षात ११ येनी संगछा उप मा स शिक्षात् संगछै ७. १२. १.
  - १२ जातायां उत ते नर्मः—जातायें १०. १०. १.
  - १३ जिह्यायां आस्पाय ते-जिह्नाये ११. २. ६.
  - १४ तस्यै हिर्पण्यवक्षसे पृथिव्या अंकरं नर्मः-पृथिव्यै १२. १. २६.
  - १४ अशन्या इषुमत्यै—अशन्य १२. ३. ५८.
  - १६ अस्य नार्यो उपस्तरे—नार्ये १४. २. २१; Apmb. 1. 8. 1.
  - १७ अस्य देवताया उदकं याचामि ( देवताय १५. १३. ८. ) इति।

श्रेयानीति शेषः on margin

## 72 ॥ यान्याकारोपधानि मकारान्तानि तानि स्त्रियैकवचनानि । हस्बोपधानि पुंबचनानि ॥ १५ ॥

१ उतामूं द्यां वर्ष्मणोप स्पृशामि—असूम् fem; असुम् masc.; ४. ३०. ७= X. 125. 7

२ अमूं सं चानयन्तु मे—६. ९. ३. यंतु मे

३ अमूं च मां च सं चुद-६. १३९. ३.

४ कुट्टं देवीं सुकृतं विद्यनापसम्—७. ४७. १; TS. 3. 3. 11. 5.

४ उदमूं छिन्धि तृष्टिके—७. ११३. १. ভিধি

६ पृतिं सेनी कृणोत्वसूम् -- ८. ८. २.

ज यथा सेनोममूं हर्नन् - ८. ८. १४-१५. इनंत्रम् इनव्रम्

म सेनाममूं हतम् - ८. ८. १७-१८.

ह तेनाहममूं सेनां नि लिम्पामि—११. १०. १३.

१० न ते तन् तन्वा३ सं पृष्ट्याम्-१८. १. १३.

११ न चा उं ते तनूं तन्वा ३ सं पेप्टच्याम्—१८. १. १४.

amuh sam vana-

C. amuh senam

C. nunam for tanum

Х. 10. 12 तन्त

11 8 11

<sup>1.</sup> Vn. अकरनशस्या. 2. Vn. यछात्रान्याकारोकाश्रापध्यानि पकारीतानि ताज्ञानि etc.; N, J read यान्याकारोपधानि पकारांतानि सका-; M puts fullstop after यान्याकारोपधानि, the rest as in N; V, P, Vr, and R read as N, but put fullstop after स्थियेकवचनानि, thus making two sutras. 3. Al, V read वान्याकारोपथानि पकारांतानि सकारांतानि तानि स्त्रिये० ॥ इस्तो as two sutras; Ş. यांन्याकारोपथांतानि ॥ पकारांतानि मकारांतानि ॥ स्थियकवचनानि इस्त-. 4. Vn व वर्णाणा. 5. Vn. मा च. 6. Vn. उदमुमछिषि.

C. vasa vasani; satyā satyāni.

C. punarbhayā

- ६ अयो यमस्य सादनम्—अयोः २. १२. ७.
- नाभ्या वि वृद्दामि ते नाभ्याः २. ३३. ४.
- न प्रियो स्गार्ण सुषद् वभूव सुऽसद् : २. ३६. ४.
- ध अनीता ये वेः प्रथमा यानि कर्माणि चिकरे-प्रथमाः ४. ७. ७, ५. ६. २, KS. 38. 14; ApS. 16. 18. 7.

C. prathamā-pra-thamāni.

- १० भागता सहजा वज सायक—सहऽजाः ४. ३१. ६= X. 84. 6.
- ११ त्याध्येचेण पृतना जयेम ( पृतनाः ५. ३. १ = X. 128. 1. ) इति यावद्वा ।
- १२ उरुव्यची नो महिषः शर्म यहात उरुव्यचीः ५. ३. ८= X. 128. 8.
- १३ मेन्या मेनिरिस मेन्याः ५. ६. ९.

१४ मुर्गु हिसित्वा सुर्ख्या वैतह्व्याः परामवन् सृन्ऽजयाः ५. १९. १. संजया

TS. (6.6.2.) pada keeps it undivided.

<sup>1.</sup> Vn. उष्मातानि. 2. J, N count ॥ १५ ॥ ४ ॥ ; J has ॥ १५ ॥ १ ॥ ; the rest of the mss. giving only ॥ १ ॥. 3. N अकारांता;- ( J, प्रत्ययकोपिनः ); Ş आकारोताच; V अकारांतात्प्रत्ययकोपिनः, P आकारांतात् ; Vr आकारांतात्प्रत्ययकोपिनिः. 4. N, J जास्वातं काकारांतादेव भूतेष as one sutra; M बा- काकारांतावहृतेद्वितेन्यामध्य-. 5, Ş -तंन्या म-; V, P, R, Vr put fullstop after एव and thus make two sutras.

```
गृहणानो १५ गृह्या गृह्यानो बहुधा वि चेच्व गृह्याः acc. ५. २०. ४.
```

- १६ अस्या नार्यो गवीन्योः-नार्योः ५. २५. १०-१३.
- १७ प्रैषा युक्के निविदः खाहा-प्रप्रदाः ५. २६. ४.
- १८ यथा भूमिर्मुतर्मना मृतान्युतर्मनस्तरा मृतर्मनाः ६. १८. २.
- १६ बृष्टियां विश्वां निवर्तस्युणातिं विश्वाः । निऽवराः ६. २२. ३.
- २० युशस्त्रनं नमस्ताना विधेम नुमुस्तानाः ६. ३९. २.
- २१ इब्बा ऋजीयः पततु इब्बी: abl. ५. १४. १२=X. 18. 14.
- रैंडा २२ वार्तरहा भव वाजिन्युज्यमीनः वार्त sरहाः ६. ९२. १; VS. 9. 8; ŚB.

5. 1. 4. 9.

नयंतु २३ श्रन्यत्रास्मद्घविषा नयन्तु अघऽविषाः acc. ६. ९३. २.

२४ अमीषोमा वर्षणः पूतर्वत्ता वातापर्जन्ययोः समतौ स्योम-पूतर्वकाः ६. ९३. ३;

see also 5. 22. 1.

२४ तिस्रः सरस्वतीरदुः सचित्ता विषुदूर्षणम् स अवित्ताः ६ १००. १.

२६ नक्षत्रजा जार्यमानः सुवीरः नुक्षत्रजाः ६. ११०. ३.

२७ श्रुणातुं ग्रीवाः प्र श्रुणातु जिणहां बुत्रस्येव श्रचीपतिः — उिणहाः acc. ६. १३४. १. W. um

२ स देव सुमना भव सुऽमनाः ६. १२३. ५.

२६ दर्मूना देवः संविता वरेएयः दर्मूनाः ७. १४. ४; AB. 3.

। धनानि ३० वयं राजेषु प्रथमा धनान्यरिष्टासी वृजनीभिजेयेम—प्रथमाः ७. ५०. ७ = X. 42. 10.

३१ मधोर्दुग्धस्यश्विना तनायो वीतम् तनायोः gen. ७. ७३. ५; AŚ. 4. 7. 4.

पूर्विचता ३२ मा त्वा नि क्रन्यूवैचित्ता निकारिणः पूर्विचत्ताः ७. ८२. ३.

। इत्यंतां ३३ परःसहस्रा हन्यन्ताम्—परःऽसहस्राः ८. ८. ११.

बुद्ध ३४ बृद्धहुद्धत्या निर्मितम् बृद्धत्याः abl. ८. ९. ४.

३५ इंद् मानस्य पत्न्यां नुद्धानि वि चृतामि पत्न्याः ९. ३. ५.

पक्षुबा ददाति ३६ सहस्रं स एकमुखा ददाति एकमुखाः acc. ९. ४. ९.

३० पार्शे श्रास्तामनुमत्या भगस्यास्तामनुष्यो अनुमत्याः ९. ४. १२.

हर ३= नाभ्या हृदयादि नाभ्याः ९. ८. १२.

वहति ३६ उत्तानायां दर्श युक्ता वहन्ति युक्ताः ९. ९. १४ = І. 164. 14.

४० धुरा न युक्ता रजेसी वहन्ति युक्ताः ९. ९. १९ = I. 164. 19.

४१ बहुमजा निर्देशित्रा विवेश-बहुमजाः ९. १०. १० = I. 164. 32.

viśvā-viśvāni; This is cited under nivatas-pṛṇātau. II. 78.

O. prathamā-prathamāni; rājasu cited

VS. 27.4; TS. 4.1. 7.2 -alto; MS. 2.12. 5: 148.17 -alttau.

1 Vn. जन्नीया. 2 Vn. यस्त्या.

४२ कृत्युत धूमं रेषणः सखायो उद्गीघाचिता वाचमछ—अद्गीघ ऽअविताः ११. १. २;

S. avitā in Pada and so is C.

Kauś. 60. 22.

अमिमा स्वानो ४३ परः क्रोष्टारी अमिमाः श्वानः परो यन्त्वघ्रदो विकेश्यः अभिऽभाः

११. २. ११.

४४ मा नो ऽभि स्नां मुत्यं देवहेतिम्—स्नाः√स्त ११. २. १९.

C. martyam

सं ४५ मा नः सं स्न दिव्येनाग्निनी—स्नाः ११. २. २६.

४६ इड प्रेषा प्रहा हिनः-प्रऽपषाः ११. ७. १८.

वक्या ४० हिर्रण्यवक्षां जर्गतो निवेशनी—हिर्रण्यवक्षाः १२. १. ६.

रासमानाः ४८ वर्सूनि नो वसुदा रासमाना चसुऽदाः १२. १. ४४.

प्रति उत्यमानाः ४६ दीर्घं न आर्युः प्रतिवुध्यमाना वयं तुभ्यं बिल्हतः स्याम—प्रतिवुध्यमानाः १२.

१. ६२.

## प्रतिमन्यूयमाना व्यम् ? but cp:-

५० त्रर्धरे पद्यन्तामप्रतिमन्यूयमानाः-१३. १. ३१.

क्रिया गोर्ड- ४१ छिनसि कृष्या गोर्धनायं कृष्यादं जुनर्तते - कृष्याः १२. २. ३७.

चुवते ४२ स्त्रिया यन्द्रियते पर्तिः—स्त्रियाः १२. २. ३९.

काम्याद्वय ४३ ये ऽश्रद्धा धनकास्यात्कव्यादी समासते—अश्रद्धाः। धन्ऽकास्या । आत् । क्रव्य-

Cited under kāmyāmreditayoh IV. 40.

४४ अर्ण्यान्या गर्ह्वरं सचस्व-अर्ण्यान्याः १२. २. ५३.

४४ विश्वव्यंचा घृतपृष्ठो मिवष्यन् विश्वव्यंचाः १२. ३. १९, Kauś. 61. 24.

४६ अनामनात्सं शीर्यन्ते या मुखेनोपुजिर्वति—याः १२. ४. ५.

५० यदस्या गोपतौ सत्या लोम ध्वाङ्को अजीहिडत्—सत्याः १२. ४. ८.

भन विलिप्त्या वृहस्पते या चे स्तविशा वशा—विऽलिप्त्याः १२. ४. ४४.

W. vilipti ya vilipti ya vilipti ya Con.?

W. takes -nagnyáh; but all the autho rities read -naghnyáh

प्रद श्रुची ते चुके यात्या व्यानो अनु आहेतः —यात्याः १४. १. १२ = X. 85.

12.

६० येन महानुष्म्या जुघनम् मृह्युऽनुष्म्याः १४. १. ३६.

६१ येनामिरस्या भूम्या हस्तै जप्राह दिन्णम् भूम्याः १४. १. ४८.

६२ शालाया देव्या द्वारी स्योनं कृतमो वधूपथम् - देव्याः १४. १. ६३.

रंत ६३ उर्द कर्मिः शम्या हुँन्त्वापो योक्त्रीिया मुखत-शम्याः acc. १४. २. १६. III.

33. 13.

६४ तदा रोहतुं सुप्रजा या कन्या विन्दते पतिम् सुऽप्रजाः १४. २. २२.

६४ बृहस्पतिर्मे आत्मा नृमणा नीम हर्यः नुऽमनाः १६. ३. ५.

६६ खाधा यास्त्रवेकुषे जीवंस्तास्ते सन्तु मधुश्वुतः—खधाः १८. २. २०; Kauś.

Cited as an example under avagrahād rkārāt III. 85. Sāyaṇa ''svadhā annam.''

82. 21.

```
2.2.5 = 78 - 2.7.
                                                                                                              ६१
                                                द्वितीयः प्रपाठकः
              ६७ विश्वा सुधी अभिमातीर्जयम—विश्वाः १८. २. ५९: ср. X. 18. 9.
              ६= पुरोगवा ये अभिशाची अस्य—पुरःऽगवाः १८. ४. ४४.
पुरोगवा जे व -
                                                                                              W and C -sācaḥ
against all authorities
                                                                                    11 4 11
              ६६ अमुक्था यक्ष्मात्—अमुक्थाः√मुच् २. १०. ६.
              ७० सं ह्यज्ञास्था वरुणैः संविदानः—अज्ञास्थाः ३. ४. ६.
                                                                                                  W. varnaih "with
                                                                                               the castes."
              ७१ यो गिरिष्वज्ञायथा वीरुघां वर्लवत्तमः-अजीयथाः ५. ४. १.
                                                                                               Text kāsam
               ७२ कुरुथा बलासं कासमुंचुगम् कुरुथाः ५. २२. ११.
               ७३ इन्द्रं चत्रमि वाममोजो ऽजायथा वृषमे चर्षणीनाम् अजायथाः ७. ८४. २=
                                                                                X. 180. 3.
               ७४ विषे विषम्पृक्यों विषमिद्धा अपृक्थाः —अपृक्थाः ७. ८८. १.
              ७५ मा गतानामा दीधीथा ये नयन्ति परावतम् —दीधीथाः ८. १. ८.
               ७६ तम एतत्पुरुष मा प्र पत्था भयं परस्तादर्भयं ते अर्बाक् पत्थाः ८. १. १०.
               ७७ उत्कामार्तः पुरुष मार्च पत्था मृत्योः पड्डीशमवमुंबर्मानः—अव । पत्थाः ८. १. ४.
               ण्य मा छिरथा अस्मालोकात्—छिरथाः ८. १. ४.
 cut in the
               ७६ अधा स वीरैर्द्शिमिवि यूया यो मा मोधं यातुधानेत्याई वि । यूयाः ८. ४. १५
                                                                          = VII. 104. 15.

    यदुदरं वर्रणस्यानुप्राविदाधाँ वहो—अविदाधाः १०. १०. २२.

               = १ अग्नेऽजिनिष्ठा महते वीर्याय-अजिनष्ठाः ११. १. ३; Kauś. 60. 23.
                                                                                                  C. -dhattah "chan-
               दर यामिन्द्रेण संधां समर्धतथा ब्रह्मणा च बृहस्पते—अर्धतथाः ११. १०. ९.
                                                                                                daso varnavikārah"
               म् मा नेः पश्चान्मा पुरस्तान्तुदिष्ठा मोत्तराद्घरादुत- नुदिष्ठाः १२. १. ३२.
               प्य मा व्यथिष्ठा यज्ञायुधैराज्येनातिषक्का—व्यथिष्ठाः १२. ३. २३.
               म्प्र अर्कः समिद्ध उदरीचथा दिवि-अरोचथाः १३. ३. २३.
               द्ध मा व्यथिष्ठा मयो सह—व्यथिष्ठाः १४. १. ४८.
               दण अर्मुच्या द्रुहः पार्शान् —अर्मुच्याः gen. १६. ६. १०.
                                       दश्चक्स मुञ्चेमं रक्षसो प्राह्मा अधि यैनं जप्राह पर्वेसु-
               दद ग्राह्याः
                                                                                    2. 9. 2.
                                       क्षेत्रियात्वा निकेत्या जामिशंसादुहो मुश्चामि यर्रणस्य
               म्ह निर्मात्याः
                                                         पाराति—२. १०. १; Kauś. 27. 7
                                       अदित्या यत्तन्वः संबभूव-३. २२. १.
                ६० अदित्याः
                                       सो असान्त्सर्वतः पातु हेत्या देवासुरेभ्यः - ४. १०. ५.
                ६१ हेत्याः
```

C. hetyā hanane-

कुलपा न ब्राजपित चरन्तम् —कुलऽपाः ७. ७२. २= ६२ कुलपाः

मा नों विवदमिंभा भो अशस्तिः-१. २०. १, ५. ३. ६, ६३ अभिभाः KS. 40. 10. ध्य ख्रित्दाः ख्रित्दां विशां पतिः —१.२१.१= X.152.2.

ध्य खुमनीः द्र्यमीमुग्रः खुमनी वसेह—३.४.७.

स हि द्विः स पृथिव्या ऋतस्था मही क्षेमं रोदंसी

अस्कभायत्—४.१.४. 

थ. क्ष्रिक्षः

य अत्मदाः चेळदाः —४.२.१= X.121.2.

विवो देवायं ग्रुणते वयोधा विप्रो विप्राय स्तुवते स्रुमेधाः —

५. ११. ११. १० सदान्याः आ योह्यसे वर्सुभिः स्जोषाः—५. १२. ३ = X. 110. 3. १० सदान्याः शङ्केनामीवाममीते शङ्केनोत सदान्याः—४. १०. ३.

१०१ स्रोत्याः परेणेहि नवृतिं नाव्या ३ अति दुर्गाः स्रोत्या मा क्षणिष्ठाः परेहि—१०. १. १६.

durgās s- is cited as an example under visarjanīyasya parasasthāno ghoṣe II. 40

#### 79 || एना अनुदात्तम् ।। ६=२१ ।।

11 9 11

तास्त्वं जुपस् प्रति चैना गृहाण—च । एनाः ५. २९. १४. एता पेना ब्याकेरं खिले गा विष्ठिता इव—एनाः ७. ११५. ४.

मर्याः ?

१०२ अनागाः अनागा देवाः शकुनो गृहं नः अनागस् ६. २७. २=

X. 165. 2.

१०३ तुपोजाः महा देवा उत विश्वे तपोजा महा देवः संविता व्यची

धात्—६. ६१. १.

१०४ चुचक्षाः श्येनो चुचक्षां अवसानद्र्यः चुऽचक्षाः ७. ४१. १.

शंभंत १०४ ताः शुद्धाः सतीस्ता व शुम्भन्त प्व-१२. ३. २६.

१०६ ग्राः जुत ग्रा ब्यन्तु देवपेत्नीः—ग्राः। ब्यन्तु ७. ४९. २=

V. 46. 8.

१०० धिष्णयाः पुनेरुमयो धिष्णया यथास्थाम केल्पयन्तामिहैव ७. ६७. १;

ŚB. 14.9.4.5.

१०८ संवत्सरीणाः संवत्सरीणां मुख्तः खर्का बुख्क्षया सर्गणा मार्जुषासः—

संवत्सरीणाः ७. ७७. ३; TS. 4. 3. 13. 4.

१०६ उषाः रामुषा नो न्युक्रतु—७. ६९. १, TA. 4. 42. 1.

इतर्विधा १९० हतर्वर्चाः अयुद्धियो हतर्वर्चा भवति—१२. २. ३७.

ा अधिपाः यस्यां सोमो अधिपा मृहिता चे—१२. ३. ९. यद्धवेषु ११२ वदाः यद्क्षेषु वदा यत्समित्याम्—√वद्; subjunctive

१२. ३. ५२.

W surabhih; so

Digitized by Arya Samaj Foundation Chennal and eGangotri			
2.2.8=81-	-2.8. ]	द्वितीयः प्रपाठकः	ES
	११३ राज्याः	राज्यो वृत्सी ऽजायत—१३. ३. २६.	
	११४ (भुवनेष्ठाः	वाचमिव वृक्तरि भुवनेष्ठा धास्युरेषः — भुवने उस्थाः	W. suggests -sth- ām to refer to vācam.
		ર. ૧. ૪.	
	११४ सम्यमेष्ठाः	स्जातानी मध्यमेष्ठा राज्ञीम् —मध्यमे अस्याः	These words are cited under parame-
		ર. દ્વ. ૪; VS. 27. 5.	bhyonāpāke II. 94.
	११६ अङ्गेष्ठाः	अङ्गेष्ठा यश्च पर्वेसु ( अङ्गेऽस्थाः ६. १४. १. ) इति सर्वत्र ।	
सकारे संयोगे च परे ऊष्मांतानि	८० ॥ ऊष्मा	न्तानि सकारे परतः संयोगादौ च ॥ ७=२२ ॥	
विगानि on mar- gin	१ नि स्तुवानस्य पात	य—निः । स्तुवानस्यं १. ८. ३.	
	२ वार्तभ्रजा स्त्नयं	ति बृध्या—वातभ्रजाः । स्त्- १. १२. १.	This is cited under visarjanīyasya para- sasthāno'ghoṣe II. 40
		र ष्वासात्—निः। स्व √षू प्रेरणे ६. १२१. १; ७. ८३. ४.	nih sva—nirgamaya; SPP nf sva with all authorities of his; W. nfh
		ते अनिष्टृतः—अनिःऽस्तृतः ७. ८२. ३ = VIII. 33. 9; VS. 27. 4.	SPP ani • str- in Pada;—not laid low, ahimsitah; the three examples, marked
		वीर्याणि—विष्णुः । स्तवते ७. २६. २= I. 154. 2.	here are cited under strtasvasvapisu II.86.
		सुरेभ्य स्तरीतवे—असुरेभ्यः । स्त- २. २७. ४.	C understands as- urebhyah tar-
		रन्त्सर्वं देवा इदं विदुः—यः । स्तायन् ४. १६. १.	C yah tāyat; S fo- llows him. This is cited under uttamā uttam-
	न मा वं स्तेन ईशतः	माघरांसः— <u>घः । स्तेनः ४. २१. ७; ७. ७५. १</u> = VI. 28. 7; VS. 1. 1.	esu II. 5 which changes finals not nasals into nasals before nasals.
	ध् <b>बृत्र्घ्र</b> ेस्तोमा उ	मेम आर्यः चुत्रऽझः । स्तोमाः । उप । मा । हमे । आ । अगुः ४. २४. १; TS. 4. 7. 15. 1.	KS. 22. 15. –nah. vr- is cited under sv- aralope hanteh III.91.
• स्तामांनु	१० मा मे सख्यु स्तामा	नमपि धत—संख्युः । स्तामानम् ५. १३. ५.	W-uh
सरस्वतीः स्व	११ सरसती सर्पसः	सदन्ताम् सरस्वतीः । सुऽअपेसः ५. १२.८= X. 110. 8.	S-tīh sv-in Sam
		त्तुर्य ऋष्वः —पृथुः । स्त- ७. ११. १; Kauś. 38. 8.	hitā; so- Concor- dance
वेदः; हुष्णः	१३ वेद स्वस्तिद्वुधण स्	बुस्तिः पर्यशुर्वेदिः पर्यशुर्ने स्वस्ति—बेदः;-णः;-नः ७. २८. १; Vait. 4. 12.	W vedáh;—ghanáh; —śur nah and so is our MS.
	१४ यो ने स्तायद्विप्सी	ते <sup>*</sup> —नः । स्तायत् ७. १०८. १; Kauś. 48. 37.	C nah täyat and
ऋषु		भ्रमेतु—रिपुः। स्तोनः। स्तो- ८. ४. १० = VII. 104. 10.	soS.

81 ॥ शकारादौ च ॥ ८=२३ ॥

१७ संख्याता स्तोकाः पृथिवी सीचन्ते—ताः । स्तोकाः १२. ३. २८; Kaus. 61. 36.

१८ तेन स्व स्तमितं तेन नार्कः स्वः । स्त- १३. १. ७; TB. 2. 5. 2. 3.

1. Vn अवनिष्ठा. 2. Vn वृत्रक्षा. 3. Vn पृथस्तन-. 4. Vn स्वायदिप्सति. 5. P सकारादौ च.

१६ शन्तिवा सुरिम स्योना सुरिमः। स्योना १२. १. ५९.

१६ तं वधे स्तृणवामहै वधेः। स्तृणवामहै १०. ५. ४२.

। सुरभिः स्योनं

स्त स्तभितं

ऊष्मांताति पदानि

श्रेगानि on mar-

न्ययि पुरा यथा व्यथि श्रव इन्द्रस्य नार्धृषे शर्वः -व्यथिः। श्रवः ६, ३३, २,

C. "vyathi - vya-thākāri" W. vyathiḥ in Saṃhitā.

C viśvā-viśvāni

Lind. yáthámā- a misprint.

82 ।। समस्त्वाग्ने या महत्यस्येंद्रकुमारस्योद्प्छतोभिभूर्येक्रो दर्मूना अनाधृष्यः पुरः सो अन्तु जितमस्माकमिमामेषामतंद्रो यास्यं ननुवता रोहिणी तिग्मो विश्वार्जं दंडं इस्तीदिति विश्वां विसर्जनीयान्ताः ॥ ९=२४ ॥

समस्त्वाम् ऋतवी वर्धयन्तु संवत्सरा ऋषयो यानि समस्त्वाग्ने सत्या। सं दिव्येन दीदिहि रोचनेन विश्वा आ भाहि प्रदिश-श्चतस्त्र:-- २. ६. १; VS. 27. 1.

या महती महोन्माना विश्वा आज्ञा व्यानशे-५. ७. ९.

अस्पेन्द्रं कुमारस्य किमीन्धनपते जहि।

हता विश्वी अर्रातय उम्रेण वर्चसा मर्म-५. २३. २. उद्युती मुरुतस्ताँ ईयर्त वृष्टिर्या विश्वी निवर्तस्पृणाति-

६. २२. ३.

अभिभूर्यक्षो अभिभूरग्निरंभिभूः सोमो अभिभूरिन्द्रः ।

अभ्यरहं विश्वाः पृतना यथासान्येवा विधेमाग्निहोत्रा

इदं हविः-६. ९७. १.

जुष्टो दर्मूना अतिथिर्दुरोण इमं नी यज्ञमुपं याहि विद्वान्।

विश्व अमे अभियुजी विहत्य रात्र्यतामा भरा भोज-

नानि-७. ७३. ९ = V. 4. 5.

अनाधृष्यो जातवेदा अमत्यों विराडम्ने क्षत्रभृद्दीदिहीह।

विश्वा अमीवाः प्रमुञ्जनमार्जुषीभिः शिवाभिरद्य परि

पाहि नो गर्यम्—७. ८४. १; KS. 18. 16.

परः सो अस्त परः सो अस्तु तन्वा ३ तना च तिस्रः पृथिवीरधो अस्तु

विश्वाः--- ८. ४. ११ = VII. 104. 11.

जितमसाक मुद्धि श्रमसाक मभ्य छां विश्वाः

अरातीः-१०. ५. ३६; १६. ९. १.

इमामेषां पृथिवीं वस्त एको उन्तरिक्षं पर्येकी बभूव।

दिवमेषां ददते यो विधर्ता विख्वा आशाः प्रति रक्ष-

न्त्येके—१०. ८. ३६; JUB. 1. 34. 7. 11.

अतन्द्रो यास्यन् अतन्द्रो यास्यन्हरितो यदास्थाद् हे रूपे क्रुणुते रोचमानः। केतुमानुचन्त्सहमानो रजांसि विश्व आदित्य प्रवतो

वि मासि-१३. २. २८.

अस्यद

या महती अस्येन्द्र कुमारस्य

उद्युतः

अभिभूयंज्ञः

दम्नाः

अनाधृष्यः

जितमसाकम्

इमामेषाम्

अतंद्री यासंननु

दंइं

अर्जुवता रोहिणी अर्जुवता रोहिणी रोहितस्य सुरिः सुवर्णी बृह्ती सुवर्चीः।
तया वाजान्विश्वकर्षणं जयेम तया विश्वाः पृतेना अभि
ध्याम—१३. १. २२.
तिग्मो विश्वाजेन् तिग्मो विश्वाजेन्तन्वं १ शिशानोऽरंगमासः प्रवतो रर्पणः।
जयोतिष्मान्पक्षी महिषो वयोधा विश्वा आस्थात्प्रविशः
कर्ष्यमानः—१३. २. ३३.
दण्डं हस्तीत् वण्डं हस्तीवाद्वानो गतासीः सह भ्रोत्रेण वर्षसा बलैन।
अत्रैव त्वमिह वयं सुवीरा विश्वा मुघी अभिमातीजयम—१८. २. ५९= X. 18. 9.

11611

## 83 ॥ खरान्तान्यूष्मान्तावाधानि ॥ १०=२५ ॥

व्यूण्णोतु १ सूषा व्यूणीतु—सूषा। वि। ऊर्णोतु १. ११. ३.

मुशादा २ मित्र एनं वर्षणो वा रिशादी जरामृत्युं कृणुतां संविदानी—रिशादा २. २८. २.

३ सौत्रामण्या दर्शवन्त देवाः सौत्रामण्या ३. ३. २.

युंजीत ४ सीरो युञ्जन्ति कुवर्यः सीरो ३. १७. १= X. 101. 4; VS. 12. 67;

TS. 4. 2. 5. 5.

शोचनं ५ नैनं प्राप्नीति शपयो न कृत्या नामिशोचनम् कृत्या ४. ९. ५.

६ यज्ञ: पयो दक्षिणा दोह्ये अस्य दक्षिणा ४. ११. ४.

ज सं ते नवन्त प्रश्नेता मदेखे - प्रअन्ता ५. २. २ = X. 122. 2.

द इमा ब्रह्म बृहिंदः कुणवत् इमा । ब्रह्म ५. २. ८= X. 120. 8.

ह सरस्तत्या वाचुमुपं ह्रयामहे मनोयुजी सरस्तत्या ५. १०. ८.

१० तलाशी बृक्षाणीमिवाई भूयासमुत्तमः तळाशी ६. १५. ३.

११ नीचीनेमञ्च्या दुहे—अञ्च्या ६. ९१. २= X. 10. 60. 11.

१२ मेर्स्वता यजमानाः खुचाज्यानि जुईतः मेर्स्यता ६. ११४. ३; TB. 2. 4. 4. 9.

१३ अयो विष्ठा जनयन्कर्वराणि—अया । विष्ठा instr.; ७. ३. १; TS. 1. 7. 12. 2.

C visthäh sarva tmabhävena athitah

C suhavam=io

W proposes pusa

C dah; and so S, W, and Bloom. Con.

। निर्देश १४ नरिष्टा नाम वा श्रीस निरिष्टी ७. १२. २.

१४ अस्मिन्यत्रे सुहव जोहवीमि सुहव ७. ४७. १; MS. 4. 12. 6: 195. 8.

OURHERVEIN

१६ वसा मदेन्ति वेधसः - दस्र = दस्रो ७. ७३. २; MS. 4. 14. 14: 238. 6.

१७ असाकोती रिशादसः असार्क । ऊती ७. ७७. १.

१ इसं युत्रं नेयत वेवता नः वेवता ७. ८२. १.

RVPp. 4. 58. 10. devátě; VB. 17 98; C: devatěh

1. Vn. महणु. 2. Vn. अपाविष्टा

```
१६ या मा लक्ष्मीः पत्रयालूरजेष्टाभिचस्कन्द् वन्देनेव वृत्तम्-मा ७. ११५. २.
```

- २० अमीनाः सर्वा रक्षांस्यपे हुन्त्विष दूरमसत् सर्वा = सर्वाणि ८. ७. १४.
- २१ अप्रिर्ध १ न्तरापेश्च ऋतस्य प्रथमा द्वाः प्रथमा । द्वाः ९. ३. २२.
- २२ ज्येष्ठतस्ते प्रजा मंरिष्यतीत्येनमाह—प्र्यजा ११. ३. ३२.
- २३ मुखतस्ते प्रजा मेरिष्यतीत्येनमाह-११. ३. ३५.
- २४ कृष्या न रात्स्यसीत्येनमाइ—कृष्या ११. ३. ४१.

निरिष्टा २ इसो निरिष्टा नृत्तानि शरीरमञ् प्राविशन्—निरिष्टा = sport ११. ८. २४.

C. nurisiāh; S naristhā

२६ नानावीर्या अविधीर्या विभिति पृथिवी नेः प्रथतां राध्येतां नः —या १२. १. २;

MS. 4. 14. 11: 233. 11.

२० गवामश्वीनां वर्यसञ्च विष्ठा भगं वर्चः पृथिवी नो द्धातु—विऽस्था १२. १. ५.

२८ विश्वम्मरा वसुधानी प्रतिष्ठा हिरेरायवचा जर्गतो निवेशीनी—प्रतिऽस्था १२. १. ६.

MS. 4. 14. 11: 234 1 puruksut for pra-

बीर्यपुण्या २६ अपे क्रामित स्तृत्ती वीर्ये १ पुण्या लक्ष्मीः—पुण्या १२. ५. ६.

चृणंन्दा ३० श्रुभा यसि दिणञ्चपः —शुभा १३. १. २१.

अहा यहेवा अहा यहेवा अर्छनीतिमार्यन्—अहा = अहानि १८. १. ३१ = X. 12. 4.

C. अहा = अह:सु; देवा: as nom; S देवा:

३२ सरखती पितरो हवन्ते दक्षिणा यज्ञमीभिनक्षमाणाः दक्षिणा १८. १. ४२ = X.

17. 9.

हन्यनाहै: ३३ अवद्भिन्येषितो हेन्यवाहै:-अवाद् । हेन्या = हन्यानि १८. ४. १.

C işitā—işitāni All the mss. accent havyavāhah and so does APr.; W emends to vāhāh.

श्रेयमिति शेषः on margin

84 ॥ एनाँ अन्तोदात्तम् ॥ ११=२६ ॥

प्ता ब्याघं परिषस्वजानाः—पना ४. ८. ७; 16 times; MS. 2. 1.

9:11.10.]

श्रेयानीति शेषः on margin

वंत

85 ॥ स्वरान्तानि असकारे परतः संयोगादौ च ॥ १२=२७॥

स्वप्न स्वप्नामिकरेगोन सर्वे नि ष्वापया जनम् नि । स्वापय ४. ५. ७. यते प्रजाया पशुषु यद्य गृहेषु निष्ठितम् नि ऽस्थितम् १४. २. ६२.

यन्तुं निस्वरम्—निऽस्वरम् ८. ४. ५ = VII. 104. 5. निर्ऋथो यश्चे निस्वरः—निऽस्वरः १२. २. १४.

C. nih svaram=

स्तरांतानि वेयानि on margin

86 || शंकारादौ च || २७b ||

देवेष्यकत् अवः - अकत्। अवः ६. २८. २= X. 155. 5.

11911

<sup>1.</sup> Vn यदेवा. 2. P, Vr एता. 3. P स्वरंतानि. 4. V puts fullstop after प्रत: but this is not coloured. 5 Of the Abr. mss., Al alone reads सकारादी च after 27: and this is significant.

शेथे इति शेषः on margin

87 ॥ गोपा में स्तमभूतं गोपेतिं द्विवचने ॥ १३=२८ ॥

[ गोपा में स्तं गोपायतं मा—५. ९. ८. अभूतं गोपा मिथुना द्यंमस्पती—१४. २. ५= X. 40. 12. ]

पुंस्येकवचनबहु-बचनान्यूष्मांतानि श्रेयानि on margin

88 ।। एकत्रचनबहुवचनान्युष्मान्तानि ।। १४=२९ ॥

[ इयों गोपाः पुष्टपतिर्व आर्जत्—n. sing. ३. ८. ४; 10 times. आ प्याययन्तु भुवनस्य गोपाः—n. pl. ७. ८१. ६; TS. 2. 4. 14. 1. ये अस्य गोपा महतो बेभूद्वः—n. pl. १०. ८. ९; only twice; N.12.38.]

त्रेयानि on margin 89 ॥ प्रपा कृपाँ देवगोंपेत्यतोऽन्यानि पा इत्यूष्मान्तानि ॥ १५=३० ॥

[ समानी प्रपा सह वींऽन्नभागः—प्रऽपा ३. ३०. ६. सरो न हि द्युता त्वं कृपा पावक रोचेसे—कृपा instr; १८. ४. ५९ = VI.2.6. सेमं यहमवतु देवगीपा—देवऽगीपा ७. २०. ५. ]

Cited as an example under na kṛpādīnām. I. 65 devágopāḥ RV. 7. 35. 18;

श्रेयानि on margin 90 ॥ भूरिधारा शत्र्वारा मधुधारेत्येकवचनानि ॥ १६=३१ ॥

[ सा नो भूमिर्भूरिधारा पयो दुहाम्—भूरिंऽधारा १२. १. ९. तेभ्यो घृतस्य कुल्येतु श्तरधारा ब्युन्द्ती—१८. ३. ७२; ТА. 6. 12. 1. तेभ्यो घृतस्य कुल्येतु मधुधारा ब्युन्द्ती—१८. ४. ५७. ]

शेयानि on margin वचनांन्यू

91 ॥ स्त्रीवहुवचनान्यूष्मान्तानि ॥ १७=३२ ॥

[ पूर्जन्यो धार्रा मुक्त ऊधी अस्य—धार्राः ४. ११. ४. एतास्त्वा धारा उर्प यन्तु सर्वीः—४. ३४. ५-७, 9 times.]

92 ॥ स्तनयंत्रेति वृष्ट्या पर्जन्यस्य वृष्ट्याभीपतो वृष्ट्येति तृतीयान्ता-न्यूष्मान्तान्यन्यानि ॥ १८=३३ ॥

! स्तनयंश्वेति [ वार्तभ्रजा स्तनयेन्नेति बृष्टया—१. १२. १. आ पूर्जन्यस्य बृष्टयोदस्थामामृता वयम्—३. ३१. ११. अभीपतो बृष्ट्या तुर्पयन्तम्—७. ३९. १. ]

vrstyå (:) ZDMG. KLIII. 684. 1.164.52 vrstfbhih

93 ।। ग्राह्यामित्रान्त्राह्या गृहा ग्राह्यन विष्यामीति वतीयान्तान्यूष्मान्ता-

<sup>1.</sup> Vn गावति. 2. So P, V, Vr, R, the rest omitting द्विवचते. 3. So Al and V; N has एकवचनद्विवनवहुवचनान्यू—; so are M, S, except that they read — गुण्या—; P unites 29–30 into one and reads पाद रखुण्या च—. 4. N omits पा; Ş प्रपाकुपा रैतानि—; Vr प्रपाकुपा रैतानि—; P स्तन्यनेति एकविनिति एकविनिति प्रविविति प्रविति प्रविविति प्रविति प्रविति प्रविविति प्रविति प्रवि

[ प्राह्यामित्रांस्तर्मसा विध्य शत्रून्—प्राह्यां ३. २. ५. प्राह्यां गृहाः सं स्रुज्यन्ते स्त्रिया यन्द्रियते पतिः—प्राह्यां १२. २. ३९. प्राह्यां विध्यामि तमसैनं विध्यामि—१६. ७. १. ]

Vn. reads खी-बहुबचनान्यूप्मा-न्तानि which has been scored off in the main MS.

प्पि

94 ।। एना पृथिवया पृथिवयोरसा सं त्वां दधामि पृथिवीं पृथिवया दिवां पृथिवयोते त्तीयान्तान्यूष्मान्तान्यन्यानि ।। २०=३५ ।।

[ परो दिवा पर प्ना पृथिव्या—४. ३०. ८= X. 82. 5; 125. 8; VS. 17.

-vyāḥ MS. 2.10.3:

पृथिवयोरसा—११. ३. ४१. सं त्वां दधामि पृथिवीं पृथिवया—१२. ३. २३. दिवा पृथिव्या मिथुना सर्वन्ध्—१८. १. १० = X. 10. 9.]

95 ।। ता वो नामानि सिन्धं वृंस्तवं ता विश्वा यस्ता विजानींदा घा ता गेछान्त्सर्वा ता यम आर्पितेति नपुंसक-बहुवचनानि ।। २१=३६ ।।

[ तस्मादा नचो है नाम ख्रा ता वो नामानि सिन्धवः—ता = तानि ३. १३. १. त्वं ता विश्वा भुवनानि वेत्थ—५. ११. ४.

S. tá, but all the mss. of Pada text táh, a blunder.

यस्ता विजानात्स पितुष्पितासंत्—१. ९. १५ = I. 164. 16. आ घा ता गेळ्ठानुत्तरा युगानि—१८. १. ११ = X. 10. 10.

निष्दुन्गायत्री छन्दांसि सर्वा ता यम आपिता—ता=तानि १८. २, ६=X.

14. 16. 7

29; TS. 4. 6, 22,

11 09 11

95b || नैगमी वा ततोऽन्यत्र भूते वा बहुलमिति | सदृशानामतोऽन्यंत्र भवतीति प्रयोजनम् || ३७० ||

- १ नदी फेर्निमिवा वेहत् आ। वहत् १.८.१.
- २ स घा नो देवः संविता साविषद्मतानि भूरि-साविषत् ६. १. ३.
- ३ तहत्त्रमाणो विभरिद्धरीययम्—विभरत् १. ३५. ३.
- कृष ४ ब्रह्मं वा यो निन्दिषिक्षियमाणम्—निन्दिषत् २. १२. ६.

VI. 52. 2 ninitsät

<sup>1.</sup> R has पना पृथिन्या पृथिन्यति. 2. Vn omits पृथिन्या. 3. Vr पृथिवी पृथि—. 4. P omits पृथिन्या दिवा. 5. Ş दिवा पृथ्न्येति. 6. N वी. 7. M सथवः; P सिंधवः स्त्रं: Vr सिंधवः स्त्रं ताः, so Al and R. 8. Ş विजानात्; R वेजानात्. 9. J. N. गच्छांत्सर्वाः M गछांसर्वाः R गछान्सर्वान्: Vr आधाता—; 10. M सर्वा ता यतावितेतिः; N आपितेतिः Vr अधितेतिः; J आपितेतिः Al puts fullstop after आपितेति and thus divides the sutra into two; R has virama after सर्वानः; N has ॥ २॥; J ॥ २॥ २॥; other mss. only put down ॥ २॥. 11. After वहुवचनानि Vn has स्त्रीवहुवचनांन्तान्यन्यानि.

	व्यापि त्रप्राचित्र	45
। मुखसो नवंत	४ समध्वरायोषसी नमन्त दिष्कावेव शुर्वये पदार्थ सम् नवन्त ३. १६. ६=	
	7. 41. 6.	
यवंशंडुरो	६ नेदीय इत्स्एर्यः पुक्तमा येवन् आ। युवन् ३. १७. २.	X. 101.8. éyát; C. yavam
	ण तासामिदेक्।मभ्येहुरो गीत्—गात् ५. १. ६ = X. 5. 6.	
नवंत	न सं ते नवन्त प्रमृता मदेषु-सम्-नवन्त ५. २. २= X. 120. 2.	
नुरोन्गमत्	ध् चैश्वानरो न आगमिदिमं युर्व सुजूर्य-आ। गमत् ६. ३५. २.	W. ná ; SW. आ !
	१० त्वष्टा तर्मस्या आ बिभाद्यथा पुत्रं जनादिति जनात् ६. ८१. ३.	अगमत्
। । आवद्दा	११ यं शेविधमावहाजातैवैदाः—आ ऽ वहात् ६. १२३. १.	
	१२ सरसती तदा पृणद् घृतेन —आ। पृणत् ७. ५७. १.	S. sárasvati.
	१३ तदापी दत्त मेषुजम्-आर्पः । दत्त ११. ६. २३.	W. āpo; against
नेष्ठ	१४ जुरा ली मुद्रा नेष्ट नेष्ट may conduct ३. ११. ७.	all the authorites. C. datta-prayachats.
। জনি <u>ছ</u>	१ प्र अहुर्यकुकं ज्योतिषो जनिष्ट-was born ४. १. ५.	
	१६ यो नो दिप्सददिप्सतः—दिप्सत् has saught to harm ४. ३६. २.	W. and C. dipsat
	१० प्र णी वोचुस्तमिद्देह ब्रवः—नः । वोचुः ७. २. १.	but all the mss. in- cluding ours read di- sat.
	१८ एवानेवाव सा गरत् एव । अनेव । सा । गरत् १६. ७. ४.	
	( 96 II प्रो दीर्घो <sup>3</sup> यत्र दृश्येतावर्णीदि परं पदम् I	vidmādīnām šarā-
व्यं	प्रा वोचं वर्जियत्वा हे व्यञ्जने उन्यत्र न कचित् ॥ १=३७॥	dișu III. 16.
	१६ इन्द्रस्य जु प्रा वीचं वीयीणि—प्र । वोचम् २. ५. ५= I. 32. 1.	
	२० विष्णोर्नु कं प्रा वीचं वीर्याणि—प्र । वोचम् ७. २६. १ = I. 154. 1.	
	२१ आ त्वा गन्राष्ट्रम् -त्वा । गन् ३. ४. १, Kauś. 16. 30.	W. understands agan
	२२ उद्घाज आ गुन्यो अप्खर्भन्तः—आ। गन् १३. १. २.	
	२३ पुनस्त्वा दुरप्सरसः पुनरिन्द्रः पुनर्भगः—दुः	C. aduh dattavatyah.
	२४ पुनस्त्वा दुर्विश्वे देवा यथार्जनमिद्तोऽसीस—दुः ६, १११, ४.	
	२५ भोग्यो भवत् भवत् १०. ८. २२.	
सुज्येष्ठौ	२६ सुज्येष्ठको भवत्युत्रस्तं एषः सुऽज्येष्ठकः । भवत् १४. २. २४.	
<b>ন্</b> শূৰী	२० सोमी दद्द्ं गन्धुवीय गन्धुवी दंदद्श्रये - दुद्त् १४. २. ४ = X. 85. 41.	W. 'gave'
	२ म्यासी मित्रवर्धनस्तथा त्वा सविता करत् यथा। असी: । करत् ४. ८. ६; KS.	

<sup>1.</sup> Vn आवडुप्राध्या. 2. Vn. ज्यानिष्टो जनिष्ट. 3. Al प्रा दीर्घः भूते उत्स्यादितः छंदसि as one sutra. 4. Vn सोमी इस्त्

36. 15.

२६ यस्त्वा करदेकवृषं जनीनाम् करत् ४. २२. ५.

मधुला करत्

३० मधु मे मधुलों करः करः ५. १५. १.

Vn. मधुजुलाक-रत so Paipp.

३१ संदाने सविता करत् करत् ६. १०३. १.

धातवे कः द्विशः

३२ सरेखित तमिह धार्तचे कै:-कः mayest thou cause (us) to suck ७. १०.

१=I. 164. 49.

३३ यथा न इन्द्रः केर्नलीविंदाः संमेनस्करत् सम्ऽमेनसः। करत् ७. ९४. १;

TS. 3. 2. 8. 6.

३४ ओजोऽस्योंजी मे दाः ( दाः २. १७. १-७; १८. १-५ ) इति द्वाद्श ।

३५ वर्च आ घाद्रहस्पतिः—आ । घात् २. २९. १.

३६ शं ते वातो अन्तरिक्षे वयो घात्—वयः । घात् २. १०. ३.

३७ महा देवः संविता व्यची धात् व्यचीः । धात् ६. ६१. १; KS. 40. 9.

भा भाव ३ मा क्रेन्द्य बलमोजी न आ घोः—आ। धाः ६. १२६. २ = VI. 47. 30.

थात ३६ अन्यत्रासात्संवितस्तामितो घोः—इतः। धाः ७. ११५. २.

४० परि त्वा भात्सविता देवः - त्वा । भात् १३. १. २०.

मा था जीवसे

ij

रां

४१ पूषा मा धात्मकृतस्य लोके मा । धात् १६. ९. २.

४२ स नो यमः प्रतरं जीवसे घात्—१८. ३. ६३; ४. ५४.

४३ अपी नपान्मधुमतीरपो दोः अपः । दाः १४. १. ३७= X. 30. 4.

C. vayodhāh

TS. 4. 2. 8. 1 mā-dhāt—mā-ļa-

11 88 11

97 | भूतेऽङ्गॅस्यादितोऽकारो यत्रावर्णात्परो भवेत् | २=३८ | छन्दस्युभयदृष्टत्वादाबाघे तत्प्रयोजनम् | ३=३९ |

98. | अदन्तेंस्योपसर्गस्य दीर्घत्वं यत्र दृश्यते | १४=४० | । अवर्णादि परं पदं सवर्णे दीर्घ एव सः । । । अकारान्तादकारादि भूतकाळे परं पदम् । अघोषश्चेत्रपरोकारान्न तादक् पठ्यते पदम् ।

तस्योदाहरणानि:-

तपीऽतिष्ठत् तपीऽतिष्ठत्त्प्यमानः समुद्रे—११. ५. २६. अध्वीऽतिष्ठत् स सैवत्स्ररमुध्वी ऽतिष्ठत्—१५. ३. १. योऽचरत् श्येने वार्त युत यो ऽचरत्परीत्तः—६. ९२. २.

99 || एष स व्यञ्जने होपः खरेषु खरसंधयः || ५=४१ || ओकारो यत्र हश्येताकारादि परं पदम् || eşa sa vyañjane II.57 ekāraukārānsat pūrvah padāder akārasya III. 58

Vn मधुलुला.
 Vn करद.
 Vn —एपदाः.
 Vn भृतेङ्गस्यादिताकाराः;
 V ङः स्या, P, R, Vr-डः स्या-, J भृतेङस्या-.
 P combins 40 42 into one;
 Al अदन्त्यस्य.
 Vr व्यंजनी एकादेशे तु.
 Vn डकारो.

सिचम्तृष्णं

पुषः यथां बरो में घवंशचार्वरेष प्रियो सुगाणां सुषदां वसूव- २. ३६. ४.

सः स सेनी मोहयतु परेषाम्—३. १. १.

100 || एकादेशे तु दीर्घान्ताः संदिग्धाः संहिता यदा || ६=४२ || बहुलं छन्दसीत्युक्तं तदर्थ पठितो गणः ||

kvacit prakṛtyā

C avrtam; Concordance acrtan.

Concordance pun-

armagha tvam.

C asrjan

11 22 11

परापत १ यथेषुका परापतत् पराऽअपतत् १. ३. ९.

२ अयं स्तुवानं आगमत् आ। अगमत् १. ८. २.

३ इक्षुणांगामनिद्विषे—इक्षुणां । अगाम् १. ३४. ५.

४ खस्तयेऽभूर्यष्टीनामिशस्तिपा चे खस्तये । अर्भूः २. १३. ३; HG. 1. 4. 3.

बनंबुसा ५ सुकरस्त्वांबनन्नसा त्या । अखनत् । नसा २. २७. २; ५. १४. १.

६ अभि त्वी जरिमाहित-जरिमा। अहित ३. ११. ८; Vait. 36. 19.

७ वि देवा जरसावृतन् जरसा । अवृत्तन् ३. ३१. १; Kauś. 58. 3.

न श्रमि त्वा वर्चसासिचन् वर्चसा। असिचन् ४. ८. ६; KS. 36. 15.

६ व्यापस्तृष्णीयासरन्—वि । आपः । तृष्णीया । असरन् ३. ३१. ३.

प्वंन्मनसा १० प्रजापित्स्तर्पसा ब्रह्मणे ऽपेचत् - ब्रह्मणे । अपेचत् ४. ३५. १.

११ पुनर्भवतं मनसाचिकित्सीः -- मनसा । अचिकित्सीः ५. ११. १.

गाति १२ ते ब्रोह्मणस्य गां जग्धा वैतह्व्याः परीभवन् परी । अभवन् ५. १८. १०.

१३ गौरेव तान्हन्यमीना वैतह्रव्याँ अवितिरत्—अव । अतिरत् ५. १८. ११.

१४ असंभव्यं पर्यमवन् पर्य । अभवन् ५. १८. १२.

गम १५ आ त्वांगमं शंतांतिभिः—त्वा । अगमम् ४. १३. ५= X. 137. 4.

१६ सह कासावेपयः -- कासा। अवेपयः ५. २२. १०.

हींसि corrected १७ सोमस्यैकं हिस्तितर्स्य परापतत् परो । अपूतत् ५. २८. ६.

१= इन्द्रं पनं परोशरीत् परा । अशरीत् ६. ७५. १. १६ येनावपत्सविता जुरेण येन । अवपत् ६. ६८. ३.

मेनदन्तानि २० मनेसा वा ये उन्नदन्तानि ये। अन्नदन् ७. १. १; ŚŚ. 15. 3. 7

। यजंत २१ यहेवा देवान्हविषायजन्त—ह्विषा । अर्यजन्त ७. ५. ३.

वर्वत २२ उत गोरकः पुरुधार्यजन्त—पुरुधा । अयुजन्त ७. ५. ५.

उतं शुनायजंतीजो २३ मुग्धा देवा उत शुनौयजनत-७. ५. ५.

२४ इन्द्रे ज्ञायमा वाममोजो ऽजायथाः—ओर्जः । अजायथाः ७.८४. २ = X.180.3.

२५ असदन्गावः सद्ने उपहिंदसितं वर्यः सद्ने । अपेप्तत् ७. ९६. १.

२६ सुगा वो देवाः सर्वना अकर्म सर्वना । अकर्म ७. ९७. ४; VS. 8. 18.

२० सर्वमायुक्ष ते ऽविदम् — ते । अविदम् ८. १. २० = X. 161. 5.

W. includes sadanā aka-in the examples under enā ehā ādavas ca. III.34.

Vn प्कादशतु. 2. Vn सेंदिता. 3. Vn तदथे. 4. Vn युवान. 5. Vn omits दीना. 6. Vn विदित्तस्य.
 Vn अना. 8. Vn -यत्तत्. 9. Vn विदन्.

```
२= अनेनासुरान्पराभावयन्मनीषी—परा । अभावयन् ८. ५. ३.
संश्रेषिणेजयत २६ विभ्रत्संश्रेषिणे ऽजयत्—संश्रेषिणे । अजयत् ८. ५. १४.
                                                                                         C. śamśresane
    विक्राता ३० चतुर्था विक्रान्तातिष्ठत् —विक्रान्ता । अतिष्ठत् ८. १०. ८.
बन्स्पत्योध्नत ३१ तां वनस्पतयो ऽञ्चत -वनस्पतयः। अञ्चत ८. १०. १८.
            ३२ तां पितरी उझत—८. १०. १९.
           ३३ अत्रापश्यं निश्पतिं सप्तपुत्रम्-अत्र । अपश्यम् ९. ९. १ = I. 164. 1.
            ३४ वित्रं वसीना उदकं पदापुः - पदा । अपुः ९. ९. ५ = I. 164. 7.
            ३५ सा कद्रीची कं स्विदर्ध परागात् - परा । अगात् ९. ९. १७ = І. 164. 17.
           ३६ यत्त्व शिकः परावधीत् पराऽअवधीत् १०. ६. ३; Vait. 10. 3.
            ३० श्रम्रीतणां पुरी ऽजयत्-१०. ६. १०.
            ३८ सर्वां ह्योकान्युधार्जयन् —युधा । अजयन् १०. ६. १६.
            ३६ चतुरङ्गिरसो ऽभवन्-१०. ७. १८, ३४.
                हविषेऽविशंत ?
                                    but cp:-
            ४० न्यरेन्या अर्कमिमती ऽविद्यान्त-१०. ८. ३.
                                                                                         VIII. 101, 14 viviśre
           ४१ एषा त्वी रशर्नेाम्रीत् रशना । अम्रभीत् १०. ९. २.
           ४२ सोमें त्वापाययहरो—त्वा । अपाययत् १०. १०. ९.
           ४३ चीरं कुद्धी उहरद्वरो-अहरत् १०. १०. १०.
           ४४ ततो होताजायत होता । अजायत १०. १०. १९.
           ४५ अम्रेऽजनिष्ठा महते वीर्याय-अम्रे । अर्जनिष्ठाः ११. १. ३, Kauś. 60. 23.
           ४६ ते त्वाजीजनन्<sup>र</sup>—त्वा । अजीजनन् ११. १. ३.
           ४७ धातुर्घाताजायत—धाता । अजायत ११. ८. ९.
           ४८ मुच्यमीनो निरेनसो अमीगुसाँ अशस्त्याः—एनसः । अमीक् । असान् १२.
                                                                               ₹. १२.
           ४६ देवा वशां पर्यवदन्न नी ऽदादिति हीडिताः - न । नः । अदात् १२. ४. ४९.
 वायसी वृ
          ४० तसात्तं देवा आगसो ऽच्रेश्चन्—१२. ४. ५०.
           ४१ आ ते राष्ट्रमिह रोहितो ऽहार्षीत्—१३. १. ५.
          प्र एकपादो <sup>६</sup>ऽदंहद् वावीप्रथिवी बलेन—एकपादः । अदंहत् १३. १. ६.
           धर विश्वातारीइरितानि शुकः—विश्वा । अतारीत् १३. २. ३४.
           ४४ मनेसा सविताददात्—सविता। अददात् १४. १. ९.
                                                                                           8 adadāt unacce
                                                                                         nted in the Pada
  कुणोत्सर्व
           ४४ अपालामिन्द्र त्रिष्पूरवाक्रणोः स्र्येत्वचम् पूरवा । अक्रणोः १४. १. ४१ =
                                                                        VIII. 91. 7.
           us या देनीरन्तौं अभितोऽच्यन्त—अभितः । अव्यन्त १४. १. ४५.
   राजन्यो
          ४० ततो राजन्योऽजायत-१५. ८. १.
           धन त्वमें ईडितो जातवेदो उवाडुब्यानि अवाद १८. ३. ४२ = X. 15. 12.
```

```
जानंतु ४६ मेध्यो ऽभुः प्रति त्यो जानन्तु पितरः परेतम्—१८. ४. ५२.
```

यांथ ६० अर्था मासि पुनरा यात नो गृहान्—आ। अयात १८. ४. ६३.

६१ अमि तें उधां सहमानामुपं तेऽधां सहीयसीम् अधाम् ३. १८. ६; Kauś.

36. 20.

६२ अत्री पिता दुहितुर्गर्भमाधीत्—आ। अधात् ९. १०. १२ = I. 164. 33.

६३ पुनस्त्वा ब्रह्मणस्पतिराधीत्—आ। अधात् १२. २. ६.

६४ तत्रैतावृत्री आर्थत्त आ। अधत्त १३. १. ४६.

६५ अत्राद्धुर्यर्जमानाय लोकम्—अत्र । अद्धुः १८. ४. ७.

६६ यस्ते मन्योऽविधद्वज्ञ सायक-४. ३२. १= X. 83. 1.

विषसँ ६० तेन ते उवधिषं हविः - ७. ७०. ५.

६= ते ऽवदन्—५. १७. १. ते ऽब्रुवन् ?

६६ सी ऽब्रवीत्-१५. ३. २.

कण्णों ७० यो ऽस्य दक्षिणः कर्णोऽयं सो श्राप्तिर्योऽस्य सुन्यः कर्णोऽयं स पर्वमानः—१५. १८. ३. ७१ सी ऽरज्यत—१५. ८. १.

ekāraukārāntāt pūrvah padāder akārasya III. 58; examples as marked here. W. reads in CAA. dsaga, which is to be emended to 247

emended to 397
The same series of examples is cited under III.55

11 53 11

101 | आकार्तिकेवलात्पदाद्भृतकाले परं पदम् | अकारादीनि सर्वत्र सोङ्गे माङ्योगे तु नेष्यते | 1 ७=४३ |

Read so'n

तस्योदाहरणानि:-

नाइँ १ भरीनाहं सहार्गमम् (आ। अगुमुम् २. ३०. ५.) इति गणः।

२ श्रहमन्तरिक्तमार्घहमन्तरिक्षादिवमार्घहम् - आ । अरुहम् ४. १४. ३; Kauś.

68. 27.

आहारिषम् ३ आहार्षं धान्यं १ रसम् आ । अहार्षम् २. २६. ५.

४ दर्चं त उग्रमामारिषम् —आ। अमारिषम् ४. १३. ५.

प्र तां वीतहं व्य आभरत् (आ। अमरत् ६. १३७. १.) इति यावद्वा।

६ आ मारुक्षत्पर्णमणिः मा । अरुक्त ३. ५. ५.

आ मोरुक्षद्देवमणिः—मा। अरुक्षत् ८. ५. २०.

पुनरागात् व पुनरागाः पुनर्यावः — आ । अगाः । पुनः ऽनवः ८. १. २० = X. 161. 5.

६ सा वनस्पतीनागंछत् (आ। अगुछुत् ८. १०. १८-२९.) इत्येवमादीनि द्वादेश।

तुतु १० बार्डस्पत्य उन्नियस्तन्तुमातीन् आ। अतान् ९. ४. १.

११ देवाः पुरुषमाविशन् आ। अविशन् ११. ८. १३.

This is cited under navates ca III.82.

1. Vn मृ: प्रतित्ववचनं तु. 2. Vn थाँ सदी. 3. Vn विषय सदिः. 4. Ş आकारांत्; V, P, R, Vr join 48-44 into one. 5. Vn सी मा वागतु. 6. Vn भारीपं.

[2.3.10 = 104 - 2.15]

विषय १२ त्रिवंधि दिव्याश्रयन् आ। अश्रयन् ११. १०. १०.

सुष्टा १३ इत एत उदार्वहन्दिवस्पृष्ठान्यार्वहन् इतः। एते। उत्। आ। अरुहन् । दिवः। C. etat पृष्ठानि । आ। अरुहन् १८. १. ६१; SV. 1. 92\_

१४ इमे जीवा वि मृतैरावंबृत्रन्—आ । अवसूत्रन् १२. २. २२ = X. 18. 3.

१४ अमेस्तेजोभिरादिषि-आ। अदिषि १३. १. ३०.

१६ अर्तन्द्रो यास्यन्हरितो यदास्थात् यत् । आ ऽ अस्थात् १३. २. २८.

१७ विश्वा आस्थात्प्रदिशः कल्पमानः आ। अस्थात् १३. २. ३३.

१= आरोहत्सूर्या सीवित्री-आ। अरोहत् १४. २. ३०.

र्गर्थं १६ उदितो गेन्ध्वमावीवृताम—आ। अवीवृताम १४. २. ३६.

गम २० ये पितरो वधूदर्शा इमं बहुतुमार्गमन् आ। अगमन् १४. २. ७३;

TS. Pada ága-

Kauś. 77. 12.

२१ तामीसन्दी बात्य आरोहत्—आ। अरोहत् १५. ३. ९.

२२ विरामरिविषरः इयेनो श्रेष्वरे-आ। अमरत् १८. १. २१ = X. 11. 4.

२३ इत एत उदार्वहन् - उत्। आ। अरुहुन् १८. १. ६१; SV. 1. 92.

कृदंतेन्यवर्णा-ताच MS. has no virama after वर्णाताच 102 || कुद्न्ते ेऽन्यवर्णान्ताच || ८=४४ || || सर्वेत्रकारान्ताच ||

11 88 11

प्रकृत्याः

103 || एना एहा आदयः प्रकृत्या ।। ९=४५ ||

enā ehā ādayaś ca III. 34; examples as marked here.

गनापगा मनापगा त्वष्ट्रेव क्षं सुकृतं स्वधित्यैना पृद्धाः परि पात्रे वृहश्राम्—१२. ३. ३३.
यथा मन्नापेगा असः—मत्। न। अप्ऽगा। SPP.—गाः। असः १. ३४. ५; С. арадаһ
२. ३०. १; ६. ८. १-३.
विदे नावस्य पृथिवी उत दौः—पृथिवी। उत १८. १. ५= Х. 10. 5.

104 | पृष्ठामि बाचः पर्में न्योम ब्रह्मायँ बाचः पर्में न्योमोत्तमं नाकं पर्में न्योम विश्वं म्रानुं सुप्पांनुं को बाश विश्वं म्रानुं सुप्रधं माशुमाशुर्वि प्रश्वत्यतन् विश्वं श्रीण । आशुर्गाष्ट्रामिव प्रतनाजिमाशुं सुपर्श्वमाशुमाशुर्वि श्रित्पतयत-माशुमुत्पिपान क्रोक्कुद्वं पिपान इंद्रो मा ते हृद्यमप्पितमुत्पिपानं बृहस्पते पुना कृपाणि देव त्वष्टा रायः प्राता राज्या अप्तवान्ता रक्षेतु त्वा । रोदंसी वरुणानी । पिवत रोचने शिशीते तिरते धत्ते बुन्वी गन्यू तिर्देवकृते पृथ्याभिश्रावे मेवतः । ते प्रगृह्यमध्ये ।। १०=४५ ।।

<sup>1.</sup> Vn त्वर्षि. 2. Majority of the mss. do not observe samdhi here; Al अन्यवर्णन्ताच. 3. Vn, P एता एड्। आदायः अक्ष्याः ते समुद्धानथे ॥ so Vr (with एना), Al (with द्यमापध्ये); Ş (with आवय); V puts fullstop after प्रकृत्याः ॥ so does J. 4. N, M, J, R, read ते प्रमुद्धानध्ये भृतादिभ्यः पतिरुत्तरपद as one; Vb has ते प्रमुद्धानध्ये भृतादिभ्यः ॥ पतिरुत्तरः ; V has a virama mark after मध्ये, but it is not coloured.

१ पृछामि वाचः परमं क्योम—वि S श्रोम, not क्योमन ९. १०. १३= I. परम

२ ब्रह्मायं वाचः परमं व्योम—वि s औम ९. १०. १४ = I. 164. 35. यः म

३ उत्तमं नाक परमं व्योम-वि S सीम ११. १. ३०; परमं व्योम only परमँ thrice: ब्योमन is common.

४ विश्वस्मर विश्वेन मा मरेसा पाहि—२. १६. ५; only once; विश्वस्मरा विश्वं in १२. १. ६.

प्र सर्गानुसर्प-अनु इसर्प २. २४. ४; the word occurring only once; सर्प úpa sarpa, in 18. 3. 49.

ध्र मोकानमोक अनु उम्रोक २. २४. ३; only once.

ण उदाशको रथां इव उत्। आशार्वः ३. ९. ५; only once; aṃśávaḥ at 9. 6. 14: 11. 4. 18.

द आशानिव सुयमनिह कतये—४. २७. १; TS. 4. 7. 15. 4; MS. 3. 16. 5: 191, 11, 15; KS. 22, 15; only once; amsun

a III. 21, which is not found in the printed AV. text and is contradicted by our

C. glästhäm

C. amstin iva; W. ci-

s süyamän on nära-

X. 178. 1. prtans-

C. udšásvah

5. 20. 10; 6. 49. 2; 11. 1. 9; 12. 3. 20.

६ परापतंत्याशुमत् आशु अमत् ६. १०५. १-३.

१० परि धाम न्यासामाशः काष्ट्रामिवासरम् आशुः २. १४. ६.

११ अरिष्टनेमिं पृतनाजिमाशुम् आशुम् ७. ८५. १; only twice; amsum at

7. 81. 6; only once.

१२ सुपक्षमाशुं पतर्यन्तमर्णवे आशुम् १३. २. २.

१३ आशुर्विपश्चित्पतर्यन्यतंगः—आशुः १३. २. ३१; only twice; 19. 13. 2= X. 103. 1 omitted

तमाश्रम् ?

१४ उत्पिपानः इलोककृत्ं —उत्ऽपिपानः √पा ५. २०. ७.

१६ अयं पिपान इन्द्र इत्—पिपानः √पा ९. ४. २१.

९७ मा ते मर्म विमृग्विर मा ते हृद्यमिष्पम् अर्थिपम् √ऋ १२. १. ३५; cp. मप्पितम् so Vp and Paipp.

S. and the MS. read under 147 i

१= व्यथय सजातमुत्पिपानं बृहस्पते उत्ऽपिपानम् /पा १३. १. ३१.

१६ पुना रूपाणि कल्पय-पुनः; this samdhi of punar only here; the word punár about 93 times ?. २४. ४.

२० देवे त्वष्टा रायस्पोषं वि ष्य नामिमस्य-देवे । त्वष्टः । रायः, voc. four times; with this samdhi only once; 4. 20. 20.

२१ भद्राहं नो अक्षां प्राता रात्री भद्राहमेख नः भद्र अहम् । प्रातः । रात्रीः prātár occurs 15 times; with this samdhi only here; &. १२८. २.

rephasya rephe II. 19; ralope III. 20

Not recorded by the Concordance

1. Vn स्लोकनम्. 2. Vn रामस्तोषं.

भप्तान्ता २२ रच्चेन्तु त्वाप्तयो ये अप्स्वर्शन्तो रक्षेतु त्वा मनुष्या रे यमिन्धते—अप्ऽसु । अन्तः । antár occurs 71 times; with this saṃdhi only here; ८.१.११. २३ भा रोदेसी वरुणानी शृंणोतु—रोदेसी="रुद्रस्य जाया" not रोदेसी इतिः only here; dual, pragrhya 16 times; ७. ४९. २=

V. 46. 8.

तै २४ माध्वी धर्तारा विदथस्य सत्पती तप्तं धर्मं पिवतं रोचने दिवः—रोचने = प्रकाशके loc. sing. ७. ७३. ४; AŚ. 4. 7. 4.

२४ शिशीते शक्ते रही म्यो विनिन्ने शक्ते इति pragrhya, but शिशीते = "तीक्ष्णे करोति" int. 3rd; sing. at ८. ३. २४ = ٧. 2. 9.

२६ प्रान्या तन्त्ंस्तिरते धृत्ते अन्या नार्ष वृज्ञाते—तिरते √तः; 3rd. sing; वृञ्जाते इति dual, pragrhy १०. ७. ४२.

२७ असंतापं मे हदेशसुर्वी गर्ब्यूति: उर्वी। गर्ब्यूति: urvi nom. sing. no pragrhya; १६. ३. ६; also at 4. 2. 4; urvi iti in 4.

26. 3; 11. 5. 8; 18. 1. 32;

२८ मा हिंसिष्टं कुमार्थं <u>ने</u> स्थूणे देवकृते पृथि स्थूणे इति pragrhya; but देवऽकृते loc. sing. १४. १. ६३.

२६ बार्ब ह ज्ञाम प्रथमे ऋतेन मिश्राचे भवतः सल्यवाची — प्रथमे इति pragrhya, but अभिऽश्राचे loc.; १८. १. २९ = X. 12. 1.

C. understands abhias dual pragrhya

भवतीति शेषः on margin 105 ॥ भूतादिभ्यः पतिरुत्तरपदमाद्यदात्तम् ॥ १०=४६ ॥

सुतपतिः सुतपतिनिरंजतु—२. १४. ४.

पशुपतिः व ईशे पशुपतिः पशुनाम्—२. ३४. १: ११. २. २८,

६. ९; १५. ५. ३.

१७. 4.

€. 8. €= VII. 104. 6.

पुष्टपतिः

इयों गोपाः पुष्टपतिर्व आजत् - ३. ८. ४.

विष्पतिः विश्पतिः

विश्पतिः स्वप्तु विश्पतिः — ४. ५. ६.

Vn नृपती इव चुपतींच

इमा ब्रह्माणि चृपतीव जिन्यतम् चृपती द्वेति चृपतीऽइव

S. urpátī iva in Samhitā

स्यपतिः

अराय्यः ध

उत्तैषां स्थपतिर्द्धतः - २. ३२. ४.

मतुपती ऋतुपतीन्

ऋत्न्यंज ऋतुपतीन्—३. १०. ९; ११. ६. १७.

उच्यंत इत्यर्थः on margin । अराज्यम्

106 ॥ द्वियकाराणि ॥ ११=४७ ॥

रची अस्वमराच्यः-अरायी=arāyías 'hags' ४.

शुपथेय्यम् मूलि

मुलिनं शपथेय्यम्—५. ३१. १२; only once.

 <sup>1.</sup> Vn राज्या ज्यक्तांता.
 2. Vn ते प्रमृद्धसभृता.
 3. Vn प्रविपति:.
 4. Vn अतुपती.
 5. Vr दिप्रकाराणि: P reads दिपकाराणि:

 दिक्कारो दिकेकार: दिपकाराणि as one.
 6. Vn अराव्यं.

हृद्यम्

अमि हृद्य्यं १ शोकम्-६. १८. १. hfdayam: 18

प्रतिक्र मुद्दाय्यम् यस्त्वोवाच परेहीति प्रतिक्र छेमुदाय्यम् - उत् ऽ आय्यम्

W. accepts udap-yam as the true form.

20. 2. 9.

प्रहास्याः

संकल्पाः प्रहारयाः-प्रऽहारयाः-१५. ३. १०.

रच्या

रया सहस्रवर्चसा—६. ७८. २: ३. १४. १; only

rayyai ApŚ 9.9.1= rāye VS. 13.35; MS.1. 8.8: 127. 14; ŚB 7.5. 1.31

twice; rāyā 14. 2. 36.

सहस्तेय्याय

सहशेय्याय

समाने योनी सहशेर्यय-१८. १. ८= X. 10. 7.

107 || मजा रज्जुरिति द्विजकारे ।। १२=४८ ||

िसं ते मज्जा मज्ज्ञा भवत्—४. १२. ३. परेण दत्वती रज्जुः परेणाघायुर्वतु - ४. ३. २. ]

अतोऽन्यत्र चवर्गसंयोगे सवकारः ।

108 ।। श्रुलका ईवेति द्विलकारम् ॥ १३=४९ ॥

[ अथो ये श्रुलका ईव सर्वे ते किमेयो हताः- २. ३२. ५. ]

श्चेयानीति शेषः on margin

पिष्पंछं पिष्पल्यं इत्येवमादीनि द्विपकाराणि 109 ॥ पिप्पली 11 28=40 11

[ पिप्पली क्षिप्तमेषजी—६. १०९. १; Kauś. 26. 33. तयोरन्यः पिप्पलं साद्वति-९. ९. २० = I. 164. 20. पिप्पल्यः १ समवदन्त-६. १०९. २.]

110 ॥ पित्तं वित्तमुन्मत्तमित्येवमादीनि द्वितकाराणि ॥ १५=५१ ॥

[ तस्य त्वं पित्तमासिथ-१. २४. १; १८. ३. ५. वित्तं में अस्य रोदसी— $\sqrt{a}$ द्ः १८. ४. ८९ = I. 105. 1–18. उन्मत्तं रक्षसस्परि — ६. १११. ३; only once; únmaditam 6. 111. 3: only once

Text तस्य may be corrected.

1112 ।। अन्नं छिन्नं वाचं विश्वमिन्वीमित्येवमादीनि द्विनकाराणि दीति ॥ १६=५२॥

<sup>1.</sup> अज्ञीय्य. 2. Vn सकालाः प्रहार्थाः. 3. Vn repeats रय्या. 4. Vn सहसेय्याय. 5. Vn दिन्ने—; so J.M. Ş; N दिल्ल—; V दिजकारे दिल—; Vr दिजकारे दिलकारं दिएकाराणि as one sutra. 6. Vn N दिल—; Ş, J दिलं. 7. N दिल. 8. Yr combines 51-52 into one. 9, Vn. वित्त. 10. Vn वाचमविश्वमीविश्वाम्

[ पृदाक् रिक्षताञ्चमिषवः—३. २७. ३. छिनं सं धेद्योषधे—४. १२. ५; chintám 6. 50. 1. मन्त्रयन्ते दिवो अमुष्य पृष्ठे विश्वविदो वाचमविश्वविज्ञाम्—९. ९. १०. = I. 164. 10. ]

111b || नशब्दश्रत्ययो यत्र दकारान्तात्परो भवेत् | सर्वाणि द्विनकाराण्यवपन्नं निदर्शनम् ॥ ५२ ॥

[अवपन्नम् ?]

तस्यापवादः--

111c | जुत्तानां परिवित्तो मुत्तो रज्ञस्या निषेत्ताः | १५२c | ।

ितेषां नुत्तानामध्मा तमासि—९. २. ४; pannánām for nuttánām in 9. 2. 9.

येमिः पाशैः परिवित्तो विविद्धः—६. ११२. ३. उतेव मृत्तो विलपुन्नपायिति—६. २०. १. ये पार्थिवे रजस्या निर्वत्ताः—१८. १. ४६ = X. 15. 2.

11 24 11

Read akārā श्रेयानि on margin

विभजंत; पूर्तस्य

### 112 || एकारान्तान्याकारावाघे || १७=५३ ||

१ शमु याः कुम्मै आर्थुताः—कुम्मे । आऽर्थृताः १. ६. ४.

२ स नो मृडाति तन्त्र ऋजुगः – तन्त्रे । ऋजुगः १. १२. १.

३ इन्द्र इवेन्द्रियाण्यि धारयामो अस्मिन् इन्द्रेऽइव १. ३५. ३.

४ समुद्र आसां सर्दनं म आहुः समुद्रे । आसाम् २. २. ३.

र वहाजीनो विभजनत इष्टापूर्तस्य विभजनते । इष्टा- ३. २९. १.

६ उजीप आ रमामहे—उत्ऽजीपे। आ ४. १७. १.

इन्द्रो यज्यने गणते च शिक्षत उपेइदाति -शिक्षते । उपे । इत् ४. २१. २

= VI.28.2.

- न आस्ते यम उप याति देवान् यमे । उप ४. ३४. ३.
- ६ य आगरे मृगर्यन्ते—ये। आगरे ४. ३६. ३.
- १० प्रियो दुर्शे ईव मूला हुरोऽईव ४. ३७. ११.
- ११ वैश्वानरीं वर्षेस् आ रमध्यम् वर्षेसे । आ ६. ६२. ३.
- मर्ग १२ य आत्मानमतिमात्रमंस आधाय विश्रीत अंसे । आधार ८. ६. १३.
  - १३ यो ब्रह्मिण ऋष्ममाजुहोती ब्राह्मणे। ऋ- ९. ४. ९, १८.

atimătrá is quoted as an example under mătre ca IV. 22.

W. and C. render

स्कंभ इदं विश्वं १४ स्कम्भ इदं विश्वं सुवनमा विवेश स्कम्भे । इद्म् १०. ७. ३५.

स्कंभ इर १४ स्कम्भ इदं सर्वमात्मन्वत् स्कम्भे । इदम् १०. ८. २.

इदं १६ वामं पितृभ्यो य इदं समीरिरे—ये। इदम् १४. १. ४६ = X. 40. 10.

रंत १७ अर्गनम् यत्रं प्रतिरन्त आयुः—प्रऽतिरन्ते । आयुः १४. २. ३६ = I. 113. 16.

१ ममेष राय उप तिष्ठतामिह—राये । उप १८. २. ३७.

१६ यमु ते क्षीरे औदनम् श्लीरे । ओदनम् १८. २. ३०.

धुवं २० ध्रुव आ रोह पृथिवीम्—ध्रुवे । आ १८. ४. ६.

113 || शं योः प्राणेहैव याभ्यांमृते न बेळ्दावा नस्ते न विन्दंन्ते न्यक्रीनं सद्नं गर्वानामिन्द्रं मेखहं तव मास्मातोऽवांकेर्धर्म आ गतं भाग आ गतं त आ गताबंसा स योनिमैति सा नौ नाभिर्जार आ भगं चकुमा को वि वेद च्यावयतु प्र विद्वान हि युता यथायमंद्रपा अस्वथा द्यौरचे पृथिवी च न बिमीत इति षट् || यह्यं प्राणित याचितां च न दित्सित यां च पश्यांमि यां च नेति नानापदां-न्येकपदाबाधे || १८=५४ ||

१ शं<sup>3</sup> योरिभ स्नवन्तु नः-शम्। योः १. ६. ६= X. 9. 4.

प्राणे २ प्राणेहिच मेव-प्र । अनु ३. ३१. ९.

विदंते न्यंचनं

३ याभ्यासुते न किं चन रोक्जुवन्ति—ऋते । न ४. २६. ६.

४ वलदावा न एहि—बलऽदावा । नः ४. ३२. ५.

प्रते न विन्दन्ते न्यश्चनम् ते। न ४. ३६. ६.

६ सर्वनं गर्वानाम् १ but cp :— इदं तृतीयं सर्वनं कवीनाम्—६. ४७. ३.

इंद्रमेध्यहं ७ इन्द्रं मेद्यश्हं तव इन्द्रं। मेदी ५. ८. ९.

न मा सातोऽर्वाङैः—आ। पेः ५. २२. ११.

ह तप्तो वा घर्म आ गतम् आ। गतम् ७. ७३. २; AŚ. 4. 7. 4.

१॰ स वामिश्वना भाग आ गतम् आ। गतम् ७. ७३. ४; AB. 1. 22. 5.

११ त आ गतार्थसा शंतमेन—आ। गत १८. १. ५१ = X. 15. 4.

१२ स योनिमैति आ। पृति १३. २. २५.

१३ सा नौ नामिः सा। नौ १८. १. ४= X. 10. 4.

१४ उदीरम पितरी जार" आ भर्गम्—आ । भर्गम् १८. १. २३ = X. 11.

X, 83. 5. baladéväva méhi

1. Vn बसु ते श्रीदनं. 2. N पथानि. 3. Vn स्तं या:. 4. Vn विदंते. 5. Vn गविनाम्. 6. Vn तोंबंगि. 7. Vn जरी आ.

### **ऋधर्वप्रातिशा**ख्ये

चकुमा को विवेद

१४ कदस्याति व्रतं चक्रमा को वि चैद—वि । चेद १८. १. ३३ = X. 12. 5.

१६ पूषा त्वेतक्च्यावयतु प्र विद्वान् -- प्र । विद्वान् १८. २. ५४ = X. 12. 5.

१७ सूरो न हि द्युता त्वम् न । हि १८. ४. ५९ = VI. 2. 6.

१= यथायमरपा असंत्—यथा । अयम् । अरपाः । असंत्√अस् १. २२. २= X. 137. 5.

१६ यथा दौक्ष पृथिवी च न विभीतः (च। न २. १५. १-६: MG. 1. 2. 13.) इति षद्।

२॰ यस प्राणित यस न च। न ११. ४. १०; १३. ४. ११. १९; ŚB. 14. 4. 3. 1; TB. 3. 12. 6. 1.

२१ याचितां च न दित्सति -च। न १२. ४. १३.

२२ यांक्ष पश्यामि यांक्षे न (च। न १७. १. ७.) इति नानापदानि ।

11 88 11

114 | विद्वनमन्यामभीवारं जागरित्प्रविज्ञिवँसमित्यभ्यासस्यापवादः 11 89=44 11

[ विश्वमन्यामभीवार तदन्यस्यामधि श्रितम् अभिऽवार १. ३२. ४; TB. 3. 7. 10. 3.

। जागरत

न ब्राह्मणस्य गां जम्ब्वा राष्ट्रे जांगार कश्चन-५. १९. १०.

विशोविशः प्रविशिवांसमीमहे—प्रविशि ऽवांसम् ४. २३. १. ]

छंद:सि

न वाभ्यासः "छन्दसि वा" वचनातः ।

श्यानि on margin

114b || एकपदानि नानापदाबाधे || ५५ b ||

१ तनूपानी उसि"—तनू ऽपानः २. ११. ४.

२ पर्णो ऽ सि तनूपानः - तनू ऽ पानः ३. ५. ८.

३ रियष्ठानी रियमस्मास् धेहि रिय ऽ स्थानः ७. ७६. ६. not rayisthā nah

४ परिपाणः सुमङ्गलः -परि ऽ पानः ८. ५. १, १६. मंगल:

प्र विवितं ते चित्तिविलम् — चित्ति ऽ बिलम् १. ३. ८.

६ वियुतं देवहेतिम् देव अहेतिम् १०. १. २३. ७ तेनाहमिन्द्रजालेन - इन्द्र ऽ जालेन ८. ८. ८.

न तयाहमिन्द्रसंघया इन्द्रऽसंघया ११. १०. ९.

pravišivāmsam is cited under vasvantasya pañca-padyām II. 88, which prescribes that a nasalized vowel, occurring in a strong case from a theme in vams, is long.

TS Pada 5. 7. 3. 1 divides tanupá nah

C. rayisthāna voc. RV. VI. 47. 6 rayithanah noted under RPr. 5. 29.

C. he indra., tayā samdhayā.

<sup>1.</sup> Vn को विखद. 2. Vn दिप्सति. 3. Vn वैश्व. 4. Vn omits इति नानापदानि. 5. Vn जागरत, 6. Vn छंदसि बावचनादेकपदानि नानापदानि नानापदानाषे. 7. Vn puts fullstop after तन्पा and रियष्टा.

एता देवसेनाः पूर्यकेतवः सर्वतसः—देवऽसेनाः ५. २१. १२.

१० आग्ने याहि सहस्र देववन्दैः सत्यैः कविभिर्ऋषिभिर्धर्मसद्भिः—देवऽवन्दैः १८. ३.

89=X. 15. 10.

१२. ३. २८.

११ ईशां वो वेदराज्यं विषेन्धे अवर्णैः केतुभिः सह वेदऽराज्यम् ११. १०. २.

१२ यथापर तन्वं १ सं भरस-यथा ऽ परु = परुष् १८. ४. ५२.

१३ तर्पुरप्रामिरचिंभिः अर्चि ऽ भिः = अर्चिप् ८. ३. २३.

X. 87. 23 rstíbhih for ar-

W. and C. veda rājyám two words; so

१४ सर्वे व्यापुः श्रुचेयः श्रुचित्वम् — श्रुचि अत्वम् ; contrast 4. 31. 3; 12. 1. 55;

Citcd as an example under tve cantodatte IV. 26, which separats trá in a word accented on the final

१५ दुर्गा तस्मी अधिष्ठाने पृथिची सहदेवतौ सह ऽ देवता १२. ४. २३.

115 ॥ अकारान्तानि प्रैषण्या मध्यमस्यैकवचनानि ॥ २०=५६ ॥

उपार्व सूज त्मन्या समजन् सूज ५. १२. १० = X. 110. 10. कीर्ति वहुभ्यो वि हर द्विराजे हर ५. २०. ९. तदेमे विद्वान्युनरा भर त्वम् भर ५. २९. ५. घुतमप्सराभ्यो वह त्वमेंग्रे—बह ७. १०९. २. अमे ताँ इह मादय-५. ८. १.

This is cited under IV. 107 to emphasize that the study of the Pada is essential for the comprehension of the meaning of the text.

उपमादय त्वं

अप्र उन्मदिया त्वम्—मादय ६. १३०. ४.

श्रमे वास्तूनि निदह त्वम्-९. २. ४.

अमे वास्तून्यनुनिर्देह त्वम् —अनु ऽ निर्देह ९. २. ९.

विश आ रोह त्वचीनयो याः-रोह १३. १. २.

ध्रव आरोह त्वद्योनयः श्रेयानि on margin सँहिता भवंतीति शेषः

on margin

116 ॥ नैगर्मी तकाराबाघे ॥ २१=५७ ॥

117 ॥ स्वॅरितान्तान्युदात्तसंहितान्युदात्तेनैकादेशे ॥ २२=५८ ॥

शिवयी तन्वीप स्पृशत लवं मे-तन्वी । उप १. ३३. ४; १६. १. १२; TS. 5. 6. 1. 2; MS. 2. 13. 1: 152. 5.

यदि जाप्रविद स्वपन्नेन एनस्यो उर्करम् एनस्यः । अर्करम् ६. ११५. २; VS. 20. 16; KS. 38. 5.

W. syapá-

कक्षा

कच्याभ्वेव वाजिनी—कस्या । अभ्वो ऽ इव ८. ४. ६ = VII. 104. 6. कैकी चक्र बीमासीत् (के। एकम् १४. १. १४ = X. 85. 15.) इति।

1. Vn देव । सेना. 2. Vn देववं । दै. 3. Vn सह । देवता. 4. J, M आका-. 5. R प्रेषण्या; Ş प्रेषण्या; Al divides अकारांतानि ॥ प्रेषण्याः into two. 6. \$ नैगामि तकारावोषे; V नैशमी-. 7. P नकारा-. 8. Vn स्वरितांनान्युदात्तसंहितान्युदान्युत्त-नेकादसा; स्वरितांतान्युदात्तसंहितांन्यु-; P, Vr न्युदातं सहिता-; V न्यूदात्त-; Al स्वरितांतान्युदात्तसंहितांन्युदात्तसंहित the following sutra and so does V

उदात्तोऽस्मत्प्रति 118 ॥ प्रतिषेधं उदात्तोऽस्मदादेशेऽज्ञदात्तः ॥ २३=५९ ॥ वेषार्थिय मारूपे भादेशेऽनुदात्तः स ॥ अनुदात्तान्युदात्तसंहितान्युदात्तेनैकादेशे ॥ २३=५९ b ॥ उदात्तेनेकादेशे . १ यावीप्रियवी अनु मा दीधीथां विश्वे देवासो अनु मा रंभध्वम् – मा । आ । on margin दीधीथाम्। मा। आ। रभध्वम् २. १२. ५. २ विश्वे ग्रुम्मन्तु मैनेसः मा। पर्नसः ६. ११५. ३. शुंभंतु ३ इस्सोमि मिननं माप द्रान्त्वरतियः —मा । अप । द्रान्तु ६. १२९. १. द्रांतु लिद्रि ४ पुनर्मेत्विन्द्रियम् - पुनः । मा । आ। पतु ७. ६७. १; Vait. 18. 4; Kauś. 9. 2. मागं ५ यदा मार्गन्त्रथमजा<sup>3</sup> ऋतस्य मा । आ ८ अर्गन् ९. १०. १५ = I. 164. 37. RV Pada ā o ágan ६ द्रविणं मोर्प तिष्ठतु—मा। उर्प १०. १. १०. ॰ पूर्णो मन्थेन मार्गमत्-मा । आ । अगमत् १०. ६. २. मंथेन न प्राणो मार्च तिष्ठतुं मा। अर्च ११. ४. २४. पृथिवी ध पिवत्रेण पृथिवि मोत्पुनामि—मा । उत् । पुनामि १२. १. ३०. १॰ गुकामि इस्तमनु मैत्वर्त्र मा। आ। एतु १२. ३. १७. ११ स्यों माह्नः पातु—मा । अहः १६. ४. ४. १२ शर्करी स्थ पशनो मोर्प स्थेषुः मा। उप । स्थेषुः १६. ४. ७. १३ स्योनों मापः पर्वनैः पुनन्तु—मा । आपः १८. ३. ११. C. syonam १४ अहर्मात्यंपीपरः-अर्हः। मा। अति । अपीपरः १७. १. २५. SMB. 2. 5. 13. no १४ रात्रि मार्त्यपीपरः—मा । अति । अपींपरः १७. १. २६. Cited as example under ahar napumsa-१६ मोद्विया दिशोऽषायुरिभदासीत्—मा । उदीच्याः ५. १०. ४. kam II. 50 which changes the visarjanīya १० यदासं मेन्द्री मधवीन्कृणोतु—मा । इन्द्रीः ६. ५८. ४; Kauś. 59. 9. १= यो मार्यातुं यार्तुधानेलाई—मा । अर्यातुम् ८. ४. १६ = VII. 104. 16. १६ सुर्श्वतिश्च मोपेश्वतिश्च मा इसिष्टाम्—मा। उप- १६. २. ५. पदानि हेयानि 119 ॥ ङकारावप्रहाणि ॥ २४=६० ॥ on margin हिङ्कण्वती वेद्यपत्नी वर्स्नाम्—हिङ्ऽक्रण्वती ७. ७३. ८. हिंक हिङ्करिकती बृहती वयोधाः—हिङ्ऽकरिकती ९. १. ८. **हिका** हिङ्कार उद्यिष्टे—हिङ्ऽकारः ११. ७. ५. रिका॰रो ्। हिकारेण C. him iti sabdah हिङ्कारेण ?

हेवः on 120 ॥ नकारावप्रहे प्रकृतिभावश्र ॥ २५=६१ ॥

उमा हि वृत्रहन्तमा वृत्रहन्ऽतमा ७. ११०. १; TB. 2. 4. 5. 7.

<sup>1.</sup> R. प्रतिषेषे उदात्तोऽस्मदादेशो डकारा as one; P प्रतिषेदे उदात्तो ऽस्मदादेशो; it combines 59-62 into one; Al अस्मादादेशे.
2 Vn अनु मा दिशीशां. 3 Vn यथादामार्गन्. 4 Vn मोपश्चुमं. प्राणी मान निष्ठनु निष्टनु पृथिवि मोत्युनात्युनामि. 5 Vn

मिडनेग-	मदिन्ऽतमः	99 10 10
MINALCIAI.	नाव्य्यतमः	<i>{ { { { { { { { { {</i>

श्रेयानि on margin		121 ॥ मकारावग्रहािख ॥ २६=६२ ॥	
	समये <sup>°</sup> समरे <sup>°</sup>	युष्ठस्यं विद्वान्त्संमये न धीरः—सुम्ऽअये २. ३५. ३. भीता समरे वधानाम्—सम्ऽअरे ५. २०. ५; ७. ७६.	TS. 3. 2. 8. 2; MS. 2. 3. 8. samaré
		६, १०. ८. ४२, ११. १०. २५.	
। समृद्धे	समृधे ै	धात्रे विधात्रे समुधे भूतस्य पर्तये यजे—सम्ऽऋधे	C. derives it from Vvidh.
		3. 20. 20.	
	समृहम्?	समृहमेषां राष्ट्रं स्यामि सम् । अहम् ३. १९. २.	
	समुदे <sup>४</sup>	जीवेभ्यस्त्वा समुदे वायुरिन्द्री धाता देधातु सम्ऽउदे	C. renders sam- modāya = sam + V
		√vad ८. १. १५.	mud.
	वार्तमायाः	मुद्दिषो वार्तमाया यार्वतो छोकानुभि यद्विभार्ति-	Text mahiso accentless.
		वार्तम् अवायाः १३. २. ४२.	
ग्रेण; अवप्रहो होय:	122 ॥ सु इत्येतेनीपसर्गेष ॥ २७=६३ ॥		aningens purvens IV. 12 means that
on margin	स्थेनिया सेग	if the appended mem- ber is indivisible, the former member is se-	
	विद्याचना क्रम	ातुर्यो वैस्या चे यजाम <b>हे— सुऽक्षेत्रिया । सुऽगातुया ४. ३३. २</b> = I. 97. 2.	parated; suk-, sug- are cited as examples.
सुदी	मित्रतयीय सर्ध	ॉ <sup>६</sup> —सुऽअर्घी ५. २०. ७.	
सदंताम्		सदन्ताम्—सुऽअर्पसः ५. १२. ८=X. 110. 8.	
अवग्रहो होय: on margin		123    स्वश्नब्देन    २८=६४	
	खपाः	अविकदत्स्वृपा इह भुवत् स्वऽपाः ३. ३. १.	
	स्वभ्यसाः"	स्वभ्यसाये चौद्रश्यसाः स्वऽभ्यसाः ११. ९. १७.	
स्विषत्याः	स्रधित्या	त्वष्ट्रेव क्र्पं स्रकृतं स्वित्या स्वअधित्या १२. ३. ३३.	
	स्विधितिना	लोहितेन स्वधितिना मिथुनं कर्णयोः कृषि सऽधितिना	
		६. १४१. २; SMB. 18. 7; GG. 3. 6. 6.	
खिते	स्रधिते	न्यर्साभ्यं समिते यद्य या असू: स्टिश्वेते ९. ४. ६.	C. syadhitam
जुषताम्	खिंतिम्	स्वधया युद्धं साधिति जुषन्ताम् —स्वऽधितिम् १८. २. ३५	VS. 19. 67. sukṛtam.
		= X. 15. 13.	
		02 L 11 m aft. 11 3/-EU 11	

### 123 b || त्रो दीर्घः || २८=६४ ||

पूषा परी खपातै ?

छं 123 c ॥ ते शब्दा अनुदात्ता ये छन्दस्युभयसंकिताः ।

Read-Sru
क्रियामो युष्मदादेशे सप्रधा निग(द)सुतां ॥ ?

<sup>1.</sup> Vn सम। ये. 2. Vn सम। रे. 3. Vn समृ। दे. 4. Vn समुदे. 5. Vn सुनातुं वा. 6, Vn स्वदी. 7. Vn स्वस्थासाः. 8. Vn स्विति जनताम्, 9. Vn बद्धामी युष्मदाद्द्ये सप्तिनगदस्रतां.

50

तेऽइमानं तेऽयेनं चैव तेऽपंरस्तेऽिक्षंणी च यत् । असुं तेन्वह तेऽस्रुद्दच यथा तेऽसानि सुंप्रिया ॥ विद्यादुदात्तमन्यत्र ते शब्दाः सर्वनाम यत् । अनुदात्ततयेद्यर्थे भाषितं यत्र तत्र तु ॥ अर्थं दृष्टा पदं वाच्यं यत्र यत्र यथा यथा ॥ ६४० ॥

Read दातं तवे-लयें One yatra on margin Vn. omits it

11 29 11

[तेऽइम्मीनम् स्योनं श्रुवं प्रजाये धारयामि तेऽइम्मीनं देव्याः पृथिव्या जुपस्थे—ते । अइम्मीनम् १४. १. ४७. तेऽयेनम् तं गेळ्ठ तत्र ते ऽयेनम्—ते । अयेनम् १०. १. ८. तेऽपरः गुन्ध्वंस्तेऽपरः पतिः—ते । अपरः १४. २. ३. तेऽक्षिणी ये च तेऽक्षिणी—ते । अत्तिणी १०. ९. १४. तेऽत्ते असुं तेऽत्ते ह्यामिस—ते । अत्ते – ८. १. १५. तेऽस्ते यथा तेऽस्तिनि सुप्रिया—ते । अस्तिन ७. ३८. २.]

रूपाणि श्रेयानीति शेषः on margin

संत:

124 ॥ ददातेः ॥ १=६५ ॥

तामुं ते परि दश्चसि—१. १४. ३.

तक्मानं परि दश्चसि—५. २२. १४.

इहैव सन्तः प्रति दश्च पनत्\*—६. ११७. २.

डभाभ्यां परि दश्चसि—८. २. २०.

श्रीष्माय परि दश्चसि—८. २. २२.

निधि शेवधि परि दश्च प्तम्—१२. ३. ४६.

तन्नो प्तं परि द्यास्तं नो गोपायतास्माक् मैतोः (१२. ३. ५५-६०) इति षद्।
ऐषां यज्ञमुत वची ददेऽहम्—१. ९. ४.
सर्वेभ्यो वः परि ददाम्येतम्—१. ३०. २.

बुब्र्स्से आमुं देवे हरसा दैव्येन—२. १२. ४.

अधा मनो वसुदेयाय कृणुष्य—३. ४. ४.

मर्तवे देवा देदतु भर्तवे — ३. ५. ३. जराये त्वा परि ददामि— ३. ११. ७. शिक्षेत उपेद्देदाति — ४. २१. २ = VI. 28. 2. देवांरच यामिर्यजेते ददाित च— ४. २१. ३ = VI. 28. 3.

<sup>1.</sup> Vn असं ते दित सु. 2. Al दूदाते:; P ददाते, S combines ददाते: इति सार्व- into one. 3. Vn तातासुते. 4. Vn पत्तद. 5. Vn वस्सुदेवाव. 6. Vn देवा दय दत्त मर्तस्व. 7. Vn उपेददाति.

चतुरः कुम्मांश्चतुर्धा द्वामि-४. ३४. ७. । चतुद्धां सह पिशाचान्त्सहसेषां द्रविणं ददे—४. ३६. ४. आद्दीना कृतं ग्लहोत्-४. ३८. ३. देवा अदुः सूर्यो अदाद बीरदात्पृथिक्वेदात् । तिस्रः सरंखतीरदुः सचित्ता विषदूर्षणम् ॥ ( ६. १००. १. ) इति यावद्या । पुनर्वे देवा श्रददुः पुनर्भनुष्या अददुः। राजीनः सत्यं रीहाना ब्रीहाजायां पुनिर्दुः-५. १७. १० = X. 109. 6. जरितर्ददामि पुनेस्ते पृश्ने जरितर्ददामि-५. ११. ८. यस्तेऽङ्करोो वंसुदानंः — वसुऽदानंः ६. ८२. ३. अंकुशो एतं भागं परि ददामि विद्वान् — ६. १२२. १. अवन्ध्वेके दर्दतः प्रयक्केन्तः—६. १२२. २; TA. 2. 6. 2. छंत: तं मे स देदातु तन्मे—६. १२२. ५; ११. १. २७. स द्दादिदं मे-११. १. २७. एतं संघस्थाः परि वो ददामि—६. १२३. १; VS. 18. 59. स पैचाभि स द्दामि स येजे स दत्तान्मा यूषम्—६. १२३. ४. इत्यं वज्रमा देदे '-६. १३५. १. वर्चो विज्ञानमा देदे (७. १२. ३; ७. १३. १; ७. १३. २.) इति चत्वारि। विज्ञान सप्तऋषिभ्यं एनं परि ददामि-७. ५३. ४. ददातु चीरं शतदीयमुक्ध्येम्—७. ४७. १. वीरँ यामिर्द्वासि दाशुषे वस्नि-७. ४८. २ = II. 32. 5. आ ते ददे वच्चणांभ्य आ तेऽहं हदयाहदे। आ ते मुर्खस्य संकाशा सर्वे ते वर्च आ देदे ॥ (७. ११४. १.) इति त्रीणि। परैणान्देवः संविता देदातु—८. ३. १६. । प्रददातु अहंये वा तान्प्रदद्शंतु सोमः -- ८. ४. ९. सहस्रं स एकमुखा ददाति-९. ४. ९. पश्चौदनं ब्रह्मणे ऽजं देवाति-९. ५. ११, १२. यो ब्रह्मणे चिकितुषे ददाति-१४. २. ४१. दक्षिणाज्योतिषं ददाति—९. ५. २२. श्रवस्पदेने ते पदमा देदे विषदूर्षणम् - १०. ४. २४.

<sup>1.</sup> Vn वजमादे. 2. Vn दाशुस. 3. Vn विषणम्,

### **अथर्वप्रातिशा**ख्ये

तिममं देवती मिशं मही ददतु पुष्टेये—१०. ६. २९. दिवेमेषां ददते यो विधती—१०. ८. ३६; JUB. 1. 34. 7, 10. यो ददित श्रृतौदैनाम्—१०. ९. ५, ६, १०. भूम्यी देवेभ्यो ददित युक्तं हुव्यमर्गकृतम्—१२. १. २२.

दस्यूं परा दस्युन्ददंती देवपीयूनें—१२. १. ३७.
मणि हिर्रण्यं पृथिवी देवातु मे—१२. १. ४४.
उत्तरात्वा सोमः सं देवातै—१२. ३. २४.

अहं पंचाम्यहं दंदामि—१२. ३. ४७. जरा मृखवे परि णो ददातु (१२. ३. ५५-६०.) इति षद्। ददामीत्येव ब्र्यात्—१२. ४. १.

बदंत या देवीरन्ताँ अभितोऽदंदन्त—१४. १. ४५.

Repeated यो ब्रह्मणे चिकितुपे दद्गित—१४. २. ४१.
परिद्रालिएन्यः अथेममेनं परि दत्तात्पितभ्यः—१८. २. ५= X. 16

परिंददात्तित्रम्यः अथेममेनं परिं दत्तात्पितृभ्यः-१८. २. ५= X. 16. 2. द्वाम्यस्मा अवसानंभेतत्-१८. २. ३७.

Repeated द्दामि तद्यते अदत्तो अस्मि ५. ११. १०.

स नो ददालिकीतां रियम्—७. ८०. २. स नो ददार्तुं तां रियम्—६. ३३. ३.

रिखां यमो मह्यं पुनिरित्त्वां देदाति—६. ६३. २, ८४. ३.

वदाति तसात्पित्भयो मास्युपमास्यं ददति—८. १०. १९. वर्त्तुः प्राणं प्रजां देदुः—१०. २. २९.

ददंते पंच ये ददंते" पञ्च दिशः सधीचीः—१०. ८. ३५; JUB. 1. 64. 6.

तेन बादरे तेर्ज आद्दे—१३. ३. ५.

उतैनां मेदो नाद्दात्-१२. ४. ५०.

सूर्यां यत्पत्ये शंसन्तीं मनेसा सवितादेदात्—१४. १. ९ = X. 85. 9.

सोमी द्यादिति सोमी द्दद्रन्धुर्वाय गन्धुर्वो द्दद्ग्रये।

र्यि च पुत्रांश्चादाद्तिर्मह्मभयो इमाम् ( अद्ात् २४. २. ४= X. 85. 41. )

इति त्रीणि।

भर्तव

125 ।। वासी ददाति भरीवे इति सार्वधातुके ।। २=६६ ॥

[ पुतत्ते देवः संविता वासी ददाति भतेवे-१८. ४. ३१ ]

126 ॥ र्यिं दा इति भूते ऽचतन्या इति सर्वत्र ॥ ३=६७ ॥

Vn सतौदिनाम,
 Vn दम्नंस्यूनं.
 Vn मीयून्.
 Vn द्यात.
 Vn अक्षितं रियम्.
 Vn तं रियम्.
 Vn ददंत.
 Vn ते अब आदरे.
 Vn सर्वांवातुके; Al सर्वंवाहुके.
 S रवीं दा; P रियं दि; R रियं दी इति भृते.

I. 164, 17, antáh

### [ अथासम्यं सहवीरं रियं दाः - २. ६. ५: ३. १२. ५ = VS. 27. 6. ]

11 36 11

কি0 1272 || इदमैं: सर्विलिक्केषु तृतीयादिषु यो विधि: | अन्वादेशे ऽनुदात्तान्यन्तोदात्तानि पूर्वशः ॥ न्यंतो

127b | अन्तोदात्तान्यथपादादौ तद्विभक्तिपरपूर्वं च ॥ अंतो

127c ।। समानाधिकरणे समानार्थे पदच्यवारेपि ।

·127d ।। अस्मै शतादीनिं चान्तोदात्तानि ।। ४=६८ ।। अंतो

अर्थपादादौ अन्तोदात्तानि भवन्ति । अर्थादौ च पादादौ च । अंतो

१ अस्मिन्वसु वर्तवो धारयन्तु-अस्मिन् १. ९. १; Kauś. 55. 17.

२ अस्य देवाः प्रदिशि ज्योतिरस्त-अस्य १. ९. २. देवाः

> ३ अस्मिन्ब्रह्मण्यस्मिन्कर्मण्यस्यां पुरोधायमस्यां प्रतिष्ठायमस्यां चित्त्यमस्या-मार्कृत्यामस्यामाशिष्यस्यां देवहूत्यां स्वाहां (अस्याम् , अस्मिन् ५. २४. १) इति, अन्तोदात्तान्यर्थपादादौ ।

तद्विभक्तिपरपूर्वं च । समानाधिकरणे समानार्थे तद्विभक्तिपर-पूर्वमन्तोदात्तं भवति ।

### समानाधिकरणे समानार्थे :---

- ४ शिवासी सर्वसी चेत्रीय-असी ३. २८. ३.
- असी कामायोप कामिनीः—असी ३. ८. ४.
- ६ असी ग्रामाय प्रदिश्यतेलः असी ६. ४०. २.
- ७ उतासिम्बर्ट उदके निलीनः असिन् ४. १६. ३.
- न असिन्नर्थे ?

मंन्तो

६ असिन्नर्से ?

१० त्रायन्तामिसन्त्रामे गामश्व पुरुषं पशुम् अस्मिन् ८. ७. ११. अस्मि आमे

- ११ अस्मिन्क्षेत्रे द्वावही स्त्री च पुर्माथ-अस्मिन् १०. ४. ८.
- १२ के खित्सते नहि यथे अस्मिन् अस्मिन् ९. ९. १७.

१३ यथाहमेषां वीराणां विराजानि जनस्य च-एषाम् १. २९. ६= X. 174. 5.

मेपां

समानाधिकरणे समानार्थे इति किमर्थः ? kimartham?

१४ यथा देवेष्वमृतं यथैषु सत्यमाहितम् एषु १०. ३. २५.

<sup>1.</sup> Vn छन्दि इदम:. 2. \$ समानाधिकरणे; Vr कणें. 3. H पदच्यनाहे-. 4. \$ शतादिनि चांतोदोत्तानि; Vr शतासदानि चांतोदातानिः P समानार्थे दन्यवायेष्यस्मै शतादीनि चांतोदातानि as two sutras; Vn omits अन्वा-तानि.

### अधर्वप्रातिशाख्ये

तद्विभक्तिपरंपूर्वं च । समानाधिकरणे समानार्थे पद्व्यवायेऽपि तद्विभक्ति-परपूर्वमन्तोदात्तं भवति । यथाः—

वेस्वां १४ येईस्यां स्थ प्राच्यो दिशि हेतयो नाम देवाः (अस्याम् ३. २६. १. ) यथा।

Text हेत्यो

11 29 11

१६ इयमेव सा या प्रथमा न्यौद्धवास्तितरासु चर्रात प्रविष्टा (आसु ३. १०. ४; ८. ९. ११; TS. 4. 3. 11. 1.) इति ।

āsū and itarāsu are cited as examples under na dīrghāt IV.33, which negatives separation after a long vowel.

वलार्थः चत्वार्येतावत्त्वार्थः । न पद्धम्येकवचनमनुदात्तं कचिद्स्ति । पद्व्यवाये-पंच भवंति प्यस्मै शतादीनि च । अस्मै शतादीनि चान्तोदात्तानि भवन्ति:—

१० असी ते क्रणुत जरसमायुरसी शतमन्यान्यरि वृणक्तु मृत्यून्—असी १. ३०. ३.

१ तान्वी असी सत्रसदः कृलोभि—१. ३०. ४.

१६ आयुरंबमस्मा अग्निः—२. २९. १.

२० ब्रायुरसी घेहि जातवेदः प्रजां त्वष्टरिधनिधेह्यसी ।

रायस्योवं सवितरा चुनास्मै ( अस्मै २. २९. २. ) इति चत्वारि ।

बाना २१ ऊर्जमसी बार्नाप्टियेनी श्रीधाताम्—२. २९. ५.

कर्त २२ सुपिप्पला ओषंघीः कर्तमसौ—३. १७. ५; VS. 12. 69.

रायु २३ . इन्द्र शत्रुं रन्धय सर्वेमसौ—४. २२. २.

२४ सहस्य मन्यो अभिमातिमसौ-४. ३१. ३.

२४ मह्यं वार्तः पवतां कामायासी-५. ३. ३.

चंड्रपे २६ स प्राणार्थ व्यानाय चक्षुंचे मे असी मृंड- ५. ४. ७.

न्त्रासी २० मगो युनक्ताशिषो न्वरसी—५. २६. ९.

२= ता असा अवसे हुवे - ८. ७. २३, २४.

२६ उषामुंबी श्रेयेसी धेहासी-१२. २. ४५.

३० अस्यै पला सौमगमस्त्वस्यै—२. ३६. १.

३१ं अस्या इछन्नमुवै पतिम्—६. ६०. १.

३२ अस्यै रियं सर्ववीरं नि येख-११. १. ३, ११.

३३ ध्रुवेयं विराएनमी अस्त्वस्यै—१२. ३. ११.

३४ ब्रह्मणस्यवे पतिमस्यै रोचय-१४. १. ३१.

१ प्राता विपश्चित्पतिमस्य विवेद-१४. १. ५९.

विदेश ३६ इमं धाता लोकमस्यै दिवेश-१४. २. १३.

W. asmé against all the mss. and authorities on the basis of RV. X. 84. 3. W. asmai. X. 128. 2; asmín

<sup>1.</sup> Vn repeats पदस्यवायेपि. 2. Vn omits अस्या. 3. Vn omits अस्या इन्डन्.

			A A
दुत्वा	३७	सौभाग्यमस्य दुस्वा दौर्भाग्यैर्विपरेतन—१४. २. २८= X. 85. 33.	
वर्ची न्वासी	३८	वर्चो न्वरेस्य सं देत्त—१४. २. २९.	
	3.5	येदं पूर्वागेन्रशनायमीना प्रजामस्यै द्रविणं चेह दुस्वा—१४. २. ७४.	
	80	वस्तोरस्या वृज्यसे अमे अहम्-५. १२. ४.	X. 110. 4; vriyate; so W. against all auth-
अंगो	89	अङ्गो न्वर्यमञ्जस्या अन्याः सर्मनुमायति—६. ६०. २.	orities, Concordance asya may be corrected.
	४२ अस्याः	अधेममुस्या वर् आ पृथिव्याः—७. ८. १.	TS. 1. 2. 3. 3 athemavasya
	¥\$	को अस्या नी हुंहो ऽन्यर्नत्या उनेध्यति—७. १०३. १.	
	AA	तानस्या ब्रह्मणस्पते प्रतीबोधने नाशय—८. ६. १५.	
	82	आदिद्वाचो ब्रेश्जवे भागम्स्याः—९. १०. १५ = I. 164. 37.	
! यावतो	*É	यार्चन्तो अस्याः ष्ट्रीयनी सर्चन्ते—१२. ३. ४०.	
	80	वि तिष्ठन्तां मातुरस्या उपस्यात्—१४. २. २५.	
केश्यं	8=	अपास्याः केइयं मलुमर्प शिर्षेषयं तिखात्—१४. २. ६८.	
। अंगादंगा	38	अङ्गादङ्गाद्धयमस्या अप यद्मं नि देथासि—१४. २. ६९.	
योस्येशे	५० अस्य	यो ३ स्पेशे द्विपदो यश्चतुं व्यदः - ४. २. १; ६. २८. ३; १३. ३. २४.	
	<b>49</b>	अद्यास्य ब्रह्मणस्पते धर्नुरिवा तीनया पर्तः—४. ४. ६.	
	वेदमस्य	? but cp. :—	
	x ?	तेन ब्रह्माणो वपतेदम्स-६. ६८. ३; TB. 2. 7. 17. 2.	
	x3	तेनास्य ब्रह्मणस्पते धर्नुरिवा तानया पर्तः—६. १०१. २.	
	XX	विद्युमें अस्य देवाः—७. ८९. २= I. 23. 24.	
	XX.	उल्लोचनप्रशोचनावस्योछोचनौ हदः—७. ९५. १.	
	X.E	य ई चकार न सो अस्य वेद—९. १०. १० = I. 164. 32.	
	¥0	वेद नावस्य पृथिवी उत बौ:१८. १. ५= X. 10. 5.	
	X4	को अस्य चेद प्रथमसार्बः-१८. १. ७= X. 10. 6.	
	y.E	उतो न्व १ स्य पीपवांसिमिन्द्रं न कश्चन संहत आह्वेषु-१८. १. ४८=	
		VI. 47. 1.	
	60	वित्तं में अस्य रोदसी—१८. ४. ८९ = 1. 105. 1-18.	
	६१ एषाम	समहमेषां राष्ट्रं स्यामि—३. १९. २.	
	68	मा ज्येष्ठं वेधीद्यमेस प्षाम्—६. ११२. १	
पुषां मार्युषि		उन्में पाशांस्त्वमंग्र एषाम्—६. ११२. २.	
	68	एवा धातरायूषि कल्पयेषाम्—१२. २. २५ = X. 18. 5.	
		मन् उतादित्या जागृत युयमस्मिन्—१. ३०. १.	
यामीस्म		इन्द्रं इवेन्द्रियारायधि धारयामो अस्मिन्—१. ३५. ३.	
	çu	तिस्रो वाचो निहिता अन्तरस्मिन ७. ४३. १.	

वीज तस्यां नरो वपत बीजमस्याम-१४. २. १४. 15 निष्टं मेज यो अमित्री अस्य-४. २२. २. यावस्येशाथे द्विपदो यौ चतुष्पदः-४, २८, १, वि ष्य नामिमस्य-५. २७. १०. 99 रियमस्य १ परिषि: पिशाचो यथा सो अस्य परिधिष्पताति—५. २९. २. 43 पिशाचो अस्य यतमो जघात-५, २९, ४, FU यो अस्य पारे रर्जसः शुक्रो अमिरजायत—६. ३४. ५= X. 187. 5. UX तेने ब्रह्माणो वपतेदमस्य—६. ६८. ३. आसितंरासु चराते प्रविष्टा—३. १०. ४. इह प्रजा जनय यास्त आसु—७. १११. १. 99 ण्य आभ्यः इन्द्रस्ता ह्रयतु विद्भय आभ्यः—३. ३.<sup>-</sup>३. ण्ड एभ्यः स्ताहैभ्यो दुराहामीभ्यः—८. ८. २४. स्वाहेभ्यः

W. and S asyām, accentless; cited under ghosavati ca II. 54, which changes visarjanīya into u.

11 20 11

# 128 ॥ छप्तरोषेगावग्रहः प्रकृत्यादेशश्च ॥ ५=६९ ॥

<sup>दंत</sup> 129 ॥ दन्तपादहृदयोदकनासिकासहसमानरात्रिजायादारुमासः <sup>3</sup> पुंसि शेक्वच्छ्रमावद्गम्भीरमिति ।। ६=७०॥

### तस्योदाहरणानि :-

गंबार १ दुद्भ्यो गुन्धार्य ते नर्मः दुत् उभ्यः ११. २. ६.

र तत्पृद्भ्यां प्रति तिष्ठतु—पृत्ऽभ्याम् ५. ३०. १३.

पत्संगिनी ३ पत्सक्तिनीरा संजन्त - पत्ऽसक्तिनीः ५. २१. १०.

४ यैरिन्द्रः प्रकीडते पद्घोषेश्वाययो सह—पत्ऽघोषैः ५. २१. ८.

मास्त्रान्तः ॥ यो नो अप्रिः पितरो हृत्स्वर्-तः—हृत्ऽसु १२. २. ३३; TS. 5. 7. 9. 1.

६ ज्व्धिमद्याति—उद्ऽधिम्=उदक ४. १५. ११.

अंग्रत्वमित्त इरितिमिरासिः—आसऽभिः=आस्य ६. ४९. २.

भासंनव म यद्भूतं भव्यमासन्वत् आसन्ऽवत्=आस्य ६. १२. २.

सान्तद्राः ६ सर्वा दिशः संमनसः स्थीनीः सान्तदेशाः सऽअन्तदेशाः,

W. cites padghosaih on II. 38.

सह ९. ५. ३७.

This is cited as an example under aningena purvena IV. 12, which means that if the appended member is indivisible, the former member is separated.

<sup>1.</sup> M, Vr जुप्तरोषणाव-, Ş omits visargas of अवग्रहः; V अवग्रहं ॥ प्रकृत्या- as two sūtras. 2. M प्रत्यादेशस्त्र.

3. N दंतपादवोनाः सहसमानरात्रिजायादारुमासाः पुंसि-; J has - पादहृदयोनाः-; Ş - हृदयोनाः सहमाननरात्रीजाया-; M हृदयोनासहस्त्रमानरात्रिजायासहसमान-); Al. -सहः समानरात्रिजायादारुमासा पु-; V - हृदयोदकनासिकासहसमानरात्रिजायादारुमास पुंसि; Vr - जायादासमासः ॥
पुंसिकेकच्यूमायप्टांभी-; P -दासमासाः. 4. Ş - नभीरीमिति; Al पुंसि श्रेक्टमावद्वभीरमिति; P - पुंसि श्रेक्टमादगंभीरमिति; R माव्दगंभी-

१० तत्ते संगत्य पितरः संनीडाः सडनीडाः=समाननीडाः १८. २. २६.

C. sanijāh

११ त्र्योद्शं मासं यो निर्मिमीते—त्रयः उद्शम् ; त्रि १३. ३. ८.

दंपती १२ ययाशिषा दंपती वाममेश्नुतः -- दम् ८ पती १४. २. ९.

१३ अयुस्मये द्रुपदे बेधिव इह—द्रु ८ पदे; दारु ६. ६३. ३, ८४. ४.

१४ माङ्गन्यः संवत्सरेम्यः-मात् ५ भ्यः, मास् ३. १०. १०.

१४ अद्भवस्ता राजा वर्षणो ह्रयतु—अत् ऽ भ्यः ३. ३. ३.

१६ तत्रे पुंखुर्वनं इतम् पुम् ऽ सुर्वनम् ; पुंस् ६. ११. १.

शव्तंभ्यः १० जर्बध्यमस्य क्षीटेभ्यः शब्तेभ्यो अधारयन् -शु ८ वृतेभ्यः, शक्तत् ? ९. ४. १६.

१८ को अब युङ्ते धुरि गा ऋतस्य शिमीवतो मामिनो दुईणायून शिमीऽवतः, शिमा १८.

C. puṃsavanam. puṃsavanam is cited under anunāsikānām mukhanāsikam 1. 53, anunāsikām ca 1. 53, anunāsikāntahpade hrasvah 1. 83.

hrasvah 1. 83. RV. 1.84.16; TS.4. 2.11; MS. 3.16. 4 without variant.

१६ तेषां हि धार्म गमिषक्तंमुदियम् गमिऽसक्; गम्भीर ७. ७. १.

130 ॥ नलोपे च पादस्य ॥ ७=७१ ॥

व्रक्षभिः क्लूसः स होस्या वन्धुः ब्रह्मंऽभिः; ब्रह्मन् १०. १०. २३.

131 ॥ दीर्घायुत्वायांदिषु च ॥ ८=७२ ॥

दीर्घायुत्वायं शतशीरदाय—दीर्घायु ऽ त्वायं; आयुष् १२. २. ६; MS. 2. 3. 41:

31. 10.

₹. €.

रूपं उच्यत इति शेषः on margin 132 || ति स्तुंबानस्य पातय विषूंचीरिन्द्र पात्य परा शुक्रानि पातय श्रामिव पातयामसि नम् उत्पातयाथान्वक्रमनु पातय श्रोनौ संपातिन विवृ वि पेपातानु घोषं विद्युतं पातयैतां धूमं पर्युत्पतियासीति पातयतेदींघीं-पधस्य ।। ९=७३ ।।

नि स्तुवानस्य पातय परमञ्ज्यतानरम्-१. ८. ३.

द्धि विषूचीरिन्द्र पातय-१. १९. १.

परा शुक्कानि पातय-१. २३. २.

शरमिव पातयामसि-४. ७. ४.

नम् उत्पातयाथ-४. १५. ५.

अन्वंच । । संपातिनाविव सीमन्तमन्त्रश्चमन्त्रं पातय—६. १३४. ३.

इयेनी संपातिनाविव-७. ७०. ३.

तासामेका वि पंपातानु घोषम् - ७. ४३. १.

<sup>1</sup> Vn puts after this sutra no. 21; Al पादस्थे. 2. N, J पातयते दीर्घो-; V, P. Ş पातयंते दी-; R. M. पातयतेदीर्घोषयःस्य, Al पातयंते दीर्घोषदस्य.

श्रन्यत्रासमिद्वेषुतं पातयैताम्—११. २. २६. लको धूमं पर्युत्पातयासि (१२. ३. ५३.) इति ।

133a | पादयतिरन्यत्रे | १०=७४ |

1342 | आप्तमाप्त्यानां पुत्यमाना इदमा पेपत्याचौ पत्येत इति ॥ ७५ ॥

[इनतेममाप्तमाप्त्यानोम्—आप्तम्। आप्त्यानोम् √पत्? आप् ५. २. ७. अमेर्थाम्रा पत्यमाने—५. २७. ८; VS. 27. 16. अमेरहत्यायेदमा पंपत्यात्—६. २९. ३. यो पत्येते अप्रतीतो सहोभिः—७. २५. १; VS. 8. 59.]

C. papadyāt

W. proposes āptyam

134b | पद्यतिरन्यत्र । ११=७५ ||

135 | अभि त्यं त्यम् षु प्रति त्ये ते एत च त्ये पेतयंत्युदु त्यं जातवेदस्-मपु त्ये तायवोऽधु त्यं द्रुप्समिति सयकाराणि, तमित्यस्मिन्नर्थे ।। ७६+७७ ।।

[ अभि त्यं देवं संवितारेम्—७. १४. १; SV. 1. 464. त्यमु षु वाजिनं देवज्रंतम्—७. ८५. १ = X. 178. 1. प्रति त्ये ते प्रजरीसस्तिषष्ठाः—८. ३. १९ = X. 87. 20. प्रत उत्ये पंतयन्ति श्वयोत्तवः—८. ४. २० = VII. 104. 20. उदु त्यं जातवेदसं देवं वहन्ति केतवः—१३. २. १६ = I. 50. 1. अप त्ये तायवी यथा—१३. २. १७ = I. 50. 2. अघ त्यं द्रप्सं विभवं विचन्नणम्—१८. १. २१ = X. 11. 4. ]

C. te te

11 28 11

अंचत्यंतं

॥ अञ्चयन्तं प्रथमान्तमुत्तमे परतो द्विधा।

136a | । उत्तमान् उत्तमें बिन्त्युर्वाङ्मध्ये पराङ्मनाः । १४=७८ ।।

बंचलंत व्यंजने Vn omits तदि but leaves, space for it.

र्थः जरनाम

136b | अञ्चलन्तमतोऽन्यत्र यथासंहितमेवं तत् |
स्वरे वा व्यञ्जने वाक्यं तथा तद्विभजेत् पदम् ||
इन्द्रो मेऽहिमरन्धयन्मित्रश्च जरुन्नामं महत्प्दम् |

137 | तकारान्ते पदे विद्याज्यकारादिषु तज्जरत् | १५=७९ ||

<sup>1.</sup> P joins 74-76 into one. 2. P, R, -रंन्यज्ञ; R combines 75-76 into one. 3. N सयकाराणी; N, M, J put full-stop after -क्वर्य and thus read two sutras; P स्मित्यें ॥; Al तमित्यस्मिज्ञयें; R स्मिनयें; Vr unites 77-78 into one. 4. All other rass. except \$ (which has उतमोष्टिति) and Al (which omits उत्तमा) read उत्तमा 3-. 5. \$ तकारांता; Vr तकारांति नकारांतानि मकारांतानि मकारांतानि ॥ इति श्री अथवंदेदे प्रातिशास्ये द्वितीयः प्रपाठकः समाप्तः ॥

[ ये अर्वाङ् मध्यं वृत वा पुराणम्—अर्वाङ् । मध्ये १०. ८. १७; TA. 2.1.5.1. S. arvin in the Pada. पराङ्मनाः ?

इन्द्रो मे ऽहिंमरन्धयन्मित्रश्च वर्षणथ—अरन्धयत् १. ४. १६. जरकामे महत्पदम्—जरत् । नामे १०. ८. ६. इदिशारं नहि तज्जरीय—तत् । जरीय ९. ९. १३ = I. 164. 11.

विवाद्या

138 | अवपद्यं जननां त्रिणहां जनं त्रैष्यं जनं विवाहां ज्ञातीन्न्रहं जीवा-त्रेवे ते स्फूर्जयं जातवेदः श्रपयं जातवेदः पद्यं जातवेदः पद्यं जन्मनि गमयं जातवेदा इति नकारान्तानि मकाराबाधे ॥ १६=८० ॥

नकारांतानि पदा-नि मकारानाषे भवंति on margin

१ ([ सलावृते अवपश्यं जनीनाम्—अवपश्यंन् १. ३३. २ = VII. 49. 3 २ यशामुं तृणहां जनम्—तृणहोन् √तृह ५. ८. ७.

त्रिणहां

वाद्या

३ प्रैच्यं जनमिव शेव्धिम्—प्रऽप्च्यन् √इष् ५. २२. १४.

४ विवाहां आतीन्तर्वानिप ज्ञापयति वि उ वाहान् १२. ५. ४४.

प्र श्राराद्मिं कृत्यादं निरुद्धं जीवातंवे ते परिधि देघामि—निः ऽ ऊह्ने ८. २. ९;

Kauś. 97. 6.

६ तमर्चिषी स्फूर्जरी जातवेदः स्फूर्जरीन् ८. ३. ११.

७ तेम्यो हिनः श्रपर्यं जातवेदः अपयन् ११. १. ४.

= पश्यै जातवेदः ?

ध पश्यं जन्मानि सूर्य-पश्यन् १३. १. २२ = I. 50. 7.

१॰ पितृलोकं गमर्थं जातवेदाः—गमर्यन् १८. ४. ६४. ]

X. 87.11-yafi jā-S. sphūrjáyan in Samhita.

S. pásyan já-.This is cited under cavar-

marked here

W. presyam

ich prescribes # for efore a sonant paal. Examples as

C. ñjá-

139 | निःसालां धृष्णुमशं निर्श्वता इरां जंघीमिः प्रायं नान्वनिशे वृत्सानि विध्नीमः श्वापिष्ठान्नि गिरित् तान्न श्रीकोति मष्म्षाकरं दृषद्गिकरं नमोऽपथेनार्जभारेणां तां त्वाच्छावदामसि वर्द्धयेनां नुदस्व प्रत्यकेनां देवतिमिर्य पेनां
निप्रियायतेऽथेनां निप्रियायतेऽथेतां देवा श्रीनुवन्ननत्युद्यं जनी विदुः शीभां नानीकृषे बदागां जीवो गीमयां चेकारेति मकारान्तानि नकारावाचे ।। १७=८१।।

पदानि श्रेयानि on margin

१ िनिःसालां घृष्णुं धिषणीम्—निः ऽ सालाम् २. १४. १.

२ अशं निक्रीत्या अकः अशीम् । निः ऽ क्रीत्यै २. २५. १.

३ पद्भिः सेदिमवकामित्रां जंघामिरुत्विदन् इराम् ४. ११. १०.

४ ययोः प्रायं नान्वानशे करवन-प्रऽश्रयम् = प्रगतिम् ४. २५ २.

makārasya sparše parasasthimah II. 81 prescribes that m, before a mute, becomes of like position with the latter.

1. Al and P वापे. 2. Vn प्रेच्यं. 3. Vn मिवादावातीन.

26. 9.

### **त्र्रथर्वप्रातिशा**ख्ये

प इह वत्सां नि वध्नीमः —वत्साम् ४. ३८. ७; Kauś. 21. 11. नत्सान्निव ६ शतापाष्ट्रां नि गिरति तां न शक्तोति निः खिद्म शतऽअपाष्ट्राम् ; ताम् ५. शतापाष्टानि ं सर्वाति मेध्मषाकरं दृषदा खल्वाँ इव-अकरम् ५. २३. ८.

द निर्श्वत्या अकरं नर्मः - अकरम् ५. ७. ९.

ध अपर्थना जमारैणां तां पथेतः प्र हिएमसि-एनाम् । ताम् ५. ३१. १०.

१० प्रतीची विश्वन्देवान्तां त्वाछावदामसि ताम् । त्वा ७. ३८. ३.

११ प्रजयी वर्धयैनां नुदस्व-एनाम्-११. १. २१. वर्धयेनां नु

१२ प्रत्यङ्केनां देवताभिः सहैिष-एनाम् ११. १. २२. प्रत्यकेनां

१३ ब्रह्मज्येयं तद्बुवन्य पेनां निप्रियायते - पनाम् १२. ४. ११.

१४ ब्राह्मग्रीरचे याचितामथैनां निप्रियायते - एनाम् १२. ४. २५.

क्षेता १५ अथैनां देवा अब्रुवन् - एनाम् १२. ४. २२.

१६ हिरएयगर्भ परममनत्युद्धं जना विदुः--०उद्यम् १०. ७. २८.

१० यत्प्राङ् प्रत्यङ् स्वधया यासि शीभं नानारूपे ब्रह्नी कर्षि मायया—शीभेम् १३. २. ३.

१= उदागां जीव उपसो विभातीः—उत्ऽआगाम् १४. २. ४४.

१६ अर्नुन्पितृभ्यो गमयां चेकार-गमयाम् १८. २. २७. ] इति ।

Cited as an example under makārasya sparše-thānah II. 31, according to which m, before a mute, be-come of like position with the latter.

C. sasam annanå-

W. and S. prācyám

### 140 || ससं तु दुशं तु स प्राच्यां नीयसेऽदृष्टान्नि शंमयद्यानान्मध्वा समुंजित्रिरेव धन्वित्र जीजास गव्यं दुंदुम आयुं न्यु ३ न्या अर्कमिति नकारान्तानि भवंति on mar-मकाराबाघे ॥ १८=८२ ॥

१ [ पूर्वे अर्घे विषिते ससञ्च ससन् । तु ४. १. ६. ससं नु

दर्श नु

वायंन्य ३ न्या

२ दर्शकु ता वेरुण यास्ते विष्ठाः - दर्शन् । ज ५. १. ८.

३ उर्दक् जातो हिमर्वतः स प्राच्यां नीयसे जनम्-प्राच्यान् ५. ४. ८.

४ अत्यादद्याचि शमयत- ०द्दद्यान ६, ५२, ३,

प्र तर्नुनपात्पथ ऋतस्य यानान्मध्वो समजन् यानान् ५. १२. २= X. 110. 2. समंजन्

६ इरेन धन्वित्र जंजास ते विषम्—धन्वेन् = धन्विन ५. १३. १.

ण गव्यं दुनदुमे ऽिं चल वेदः-गव्यन् ५. २०. १०.

द तिस्रो है प्रजा श्रत्यायमीयन्न्य १ न्या श्रक्रमितोऽविशन्त-आयन् । नि । अन्याः

₹0. c. 3; GB. 2. 229. ]

140b | अक्रुन्मधं मृहतान्मधं जानीतानः खान्मित्रो जिह्यो लोकानिक्रेछ-

तीति तकारान्तानि नकाराबाघे ॥ ८२b ॥ भवति on margin

All mss. of W gavyám

1. P, V, Vr तकारांतानि for नकारान्तानि; after this N has ॥ सत्र १८ ॥ ७ ॥ इति प्रांतिशास्ये द्वितीयः प्रपाठकः समाप्तः ॥ J has आवर्वणे प्रातिशाख्यमूख्यत्रे द्विवयप्रपाठकः ॥; V has तकारांतानि ॥४॥ द्वितीयः पादः ॥; P runs तकारांतानि ॥४॥ इति श्री अथर्ववेदे प्रातिशाख्ये द्वितीयः अपादकः समाप्तः ॥; so are Al and Vr; R agrees with P, except that it omits समाप्तः; P ends here, the rest of it is missing.

स्वात्मित्रो अध्यालानीः—स्वात् ११. ५. १५. अ. १५. अ. १५. अ. १६. अ. ४३. अ. ४४. अ. ४३. अ. ४४. ४४		् उदं लोकमकर्न्मद्योनेधतुम्—अकरत् ९. २. ११. बिलहारार्यं मृडतान्मद्योनेव—मृडतात् ११. १. २०. जानीतान्नः संगमेने पथीनाम्—जानीतात् । नः ९. ५. १९, ТВ 3. 7. 13. 3.	C. milatēt
Repeated at the end but scored slightly.  ति [ तमा वंह तं निष्कुरु—तम्। निः ५. ४. ६.  ति यो नः स्येदुरित्रये तं नि दंध्मः—तम् १२. १. १७.  तत्री तं नी भूमे रन्धय पूर्वकृत्वरि—तम् १२. १. १४.  यमोदनं पर्वतो देवते इह तं नस्तपं उत सत्यं च वेतु—तम्। नः १२. ३. १२.  प्राचित्रवि वि व		स्वात्मित्रो अध्यात्मनः—स्वात् ११. ५. १५.	
कि end but scored slightly.  तिम वह तं निष्कुं क-तम्। निः ५. ४. ६.  तिम वो नः स्येद्धिये तं नि देध्मः—तम् १२. १. ३०.  तमे यो नः स्येद्धिये तं नि देधमः—तम् १२. १. १४.  तमे यो नः स्येद्धिये तं नि देधमः—तम् १२. १. १४.  यमोदनं पर्चतो देवते इह तं नस्तपं जत सत्यं चे वेतु—तम्। नः १२. ३. १२.  अस्य विक्रेंद्वत १	<b>ल्रोकानिर्भ</b>	देवान्त्सब्राह्मणाच्त्वा जिह्मो छोकािक अछिति —छोकात्। निः १२. ४. ५३. ]	
ति यो नः स्येद्धाप्रिये तं नि दंध्मः—तम् १२. १. ३०. तत्री तं नी भूमे रन्धय पूर्वकृत्वरि—तम् १२. १. १४.  यमोद्नं पर्वतो देवते इह तं नस्तपं जत सत्यं चे वेतु—तम्। नः १२. ३. १२.  स्विदेहत ?	scored	140c ।। तनिष्कुंकु तनिर्वधमस्तन्नो भूमे तन्नस्तप्रस्तनिर्देहत् तन्नो गोपायुवा- स्माकृमिति षण्मकारान्तानि नकाराबाधे मकारांतानि नकाराबाधे ॥ ८२c ॥	
तन्नी तं नी भूमे रन्धय पूर्वकृत्वरि—तम् १२. १. १४. यमोद्नं पर्वतो देवते इह तं नस्तपं जत सत्यं चे वेतु—तम्। नः १२. ३. १२.   अभीद्नं पर्वतो देवते इह तं नस्तपं जत सत्यं चे वेतु—तम्। नः १२. ३. १२.  विभिदेहत ?	तन्नि	[ तमा बेह तं निष्कुरु—तम्। निः ५. ४. ६.	
यमोद्नं पर्वतो देवते इह तं नुस्तपं जुत सत्यं चे वेतु—तम्। नः १२. ३. १२. W. तबुस्तपः = धः विश्वदेहत ?	तन्नि	यो नः स्येदुरिप्रये तं नि देध्मः—तम् १२. १. ३०.	
तिम्रदेहत ?	तन्त्रो	तं नी भूमे रन्धय पूर्वकृत्वरि—तम् १२. १. १४. यमोद्नं पर्वतो देवते इह तं नस्तपं उत सत्यं चे वेतु—तम् । नः १२. ३. १२.	
तंत्रों पूर्व परि द्युस्त ना गापायुतास्माक्षाक्षान्याः—तम् । गुः १६० ६० १४ ।		तिन्द्हत ?	
11 22 11	तंत्री		

॥ २२॥

॥ द्वितीयः प्रपाठकः समाप्तः ॥

# [ अथ तृतीयः प्रपाठकः ]

॥ ॐ रेफपरिहाराणि ॥

141 ॥ रेफप्रकृतिघोषवत्स्वरेषु ॥ १॥

रेफ इति :-

निर्श्वेत्या अकः सायंप्रतिर्वेन अविरस्तरच वि वृद्धतिवे कः प्रथमा द्वारिष्ट् राष्ट्रमाहर्विव्यं घृतं वाः सुरभीरंक्रिति ॥

अशं निर्माता अकः अकरित्यंकः २. २५. १.
सायंप्रातः सौमनसो वो अस्त सायम् ऽप्रातः ३. ३०. ७.
वि सीमतः युक्वो वेन आवः आवरित्यावः ४. १. १, ५. ६. १, ऽ. 1. 321.
सतक्ष योनिमस्तिश्च वि वेः विरिति वः ४. १. १, ५. ६. १, ऽ. 1. 321.
सरिक्षति तिमृह धार्तवे कः करिति कः ७. १०. १ = I. 164. 49.

अप्रिर्ध १ न्तरापेश्व ऋतस्य प्रथमा द्वाः —द्वारिति द्वाः ९. ३. २२.

गातुं प्रपर्यिष्ठह राष्ट्रमाहाः आ। अहारित्यहाः १३. १. ४; TB. 2. 5. 2. 1. बुहे यदेनी विव्यं घृतं वाः —वारिति वाः १८. १. ३२ = X. 12. 3. तसाद्वानांमं वो हितम् —वारिति वाः ३. १३. ३. सवी नः सुरमीरकः ( अकरित्यकः ११. ४. ६. ) इति।

āvaḥ kar akaś ca vi varabibharasarvanī m-naḥ II. 44 prescribes the change of visarja-nīya of āvaḥ, kaḥ, ak-aḥ, ca vi vaḥ, and abibhaḥ into r, before a vowel or a sonant consonant. Examples as marked here (except sāyaṃ-).

dvár vár iti II. 45
prescribes the change
of visarjanīya of dváh
and váh into  $\tau$ .

ajahāter ahāḥ II.

46, changes visarjanīya of ahāḥ into  $\tau$ ,
except it be from the
root  $\forall$  hā.

#### 142 ॥ अन्ययानि च ॥ २ ॥

[ अन्तर्वाचे जुंहता से र्वतत्—६. ३२. १. पुन्मैत्विन्द्रियं पुने प्तान्मा—७. ६७. १. प्रातर्भगं पूषणं ब्रह्मणस्पतिम्—३. १६. १. व्रेषंः सनुतर्युयोतु—सनुतर् ७. ९२. १. अस्य सुतस्य सर्वेनीपं त्वा मदीः सुवान्नो अगुः—सर् २. ५. २. ]

|| प्रगृह्याणां प्रकृतिभावस्थापवादः ||

143 ॥ आमन्त्रित ओकार इतावनार्षे प्रकृत्या ॥ ३ ॥

अनापें इतौ परे आमंत्रित ओकारः प्रकृत्या न भवति on margin

प्र सुमिति सेवितर्वाय ऊतये — वायो इति ४. २५. ६.
एको वहूनामीस मन्य ईडिता — मन्यो इति ४. ३१. ४.
कैरोत पृष्ट उपेतृएय बम्च आ में श्रृणुतासिता अलीकाः — बम्चो इति ५. १३. ५.
उष्णेने वाय उद्केनेहि — वायो इति ६. ६८. १.
तिस्मिश्च वहंसे त्रिंशती च वियुग्मिर्वाय इह ता वि मुश्च — वायो इति ७. ४. १;

दिवो विष्ण उत वो पृथिव्या मुद्दो विष्ण उरोर्न्तरिक्षात् विष्णो इति ७. २६, ८: MS. 1. 2. 9: 19. 6.

> ॥ अकारादौ प्रकृत्या एकादेशोऽपि वा कचित्। यस्ते मुन्योऽविधद्यथा प्रकृत्यान्यत्र लक्ष्येत्॥ ३७॥

[ यस्ते मन्यो ऽविधद्रज सायक मन्यो इति ४. ३२. १ = X. 83. 1. ]

11 9 11

cp. VII. 92. 3.

144 ॥ अपिपूर्वो दघातिः ॥ ४ ॥

वैश्वानरस्य दंष्ट्रयोर्ग्नेरिप द्धामि तम् अपि । द्धामि ४. ३६: २. मो अपानो अपि धायि ते सो इति । अपानः । अपि । धायि ५. ३०. १५. ग्रस्मना विल्मप्यधाम् अपि । अधाम् ७. ३५. २. antah-punah-pratáh-sanutáh-svár avyayānām II.48; the
visarjaniya of these
words (when they are
indeclinables) changes
into r; cp. also
avyayānām IV. 71,
which negatives separation in such words.

āmantrītam cetāv anārse I. 81 prescribes that vocative ending in o becomes pragrhya before an iti not belonging to the ārṣa text. Examples:

griya before an iti not belonging to the drag text. Examples: citrabhāno (citrabhāno íti ci-4.25.3) vāyo savitā (vāyo íti vāyo (4.25.3) mányo vajrin (mányo íti m-4.32.6).

The first three passages cited in our text are given as counter-examples.

These examples fall under samdhyakşarānām ayavāyāvah III. 40.

1. Vr उकार इतावनापें कृत्या: Ş ऑकार इतावनापें प्रकृत्यादि; J इतावनाथें प्रकृत्याः. 2. N द्यामि; Ş अपिपूर्वो क्दा थातिः, so Al.

### अथर्वप्रातिशाख्ये

थस्त्वासं द<u>ष्ट्</u>योः

अइमानं ते अपिधानं कृणोमि—अपि ऽधानम् ७. ३५. ३. कृद्यादो हुञ्चापि धत्स्वासन्—अपि। धृत्स्व । आसन् = आस्ये; अपिधानं कुरु ८. ३. २.

So MS. and S; C dhṛṣṭvā; W vṛ-

वैश्वानरस्यैनं दंष्ट्रयोरिषं दधामि—१६. ७. ३. राष्ट्रयानस्योदनस्य द्यौरिष्धानेम्—अपि ऽधानेम् ११. ३. ११. पुणौ राजािषधाने चहुणाम्—अपि ऽधानेम् १८. ४. ५३.

C. pidhānam ''apiśabdasyādivarnalopaḥ''

उच्यत इत्यर्थः on margin सोन्नेन

पण्णी

145 || आम्रेडितसमासस्यांपवादः || ५ || || ।| उमे यत्र द्विभक्तानां सोऽन्तेन विगृह्यते ||

सं सं सं सं स्रोवन्तु सिन्धेवः सम् । सम् । स्रवन्तु १. १५. १.

Cp. dvir ukte cāvagrhye IV. 44; kāmyāmreditayoh IV.40.
C. ''prasamupodah pādapūraņe'' iti samo dvirvacanam; ''tasya param āmreditam'' iti parasyāmreditasam-jūā. ''anudāttam ca'' iti tasyānudāttatvam.

C. Cp. above.

सं सं स्रवन्तु पुरावः सम्। सम्। स्रवन्तु २. २६. ३.

प्र गो बोचस्तिमिहेह ब्रेवः—इह । इह ७. २. १; ५. ५. भ. आ सुस्रसीः सुस्रसी असेतीभ्यो असेत्तरः—सु ८ स्रसीः । सु ८ स्रसीः। "अत्यर्थं स्रवन्त्यः" ७. ७६. १.

C. ''vīpsāyāṃ dvirvacanam'' ''anudāttaṃ ca'' iti āmreḍitasyānudāttatvam

स उपहृत् उपहृतैः—उपेऽहृतः । उपेऽहृतः ९. ६. ६०. इमामिमां देवतां परि वेवेष्मि—इमाम् । इमाम् १५. १३. ८. ये ऽ त्र पितरः पितरोऽत्र युगस्य —पितरः। पितरः १८.४.८६.

C. ādarārtham vyatihāreņa punarvacanam.; W. Index pitáras

यद्वि

पितरः पितरः

।। आख्यार्तं यद् द्विरुच्यते नीचैः पूर्वपदं भवेत् । परमुचैर्विगृद्यते धत्त धृत्तेति निदर्शनम् ॥ ५७ ॥

[ परि धत्त धत्त नो वर्षेतेमम्—परि । धृत्त । धृत्त २. १३. २; Smb. 1. 1. 6. आ परवित प्रति परवित पर्यात परवित पर्यात परवित पर्यात परवित ४. २०. १. ]

गुणत गुणत

अभि ग्रेणत ग्रुणती नः स्विष्टये—ग्रुणत । ग्रुणते ५. २७. ९.

मृडत मृडती ? मृणत मृणते ?

इतो जीयेतो वि जैय सं जैय जयं सम्। जयः। जयं ८. ८. २४.

स्तापय स्तापये ?

अपि स्नापर्यं स्नापर्यं—१२. ५. ५१.

म्ह्यपुय म्ह्यपर्य ?

<sup>1.</sup> Vn दृष्ट्वा. 2. Omitted in Ş; Vr, R आब्रिट-; Al आवृडितस-, it joins this with अपिपूर्वी-. 3. Vn डव्ड्रत उपकृत. 4. Vn श्वापय म्ह्यापय.

अनांझे उच्यंत इति शेषः on margin

## 146 ॥ अनाम्रंडितान्याम्रेडितसदृशानि ॥ ६ ॥

मूमा भूमा पेशूनां नमो नंमो देवजनेभ्यो माया है जझे मायाया मायाया ये ये चेमे ब्रह्मचारी ब्रह्मचारी स्थोना स्थोनागन्म स्व स्वर्मी मो वोचं मा मो हींसीस्ते ते भिनुद्मीति यथा ।। ६७॥

अर्बस्य भूमा पुरेषस्य भूमा भूमा पशूनां त इह श्रीयन्ताम् भूमा। भूमा ५. २८. ३.

नमो नमो

ख्जार्य ब्अवे नमो नमी देवजनेश्यः—नमः । नमः ६. ५६. २. माया है जज्ञे मायायां मायाया गातेली परि—मायायाः । मायायाः ८. ९. ५. ये देवा दिविषदी अन्तरिच्सदेश्च ये ये चेमे भूम्यामि ये। ये १०. ९. १२; ११. ६. १२.

त्राचारों ब्रह्मचारी ब्रह्मचारी प्रजापितः—११. ५. १६. वार्चस्पते पृथिवी नेः स्योना स्योना योनिः—१३. १. १७. अगन्म स्वः १स्वरगन्म—स्वः । स्वः १६. ९. ३.

अगन्म स्व स्वः

मा मा वोचन्नराधसं जनीसः—मा। मा = माम् ५. ११. ८.

वोचं हींसीः

मा मा हिंसिष्टम्—मा। मा = माम् ५. ९. ८. ते ते भिनक्षि शम्येग (ते। ते ६. १३८. ४) इति यथा।

॥२॥

satvaņatvopācāradīrghatutvalopānpadānām carcāparihārayoḥ samāpattiḥ IV.74.

apästhät 4. 6. 5 is quoted under apasavyäbhyäm ca II. 95, which changes s of sthä into s after apaand saves

and savyá.

Both are quoted ascounter-examples to yattadetebhyo vatau IV.48, which negatives separation in yavat

पचार

# 147 ॥ षत्वर्यात्वोपाचारदीर्घत्वसमापत्तेरैपवादः ॥ ७ ॥

१ (सुनृतावत् सुनृतां अवत्; not सुनृतां अवत् १३. १. १.

षत्वस्य corrected into षस्य र अपाष्ठविद्विषव्केतदत्तवे (अपाष्ठऽवेत्; not अपुख्यऽवेत् १४. १. २९.)

विषुरूपाः

३ सलक्ष्मा यद्विषुरूपा भवति—विषुरुरूपा; not विसुरुरूपा १८. १. २= X.

10. 2.

४ दीर्घे न आयुः प्रतिबुध्यमाना व्यम्—not आयुष्यति १२. १. ६२.

प्रतिम ५ अर्घरे पद्यन्तामप्रतिमन्यूयमानाः—अप्रतिऽमन्यूयमानाः; not -मन्युय- १३.

१. ३१.

<sup>1.</sup> N, J आन्नेडितानान्नेडित-; M आन्नेडितानांन्नेडित-; Ş आन्नेडितांनान्ने; it joins this with अपिपूर्वो दशातिः; R reads अनान्नेडितानि. पत्वणत्वोपा- as one sutra. 2. N, M पटत्वणत्वोपाचारदीर्घंद्रत्वसमापत्तेः; Ş पत्वणत्वोपाचारदिर्घंद्रत्वसमापत्तेः; Al पत्वणत्वोपाचारदिर्घंद्रत्वसमापत्तेः कुणोत्विति.; Vr पत्वणत्वोपाचारदिर्घंद्रत्वसमापतेः कुणोत्विति.; पत्वणत्वोपाचारदिर्घंद्रत्वसमापतेः कुणोत्विति.

#### **अधर्वप्रातिशाख्ये**

- यंति ६ ये रेसानम्यघायन्ति अभिऽअघायन्ति; not अघयन्ति ५. ६. ९.
  - वर्षमा वेद तादुरि-तादुरि=तदुरस्यापत्यम्: not तदुरि ४. १५. १४.

### अष्टनः ॥ ७b ॥

- =,[ अष्टापदी चतुरक्षी-अष्टाऽपदीः not अष्टऽपदी ५. १९. ७.
- ध अष्टापेक्षां दर्शपक्षां शालीम् अष्टाऽपेक्षाम् ः not अष्टऽपेक्षाम् ९. ३. २१.
- १० इमं यर्वमष्टायोगैः पंड्योगेभिरचर्कषुः —अष्टा ऽयोगैः; not अष्ट ऽयोगैः ६.९१.१.
- ११) अष्टाचेका नर्वद्वारा देवानां पूरयोध्या—अष्टाऽचेकाः not अष्टऽचेका १०. २. ३१: TA. J. 27. 2.
- १२ अष्टाचेत्रं वर्तत एकनिमि-अष्टाऽचेकम् ; not अष्टऽचेकम् ११ ४. २२. ]

nāṣṭanaḥ IV. 94, aṣṭā is not restored to its natural form. Ex. as here marked

The same series of examples, together with अष्टापण, अष्टादंष्ट्रम् which are not found in AV. and which have been excluded by our text are quoted as examples under asta padayogapaksapa rnadamstracakresu III. 2. which prescribes lengthening of the a of asta before the words mentioned here. Note the bear-ing of the exclusion of the two examples not occurring in AV. on the date of the reatise.

hinoteh IV. 95 the root hi is not restored to its original form. Ex. as marked.

हिनोति

#### हिनोते: || ७० ||

१३ [ प्रत्यक्प्रतिप्रहिण्मः-प्रति । प्र । हिण्मः; not हिन्मः १०. १. ५.

१४ प्र हिंणोमि दूरम्—प्र । हिणोमि; not हिनोमि १२. २. ४.

१ आपी अप्नि प्र हिंणुत पित्र रेप हिंणुतः not हिनुत १८. ४. ४०. ]

प्रावं; न्यंति; तिष्टिणं MS. combines मीमायेख-पाचरित- into | बोधप्रतीबोधौ केसर्पप्रावन्धाया अभ्यधायन्ति पनिष्पुदातिष्ठिपं दौधार जागार मीमायेति । ७० ॥

१६ [ ऋषी बोधप्रतीबोधी—बोध ऽ प्रतीबोधी: not प्रतिबोधी ५. ३०. १०.

- १७ ये केस्र्रप्रावन्धायाश्वरमाजामपेविरन् केस्रर ऽ प्राव-not प्रवन्धायाः ५. १८. ११.
- १६ ये रे सान्ययायनित अभि ऽ अघायनितः not अघ्यनित ५. ६. ९.
- १६ (इयमन्तर्वेदित जिह्ना बद्धा पंतिष्पदा—प्रिष्पदाः not प्रतिःपदा = नितरां स्पन्दन्ती ५. ३०. १६.
- २० स्थाम्न्यश्र्वां अतिष्ठिपम्—not अतिस्थिपम् ६. ७७. १. स्थाम्नि चृक्कावितिष्ठिपम्—७. ९६. १.
- ३१ त्रितो धर्ता दाधार त्रीिय-not दधार ५. १. १.
- २२ न नाह्मणस्य गां जरम्बा राष्ट्रे जांगार कथन-not जगार ५. १९. १०.
- २३ न में दासो नार्यों महित्वा वृतं मीमाय-not मिमाय ५. ११. ३. ]

Exactly the same in CA. IV.96. Restorat on is not made in the Pada, in the words here mentioned. Ex as here.

Apmb. 2. 16. 14 rsir bodhah pratībodhah

11 3 11

### उपाचरितस्यापवादः —

।। गवां यः पतिर्दीर्घायुरस्या यः पतिर्भून्याः पृष्ठे हस्तिन्याः पृदेन यस्याः

पत्रं प्रदे परि भ्रातुः पुत्रादायुः प्रतरं दर्घाना जीवानामायुः प्रतिर ये नेः पितः पितरो हिवः पुरोडाशीम् ॥ ७० ॥

२४ [ गवां यः पतिरूप्यः—not यस्पतिः ९. ४. १७.

२४ दीर्घायुरस्या यः पतिः-१४. २. २.

२६ भूम्याः पृष्ठे बेद रोचेमानः-५. २०. ६.

२० यथी हस्ती हस्तिन्याः पदेन प्रमुखुजे-६. ७०. २.

२= यस्याः पदे पुनते देवयन्तः-७. २७. १.

२६ परि आतुः पुत्राचेतेस एन आर्गन्—६. ११६. ३.

३॰ द्राषीय आर्युः प्रत्रं द्रधानाः—१२. २. ३० = X. 18. 2, 3.

३१ जीवानामायुः प्र तिर् लमेमे—१२. २. ४५.

३२ ये नः पितुः पितरो ये पितामहाः-१८. २. ४९; ३. ४६. ५९.

३३ हविः पुरोडाशं सुचो यंज्ञायुधानं-१८. ४. २. ]

yáh pátau gávām asyáh paravarjam II. 70 changes the visarjaniya of yáh into s before pátl, except when gávām and asyáh precede.

prathé ca II. 69 with comm. To show that only divâh is subject to this change of its final before prathé the comm. instances bhûmyāh p.

fdāyās padé II.72. On this rule hastinyāḥ pa-cited as a counter-example to show that only the genetive fdāyāḥ undergos the change before padá.

Cp. W. on áyui; prathame II. 75; S. âyus ppre musijivapare II.76 with comm.

W. on pitth pitari II. 73.

उच्यते शेष: on margin षत्वस्यापवादः —

गोसनीं

।। गोसिन् वि सीमतोऽ भिसिस्यदे उनु सृतुं सवितवे ऽतिसरः प्रतिसरो ऽधि स्कन्द बीरचेस्वाभिस्कन्दं मृगीवाभि स्योम प्रतन्यतः प्रतिस्पार्शनं पद्मातुं-सेचिरे गात्रानुं सेचिरे ।। ७६ ।।

gosányádinám ca II.103. adhyabhibhyám skandeh II. 104. abhí syáma prtanyatáh II.10.

गोसनीं ३४ (गोसनिं वार्चमुदेयम् गोऽसनिम् ३. २०. १०.
३५ वि सीमतः मुरुने वेन श्रोवः ४. १. १.
सिस्यदे ३६ सा इन्नां अभि सिष्यदे ५. ५. ९.

gosányādīnām ca II. 103 negatives the change of s into s of gosáni etc. Ex, as marked here.

This is quoted under abhysistic ca II. 91, which changes s into 5 after reduplication; abhysisavinathram ca IV 42, which restores the forms lingualized by the influence of reduplication.

C anusütram

३७ एवा ते व्रियतां गर्भों अनु सतुं सवितवे अनु । स्तुम् ६. १७. १.

तिसुरः ३= इम ऐन्त्रा अतिसुराः—अतिऽसुराः ५. ८. २.

३६ श्र्यं प्रतिसरो मुणिः--प्रतिऽसरः ८. ५. २.

स्तंद ३० अधि स्कन्द वीरयंस-५. २५.८.

संदं ४१ अभिस्कन्दं मृगीवं अमिऽस्कन्दंम् ५. १४. ११..

adhyabhibhyām skandeh II. 104 negatives the change of a into s; these two cases are cited as examples. ४२ इन्द्रेण मन्युना वयमि स्याम पृतन्यतः - अभि। स्याम ७. ९३. १.

II. 8.6 syāma; AV. syāma in Con. may be corrected;
C. syāma "upasarga-prādurbhyām astir yacparaḥ" iti satvam.
CA. II.107 negatives cerebralization in the passage.

C. -spāśinam

na srpisrjispršisphūrjisvaratismaratīnām II. 102.

spráisprhisavanādinām P. 8. 3. 110.

raparasrpisrji-

४३ प्रतिस्पार्शनम् पृति ऽस्पार्शनम्="अभिचरतः प्रतिमुखं वाधकम्" ८. ५. ११.

पंचा ४४ ताँ व पञ्चातु सेचिरे—८. ९. २३.

गात्रानुसेनिरे ४५ घृतेन गात्रानु सर्वा वि मृद्धि-११. १. ३१.

**–ভিজ**–

॥ रपरसृपिसृजिस्पृशिस्पृहिस्फूर्जिस्वरतिसारतीनां च ॥ ७९ ॥

४६ [यो अक्ष्यौ परिसर्पति यो नासे परिसर्पति-५. २३. ३.

४७ अतिसृष्टो अपां वृषमः-१६. १. १.

४८ आदित्या रुद्रा उपरिस्पृशीः उपरिऽस्पृशीः ५. ३. १०; KS. 40. 14.

४६ वाश्यमानामि स्पूर्जिति—१२. ५. २०.

४० अनिमेषं विद्धामिस्वरेन्ति अमिऽस्वरेन्ति ९. ९. २२ = I. 164. 21.

४१ निर्ऋथो यस्च निखरः—निऽखरः १२. १. १४.

४२ प्रति सरेथां तुजयद्भिरेवैः—८. ४. ७=VII. 104. 7.]

उच्यते शेषः on margin

णत्वस्यापवादः —

| चित्रभानोः प्रपीनाः प्रमीनाः प्रमीनाः प्रमीनाः प्रमीनाः प्र नेभस्य प्र नेभतां परि हिनोमि पर्येनां ब्रह्मीतुत्तं प्रमिनीं जनित्रीं प्रमिनन्ति ब्रतानि न प्र मिनाति संगिरिक्षानामं किन्नाभिक्षिनाके | 9h | 1

भानोः ४३ [चित्रभानो

त्वय्युदिते प्रेरते चित्रभानो चित्रभानो इति चित्रऽभानो

8. 24. 3.

xx प्रपीनाः वसोर्या घारा मर्चुना प्रपीनाः प्रऽपीनाः १२. ३. ४१.

un प्रमीनाः ? but cp.:—

४६ प्रपीनाम् यामेस्य कण्वो अदुहत्प्रपीनाम्—७. १५. १= VS. 17.

74.

४० प्रमनाः

मातेचे पुत्रं प्रमेना उपस्थे-- २. २८. १.

x= प्र नेमस प्र नेमस पृथिवि—७. १८. १.

प्र नेमतां पृथिवी जीरवातः-७. १८. २.

६० परिद्विनोमि

१६ म नमताम्

यां वां होत्रां परिहिनोमि-परिऽहिनोमि ८. ४. ६=

VII. 104. 6.

parer hinoteh III.
88 negatives cerebralization of n of the
root after pari.

ci– is cited under āmantritam cetāv anārṣe I.81 .which makes a vocative ending in

o, pragrhya, before an iti not belonging to the ärsī text; bhānos ca III. 87.

prápináh is cited as an example under ksubhnädinám III.92

which negatives cerebralization of n.

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

2 1	77 -	_ 1 47	2	2	
3.1	./=	= 147		.J.	

#### तृतीयः प्रपाठकः

Fos

11811

	६१ ब्रह्मचुत्तम्	पुवा मत्सर्वे दुर्भूतं ब्रह्मनुत्तमपथिति ब्रह्मऽनुत्तम्	
		१०. १. १३.	
प्रमिनीं जिनेत्रीं	६२ (प्र मिनीत्	मा मातरं प्र मिनीजानिषीम्—"मा प्रमिनातु" ६.	na mināti III. 86 negatives cerebraliza-
		११०. ३.	tion of n. Examples as marked here.
मिनंति	६३ प्र मिनन्ति	निकरस्य प्र मिनन्ति व्रतानि—१८. १. ५= X. 10. 5.	
	६४ प्र मिनाति	सखा संख्युर्न प्र मिनाति संगिरेः-१८. ४. ६० = IX.	
		86. 16.	
त्रिनामन्	६४ त्रिनामन्	एवा त्रिनामुन्नहंणीयमानः - त्रि उनामुन् ६. ७४. ३; TS.	W., C. and S tripā-
		2. 1. 11. 3.	
त्रिनाभिः	६६ त्रिनाभि	त्रिनामि चक्रमुजरमनुर्वम् - त्रिऽनामि ९. ९. २= I.	
	-	164. 2.	
	६० त्रिनाके	अजस्मिनाके त्रिदिवे त्रिपृष्ठे—त्रिऽनाके ९. ५. १०. ]	

ा बाळिति पर्वास्या प्रमीता दूडाशे पापमार्छेत प्रमीन्पुंसः परि जातो ये विते पुर्ववेषु य वृत्रीणासुग्रबाहुर्येषुः स्प्राच्याः स्वृताः स हिन् त्वं तुविष्टमो वृक्षां वनीनि सं चेर् यत्रे त्वाळावदामस्यदितिर्जनित्वमोण्योर्मित्मोः स च त्वानुं ह्यामसि वीरतेमा शिवष्टा वि चयत्कृतं नो ऽ धेरः सस्पदीष्ट यमुं द्विष्टमो वरीयो यावया इतो यज्ञं नेयत देवता नः पत्यन्ति नक्तिभर्यातुमावत्कृष्टरिषिकपजीवनीयो हस्तिनीव पृद्धता पर्वर आहुरिष्तिं त्रहि तज्जरीय युक्ष्वा रथं सुवृजनीसु दिख्य मानुंवीषु दिख्य मास्य त्वचं चिक्षिप ऋक्ष्वाकं वा नीचार्यक्रअयुरस्मा-कासो यथोर्वधान्नाप्पदीते प्यति रक्षन्विष्यानां वृधा वन्याय त्वमनेऽदितिर-कार्वन्तद् षु प्र वोचत्सुतपौ मा ते रिषन्विद्धनो न विद्वान्ययेषु सत्यमुद्रिक्षतन्तद् षु प्र वोचत्सुतपौ मा ते रिषन्विद्धनो न विद्वान्ययेषु सत्यमुद्रिक्षतन्ति समिद्धे जातवेदसि ब्रह्मणा कस्मिनक्ते सक्तानेत्र छोकं वन्ने-रिष्वयो देवसेनाभ्यः प्राणेन समेवादिरन्नापरिश्वासो अभिसंविश्व्यं पितेव पुत्रान्ति सं स्वजस्य नः ॥

१ [ बहिष्टे अस्तु बालितिं - बाल् । इति १. ३. १; ५, ६, ९; १८. २. २२.

hål is quoted under lakāravisarjantyau es 1.5, to show that the word ends in 1. The word bål, an onomatopoetic exclamation, is the only one in the Atharvan ending in lexcepting the similar words sål and phål in KX.185.2.3 a part of the text of which our

२ यो अर्थमीत्पवीस्या प्रभीता—पर्व । अस्य । प्रभीता १. १२. २.

३ नर्मस्ते अस्त्वरमने येनी दूडाशे अस्यसि—दुःऽदाशे १. १३. १.

४ पापमार्छत्वपकामस्य कर्ता-आ । ऋछतु २. १२. ५.

प्रमान्युंसः परिजातः—परिऽजातः ३. ६. १.

६ यां चेत्रे चकुर्या गोषु यां वां ते पुरुषेषु—वा । तें; not वाते ४. १८. ५.

य उन्नीणासुन्नबाहुर्ययुः—यः । उन्नऽबाहुः । युयुः ४. २४. २.

म् अहं देशामि द्रविणा हविष्मते सुप्राज्या है यर्जमानाय सुन्वते—सुप्र ऽअन्या ४. ३०. ६.

६ इन्द्रीय शूषमेश्रियः सर्वाः — शूषम् । अग्रियः । स्वःऽसाः ५. २. ८ = X. 120. 8.

१० स हिन त्वमित यस्त्वमात्मानमावयः सः । हिन । त्वम् ६. १६. २.

११ इन्द्रः पतिस्तुविष्टमो जनेष्या तुवि ऽतमः ६. ३३. ३.

१२ बृक्ताँ' वर्नानि सं चेर- बुक्षान् ६. ४५. १.

१३ यत्र त्वाञ्चावद्यमिसि अछ ऽ आवद्यमिसि ६. १४२. २.

१४ अदितिर्जातमदितिर्जनित्वम् - जिन्तियम् "जन्माधिकरणम्" ७. ६. १ = І. 89.

10.

१४ ओण्योः कृतिकेतुम्—ओण्योः "अविज्योद्यावापृथिव्योः" ७. १४. १; SV. 1.

१६ ऊर्षा यस्यामितमा अदियुत्तसवीमिन अमितिः "अमनशीला व्यापनशीला" ७. १४. २: SV. 1. 464.

१७ स च त्वानुं इयामसि—सः। च।त्वा। अनुं ५. ३०. १७.

१८ यो वीर्वेरितमा शविष्ठा—शविष्ठा "अतिशयेन वलवन्ती" ७. २५. १; TB.

2. 8. 14. 5.

१६ इह प्रसक्तो वि चेयळतं नः-वि । चयत् "विचिनोतु" ७. ५०. ३.

२॰ यो नो देख्यधरः सस्पदीष्ट सः । पदीष्ट "पततु" ७. ३१. १ = III. 53. 21.

२१ वरीयो यावया इतः-यवयाः ७. ६५. १.

२२ इमं यहां नेयत देवता नः -देवता । नः ७. ८२. १ = IV. 58. 10.

२३ वयो ये भूत्वा पतयन्ति नक्तासः नक्तऽसिः ८. ४. १८= VII. 104. 18.

२४ मा नो रक्षो श्रमि नेड्यातुमार्वत् —यातुऽमार्वत् ८. ४. २३.

२४ क्रष्टराधिरुपजीवनीयः कृष्ट ऽ राधिः ८. १०. २४.

२६ मिता पृथिव्यां तिष्ठसि हुस्तिनीच पृहती—हुस्तिनी ऽइच ९. ३. १७.

षि २० वर्डर आहुरितम् वर्ऽअरे; अर्पितम् ९. ९. १२ ≃ I. 164. 12.

२= द्वादेशारं नहि तक्करीय-तत्। जरीय ९. ९. १३= 1. 164. 11.

३६ युक्वा रर्थममृतस्य द्रविक्रुम्—युक्व "योजय" १८. १. २५ = X. 11. 9.

३० ये न त्तं संबुजनास दिश्च-दिश्च १८. १. ४६.

३१ अन्तर्विषाषु मानुषीषु दिक्षु-दिक्षु ५. ११. ८, ९.

treatise 'akes no

dúra ukāro dāśe parasya mūrdhanyaḥ II.60.

This is cited as an ex. under üşmasvevāntah pade II.33 which says that in the interior of a word, m is omitted before spirants only; op also 1. 27.53 and 88.

Ex. 6-

C. vāte-vātasamcārapradeše.

Ex. 7-

C yuyuh yāvayitā pṛthakkartā.

Ex. 8-

C. suprāvye prāvitre devānām tarpayitre. W. proposes
-yè on the authority of X. 125. 2.
This is cited under
suprāvyà ca IV. 11,
which implies that in
the word specified the
last member is separated from the rest of
the compound, and
not the first, as would
be more in accordance
with the general analogies of the system
of separation. suprāvyè
RV. 1. 34. 4 is also
supra- avyè in the
Pada.

Ex. 9-

svarsåh is cited under svarsås ca II.49 which changes the visarjaniya into r in the Samhitā text.

Ex. 11-

AA. 5. 2. 1. 4 tavastamo; tuvístamah 3.96 prescribes sakārāgama; also as counterex. to IV. 59; C. tuvittamah.

Ex. 12 vrksám vánanīti vakāre II. 82; C.vrksav-.

Ex. 13— C. achava-.

Ex. 14 jánitvam counter -ex. under IV.26.

Ex. 15-

oṇyòh 3 61.

Ex. 19— V. 60.1 – sattó; TB. 2.7.12.4 – santo.

Ex. 20 na sás padista II.58.

Ex. 21— X. 152.5 vadhám for itáh.

Ex. 22— C. devatāh agnyādikāh; so W. ३२ मास्य त्वर्चं चिक्षिपो मा शरीरम्—चिक्तिपः १८. २. ४= X. 16. 1.

३३ ऋक्षाकै वा प्रतरं नवीयः - ऋक्षाकम् "ऋक्षेभेटल्कैरुपेतम्" १८. २. ३१.

वस्छ ३४ नीचार्यच्छुशयुर्धगः नीचा। अयत् ४. ३. ६.

३५ प्रासाकांसञ्च सूर्यः अस्माकांसः "अस्माकाः" ४. ३३. ३ = 1. 97. 3.

वृथां नाप ३६ ययोर्वधान्नापपद्यते कश्चन-अप्रपद्यते-"अपवर्जनं न प्राप्नोति" ४. २८. ५.

३७ सवः सर्व लोकान्पर्येति रक्षेन्-परि ऽ आ + पति ४. ३८. ५.

ष्या ३ वशो ये विद्यानां वधाः—विश्यानाम् 'वैदयजातीयानाम्' ६. १३. १.

३६ नर्मः क्रुणोमि वन्याय तक्मने वन्याय "वननीयाय संसेव्याय" ६. २०. ३.

दितिरका ४० दिते पुत्राणामदितिरकार्षम् अकार्षम् ७. ७. १.

४१ अमीडो धर्मस्तु षु प्र वीचतु-प्र । वोचतुः not प्रा वी- ७. ७३. ७.

४२ इन्द्रीवरुणा सुतपाविमं सुतं सोमं पिबतम् सुतऽपौ ७. ५८ १= VI.

र इन्होत्ववना स्थितार्वम स्थेत साम ।तबतर्भ स्थेत्रेय्ते २ ४० ४ – ४०

68. 10.

४३ मा ते रिषकुपसत्तारो अमे—मा। ते। रिष्क् २. ६. २.

४४ मा ते रिषज्ञुपसत्तारो गृहास्त्रीम्-- ३. १२. ६.

४५ क्वीन्युञ्जामि विद्वनो न विद्वान्-विद्वनः = विदुषः ९. ९. ७.

४६ यथा देवेष्वसृतं यथेषु सत्यमाहितम् प्य १०. ३. २५.

४७ उद्प्लुतमिव दार्च उद्प्लुतम् उद्देव १०. ४. ३, ४.

४= विषीमन्तं संशितं मा कृणोतु सम् ऽ शितम् १२. १. २१.

४६ समिन्रे जातवेद्सि ब्रह्मणा—सम् उईन्द्रे १०. ६. ३५.

५० कस्मिन्नक्षे तपो अस्याधि तिष्ठति कस्मिन्नक्षे ऋतमस्याध्याहितम्—अङ्गे १०. ७. १.

४१ पक्षौदनस्य सुकृतमितु लोकम् सुऽकृताम् from सुकृत् ११. १. १७.

४२ बभेरेध्वर्यो मुलंमेतिह मृद्धि-अध्वर्यो इति Voc., not gen.; ११. १. ३१.

13 नर्मसे देव सेनाभ्यः देव । सेनाभ्यः; not a cd. like देवसेनाः in 5. 21.

12; ११. २. ३१.

४४ श्रमिर्वेष्ट्र श्रोषेषयः प्राणेन समवादिरन् सम्। अवादिरन् ११. ४. ६, समव-

दन्त in 6. 109. 2.

४४ आपस्पुत्रासो अभि सं विशव्वम्—आपः । पुत्रासः १३. ३. ४.

४६ पितेव पुत्रानमि सं स्वजस्व नः अभि । सम् । खजस्व; not a cd.; १३. ३.

12.

तब्यामाम्नाय

| परिपूर्वश्च गणः | आम्नातव्याम्नायदर्श आचार्य आम्नायानुसारिणी भगवत्या वाचो गति दर्शयति | "हकारादिः संयोगैंः इवर्णस्थो यकारादौ न गुरुभवति" इति | किमुदाहरणम् :—

Ex. 24— VII. 104. 23 yātu·māvatām; yātumāvat IV.58 prescribes separation; cp. CCA.

Ex. 30—
vikṣń cited under
vināme ca IV. 34.
Paipp. vikṣu, so X.
15. 2; MS. 4. 10.6.
Ex. 31—
Cited under vināme
ca 4. 34.

C and S akārişam.

W. paryéti.

I. 164. 26 vocam.

S. sue tapau in Pada.

C reads arean for risan.

I. 164. 6 vidmáne.

मा of समास्य has been crossed.

५० परिह्नियते वेदविदां समास्य सः ।

५ विद्वियन्ते याज्ञिकेनाम्रयः-इखन्यतरस्य प्रयोगः।

४६ योषामधि रोहयैनाम् —अधि । रोहय । एनाम्; एत्वनिषेधः १४. २. ३७.

६ मधैर्मधोनो अति शूर दाशसि—मघोनः; णत्वनिषेधः १८. १. ३८= VIII.

11 4 11

### दीर्घत्वसमापत्तेरपवादः

॥ अपथयावनी यवयावनः ॥ ७ ॥

िसत्यजितं शपथयावनीम्-शपथ ऽ यावनीम्; not यवनीम् ४. १७. २. यवयावानो देवा यावयन्त्वेनम् यव S यावानः; not यवानः ९. २. १३. ]

C sapathayopanim

148 || कृशोत्वित्यत्र त्रिधातु षत्वं न || ८ || दीर्घमायः कृणोतु मे-७. ३२. १; ३३. १; Apmb. 1. 8. 10. kurukaramkaratkr-notukrtikrdhisv akarnayoh II. 65 has the same examples with s; the comm. reads 'krnotv ity atra tridhātv iti vaktavyam' and then proceeds to cite these three cases mentioned here.In all the three passages the mss. read visarjaniya. W. and S agnis kṛ

अग्निः कृषोत् मेषजम्—६. १०६. ३. वत्तरं द्विषतो मामयं मणिः क्रणोतु देवजाः-१०. ६. ३१.

मवति on margin

वान्सप

वंदनेव

149 || मती हस्यः || ९ ||

वीर्यवान्त्सपत्नहा-वीर्येऽवान् ; not वीर्यावान् ८. ५. १. इद्दैधि वीर्यवत्तरः (वीर्यवत्ऽतरः १८. ४. ३८.) इति ।

150 ॥ संहितायां विसर्जनीयस्य लोपः ॥ १० ॥

bahulam matau III.17.

O. ihaiva

sepahársanim vándaneva vrksám II.56 prescribes the dropping of visarjanīya in the two words mentisepa- cited under pürvapada-nimittänäm ca IV. 75. O. sepoha-

C. vandanā latāvi-

श्रोविध रोपहविणीम्—दोपोहविशीमिति रोपः उहविणीम् ४. ४. १. अभिचस्कन्द वन्दीनेव वृक्षम् चन्दीनः ऽ इव ७. ११५. २.

151 ॥ उत्तममुदात्तम् ॥ ११ ॥

सूर्याचन्द्रमसाभ्यामनीभ्याम्-११. ३. ३४. प्रवातोपं जीवति सूर्यामासयोरक्षितम् (३. २९. ५.) इति।

1. Al मातो इसः, 2. J विसर्ज-. 3. \$ उत्तमुदा-; Vr उत्तम न्युदासम्.

म शब्दोऽन्यत्र :— [अहोरात्राभ्यां नक्षत्रभ्यः सूर्याचन्द्रमस्मिभ्याम्—६. १२८. ३. सूर्याचन्द्रमस्मिन्या—८. २. १५, ११. ६. ५. सूर्याचन्द्रमसावक्षिणी—११. ३. २.]

Digitized by Aiya Sai

W. mast-

152 ॥ उत्तरपदे हस्तः ॥ १२ ॥

ऊण्डां पृथिवि-

ऊर्णम्नदाः पृथिवी—ऊर्णंऽम्रदा from ऊर्णो १८. ३. ४९ = X. 18. 10. खुधा पितुभ्यः पृथिविषद्भ्यः —पृथिविसत्ऽभ्यः from पृथिवी १८. ४. ७८.

क्षरवृद्धिः

153 ।। आद्यत्तर(स्य) वृद्धिः ।। १३ ।।

सौप्रजास्त्वम् सौप्रजाः ऽत्वम्="सुप्रजसो भावः सौप्रजास्त्वम् शोभना-पत्यत्वम् " २. २९. ३.

नैर्बाध्येनः नैःऽवाध्येनः "निःशेषेण वाघो निर्वाघः । तमईतीति निर्वाध्यो हन्तव्यः शत्रः। तद्विषये प्रयुज्यमानं हविः। 'तस्येदम्' इत्यण् । निर्वाधनत्त्रमेण" ६. ७५. १.

सौभगत्वाय गृह्णामि ते सौभगत्वाय हस्तम् सौभगऽत्वाय १४.१. ५०= X. 85. 36. MS. IV. 12.8; TS. III. 2.85; KSS. X. 5. 3 and Paipp. read suinstead of the anomalous and bad saup-.

nairbādhyèna is cited as an example under vṛddhenaikākṣarena svarāntena IV. 55; cp. note on 3. 78.

HGS. 1. 20.1; Ap st. (MP. 1.3.3) supra-

॥ चक्षुंषमिति पद्मपद्माम् ॥ १३b ॥

[सुयमिश्चाक्षुष-सुऽयोमन् । चाक्षुष् Voc.; १६. ७. ७. ]

।। प्रसारणं दिष्सतीत्याद्यचतुर्थप्रतिषेषे ।। १३० ।।

दिप्सव

[यो नो दिप्सादिद्धितो दिप्सतो यश्च दिप्सति—√दम्भ्+सः म=पः ४. ३६. २.]

154 ॥ यकारादौ बहुलं दीर्घः ॥ १४ ॥

जामयो अध्वरीयताम् अध्वरि ऽयताम् "अध्वरं यागमात्मन रच्छताम्" १.

परेणाघायुर्वतु ( अघ्ऽयुः= "अघं पापं हिंसनं परेषामिच्छतीति" ४. ३. २. ) सर्वत्र ।

बृषायमाणो अवृणीत सोमम् बृष्ऽयमानः = "वृषेवाचरन्" २. ५. ७. शृबुयतामा भरा भोजनानि (शृबुऽयताम् = "शत्रुत्वमात्मन इच्छतां शत्रुववा-चरतां वा" ४. २२. ६. ) इति ।

> ।। न<sup>®</sup> मबन्ति । <u>अरातियार्ज्जनियन्ति प्रत्रियन्ति सगुयः</u> प्रस्तीनि च<sup>®</sup> ॥ १४७ ॥

ichiyim ca yakiridau III. 18.

examples together with aghlyt are cited on yaddiv ichay-im svarit karmanim atanmaniprepassu IV 29 as instances of the separable suffices to which that rule relates.

राष्ट्रयतामिति

अथर्वप्रातिशाख्ये

यंति

अथो यो नी अरातियात्—अराति ऽ यात्="अरातिवदाचरेत्" ४. ३६. १. जनियन्ति नावप्रवः पुत्रियन्ति सुदानेवः—जनिऽयन्तिः, पुत्रिऽयन्ति १४. २. ७२.

मृगः स मृगयुस्त्वम् (सृगंऽयुः १०. १. २६.) प्रभृतीनि च।

155 ॥ गविष्टौ गुवेषणु इति न लोपो वकारस्य ॥ १५ ॥

gávistau gavésana iti ca II. 23.

[ यं हर्वन्त इर्वुमन्तं गविष्टो-गो ऽ इष्टो= "गवां पणिसिरपहतानां पुनरन्वेषणे अभिगमने वा" ४. २४. ५.

ग्वेषणः सहमान उद्भित्—गो ऽपषणः ५. २०. ११. ]

156 ॥ जुपुथेय्यं सहभेदैययित्येकारात्परो यकारः ॥ १६ ॥

[ शपथेच्यंम्-५. ३१. १२.

समाने योनौ सह्द्रोय्याय सह ऽ शेय्याय = "सहशयनाहीय। शेयं शयनम्। 'अचो यत्' इति भावे यत्। 'तद्देति' इति यत्। यद्वा—शय्यामईतीति शय्यः तसौ। 'तद्देति' इति यत्। एकारोपजनश्खान्दसः" १८. १. ८= X. 10. 7

156b | जायासुपैति तद्भाद्मणं पुनेर्स्मानुपैत्वैत्यैकारः । १६b ।।

[ यस्म ऋणं यस्य जायासुपैमि - उपु ऽ पेमि ६. ११८. ३.

Cp. abhyaimi in b, where C. has -emi.

तह्राह्मणुं पुनेर्सानुपैतुं जुप् उपेतुं ७. ६६. १; upaími and upaítu only once.

157 ॥ पौत्रविमनायं मेघितिथि पुरुषार्थे अमे अकव्यादिति पूर्वपरी हस्ती ॥ १७ ॥

[पौत्रां विभाज्यमांना—पौत्रं ऽ अद्यम् १२. ५. २८.

ब्रुक्तार्यम्—अञ्च ऽ अद्यम् ; अनार्यम् in 8. 2. 19; १२. ५. १०.

मेघतिथिम्—मेघं ऽ अतिथिम् not médhā a-; ४. २९. ६.

यां ते चक्रः पुरुषास्थे—पुरुष ऽ अस्थे ५. ३१. ९.

असे अक्रक्यात्—अक्रक्य ऽ अत् १२. २. ३. ]

Some mss. have at

<sup>1.</sup> Vr. मकोपो. 2. Al, J, N सहसे-; R पथेय्य सहसेय्या-; Al and Ş combine 16-17 into one. 3. Vn -सुपैति. 4. Vn

158 ॥ अर्पवान् ज्योतिषामानित्यकारेकारावागमी पूर्वस्य ॥ १८ ॥

[ अपूपवानपवांश्चरदेह सीदतु—अपं ऽ वान् = अप् ऽ वान् "rich in water"

C. apūpavān for ápa-

ज्योतिषी

तस्मै प्र भाति नर्भस्मे ज्योतिषीमान् ज्योतिषी ऽ मान् = "ज्योतिष्मान्" "full of light" १८. ४. १४. ]

।। संस्नाट्येण हविषां जुहोमि समानेन वो हविषां जुहोमीति।। १९२ ॥

[ संस्नाव्येण ह्विषो जुहोमि—१. १५. १. समानेने यो हविषो जुहोमि—६. ६४. २. ]

159 || विधेमेत्यन्यत्र<sup>3</sup> || १९७ ||

[ नुमुख्यन्तस्त्वा ह्विष विधेम—१. १२. २; १. ३१. १; ४. २. १-८; ६. ४०. १, ४१. १, २, ८०. १, ३; ७. ७९. ३, १०९. ६. ]

रांतान्त्रित भवति on margin 160 | अकारान्तान्निति | १० |

त्वर्थ युनकु बहुधा चु क्पा—चु; not अर्चु ५. २६. ८. इहैव भ्रव मा चु गाः—मा। चु। गाः; not अर्चु ५. ३०. १.

नु इति भवति on margin 161 ॥ एकारान्ताचे ॥ २१ ॥

हुवे तु शक्तं पुंबहूतिमन्द्रम् हुवे। तुः not अतु ७. ८६. १. गर्भे तु नौ जनिता दंपती कः गर्भे। तु १८. १. ५= X. 10. 5.

C. tu for nú

नु इति भवति on margin 162 || ओकारान्तार्चं || २२ ||

मगो युनक्त्वाशिषो न्व १ सी—आ ऽशिषः । ज ५. २६. ९. विवो ज मां बृहता अन्तरिहात्—विवः । ज ६. १२४. १; HG. 1. 16. 6. को च गौः क एकम्रवः—कः । ज ८. ९. २५.

अंशो न्वर्यमन्तरा अन्याः समनमायित अङ्गो इति । तु ६. ६०. २. न्वंस्य उतो न्व १ स्य पीपवांसिमन्द्रम् उतो इति । तु १८. १. ४८ = VI. 47. 1.

कतमो च सः-कतमः। च ८. ९. २५.

C. anu for nú.
angó nvá- is cited
as an example under
okārāntaś ca I. 80,
which prescribes that
a particle ending with
o, becomes pragrhya.

11 4 11

<sup>1.</sup> Vn ज्योतिषिमान. 2. Vn अकारैकावागमः; J, M, Ş अकारैकाराबागमः; V अकारेकाराबागमो; Vr —रेकारागमो; Al आकारेकारागमौ; R अकारेकारागमौ पूर्वस्य विभेन्यत्र as one sutra. 3. V विभेन्यत्र; Al विभेन्यत्र; after this sutra N, J. M have परस्तासुरस्तादन्यावि. 4 S —तान्विति, the rest have —तान्विति. 5. Vr एकारांता च. 6. R उकारा—; after this rule N gives ॥ सूत्र २२ ॥ ८ ॥; the same is in J and Ş. V, Vr and Al have simply ॥ १ ॥.

डब्यते on margin

# 163 ॥ उत्पूर्वो हृषिः' ॥ १=२३ ॥

र्वता

उद्धर्षन्तां मघवन्नाजिनानि—उत् । हुर्षन्ताम् ३. १९. ६; ср. Х. 103. 10. उद्धर्षय सत्वेनामार्युधानि—उत् । हुर्षय ५. २०. ८.

These three are cited as examples under tebhyah purvacaturtho hakārasya II. 7 which means that after final non-nasal mutes, h becomes the aspirated sonant of the preceding letter.

C. uddharşinam utkṛṣṭena atipravṛddhena dharṣaṇena upetam.

ródhacakre vävrdhete is cited as an example on ekāras

ca I. 76, which prescribes that the vowel s, when dual termi-

nation, becomes pra-

grhya.

बुद्धविंगं मुनिकेशम् - उत् ऽ ह्विंगम् ८. ६. १७.

On margin with the sign of correction; R-omitted in Vn. ।। मुद्दी क्षेमं मुद्दी अस्केमायन्मुद्दी रोघंचके (इति द्विवचनानि)

11 28a 11

[ मुद्दी क्षेमं रोर्दसी अस्क्भुख़त—मृद्दी इति = "महत्यो, रोदसी रोदस्यो" ४.१.४. मृद्दान्मद्दी अस्क्रमायद्वि जातः —मृद्दी इति ४.१.४. अत्रो मृद्दी रोधचके वाबुधेते —अत्र । मृद्दी इति । रोधचके इति रोधंऽचके ।

बबुधते इति ५. १. ५. ]

164 || एकवचनान्यन्यत्र<sup>\*</sup> || २=२४ ||

[ मही पकवचनम् १. १७. २; २. ३१. १; ४. २. ४; ५. ७. १०, २५, २, २७. ९; ६. ६. ३, १७. १-४; ९. १०. १२; १०. ७. १४, ८. ३०; ११. १. ८, ७. २०, ८. १५, ९. ४; १४. १. २; १८. २. २५. ]

165 | तकारान्तान्याकाराबाघे | ३=२५ |

आरास्ववृन्या वनीनि द्यस् आरात्। त्वत् ६. ३०. २. दूरास्वी मन्य उर्वृतम् चूरात्। त्वा ७. ४५. १. यदन्वीन्त्रमैरास्व ऋषमीऽइयत् ऐः। आत्। त्वा १०. १०. १०.

भार्षम:

डपंताव

166 ॥ स्थन्ताद्वा सुर्ने छप्यते कुदन्ताद्वा ॥ ४=२६ ॥

यथां :--

१ तन्त्री ? but cp. :--अमेलान्द्रीश्च मोहेश्च-तन्द्रीः ८. ८. ९.

म्नाः रिव सुमङ्गलीरियं वधूः—सुऽमङ्गलीः १४. २. २८.

यमीर्यमस्य विद्धादजीम-यमीः १८. १. १० = X. 10. 9.

गंगी रपद्रन्ध्वीरप्यां च योषणा—गुन्ध्वीः १८. १. १९ = X. 11. 2.

1. B. कारि:; Al joins this with the following. 2. Vn चढ्णं. 3. Vn भहित्तेमं. 4. Al, M एक्तचनांन्यन्यत्र; J -नान्यत्र; B. Ş, Vr -चान्यत्र; 5. Ş वंताहा, Vr ड्यन्ताहर्ने छुप्यते-, so is B.

## ॥ ईकारे वापि मत्वर्थे ॥ २६७ ॥

र्थी**इभृ**त्

१ रेथीर्स्स्मुद्गुलानी गविष्टी ( RV. 10. 102. 2. ) यथा। इति।

167 ।। स मृत्युदैत्सि छुछादुदैतां यर्तमाने यदैतमन्वैतद्वतेनेत्याकारादीन्ये-तेर्द्यस्तन्याम् ।। ५=२७ ।।

[स प्रत्युदैत्—प्रतिऽ = उत् + पेत् ७. ३. १.
वासी विराजः सिल्लादुदैताम् — उत् । पेताम् ८. ९. १.
यमे ईव यतमाने यदैतम् — यत् । पेतम् १८. ३. ३८.
चतुंप्पदीमन्वैतद्वतेनं — अतुं। पेतत् = पेत् १८. ३. ४०.

X. 18.2; AB. I.29. 5 = etam TA. 6-5.1.

168 | प्रेतं पाद्यौ प्रेता जयता तत्परेताप्सरसः कृत्यादा प्रेतं दक्षिणेत्या-ख्यातेन विग्रह उपसर्गेण चै ॥ ६=२८ ॥

[ प्रेतं पाद्ये प्र स्कृरतम् प्र । इत् म् १. २७. ४. प्रेता जयंता नरः प्र । इत् ३. १९. ७. तत्परेताप्सरसः पर्य । इत् ४. ३७. ३. कृष्यादा प्रेतं दक्षिणा प्र । इत् १२. २. ३४. ]

169 || त्रेतो यन्तु त्रेतो मुख्रामीत्युपसर्गेण विष्रहोऽव्ययेन च || ७=२९ ||

गंतु गुंचामि [ प्रेतो यन्तु व्याध्यः—प्र । इतः ७. ११४. २. प्रेतो मुखामि नामुतः—प्र । इतः १४. १. १७. ]

11 9 11

170 || यथाशासं क्रम(ः) संयोगे || ८=३० ||
171 || वर्त वेशन्त्या इवान्वंविन्दाम कर्त्र कर्त्र कर्त्राकृताकृतं पुनेः

क्र्य इति रेफमध्ये तकारः ॥ ९=३१ ॥

वेशंत्या

वि

प्र ते भिनिध् मेहेनं वर्षे वेद्यान्त्या देव—१. ३. ७. अन्वेविन्दाम् कर्षम्—१०. १. १९. कर्षे कृत्याकृतां कृतम्—१०. १. ३२.

पुनः कर्त्रे प्र हिरामिस-१०. १. ३०.

प्रस**म्रा**ण

172 || मुसर्काणमिति रेफ्सध्ये सकारः || १०=३२ ||

Text avidina

प्रसन्त्रीणमर्तुं दीर्घाय चत्रसे—प्रउसन्त्रीणम् = "प्रसरणशीलम् । सृ गती इत्यसाद् यङ्खुगन्तात्ताच्छीलिकश्चानश्" ६. ३९. १.

अस्थीन्यस्य पीडय-अस्थीनि १२. ५. ७०.

MS. combinesअस्थीन्यस्या-स्थ्नरिष्ठ into || अस्थनिकुत्रस्येति सथनाः | यथास्थानं यमः || ३२७ ||

[ अस्थ्निरिखुन्नस्य रोहंगी—४. १२. १. ]

C. asnah 'asrjah'

173 || ख्यातौ श्वयौ शुशुलीति वो धौ शुचेः ।| ११=३३ ||

[ यस्ते अम्ने सुमृति मर्तो अख्येत् अख्येत् √ख्याः ख्य् = क्श् १८. १. २४. X. 11.7. ákéat अम्ने ग्रुशुम्था र्यिम्—श्रुशुम्धि । आ । "समन्तात् प्रज्वितं समृद्धं कुरु । ТА. 10.1. 11.1-ddhyā ग्रुशुम्धीति छान्दसः शपः ख्लुः" ४. ३३. १. ]

174 | अन्वन्त्रयं मित्रत्यीय विश्वगोत्र्यः संबाधत्न्द्रयो यजुष्यो भागमृत्व्यो मात्व्यो ऽ धोगनुं छय श्यामेन स्प्यावंसाविति यकारान्तः संयोगः

१ [ अन्वान्त्रयं शीर्षण्यम् अतुंऽआन्त्रयम् २. ३१. ४.

२ मित्रतूर्यीय सर्वी—मित्रऽतूर्यीय ५. २०. ७.

३ विश्वगीड्यः विश्व उगोड्यः "belonging to all the families" ५.

२१. ३.

तंद्रमः ४ संवाघतन्द्रयः संवाघ ऽतन्द्रयः "oppression and weariness" १०.

प्र युजुष्यः—१०. ५. १५. भागमृत्वयः ? but cp. :—

६ इन्द्रस्य भागमुल्यम् - ऋत्व्यम् = ऋत्व्यम् ७. ७२. १.

W. and all the authorities rtvfyam

देवानां निहितं भागं मर्त्यश्चेित्रियायते — मत्यः १२. ४. २१.

न तामन्तको मार्ल्यो ऽधोक्-मार्ल्यः="मृत्योरयम्" ८. १०. १३.

w. मार्त्यवी

६ तां द्विमूर्घांत्व्यों ऽ घोक् आर्त्वयः = "ऋतोः पुत्रः" ८. १०. २२.

१॰ अर्चु छुष इयामेन लर्चमेताम्—छुष √छा to cut. ९. ५. ४.

११ खलः पात्रं स्पयावंसौ स्पयो "splints" ११. ३. ९. ]

O sphau

रांतः 175 ॥ गुल्हे विल्ही हकारान्तः संयोगः ॥ १३=३५ ॥

गरहे ? but cp.:— एजाति गरहा कन्येव तुका—६. २२. ३.

W. reads gláhā cp. TS. 3. 1. 11. 8.

<sup>1.</sup> Ş. N. M ख्यातो स्थयो शुक्रुपीति नायो शुदेः and so is J (except that it has शुक्रुखीति.); V स्थातो श्रमुरित नोयो शुक्रेरित नोयो श्रमुरित नोयो श्रमुरित नोयो श्रमुरित नोयो श्रमुरित नायो Al स्थातो अयो श्रमुरित खिलीमि नायो. 2. Al combines 34-36 into one.

#### तृतीयः प्रपाठकः

विल्हो ? but cp. :--

विद्वां विद्वव्हो नाम ते पिता-वि उह्वदः ६. १६. २.

स गीमण्यति बर्ल्हिकान्—५. २२. ९.

लांन्येति 176 | तमना त्मन्येति तमी । यथास्थानं यमः ॥ १४=३६ ॥

[त्मना देवेभ्यः-५. २७. ११.

संन्या उपार्च खुज त्मन्यां—५. १२. १०. ]

177 | अरमे अनमतुमिति गुमी । यथास्थानं यमः ॥ १५=३७ ॥

[ अग्मे ? but cp.:-

जग्में अनुवृद्याभिः समु जग्म आभिः—जग्मे २. २. ३.

अग्मतम् ? but cp.:-

अग्मत सं वां भगीसो अग्मत—२. ३०. २.

अग्मन् आ गावी अग्मचुत भुद्रमकन् — ४. २१. १. ]

178 || कनिक्रतमिति कृती | यथास्थानं यमः || १६=३८ ||

कान्दाविषं कनिकतम् -- / क्न् १०. ४. २२.

W क्लक्षम्

179 || पनिप्रतमिति पनी | यथास्थानं यमः ॥ १७=३९ ॥

[ उपं प्रियं प्रनिप्नतस् — √पन् - "शब्दायमानं स्तूयमानं वा। पनतेर्यङ्खुगन्ता-च्छतरि छान्दसी रूपसिद्धिः" ७. ३२. १. ]

|| अभ्यासस्यागमो नीत्युपधा छुप्यते पनेः । छन्दसीत्यागमो छोपः पनते ऋकेरीतवत् ॥ ३९७ ॥

11011

180 ॥ परिवृक्ताञ्येनाविषुक्तेति ककारादि(ः)संयोगः ॥ १८=४० ॥

[ परिवृक्ता यथासंसि—परिऽवृक्ता ७. ११३. २. आज्येनातिषक्ता—अति ऽसक्ता १२. ३. २३.

धर्यमिति

छंद

181 ॥ अनुवध्यमिति रेफोदि(ः)संयोगः ॥ १९=४१ ॥

[ अनवध्यीम्-अनव ऽ ध्यीम् ८. २. १०. ]

C. anavadhrayam

182 ॥ क्रतीदूर्शनीतीकार्रः ॥ २०=४२ ॥

1. Vn आगी. 2. V तामी; Vr बनी ॥ गनी ॥ कर्नी ॥ पनी ॥. 3. Repeated in Al. 4. Vn omites अनवधर्थ...अकार्तत: संयोग:; \$ unites 40-42 into one; Al unites 40-44 into one. 5. M रफादि-. 6. V क्रवाद्शानीतीकार:; \$ क्रवीद्शानीती-

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection

Cp. valhāmasi VS. 13. 51, balihāmahe 18 9. 10. 11.

sa gamisyati balhikān 5. 22. 9 and vihálho náma 6.16. 2 are cited under lakārasyosmasu 1. 46 which prescribes that l suffers abhinidhāna before spirants.

Text

Text. सि: सम athāpy upadhāle po bhayati Nir. 2. 1. विश्वति—इसीः, दूर्शानि "skins, pelts": ८. ६. ११.

C. kṛtyaiḥ 'hiṃsākarmabhiḥ', 'dūṣyāni 'dūṣaṇīyāni'

॥ ऐकारो ८ न्यत्र ॥

183 ॥ यो अक्वयेनेतिं यकारान्तः संयोगः ॥ २१=४३ ॥

[ यः पौर्ठवेयेण क्रुविषां समुङ्ते यो अक्वयेन पृद्युनां यातुधानः—अक्वयेन ८. ३. १५. ]

184 | विकारेऽवयवे वा । २२=४४ |

184b | वृक्त इति कनौ | वृक्षे: | यथास्थानं यमः | 88b |

[ तस्माद्धनस्पतीनां संवत्सरे वृक्तमपि रोहति—वृक्तम् √ वृश्च् + त ८. १०. w. vṛkṛém:

184c | युक्त इति कनौ | यथास्थानं यमः | 88c |

[ यक्सं मतसाभ्यां फ्रीह्रो युक्रस्ते वि वृद्दामसि-युक्तः = यक्तः २. ३३. ३.]

185 ॥ हैरण्येरिति सायी ।। २३=४५ ॥

[ हैरण्येरन्यं हरितों वहन्ति-१३. २. ११. ]

186 ॥ तामधूमा इति मरौँ ॥ २४=४६ ॥

[तीवा अवणा छोहिनीस्ताम्रधुमाः—ताम् ऽ धुमाः १०. २. ११. ]

187 ॥ नद्यों वेश-त्या ईवेत्ययकारम् ॥ २५=४७॥

[ समुद्रा नुषो वेशन्तास्ते नो मुञ्चन्त्वंहंसः वेशन्ताः "नद्यपेक्षया अस्पानि सरांसि" ११. ६. १०. ]

यांतं रेफांतः

188 ॥ त्वष्ट्रैव रूपमिति तृतीयान्तम् । रेफान्तः संयोगः ॥ २६=४८ ॥

[त्वष्ट्रेव क्यं सुकृतं स्वधित्या—त्वष्ट्राऽइव १२. ३. ३३. ]

रुमं इति सपमी

189 ॥ अपंरुध्म इति धमी । यथास्थानं यमः ॥ २७=४९ ॥

[ नुदामं पन्मपं रुध्मो असात् कृष्मः १२. ३. ४३. ]

W. rundhmo

<sup>1. \$</sup> वो अश्विवेति; Vr यो अश्वेनेति वकारांता: and so are R and Al. 2. Vr वेयवे वा. 3. \$ हैरंप्यै-; Vr हिरण्यौरिति णायो:; M नयो. 4. \$ तांत्रवृत्रा इति नरी; Vr तांत्र- मरी. 5. All mss. वेशन्त्या: except Vr which has वेश्मशंत्या इतेत्युकारम्; the correct reading is however वेशन्ता इतेत्यवकारम्. 6. So J, \$ and Y (which reads ध्ममौ); N, M, -रुध्ममिति. Vr. -रुध्म इति धमौधाकस्मा-

190 ॥ केल्मुलिः कुल्मेलमिति लमौ ॥ २८=५० ॥

[ कुल्मिलिंग्-कुल्मिलिः १५. २. १. शुल्य हेव कुल्मेलं यथी-कुल्मेलम् = "कुत्सितमलोपेतं सृदुलं शरीरावयव-विशेषमिव" २. ३०. ३. ]

191 ।। रज्या निर्वत्ता इति सत्ते द्वितकारम् ।। २९=५१ ॥

[ये पार्थिवे रजस्या निषंत्ताः—निऽसंत्ताः १८. १. ४६.]

192 ॥ आर्द्रहेस्तां समन्त इति रेफनकारादिः संयोगः ॥ ३०=५२ ॥

[ यद्यां दास्या देईहिस्ता समन्त उल्लुखलम् समन्ते = सम्ऽथन्ते = अङ्के or

W And S samanté

193 ॥ तियमिति स्यो ॥ ३१=५३ ॥

[ करम्भं कृत्वा तिर्यम्-४. ७. ३. ]

मातऋस्व

194 ॥ ऋस्वांगं मातिरम्वरीति भवौ ॥ ३२=५४ ॥

[स्तुष्व वंष्मेन्पुरुवतमीनं समुभ्वाणम् - ऋभ्वाणम् ५. २. ७. स्वसारी मात्रिभ्वरी अर्थे - मात्रिभ्वरी इति मात्रिभ्वरी = "mothergrowing" ५. २. ९. ср. Х. 120. 9. ]

मंदिष्टी, तुंधीति

195 | अन्तंवच्चा समन्ते प्र यद्भन्दिष्ठो जिह्नां नि तृन्वीति नकारादिः संयोगः | १३=५५ |

[अनुन्तं वितेतं पुरुषानुन्तमन्तेवश्चासमेन्ते अन्ते अवत् । च । समेन्ते इति सम्ऽर्थन्ते १०. ८. १२.

मंदिष्ट प्र यद्भन्दिष्ठ पर्षा प्रास्माकांसम्ब सुर्यः अन्दिष्ठः = "स्तोत्त्तमः, अन्दितः शब्दात इष्टन्" ४. ३३. ३.

वंवि जिहां नि रिन्धि प्र दुतो सृणीहि—नि । तुन्धि √ त्र +िह ५. २९. ४.]

11911

<sup>1.</sup> N, J -कल्मिलिन; M. -कल्मलिमिति-; V कल्मिलः कुल्मल-; Vr कल्माविः कुल्मल-; Ş -कल्मिलि मी. 2. Al सन्ते 3. Al बाईहल्ता समंब्त इति रेफनकारादिः; N आईहल्ता समक्ते इति क्कारादिसंयोगः; M agrees with this (except समंक्त), J -समक्त इति ट्कारादिसंयोगः; V -समंत इति रेफनकारादिः (संयोगः omitted) B. -समेत इति रेफनककारादिः; Ş आइहल्ता समंक्त इति टकारादिसंयोगः (it combines this with the following); Vn समक्त इति रेपुनवकारादि संयोगः नकारादिसंयोगः 4. N -तिरौ, V. Al रियौ; so is Vr (which also combines this with the following). 5. Vr कम्पूर्णे मातरिक्यवै: B कम्बणं मातरिक्यो; Ş कम्बणं मातरिक्यिते भवीः J is correct except that it omits samdhi in -म्बरीति; M reads म्यौ. 6. Al अनंतमंतववा समंत प्र यहादिदे विद्वानित्रभौति. 7. N -टो; so are J, Vr: S omits हो. 8. N जिहांतिएन्थीति: J, V, P जिहां नितृत्थीति; B जिहांनि तृत्थरित-; 9 V, P देफनकारादिः after this N reads ॥ सन्न ३३ ॥६॥; J सन्न ३३ ॥२॥; N has only ॥१॥; other mss. give n ॥२॥

### **त्र्रथर्वप्रातिशा**ख्ये

भवति on margin

# 196 ॥ नकारस्य विसर्जनीयः ॥ १=५६ ॥

१ उपबद्धाँ इहा वेह-१. ७. ७.

२ शास इत्था महाँ असि—१. २०. ४= X. 152. 1.

रे यो असाँ अभिदासंति-१. २१. २= X. 97. 23.

४ सर्वोन्मञ्जूपधाँ अधि मत्। शपथान् २. ७. १.

प्र गिरिमेनाँ आ वैशय—२. २५. ४.

६ इन्द्रेः सालावृकाँ ईव-२.-२७. ५.

द्वारा खल्वाँ इव—खल्वान् ऽ इव २. ३१. १.

न विश्वनित्याँ अहमुत्तरत्वे - ३. ८. ३.

६ मर्ग एव भगवाँ अस्तु देवः—३. १६. ५= VII. 41. 5.

१० क्षीरेण पूर्णो उद्केन द्वा (४.३४.७.) इति उत्तरस्याम्; पूर्णा उद्केन

in 4. 34. 6.

ākāropadhasyopabaddhādīnām svare II.27. Examples cited by the comm. are as marked here.

This is cited under yaroşmāpattau ca I.68 which prescribes nasalization; IV. 41, which prescribes separation and ive ca IV. 75.

Ex. 8-

T. áhámú-

११ सा वृक्षाँ अभि सिष्यदे—५. ५. ९.

१२ ये ३ साँ अभ्यघायन्ति—५. ६. ९. वेस्माँ अभ्य

१३ अम्रे ताँ इह मादय-५. ८. १. त corrected

१४ वि मुश्चामि रथाँ इव-५. १३. ६. मुँचामि रय

१४ वैतह्व्याँ अवातिरत्—५. १८. ११.

१६ अमित्राँ अर्च जङ्घनीहि<sup>3</sup>—५. २०. ८.

१० उद्युतो मस्तस्ताँ ईयर्त—६. २२. ३.

१ क इसाँ आ देधर्षति—६, २८, २= X. 155. 5.

मर्खः सच्छम् १६ अमेर्त्या मर्त्या अभि नः सच्चम्-६. ४१. ३.

२० अयक्माँ उत पूर्वषान्—६. ५९. २.

२१ यथीसितः प्रथयते वशाँ अर्च वशान् ६. ७२. १.

क्व बने २२ एउ पञ्च जनाँ अति—६. ७५. ३.

२३ न सन्नाँ अव गछति—६. ७६. ४.

२४ स्थाम्न्यभ्याँ अतिष्ठिपम् स्थामिन । अश्वीन् ६, ७७, १,

२ मदीनां फेनाँ अनु तान्वि नश्य'—६. ११३. २.

२६ पयः सर्वां " अर्तु क्षियं—६. १२१. ४.

२० येने वृक्षाँ अभ्यभेवः-६. १२९. २.

२= सो असाँ ' अमेयतमेन नेषत् ' - ७. ९. २= X. 17. 5.

Wand B येश्सान-

This is cited as example under yarosmāpattau ca I. 68 which prescribes the nasalization, of the preceding vowel, in case n or m is converted into y, r, or a spirant.

Lüders, (Acta Orientalia XIII. p. 83,) proposes tám for tán

C. vivikava

Paipp. gacha for kaiya and this is what the comm. gives in paraphrase of anu ksi-

MS. 4.14. 6 mesat for negat.

1. Ş omits नकारस—तन्ये प्रकृत्या (56–59); J —सन्जे-. 2. Vn इछा. 3. Vn असँ. 4. Vn व 5. Vn मेर्ने, everywhere whort ज. S.  $V_{\rm D}$  ब्हाँ. 7.  $V_{\rm D}$  बंधनिहि. 8.  $V_{\rm D}$  आदन्दित. 9.  $V_{\rm D}$  फेनमनु तान्विनहय यथाः. 10.  $V_{\rm D}$  सर्वे अनु-. 11.  $V_{\rm D}$  सी असँ अमनत । मन । नेवत् 12. Vn repeats येन वृक्षां—स्ववां अवोभिः.

C. seems to read

This is cited as an example under yuşmadādeše tais tvám

adivarjam II. 84.

which changes s into

s before forms of the second personal pro-

noun, excepting

rebhāṇān. C. martyān

```
२६ इडेंवासाँ अर्चु वस्तां व्रतेन-७. २७. १.
               ३० इन्द्रीः सुत्रामा सवाँ अवीमिः स्व ऽ बान् ७. ९१. १.
     स्ववं इन्हों ३१ स सुत्रामा स्ववां इन्द्रः—७. ९२. १.
               ३२ घृतेनासाँ अभि क्षर-७, १०९, ४,
             ३३ अति धन्वेच ताँ इहि—तान् ७. ११७. १.
              ३४ वाचा शस्याँ अशानिभिर्दिहानः—८. ३. ६.
         शस्य
              ३५ उतारैभाणाँ ऋष्टिर्भिर्यातुधानीन्—उत । आ ऽ रेभाणान् ८. ३. ७.
     भाण रिष्टि
               ३६ अग्ने मता अमर्त्यस्वं नः —८. ३. २०.
               ३७ चरुरंग्निमाँ ईव-८, ४, २
                   [मोषं वा देवाँ अप्यूहे अग्ने—८. ४. १४. ]
          देवँ
               ३= जिगीवाँ अपराजितः—८. ५. २२.
              ३६ ताँ उ पञ्चातुं सेचिरे—८. ९. २३.
    मनुष्यँ असु
              ४० देवान्मं नुष्याँ ३ असुरानुत ऋषीरै—८. ९. २४.
              ४१ ताभिष्टुमसाँ अभिसंविदास्य—९. २. २५.
               ४२ तेन कीर्डन्तीश्चरत वशाँ अर्तु-वशान् ९. ४. २४.
              ४३ ब्रियः सतीस्ताँ उ मे पुंस आहुः तान् ९. ९. १५.
       तँ; पूंस
               ४४ ये अवश्चिस्ताँ उ पराच आहुर्ये पराञ्चस्ताँ उ अर्वाच आहुः—
  अवीचस्तँ उः
      परांचस्तँ
                                                                 9. 9. 19.
 देवँ अनुसीयति
              ४५ केन देवाँ अनु क्षियति—१०. २. २२.
              ४६ ब्रह्म देवाँ अनु क्षियति—१०. २. २३.
 देवँ अनुक्षीयति
              ४० पूर्वी जाताँ उतापरान्—१०. ३. १३.
              ४८ ब्राह्मणाँ अभ्यावर्ते—१०. ५. ४१.
               ४६ द्विषतो मे ऽ घराँ अकः - अघरान् १०. ६. १९.
                   [सपतानमे ऽधराँ अकः-१०. ६. ३०.]
              ४० लोकान्त्सर्वी अधौरयत्-१०. ७. ७.
    लोकान्सर्वी
              ४१ देवाँ अप्येति ब्रह्मणा-१०. १०. ६.
         देवँ
              ५२ विद्वान्देवान्यित्रयाँ पह वेक्षः - यित्रयान् । आ । इह ११. १. ४.
       यशिय
              ५३ परः कम्बूकाँ अप मृह्धिं दूरम्-११. १. २९.
  नंब्क् अपमृहि
               ४४ कुरममुक्ताँ अस्ट्मुखान् कुरम ऽ मुक्तान् । अस्क् उमुखान् ११. ९. १७.
     कुंभमुस्कें
              ४४ सर्वीस्ताँ अर्बुदे इतान्—११. १०. २३.
सर्वरेंतें this is
   repeated
              ४६ तेनासाँ अपि सं स्रंज-१२. १. २५.
   तेनास्मँ अपि
       सँ मृज
              ग अ मुच्यमानो निरेनसो ऽ मोगसाँ अशस्त्याः—१२. २. १२.
  गस्म अशस्त्या
              प्रव रक्षः पिशाचाँ अपवाधमानः-१२. ३. १५.
      पिशाचै
              ४६ तेन लोकाँ अभि सर्वी जयेम-लोकान्। अभि। सर्वीन् १२. ३. १७.
```

2. Vn अशीमें. 3. Vn देवान्मनुष्यां सा-. 4. Vn repeats दिवतो मेऽपरा अवः—वर्डर स्तान्. 5. Vn वृष्टि.

६० य एषां ज्योतिष्माँ उत यश्चकरी-१२. ३. १६. ज्योतियाँ ६१ प्राहि पाप्मानमित ताँ अयाम—तान् १२. ३. १८. पाप्मनमति तै अयाम ६२ सर्वोस्ताँ उप पात्रे ह्रयेथाम्—तान् १२. ३. ४०. सर्वरंत ६३ तहेवाँ अपि गछति-१२. ४. ३१. तदेवं अभि ६४ गीर्भिक ध्वा अकल्पयतं - १३. १. ५३. ६४ प्रिया श्रविम्लो दुर्यो अशीमहि-१४. २. ५. यशिय ६६ स यज्ञियों यजित यज्ञियाँ ऋतून्—१८. १. १८. ६७ वार्ज ससवाँ उपयासि भूरिभिः—१८. १. २२. ६= आ स द्यमाँ अमवान्भूषित यून-यु 5 मान् १८. १. २४. चुमँ [ 百茅 ६६ आहं पितृन्त्स्विदत्राँ अवित्सि सु ऽ विद्रश्रान् १८. १. ४५. खुम ७० स्वादुष्किलायं मधुमाँ उतायम्—१८. १. ४८. Text, svadúh k-रसवँ ७१ तीवः किलायं रसवाँ उतायम्—१८. १. ४८. ७२ अर्था पितृन्सुविदत्राँ अपीहि-१८. २. ११. X. 14.10 úpehi ७३ ऋषीन्तपस्वतो यम तपोजाँ अपि गल्जतात्—१८. २. १५. तपोज vy इमान्यृहाँ उपं जुजुषाण एहिं—१८. २. २१. प्य सोमध्य यो ब्रोह्मणाँ अविवेश-१८. ३. ५५= X. 16. 6; TA. 6. 4. 2. नाह्यणँ ण्ड् प्राणः सिन्धूनां कळशाँ अचिकदत्—१८. ४. ५८. ककशँ ७७ श्रज्जमीमदन्त ह्याचे प्रियाँ अधूषत-१८, ४, ६१, अव प्रियँ

11 90 11

भवति on 197 ॥ नकारस्य रेफः ॥ २=५७ ॥ margin १ /अतुँबत्स्जते वशी अतुन् ६. ३६. २. र मो प पणीरभ्ये ३ तानतो भूत-५. ११. ७. ३ हर्नाव दस्युँकत बीध्यापेः-४. ३२. ६. ४ श्रहस्त्रं जनयं सप्त सिन्धून्--६: ६१. ३. रजनयनृत् प्र ऋतुँरन्यो विदर्धजायसे नवः-६ एनं प्र हिंगुतात्पितुँ रूप--१८. २. ४. अधा पितुँ रुप द्रव—१८. २. २३. = त्रापों श्रमि प्र हिंगुत पितृँक्प—१८. ४. ४o. पित्रप 198 ॥ तक्मस्तावीनस्युग्रस्तेजंसि न प्रस्ततापोग्रस्त्वं देव सूर्येतः सँस्तानि पद्य-स्यारोहँ रित्र द्विव इत्यतो अन्यत्र इस्वीपधस्य तवर्गे अकृत्याँ ॥ ३=५८ ॥

Ex. 1— Text rtúr a misprint. SV. II. 1059; TS. 2. 4. 1. 10. rtún út-

The first three examples are cited under yarosmāpattau ca I.68, which makes the preceding sound nasalized in case n and m are conversed into

y, r, or a spirant.

The same are cited on nāmyupadhasya repha rtūmr út srjate vasityevamādīnām II. 29, which means that preceded by an alterant vowel, n becomes r in the passages rtūmr ta srijte vasi etc.

X. 85.18 rtún a-TB. 2.7.12.2.

X. 16, 2 pitfbhyah for pitf-

na samairayantādīnām II. 80.

Text everywhere with anusvara

- १ यार्वजातस्तक्मँस्तावानसि-५, २२, ५,
- २ यथा सूर्यो नक्त्राणामुद्यस्तेजांस्याददे—७. १३. १.
- ३ न घँस्तताप न हिमो जेघान- घन = "अनुकरण्शब्दोऽयम् । ग्रीष्म इत्यर्थः"

9. 86. 2.

- ४ उद्यस्त्वं देव सूर्य-१३. १. ३२.
- प्र इतः सँस्तानि पश्यसि—१३. १. ३९.
- ६ आरोहँस्त्रिदिवं दिवः-१७. १. १०.

199 ॥ तवीयान्तपंसा चिकित्वान्त्वं दूतो देवां तां त्वाछावदामसि वि शत्रून्ताद्धि जनां हुँहन्तुमुधीं तपस्वतो यम विवस्वात्र इति दीर्घोपधः ॥ ४=५९॥

तवीयांन्त

- १ [ अभीहि मन्यो तनसस्तवीयान्तपंसा युजा वि जीह शत्रून् तवीयान् । तपंसा 8.33.3 = X.83.3.
- २ चिकित्वान्त्वं दूतः किरासि प्रचेताः चिकित्वान् । त्वम् ५. १२. १ = X.110.1.

देवा तां स्वा

- ३ प्रतीची विश्वन्दिवान्तां त्वाछावदामिस देवान् । ताम् ७. ३८. ३.
- ४ वि शर्त्रुन्ताढि वि मुधो नुदस्य—शत्रून् । ताढि ७. ८४. ३ = X. 180. 2.

जनांन्द्रँ इंतं

- प्रजनन्दिंहन्तम् जनन् । दंहन्तम् १२. २. ९.
- ६ ऋषीन्तपंखतो यम—१८. २. १५=X. 154. 5.
- विवस्तान्त्रो अमृतत्वे देघातु—विवस्तान् । नः १८. ३. ६२. ]

# 200 ॥ सप्तधातुँ विसर्जनीयस्य लोपः ॥ ४=५९ ॥

- १ (दीर्घायुत्वाय-आयुः + त्वायं; "सकारछोपश्छान्दसः" १. २२. २.
- र अथी सहस्रचक्षी त्वम्—सहस्रचची इति सहस्रऽचक्षी=चक्षुष् ४. २०. ५.
- ३ वर्हिषदः-वर्हिऽसदः = वर्हिष् + सद् १८. १. ४५, ५१.

अँहसः

- ४ अग्निरुक्थेष्वंहसु—अंहेऽसु=अंहेस्+सु ६. ३५. २.
- प्र राजीमिरसा अहभिर्दशस्येत्\*—अहं अभः = अहं न् + भिः = अहं र् + भिः १८. १. १० = X. 10. 9.
- ६ एतं तिस्रोऽति रोचना यतो न पुनरायति—"रोचना = रोचनाः "सूर्यचन्द्राग्नीनां रोचमानाः प्रभाः" ६. ७५. ३.
- ॰ मधुमती स्थ-मधुमतीः। स्थ १६. २. २.
- म ईशां वो वेदराज्यं त्रिषेन्धे अरुणैः केद्रभिः सह-वेदऽराज्यम् = वेद्स् + राज्यम्

११. १०. २.

अचिष

- ६ तपुरप्राभिरचिमिः अर्चि ऽभिः = अर्चिष् + भिः ८. ३. २३.
- १० यथापक तन्वं १ सं भरस-यथाऽपक=पक्ष् ८. ४. ५२.

C. tāliha-tādaya

Roth suggests trmhántam ZDMG. XLVIII. This is an example under rvarnasya rephät param yat 1.71, which says that of the r vowel, the part following the r receives the nasal quality.

dīrghāyutvāyādisu ca II. 59 prescribes the dropping of visar-janiya. Ex. as marked

dīrghāyutvādīnām ca IV. 100 negatives the restoration of the original form. Ex. as marked here.

This is cited as an example under barhipathyapsu diviprthi-viti ca II.100 which prescribes satva.

ámha-su is cited as an example under sau ca IV. 32, which prescribes separation of su in the Pads.

C. rocanah W. propo-ses rocanah.

Intrusion margin; covered by 80. X. 87.23 ratibbih

<sup>1.</sup> Vn तेजस्यादवे. 2. Vn यत:. 3. V. joins समयात with the previous sutra. The rest of the mss. read वीयाप: सप्तभातु विसर्जनीयस्य as ong. J - अस्सप्तभातु विसर्ज-. 4. मधुमति स्य.

संचकी

¥4:

### **श्चर्थातशा**ख्ये

# 201 ॥ समासे सकारः कपयोरनन्तः ॥ ५=६० ॥

अधस्पदम्—अधः ऽ पदम् २. ७. २. पीबस्फाकम्—पीबः ऽ फाकम् ४. ७. ३. नमस्कारेण-नमः 5 कारेण ४. ३९. ९. यो विश्वतस्पाणिकत विश्वतस्पृथः—विश्वतः ऽ पाणिः; विश्वतः ऽ पृथः १३. २. २६. ]

samāse sakarah kapayor anantahsadyah śréyaśchándasām II. 62 prescribes the change of visarjanīya into s, in a compound, before k and p, excepting in the case of antah, sadyah, śréyah, and chándah. Examples as marked here.

#### अनन्तस्तस्यापवादः

।। अन्तःकोशमिवान्तःपात्रे रेरिहतीं सद्यष्कीः श्रेयःकेतुःछन्दःपक्षे परः पर इति ॥ ६०b ॥

अन्तःकोशमिव जामयः अन्तः कोशम् ऽ इव १. १४. ४; three of W's mss. with one or two of SPP'S read antas

अन्तःपात्रे रेरिहतीम्—अन्तः ऽ पात्रे ११. ९. १५. -सदः ऽ क्रीः "the same-day purchase" "सोमयागविशेषः" ११. ७. १०; SG. 3. 14.

as an ex., where visarjaniya becomes of like position with guttural; cp. II. 62; C. pätre antah ŚG. 3.14.2; bul cp sādyaskrih APMB. 2. 21.1; C. sadyask-

श्रेयःकेतो वसुनित्सहीयान-श्रेयः उकेतः ५. २०. १०.

खन्दःपक्षे उषसा पेपिशाने छन्दःपक्षे इति छन्दं:Sपक्षे ८. ९. १२.

यद्यजाया पचित त्वत्परः परः (परः ऽपरः "beyond" १२. ३. ३९.)

इति ।

dasvatī:

ndasp-.
The comm. on CA.
II. 62 adds "parah
parah; para iti camreditasamāse na sakāro bhavati tvatparah parah. This is not treated as a rule by the comm.; cp. W.

TS. 4.3.11.1 chan-

Pet. Lexx. give cha-

pañcamyāś cángebhyah páry ādivarjam II.67. Éx. as marked; cp. also tatás párau bráhmapare II.66.

202 || पश्चम्याः परी परतः सकारः || ६=६१ ||

जातं हिमवतस्परि—४. ९. ९; ५. ४. २. विद्युतो ज्योतिषस्परि-४. १०. १. अर्णवान्महतस्परि—१. १०. ४. असृतै दिवस्परि—४. १५. १०. उन्मत्तं रक्षसस्परि—६, १११, ३, इन्द्रं देवेभ्यस्परि-७. ३८. २. उद्ययं तमसस्परि--0. 43. 0. इन्द्रासोमा वर्तयतं दिवस्परि—८. ४. ५.

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

anantas tasyāpavā-daḥ indicates that our treatise had the full sutra of APr. before it.

This is cited under visarjanīyasya paras-asthāno' ghose II. 40

<sup>1.</sup> Majority of mss. have यथापर समासे सकार: क्ययोः; Ş reads यथापरसमासे सकार: क्लस्यापनाद: as one; V, on the other hand, has बवापरसमासे संकार ॥ कपयो as two stitras. 2. Vn सवःकीः. 3. Omitted in Ş; M पंचंक्याः रौ; R पंचक्याः परौ विसर्जनीयस्य महारः as one; V पंचन्याः पयो विसर्वनीयस्य सकारः as one.

यथा स्यों मुज्यते तमसस्परि-१०. १. ३२. अश्रीवर्गोद्दिवस्परि-११. २. ४. विश्वसादेनसस्परि-१४. २. ४४. ]

#### तस्यापवादः ---

। पुमन्पुंसः परिजातः प्राणमङ्गभ्यः पर्योचरन्तं तत्पिट् प्रजितन् वन्स्पितभ्य प्पर्याभृतं सह पृष्टिकोः प्पिट् संभृतमघायो प्यिप्पृंथिनो विश्वतं प्पिट्मूरिस पृथिन्या उपर्योजो बृह्तप्पिट् सामनि वायो प्पर्यात्मोत्का-मात् प्परि ।। ६१७ ।।

```
१ पुर्मान्युंसः परिजातः-३. ६. १.
```

र प्राणमङ्गिभ्यः पर्याचरन्तम्—२. ३४. ५.

तत्परि ३ ततः परि प्रजातेन—६. ८९. १.

प्रथिव्या वृपर्योज ४ द्विवस्पृथिव्याः पर्योज् उद्भृतम्—६. १२५. २.

प्रतिकोः परि ६ पृतिकोः परि संभृतम् — ७. ५६. १.

अधायोः परि अधायोः परिपन्थिनः -१. २७. १.

विश्वतः परिभूरसि - ४. ३३. ६.

[ द्वस्पृथिक्याः पर्योजः उद्भृतम्—६. १२५. २. ]

बृह्तप्पि ६ बृह्तः परि सामानि—८. ९. ४.

वायोप्पर्या १० त्वर्षुर्वायोः पर्यात्मा त आर्मृतः - ९. ४. १०.

मातृष्परि ११ उत्क्रामातः परि चेद्तप्तः-९. ५. ६.

भवति on margin 203 ।। विसर्जनीयस्य सकारः ।। ७=६२ ।।

१ (रायस्पोषम् - रायः । पोषम् १. ९. ४.

र परुष्परुराविवेशा यो अस्य-परुःऽपरुः १. १२. ३.

३ मा पिशाचं तिरस्करः ४. २०. ७.

समृद्धयसे

४ इडस्पदे समिध्यसे -- ६. ६३. ४.

वसितास्परि

शर्गणस्ते असितास्परि—६. १३७. २.

६ यो नो द्वेष्ट्यर्थरः सस्पदिष्टि—७. ३१. १.

॰ सं जास्पत्यं युगममा क्रेगुष्य-७. ७३. १०.

<u>जंतोरमस्पादयामि</u>

द विश्वस्य जन्तोरघमस्पदीष्टं - ८. ४. १६.

ध आपस्पुत्रासो अभि सं विशष्त्रम्—१२. ३. ४.

This is cited as a counter-example under pancamyās cangebhyah pary ādivarjam II. 67.

C. paripra-

MS. 8.16. 8 : 186.9

rāyás pósādisu ca II. 80 changes visarjanlya into s in rāyás pó-etc. Examples as marked here.

C. paruh p-

C. iļasp- idāyās padé II. 72 changes visarjanīya into s.

W. suspects that 6.68.4 was not in the text of the comm.

W. and S. saitah pari without recording variant.

Ex. 6 na sás padista II.68

1. Vn मृशायोष्परि. 2. Vn विश्वतपरिस्. 3. Vn प्रविच्या अयोग. 4. Vn आसातप्परि. 5. Omitted in Ş; J विस्तर्थ-; Al joins 62-64 into one. 6. Vn सङ्ब्रते. 7. Vn सस्पतीष्ठ. 8. Vn जेतीरबसस्य द्याच्यां पद्य

र्जस्युः १० वि वामेषि रजस्पृथं—१३. २. २२.

११ महस्पुत्रासो असुरस्य वीराः-१८. १. २.

१२ स्वादुष्किलायं मधुमाँ उतायम्—१८. १. ४८.

Ex. 7 jāspatyám IV. 64; IV. 83 negatives division.

W. svåduh kiagainst VI. 47.1 and all the authorities.

बेयः on margin 204 | पत्वस्थापवादैः । तैस्त्वं पुत्रं विध्वस्त्वं प्वस्तैस्त्वा ददुस्तुभ्यं रिक्म-भिस्त्वं मृन्युस्ते र्थिस्ते मृणिस्ते पृथुस्ते सानियृत्तुस्ते तार्वतीस्तुभ्यं प्राचीस्त्वं पित-स्त्वं मिन्द्राक्तुभिस्तवे श्रवस्युस्त्वं द्यौसावे गृहपितिस्तवे दिधिषोस्तवे ।। ८=६३ ।।

१ (तैस्त्वं पुत्रं विन्द्स्वे—३. २३. ४.

२ विधिंस्त्वमस्योषधे-४. ६. ८.

र पवस्तैस्त्वा पर्यक्रीणन्—पवस्तैः = "पवनाय अस्तैः संमार्जनीतृणैः" ४. ७. ६.

४ नैतां ते देवा अद्दुस्तुम्यं चपते अत्तवे ... ५. १.

प्र त्वं सूर्यस्य रिमिसिस्त्वं नो असि यज्ञिया—६. १०८. १.

मन्युस्ते

६ अयो यो मन्युस्ते पते-७. ७४. ३.

० रियस्ते ?

मणिस्ते अख-१०. ३. २.

ध पृथुस्ते ?

१० स्तनियत्त्रस्ते वाक्प्रजापते—९. १. १०.

११ तावतीस्तुभ्यमोर्वधीः—८. ७. २५.

१२ प्राचीस्त्वम् ?

पतिस्त्वंमिद्राकुमिः

१३ शच्याः पतिस्त्वमिन्द्रासि—१३. ४. ४७.

१४ अर्वे भेभिः परि पाह्यक्त्रभिः । तवेद्विष्णो—१७. १. ९.

१४ श्रवस्यस्त्वं भूरिभभूतिर्जनीनाम्—६. ९८. २; MS. 4. 12. 2.

१६ तव द्यौस्तव पृथिवी-११. २. १०.

१० अहं गृहपतिस्तवं -१४. १. ५१.

१= इस्तप्रामस्य दिधिषोस्तव - दिधिषोः १८. ३. २.

C. dadhisoh follo-

paramebhyó'nāpāke II.94 changes s of the root sthā into s

after parame etc. Examples as marked

wed by S.

Cp. sasthyās cāśacyāh II. 70.

# 205 ॥ अनुपसर्गेत्यंकारः ॥ ९=६४ ॥

१ पुर्मेष्ठी—पुर्मे ऽस्थी "परमे सत्यलोके तिष्ठतीति परमेष्ठी आदिब्रह्मा"

४. ११. ७.

२ <u>भुवनेष्ठाः अवने ऽ</u>स्थाः "भुवने भूतजाते नादात्मना न्याप्य तिष्ठतीति भुव-नेष्ठाः शब्दः" ४. १. २.

ŚŚS. V. 9. 6; ASŚ. IV. 6.3 bhūmaneşthāh.

र मध्यमेष्ठाः मध्यमे ऽस्थाः "मध्यमेव मध्यमम्, मध्ये वर्तमानः" ३. ८. २.

अंगेष्ठाश्रेष्ठा

· अक्तेष्ठाः—अक्ते ऽ स्थाः = शरीरावयवस्थितः ६. १४. १.

changes s into s before forms of the second personal pronoun excepting in tais tetc. Counter-examples as marked here.

yusmadādeše tais-

tvám adivarjam II.84

W., S. manyús te.

1. रस्प्र:. 2. Omitted in \$ 3. Vn omits विदस्त. 4. Vn विभिन्ने. 5. Vn पवतस्त्वा. 6. Vn दीधिवोस्तव. 7. \$ अनुपसर्पात.

```
अष्ठाः—अम् स्थाः ? (अ+इष्टन् ) ४. २५. ७.
```

गोधे ६ गोष्ठः-गोऽस्थः "वासस्थानम्" ३. १४. ५.

रिष्टाम्—रिये ८ स्थाम् "धनवित प्रदेशें तिष्ठन्तम्" ७. ३९. १.
 निरिष्टाम् श but cp. :—

न नरिष्टा ? ७. १२. २.

ध प्रथिष्ठम् (प्रथि + स्थम् ? [ प्रथ् + इष्ठन् ] ८. ३. १. ) इति ।

206 ॥ पूर्वपदात्वकारः ॥ १०=६५ ॥

त्रिष्ताः—त्रि असुप्ताः "त्रयो वा सप्त वा मावाः" "the thrice seven" १. १. १

tryādibhyah II.98. Examples as enclosed.

गोषेधाम् गोऽसेधाम् "गौरिव सेधति गच्छतीति गोषेधा स्त्री। ताम्" "kine-repelling" १. १८. ४.

र्घुष्यदेः-र्घु ऽस्यदेः "रघु छघु शीघ्रं स्यन्दते गच्छतीति" "swift-

running" 3. 9. 2.

गविष्ठिरः

प्रथिष्ठाम्

ग्विष्ठिरम्—no separation "गवि वार्च वेदात्मिकायां स्थिरः" "name of a sage" ४. २९. ५.

धृष्णुवेणः—धृष्णु ऽ सेनः "with bold army" ५. २०. ९.

विषासहिः —वि उससहिः "विविधं पुनः पुनः परेषां सोढासिभविता" १.

२९. ६.

अभिमातिषाइः

अभिमातिषादः अभिमाति ऽ सदः "अभिमातीनां राष्ट्रणां सोढा" ४. ३२. ४. पुरुष्दुतः —पुरुऽस्तुतः "पुरुभिर्वेद्वुभिर्यजमानैः स्तुतः प्रशंसितः" ६. २. ३.

रिषिण्डतद्

ऋषिष्टुताम् - ऋषिऽस्तुताम् ६. १०८. २.

ग्रिषक् ग्रि ऽ सक् "गम्भीरम्" [ गमीरं सजति ? ] ७. ७. १.

पृथुं हुके — पृथुं ऽस्तुके "पृथुजघने पृथुकेशस्तुके वा। स्त्यायतेः स्तुकशब्दः। वहुभिः संस्तुते वा। स्तौतेर्निष्ठातकारस्य वर्णोपजनश्छान्दसः"

"of broad braids" 9. 88 ?.

विधि

नि ष हीयतां तन्वा ३ तनी च—नि । सः ८. ४. १०.

त्रिषेन्धः—त्रि उसेन्धिः "कश्चित्सेनामोहको देवः, सन्धित्रयोपेतवज्रायुधा-भिमानी वा" ११. ९. २३.

ग्तिषाचः - ग्रित ऽ सार्चः "रातिर्दानं तत्सचन्ते समवयन्तीति" १८. ३.

हि प्म-मित्रश्चिद्धि प्मा जुहुराणः-हि। सम "चित् हि सा इति पादपूरणाः" १८. १. ३३.

### **अथर्वप्रातिशा**ख्ये

अप्निष्वात्ताः —अग्निऽस्वात्ताः "कृतसोमयागाः पितरो वर्हिषत्संश्वकाः अकृत-सोमयागास्तु अग्निष्वात्तसंश्वकाः" १८. ३. ४४.

11 88 11

207a ।। इदम् षु तद् षु पर्यू षु महीमूब्वन्य अषु खुषं अषुं त्ममूषु पर अ त एकम् ।।

इद्मू खु प्र साधय—ऊं इति । सु १. २४. ४.

तद् षु ते महत्-५. १. ५.

पर्यु षु प्र धन्वा वाजसातये-५. ६. ४.

महीमू षु मातरं सुनतानीम्—७. ६. २.

अन्य ऊ षु येम्यन्य उ त्वाम्—१८. १. १६.

स्तुष ऊ षु चतमाय घृष्णवे—१८. १. ३७.

त्यमु खु वानिनं देवजूतम्—७. ८५. १.

इदं त एकं पर के त एकम्-१८. ३. ७.

uña idám ü sv ādisu III.4 prescribės the lengthening of the particle u in passages mentioned here.

idám ű sv ādisu padatvāt IV.98 negatives the restoration of ü sú (to u su) in Krama.

suñah II.97 changes the s of så into s. Examples as marked

X. 10.14 anyám ü and so is COA. anyá ü on II. 97; III. 4. IV.98

vartádisu III. 12 prescribes lengthening of the final vowel of

a prefix before vartá

and so on. The comm. cites abīvartén I.29; abhīvāra I.32.4

उत्तरपदे परे उप-सर्गस्य दीघों भवति on margin वृत्तन

अन्य उषु

स्तुषं ऊ पुं

# 2076 ॥ उपसर्गस्योत्तरपदे दीर्घः ॥ ११=६६ ॥

१ अमीवर्तेन गणिन अमि ऽ वर्तेन "अमितो वर्तते चक्रमनेनेति अभीवर्तो नेमिः।
अत्र कार्ये कारणशब्दः। चक्रनेमिनिर्मितो मणिः। यद्वा
अभितः सर्वतः परराष्ट्रादौ अप्रतिद्वतगतिर्वर्तते अनेन इति
अभीवर्तो मणिः" "with an over rolling amulet"

१. २९. १.

२ विश्वमन्यामभीवार --अभि उ वार - अभि ववार १. ३२. ४.

३ कद्मप्रस्य वीव्हेंण-वि ऽ व्हेंणे "विव्हेंण विवृहत्यनेनेति विवर्हे सुक्रम्"

C. vivarhena

"with Kaśyapa's ejector" 2. 23. 9.

४ अहं राष्ट्रस्याभीवर्गे असि ऽ वर्गे "आवर्जने स्वाधीनीकरणे" "in the

sphere" 3. 4. 2.

परीक्षातं भ परीक्षासम्—परि उ शासम् "a strip" ५. १४. ३.

खातीः ६ मजावतीः स्यवंसे र ब्हान्तीः — खु ऽ यवंसे "शोभनत्णयुक्ते देशे" "in good

pasture" 8. 21. 9.

W. cites sūyávase and sūyávasāt on nārakādīnām prathamasya III.21 which is not proper, because these cases fall under vartādişu ca III.12

1. Vn omite खुष क षु. 2. \$ उपसर्थास्थातर-. 3. Vn -मनीवार. 4. Vn पुपवसे रुशति.

- ण सूयवसाद्भगवती हि भूयाः सुयवस्र अत् "शोभनतृणानि अदन्ती" "feeding in excellent meadows" ७. ७३. ११.
- वर्तः मृत्विवर्तः मृतिऽवर्तः "प्रतिकूछं प्रतिमुखं वर्तयत्यनेनेति" "back turning" ८. ५. ४.
  - ह ऋषीं वोधमतीयोधी—योध्र प्रतीयोधी = प्रति + बोध "wakeful and vigilent" ५. ३०. १०.
  - १॰ प्रतीकारोः-प्रतिऽकाशः "aspect" ९. ८. ६.
  - ११ संपरीवृताम् सम्ऽपरिवृताम् "well-surrounded" १०. २. ३३.
  - १२ अनुवृज्ञौ—अनु उवृज्ञौ "two flanks" ९. ४. १२.
- इतार्तनास्ते प १३ गौर्भीवृतां—अभि उत्तृता "surrounded" ९. १०. ७.
  - १४ ऋतेनास्ते परीवृता—परिऽवृता "enveloped" १०. ८. ३१.
  - १४ अमीवृता हिर्ण्येन अभिऽवृता "surrounded, decked" १०. १०. १६.
  - १६ अभीवर्गाद्दिवस्परि—अमिऽवर्गात् "अभितो वृज्यते गृहादिरूपेण परिच्छियते इति अभीवर्गः अवकाशात्मक आकाशः"; "from the

sphere of the sky" ??. ?. 8.

- १७ चातुर्मास्यानि नीविदै:—निऽविदैः "स्तोतव्यगुणप्रकर्षनिवेदनपरा मन्त्राः । तः गांगविक्षे 'अग्निदैवेद्धः'। 'अग्निमैन्विद्धः'। 'इन्द्रो मरुत्वान्सोमस्य पिवतु' इत्येवमाद्याः । 'निविद्धिन्येवेद्र्यंस्तन्निविदां निवित्त्वम्' (AB. 3. 9.)" ११. ७. १९.
- १८ अभीमोद्मुद्रं अभिमोद् अपुर्दः "आभिमुख्येन वर्तमानो मोदः अभीमोदः। अभीमोदेन मोदयन्ति हर्षयन्तीत्यभीमोदमुदः सुखद्देतवः पदार्थाः"; "they that enjoy enjoyments" ११.

v. 28.

- १६ अभीलाप्लपः अमिलाप्ऽलपः "अमिलापः शब्दः। तेन लपन्ति ब्रुवन्तीत्य-भीलापलपः। शब्दस्य उच्चारियतारः"; "they who utter addresses" ११. ८. २५.
- २॰ यशंसा संपरीवृताम्—सम्ऽपरिवृताम् repeated; १०. २. ३३.
- २१ परीवृतो ब्रह्मणा—परिऽवृतः "encompassed" १७. १. २८.
- निद्याराः निः दं 208 ।। नीहारादिष्वनिङ्गेषुत्तरपदे दीर्घ इङ्गेषु च ।। १२=६७ ।।
  - १ [उदारान्निक्कोत वो तीहारान्—no seperation "अवश्यायान्"; "go unto the mists or also the togs" ६. ११३. २. ]
  - २ विश्वावसुर्म्—विश्वऽवसुम्, "विश्वं वसु यसिन् स विश्वावसुः" २. २. ४.

viśvasya naravasumitreșu III-9 pres-

<sup>1.</sup> Vn प्रतिकाश:. 2. Omitted in Vn. 3. All mss. read गे— except N which has खे-; Vr आर्निगेयूनरपदे दोर्घ:॥ शंगेयु च as two sūtras; so does V, which however has अनि . 4. Vn. विश्वावद्य:.

**अथर्वप्रातिशा**ख्ये

X. 174.1.-vāvrté

३ संघनाजित् संघन अजित् Voc.; "winning booty" ५. २०. ३. cribes lengthening of the final vowel of viśva befor nara, vasu ४ उक्थामदानि'-उक्थ असदानि; "songs and revels" ५. २६. ३. and mitra. सहस्रापोषस्यैशिषे—सहस्रऽपोषस्यः "सहस्रसंख्याकानां प्रजानां पोषकस्य वहलस्य धनस्य" ६. ७९. ३. ६ आहुतीवृधंम्—आहुतिऽवृधंम् "आज्याद्याद्वितिभिवधमानम्" ७. ३२. १. C. sahasraposam and so are VII. 32. 5; TS. III.3.115; MS. IV.12.6. सहस्रापोषं सुमगे रर्गणा—सहस्रऽपोषम् "बहुनां धनानां पोषं पुष्टिं रराणा" पोषं 9. 82. 2. र ईंडे श्राप्त स्वावेसुं नमीभिः स्व उवसुम्; "स्ववसुं सकीयधनं सकीयेभ्यः C. sváva-RV. 60. 1; TB. II. .7. 12 4; MS. IV. 14. 11 read स्तोत्रभ्यो दीयमानं वसु धनं यस्य तम्" "who owns sv-ávasam. good things" 9. 40. 3. ध नघारिषाम् नघ ऽ रिषाम् "नघरुषाम् । न हन्तीति नघा । नघा रुषा O. nagharuṣām रोषोऽस्यां सा नघरुषा। यस्याः कोपोऽपि न घातक-स्तादशीम" "by no means-harming" naghamārá in 19. 39. 2; c. 2. 4. १॰ पवीनसात् पवि ८ नसात् "पविर्वज्ञः । वज्रसदृशनासिकोपेतात् असुरादेः" "from the rim-nosed" ८. ६. २१. 19 विषुवृतः पुरुवृतः - विषु ऽ वृतः। पुरु ऽ वृतः, "moving apart, much विष्वृतः पुरु० पुरुवतः omitted moving" १०. २. २१. in Vn. १२ पुरुवसु:-पुरु 5 वसु:; "the one of much good" १४. २. ४७. TA. IV.20.1 purovásuh पुरुवसो: १३ ओषंधीसंशितः—ओषंधिऽसंशितः १०. ५. ३२. S. ósadhi • sam-१४ संधनाजिति संघन ऽ जिति १३. १. ३७. १५ संघनाजितम् संघन ऽ जितम् १७. १. १. rtā...varī are cited under rtavrdhavarīvā-nesu III. 24, which prescribes the leng-thening of the final १६ त्रातावृधः-११. ६. १९, २०. १७ ऋतावानम् ऋत ऽ वानम् "ऋतमिति सत्यस्य यद्यस्य उदकस्य वा नामvowel of rta, before vrdha, varī and vāna. Ex. 17— rtāvánam-rtá • vā-धेयम्" "the righteous" ६. ३६. १. १= ऋतावरी ऋतवरी इत्यृत उ वरी "righteous" ६. ६२. १. nam is cited under vakārādau ca IV.18, which separates a ta १६ तदीपते—तदी S पते "तदीनां हिंसकानाम् आखूनां स्वामिन्" "o lord of ddhita beginning with v in the Pada. borers" & 40. 3. २॰ उद्भणसी उद 5 नसी "broad-nosed" १८. २. १३. दीर्षछंदसि भवतीति शेषः 209 ॥ अभ्यासस्य दीर्घश्छन्दर्सि ॥ १३=६८ ॥ akārasyābhyāsasya bahulam III.13. Ex. on margin cited as here marked. नार्भका अभि दाधृषु:-दधृषु: १. २७. ३. C. dādrsuh

1. उत्कामदानि. 2. Vn omits कतावानम् रोधचक्रे वावृधते. 3. V दीर्थः छंद्रिमः; Vr अम्यासस्य ॥ दीर्थः as two rules. Al and R - दीर्घछंदसि-

येनेन्द्री अभिवाबुधे—अभि ऽ वबुधे १. २९. १.

मही रोघंचके बाबुघेते वबुधेते इति ५. १. ५.

	वाबृतुः चाक्ऌपत्	यानि जीतस्य वाबृतुः—बृबृतुः ५. १९. १३. स्तोममुक्थं चे चाक्रुपत्—चक्रुपत् ६. ३५. ३.	C. cakṛpat samar- tham akārṣīt
सो	चाक्खुपे	स विश्वा प्रति चाक्लप ऋत्ँकत्त्वज्ञते वृशी चक्लुपे ६. ३६. २.	C. viśvāḥ and cak- rpe; AŚS. VIII. 9. 7; ŚŚS. X.11.9 read viś- vam and cākļpat.
सो वावृधे	वाषृधे	स उ वाबुधे पुनः वबुधे ७. ५. २; TS. 1. 6. 6. 4.	
	वाबृते	तं वर्तनिरचे वावृतं एकमित्पुरु—ववृते ७. २१. १;	C. auuvavṛte
		SV. 1. 372.	
	चाक्खुपे	य इमा विश्वा अर्वनानि चाक्तुपे चक्तुपे "स्रष्टुं समर्थो	
		भवति" ७. ८७. १.	
वर्द्धचेन	चाक्लुपुः	अर्धचेंने चाक्लपुर्विश्वमेर्जत् चक्लपुः ९. १०. १९.	
	तातृपुः	कामाः कामेन तातृपुः—तृतृपुः ११. ७. १३.	tătrpuh is cited as example under abh-
षंद्री	वाबुधे	याभिरिन्द्री वाबुधे वीयीवान—वृष्टुधे १४. १. ३७=	yāsasya parokṣāyām IV.84 which presori-
		X. 30. 4.	bes restoration, in the Pada of a reduplica- tion, in a form of the
यँ <b>र</b> च	वावृधुः	यां हेवा वाष्ट्रधुर्ये च देवान् वष्ट्रधुः १८. १. ४७=	perfect.
		X. 14. 3.	
	जीहीड	तं त्वं। मन्यो अकृतुर्जीहीडाहम्—जिहीड ४. ३२. ५=	C. jihīja-krodhita- vān; op. jīhīdāhām
		X. 83. 5.	III.14; IV.87.
	सासहानः	सासहान ईव ऋष्मः—ससहानः ऽ इव ३. ६. ४.	
	सासुद्दिम्	यं जोहंबीमि पृतनासु सास्विष्ट्म सस्विष्ट्म ३.२१. ३;	
		MS. 2. 13. 3 : 163. 3.	
		N 00 N	

॥ १२ ॥

भवति on margin	210	॥ अश्वादीनां मतौ <sup>3</sup> दीर्घः ॥ १४=६९ ॥	bahulam matau III.17. Examples as marked.
। शालेश्वत्य	(अश्वीवती	शाले ऽश्वीवती—अश्वे ऽवती ३. १२. १.	
व्यानती	अश्ववितीः	अश्वीवतीर्गोर्मतीर्ने उषासः—अश्वे ऽ वतीः ३. १६. ७.	
<b>अंशावर्ती</b>	अश्वीवतीम्	अश्वीवर्ती प्र तेर् या सुरोवी—अश्व ऽ वतीम् १८. २. ३१.	C. prataraya pra karsena taraya,
। त्विषीमते	त्विषीमती	सेनेविष त्विषीमती—त्विषिऽमती ४. १९. २.	
मंतं	त्विषीमन्तम्	त्विषीमन्तं संशितं मा कृणोतु—त्विषि ऽमन्तम् १२. १. २१.	
	त्विषीमते	वर्षणाय त्विषीमते—६. २०. २.	
ज्तिमान्विष्वति	त्विषीमान्	त्विषीमानसि जूतिमान्—१२. १. ५८.	
	विषुवर्ति	विषु ऽ वर्ति—९. ३. ८.	
	विषुवता	विषुवती पुर पुनावरेण—विषु उचती ९. १०. २५.	
। वंतम्	विषुवन्तम्	विषु ऽ वन्तेम्—११. ७. १५.	

### अथर्वप्रातिशाख्ये .

Company of the Compan			
। बतं	उत्तरावेन्तम्	उत्तरं ऽ वेन्तम् "अतिशयोत्कर्षवन्तम्" ४. २२. ५.	
	उत्तरावन्तम्	यो देवमुत्तरावन्तमुपासातै सनातनम्—१०. ८. २२.	
	उत्तरावेत्	उत्तरं राष्ट्रं प्रजयोत्तरावते १२. ३. १०.	
। वय उत्तरा	उत्तरावेत्	अन्वार्रभेथां वर्य उत्तरावेत् उत्तर उर्वत् १२. ३. ४७.	
	मदाबति	वि ते मदं मदावित शार्यमेव पातयामिस—मद्ऽवृति	
		૪. <b>૭.</b> ૪.	
। मदावतीनां	मदावंती	मुद्दावती नाम ते माता—६. १६. २.	
। व <u>र</u> ुणावत्यां	वरणावित्याम्	वर्ण ऽ वत्याम् ४. ७. १.	
पृयां पृयावते	<u> भियावते</u>	मियां <sup>रै</sup> प्रियावते हर-प्रिय ८ वंते ४. १८. ४.	
	मुजावतीः ?	प्रजावेतीः युक्रूपो इह स्युः—प्रजा ऽ वेतीः ४. २१. १.	
	सुमार्वती	अह्य रात्री सुमार्चती—सुम ऽ वेती "समानयामा ।	
		समराब्दात् आवतुप्रत्ययः सार्थिकः" ४. १८. १.	
	समावानम् ?		
<u>स</u> त्यावन	सत्यावीनम्	प्र सत्यावीनमर्वथो अरेषु—सत्य ऽवानम् "सत्यवन्तम्"	
		<b>ક. ર</b> ષ્. <b>ર</b> , ર.	
	बुष्यावन्	बृषांसि बृष्ण्यावन् - बृष्ण्य ऽ वृन् ५. २५. ८.	RV. X. 87.22; VS. XI. 26; MS, II.7.2—
! मं <u>य</u> ुरा	भङ्गुरावेतः	हन्तारं भङ्करावंतः—भङ्कर ८ वंतः "भङ्गशीलकर्मवतो	vatām.
		रक्षसः" ७. ७१. १.	
	क्रदीवंतः*	क्रदि ऽ वेतः "क्रदिवतः । क्रदेः आह्वानार्थादीणादिको	W. kladī; C. knadi
		भावे इप्रत्ययः । रेफस्य नकारोपजनश्छान्दसः ।	
		संमोगार्थम् आह्वानवतः" ७. ९०. ३.	
असितावति	<u>अशितावति</u>	अशिताव्रंयितियावश्रीयात् अशित ऽ विति ९. ६. ३८.	
	रोचनार्वत्	यत्ते चन्द्रं केश्यप रोचनार्वत् रोचन ऽ वंत् १३. ३. १०.	
बतः	इष्टार्वन्तः	(इष्ट ऽ वेन्तः "इष्टा दर्शपूर्णमासादियागाः तद्धन्तः"	
		१८. ३. २०. ) इति।	
दीर्घों भवति	21	11 ।। सर्वलिङ्गवचनेषु च ॥ १५=७० ॥	
on margin			
	वसुर्या	वसुया च यजामहे वसुंऽया "धनेच्छ्रया" ४. ३३. २.	
	<u>शुप्थीयते</u>	शपर्यः शपथीयते—शप्यिऽयते ५. १४. ५.	
	जनीयते	तेना जनीयते जायां मही धेहि शचीपते जिन्द्रयते;	
		"जायन्तेऽस्यामपत्यानीति जनिर्जाया। तामात्मन इच्छते।	
	या चृषायसँ	यहा पुत्रेणोत्पत्तिर्जनिः तत्कामाय" ६. ८२. ३.	
! यंत	अमित्रायन्तम्	वृषऽयस् ६. १०१. १.	
	यानुग्यायन्त्रम्	अपानुदो जनममित्रायन्तम् अमित्र उयन्तम् ७. ८४. २.	X. 180.3 amitray- antam
THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	NAME OF TAXABLE PARTY OF TAXABLE PARTY.		

<sup>1.</sup> Vn मजुबी-. 2. Vn मनुपां पृपावते. 3. Vn यथावती. 4. Vn मंतदीवतः. 5. Vn असिनाव । तः. 6. Vn वसुपा. 7. Vn वृथा पश्च.

। यंतमराती <u></u> योः	कुवीयमानः' अघायन्तम्	क्वीयमोनः क इह प्र वोचत् क्विऽयमोनः ९. ९. १८. इन्द्रो मेऽहिंमघायन्तमहिं पैद्वो अरन्धयत् अघऽयन्तम् १०. ४. १०.	
युत्तान्निप्रिया	अरातीयोः <sup>३</sup> अघायताम् <sup>३</sup> निप्रियायते	अरातीयोभ्रातिब्यस्य—अरातिऽयोः १०. ६. १. अघायतामपि नह्या मुस्नीनि—अघुऽयताम् १०. ९. १. य पेनां निप्रियायते—निऽिषययते १२. ४. ११.	This occurs under ghosavati ca II. 43, which changes visarjaniya into $\tau$ .
		॥ १३ ॥	
भवति on margin		212    प्रथमस्य दीर्घः    १६=७१	nárakädīnām pratha- masya III. 21 prescri- bes lengthening of the
	∫नारकम् <sup>१</sup> साद॑नम्	अर्थाडुर्नारेकं लोकम् नर्रकम् १२. ४. ३६. अर्था युमस्य सार्वनम् सर्वनम् २. १२. ७.	first vowel. nārakā- dīnām ca IV.90 pres- cribes restoration of the original form in the Pada. Examples
इंद्र	्र <b>आसंतः</b>	असंबुस्त्वासंत इन्द्र वृक्का—असंतः; "अविद्यमानस्य" ८. ४.८.	as marked.
इँत्या	आसंत्	तदित्सोमोऽवित हन्त्यासत् असत्; "असत्यम्" ८.	
हंत्या	आसंत्	ध. १२. इन्ति रक्षो इन्त्यासुद्धदेन्तम्—असंत् ८. ४. १३.	sāhyāma III. 15
	साह्याम पूर्वषः <sup>६</sup>	साह्याम् दासमार्थे त्वया युजा वयम् सह्यामे ४. ३२. १. न स रिष्याति पूर्वपः पुरुषः ६. १०९. २.	prescribes lengthening of the a of root V sah; IV. 88 prescribes restoration in Pada.
रूपो	<u>क्रकपः</u> <u>रीरिषः</u>	अश्रिखाते न र्रूडपः —रुड्पः √ रुप् ४. ७. ५. मा नौ रीरिषो मा पर्रा दाः—रिरिषः ५. ३. ८.	S. rūrupah in Pada. kṛpirupirisinām anah- vānām IV. 86 pres-
। यंतु सुख्यायु	्रआ च्यांवयन्तु	आ च्यांवयन्तु सृख्यायु विश्रम्—च्युवयुन्तु "आगमयन्तु" ३. ३. २.	cribes restoration of the roots mentioned here, cyāvayateh kāritā- ntasya IV. 91 pres- cribes restoration. Ex- amples exactly in the
	<u>च्यावयिति</u>	यथा वार्तश्च्यावयिति च्यवयिति १०. १. १३.	same order as here.
भेगा <u>द</u> ेगास्त्र युद्ध	प्र च्यांवय	अङ्गीदङ्गात्प्र च्योवय°—च्यवय १०. ४. २५. च्यावयैश्च वृक्षान्—च्यवयेन् १२. १. ५१.	
्। वताश्च्यावयतु	च्यावयेन् च्यावयन्तु	अच्युतं त्वा देवत्राश्च्यावयन्तु —च्यवयन्तु १२. ३. ३५.	
। इचाव	च्यावयतु	पूषा त्वेतश्च्यावयतु प्रविद्वान् च्यवयतु १८. २. ५४.	
	यावय 	शर्रमस्मद्यावय दिद्युमिन्द्र—यवय "यु, अस्मात् णिचि वृद्धिः। पदकारास्तु संज्ञापूर्वको विधिरनित्य इति वृद्धे	yāvayater ākhyāte IV.92 prescribes resto- ration. Ex. cited are 1.20.2; 1.20.3.
	यावयतम्	रनित्यत्वाद् यवयेतिपदं छिन्दन्ति" १. २. ३. असाद्यावयतुं परि <u>यवयत</u> म् "वियोजयतम्"	
		१. २०. २.	

<sup>1.</sup> Vn कवियमान:. 2. Vn नरातीयो. 3. Vn अधायतं. 4. Vr joins 71-72 into one. 5. Vn नाकरं. 6. Vn पुरुष:, 7. प्र च्यावय omitted in Vn.

१३०		श्रथर्वप्रातिशाख्ये [ 3	.3.18=214—3.15.
। वस्या याध्य	यावय	वधं वेठण यावय—यवय १. २०. ३.	
44-11 412-4	यावय	बरीयो यावया वधम् ( यवय १. २०. ३. ) इति यावद्वा	
<u>इचुन</u> ा	यावय	द्यौष्पितर्यावयं दुद्धना या—युवयं ६. ४. ३.	
। यावय <b>त्</b>	- यावय	ब्यं क्र भूरि यावय—यवय ५. २२. ६.	
	यावयत्	यावयञ्जुमन्तितम् यवयत् "पृथकरोतु" ६. ४. २.	C. anti tam : anti antikāt.
	यावयाः	वरीयो यावया इतः—युचयाः ७. ६५. १.	
यंदु	यावयन्तु	यवयावाना देवा यावयन्त्वेनम् यवयन्तु ९. २. १३.	
	यावय	तानुस्मद्भी यावर्य-युव्य १२. १. ५०.	
	वानयन्तु	अमूं सं वाजयन्तु मे-वनयन्तु "मे महां वा संवनयन्तु	A CARLO CONTRACTOR OF THE CONT
		वशीकुर्वन्तु" ६. ९. ३	
	यामय	वि मध्यं यामयौषधे — यम्य "वियमय" cp. 18. 4	
		69 ; <b>६. १३७.</b> ३	
यंत	ग्लापयन्त	नेमवं ग्लापयन्त-ग्लपयन्त ९. ९. १०.	I.164.10 glāpaya
		11 88 1	vaniyamiśrathigl- āpi IV. 93 prescribes restoration. Examples as marked here.
		213 ॥ द्वितीयस्य दीर्घः ॥ १७=७२ ॥	dīdāyādinām dvi- tīyasya III. 22. Exa- mples as marked here.
	बीदायत्	अयम्प्रिदीदायत्—दीद्यृत् "दीप्यताम् । दीदेतिश्कान्द सो दीप्तिकर्मा । छेटि अडागमः" ३. ८. ३.	This is cited as ex. under didayat IV. 89, which prescribes res- toration.
	उवासं:	अभ्यवितीगोंमेतीने उषासी वीरवेतीः सद्मुछन्तु भुद्रा	
	i i	—उपसः ३. १६. ७	
	उषासानका	उषसानका—no seperation. ५. १२. ६.	
	<b>सुभागंकरं</b> णी	न्यस्तिका र्वरोहिथ सुभागंकरेणी मर्म सुभगम् ऽकरेणी	C. W. and S.
		्रांन्यस्तिका नितराम् अस्यन्ती क्षिपन्ती । सुभगंकरण	enntikam_
		सौभाग्यं कुर्वती", "fortune" ६. १३९. १	
	सुयागाः	मा नौ हासिष्ट जुनुषो सुमागाः—सुऽभगाः "well-for-	
		tuned" <b>९. ४. २४</b>	
बुखार्स , 80,Vn	<u>उपास</u> म्	प्रति घेनुमिवायतीमुपासम् उषसम् १३. २. ४६.	
मध्यम श्रंथाय	अथान	वि मध्यमं श्रेथाय—श्रथय "विश्रथाय विश्लेषय" १८	
so Vn		४. ६९	
	014 11	2 0 0	

# 214 ॥ सात्रासाहादीनामुत्तरपदाद्यस्य दीर्घः ॥ १८=७३ ॥

säträsähådinäm uttarapadädyasya III. 28; of the compound säträsähå etc, the first yowel of the second member is lengthened.

			And the second second second
	(सात्रासाहस्य	सात्रा ऽ सहस्यं ५. १३. ६.	Examples on III. 28. as marked here.
	अमित्रसाहः	यमित्र <b>८ सहः १. २०.</b> ४.	25. as marked here.
	विषासिंहः	वि ऽ ससिंहः १. २९. ६.	
अभिमातिपादः अभिमातिपादः	अभिमातिषाद्यः	अभिमाति ऽ सहः ''शत्रूणां सोढा'' ४. ३२. ४.	
	यमसाद्नम् ?	but cp. :—	
।. सादनम्	यमसाद्नात्	यम् ऽ सदनात् १२. ५. ६४.	
	<b>उक्थशास</b> ः	उक्थ ऽ रासंः "उक्थानि शस्त्राणि तेषां शंसितारः	
	- A.	पितरः" १८. ३. २१.	
बहुकँ	214b    निछो	पे बहुछं ह्रस्वो निलोपे बहुलमिति ।	
		षां दृश्यते दीर्घः स समापाद्यते पुनः ॥ ७३७ ॥	
	१ अस्या	यो अर्प्रभीत्पवीस्या प्रभीता—पर्वे । अस्य १. १२. २.	The lengthening of the final of asya is noted under IV.79.
	२ जनिमा	विश्वी देवानां जिनमा विवक्ति (जिनमा "जिनमा जन्मानि	noted under 14.79.
		प्रादुर्भावस्थानानि"; "births" २. २८. २; ४. १. ३;	
	· _ <b>~</b> _	KS. 10. 13. ) इति है ।	
	३ जिनमा	विश्वा वेत्थ् जनिमा सुप्रणीते—जनिम "births" ५.	
1	_6_	₹₹. q	
थमंत	४ जनिमा	अयो न देवा जनिमा धर्मन्तः—जनिम "जनिम जन्म"	
		"births" १८. ३. २२ = IV. 2. 17.	
तुंशद्धाम	४ <b>धा</b> मा	त्रिंशद्धामां वि राजिति—धाम "धामानि स्थानानि व्यत्य-	X. 189.8 dháma vi-
		येन एकवचनम् । विराजित	
	d	इति" ६. ३१. ३.	
	६ धर्मी	अचित्त्या चेत्तव धर्मी युयोपिम—धर्म "धर्मा धर्माणि"	
		ξ. ५१. ₹=VII. 89. 5.	
भिंदन्तो	७ क्षामा	शामी मिन्दन्ती अरुणीरपे वन् शामे "श्रमा रात्रिः	C. kṣāma
		तत्सम्बन्धि तमः ज्ञाम शार्वरं तमः"; "splitting the	
		ground" १८. ३. २१ = IV. 2. 16.	
		114c   निहिंता सुप्त नामेति	
	[नामा	यत्र गवां निहिता सप्ता नामी—नामे ९. ९. ३.	I. 164.3 náma
	215    अतोः	ऽन्यत्र नामेत्यस्य इस्वान्तमसमासे ।। १७=७४ ॥	
	नाम	महत्तदृष्णो असुरस्य नामा विश्वकरो अमृतानि तस्यौ	
		—नाम । आ ४. ८. ३= III. 38. 4.	

<sup>1.</sup> Vn संशहाम. 2. Ş नांमेलस्य इस्वांतसमासे and so is Al, which, however, reads नामे- and combines 74-75 into one. 3. Vn विश्व करवी.

#### **अथर्वप्रातिशा**ख्ये

नामां सर्वीसामग्रभं नामावीरच्नीरपेतन (नाम। अवीर ऽच्नीः। ६. ८३. २ = I. 191. 13. ) इति।

11 24 11

215b | अकारे जिनमा पूर्व दीर्घत्वं यत्र दिश्यते | असमासेऽपि सर्वत्र हस्वेन विभजेत्पदम् | ७४b |

। जनिमासुग्र

साहितं

प्रतीक

ë

तस्योदाहरणम् :—
अल्युद्देवानां जिन्मान्त्युग्रः (जिनमा । अन्ति । "उग्रः उद्गूर्णवलोऽग्निः देवानां जिनमा जन्म अन्ति अन्तिके समीपम् आ अल्यत् अभिपश्यति" १८. ३. २३ = IV. 2.

215c | समानाक्षरदीर्घान्तमाख्यातं नैव विद्यते | सांहितं यत्र दीर्घत्वं हस्वेन विभजेत्पदम् ॥ ७४c ॥

तस्योदाहरणानिः-

ष्ठा आपो हि ष्ठा मेपोर्भुवः—स्थ १ ५. १= X. 9. 1. जनयेथा आपो जनयेथा च नः—जनयेथ १. ५. ३= X. 9. 3. मेद्यथा; कृणुथा यूर्यं गांवो मेद्यथा कृशं विदश्रीरं चित्कृणुथा सुप्रती-कम्—मेद्यथः; कृणुथ ४. २१. ६= VI. 28. 6.

hí sthā and divistha 1.30.3 are quoted under hidivibhyāmasteḥ II.101 as instances of satva; hí sthā is cited under krame parena vigrhyāt IV. 78 which prescribes restoration

र्ध श्रुघी श्रुघी हर्वम्—श्रुघि २. ५. ४. श्रुघी श्रुघी नी अग्ने सर्दने सुघर्श्वे (१८. १. २५=X. 11. 9.) इत्येवं प्रभृतीनि ।

215d | अकारान्तानि प्रैषण्या मध्यमस्यैकवचनानि | नैगमी तकाराबाघे | 98d |

कल्पया लोम लोम्ना सं कल्पया त्वचा सं कल्पया त्वचम्
कल्पय ४. १२. ५.
भूरा विभ्वा वसून्या भेरा त्वं नः—भूर ४. ३२. ३= X.
83. 3.

वर्ष्या वर्ष्या तमेशे वर्षया त्वम्—वर्षय ६. ५. ३; VS. 17. 52. द्या तानेशे सं द्या त्वम्—द्य "tie up" ६. १०३. २, ३. द्या तानेश आ द्या त्वम्—६. १०४. २.

216 ॥ निपाताच्ययानामुत्तरपदाद्यस्य दीर्घः ॥ २०=७५ ॥

vidmādīnām śarādisu III.16 prescribes

1. Vn विरन्ती. 2. Vn यत्र. 3. Vn सहितं. 4. Vn मायो-. 5. Vn त्रं. 6. Vn वयून्या महा. 7. After this N has

			The State of the Parket
	स्रा	येन सा वयमेमसि सा १०. ४. ६.	lengthening of the final vowel of vidma
	स्रा	सं स्मा समेतं यमुराज्येषु—स्म १२. ३. ३.	etc. before far etc.
जुषाणी	स्रा	मित्रश्चित्ति प्मा जुहुराणः—स्म १८. १. ३३ = X. 12. 5.	
	चा	एक्या च द्रामिश्चा सुद्वते च ७. ४. १.	C. suhute. VS. XXVII.88; SB. IV.4.
	चा	अनुन्तमन्तवचा समन्ते च । समन्ते इति सम् ऽ अन्ते	1.15;MS. IV.6.2; TA. 1.11. 8.21; ASS. V. 18.5; SSS. VIII. 8.10
		१०. ८. १२	18.5; SSS. VIII. 8.10 svabhūte.
	पुरू	पुरू रेती दिधरे सूर्यश्रिती:-पुरु ६. ४९. ३ = X. 94. 5.	
णीवं	युक	तिरः पुरू चिद्र्ण्वं जगन्वान्—१८. १. १ = X. 10. 1.	
अंगा कुविदंगा	<u> </u>	आदुङ्गा कुविदुङ्गा-आत्। अङ्ग । कुवित् । अङ्ग; अङ्गेत्याप्ति-	
		मुख्यकरणे। हे ओषधे आत् प्रयोगान्तरमेव।	
		रोगं निवर्तयेत्यध्याहारः । तथा च अङ्ग	
		कुवित् । बहुनामैतत् । बहुघा उत्पन्नान् अती-	
		सारादीन् रोगान् । विनाशयेखर्थः २. ३. २.	
	यदी	यदी विशों वृणते दस्ममार्थाः—यदि १८. १. २१ = X. 11. 4.	
	यदी	खार्रुग्देवस्यामृतं यदी गोरतो जातासी धारयन्त उर्वी यदि १. १.	
		₹₹=X. 12. 3.	
	अञ्च	अमे अल्लो वदेह नः—अल्लं, अल्ल वद आमिमुख्येन प्रियं ब्रुहि	
		₹, २०, २=X, 141. 1.	
यमेुत	अञ्ची	अञ्चायमेति शर्वसा—अञ्च । अयम् ५. २७. ४; VS. 27. 14.	
誠	अछ	अञ्ची न इन्द्री यश्तीम्—६. ३९. २.	
	घा	स घो नो देवः संविता—घ ६. १. ३; ср. VII. 45. 3.	
<b>उ</b> शंति	घ	उद्यानित घा ते अमृतीस एतत्—१८. १. ३=X. 10. 3.	
		आ घा ता गेळाउत्तरा युगानि—१८. १. ११ = X. 10. 10.	
	्या	वृतेन त्वां मर्नुरद्या समिन्धे—अद्य ७. ८२. ६.	G. W
	अद्या		So W.
	अद्या	अद्या मुरीय यदि यातुषानो अस्ति—८. ४. १५ = VII. 104. 15.	So W.
	अचा	अद्या ममार स हाः समीन—९. १०. ९ = X. 55. 5.	
शमिष्ठा	<u> उ</u> ता	ध्रुवमेयो ध्रुवमुता राविष्ठ—उत ७. ९७. १.	
व्यं	216b	अघेति व्यञ्जने दीर्घो वर्जयित्वा त्यं घीः परम् ।	ádha tyám dhíh paravarjam III.25,
ai .		स्तरादावथ सर्वत्र व्यञ्जने हुस्त एव तु ॥ ७५९ ॥	paravarjam 111,20,
	- 1		
	[अघा	अधा मिथो विकेद्यः—अर्ध १. २८. ४.	
		अघी नो वर्धया रियम्—३. २०. १.	
		अधा नो र्यिमा स्थि—६. ६५. १.	
		अघो विषस्य यत्तेजेः—१०. ४. २५.	

विभे:

नैग्यते

गंतास्त्वं

प्रशः श्चेव

Vn दृशः परि

#### **श्चर्यवप्रातिशा**ख्ये

अधा सपत्नान्मामकान्—१३. १. ३०. अथा अधा सर्खत्यै नारि पितृभ्यश्च नर्मस्कुरु—१४. २. २०. अधा पितृँरुपं द्रव-१८. २. २३. ]

216c || एवेत्येव तु दीर्घान्तं पादादौ यत्र दृश्यते || ७५c || दीर्घोतं

> पवा रोगं चास्रावम्-पव १. २. ४. एवा एवा ते मूत्रं मुच्यताम्-१. ३. ६. एवा पवा त्वं देशमास्य-१. ११. ६. एवा एवा में प्राण मा विभे:-- २. १५. १. एवा अघ त्यं द्रप्सं विभवं विचक्षणम्-१८. १. २१. अध त्यम् अध धीरजायत-१८. १. २१. ] अघ घीः

This is quoted under III.16 to show the lengthening.

Quoted under III.16 to show lengthening.

11 29 11

217a | समासेऽवग्रहः शिष्टः पदकारेण शास्त्रतः | सिष्ट: समद्रादीनां प्रतिषेधो युवत्यादिषु तद्धिते ।।

> विभक्तौ यत्र नेष्यते पदात्पूर्वादवप्रदः। तद्वस्यामि यथाम्नातमाचार्यैः शास्त्रबुद्धिभिः ॥

क्रिडिशब्दार्थसंज्ञा ये नेङ्गबन्ते ककुभाद्येः। तलाखं शब्दमित्यर्थं यथासूत्रे निपातितम् ।।

संदेहाद वर्णलोपाच व्यत्ययान्नावगृह्यते । इकारात्परपूर्वयोरनीचोकारणं (?) स्मृतम् ॥

तसौ मत्वर्थे पद्त्वप्रतिषेधेन नेङ्गयेत्। प्रापाभ्यामनिगन्तास्त्व ख्रती नावगृह्यते ॥

सर्वनाम्ना दशश्चैव परिमाणे च यो विधि:। उपसर्गेभ्यः धोपनतेस्तु युवत्यादीश्च नेङ्गयेत् ॥ ७६ ॥

ato'nyena padatve-pi yuvatyādisu taddhitam: the comm. on IV. 27. samudrádisu ca IV.54.

samāsė IV. 43

samjāāyām IV. 67.

sodasi samdehāt IV. 51.

na takārasakārābhyām matvarthe añcatijaratparvasu

IV.53.

yattadetebhyo vatau 48.

dṛśau sarvanāmnaikārāntena IV.69-nor the root drs, when compounded with a pronoun ending in a

samparibhyām sakā-rādau karotau IV. 58; also 59.

na takārasakārābhyām matvarthe IV. 47: the suffix mat and its equivalents are not separable after t and s.

### तस्योदाहरणानि:-

- १ दत्वती दन्तवती, toothed ४. ३. २.
- २ व्त्वताम्-४. ३. २.
- ३ गरुत्मान् गरुडः, winged ४. ६. ३.

```
४ मरुत्वान्-with the maruts ६. १०४. ३.
```

प्र ऊर्जस्वान्—१९. ४६. ६.

[ ऊर्जस्वन्तः - ऊर्जस्वन्तः पयस्वन्तः -- rich in sustenance, rich in milk 9. 40. 2.

६ पयस्वान्-७. ७३. ५.

ज ऊर्जस्वती पर्यस्वती—rich in refreshment, rich in milk ९. ३. १६.

= ऊर्जस्वन्तम् ?—cp. ऊर्जस्वन्तः ७. ६०. २.

६ पयस्वन्तम्—६. ५९. २.

१॰ ज्योतिष्मत् ?— cp. ज्योतिष्मतः ९. ६. ६२.

११ आयुष्मत्—६. ९८. २.

१२ आयुष्मन्तः-६. ४७. १.

१३ ईटफ् ईटिगिति इदिमय पर्यति ४. २७. ६.

१४ ईहरों- ३. १. २.

१४ तावान-५. २२. ५.

या वान्वेतावांस्ता

१६ यावान्—४. ११. ८

१७ पताचीन् ?-cp. पताचेत् ४. ११. ८.

१= तावत्-३. २२. ४.

१६ यावत-३. २२. ४.

२० एतावतः-५. ११. ७.

२१ यावतः-१३. २. ४२.

|| प्राणोऽपानति वेदितः प्रापाभ्यां दीर्घसंशयात् || ७६७ || वोदितः ?

२२ प्राणो अपानः—breath, expiration मुखनासिकाभ्यां वहिनिःसरन् वायुः प्राणः। अन्तर्गच्छन्नपानः। मध्यस्थः सन् अशितपीतादिकं

विविधम् आनिति कृत्क्रदेहं व्यापयतीति व्यानः १८. २.

držau sarvanāmnaiārantena IV. 69.

yattadetebhyo vatau IV 48; vat is not separated after ya, ta and

prāņāti prāņānti IV.57 negatives sepasition of the treat-ment is insufficient.

Examples are :- yah pranati 4.30.4; yác ca pranáti 11. á. 10; yéna pranánti 1. 32.1; yásmát pranánti

२३ प्राणापानौ—breath-and-expiration ११. ४. १३.

२४ प्राणापानाः—११. इ. २, ३८.

२४ प्राणा नाद्याः ?

नर्मस्ते प्राण प्राणते नमी अस्त्वपानते—११. ४. ८. २६ प्राणते

यश्च प्राणित यश्च न-१३. ४. १९. २७ प्राणित

अपनिति प्राणिति पुरुषो गर्भे अन्तरा-११. ४. १४. २८ अपनिति

यद्यं प्राणित यद्य न-१३. ४. ११. प्राणति

यद्ये प्राणित प्राणेन यद्य पश्येति चश्चेषा—११. ७. २३. २६ प्राणति

<sup>1.</sup> Vn बायुष्मत उतदवा सप्त इंदुक्; áyuş with mat occurs only in seven forms. 2. Vn प्राणापानितस्वितः.

२॰ प्राणः प्राणो जहाति—११. ३. ५६.
२१ प्राणतीनाम् अप्राणिति प्राणेने प्राणतीनाम्; breathless she goes
by the breath of breathing ones ८. ९. ९.
२२ यः प्राणितं ४. ३०. ४.
३३ यद्ये प्राणितं यद्य प्राणित

३४ येन प्राणन्ति येन प्राणन्ति वीरुधः-१. ३२. १.

३४ यसमात्र्याणान्ते यसमात्र्याणान्त् भुवनानि विश्वा—१३. ३. ३.

TB. 3.12.6.1. prāņiti

11 35 11

भंचतौ...नं 217 | अश्वतौ छप्तप्रत्यये नेङ्गयते है कदाचन | १=७६० |

३६ प्राची: -तस्मै नमो दश प्राची: कृणोमि -extended fingers ५. २८. ११.

मृतीची व्ही ३७ प्रतीचीः—प्रतिक्लमञ्चन्तीः; meeting, coming to १. २८. २.

उदींची: यास्ते प्राची: प्रदिशो या उदींची:; what forward directions are thine, what upward १२. १. ३१.

चीनां ३६ सम्भीचीनान् सहाञ्चतः कार्येषु सह प्रवृत्तान् । सह अञ्चतीति विग्रहः; united ३. ३०. ७.

प्रतंत्र ४० प्रत्यश्चम् प्रत्यगञ्चनम् , अभिमुखं गच्छन्तम् ; coming to ७. ४०. २.

४२ प्रा<del>ड्</del> forward ३. ४. १, ९. ७. २०, १०. १६; १०. ८. १०; १३. २. ३; १५.

१८.५. भारे उद्क्—an intrusion from mar. prák, ápāk, údak generally

बदक् ४४ उद्द् (in the north ५. ४. ८; ९. ७. २१.) इति ।

।। इष्टापूर्वे वितापुत्रौ हसासुदौ बावीपृथिवी बावीमूमी वृषासानक्षेकादुशो पूर्वेद हार्दश षोडुशी षोडुशिनेमहोरात्रे शुनीशीरा यज्ञायुज्ञियं सूर्यामासयोः ॥ ७६० ॥

प्रम् इद्यापूर्तम् इष्टं श्रुतयागादि कर्म । स्मृत्युक्तवापीक्षपतटाकनिर्माणादि पूर्तम्; what is offered and bestowed ६. १२३. २.

४६ पितापुत्री—६. ११२. २.

रण ह्लामुदी महसा मोदमानी; mightily enjoying yourselves,

merry १४. २. ४३.

go together.

ancatijaratparvasu
IV. 53; the root and
and the former constituent of a compound
are not separated. Ex.
as marked here.

100

yasya cottarapade dirgho vyanjanadau IV. 50 negatives separation of one which shows a long vowel before an initial consonant of the latter member of the compound. Ex. as marked here.

1. J नेम्बते; B नेम्बते; Vr. अंचती छ ॥ सप्रत्यवे नेम्बते; Al. प्रत्यावे नंम्बते.

```
प्रवाचापृथिवी — २. १. ४.

प्रवाचापृथिवी — २. १. ४.

प्रवाचापृथिवी — २. १. ४.

प्रवाचाम्मी इति १८. १. ३१.

प्रवाद्द्या — ८. १६. ११.

प्रवाद्द्या — ४. १६. ११.

प्रवाद्द्या — ४. ११. ११. १०. ८. ४; ११. ६. २२; VPr. 5. 25.

प्रवाद्द्या — ४. ११. ११; १०. ८. ४; ११. ६. २२; VPr. 5. 25.

प्रवाद्द्या — ४. ११. ११; १०. ८. ४; ११. ६. २२; VPr. 5. 25.

प्रवाद्द्या — ४. ११. ११. ६. २२; VPr. 5. 25.

प्रवाद्द्या — ४. ११. ११. ६. २२; VPr. 5. 25.

प्रवाद्द्या — ४. ११. ११. ६. २२; VPr. 5. 25.

प्रवाद्द्या — ४. ११. ११. ६. २२; ११. ७. ११.

प्रवाद्या — ४. ११. ११. ६. २२. ११.

प्रवाद्या — ४. ११. ११. ११. ११. ११. ११. १९. १५. २. २, ३. ५, ४. १९.

प्रवाद्यामास्योः — ३. २९. ५.

प्रवाद्यामास्योः — ३. २९. ५.
```

sodass samdehāt IV.51: so, not separated, on account of the interfusion of the two members of the compound.

Ex. 55 ahorātré IV. 52; separation negatived.

11 29 11

।। समुद्रोऽभिष्टेये किमीदी । जरायु हारिद्रवेषु निह स्थेपतिः सौत्राम-ण्योदारिथमीनस्था गोपा गोपीथरचन्द्रमाः कृक्वाकावुभ्यादमुभ्यादित सीमन्त-मसमाति शिर्षेक्ति प्रश्रुरोषधयः बहुींश आज्यवनुष्टुप् ।। ७६० ॥

samudrádisu ca IV. 54 negatives separation.

- प्रश् समुद्रः समुन्दनशीलः; ocean ३. २३. ६.
- ६॰ अभिष्टेये अभियजनाय । अभितः सर्वतो यागार्थम् ; in order to assistance १. ६. १.
- ६१ किमीदी—किम् इदानीम् उत्पन्नम् किम् इदानीम् उत्पन्नम् इति रन्ध्रान्वेषी हिंसको राक्षसादिः ४. २८. ७.
- ६२ जरायु शस्यकल्पम् afterbirth १. ११. ४.
- ६३ हारिद्रवेषु गोपीतनकाष्येषु इरिक्रणेषु पश्चिविशेषेषु ; apparently a vellow water wag-tail १. २२. ४.
- ६४ निर्हः—enviers, W takes निर्हः for निर्दः, निहन्तृन् विषयजान् दोषान् ।
  यद्वा निकृष्टा गतीः श्वशूकरादियोनिप्राप्तिकपाः, नि + हन् or
  नि + हा २. ६. ५.

nuhah VS. XXVII. 6; TS. IV. 1. 7; MS. II. 19.5

- ६४ स्थपतिः—chief; सचिवः २. ३२. ४.
- ६६ सीत्रामण्या—with the Sautramani ceremony १. ३. २.

रिशः ६७ उदार्थिम्—steaming, उद्गिक्षातिजनकम्; on पीवी वृत्त उदार्थिः RV.
1. 187. 10. Sāyaņa's interpretation is different ४.७.३.

६= मानस्था ?

६६ गोपाः—keeper ५. ३. २.

•• गोपीथः—उपह्नतो मे गोपा उपह्नतो गोपीथः—invoked of me (is) the guardian; invoked (is) guardianship १६. २. ३.

चंद्रमाः ५१ चन्द्रमाः-५. २८. २.

ण्य क्रकवाकी—in a cock ५. ३१. २.

उम्यादं ७३ उभयादंन्—having two rows of teeth ५. १९. २.

ज्य उभयादति—having teeth in both jaws ५. ३१. ३.

सीमन्तम् 🔍 सीमन्तम्—crown; शिरसो मध्यदेशम् ६. १३४. ३.

असमातिम् - मातिर्मानं परिच्छेदस्तेन सह वर्तत इति समातिः तद्वैपरीत्यम् असमातिः, unequalledness; Pet. Lex. ásamarti =

unharmedness & . 99. ?.

ण शीषीकम्—headache ९. ८. १.

ण्ड पर्शः—ax ८. ४. २१.

ण्ह ओर्षघयः-८, २, १५.

=• पड्डीरो ?-cp. पड्डीरो in the shackle १२. ५. १५.

आज्यवर्त ६१ आज्यम् ७. ७०. २.

=२ अनुष्टुप्—८. ९. २०.

।। काह्रीवाहं मदोम्दर्मश्रायो न्युप्रोधं कृद्यपो विश्वामित्रो गविष्टरं सुद्रलं विश्वानेरे वैश्वान्रो विश्वाह्रं विश्वाह्रं न्युप्रांसे वराह्रोऽप्सरा गन्ध्वों कृत्याः कृष्ट्यां वेश्वाद्याः विश्वाह्यं विश्वाह्यं न्युप्रांसे वराह्रोऽप्सरा गन्ध्वों कृत्याः कृष्ट्याः अङ्कुर्शो मध्यंदिनं शीशुमारां अजग्रा पृंछीकयं शृङ्को अलिक्षेवा जाक्कमदा श्रशुरः कृवित्कुष्ठमं कृच्रः कृमारः कृष्ट्यः कृष्ट्याः कृन्याः कृष्ट्याः कृष्याः कृष्ट्याः कृष्याः कृष्ट्याः कृष्याः कृष्ट्याः कृष्याः कृष्ट्याः कृष्याः कृष्ट्याः कृष्ट्याः कृष्याः कृष्याः कृष्याः कृष्याः कृष्याः कृष्ट्याः कृष्याः कृष्याः कृष्ट्याः कृष्याः कृष्यः कृष्याः कृष्याः कृष्याः कृ

This is an example under simante hravah III. 48, which prescribes that in this word, the resulting vowel is short. The comm. says simantah kesaveseti vakta-

W regards the theme as simant instead of simanta simanta siman-lantah Ex. 76—

Cp. TS. III. 3. 82.

वाहंमदोम्धम = ३ काह्यवाहम्—The Pet. Lexx. plausibly conjecture kahābāha
to be an imitative term for rumbling in the
bowels ९. ८. ११.

न्थ अदोमदम् अदोमदमभमिद्ध eat uninjurious food; अदः विप्रकृष्ट-कालन्यापि । मदं मदकरं तृप्तिकरम् [अदोम्घ 8. 2. 18.]

E. E3. 9.

अश्वत्थः—अश्वरूपः सम्बक्तिस्तिष्ठत्यत्रेति ३. ६. १.

न्यग्रीधक्रस्यपो

द६ न्यत्रोधाः-४. ३७. ४.

पश्यको भवति यत्सर्वे परिपश्यतीति कश्यपः । "कश्यपः पश्यको भवति यत्सर्वे परिपश्यतीति सौक्ष्म्यात्" [ TA. 1. 8. 8. ] १८. ३. १५.

वन विश्वामित्रः—१८. ३. १५.

गविष्टरं मध् गुविष्टिरम् गवि वाचि वेदात्मिकायां स्थिरो गविष्टिरः ४. २९. ५.

६० मुद्रीलम् मुद्रलाख्यम् ऋषिम् ४. २९. ६.

६१ विश्वानरे-४. ११. ७.

६२ वैश्वानरः विश्वनरहितः; he that belongs to all men ३.२१.३.

धरे विश्वाही सर्वाणि अहानि; every day ३. १५. ८.

विश्वादा हिं विश्वह - always ५. २७. ७, ९. २. १९-२४; १२. १. १७, २७.

गैंसः ६५ नराशंसः—the praised of men ५. २७. ३.

६६ वराह:—the boar ८. ७. २३,

(क)प्सराः ६७ अप्सरसः-४. ३७. १२.

गंधनी ६८ गर्मधर्नाः-४. ३७. १२.

स्तिः ६६ करोती हिंसन्ती; angry; W. implis emendation of rúsatī to rúsyatī, or rúsatī ३. २८. १.

कांचा १०० काळकाआए काळकाआएयो असुरः TB. 1.1.2.4-6. refers to the legend of the Asuras named Kālakānjá, whose efforts to reach heaven Indra thwarted by a trick, except in the case of two of them, who became the heavenly dogs. %. <०. २.

अंकुशो १०१ अङ्गदाः—hook ६. ८२. ३.

१०२ मध्यंदिनम्—६. १०८. ५.

शौद्ध- १०३ दिश्चमाराः नक्कविशेषाः, the dolphins ११. २. २५.

१०४ अजगराः सर्पविशेषाः, boas ११. २. २५.

१०५ पुलीकयाः पुलीकयाचा जलचराः ११. २. २५.

शंखः १०६ शाक्षः-४. १०. १.

samjāšyām IV.67. A specific appellative is not divided.

Viávám-Viáván-are cited as examples under viávasya naravasumitresu III.9, which prescribes lengthening of the final vowel of viáva before nara, vasu, and mitra.

This is cited as a counter-example under éasi vipasyam IV.
19 to show that éas is only separable, when distributive (in paruéáp 9.5.4 etc.) and that in amkuéáh, éah is not separated.

W. puri—

### **अथर्वप्रातिशा**ख्ये

१०७ अलिक्केवाः - विशिष्टक्केब्ययुक्ता विक्कवाः । तद्विपरीताः अलिक्कवाः; C. -klabāḥ buzzards.११. ९. ९.

१०= जाष्कमदाः —याश्च पक्षिजातयः क्रुमस्य रारीरावसादस्य दात्रयः ११.९.९. С. yāḥ klamadāḥ

१०६ श्वर्यरः-१४. १. ३९.

११० कुवित्—२. ३. २.

कुष्म १११ कुषुरर्भम् - षुकस्मम् अवयवविशेषम् ; receptacle २. ३२. ६.

19२ कुचर: कुत्सितं चरन् को भूम्यां वा चरन् ; wandering ७. २६. २.

11३ कुमारः कुमारः सर्वकेशकः; a boy all hairy ४. ३७. ११.

198 sp:—the kustha is identified as costus speciosus or arabicus 4. 8. 80.

११४ कुस्ली:-granaries ८. ६. १०.

११६ कुनिबन —illnailed ७. ६५. ३.

कुषाः ११० कुकुन्धाः कुकन्धाः एतत्संब्रकाः पिशाचाः ८. ६. ११.

११= कुकूरमाः कुकू इत्येवमात्मकेन रवेण युक्ताः ८. ६. ११.

C. kṛkandhāḥ.

C. -ravāh.

कुषः ११६ कृषे-५. ३१. ८.

१२० क्रवेरः-८. १०. २८.

१२१ अर्कूपारः अर्कूपारः सिंखलो मात्रिश्वा the boundless sea, māta-

ríśvan 4. १७. १.

कृतिर्थ १२२ कुसिन्धम्—body १०. २. ३.

1२३ कुट्टः नष्टचन्द्रा अमावास्या कुट्टः । "कुट्टर्गृहतेः काभृदिति वा क सती ट्रयत इति वा काहुतं हविर्जुहोतीति वा" Nir. 11.32; ७.४७.२.

कृष्टिकाः १२४ कुष्टिकाः—dew-claws ९. ४. १६.

कुंगः १२४ कुस्सः—३. १२. ७.

१२६ ककुमाः अर्जुनवृक्षवद्गंयङ्कराकृतयः; exalted ८. ६. १०.

१२७ करमाः-पिशाचावेशेषाः ८. ६. १०.

C. kharumāh

स्माः १२= स्मिमाः—पिशाचिवशेषाः ८. ६. १०.

C. árumāh

१२६ कुरम्—cruel ५. १९. ५.

१३० अपामार्गः—the off-wiper ४. १७. ८.

1३१ प्राणाहस्य-of binding ९. ३. ४.

1३२ प्रा<del>वृता</del>—enclosed १२. ५. २.

१३३ प्राराम्—dispute, lit. questioning; प्रशारम् २. २७. १.

१३४ प्रति—१. ७. ३.

१३४ प्रेयेसी—dearer ११. ४. ९.

१३६ प्रकः-६. ११०. १.

1३७ आधः - आधारयितव्यो द्द्यः, weak ३. १६. २.

```
Reading
doubtful<sub>1</sub>?
आद्रिणिः
```

आण्डवी—६. १३८. २; आण्डी ९. ७. १३.

आर्घुणिः-आगतदीप्तिर्व्याप्तदीप्तिर्वा; glowing ७. ९. २.

१४० आहुनसम् आहन्तन्यम् अभिषोतन्यम् शत्रूणामाहन्तारं वाः heady ४.

₹0, €.

आयुंधम्—६. १३३. २.

आतुरम्—ill ६. १०१. २.

आर्पितम्—is set १०. ८. ६.

आमनसिम् ?-cp. आमनसम् = आऽमनसम् २. ३६. ६.

भाषिका १४५ आमिश्रा—curd ९. ४. ४.

आर्थम्—४. २०. ८.

आघार्यशृङ्गम् ?—but cp. :—

आघाटाः आइन्यमाना वाद्यमानाः । आइन्यूर्वात् इन्तेः कर्मणि घम् । छान्दसं टरवम्। cymbals ४. ३७. ५.

श्रङ्गात्—४. ६. ५.

आभूकम् आगतवन्तम्: empty ६. २९. ३.

आखुम्—आ समन्तात् खनतीति; the rat ६. ५०. १.

बाग्रक्तिः १४० आसक्तिः—infection १४. १. २६.

आर्तिः—८. ८. ९.

Reading doubtful

आत्वरी:-son of Rtu ८. १०. २२.

आशीविषः—a poison-snake १२. ५. ३४.

आहनः— हे आहन्तः । आङ्पूर्वात् हन्तेः; o lustful one १८.

2. 9.

१४४ ब्याझः—४. ३. १.

विद्यारी विद्यारी—विस्तीर्थमाणावयवः ४. ३४. १.

विष्टपम् - उपरिप्रदेशम्; summit ११. १. ७.

विष्टमाः—props १३. ४. १०.

विष् ?—cp. विष्चिते क्रन्तती = let the cutting one go asunder

**१. २७. २.** 

विष्वक् १६० विष्वक् नानामुखम्: asunder १. २७. २.

विषम्-४. ६. १.

विष्च विष्यः—scattering ३. १. ५.

विषिषुचीनान विषुचीनान्—scattered ८. ६. १०.

वीम्रे—in a clear sky ९. १. २४.

ा विद्वला अविध्वा विभो वीरुधो विवस्विन्ववस्वति दुरोण दुलुनी
दुराही दूरं दुष्ट्रं दुरेदभ्ना दुहिता दुर्यान् सूनृतो स्करः स्वसा स्वाही सूषा
व्यूण्णोतु ऋशीदा सुर्भि आसुष्वयन्ती स्वस्ति स्वसंग्राण् स्वार्थग्भीशुनेम्भीर्वणमेहीयते ऽ नूक्यमन्त्वस्योनूषुष्परचि पराचीनो निष्को निष्ट्यो नीलं नीचीनेस्य
नीचो नीची नीहारः प्रेण्योऽवित्तिरवरावरेऽवर्मपरापरेऽपर्मवमावमे ऽवमम्पांचमपाष्टादपांचो यन्त्यवाचीनेमवीचीना खप्यदुप्वदेः पप्यस्य संस्कृतं
तत्रं संस्कृतं परिष्कृता विद्यपति विद्याती जीस्प्रसम्तस्करं तस्करो वनस्पित्वृहस्पितः प्रायदिच्तं प्रायदिच्तिरप्रतीतं प्रतीतः प्रत्तमवत्तासुद्धेत् बद्धिता बिध्रयमाणोधृता बधृतेषूत्तभिता बत्थातुकृत्थितः श्वावि हृदयाविधं मर्माविधं प्राषाट्
दुराषाट् पृत्तनांबाट् शत्रूषण् मेहीषाडभीषादिस्म विद्वाषाट् ॥ ७६८ ॥

१६४ विद्वल्यः—cunning ६०. १. ९.

अविध्वाः—१२. २. ३१.
विप्रः—५. ११. ११.
वीरुधः—विरोहणशीलाः; plants; १. ३२. १.
विवस्तीन्—१८. २. ३२.
१०० विवस्ति—१८. २. ३३.
इंग्रेण दुरोणे—in abode ५. २. ६.
दुराहां—wail ८. ८. २४.
दुस्य—३. १५. ४.

१७४ दुष्टरम्—Pada दुस्तर्मम्=अन्येस्तरीतुमशक्यम्; hard to surpass ६. ४. १.

दुरद्भ्ना—door-damaging; Ludwig "undeceivable" १२. ४. ४. दुहिता—३. १०. १३. दुर्थीन्—of our homes १४. २. ५. पूनुता—शोभना चासौ ऋता चेति स्तृता सरसती; lit. pleasantness,

jollity 3. 20. 3.

duchúnā is quoted under śuni takārah II. 61, which prescribes that the visarjanīya of duh becomes t, before śun. duh + śúnā dut - śúnā - ducchúnā. But the Pada does not analyse the word. Perhaps the rule was introduced in the text later on.

The Pada-reading dustá-instead of duh tá-indicates that the authors of that text regarded it as an irregular compound of duh and stára from the root V star.

straisūyam nārṣadéna duṣṭáram traistubham traihāyaṇāj jāspatyam IV. 83 reverses in the Pada the irregular alterations seen in the words mentioned. स्वसा- ३. ३०. ३.

स्वाहा- २. १६. १. स्वाहा इति देवानां हविदानम् । "स्वाहेत्येतत् सु आहेति वा स्वा वागाहेति वा स्वं प्राहेति वा स्वाहुतं हविर्जुहोतीति वा" (Nir. 8. 20) स्वा वागाहेत्ययमर्थः तैत्तिरीयके स्पष्टमाझातः। "स्वैव ते वागित्यब्रवीत्" (TB. II. 1. 2. 3.)

•यूण्णीतु

सूषा व्यूर्णीतु सूषा सवित्री प्रजनियत्री देवता । यद्वा शोभना उषाः; let Sūṣā unclose her or it; W takes Pūṣā. C. gives three different etymologies for sūṣā: root su + suffix sā; root sū + root san; and su + usas ?. ??. 3.

ऋशादा सु

रिशादी:- हिंसकानाम् अत्ता; helpful २. २८. २.

१८४ सुरमि—६. १२४. ३.

यंती

आ सुष्वयन्ती—आ सुष्वयन्ती यजते उपाके dripping, worshipful, close; in Pada सुस्वयन्ती ५. १२. ६.

ख़िस्त-१. ३०. २.

स्वसंराणि ?- cp. स्वसंरम् = गृहम् ; stall ७. ५८. १.

स्वार्वृष् सुष्ठु आवर्जकम् सर्वप्राण्यावर्जकम् स्वाधीनकर्तः easy to

appropriate १८. १. ३२.

अभीरणमही

अभीशुनम् १६० अभीशुना-अङ्गुलिनामैतत् ; with a rein ६. १३७. २. अभीर्रणम्—यच शेपे अभीर्रणम्; उत्तमर्णाय देयं वस्तु रुणम् ऋणम् इत्युच्यते । तद्दणमामे प्रॉप्य शेषे शर्षथ कृतवानसि अभिलापाय अभि + रुणम्]; and what I have sworn fearlessly; very possibly it may contain abhi and have nothing to do

with the root \bhī v. < . 3.

महीयते - न महीयते does not make a show ५. १७. १५. अनुक्यम् ऋचो यस्यानुक्यम् = whose spine the verses ९. ६. १. अन्तक्या ?- cp. अन्तकः ६. ४६. २.; अनूप्याः; जलसमृद्धे देशे भवाः १. ६. ४; १९. २. २. अनुकम्—back-bone ४. १४. ८.

१६४ अनुषु:-अनु + वस् in perfect; cp. अनुषत have shouted २. १. १; अनुषुः seems to be an explanation of अनुषत; the origi-

nal was left out and explanation retained.

पराचम् ?- cp. पराञ्चं शुष्ममदेय do thou vex away the vehemence; ६. ६५. १. पराचः = पराङ्मुखान् २. २५. ५.

पराचीना —पराचीना मुखा क्रिघे; turn thy faces away; पराक्मुखानि

E. 10E. 2.

á suşváyanti is ci-ted on abhyāsāc ca II. 91, which prescribes that s is changed into s after reduplication and on abhyāsavinatānām ca IV.82, which pres-cribes restoration in Pads of forms lingua-lised by the influence of reduplication.

ávarttih is cited as an example on aram rvarne III. 46, which

simple vowel, with r

or f becomes ar. But in the Pada the word is not divided?

prescribes

### **अथर्वप्रातिशा**ख्ये

निष्काः सुवर्णमयाः; jewels ७. ९९. १. निष्ट्यः निर्गतवीर्यः निकृष्टवलः; outsider १. १९. ३.

२०० नीर्लम्—१४. २. ४८. नीचीर्नस्य-नीचीर्नस्योप्सर्पतः = न्यग्भूतस्य अवाङ्मुखस्य; crawling on, on the ground ७. ५६. ४.

नीचः--११. १. ६.

नीची:—अब नीचीर्पः स्ंज = अवनीचीः अवनि भूमिमञ्चन्ति गच्छुन्तीत्यव-नीच्यः आपः । अपसृज् यः अपगमयः let down the descending waters ४. १५. १२.

नीहारः—अवश्यायः; mist १८. ३. ६०. १०४ प्रेग्यैः—प्रेमप्रापकस्य; of love ६. ८९. १. अवित्तः—वित्तः वृत्तिर्जीवनं तद्भावः अवित्तः दारिष्ट्यम्; ruin

४. ३४. ३.

अवरा-अवराणि द्युलोकादघस्तनानि ७. ४१. १.

अवरे-५. २. ६.

अवरम्—lower १. ८. ३.

२१० अपेरा ?-cp. अपेराः १०. १०. ८.

अपरे- ९. ६. ५१.

अपरम्-९. ५. २७.

अवमा—१८. २. ४८.

अवमे-omitted in Vn.

२१४ अवसम्-५. १३. २.

अपनिन् अपश्चिम्—अपश्चिमिन्द् तं कृत्वा = अपगतं वहिष्कृतं कृत्वा; making him

go away, o Indra 3. 3. 8.

भेषाहात् अपाष्टाल् अपाष्टालृङ्गात् = अपकृष्टावस्थाद् एतत्संज्ञाद् विषोपादानात् श्रङ्गात्; from the barb, the horn; between the barb and the horn there is probably no important difference;

apa+sthā: CA. II. 95; 8. 8. 4.

अपीञ्चो यन्तु—let (them) go away downwards ५. ३. २. अवाचीनम्—अवाचीनं तदेतु ते=let that go downward for thee

१०. ४. २५.

नर्गाचीना ज्य २२० अवाचीनान् अवाचीनान्व जिह = smite them down downward

१३. १. ३०.

उपवृत् !- उपावृतः 6. 77. 3; उपावृत् 18. 4. 5-6 are divided in P.

1. After this Vn has निष्य: 9. 10. 15, which is not found in APrM.

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

उपन्दैः—सकीयैः सोमाभिषवध्वनिभिः। with noises ८, ४, १७. On up cp. AB. 4. 9. 3; JB. 1. 253; JUpBr. 1. 37. 3; RV. 1. 74. 3 with Oldenberg's note; Keith, AA. p 253. n. 10.

पपयस्यम्—? cp. पयसम् 4. 14. 6. संस्कृतंत्रत्रं

संस्कृतत्रम् - संस्कृतं विशसितं त्रायेते पालयतीति संस्कृतत्रो मांसपाचकः। उक्नं हि "संस्कृषः स्याद्विशासितः संस्कृतत्रश्च पाचकः" इतिः slaughter-house. Note dittography in MS. 8. 2?. 8.

२२४ संस्कृतम् संस्कृतं संस्कारः भोकुभोक्तव्यात्मकः; preparation ११. १.

34.

परिष्कृता—adorned ९. ३. १०.

विश्पतिः गृहाधिपतिः; house-master ४. ५. ६.

विश्पत्ती—विशां पालियत्री; mistress of the people ७. ४६. ३. जास्पत्यम् — जाया च पतिश्च जास्पती तयोः कर्म जास्पत्यम्; house-

headship v. v3. to.

२३. अतस्करम्—free from robbers १२. १. ४७.

तस्करः-४. ३. २.

वनस्पतिः—४. ३. १.

बृहस्प्रतिः - ४. १. ५. वृह

प्रायश्चित्तर ?

प्रायश्चित्तः !-- but cp. :--

२३५ प्रायंश्चित्तिम्—expiation १४. १. ३०.

अप्रतीतम्

विश्पतिवि

अप्रतीत्तम् प्रतिपूर्वोद्द्वातेर्निष्ठाः, that is not given back ६. ११७. १;

TB. 2. 8. 4. 2.

परीत्तः=परि+दा+त ६. ९२. २.; VS. 9. 9; SB. 5. 1. 4. 10=parītaḥ VSK. 10. 2. 6; cp. also अप्रतीतः TB. 2. 8. 2. 8, where RV. 6. 73. 3. (AV. 20. 90. 3.) have -तीतः; for confusion cp. BIE. II p. 208.

प्रतम् - प्र + दा + तः, cp. Nir. 2. 1, where Skanda says "laukikās'. cātra śabdāḥ prattam avattam ity ādaya udāhartum parkrāntāh" etc. which shows that this set is not from AV. but from loka.

अवत्ताम् १--अंब + दा + त ? २४० उद्धतः ?-cp. उद्धिता ९. ३. ६. उद्धिः seat ८. ८. २२.

C. vayasam : chāndaso varnavikārah.

samparibhyām sakārādau karotau IV. 58: sam and pari are not separated from the root if the latter be-gins with s. Examples as marked here.

viápátirviápátnī (IV.60) are not separ-

jäspatyám IV. 64; jä- is not divided.

sarvasminn evägamasakārādau tuvista-mavarjam IV. 59. Division is not made in any case where s is inserted, except in tu-viştamah; ataskaram, táskarah, vánaspátih; bíhaspátih are cited by the comm.

dadātau ca takārādan IV. 61; the root dā is not separated when it begins with t. Comm. gives ápra-tittam, párittah.

upasargasya nā-mino dasti III. 11= a final alterant vowel of a preposition is lengthened before t of the root da; apratittam, párīttah, nīttā, vīttā and párīttih.

udo hantiharatisthästambhisu IV. 62 उद्धिताः—ऊर्ध्वदेशे पितृलोके स्थिताः; set up १८. २. ३४.

उद्भियमाणा उद्भियमाणा—१२. ५. ३४.

उर्धृता उद्भृता—१२. ५. ३४.

उर्धृतेषु --१५. १२. १.

२४४ उत्तंभिता—उत्+स्तम्भ्+त १४. १. १.

उत्थातुः - उत् + स्था + तर् ९. ४. १४.

उत्थितः-६. ४३. २.

श्वाविद्यद

रवावित् कुणी रवावित्तर्ववीत् = the eared hedgehog said this

हृद्याविधम्—८. ६. १८.

२४० मर्माविधम्-११. १०. २६.

प्रापाद ?-cp. नीषाद in समूषाण्नीषाडमिमातिषादः ५. २०. ११.

दुराषाद्—? but cp. :-

तुराषाद्—swiftly overcoming २. ५. ३.

पृतनाषाद्—११. १. २.

रात्रुषाद्-५. २०. ११.

महीषाद ?—cp. अभीषाडिं श्वापाडिक्नः = overpowering, all-over-

powering agni १३. १. २८.

अभीषाडसिम विश्वाषाद—१२. १. ५४.

the roots han, har, sthā, stambh are not separated after the preposition ud; the comm. cites:— uddhatah, úddhṛtā. uddhriyāmāṇā úddhṛteṣu, utthātuh, útthitah, and úttabhitā.

vyadhau IV. 68; the root vyadh is not separated., Comm. cites śvävít, marmā-hrdayā- as examples. vyadhāv apratyaye III. 3 prescribes the lengthening of the vowel before the root vyadh, when it is without a suffix. marmā- and hrdayā-are cited as examples.

sahāvādante IV.70; the root sah is not separated, when it ends in āt.

sahāvādante dīrghaḥ III. 1 prescribes the lengthening of vowel before the root sah, when it ends in āt.

11 38 11

217a || येषां शास्त्रेण नेष्यते पदानां किचिदिङ्गनम् | आवाधायाद्य दृष्टत्वात् पठितानि परीवृतात् ||

।। अर्पा अद्भुतो ऽ न्येषुरं नव्याभिर्मगुन्याः शेरंभक् शेरंभ शेर्युधक् शेर्युद्ध सिनीवाि स्तरीतवे मथायित कुर्मारा अर्जुभ्यतः कर्यं पितृत्वानुवर्गराट्टक्युं-पुमस्य मातृरिभ्वरी समह वृष्ण्यं मसद्भूतो भूण्णुं यः सक्षिणः दमश्रूणि सिनस्रसो मेनुष्ययेवीवासः कष्केषासो नदिनमा ततामुद्दाः पितामुद्दाः श्रेपथेय्यं सीहन्ति पृसि नीलागळ्साली सम्भूषीरर्गरियु स्थूळ्भं सम्मिभ्योऽसित्रासिति गोधा मेघा स्वधा श्रद्धा त्रेषा श्रापंदं शितिंगो वेळ्गः पेतंगः पंदेगाः सार्गः पिशंगः पिता स्थाः सार्गः पिशंगः पिता स्थाः स्थाः सार्गः पिशंगः पिता सार्गः पिशंगः सार्गः पिशंगः सार्गः पिशंगः सार्गः पिता स्थाः सार्गः पिता स्थाः सार्गः पिशंगः सार्गः पिता सार्गः पिता सार्गः पिता स्थाः सार्गः पिता सार्गः पिता स्थाः सार्गः पिता सार्गः सार्गः पिता सार्गः पिता सार्गः सार्गः पिता सार्गः सार्गः पिता सार्गः सार्गः पिता सार्गः सार्गः

शेवृद्ध

अरुपाः—रप इति पापनाम। "रपो रिप्रम् इति पापनझनी भन्नतः" ( Nir. 4. 21. )। न विद्यते रपः पापं यस्यासी; free from complaints १, २२. २.

अद्भुतः—२. १२. १. अन्येद्यः—१. २५. ४.

२६० अनवद्याभिः—अगर्ह्याभिः २. २. ३.

मध्याः मृगुन्धाः निर्वे मगुन्धा दुहितरो गृहेभ्यश्चातयामहे मगुन्दी नाम काचन पिशाची तस्याः २. १४. २.

शेरमः यातुधानाधिपतिः। असौ प्रामणीः प्रधानभूतो

यस्य तत्सचिवादेः स शेरभकः २. २४. १.

शेवृंधक शेवृंध साश्रितानां सुखस्य वर्धक । शेवृधो प्रामणीर्यस्य सचि-वादेः स शेवृधकः २. २४. २.

सिनीवालि हृष्यन्द्रा अमावास्या सिनीवाली स्त्रीत्वेन रूप्यते । सिनमभं मवित सिनाति भूतानि वालं पर्व दृणोतेस्तसिभ्रश्ववती वालिनी वा वालेनैवास्यामणुत्वाचन्द्रमाः सेवितब्यो भवतीति वा (Nir. 11. 31.)। पर्वण्यन्नवतीति अस्प-कालचन्द्रोपेतेति वा तस्यार्थः ७. ४६. १.

२६५ स्तरीतवे स्तरीतं हिंसितुम्; in order to lay low २, २७, ३.
मथायति मध्नाति; shakes २, ३०, १.

कर्माराः-अयस्कारप्रभृतयः; smiths ३. ५. ६.

अलुभ्यतः - गृहानलुभ्यतः = गार्थ्यमकुर्वाणाः अथवा गार्थरहितान् unto houses not disorderly ३. १०. ११.

कर्मम् कर्म्म कृत्या=करम्मशब्दवाच्यं मन्थं विभाव्यः having made gruel ४. ७. ३.

२०० पृतित्वा—४. १२. ७.

आनुषक्—अनुषकं सन्ततम्, in succession ४. ३२. १.

अराटकी—अरा अदातारो हिंसकाः तान् अस्मात् स्थानाद् आटयति उच्चाटयतीति अराटकी ओषधिः; arāṭaki seems to be used here as specific name of the herb in question

8. 30. 8

उपमस्य आयोह स्क्रम्म उपमस्य नीडे = in the nest of the nearest community (stood) the pillar ५. १. ६.

मात्रिभ्वरी स्वसारी मात्रिभ्वरी वरिष्रे = the two blameless, mothergrowing sisters ५. २. ९.

ubhayād dyabhi IV. 21 restricts separation to ubhayadyúh 1. 25. 4; anyedyúh is cited as a counter-example under that rule.

#### **अथर्वप्रातिशाख्ये**

२०५ समह वृष्ण्यम् दैवं समह वृष्ण्यम् verily a divine virility ५. ४. १०. असश्चतः—५. ६. ३.

भूण्णुयः

भूणीयः—तस्य स्पद्यो न नि मिषन्ति भूणीयः=his zealous spies wink not ५. ६. ४.

सक्षणिः—परि बुत्राणि सन्तणिः round about overpowering adversaries ५. ६. ४.

इमश्रुणि-beards ५. १९. १४.

२८० स्निम्नसः स्निम्नसो नामसि weakling by name art thou ५.६.४.
म्बुष्यत् म्बुष्यदिह चेतर्यन्ती = taking note here in human fashion
५.१२.८

manusyát IV. 65; separation does not take place in this.

यवाषासः कष्केषासः—names ५. २३. ७. The Vedic group of words with suffix ३a exhibit the effect of adoptation: Bloomfield, AGP. XII. p. 249 n. 2.

नव्निमा—name ५. २३. ८. ततामहाः—grandfathers ५. २४. १७.

२=४ पितामहाः-११. १. १९.

रापथेय्यम्—worthy of cursing ५. ३१. १२.

साइन्ति ?- cp. साइन्त्य in येन सोम साइन्त्यासुरान्रन्धयासि नः, by what o Soma, overpowering one, thou shalt make the Asuras subject to us ६. ७. २.

पुंति पुंति—in the male ६. ११. २.

नीलागलसाली—सस्यवल्ली ६. १६. ४.

२६० सम्बुषी:—सम्बुषीस्तद्पसो दिवा नक्तं च सम्बुषीः = सरणशीलाः प्रवहण-शीलाः; flowing on devoted to it ६. २३. १.

अरगरिषु गिरावेर्गरिषुः रथचक्रावयवाः कीलकाः अराः। तान् गिरति आत्मना संक्लेषयित इति अरगरो रथः। तेन अटन्ति संच-रन्तीति अरगराटा रथिनः। तेषुं। यद्वा अराः अरयः तान् गच्छन्ति इति अरगाः वीराः भटाः तेषां राटाः जयघोषाः तेषु। राजसु जयघोषेषु वा ६. ६९. १.

स्यूल्मम् स्थाल्येन भासमानम्; big ६. ७२. २. सम्बन्धः—समा बहुसंवत्सरकालः; years ६. ७५. २. अस्ति—may be vas ६. ६४. ३.

२६४ आसति ?--cp. आसनि in the mouth ६. ८४. १.

pumsi is cited as a counter-example under pumsas ca I.91, which says that a nasalized vowel, occurring in the interior of pums is long in strong cases.

शितिंगः

गोधा—पतत्संक्षकः प्राणीः; 'गोह' in Hindi, a kind of big lizard, very poisonous. ४. ३. ६.

मेघा-wisdom ९. ७. ११.

स्वधा—अन्ननामैतत् । यद्वा स्वधेति पितृणां हविदाने "स्वधाकारो हि पितृणाम्" (TB. III. 3. 6. 4.); ancestral offering ३.

१९. १.

श्रद्धा-५. ७. ५.

३०० त्रेघा-त्रिप्रकारेण १. १२. १.

श्वापदम् - ग्रुनः पदानीव पदानि यस्य स्गालन्याघ्रादेः तत् सर्वे श्वापदम्ः

wild beasts ??. . ?o.

शितिङ्गः—इयतिङ्गं इवेतवर्णं जलपूर्णं मेघं प्राप्तः; white-goer ११. ५. १२.

चलगः—contents of the bowels १२. ५. ३९. पतङ्गः—पतनशीलः पक्षिवच्छीव्रगामी; the bird ६. ३१. ३.

प्तंनाः प्तङ्गः—पतनशीलः पक्षिवच्छात्रगामाः the D पंडगाः ३०५ पण्डगाः—पन्नगाः पादेन न गछन्तः ८. ६. १६.

सारंगः सारक्रम्—the variegated २. ३२. २.

पिशंगः पिशङ्गम्—brown १४. २. ४८.

पिंगः पिङ्गः—पिशङ्गवर्णः; brown ८. ६. ६.

शंगाः भूकाः—humble-bees ९. २. २२.

३१० हिरमार्णम्—हरिद्वर्णम्; yellowness १. २२. ४० जरिमा—जरिमा जरा ३. ११. ८.

महिमानम्—३. १०. १२.

वरिमतः-of width ६. ९९. १.

इदावत्सराय इदावत्सराय परिवत्सराय संवत्सराय = प्रभवादिषु पञ्चके पञ्चके प्रभवे प्रताः संज्ञा भवन्ति । तत्र प्रथमस्य संवत्सर इति संज्ञा । द्वितीयादीनां परिवत्सरः इदावत्सरः अनुवत्सरः इद्वत्सरः इति यथाक्रमं संज्ञा भवन्ति ६. ५५. ३.

३१४ पुरोडाशौ—sacrificial cakes ९. ६. १२.

मंत्रि ? परमामन्त्रितः ?—प्रमाम् ? 6.75.2

अन्तितम् 6.4.2.

।। कार्वीवणा परसमानो दुंदुिमः शाँशपेन पत्तत्तं श्रोपशिनमदिविजेनित्व-मोण्योः सुभा नरिष्टा सबीमिन दुर्मूना नूर्तनं समीचीः कित्वान्सहस्व मुमर्चन कळुशे शांकुरस्य पळीजकम् ॥ ७६० ॥

कार्षीवणाः कृषि वनन्ति संभजन्त इति कृषीवनाः शृदाः। तत्संबन्धिनः कर्मकराः कार्षीवणाः ६. ११६. १.

tredhá (IV.66) not divided.

This is an example to sunah pade III.10, which prescribes the lengthening of vowel of sva.

C. systingsh.

C. pannagāh.

पततं

पत्समानः पञ्छमानः ऋणं गृहीतुमिनतः इञ्छन्; desiring to win ६. C. echhamanah

दुंदुभिः दन्दभिः-५. २०. १. ३२० शांशयन - संशफेन संगताः शफाः गोमहिषादीनां खुराः शफाकृतिरायुध-विशेषो वा यस्य स तथोक्रः ६. १२९. १.

पत्ततः--पादतः; from the feet ६. १३१. १.

ओपशिनम् स्त्रीत्वोपेतम्; the opasa is some head ornament, worn

distinctly by women ६. १३८. १. अदितिर्जनित्वम् --अदितिर्जातमदितिर्जनित्वम् = अदितिः अदीना अखण्डनीया वा पृथिवी देवमाता वा । जनित्वम् जन्माधिकरणम् । यद्वा

> जनित्वम् उत्पत्स्यमानम्; Aditi (is) what is born, Aditi what is to be born 9. &. ?.

ओण्योः सर्वस्य अवित्र्योः । अवतेरौणादिको निप्रत्ययः । द्यावापृथिव्योः v. १४. १

C. samšaphena

śāmśayena is cited as an example under pāmsumāmsādīnām 1. 85, which save that which says that nasalized vowel occurring in the interior of a word is long.

jánitvam is cited as a counter-example to tve cantodatte I. 26, which prescribes separation of tva in a word accented on the final syllable as mahitvá mahiotvá. The comm. adds:- jánitvam áditeh param krijanaparatahi itvo vä syäj janas tena padatvam nātra šisyate I

३२४ समा-७. १२. १.

नरिष्टा नाम वा असि = रिषिणा क्लान्तेन नसमासः। अहिंसिता परै-रनिभाज्या । सभा एतन्नामिका; verily sport by name art thou 9. १२. २.

सवीमनि सवे अनुशायाम्; in impelling ७. १४. २. दम्नाः दम्ना दान्तमनाः बा; house-hold god ७. दममनाः १४. ४.

नंतनम् नूतनम्-७. २१. १.

। सहस्व

समीचीः ३३॰ समीचीः—संगतानि अनुक्रमेण प्राप्तानिः; together ७. २२. २. कितवान्-कितवः "किं तवास्तीति शब्दानुकृतिः" (Nir. 5-22) अक्षेदींव्यन् पुरुषः परैरपह्नियमाणधनः किं तवास्ति न किंचिद्

इति सर्वैर्भाष्यते; gamblers ७. ५०. १.

सहस्व-√सह् ७. ३५. १. ममत्तन यद्यश्रातं ममत्तन = ममत्तन पचत । तप्तानामपां मद्नती व्यवहार-दर्शनाद् अत्र ममत्तनेति शब्दस्य तसं कुरुतेत्यर्थः। यद्वा ममत्तन (इन्द्रं) मद्यतः; if uncooked do ye wait

U. UZ. 2.

कलरो-७. ७६. ६.

र्गांकु ३३४ शाङ्करस्य शङ्करिव शङ्कः पुंच्यक्षनम् । तद्वान् शङ्करः । शङ्कर एव शाङ्करः । पुंज्यञ्जनवतः; of the peg-like ७. ९०. ३.

<sup>1</sup> After this Vn has मेदि or मेडि; medi occurs at 3. 6. 2.; methitah at 14. 1. 40.; and medi at 11. 7. 5.

प्लीजेकम् पलीचकम् पल्या पलितनेन चकत इति पलीचकः जरठवद् C. palicakam.
वर्तमानः पलितकारी वाः palita and galīca =
dirty, in Hindi; ८. ६. २.

।। गोपायं कुंश्चिछा वर्षंडा ये च मट्म्टाः तुंडेळेसुदुंबळेमयाशवोऽ-घ्छाः सर्मायं स्प्रीचीः सभागयंति रेवंतीरनामया अळ्जे सप्तथंसुत्तानायां कस्त्रीळं दशोनसिमसूर्वो उळ्खंळमर्वुदिः क्रोकंरं पटूरावांषारिणीः ॥ ७६८॥

यं गोपायन्—सर्वदा देहस्य गोपायिता ८. १. १३. कुक्षिलाः—वृहत्कुक्षयः ८. ६. १०.

उर्देग्डाः उर्देण्डाः—अरुण्डाः रुण्डरिहता अशिरस्काः ८. ६. १५.

३४० ये च मद्मटाः सुद्मटाः सुद्मुट इति शब्दं कुर्वन्तः ८. ६. १५.

वुं तुण्डेलंम् — प्रकृष्टतुण्डवन्तम् ; snouted ८. ६. १७.

र्बुं बुदुम्वर्लम्—एतन्नामकम् असुरम् । प्रत्येकं योगरूढानि असुरनामानिः; copper-colored ८. ६. १७.

> अयाशवं:—अयो वायुः। वायुवद् आशुगामिनः; impotent ८. ६. १५. अघुलाः—मृत्योर्थे अघुला दूताः = the sad messengers that are death's ८. ८. १०.

सर्मार्थ ३४५ सरमारी—९. ४. १६. संधीचीः—united ९. ५. ३७.

समाग्यति समाग्यति—apportions ९. ६. ५४.

रेनतीः—the Kevátī asterism ९. ७. ३. अनामयाः—free from disease ९. ८. १३.

३४० अळजे:—of Alaji, a kind of yákṣman ९. ८. २०. सप्तर्थम्—the seventh ९. ९. १६.

उत्तानायाम्—upon the outstretched one ९. ९. १४. कसन्नीलम्—a kind of snake १०. ४. १७.

निसं मस्तः दशानिसम्—a kind of snake १०. ४. १७.

३४४ असूस्वः सर्वे गर्भीद्वेपन्त जायमानादसूस्वः=all trembled at the embryo, while being born, of her, who gives not birth: asū-sū "giving brith to one who does not herself give birth" १०. १०. २३.

जुल्लं लम् — mortar ११. ३. ३. अर्बुदिः — अर्बुदिर्नाम् यो देव ईशानश्च न्यंबुदिः । अर्बुदो नाम सर्पऋषिः "अर्बुदः काद्रवेयः सर्पऋषिर्मन्त्रकृत्" (AB. VI. 6.) तस्य द्वौ पुत्रौ । अर्बुदिश्च न्यर्बुदिश्चेति ११. ९. ४. W. kasamilan;

O. arundāh

C. mutmutäh

करोंकरं करू करम् करु इति अनुकरणशब्दोऽयम् । तत्करोतीति करुकरम् । हस्त-पादाद्यवयवगतं सन्धिमद् अस्थिजातम् ११. ९. ८.

W. patauraú

प्टूरो-पदूरो शरीरप्रदेशविशेषोः the thighs ११. ९. १४. अधारिणीः-अधेन भर्दवियोगजनितेन दुःखेन आर्ताः; not anointing ११. ९. १४.

11 22 11

। शफ्कः स्रोद्धः सहुरिः शिखंडी जीम्तो पत्तिणो ग्रुद्रेको मात्रिश्चो मधुकाक्याको शिकांजीका तकाशा मुद्रुधीन्मधूक्कास्मर्भ्यं मेखका यजीत्रा गोत्रस्योक्षेषु कंब्र्कान्महीलुका कंब्रुके मदसाना गर्व्यातिर्वेहुकां क्काटिकां कार्गकं नानानमुक्कियः सूर्यो वृष्यो गर्दभः प्रजन्यसारमेयौ सोभर्यर्चनाना कसांबु कृकाट वस्ताः शरदो रिशादा मर्यादा यादो मग्रेषभ्यः कवंधं रिशादशो नक्ष्यं पेक्ष्यानी माग्र्धस्तित्तिरंजं कुल्वजं बल्वं किब्रुजा चीपुद्धः पतुद्धरंस्द्री-मिथ्रुयाग्रुया भद्धया वर्तिया सनेयं समनं सखा सख्यः सहुरिः सदान्वाः सनातनं समिस्म सहुः सरंण्यूगोंमेतः कत्रः कत्मो यत्रो यत्मोश्वत्रस्या-श्वत्यं प्रातक्षा वर्षेनीचैः पराचरपाचे चतुष्टयं सवं सदी सर्वेदा मध्यदिनः कक्षीवनिष्ठीवनिष्ठीवंताप्रजस्तीमस्वकती पुरुता कर्तता जनता देवती द्वयाविन-सम्याविनं माम्याविनमाम्यावी मेख्लावी मेघावी ध्रुवमेयो जिगीवान् ददावा-श्विकत्वान्विद्वान् ॥ ७६४ ॥

शर्भकः—राफाकृतिः जलोत्पन्नः; hoof-shaped water-plant ४. ३४. ५.

सहरि: सहनशीलः; powerful ४. ३२. ४.

रिखंडी शिखण्डी ?—but cp. :—

शिखण्डिनः महाबुक्षाः शिखण्डिनः = great trees with crests

जीनतो पत १६४ जीमूतोः जीवनम् उदकम् तस्य मूतवद् भर्तारः जलपूर्णा मेघाः; thunderclouds ११. ५. १४.

प्तित्रिणीः—winged ones ११. ९. ९. ग्रहें मुद्रेलम्—मुद्रलास्यसृषिम् ४. २९. ६. मातरिश्वी—५. १७. १.

मधुला—honeyed ५. १५. १.

३७० अलसाल-सस्यविशेषस्य मञ्जरी ६. १६. ४. शिलांजाला शिलाञ्चला—शलाञ्चालाख्या सस्यमञ्जरी ६. १६. ४. तलाशा तलाशां—पलाशः may be tāliśā flacourtia cataphracta ६. १५. ३. मदुघात्—मदुघान्मधुमत्तरः । मधुदुघात् । मधुस्राविणः पदार्थविशेषात्ः more honeyed than the honey-plant ?. 38. 8. मध्लक मधूलंकम् — मधूलकं मधुररसवहुलं जलमधूलकवृत्तपुणं यथा भवति तथा honeyedness ?. 38. 3. ३०४ असाम्यम्-१. २६. २. मेखलायजंत्राः मेखलाम्-६. १३३. १. यजेत्राः—यष्टव्याः; worshipful ones ६. ११४. २. गोत्रस्य महो गोत्रस्य क्षयति स्वराजा—he rules, an autocrat over the great stall (gotrá) 4. 2. c. उलपेषु यदि वृक्षेषु यदि वोलपेषु उलपशब्दः सस्यमात्रोपलक्षणम्ः उलपेषु in the bushes v. EE. ?. कंब्कान ३८० कम्बूकान् कम्बूकान् फलीकरणान्; the chaff ११. १. २९. महीलुका-१०. १०. ६. कम्बले संमले मलं साद्यित्वा कम्बले दुरितं वयम् = having settled कंवले the defilement on the wooer, the difficulty on the dress, we १४. २. ६७. मन्द्सानाः-rejoicing १४. २. ६. मंदसाना गर्व्युति:—pasture १६. ३. ६. बहुलां ३८४ बहुलान्-१२. ३. २९. ककारिकाम्—hindhead १०. २. ८. लाङ्गलम्—३. १७. ३. ्। कांगलं नानानम् ज्याद्रो कृत्वा नानानम् having made two tigers severally १२. २. ४३. उलुलयः - उल्ललय इति । अनुकरणशब्दो ऽ यम् । उल्लुलु इत्येवमात्मका उजुलय: घोषाः; halloos ३. १९. ६. स्वंः ३६० सूर्यः-४. ४. २. वृषमः वर्षिता कामानां वृष्टिजलस्य वा ४. ५. १. गर्दमे—in a donkey ५. ३१. ३. गर्दभ: पर्जन्यः चृष्टिकरो देवः ६. ४. १. सारमेयौ-१८. २. ११. ३६४ सोमरी-पतन्नामा ऋषिः १८. ३. १५.

alasálāsi is cited under padādhyayanam antādišabdasvarārthajūānārtham
IV. 107, which says that the study of the Pada- text is for the sake of gaining knowledge of the endings, the beginnings, proper forms of words, of their accent, and meaning.

Ex. 371—
C. śalā—
Ex. 372—
C. palāšah
Ex. 373—

Ex. 878—
taratamayoh IV.
16 prescribes separation of tara and
tama; mádhumattamah is cited as an
example under it.

This is cited as an example under vyšse' pi smānapade III. 72, which implies that in Pada as well as in Samhitā, those unaccented syllables, which follow in the same word a circumflex, are uttered at the pitch of acute.

Ex. 389:—

C. ullulayab.

यम् १८. ३. १५.

अर्चनानाः अर्चनम् अर्चनीयम् अनः शकटं यस्य स तथोकः। संज्ञाशस्त्रोऽ-

कसाम्बु कसाः कीकसाः अस्थीनि । कसाश्च अम्बूनि च कसाम्बु । द्वन्द्वै-कवद्भावः; funeral pile १८. ४. ३७.

क्रुकाटम्—neck-joint ९. ७. १.

वसंगः वंसंगः वननीयगतिः, bull १८. ३. ३६.

४०० शरदं:-१८. २. २९.

रिशादी:-रिशानां हिंसकानाम् अत्ता=रिश + अद् + अस्; helpful

२. २८. २.

मर्यादापादो

मर्यादाः निवास मर्यादाः कवर्यस्ततक्षुः = seven bourns did the poets fashion. ५. १. ६; मर्थः male १४. २. ३७; दायादः heir ५. १८. ६; the real reading seems to be मर्थः 14. 2. 37.

पार्दः !—१९. ६. ३; the correct reading seems to be दायादः ५. १८. ६, १४.

मगर्चभ्यः—to the Magadhas ५. २२. १४.

कर्षे कर्षम्—trunk ९. ४. ३.

रिशादुशो ४०५ रिशादसः—रिशन्ति हिंसन्तीति रिशाः। तेषामुपक्षयितारः। दस्यतेरन्तर्णी-तण्यर्थात् किप्। यद्वा रिशानामत्तारः। दस्यतेरत्तेर्वा रूपमित्य-

नवधारणाद् अनवग्रहः; o foe-dostroyers ७. ७७. १.

नुल्दी विनियोगशास्त्रप्रसिद्धं होमद्रव्यम्; if to nálada 'nard' ४.

₹७. ३.

पुष्टानामाग्यः

पलदानाम् १-९. ३. ५.

मागघ:-bard ? १५. २. १.

विस्थितं ४१० तिस्पिक्षम् ?—a kind of read or cane ? १२. २. ५४.

कुल्बजं

नलदं

कूल्वजम् ?-१२. ५. १२.

बस्वजम्—a coarse rush-like grass १४. २. २२.

लिवुजा—"लिबुजा वतिर्भवति" इति यास्कः ( Nir. 6. 28 ); creeper

€. ८. १

चीपुदुः चीपद्गः एतत्संक्षो द्रुमविशेषः ६. १२७. २.

र्तुत्दुः ४१५ पूतुर्दुः पीतद्भुनीम पूतद्भुसंक्षकं मेषजम् ८. २. २८.

अंसद्रीम् अंशभीम् अंशान्मागान् देवमजुष्यपितृसंवन्धिनः धारयतीति अंशभीः ताम् वेदिम्; shoulder-bearer ? ११. १. २३.

मिथुया - मिथ्या; falsely ४. २९. ७.

बमुया—yonder ५. २२. १.

भद्रया कल्याण्या; auspiciously ३. ३०. ३.

C. cīpadruh

C. pütadruh.

C. amsadhrim; W. amsadhrin

S. amsadrim.

vasvavasvapnasumnasādhubhir yā IV. 30 separates yā, when combined with vasu, ava, svapna, sumna and sādhu and not in other cases.

<sup>1.</sup> Vn reads मर्योदायाद: and this seems more correct; the reading intended seems to be मर्योदायाद: which avoids

C. same-

४२० डविंया—widely ५. १२. ५.

सनेयम् संभजेयम् ४. ९. ७.

समनम् शमनं पत्युरावर्जनोपायभूतां शान्तिम्; wedding assembly

सखा—६. ५१. १.

सख्यः-५. १३. ५.

४२ महरि:-powerful ४. ३२. ४.

सदान्वाः-सदा नोनूयमानाः ४. १०. ३.

सनातनम्-१०. ८. २२.

समेस्मि ?-cp. अमेम्रिः ८. २. २६.

सदु:-स महिमा सद्भीत्वा=he, becoming a sessile greatness; "setting itself in motion = sa + dru" Aufrecht १५. ७. १.

सर्ण्यः ४३० सरण्यः त्वष्ट्दहिता सरण्युः १८. २. ३३.

So ms; but we should expect गोतमः गोमतः ? वहुभिगोभिर्युक्तान् । भूम्नि मतुप् ३. १०. ११.; but it is divided in the Pada; we should expect गोतमः,

गोतंमम् in 4. 29. 6.

कतरः—७. ४४.

कतमः—८. ८. ६.

यतरारीयतमः

यतरा—१०. ७. ४३.

४३% यतमः ४. ११. ५.

अश्वतरस्य-अश्वस्याश्वतरस्याजस्य पेत्वस्य च=अश्वतरः अश्वगर्दभयोः सांकर्येण उत्पन्नो जातिविशेषः; of the mule; पेत्वस्य =

of the ram &. &. <.

अभ्वतर्यः-she-mules ८. ८. २२.

प्रातः-४. ११. १२.

उचा - उचा पतन्तम् = flying on high १३. २. ३६.

४४० उद्ये:-४. १. ३.

नीचै:--४. १. ३.

पराचै:--पराङ्मुखं दूरम्; far away ६. ९७. २.; cp. Sayana on RV पराचेरपाचेच

1. 63. 4, where he quotes Bhattabhāskara.

अपाचैः १—

चलुष्टयम्-१०. २. ३.

सदं ४४४ सदम् सदम् सदा; always ३. १६. ७.

सदा-3. १६. ७.

1. Vn omits anusvara of-nam and reads सनातनसमस्मि-; the correct reading may be सनातनसमझि-accent favours this possibility.

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

gótamah pratise-dho vaktavyah (on taratamayoh IV.16.)

negatives separation in gótamah. The comm. on IV. 16 says :samjñāyām rūdhi-śabdo'dhā tamo cā-natiśāyane I asamānah

samudrādis tasmān nāty eti gótamah II Ex. 433-

angasyātrādimātram u šisyate lupyate param i svarādī pratyayāv etau padatvam nātra šişyate II

Ex. 436-

aśvatarásya, aśvaaryah counter-ex-IV.16, which pres-cribes separation of tara and tama.

avyayanam IV.71 negatives division.

सर्वदा-१०. ६. ३२.

मध्यंदिनः मध्यंदिन उद्गायित = noon sings the udgīthá ९. ६. ४६. कचीर्वान् कक्ष्या रज्जुरश्वस्य । कक्षं सेवते (Nir. २. २.) तद्वान् कक्षीया-

न्नाम ऋषिः १८. ३. १५.

अधीवान ४४० अष्टीवान् ?—cp. अष्टीवद्भयाम् = अष्टीवत् उभ्याम् २. ३३. ५.

महीवंता प्रज

अष्ठीवन्तौ-knees ९. ४. १२.

अप्रजस्ताम्—want of progeny ९. २. ३.

अस्वकता

अस्वगता अस्वगता परिकृता (she is) homelessness, when hidden; १२ ५. ४०; cp. अप्रजस्तामखगतामवर्तिम् want of

progeny, homelessness, ruin <. 2. 3.

W. asvagatā. Note confusion between gand k; perhaps the real reading is-k-.

पुरुता ?—

४४४ करता ?-

जनता

जनताः पकरातं ता जनताः = those hundred and one fellows

4. १८. १२.

देवता-४. १. ५.

द्ययाविनम् ?--cp.:--

द्वयाविनः दहन्नपं द्वयाविनः = १. २८. १. द्वयं वाचिकं क्रीयं कायिकं हिंसनं च येषामस्तीति द्वयाविनः। यद्वा मायामयं सौम्यक्रपं स्वामाविकं हिंस्रक्षं च द्वयमेषामस्तीति द्वयाविनः; burning

विनंमामया

away deceivers. उभयाविनम् अदुष्टे देवाः पुत्रं सोमुपा उभयाविनम् = have given thee a son, partaking of both; lit. "possessing what is of both" 4. 24. 9.

आमयाविनम ?-

आमयावी ?-

मेखलावी ?-

मेघावी ?—cp. मेघाविनम् ६. १०८. ४.

भ्रुवम् सर्वथा ७. ९७. १.

अयः—अयः अयाक्षीः √यज्; ध्रुवमेयः = mayest thou go fixedly

So MS, but we expect हुवय: 5. 20.2. which is cited on CA. IV. 18 विगीवान्ददावा-पारिचं

जिगीवान्—४. २२. ६.

द्वाचान्—having given ५. ११. १.

चिकित्वान्—understanding ५. १२. १.

विद्वान्-५. १२. ९.

v. 90. 8.

taddhita beginning with V, as cases of irregular absence of separation. Ex. 465druváyah 5. 20. 2 is cited under vakārādau ca IV. 18 as a case of irregular absence of avagraha and the same is expected

These three are cited under vakārādau

ca IV. 18, which prescribes separation of a

here. Perhaps the ms. is wrong.

Ex. 467vasau hrasvāt IV. 35 restricts separa-tion to the cases, where vams is preceded by a short vowel

॥ २३॥

The comm. adds

on sámantah pürane IV. 38: samantám sarvato' rthe'ntodāttam nāva-

grhyate i ädyudättam avagrhyate püranärthae: puṣkarinih sá-

217e समन्तः सर्वतो ऽ थेंऽन्तोदात्तं नावगृद्यते ॥ ७६e ॥

समन्तम् यथा वृक्षं लिबुजा समन्तं परिषस्वजे = as the creeper has completely embraced the tree ६. ८. १.

इन्द्रस्य तत्र बाह् समन्तं परि दध्मः—in that case we put completely about us Indra's two

arms ६. ९९. २, ३.

while S does &. 38. 4.

217e | आगुदात्तमवगृह्यते पूरणार्थे | | ७६m | |

समन्ताः उप त्वा तिष्ठन्तु पुष्करिणीः समन्ताः—let full lotus-ponds approach thee; W complete; but W does not divide it in the Pada,

sámantah pürane IV. 38 prescribes separation in sámanta, when it has the sense of completion. Ex. puskarinih sámantāh 4. 34. 5.

217f | समानमस्मिनको देव इत्येतदेवावगृह्यते | ७६n |

समानमस्मिन्को देवो ऽधि शिश्राय पूर्व what god attached conspiration (समानं वायुम्) to man here? १०. २. १३.

anatau visambhyām prāṇākhyā cet IV.39 prescribes separation of vi and sam from the root an, when the word formed, is a name of the breath.

217f | अतोऽन्यानि समानानि नेङ्गयेत्सर्वदा कविः | ७६० |

[समानः

नेंग

समन्तम्

समानो मन्त्रः—be their counsel the same

E. EB. 2.

समानम् समानं वतम्, समानं चेतः —the same ६. ६४. २.

समानम् समानमस्तु वो मनः -- the same ६. ६४. ३.

समानम् समानं ह्र्यं कृधि—६. १३९. ३.

समानम् समानं योनिमनु सं चरेते—toward the same lair

८. ९. १२.

समानम् समानं वृत्तं परि षस्रजाते—९. ९. २०.

सुमानम् तद्धां वयौ यमुराज्ये समानम्—let that be your

same age in Yama's realm १२. ३. १.

समानम् समानं तन्तुम्मि संवस्निनौ—clothing yourselves

in the same web १२. ३. ५२.

समानम् समानमग्निमिन्धते—१३. १. ४०.

समानम् समानमर्थं परि यन्ति देवाः—the gods go about

the same purpose १५. १७. ८.

समानम् समानं योनिमर्च संचरन्तम् going about toward the same lair १८. ४. २८.

33

समानेन	समानेने वो द्विषा जुहोमि—६. ६४. २.
समाने	समाने योनावध्यैर्रयन्त-२. १. ५.
समाने	समाने योक्ते सह वो युनज्मि—३. ३०. ६.
समाने	समाने योनौ सहुदोय्याय—१८. १. ८.
सुमाना	समाना हृदयानि वः—६. ६७. ३; समानान् ११. १.
	१२, २१, १५. ५. १-७, समानेभ्यः ८. २. २६, समाना-
	नाम् १६. ३. १, ४. १, १७. ५, समानी ३. ३०. ६,६.
	६४. २, ३; १२. ३. २२; सुमानीः १२. १. ९. ]

2178 | अघमाव्यम्; अवियमित्येतदेवावगृह्यते | । ७६० ||

[ अप्रजास्त्वं मार्तवत्समाद्रोदंमघमावयम्—अघम् । आ ऽ वयम् childlessness, still-birth, also ( åt ) crying, guilt, barrenness ? ८. ६. २६. ]

āvayám (ā eva) is quoted under vakārādau ca IV.18, which separates a taddhita beginning with v.

2178 || अतोऽन्यानि नावगृद्यन्ते || ७६१ ||

आवियः — यस्त्वमात्मानमावियः — आवियः ्रवीः यस्त्वमात्मानमात्मीयस्वरूपं पत्रादिकम् आवयः पुरुषेण भक्षितमकरोः; thou that didst consume thyself ६. १६. २.

217h || अभिधावम्याशाम् आशिष्येतदेवावगृद्यते || ७६ r ||

आशाम्— यत्सैगरमेभिधावास्याशाम्—आ ऽ शाम् अभिछाषम्; If I run against a promise, an expectation. āśź diśi IV. 72 negatives separation in āśź, when it means region; 6. 119.3 is cited as a counterexample under it.

६. ११९. ३.

<u> वायुदात्तादिगर्थे</u>

217h | अतोऽन्यान्यायुदात्ता(नि)दिगर्थे नेक्कयेदसौ | 9६s |

[ आश्राम् आश्रामाश्रां वि घोतताम् आशाम् s आशाम् to every region &. १५. ८.

आश्राः विश्वा आशां व्यानशे—permeated all regions
५. ७. ९, ६. ६२. २, ७. ९. २, १. २. २१, १०. ५. २९,

८. ३६: ११. ६. ६.

आश्राभ्यः आश्राभ्यस्तं निर्भेजामः—from the regions we

आशीनाम् आशीनामाशापालेभ्यश्चतुभ्यः—to the four region-

guardians of the regions 2. 32. 2, 2, 3.

॥ च्वोत्तरस्मादिति च इत्येतदेवावगृहाते ॥ ७६१ ॥

४०४ उत्तरस्मात्

बृह्स्पतिर्नः परि पातु पश्चादुतोत्तरस्माद्धराद्घायोः— उत । उत्उत्तरस्मात् । उत्तरस्मात् अर्धात् लोकात् । अधरात् अधस्तनात् लोकात् = let Bfhaspáti protect us round about, from behind, also from above, from below, against the malignant one ७, ५१. १.

।। उत्तरस्यां दिश्युत्तरं घेहि पाश्वे सिछांजीछास्युत्तरा उत्तरादुत्तरो हँस्यु-त्तरस्मिन्समुद्रे पूर्वेस्मादुत्तरं समुद्रम् ।। ७६॥ ।।

[अनवग्रहस्थलानि—]

४०६ उत्तरस्यां दिश्युत्तरं धेहि पार्श्वम् उत्तरस्याम्; उत्तरम् इत्तरस्याम् उदीच्यां दिशि । उत्तरम् अत्तरपार्श्वसंबन्धिः, in the northern quarter set his other side ४. १४. ८. सिकां ४७० उत्तरा अलुसालांसि पूर्वी सिलाक्षालास्युत्तरा उत्तरा अपरा पश्चाद् उपादीयमानाः, Alasalá art thou first,

Silānjālā art thou after ६. १६. ४.

४७६ उत्तरात्

अनुमित्रं नो अध्रादेनमित्रं न उत्तरात् अत्यात् उत्तरात् अत्यात् उत्तरात् अत्यात् उत्तरात् अत्यात् अत्

४७६ उत्तरः

पिता त्वच्दुर्य उत्तरः उत्क्रष्टतरः; who (was) the superior father of Tvástar ११. ८. १८.

इं ४८० उत्तरस्मिन्

पूर्वसाद्धंस्युत्तंरस्मिन्समुद्रे हंसि। उत्तरं , पूर्वस्मात् पुरोवर्तिनः समुद्रात् उत्तरस्मिन् उत्तरिवर्तिनि समुद्रे हंसि क्षणादेव गच्छसिः, from the eastern thou smitest in the northern ocean ११. २. २५.

४८१ उत्तरम्-

स स्य पति पूर्वस्मादुत्तरं समुद्रम् उत्तरम् उत्तरिंग-वस्थितम्; he goes at once from the eastern to the northern ocean ११. ५. ६.

अतोऽन्यान्यवगृह्यन्ते :-

डिसेय-

उत्तराहमुत्तर उत्तरेतुत्तराभ्यः उत्ऽतरा, उत्ऽतरे; उत्ऽतराभ्यः; superior (am) I, o superior one; superior, indeed, to them, that are

उत्तरा—

superior ३. १८. ४. केन चौक्त्रीरा द्विता—उत्ऽतरा; by whom the sky is set above १०. २. २४, २५

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection

RV. X. 85. 19 candrámāh.

### **अथर्वप्रातिशा**ख्ये

प्राशि मामुत्तरं कृषि उत्रतरम्; make me उत्तरम्superior in the dispute 2. 29. 9. बिमर्षि सहभूत उत्तरम्—thou bearest उत्तरम्superior power, o associate 8. 3%. &. तद्भ उत्तरम्—तद्। युजे superior to his fellow उत्तरम्-६. ५४. १. क्रणुतं युज उत्तरम्—make ye him superior to उत्तरम्his fellow ६. ५४. २. यो अस्कभायदुत्तरं सधस्थम् who established उत्तरम्the upper station v. २६. १. उत्तरम्-उत्तरं द्विषतः—superior to my hater १०. ६. ३१. कस्मिश्रङ्गे तिष्ठत्युत्तरं दिवः—in what member is situated what is beyond the sky? ?. 9. 33. वतं धारयत्युत्तरम्—maintains the higher vow उत्तरम 20. 9. 22. देवेभ्य उत्तरं स्तृणामि—higher one, I strew for उत्तरम् the gods १८. ४. ५१. उत्तरी अष्ठीवन्तावुत्तरी पूरुषस्य—purusa's two kneejoints above १०. २. २. आ घा ता गंछाजुत्तरा युगानि—verily, there shall उत्तरा come those later ages १८. १. ११.

उत्तरान्या दिशा।

217j | आयम्रिसन्तोदात्तं यत्र दृश्येत नामवत् | आकारेणावगृह्वीयादायन्त्र चन्द्रमः | ७६४ |

। ॥ । आयन् चंद्रमाः [आयन्

। आयन्त्र च

> भागं देवेभ्यो वि देधास्यायन्त्र चन्द्रमस्तिरसे दीर्धमार्यः —आऽयन् √इ १४. १. २४. ]

भागदेव ४८२ आयत्

धेनुर्निङ्कान्वयोवय आयदेव पौरुषेयमपे मृत्युं नुदन्तु
—आ ऽ यत् √इ; milch-cow, draft-ox, each coming (āyát) vigor, let them thrust away the death, that comes from men १२. ३. ४९. आगछ्त आगतस्य नाम गृह्वास्यायतः—आ ऽ यतः √इ;

€. ८२. १.

४६३ आयतः

Read तजाव्= तत्+नाव- 217j | आख्यातमायुदात्तमनुदात्तं वा यदा भवेत्तं नावगृह्वीयात्

आयंनेकासुरम् ४=४ आयंन्

त्रयेः सुपणीस्त्रवृता यदायेत्रेकाक्षरमीमसंभूये शकाः— आयेन् र्इ; when the three eagles went (ayan)

४८५ आयन्

with the triple one ५. २८. ८.
सप्ताज्यानि परि भूतमीयन्ताः सप्तगृञ्जा इति ग्रश्चमा
वयम् आयन्√इ; seven sacrificial butters
went about (āyan) the existent thing

८. ९. १८.

11 88 11

|| अकारान्मानशब्देऽपि परतो नावगृद्यते | यर्जमानुः पर्वमानुो वर्धमानो निदर्शनम् || ७६× ||

४८६ [ यजमानः—१५. २. २. ४८० पर्वमानः—१५. २. १. ४८८ वर्धमानः—७. ५३. २. ]

नें, तुं

玄

।। खरात्कशब्दे नेङ्गयेत्तुण्डिकः शिपविद्वुकाः । छार्यकादुत नर्मकाछ्काद्विद्यादत्र निदर्शनम् ॥ ७६४ ॥

४६१ तिण्डिकः—snouted ८. ६. ५.
४६१ रिप्रिविलुकाः—प्रजत्काः शिपविलुकाः= प्रजत्रकाः। शिप्रविलुकाः = the stirrers, the Sipavitnukás ५. २३. ७.

४६१ छार्यकादुत नम्नकात्—from the shady, from the naked ८.६.२१. ४६२ श्रकात् ?—cp. शकेच = शकाऽइच = मक्षिका इच; like dung ३.१४.४; or more appropriately खुबुकात् = from chin २.३३.१.

Read उदिना

217m | अनुदितासुदिता ससमुधे उर्चमानमुदिन प्रसारिणा; वदिः | 1 ७६ z | 1

४६३ [अनुदिताम् यो वाचमनुदितां चिकेत अनुदिताम् = अन् + वद् + त and not अन् + उद् + √ द् + त; unspoken

4. 8. 2

४६४ जुद्तिता इमानि त जुद्तिता शंतमानि—these thy most wealful utterances ७. ६८. २.

४६६ ज्यमनम् यवश्रवन्प्शवं ज्यमन

यवश्रवन्पशर्व उद्यमनिम्—what the cattle heard uttered ७. ६६. १.]

ké vyañjanāt IV. 25; -ká is separated after a consonant. Ex. avat • kám 2.3.1; ejat •káh 5.23.7

tundikah, sipa- are cited as counter-ex. under ké vyañjanāt IV.25.

[3.4.1 = 217 - 3.25.

Read ववृत्रश्रभ्यस्ता-त्तस्यैव नोप 217n || अतिष्ठिपमतित्रसन्नपपुषोऽपवृक्तमद्यस्थात्रस्थावि नोपसर्गः

11 98ā 11

४६७ [अतिष्ठिपम्

स्थाम्न्यश्वाँ अतिष्ठिपम् —  $\sqrt{ स्था;}$  I have made the horses stand in their station ६. ७७. १.

४६६ अपियुषः

सर्वे देवा अतित्रसन्—have alarmed ६. ७७. १. यथोद्कमपंपुषोऽप्शुष्यत्यास्यम्—अप० V पा; as the mouth of one, who has not drunk water,

dries away ६. १३९. ४.

Read अवसंबदि ४०० अववृत्रन्

त आवेबृत्रन्त्सर्वनाद्दतस्य —√ वृत्; they have come hither ६. २२. १.]

2170 | अवुषं वदिप्रतिषेधोऽनुद्यम् ।। ७६ ।।

४०१ [अवद्यम्

अवद्यं च मलं च यत् अवद्यम् = अनुद्यम्; reproach and what is foul ७. ८९. ३; हित्वाव्द्यम् = abandoning what is reproachful १८. ३. ५८.]

217p | विदर्थ, विदेः, विदनं ; नोपसर्गः | ७६व |

४०२ [विद्धम्

विद्यमा वदासि—विद्यम् = विदनम् or वेदनम् = thou shalt speak to the council ८. १. ६.

विव्धम्

सुवीरांसो विद्धमा वंदेम=may we, rich in heroes, address the council १२.२.२२,३०.

विव्यम्

त्यं विद्यमा वदासि—thou shalt speak unto the council १४. १. २०, २१.

विद्यम्

विवयं खिदम्—the heaven-gaining council

20. 2. 24.

217q | विदे<u>र</u>ेव:---

॥ सहसा विदानो छोगं विदाने विद्युमें विद्युतं; नोपंसर्गः ॥ ७६: ॥

४०३ [विदानः

मुषेन युथे सहसा विदानः √विद्; found suddenly like a bull in a herd ५. २०. ३.

होग ४०४ विद्नि

या सीद्तं समु छोकं विदाने = sit ye (each) on

४०४ विद्युः

thine own place, knowing (it) १८. ३. ३८. विद्युमें अस्य देवाः = may the gods know me as

such v. cq. 2; to. 4. 80.

104 विद्युतम् ? but cp. :—
वित्तं में अस्य रोदसी = know me as such, o firmaments 18. 4. 89:
तस्य वित्तम् = know ye that 4. 28. 1.

# 217q | बित्वा विदेष्ट बिदा विताम् | ७६] ||

 ५०० [ विस्वा
 गातुं विस्वा—having found the way ७.

 ५०. ७.
 ५०. ७.

 ५०० विवेष्ट
 इयमेग्ने नारी पति विवेष्ट—may this woman, ०

 त्रां, find a husband २. ३६. ३.
 ३.

 ५०० विव्
 विव्
 विव्
 २२३. ३.

 ५०० विव्
 १२३. २.
 १२३. २.

 ५०० व्यविता ? but cp. :—
 अञ्चला वित्ता = acquired by bráhman १२. ५. १. ]

## 217r | अपस्त्रेवेथामानृजुरानशाना | अजिमाशूरायोग्रायसनायमिति धात्वादि दीर्घोपधम् | नोपसर्गः | ७६० ||

इन्द्रक्च विष्णो यदपस्पृधेथाम् स्पृष्; o Visnu, ४११ विपस्पृधेथाम् Indra also, what ye fought 9. 88. ?. यस्यां पूर्वे भृतकृत ऋषयो गा उदानृञ्च:-अर्च्; on ४१२ आनृचुः whom the former beeing-making seers sang out the kine १२. १. ३९. यत्र देवा अमृतमानशानाः —√अश्; where the ४१३ आनशानाः gods, having attained immortality 2. 1. 4. आर्जि जय—√अज्; आर्जि युद्धम् win the race ५१४ आजिम् E. 92. 2. आश्चः काष्ट्रांमिव—√अशः; अश्वनामैतत् ; as a swift वांशः ५१५ आशुः (steed), a race-course 2. १४. ६. आयोह स्कम्भ उपमस्य नीडे—in the nest of the ४१६ आयोः nearest community (āyú √इ or अय्?) [stood] the pillar 4. 2. & यवाद्यं १ यदनाद्यम् — √अद्ः आद्यम् अदनीयम् । अना-सनावम ४१७ आधम् ; अनाद्यम् यम् अभक्षणीयम्; what should be eaten, what should not be eaten a. 2. 1%] 217s | अचिकद्त्किनिकद्छार्शदानुः शाशीयमानः श्रेशयुः शिश्रियाणो दिवशुतत्त्ररीतृतं करीकृशमं विशुषीर्जिज्यासवः । सरीसृपं वरीवृजं मरीमृश्-मविशुतादित्यभ्यस्ता धात्वो नो समासः ॥ ७६० ॥

४१= अचिकदत् अचिकदत्स्वपा इह भुवत्

अचिकदत्स्वपा रह भुवत् कन्द्; अचिकदत् आह्रयति; he hath shouted; may he be protector of

his own here 3. 3. 8.

४१६ किनेकदत्

अद्युः किनकृद्यथां—∨कृन्द् ; भृतां हेशाशन्दं कुर्वन्;

like loud-neighing horse 2. 30. 4.

४२० "शार्शदानः शाशायमानः" :--

४२१ ब्रह्मणा शारीदानः —√शद्; अत्यर्थे तीक्ष्णः, "शाशदानः शाशायमानः"

(Nir. 6. 16.) quoted in SRV. 1. 123. 10,

124. 6; prevailing by (my) worship ?. ?o. ?.

४२२ शरायुः नीचार्यञ्जश्युर्भुगः—√शीः शयनशीलो दुष्टो सृगः

downward go (ayat) the lurking (śaśayú)

beast 8. 3. 5.

४२३ शिश्रियाणः

मा नि पत्तं भुवने शिश्रियाणः — Vश्रि; let me not fall

down (when) supported on creation १२.१.३१.

द्विद्युतत् नामा पृथिव्यां निहितो द्विद्युतत्—√ द्युत्; अत्यर्थे

दीप्यमानः; set down on earth in the navel,

brightly shining ७. ६१. १.

तरीवतम्

तरीर्वतम् or तरीर्वतन् ? but cp. :-

सहोजी तरित्रतः RV. IV. 40. 3.

करीकुशम् ? but cp. :-

करिकतम् in द्विं करिकतं दिवत्रम् = the whitish (snake) that makes a great hood (dárvi)

१०. ४. १३.

विद्युषीः ?-

जिज्यासवः ? but cp. :-

अप जिज्यासतो वधम् — √ ज्याः वयोद्दानि मरणं कर्तुमिच्छतः; off the weapon of him that would

scathe १. २१. ४.

सरीस्पम्

इडोयास्पदं घृतवेत्सरीख्पम् च = स्प्; अत्यर्थे सर्पत्; the track of İdā full of ghee, greatly trickling

₹. १0, €.

devatādvandve ca

IV.49 negatives separation in a copulative compound made up

of the names of divi-

bhirbhyāmbhyassu IV.31 prescribes separation of bhih etc. na dīrghāt IV. 33

negatives separation after a long vowel.

वरीवृजम् ?

४३० मरीसृशम्

जम्मर्थन्तं मरीमृश्यम् मृश्; पुनः पुनः मृशन्तम्; grinding up, much-handling one ८. ६. १७. shone brightly in his impelling ७. १४. २.

अदिंद्युतत्

11 24 11

11 // 11

## 218 ॥ देवताइन्द्रे । दीर्घाद्भिम्यांभ्यःसु ॥ २=७७ ॥

वंद्रा इन्द्र|सोमा—८. ४. १.

इंद्रा इन्द्रावरुणा—७. ५८. १.

मित्रविरुणी-४. २९. ६.

प्रश्र शिवाभिः—with propitious things २. २९. ६.

हस्ताभ्याम्—३. ११. ८.

गोभ्यः-१, ३१, ४.

ताभ्यः-- २. २. ४.

218b || सौ च || ७७b ||

sau ca IV.32 prescribes separation.

स्वा ? सौ

सुनुजनासु दिक्कु—in regions, having good abodes; १८. १. ४६.

218b || सकारे विनतेऽन्यतो ऽपि अमिष्वंत्र निद्रशनम् ।। ७७० ।।

४४० अग्निषु—१५. १२ १.

viname ca IV. 84 negatives separation, where conversion into a lingual takes place.

vrddhenaikāksarena svarāntena IV.56 negatives division; ex.

as marked here.

1

219 || समस्तमेकात्त्रं वृद्ध्या यद्भवेद्विकृतं पदम् || ३=७८ || स्वरान्तं नावगृह्वीयाच्छाकल्यस्य तथा मतम् ||

Read खरातज्ञा-

तस्योदाहरणानि :-

सापत्नः—सपत्नः सापत्नः द्वेष्यः द्वेद्या च । सपत्नीव सपत्न इति इवार्थे अकार्यप्रत्ययान्तो निपातितः; that is rival's २. ७. २.

सौमनस्यम् ?—cp. सौमनसम् = well-willing १३. १. १९.

सौभगम् सौभगं सौभाग्यम्; good fortune २. ३६. १.

सौभाग्यं

सौमाग्यम्—१४. १. ४२.

न्नात्रैन्द्रमं १४१ सीधन्वनाः सुधन्वन आङ्गिरसस्य पुत्राः। "सुधन्वन आङ्गिरसस्य त्रयः पुत्रा बभूदुः। त्रृभुविंभ्वा वाज इति । प्रथमोत्तमाभ्यां बहुविश्विगमा

भवन्ति न मध्यमेन" (Nir. 11. 16) ६. ४७. ३.

1. All mss. read देवता— मु as one sutra, without putting any fullstop; R -भिस्यां-; Vr देदेदीर्वा; M. दीर्वाद्रवस्थां-Al भिस्यांश्यमु. 2. J समस्तसमेकाक्षरं कृष्या.

jāspatyám IV. 64

negatives division; straisūyam nārsadéna; dustāram traistubham

trashāyanāj jāspatyam

IV.83 prescribes resto-

ration.

त्रेष्टुमम्—the Tristubh verse ९. १०. १.

त्रेष्टुमम्—यदाञ्चन त्रेषकुवम् = त्रिककुष्ताम पर्वतः तत्संबन्धि आञ्चनम्:

the ointment that is of the three-peaked (mountain)

8. ९. ९.

त्रेहायणात् —since a three years' period १०. ५. २२. जास्पत्यम्—house-headship ७. ७३. १०.

४४० तैमातम् ? cp.:-

तैमातस्य = of the Timātan ५. १३. ६.

वैकपम् वैकपं साम १५. ४. ३.

वैमनस्यम्—division of minds, mindlessness ५. २१. १.

वैकङ्कतेन वैकङ्कतेनेध्येन = with fuel of Vikankata = flacourtia sapida, a thorny plant ५. ८. १.

वैशालेयः—descendant of Visala ८. १०. २९.

४४४ नीघसम्—descendant of Nodhas १५. २. ४.

प्राह्मादिः—son of Prahrada ८. १०. २२.

काबेरकोऽघोक् काबेरकः । अघोक्; son of Kubera ८. १०. २८.

नैद्रियम् नैद्रियं नाम ऋतुम्; the season torrid by name ९. ५. ३१.

र्णातं Read नञ

> ्रा जनास्रावं

220 || एकाच्चरमवर्णान्तं यद्भवेश्रय उत्तरम् || ४=७९ || तत्पदं नावगृह्वीयादश्रयावादिवार्जितम् ||

avarnantenaikākaarena pratisiddhenāprayāvādivarjam IV. 56 negatives separation; the verse is cited under IV.56 by the comm.

तस्योदाहरणानि :--असंबन्धः--not of kin ६. १५. २.

४६० अस्पर्ये ? cp :-

असेपत्नः-१. १९. ४.

यप्रजाताः ?

असंजाता ?

अनास्रावम् आस्रवन्तीति आस्रावाः अतीसारादयः । तेषां निवर्तकम्;

अनाषृष्यः—unassailable ७. ८४. १.

वनावानंननावया ४६५ अनोजानन्—not acknowledging ६. ११९. ३.

अनावयाः

स्तिषु चास्त्नावयाः अनागच्छन् । वेतेर्ग-त्यर्थाद् असुन् । लिङ्गच्यत्ययः । यद्वा आवयतिः अत्ति-कर्मा । आस्पूर्वाद् वेतेर्भक्षणार्थाद् असुन् । अमोक्ना

<sup>1.</sup> So is J, which generally observes doubling.

रंभगो

C. and S.ávayo ánāvayo

```
संभोगरहितः अनावयाः; and may be impotent toward women ७. ९०. ३.
```

आयतेने अनायतने ? but cp. :-

अनायतनः—without support ११. ३. ४९.

अनारमाणे ? अनारमाणे तमिस—in untenable darkness

अनारंमेण ?

अनामनात्

४०० आबयो अनावयो—आवयतिः अत्तिकर्मा । हे आवयो रोगनिवृत्त्यर्थम् अद्यमान सर्वप । अनावयो अभक्ष्यमाण ६. १६. १.

अनामनात्सं शीर्थन्ते—unexpectedly are they crushed  $\sqrt{4}$ , Ludwig "without becoming

ill" १२. ४. ५.

अनावस्कम् ? cp. :--

अनावस्कः प्रजापती=he falls not under the wrath of Prajápati १२. ४. ४७.

न्यापं अनान्याधाम्—impenetrable १४. १. ६४.

अनावृत्ताम्—unreturned १५. ६. ७.

अनोदिष्टा ? cp. :--

५७४ अनोदिष्टाम् = unindicated १५. ६. ६.

अनागमिष्यतः --१६. ६. १०.

। अनागाः

अनागाः—harmless ६. २७. २.

अनागारिवेतेरनागाः ? but cp. :--

मित्रो नो अत्रादितिरनागान्त्सिविता देवो वर्षणाय वोचत् = may Mitrá, may Áditi, may god Savitár declare us here

guiltless to Váruna १८. १. ३६.

[ अप्रयावादिवर्जितम् :--]

[ वचसा मा जिन्वत्वर्ययावम् अप्रेऽ यावम् ; let it quicken me with splendour unremittingly ३. ५. १. से गेर्य जांगृंशप्रयुद्धन् अप्रेऽ युद्धन् = watch unremitting over thine own household २. ६. ३; ६. ४. ३;

U. 9. 2; 8c. 8. 38. ]

।। सार्थिविश्वरी व्यथिव्यचः स्वतो नेकुछो नुसं नपतिमोपुशः ॥ ७९७ ॥

सार्षिः ४=० [सार्थिः—८. ८. २३.

विश्रतः विश्रुरः—faltering १६. ६. ११.

### **अथर्वप्रातिशा**ख्ये

व्यथिः-व्यथाकारि ६. ३३. २.

C. vyathi vyathākāri

व्यायः व्यापनम् इष्टफलप्रापणम्; expansion ६. ६१. १.

स्वतः ? ४५४ नुकुलः—नास्य कुलमस्तीति नकुलः प्राणी ६. १३९. ५; ८. ७. २३.

न्सम् ? cp.:-

नस्तान्—४. ३. ३.

नपतिम् पितुर्नपतिम् नप्तारं पौत्रम् । अथवा नपातं न पातिय-तारं कुलस्य प्रवर्त्तकम्; grandson of (his) father १८. १. १.

ओपदाः—women's head-dress १४. १. ८. ]

।। पनिष्पदा पनिष्पतं वनीत्रजताद्वरीवृज्ञयन्ती चराचरः खंनितृसाः
कृत्मः पूत्रिमंम् ॥ ७९० ॥

[ प्निष्पदा—much-quivering √स्पन्द् ५. ३०. १६.

४६० पनिष्पतम् ? cp.:—
पनिमतम्—शब्दायमानं स्तूयमानं वा; wonder-working ७. ३२. १.
वनीवजतात् ?
वरीवर्जयन्ती कणी वरीवर्जयन्ती—twisting about (her) ears

१२. ५. २२.

चराचरः--१४. १. ११.

खनित्रमाः खनित्रिमाः खनित्रिमा आर्पः—waters won by digging १.६. ४. कृत्रमः कृत्रिमः—१४. २. ६८.

४६६ पुत्रिमेम् - पवनसाधनम् शुद्धिकरम्; purifying ६. १२४. ३. ]

221 ॥ खरंलिङ्गखरविभक्तिवचनविशेषेष्विति यावद्वा ॥ ५ं=८० ॥

· णं 222 | शास्त्रे पुराणे कविभिर्द्षष्टमेतत् वर्गालिङ्गस्वरविभक्तिवाक्यव्यत्यय-व्यलयध्द इछन्द्सीति । ६=८१ |

223 ॥ वर्षालोपागमँइस्वदीर्घप्रुतात्मनेभाषा परस्मैभाषा अपियन्ति

<sup>1.</sup> Vr -चर्णकि—; Ş स्वरितर्किगस्वरिवमित्तवननिरोषेषु वर्णास्वरिविभक्तिवाक्यव्य—. 2. M -व्यत्ययः इछं-; Vr व्यत्ययं छं-.
3. N -कोपांगम-; Al वर्षकोपागम अत्मानेमाषा—. 4. S, Vr आत्मनेविभाषा—; V -विभाषापरसैवि-. 5. All mss. repeat अपियंत्यपियंति and end there.

न तर्कबुद्धया न च शास्त्रदृष्ट्या
यथाम्नातमन्यथा नैव कुर्यात् ।
आम्नातं परिषत्तस्य शास्त्रं
दृष्टो विधिर्व्यस्यः पूर्वशास्त्रे ॥ ८२७ ॥

आम्नातव्यमनाम्नातं
प्रपाठे ऽस्मिन् कचित् पदम् ।
छन्दसो ऽपरिमेयत्वात्
परिषत्तस्य लक्षणं परिषत्तस्य लक्षणम् इति ।। ८२० ॥

11 24 11

|| औथर्वणप्रातिशाख्ये तृतीयः प्रपाठकः समाप्तः ||
|| इति प्रातिशाख्यं मूळसूत्रं समाप्तम् ||
संवत् १६६= वर्षे, द्वितीय त्राषाढ वदि ६, षष्ठी मृगुने वासरे ॥
सेवत् १६६= वर्षे, द्वितीय त्राषाढ वदि ६, षष्ठी मृगुने वासरे ॥

<sup>1.</sup> At the end N has ॥ सूत्र ७॥ वण्डिका ११ ॥ इति श्री प्रातिशास्त्रे तृतीयः प्रपाठकः समाप्तः ॥ इति प्रातिशास्त्रमृत्यसं समाप्तः । ....॥;

J runs:—आयर्वेणे प्रातिशास्त्रमृत्यसे तृतीयः प्रपाठकः । आयर्वेणे संदितास्थ्रणग्रंभे प्रातिशास्त्रमृत्यसं संपूर्णम् ।...॥; Al runs—अयर्वेवद्मातिशास्त्रे तृतीयः प्रपाठकः समाप्तः । इति रूपं प्रातिशास्त्रं समाप्तः ॥; Vr ॥ ४॥ श्री अयर्वेवदे प्रातिशास्त्रे तृतीयः प्रपाठकः ॥; V. has ॥ ४॥ छ ॥ श्रीः ॥ तृतीयः प्रपाठकः । प्रातिशास्त्रमृत्यस्त्र समाप्तम् ॥ 2. Ms. प्रातिशास्त्रे, 3. Ms. प्रातिशास्त्रं मृत्रस्त्रं समाप्तम् ॥ 4. Ms. -क्यों श्रू-.

# NOTES

# NOTES

Om, its use and formation: Bloomfield, JAOS. 14. pp. cl-clii; Keith, AA. p. 221.

Brahmaveda: Bloomfield, The Atharvaveda, pp. 10, 30-32. Compare this invocation with 'om athān-girasaḥ' of the Caturadhyāyikā (MS., W. JAOS. 10, pp. 156-158). See SPP's SM. which begins 'om namo brahmavedāya. om śam no devīr abhiṣṭaye'. (Cp. GBr. 1.29; Pat. MBh. 1.1.L.4 etc.; Bloomfield, KauśS. XXXVII-VIII; Lanman, AV. CXVI).

namaskrtya brahmane: P. 2.3.15; Bhaţţoji, Kaustubha, p. 671.

brahmane samkarāya: to Brahman, the beneficient;

bráhma: 'the religious expression and religious action as a whole', Bloomfield, The Atharvaveda, p. 30. śamkarāya = śāntāya: contrast with ghorāḥ (Angirasaḥ of the CA.).

The word śamkara, as name of Rudra is not specified by Pat. (On p. 3.2.14). He cites 'śamkarā nāma parivrājikā'. Bhava and Śarva, as names of Rudra, are mentioned.

Śamkara as a name of Rudra occurs first in Śatarudriya (Bhandarkar, Vaisnavism and Śaivism, p. 103) and Bhagavad Gītā, (10.23)=

'rudrāņām šamkaras cāsmi '

sam...kmotu: apparently a Vedic citation; untraced; note u and kmotu.

vācā: together with (ordinary) speech; of course, Samskrit and not Prakrit.

gīli: gītih, stutih (Skanda on Nir. 6.24) 'brahmanyā vāk' (AA. 1.5.2) = 'vedasambandhi vākyam' Sāyapa. Different interpretation: Keith, AA. p. 196.

prajūām...ādiśyād: May (He) assign to me discernment, bráhman, wisdom and penance. Cp. (AV. 11.5.24): vácam máno hŕdayam bráhma medhám. brahmā...kṛṇotu: May Brahmā make me cele-

brated. Cp. brahmāņas te yasasah santu mānyé. VS. 272.

yaśasam=yaśasvinam: matvarthīyalopaļi (MBh. III. 97. 5-6) i. e. yaśás (adj.), but yáśas (noun). Cp. note to APr. 31.

Better 'brahma yaśasam mā 'or 'brahmayaśasam mā ?

brahmayasas = brahmasambandhi yasah (tadvantam). Cp. Sāyana on PBr. 15.5.26, with a different meaning.

Brahmā, the god, less plausible here.

1. Now, we shall teach the Parsada of the Pada—reading.

atha: VPr. 1. 16-19; athātaḥ already in AA. 1.4.2; 2.1.3, 7; 3.1.1,3,4 and Nir. 7.1. It is found in the beginning of Philosophic sūtras; each adhyāya of Suśruta begins with it. O. Strauss discusses it (Mīmāṃsā) in Sitzungsber. July 1932. 495-96.

 $ny\bar{a}ya$ ; (ni +  $\sqrt{i}$ ; nīyate asmin or asyām)=prakṛtı = Pada text. Cp. RPr. 10.21-22: 610-611:—

śauddhākṣarāgamo'paiti nyāyam yānty u t t a r e trayaḥ. 'nyāyam yānti prakṛtim gachantītyarthaḥ' Uvata.

'die Wörter nehmen ihre ursprüngliche gestalt wieder an 'Müller. correct. 'folgen der Regel' Roth, Wörterbuch, may be accordingly corrected.

Nir. (1.13) nyāyavān = prakṛtimān (h a v i n g a kriyā), and not 'regelmässig' (Roth, Nir.) or 'regular' as has been till now rendered. Nyāyavān (1.13) = prādešikena vikāreņānvitaḥ (1.14), where Durga explains 'kriyā pradešākhyā'.

We note three stages in the development of the meaning of nyāya:—

- (1) a · nyāya = prakṛti (nīyate asmin, asyām vā;
   ni + √i) RPr; yāska and P. 3.3.122.
  - b. nyāya=Pada, Krama and Samhitā. See below 'ya ime trayo nyāyāḥ.'
- (2) The Pada was turned into Samhitā (and vice versa) by means of Prātiśākhya rules. In course of time, the term nyāya was transferred from Pada to the rules, by which the Pada (prakṛti) was obtained. This

is reflected in RPr. 1.53: 54:-

- a nyāyair miśrān apavādān pratīyāt. 'nyāyā utsargā mahāviṣayā vidhayaḥ' Uvaţa.
- b niyate anena. Commentators to P. 3.3.122.
- c āraņyako nyāyah. Pat. on P. 4.2.129.
- (3) Prātišākhya was absorbed by grammar. 'sarvavedapārişadam hīdam šāstram' (Pat.MBh.III. 146: 15.) It is not mentioned in the şaḍangas (Nāgeśa on MBh.I. p. 1. l. 18; Caraṇavyūha. Ind. Stud. 3.259-261; Prapaācahṛdaya p. 21); nyāya, therefore, became synonym of grammar. This is reflected in:—

nyāyasamhitam='vyākaraņasamdhimat padam'.

Uvata on VPr. 4.8.

nyāya=maxims; 7 times in MBh; Goldstücker. Pāṇini, pp. 108, 118; Kielhorn, Paribhāṣendu, p. IV.

adhyayana: reading (=padātmako vedaḥ: Caraṇavyūha, Ind. Stud. 3. pp. 254 ff.) of Pada, Krama and Samhitā (= varṇakrama: Viṣnumitra on RPr. 1.8. with Müller; different interpretation of varṇakrama: W. on TPr. 24.6.)

vartayisyāmaļ: 'vartayed bhāṣaṇārthe dvau vartane śapi vartate' Daiva. p. 98.

Pārṣadam: 'svacaraṇaparṣadyeva yaiḥ padāvagrahapragṛhyāpragṛhyakramasaṃhitāsvaralakṣ a ṇ a m ucyate tāni' Durga on Nir. 1.17: cp. Varmā, Critical Studies, pp. 12-16. pariṣad, Lüders, Sitzungaber. July, 1914, pp. 832-35 is different.

The APr. turns Samhitā into Pada, while RPr., TPr., VPr., CA. and RT. turn Pada into Samhitā. For the twofold development of the Prātiśākhya cp. Introduction, Section III. APr. is the only available work, representing Prātiśākhya A; hence its unique importance.

1b. It is argued -

Of the three wellknown nyāyas, which is the first?

ya ime: well known: Kielhorn, The Maurya passage in the MBh. Vienna Or. Jour. I, pp. 8-9; criticised by Bhandarkar, Ind. Ant. 1887 (May) pp. 156—158.

trayo nyāyāh: Pada, Krama and Varņakrama (=Samhitā). Cp. RPr. 1.8:2 (with Müller); TPr. 24.6. (with W.)

It is doubtful whether the original APr. ever knew the three nyāyas.

He replies :

2. One should know the combined text out of the disjoined words.

Samhitā is based on the Pada, hence Pada is prakṛti, i.e. the basic reading: TPr. 5.2.; RT. 63; Keith, Veda of Black Yajus, p. xl. n. 5.

The question 'whether Samhitā is original or the Pada' has been long discussed by the natives. Yāska

had no definite answer; hence the ambiguous use of 'padaprakṛtili saṃhitā' (1.17). For the double interpretation of the passage cp. Durga; also 'padānāṃ saṃhitā yonih saṃhitā vā padāśrayā'

Vākyapadīya 2.59-60.

The facts of the problem are:-

- (1) Samhitā is original and older; a little later, the Pada was composed as a kind of comment on the Samhitā; the rules, according to which this was done, were summarised in certain manuals, called Prātiśākhya A. The class is represented by APr.
- (2) The Pada was then turned into Samhitā; the rules according to which this was done were summarised in certain manuals, called Prātišākhya B. This class is represented by RPr., TPr., VPr., CA., and RT.

Pratisākhya A. was superseded by Prātisākhya B. With the supersedence of A. by B. the implications of the problem were forgotten; hence this ambiguity of statement even in Yāska.

Samhitā older, Pada younger. Pat. MBh. III. p. 85: 4 ff; Oldenberg, Hymnen des Veda, p. 382.

2b. As a cloth is woven of threads and a palace is built of wood, stone, and earth, similarly rules of combination are taught for joining the disjoined words.

The teacher, with a view to prosperity, has taught the word nyāya in the middle.

It is noteworthy that the rules of Prāt. A. were nomenclatory and not prescriptive. Its sole function was to dissolve Samhitā into the Pada; it had little to do with samdhi. Prāt. B. was, as a rule, prescriptive; it laid down rules for joining the disjoined words. In the available Prātiśākhyas we find a mixture of both types. APr. contains certain rules that can operate only on the Samhitā, while other Prātiśākhyas have certain rules that can only apply to the Pada.

2b reflects in it this stage of mixture. The discussion of samdhiśāstras is beyond the scope of the original APr.

māngalikaļ: mangalaprayojanaļ, Pat. on P. 1.3.1.
madhye: has placed the word atha in the beginning;
a peculiar way of saying the same thing.

Now, what is the purpose of the prescriptions regarding disjoined words (or prescriptions meant for evolving the disjoined text)?

Surely it has been taught:

3. Rules relating to (complete) words, apply to those that are correlated.

padavidhih: prescriptions meant for Pada formation or Samhitā formation. 'samarthah padavidhih' equates with P. 2.1.1, which is an adhikāra, covering rules concerned with compounds. It has little to do with samdhi rules. The citation, if it be from P., is

out of place here. The citation of the rule here is in connection with avagraha and accentuation to be taught in the following rules.

iti: Kielhorn, Ind. Ant. 16.p.179; Bühler, WZKM.1887. 13-20; F. Knauer, Festgruss an Böhtlingk 62-67.

The construction is clumsy; there is no coherency between the question and the answer. Perhaps some lines have dropped out.

3b. Here also he will teach :-

The division of the padas is for the sake of gaining knowledge of the beginnings, words, accent and (thereby) the meaning of the stanzas uttered by the sages.

This is no answer to the question put above. The citation does not occur in the APr.

vakşyati: he will teach (further on): Kielhorn, Ind. Ant. 1876, p. 250. In Buddhist works 'ihāpi vakṣyati' may mean 'here also he says' (Lüders, mündlich).

Parallel CA. makes better sense.

The passage seems an intrusion from the margin.

3c. Hence these (grammatical) rules should be studied first for the sake of competent knowledge, and for the fixture of the sacred text; because readings differ in different schools and the same word is variously accented and formed.

idanı sästranı vyā: Prātisākhya grammar: Goldstücker, Academy 1, p. 270; W. CA. p. 249.

- purastāt (1) first: 'saṃskārottarakālaṃ brāhmaṇā vyākaraṇaṃ smādhīya te' (MBh. I, p. 5: 6-10).
  - (2) primarily: 'pradhānam ca şaţsv angeşu vyākaranam' (MBh. 1. p. 1: 18); also Kathāsarit. 1.6; 'mukham vyākaranam smṛtam' PŚ. 1.42. Tho same is claimed for Nir. by Durga in his introductory remarks.

The proper answer to the above question is:—

āmnāyadārdhyārtham: cp. CA. 4. 108 and Pat.

'raksohāgamā laghvasamdehāļi' (MBh. 1. p. 1: 13).

The original reading of the MS. is 'caraṇaśākhān-tareṣu'; caraṇa has been scored.

carana:—'caranaśabdena śākhādhyāyino gṛhyante' Kaiyaṭa on P. 4.1.63; carana and śākhā: Müller, Anc. Skt. Lit. pp. 125-129; 377-378. Author's Intr. to RT. p. 6. n. l.

nigada: Cp. note to 123c.

svarānyatvāt: svara=accent, varņa=word-formation. Cp. 'svarasaṃskārayoś chandasi niyamaḥ' VPr. 1.1. svara+saṃskāra, a pair. Nir. 1.13,14; 2.1. saṃskāra=varṇa: 'mantro hīnaḥ svarato varṇato vā' (PŚ. 52)=duṣṭaḥ śabdaḥ (Pat. MBh. I. p. 2). See Thieme, ZII 8, p. 23; APr. 222-223 perhaps with a different meaning. In Skt. accent has a grammatical and logical function: Reuter, KZ. 31, pp. 170 ff.

3d. Now, what are the objects of the Prātišākhya? He will teach:—

Limitation, exception, similarity in respect of sense and sound, suffering, rules (for the Pada); these are the five objects.

The specification of five objects implies that the objects are only five.

Quotation untraced. Five objects: 'rakşohāgama etc., MBh. I, p. 1:13.

3c. Now, what is limitation? Where such and such words followed by such and such, are such, and not otherwise. For example; in 'právidván' alone, separation by vigraha is made between prá and vidván; compound elsewhere. For what reason? Because of the correlation of prá with  $\sqrt{\text{cyu}}$ .

In 2, Abhagam is a compound; (Reuter, KZ. 31, p. 506; Wa. II, 1, 119b. p. 312). Separation by vigraha elsewhere: For what reason? 'in every action'.

In 3, adhi is compounded with śrita; separation by vigraha elsewhere. Why? Because there, it only sets forth the object.

For 2, cp. 18.1.23 under 113. For 3 see 1.32.4 under 58.

ca: eva (avadhāraņārthas cakāraḥ) Pat. MBh. I. pp. 381, 392, 406, (on 2.1.72) 474 (on 2.4.9.); also on 6.1.90: 'kimarthas cakāraḥ—āţo'ci vṛddhir eva yathā syāt...'

3f. Now, exception. Where, in virtue of these rules (of Pada) words are differently read. In 4, exception is made to 'on the second syllable' and the first is accented.

The quoted rule untraced.

velā = time, limit, syllable, an unusual term

For adyudatta cp. W. 645, M. p. 99; P. 6.1.189.

In 5 exception is made to 'on the final syllable' and the first is accented.

The citation untraced. Determinatives, as a rule, accent the last member and prevailingly on the final syllable (as aghārin), but the privative particle, when compounded with a participle, is nearly always accented, e.g. åkrta. W. 1284 a, b; M. pp. 93, 94.

(3g.) Now, ābādha:-

Where the combination is alike in respect of a particular word and sense. Examples 6—10 have the suffix a, with an object as upapada (to the root), and causing vyddhi. He should believe that the same is here. The like is seen elsewhere from a word ending in a consonant, as in ex. 11.

For ābādha ep. 71, 73, 83, 116, 138 and 139.

ābādha: similarity arising from saṃdhi; a peculiar denotation, not met with elsewhere. Cp. velā = syllable. P. 8.1.10 uses ābādha in the sense of distress.

upapada: a word quoted in the locative case in the chapter, (P.) concerned with the primary suffixes. Different meaning in VPr. 6.23.

vrddhimān: The suffix an (P. 3.2.1) causes vrddhi, but annāda is not formed with it, and there is no vrddhi here. (Cp. note to 157). The word is formed instead with ac; cp. P. 3.2.68, (plus 63,67) 69; Thieme, Pāṇini and the Veda, pp. 34-36. The correct reading probably is 'so'yam iti na manyeta'

i.e. he should not believe that annāda is formed with that (i.e. an). But cp. Bhaṭṭoji, Kaustubha (on P. 3.2.68), where he forms annāda in loka with an, but in Veda with ac (P. 3.1. 134).

akāra: ac; 'upeyapratipattyarthā upāyā avyavasthitāḥ' Kaustubha, p. 6.

Also in another school. In ex. 12 tan nah; (tat, masc. nom. sing.) ends in a; in neut. it ends in t, in the school of Saunaka.

A unique statement, definitely establishing the difference between the two schools of the AV. The anusvāra of tam nah is analysed as tam by that school, to which the APr. belongs, (Cp. 140c), while the Saunakas are said to analyse the same as tat nah. This establishes that there is difference between APrS and the Saunakas. Cp. also the direct conflict between CA.2.65 and APr. 148. All the MSS. of SPP. read tam in the Pada, while those of Whitney have tat: this shows that the MSS. of two different schools have been mixed and confused. A similar confusion is noted in ex. 35, 36 (under APr. 14), where the APr. reads risanti for the AV. (rsanti given by SPP. as variant from four MSS), while CA. 3.47 prescribes uparşanti for the Saunaka school; the latter being adopted by both Whitney and SPP.

3h. Now suffering: where, in virtue of these rules (relating to the Pada) words are limitedly read. In 13, the word jyésiha is acute on the first syllable meaning 'the best'; on the final, in the sense of 'the eldest'. In 14 kṛṣṇa, as name of a deer, is acute on the first syllable, on the final in the sense of 'colour'.

For 13 cp. Phit. 1.23; for 14 see VPr. 2.25.

For development of various meanings: Lanman, Reflected meanings, a point in Semantics, Trans. of APA. 1894. pp. XI—XV.

3i. Rules concerning the Pada, now. The sacred text is learnt from rules regarding the Pada. He will teach: 'n is substituted by Visarjaniya' (96), 'n is substituted by r' (197). Also 'utamum dyam' which stands at the beginning of a gana of so many words, that end in m and have  $\vec{u}$  as penultimate

Cp. 72, with emendation of u into u, both here as well as there. Correct mlyatam into iyatam.

On mukha cp. Thomas, JRAS. 1915, pp. 97-99.

4. Of bfhaspáti etc. two (syllables) are acute.

The parallel VPr. (2.47) registers twelve words beginning with brhaspáti. The original APr. rule must have been like that; and the formation of brhaspatyādi gaṇa belongs to the second stage of the development of the Prātišākhya rules. Cp. Notes on 207, 208, 210, 212, 213 and 214. Parallel P. (6.2.140) forms vanaspatyādi gaṇa; cp. d. below.

On brhaspati cp. Oldenberg, ZDMG. 49, 172; Oswald Richter IF. 9. pp. 220-221; on its double accent: Os. Richter IF. 9. pp. 216-217; Hirt, Der Indo-germanische Akzent, pp. 314-315; Bloomfield, JAOS. Oct. 1878, p. v. W. 1267d., M. 96; P. 6.2.140.

- 5. When followed by ajuse (agnisoma is accented on the final).
  - Of the protracted, the three vowels from the beginning (are acute);
  - b in prátyáñcām the two last but one;
  - c tavai, on the final as well;
  - d (doubly accented are) nárāśámsah and vánaspáti.
- (1) The text is corrupt. ajusipare goes with 'yo agnīşomāv ajuṣa ity antodāttaḥ', where rule 4 has been negatived and agnīşomā accented on the final. We should expect 'ajusi-parāv iti kimartham iti' directly after ajusepare and the text should run:—

ʻajuşepare I ajuşeparāv iti kimartham? yo agnīşomā ...ityantodāttalı II.

- '(2) There is discordance in ajuşipare, ajusi-parau and the passage 'ajuşe...'. The correct reading should be 'ajuşeparau' qualifying 'agnīşomau'. The vārttika implies negation of the double accent in agnīşomau; we should, therefore, have 'ajuşe-parau na'.
- a Reference obscure. VPr. 2.50 prescribes all-acuteness in ágnási, lájísn and sácísn (cp. Hirt, IF. 9. p.288, Richard Loewe, KZ. 1923, 199 seq.), but these do not occur in AV. The protraction prescribed by P. 8. 2. 82—86 can hardly be meant here. CA. 1.105 registers seven protractions and the first of the list is read in CA 1.96., meaning that in khanvakhāsi and khaimakhāsi (AV. 4.15.15) the i preceded by ā, is unaccented, which, in the light of the APr. rule, may possibly imply that in these two words, i alone is grave and the rest three syllables acute. But no MS. of the AV. is reported to offer such a variant and W. himself is non-committal on the point.

bhūyā 3 idāsm (9.6.18), sṛṣṭāss tiryán (10.2.28), prāśīsh (11.3.26), prāśīsh (11.3.27), āsīst and tāst (12.5.20) have no three syllables; babhūvāsm (10.2.28), odanās (11.3.27), vaśéyāsm ávasésti (12.4.42) are not reported, in the MSS, in the form, required by the APr. rule (cp. W. 78; Leumann, KZ. 31, p. 30).

- b In prátyáñcāsm (11.3.26) all the MSS., except P and M, accent prátyáñcāsm (W. CA, 1.105), which is, accordingly, the best supported reading and expressly sanctioned by the APr. Lind. pratyáñcām may be accordingly corrected.
- c Emend 'tavai ṣāntam ca' into 'tavai sāntam' (cerebralisation irregular) or 'tavai cāntam ca;' although— 'cāntaś ca' would better equate (in wording) with parallel P. 6.2.51 (cp. also P. 6.1.200).

The dative infinitive in *tavdi* takes double accent, one on the root or on the prefixed preposition, and the other on the ending; Reuter, KZ. 31. p. 608; W. 872a 1085c; M. 105a, 103; Richard Loewe. KZ. I923. 197-198. Cp. apa-bhartavái I8.1.50.

d Cp. 4. Why vánaspáti should alone be mentioned separate, is not clear. Formation obscure: Macdonell, Skt. vánara und verwandtes, KZ. 34, pp. 293-294.; Wa. II. 1. 17b, p. 41.

(e) A word has one acute, one circumflex, the rest is grave. A vocative is governed by special accentual laws.

Parallels: RPr. 3.7: 193; VPr. 2. 1-2; P. 6.1.158. For āmantritasvara ep. 18, 28b, and c.

Details: W. On the nature and designation of the Accent in Skt., Trans. Amer. Phil. Assoc. 1869-70; Reuter, Die altindische nominalcomposita, KZ. 31, pp. 166 ff.; Oldenberg, Die Hymnen des RV. I. p. 482ff.

6. An  $\bar{a}$ , situated in between two a-vowels (is separated by avagraha and is acute) on substitution of one for two; accentual distinction (between the three a-vowels fused into one) is imperceptible to all, on account of the discrimination being beyond comprehension. This  $\bar{a}$ , substituted for two, of which one is acute, becomes itself acute.

viścṣa (in the rule), independent of 'svarakṛtaḥ' etc., signifies nothing; either it should be detached from the rule and construed with the latter, or the sentence should go with the rule. 'viścṣaḥ atulyatvāt' may be an intrusion from the margin.

vijāāna.—discrimination. "jūāna—knowledge of facts, theoretical knowledge; vijūāna—knowledge of how to do something, practical or applied knowledge". (Edgerton, Festschrift Windisch p. 218) does not fit in here.

atulyatvāt: atulanīyatvāt, not to be weighed, beyond realisation.

The chief function of the rule is to define the separation of  $\bar{a}$  in the Pada, when it comes between two a-vowels; that it is acute on ekādeśa in the Samhitā is only ancillary. It may be suggestive that of all the available Prātiśākhyas, ours alone starts with avagraha as required by "yaih padāvagrahapragrhyāpragrhyakramasamhitāsvaralakṣaṇam ucyate tāni" (Durga on Nir. 1.17).

Parallels: RPr. 3.11:197; TPr. 10.12; VPr. 4.130; CA. 3.66; P. 8.2.5.

For the close relation between the phenomena of separation and accentuation cp. Weber, Ind. Stud. 13. pp. 68-69.

7. Also after a word ending in a-vowel.

After a word ending in a-vowel, the (following)  $\vec{a}$  is read as an independent word. For what reason? On account of the short  $(+\vec{a})$  being changed into long.

avarnnāntāt: doubling not uniform.

padam pathyate: on revision the scribe or the reader has crossed padam in the ms.; but it may be well allowed to stand; cp. 8-9. The ms. wavers between pathyate and padyate (= jñāyate as a pada).

The rule defines the separation (as a pada) of ā in

the Pada-text; that the ekādeśa is acute (in the Samhitā) is secondary.

8. Also before a word beginning with i.

Margin: The substitute for d (grave), final of the preceding word and the d (acute in the middle), before the initial d of the following word, becomes itself acute, on account of the combination being alike.

On account of the vowel-combination being similar; also between the initial i of the following, and the final a of the preceding, d is read as an independent word. For what reason? On account of the vowel-combination being alike (cp. 7).

Discordance between margin and the text is clear. The rule emphasizes the independence of  $\vec{a}$  between a and i.

8b, An d, forming an entire word, is first combined with the preceding vowel, but in a compound, it is first joined with the following one, this has been taught.

For the citation cp. CA. 3.38 with parallels in W's note. Rules 6-9, necessarily imply it.

9. Also before a word beginning with s.

Margin: The substitute  $\tilde{a}$  for a, final of the preceding word, and d (in the middle) becomes itself acute, before s.

Also between the two i.e. the final a of the preceding word, and the initial e of the following, d is known as an independent word. For what reason? On account of the vowel-combination being alike (cp. 7).

The statement implies that  $\dot{a}$  is first joined with the preceding a; and then the resultant is combined with c.

The rule (like 7-8) defines  $\vec{a}$  as an independent word in the Pada; the prescription regarding the accent being only secondary. Had it been otherwise, the Prātiśākhya would have adopted ekādeśa udāttenodāttah one common rule for 6-9, as is found in other treatises. Cp. 6.

- 10. If a primary derivative is preceded by two prepositions, and if the one (immediately) preceding it, is separated from it by vigraha(?), disjoined from the word are such as are used without significance, or to set forth the object, or are connected with something else.
- a We should expect avagrahah for vigrahah. Cp. su-matim etc., registered as examples, and "yadā bhaved udāttavat" (12c), i.e. accented and therefore compounded. But 'avagrahah' does not scan.
- b In 18-20 the comm. implies adhi! pra-japatih; such a division is wrong, cp. CA. 4.10; VPr. 5.7. For other blunders cp. 12c, 132, and 133a.
- c The rule concerns cases of preposition plus preposition—compounded with the primary derivative, e.g. prá sumatim, and enjoins, that in such cases, the first preposition is separated by vigralia, from the rest.
- d anarthaka=adhipari anarthakau P. 1.4.93; (also 88) Vākyapadīya 2.191-192. Ex. 17,20,24-28, 37-50.

karmapravacanīya: P. 1.4.83-98; Vākyapadīya 2.201-202. Ex. (P. 1.4. 84, 90) 19, 30-37; (P. 1.4.89) 14; (P. 1.4.95) 52, 54.

vyūdha=anyayuktah: ex. 1-8, 9,12,13,15,16,18, 21-23, 29. (Ex. 10,11 doubtful).

Detailed tabulation: W. on CA. 4.3.

For the accent of the prefixes in combination with the non-personal parts of the verb system ep. W. 1085; M. 102a. For a comparison with the TS. Pada ep. Weber, Ind. Stud. 13, 66-67.

11. When a verb, preceded by a gati, is followed by a taddhita suffix, it is compounded with the former; a-gamisthah is an illustrative example.

gati: P. 1.4.59-60.

When the stem ending in —istha, is compounded with a preposition the latter is accented. W. 468 b. M. 86.14.

12. Separation by vigraha is made between a preposition and an unaccented verb; when the verb is accented, it is compounded with the preposition, making the latter proclitic.

Parallels: VPr. 5.16; CA. 4.1. This is general. W. 1083.

Exception to this:-

12b. The rule applies to such cases as show an accented and independent preposition (W. 1084) immediately before an accented verb. The citation of pari bhūma seems to imply that bhūma was regarded as a verbal form from the root \/bhū; this is, however, a blunder. Cp. 18-20 under 10; also 132 and 133.a

The rule consists of AV. passages, and 'tasyāpavādaḥ' shows that the comm. took it as a sūtra. This is omitted in the abridgment. Parallel CA. (4.5) forms adhyairayantādi-gaņa on the passage standing at the head of the original APr. sūtra. Cp. note on 4.

13c. When an accented verb is preceded by two prepositions, separated (from the second preposition+verb) are such as are used without significance, or to set forth the object, or connected with something else.

While 10 concerns the primary derivatives compounded with prepositions, 12c operates on personal verbal forms compounded with prepositions. The following table will make it clear:—

10: preposition+preposition—primary derivative: prå su-matím. 12c: preposition+preposition personal verbal form abhí vi-pásyāmi.

The correspondence between the two suggests the emendation of vigrahah into avagrahah at 10.

The rule deals with such cases as show a preposition retaining its accent and independence be for e another preposition, which is itself made proclitic and combined with the following accented verb. See W. on CA. 4.3.

In TS. the finite verb, whether accented or otherwise, is nearly always compounded with the preceding two prepositions. Weber gives about 48 examples

with ava and 149 with ā. When there are three prepositions the first is treated as independent, while the other two are compounded with the verb. Details: Ind. Stud. 13, p. 64.

13a. Where there is a set of two prepositions, the first of these is separated by vigraha from the preceding third, and is compounded with the following, before a verb which, in turn, is compounded with both.

13b. When a verb, preceded by two prepositions, is compounded with both, its correlation is with both; in the absence of correlation separation is made by virgraha.

13c. Disjoined from the verb are such as are used without significance, or to set forth the object, or such as are joined with something else—namely, in the case of abhi vi tanu etc.

- c The whole list of examples goes with c. the commentator does not furnish examples for a and b.
- c provides vigraha between two prepositions, the latter not compounded with the following verb, e.g. sam sam sravantu. Thus 10, 12c, and 13c combined, complete the statement regarding the separation of those prefixes, which have a more independent value and are not drawn in to form part of a verbal compound.
- a vacane vacane pūrvam pūrveņa—ādhi samāhitāļ (10.7.15) = 158-160 under 10. It prescribes the mode of separation in such cases (as above), where an unaccented preposition stands between two others, both of which have their proper accent. Cp. W. CA. p. 263,

b b.-CA. 4.2.

A preposition is compounded with a verb, when the latter is accented (CA. 4.1). But if there be more than one of them, they are compounded even with an unaccented verb. In such a case, the Pada r ightly combines all with the verb, instead of putting the prepositions together; since it is not the relation of the former to the latter preposition, that costs the former its accent, but rather their common relation to the verb: we have not a compound preposition, but a duplicate verbal compound. Ex. ut-avasyati (9.6.54).

asāmarthyesu vigrahaļu = sāmarthyarahitesu of b goes with 13c, which is, in a way, amplification of it. Cp. 'samarthaļu padavidhiļu' (3), which stands in P. (2.1.1) for entirely a different purpose, but is being illustrated here in the light of the phenomenon of separation by vigraha and avagraha. In which of these two contexts the sūtra originally stood, is difficult to decide.

14. In (the presence of) one (cause) two verbs do not become enclitic.

'In the Veda, more than one (finite) verb, retain their accent, when correlated,' has been taught. 'In (the presence of) one' (therefore) need not be prescribed; or it should be prescribed. For what reason? On account of doubt. We see (different) rules (operating) in the Sacred text. (Moreover) discrimination is not alike. There is possibility (therefore, of such a rule) in the grammar of the Pada.

1. Comm. takes ekena as instrumental and supplies

na, presumably on the authority of the corresponding rules in P. (8.1. 30-36); or his text may have been 'ekena na', the second na being dropped by haplology (Wa. I. §240. pp. 278-280; II. 1. 55d. p. 128; M. pp. 58-59; Keith. AA. p. 231, n. 12).

Or eke na=ekasmin kāraņe sati dve na anudātte?

2. The quotation is P. 8.1.35, restricted to hi, according to the commentators; but connected with all the particles mentioned in 8.1.30, according to the APr.; and this is, no doubt, correct, because there is nothing in the rule to imply anuviti of ht alone.

The style of the discussion resembles that of Patañjali; but the passage towards the end is not clear.

Parallels:—VPr. 6.14. P. 8.1.30, 35, 36, 56, 66; BhS. 2.14, W. 595; JAOS. 5, 394-402; Weber, Ind. Stud. 3, pp. 93-94; M. p. 106. Relative sentence: Eduard Hermann, Gab es im Indogermanischen nebensätze? KZ. 33. Kapital IV) pp. 493-500. Comparative study of sentence accent, l.c. (Kap. VI) pp. 520-535. On Relative clauses in the RV., A very, JAOS. May, 1881, pp. LXIV-LXVI; May 1883, pp. CXLVIII-CLXI.

TS. does not uniformly accent the verb in connection with yat, yatha or any other relative, or, in antithesis. Weber, Ind. Stud. 13, p. 93.

14b. Or the two verbs are (here with two causes, i.e. relative word and antithesis); they have ca connected with the latter (of the two verbs).

This applies to 37-39, where ca is read with the latter sentence and where the accent of the former verb may be due to antithesis as well.

14c. avasāneşu = avasānavatsu; avasānasthiteşu.

cavaivāvyatāni may be emended to ca-vai-vāvayutāni, cp. 'vaivāveti ca chandasi ' P. 8.1.64; the comm. adds ca to the P. sūtra. Thus 14c means 'in avasāna (i.e. the last case, 51) the verb is connected with ca, and the accent of yáchanti may be due to its conjunction with ca. The comm. does not give example to vai and vāva or vā. Both b and c seem an intrusion from the margin.

Notable examples:—

5. The accent of bhava at the end seems anomalous; yet the more natural reading should be:—

śám u yásmai tvám bháva. This is required by the context and favoured by the APr., which sanctions accent for bháva, on account of its connection with the relative yád. If the suggestion is valid, the reading tásmai for yásmai is an old error in the text.

7. All mss. have dábhāyat and with them goes Sāyaṇa, who explains it by 'dabhnoti, hinasti'. This reading is implied by APr., which accents the personal verbal form, on account of its connection with yáthā, preferably on the final vowel, as usual, in such cases. W. reads dábhāya 'is not for harming', i.e. 'is not

one who can be harmed". Cp. Trans.

- 9. In b accent of ise is due to antithesis and not yasya.
- 10. In this passage all the mss. leave śaśaka orthotone and so do SPP. and W. (in first ed.); and the correctness of the accent is vouched by the Apr., which construes the relative yáh with both cakára and śaśáka, thus making the whole as one sentence. The rendering, in that case, should be 'he who hath made, (attempted to make) (and) hath not been able to make'. W. construes yall with cakara and explains the accent of śaśaka as emphatic one, thus rendering the passage he who hath made, hath not been able to make'. Lanman suspects that a sá has been lost between ná and śaśaka; 'the accent of śaśaka can hardly be more than a blunder '. L. This seems rather too much in this particular case and the accent of śaśaka, which has been omitted by Lindenau may accordingly, be restored.
- 14. Here all the mss. read púşyati, which has been adopted by SPP. (and by W. in notes), while the corresponding passage in RV. (10.83.1) leaves the verb unaccented. But the AV. reading can be justified, if we regard the two words preceding the verb as objects of the verb of the preceding pāda, or, if we look upon the word following the verb as a noun, constituting an independent object of it; rendering 'might, strength, he acquires everything in succession'. In such construction the verb is entitled to receive accent in virtue of its initial position. Cp. W. 594c; JAOS. 5, p. 403.
- 41. All the mss.—bho'hvayat and this is 'ensured by the APr. W. -bho'hvayat.
- 47. There is only one word asti and no other. Citation questionable.
- 15. a Where there is conjunction with ca and  $v\bar{a}$  and also co-ordination (dvayoh dvayoh) the verbs have two (causes) (for the negation of) enclitisation;
- b (In some cases) the cause is understood in the first sentence, in others, in the second; they say (such verbs) require (the cause) to complete the sense.

Construction clumsy.

Read yoge.

dvayor dvayoh = where there are two clauses in a sentence, i.e. co-ordination, antithesis.

dvinatikāni = having two (causes to negative) nati = enclitisation.

The statement is important. It embodies :-

- (1) That ca and vā (or any form of the relative (pronominal yd) have inherent force in them to make a verb accented; traditional interpretation of the phenomenon found in P. and his commentators.
- (2) That it is not the presence or absence of such words, that desides the accent, but the

dependent or antithetical character of the clause, whose verb has to retain its accent.

(3) That in the cases registered under the rule, the accent of the verb is due to both the causes, i.e. the presence of ca and vā, and antithesis. Wherever the two are wanting, one of them may be supplied according to sense.

But what makes the statement still more important is the phrase 'sākānkṣānītyāhuḥ'; and for this we may note the following:—

Rule 14 teaches that the subordination of one clause of a sentence to another makes orthotone the verb of the subordinated clause. We shall see under 26, that the subordination need not always be absolute, but that a distinctly defined relation of two of the clauses of a sentence to one another as protasis and apodosis was sufficient to preserve the accent of the verb in the former clause.

We should note, under this rule, that the above principle has, in the usage of the language, received extension; that it has been stretched to cover cases to which it did not, in strictness apply. Such may be the explanation of the accent of the verb in a considerable number of passages, some of them recorded below, where two clauses stand as correlative to each other, or even where there is such a parallelism between them that they may be regarded as, in a manner, correlative. The co-ordination is treated, as if, it were a subordination, the first of the co-ordinate clauses is looked upon as a protasis, to which the other constitutes an apodosis, and the verb of the former is allowed to retain its accent. This is what is implied by 'sākāṅkṣāṇi'.

Thus for instance, when anyá-anyá the one, the other (P. 8.1.65. W.p. 400; Weber. Ind. Stud. 13, p. 77) stand opposed (dvayoh—) to one another, as subject or as object, in two like clauses, the verb of the first clause retains its accent, Cp. 4.13.2; 7,81:1; 9.9.20; 10.16.26; 10,7.42 and 13.2.11. Also 7.35.1 may be taken as coming under this rule, although only one anyá, that of the first clause is expressed the other is contained in idea in the second clause. éka-éka in 10.8.36; 11.8.33 (=16). ardhá-ardhá in 5.1.9 (=3); 10.8.7,13; 11.4.22.

But even where the correlation is less clearly brought out, and there is a distinct antithesis, the verb of the former clause retains its accent. Cp. anyátra-ihá in 5; etaŭ-taŭ in 12.2.32,55; anyán-ahám in 4.5.7; párūň-arvácī in 6.67.3 (7); adyá hyáh in 9.10.9; an idea and its negation in 9,10.23 (=15).

Moreover, where va-va are construed in two clauses

with two separate verbs, the correlation is regarded as distinct enough to make the verb of the former clause acute. See 5.1.7 (=2); also 18.1.16, where the accent of the verb is due to the antithesis expressed by  $v\bar{a}$ , although the sentence is incomplete and 'mana icha' has to be supplied in the latter clause. Cp. rule 22.

More numerous are the cases, where antithesis is produced by ca-ca. Cp. 2.6.2,I3.3 5.4.9, 23.7; 6.110.1; 13.1.34 and 17.6. Cp. rule 21.

Antithesis is expressed by utá-utá in 7.5.5.

4.5.2. (registered under 21) may be explained like 18.1.16. Cp. also 4.9.9 (21); 5.27-6 (21); 6.107 1-4 (21); 7.4.1 (21); 9.5.37 (21); 12.3.25 (21); while 6.106.1. (15); 8.9.13. (15); 13.3.12 (25); 14.1.64 (15) admit of being looked upon as cases of defective antithesis.

Besides these, there are a few passages, composed each of two clauses, in the first of which the verb is left orthotone, but where the antithesis is very slight, while, nevertheless, their accentuation seems to be due to the same principle. They are 6.32.2, 83.1 (15); 9.5.22 (24); 8.10 (15); 12.3.18; 13.2.30 and 14.1.13 (24).

Had we these passages only, we should not have ventured to account for their verbal accent on such a principle, but, having seen it as a tendency of the language to assume, even on slight occasion, an antithetical relation, and to accent accordingly, we are justified and expressly supported by the APr., in presuming its extension to these cases also.

Thus, we have seen that rule 15 embodies in it both the traditional Indian method of explanation of the verbal accentuation as well as the scientific interpretation of the phenomenon.

It has been already noted that ca and vā are to be supplied, according to sense, in the accompanied list of passages; cases, in which ca and vā are expressly stated, have been registered under 21-22.

Notable examples :-

In 3, W. accepts prnáksi and the text should be so emended.

11 Here the APr. seems to attribute the accent of bhavisyati to the indistinct antithesis implied by eva (i.e. iyam eva édam bhavisyati+vayam na; Cp. Paipp. version) although it can, as well, be explained by the emphasis inherent in that particle; but it has nothing to do with 4ti, which, although it may make the quoted sentence, in a way, a dependent sentence, yet does not exercise the function of making the verb orthotone in the numerous cases of its occurrence (more than thirty) in the AV.

Antithesis implied by evá: P. 8.1.62; VPr. 6.22;

BhS. 2.13,28; Weber, Ind. Stud. 13, p. 76 with n. 1.

- 28. In this passage there is an antithesis between the two clauses of force enough to render orthotone the verb of the first, i.e. nayati.
- 32. éti is ensured by the APr. and the text should, accordingly, be emended.

Antithetical accent is irregular in TS. Weber's analysis of the matter (Ind. Stud. 13, p. 87) may be tabulated thus:—

Accented.	Not accented
5	1
9	1
8	7
2	,0
1	1
15	7
, god- 13	23
ht-left 3	26
9	23
4	17
6	44
or co- object,	
25	68
	5 9 8 2 1 15 , god- 13 ht-left 3 9 4 6 or co-

It is more regular in SB: Leumann, KZ. 31, pp. 30-32.

16. Verbs with (their) cause coming after.

It implies that a verb retains its accent, even when the word expressing subordination is placed somewhere after it in the sentence. The conditionality of the clause is the main efficient cause of the accenting of the verb, the position of the word expressing conditionality does not matter at all. See. W. 595.

Examples are clear.

17. Verbs connected with others.

A verb of a dependent clause is left orthotone even when another verb of parenthetical clause stands beside it.

The point is clear. A relative word is efficient to accent the verb with which it is connected and no other, (Sentence construction: Delbrück, Altind. Wortfolge.) no matter whether it is intervened by a noun or a verb of a parenthetical clause. The conditionality of the clause is the main factor. For example in ex. 1 the parenthetical clause 'aham bhakai' does not prevent the relative from accenting aha. This is what is meant by:—

- 17b. a The verb remains connected (with the relative), even though intervened by all the genders and numbers;
  - b A verb is not accented; where it is accented it forms an exception.

It implies :-

(1) In a direct or independent sentence, or clause

of a sentence, the finite verb becomes enclitic upon any word preceding it, which is directly connected with it in construction. This is general.

- (2) In a dependent clause the verb retains its own proper accent.
  - 2 is an an exception to 1.
  - 18. a A verb and a vocative are accented, when they stand at the beginning of sense or a pada.
  - 19. b vyāghra etc. are grave: they are excepted (though they stand) at the beginning of a pāda.

arthapādādişu = arthādişu pādādişu ca. Cp. u n d e r 127; although 'at the beginning of a pāda according to sense' (its own particular clause) seems preferable.

Parallels: W. 314, 593; JAOS. 5, pp. 216; 390-391; Hirt, IF. 9, pp. 284-294; M. pp. 104-105; Wa. II. 1.88, pp. 27-28.

amantrita: cp. 28b; for b see 51.

- a may be analysed as follows:-
- (1) In a direct or independent sentence, or clause of a sentence, the finite verb becomes enclitic, if any word directly connected with it in construction, precedes it. It is essential that the word, to whose accent that of the verb is subordinated, must be immediately connected in construction with the latter, and not a part of any other clause. If, then, a sentence be composed of several clauses, a verb, standing at the head of any one of them will retain its own accent. This covers:—

1,3,4,5,6,9, 10-15, 18,20,21,23, 34-43. (cit edunder the rule). To these may be added:—

- 1.8.3; 2.5.4; 5.2.9; 6.77.1; 8.4.1,18; 9.6.61,10.6; 10.8.26; 12.3.31; 13.1.30, 4.48,55.
- (2) A vocative is accented, when it stands at the beginning of a sentence—or, in verse, at the beginning of a pada. This covers 7, 25-33, 39.
- (3) If the verb is preceded in the sentence or a pada only by a vocative, it retains the accent; the vocative forming no part of the sentence to which it is attached. This covers 2, 24-33.

Notable examples :-

- 8. The accent of avathal is due to the relative yau in the preceding line of the couplet and the case is cited under 14. The point implied here seems to be nudéthe after yau taken as vocative.
- 9. W. left svadayā enclitic on the authority of the corresponding RV. passage (10.110.2). Yet the unanimous authority of the mss. is confirmed by the APr.; and the accent can be defended, if the accusative in the first pāda be regarded as the object more directly of the participle than of the verb, as may be allowable; the latter might be looked upon as occupying initial position, and, therefore, entitled to retain the accent.
- 17. a contains no verb; b, however, has apódita (apa údita), while the APr. seems to account the verb.

- 22. The accent of pipphi may not be due to its position (initial) in the pāda, which seems to be implied by the APr., but to the assumption of an antithesis between the two clauses, which is facilitated, perhaps, by the more distinct antithetical construction of the preceding line of the couplet.
- 39. The accent of patanga is due to its initial position, that of rocase after prthivyam to antithesis.
- 41. púşyate is not a personal verbal form, but a present participle, hence entitled to accent; citation superfluous.
- 43. W. bhūṣati without accent on the authority of the RV. correspondent (10.11.7). But bhūṣati as a variant is reported by SPP. and required by the APr., although the accent cannot be accounted.
  - 20. a When (the contiguity of) a sentence is broken;
    - b and where a word is elided, accentuation takes place as though (the word to be accented) were at the beginning of a pada.

padalopeşu:—padalopavatsu ākhyātāmantriteşu. 1-2 go with a, which, in a way, is covered by 17.

3-4 go with b. 'aja' is to be construed with both 'ajāḥ asi' and 'svargāḥ asi'; the non-repetition being called here elision. The accent of the vocative aja is due to its initial position in the second clause.

In 14.2.1. the APrm. accents both dah as well as agne, while W. adopts dah agne, on the authority of the corresponding passage in RV. (8.85.38); all the mss. read agne. But two words cannot be initial at a time and one of them must go without accent.

21. A verb does not lose its accent, when connected with ca.

Parallels: P. 8.1.58-59; BhS. 2.9; W. 596-597;

JAOS. 5. 394-395; Weber, Ind. Stud. 13, p. 73 (rule not followed in TS. op. cit. pp. 73-74); M. p. 106.

The verb of a clause containing ca retains its proper accent.

- '(1) ca without losing its proper signification and 'means if', indicating thus the conditionality of a clause. Conditionality is expressed in: 18, 19, 21, 22, 23, 25, 26, 27, 28, 31 and 32; all accurately registered.
- (2) In co-ordinated clauses ca brings out antithesis. This is so done in: 1-17, 20,24,33 and 34.

Add to the list 8.3.12, 9.13 as cases of defective antithesis. 6.106.1; 14.1.64 have been duly registered under 15.

Occurrences accurately noted.

16, 29 and 30 owe their accent to the relative yatha and yad; they should go under 14 (only partially, because 14 deals with cases having two verbs).

It should be noted that, while rule 15 concerns cases of antithesis, where ca and va are not expressly used, but implied in meaning, the present rule aims at those cases, where the antithesis is brought out by ca

expressly stated. Thus according to the APr. all cases of antithesis hang either on ca or vā. In cases like 5.1.9., where antithesis is expressed by ardhá-ardhá, ca is implied and the second half amounts to 'ardhéna ca ' and so on.

Notable Examples :-

- 1. This seems to be an incomplete construction, where an antithesis, sufficient to accent the verb of the former clause is produced by the particle ca-ca. In this case the second clause contains At (instead of ca); and the effect may be looked upon as being virtually the same.
- 8. Here the accent of the first verb is assured by the corresponding RV. passage (10.110.1). The cause may be such an incomplete antithesis as in 1., the completion of the construction being broken off by the defect in style. Or we may assign to ca such an office as ht would fill, if used in place of it. Cp. W. JAOS. 5, 413.
- 11. kṛṇvāt, present participle, entitled to accent. Its citation needless.
- 15. Accent of aniti is due to yasya, it is covered. by 14 and so is ex. 16.
- 17. W. rakstām enclitic in c., but APr. makes it orthotone on the basis of the antithesis produced by ca-ca.
- 22. A verb does not lose its accent, when connected with

Parallels: VPr. 6.20; P. 8.1.59; W. 596, JAOS. 5, p. 401; Weber, Ind. Stud. 18, p. 75. (TS. does not follow the rule); M. p. 106.

Rule 15 concerns those cases of antithesis, where  $v\bar{a}$  is not expressly used, but implied in meaning; rule 22 deals with those, that have an express  $v\bar{a}$  for that purpose. See examples 1, 5.

List not accurate. In 2,3 and 4 the accent of the verb is due to yadi, yad and yam respectively. In 4 yam is implied from the first half of the couplet and the rendering is: (what witchcraft they) "practised against thee in the householder's fire."

Antithesis can only accent the verb of the former clause and never that of the second,

23. a Also, when it follows a vocative, accented on the first syllable.

Margin:

A verb does not lose its accent, when it is preceded by a vocative, accented on the first syllable.

- b Not, however, in gavo bhavatha etc.
- c mṛdata etc. (are accented, although they are) preceded by a grave vocative.
- a ādi is redundant in ādyudāttāt, since a vocative, when accented is invariably so on the first syllable, and the parallel VPr. (6.12) actually reads 'udāttād āmantritāt.'

A vocative forms no syntactical part of the sentence

to which it is attached, hence a verb; following an initial vocative, or more than one, is accented, as if it were itself initial in the clause or a pāda. See VPr. 6.12; P. 8.1.19 (with Kātyāyana). W. 594a, JAOS. 5. pp. 217-218; 390; M. p. 105. The rule is general, hence no examples cited.

- b goes with 1. Lindenau omits accent from the verb in áśvā bhávatha; although W. has it; and it can be defended on the basis of the antithesis between the two clauses, and the case has been expressly mentioned as that of antithesis under 15. Its citation here implies that in the second clause bhavatha is not accented, although it is preceded by accented gavali; and the reason is that, in antithesis only the verb of the former clause receives accent and never the second.
- c It notes an irregular extension of the rule for accenting a verb after a grave vocative. The cases are:—
- 2. Here the verb is accented as immediately following a vocative, although the latter does not stand at the head of a pada, and has not itself an accent, as ought to be the case, if the verb is to remain orthotone. Cp. W. Trans.
- 3. The accenting of the verb jagrtá in the second clause is analogous to that in 2, and the citation of the passage here implies this. Yet the sentence may be so divided as to make the verb virtually the first word in its clause: if, namely, we render "all ye gods, ye Vasus, guard this person; and ye Ādityas likewise, watch ye over him", and this is exactly what is implied by its citation under 18. Cp. ex. 2.
- 4. Accent of vidátha is due to an irregular extension of the rule, and we need not emend (W. JAOS. 5, p. 411) vidátha to vidátham, as it would be easy to do, making a fair sense, because analogous forms occur in the RV., and the substitution of indicative for imperative is by no means unknown.
- · 8. Both W. and SPP. adopt pāhi, enclitic, on the authority of the corresponding RV. (10.12.6), which leaves the verb unaccented. But SPP. reports pāhi as a variant, and this reading, vouched as it is by the APr., may be defended on the analogy of 2, 3 and 4.
- 5-6. Both constitute one group and the accent of their respective verbs (stumáh vardháya) may be explained according to W. 314d.
- 7-8. Both are alike. ávrnīmahi (7) and pásyasi (8) owe their accent to the relative yad, standing in 7 in the same line, and in 8, at the beginning of the preceding line of the couplet.
- 5-8. Can be easily omitted from the list. What c implies about them is simply this, that in them an accented verb follows a vocative or a part thereof, which is not itself accented. It is not so much concerned with the cause of the accent of the verb.

- pāhi + ápra. = pāhyápra. APr. implies pāhí ápra.?
- 21. Verbs are accented (even), when (their) cause is elided, or, when they have no cause.

Better kāraņāni as in P., R., V., Vr., and Ş.

Supply 'in the accompanying passages'; otherwise the scope of the rule becomes unlimited. Cp. note to 196.

luptakāraņa and akāraņa both amount to the apparent absence of the cause, i.e. relative word or antithetical (cp. 14.15. For the use of lopa in this meaning cp. Durga on Nir. 3.18 "yet tad anuccāraņam upamāśabdasya sa eva lopaḥ"). We shall presently see that all the verbs, whose accent is intended to be explained by this rule, have a definite cause for it, at places implied, at others occurring separate from the verb in question.

a In a sentence, composed of several clauses, a verb standing at the head of any one of them is accented. In the Veda, a division of the sentence into separate clauses takes place within the pada, and a verb standing after such a division, retains its accent Cp. rule 18. This covers; 1,2,3,5,6,7 and 16.

The verbs in these passages have neither a relative nor an antithetical (i.e. ca or vā) and yet they are orthotone, on account of their initial position in the clause. Such cases are implied by akāranāni.

- b We have discussed under rule 15 the nature and scope of antithesis, the slightest sign of which makes a verb orthotone in the AV. Antithesis is seen in 9,12-15,17,19,20 and 21. A clear case of antithesis is seen in 22,23,24 and 27; and the editions may, accordingly, be corrected. Cp. W. on 15.12.5.
- c A relative word, no matter what its position in the sentence, makes the verb orthotone, with which it is directly construed. A relative is seen in 8,18,25 and 26.
  - d Doubtful cases :-
- 10-11. All editions make indhe (inddhe) and murīya (RV. 7.104.15) enclitic. W. does not record any variant with accent, while SPP. reports muriya from two of his authorities. The APr. accents both, probably on the basis of some sort of emphasis implied by adyå.
- 4. Both W. and SPP. read juhută enclitic; and there seems no reason to accent the verb, although mss are virtually unanimous in so reading, and their authority confirmed by the APr.
- 25. A verb does not lose its accent, when connected with anya.

Par: P. 8.1.65. anyá is antithetical. Examples are accurate. In ex. 4., the Pada-text divides the last word as a systi, thus giving the word an accent, which it has in all the mss. and in which it is confirmed by

#### ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

	Sāyaņa tak					
not. Per	haps we hav	e to read	here	anyá	instead	of
anyáh, as	suggested by	y W.		1		

Notable Examples :-

- 6. Accent of vindate due to ya.
- 13. Accent of vindate due to yasmin.
- 11. éti antithetical. W. may be, accordingly, corrected.
  - 26. Verbs connected with naht retain their accent.

The margin arbitrarily includes ht in the rule, and cites, as examples, a list of passages in which the verb is enclitic; this shows that the margin is not a faithful record of the Prātiśākhya tradition. It should be noted that the APr. does not notice the accent in connection with hi or yah (cp. next rule); this is taken for granted here, the object of the treatise being to record notables, i.e. etāvattva etc. Cp. 3.

hi with its negation nahr makes a verb orthotone in virtue of a slight subordinating force belonging to it.

Par: VPr. 6.15-16; P. 8.1.34; BhS. 2.4; W. 595e; JAOS. 5, pp. 215, 397-398; Weber, Ind. Stud. 13, P. 92; M. p. 106.

27. Also in connection with yat, compounded.

Accent in connection with ydt is taken for granted. 27b. Also in connection with tt.

Par: VPr. 6.17; P. 8.1.30. BhS. 2.6; W. 595e; JAOS. 5, 215, 399; Weber, Ind. Stud. 13, p. 92; M. p. 106.

27c. Also in connection with aha.

Par: VPr. 6.21; P. 8.1.61; BhS. 2.8; W. JAOS. 5, 415-416 (not in Gr.); Weber, Ind. Stud. 13, p. 75. (M. omits).

- 28. a (In some cases, the cause) is connected with a verb other than the one pronounced:
  - b some are exceptions;
  - c (in some) the verb, with which (the cause) is connected, is understood.

The main import of the rule is clear. The presence of a relative word does not accent the verb, unless this is really the predicate of a dependent clause. It exercises its subordinating function only on the verb, with which it is directly construed, and not on any other, no matter, how close to it the verb may happen to stand. For example in 1, the relative yah does not make asi orthotone, because it is not construed with it, the verb (asti) with which it is so connected being understood in idea. We may analyse the list as follows:—

Passage.	ge. Relative. Connected verb ex- pressed or understood.		Verb not connected hence enclitic.	
1.	yáh	asti understood	asi	
2.	ys.	11 11	etu, tişthatu	
8.	yad	in in	yāvaya	
4.	hi -	21 11	abhaksi	
6.	U	ádán expressed,	nahyatam	

7.	yat	asti understood	vṛścāmi
8.	yé	santi ,,	ksiyema
9.	yásya	asti ,,	vidhema
11.	hí		asti (at the end)
12,	yát	., ,,	pādi
13:	ye	santi ,,	vrņaktu
15.	yávantah	santi ,,	atītṛpaḥ
16.	yé ít	vidúh expressed. accented.	ānaśuh
17.	yádi	vṛṇáte expressed, accented.	ajāyata
18.	yádi	asti understood	dhārayante
19.	yá.		juhomi
21.	hí	dadih expressed, accented.	rināmi
23.	át	asti understood	dattam
24.	yát	ásprksat (to be joined here also)	nudantu
25.	hí	áksan, ámimadanta expressed, accented.	adhūṣata

Doubtful cases: -

- 5. néd is subordinating (W. 595e); yet jayāti is enclitic in all the mss. (including APr.) as well as editions. W. notes "néd in a is simply the emphasized negative." If it be so,—and Sāyaṇa also agrees with it—then its citation here can only be a slip.
- 10. In this passage, the mss. unanimously make satsi enclitic and this is so done by SPP. also; yet W. prefers to leave the verb orthotone on the authority of the corresponding passage in the RV. (8.11.10). The APr. confirms the authority of the mss. connecting ht, not with satsi—as is done by W.—but with some other verb, (e.g. asi).
- 10. Here, all the mss. make guh enclitic, while all the editions leave it orthotone on account of yat. The Apr. follows the mss.
- 20. The Apr. requires askabhāyat enclitic in b. also, which was read by W. before, but was changed in Trans. The Prāt. understands ásti or something of the sort after rtastháh.
- 28b. A vocative, preceded by another vocative, acute on the first syllable, itself becomes acute on the first, they say; (this is) optional in apposition.

A vocative is advudatta at the beginning of a sentence, or, in verse, of a pada: P. 6.1.198; VPr. 2.17 (indirectly); W. 314c; Delbrück, Altind. Synt. p. 34; M. pp. 104-105; Wa. II.1§8: 27-28; Haskell, JAOS. 1877, p. 61; Richard Loewe, Die indogermanische Vokativbetonung, KZ. 31, (1923) 67-108; special treatment of Vedic vocatives, op. cit, 102-104. The Indian accent of vocative on the first syllable seems on the basis of analogy of agne: Hirt, IF. 9., p. 288; Der Indogerm. Akzent p. 293.

#### Analysis:

a Two or more independent or co-ordinate vocatives at the beginning of a pada are regularly and usually accented. This covers 1-37,40,49,51,62 (on 20 cp. Lüders, Festschrift für Kuhn, pp. 318-325).

- b A vocative standing at the head of a clause is accented on the first syllable as in:—
- 39. Accurately records the only case of voc. tánūnapāt.
- 41. Correctly records the only case of the voc. apacital; apacital; 7.76.2; only once.
- 42-44. Register the only cases of viśvajit, voc.—jit nom. 4.11.5; 11.7.12; 17.11.
- 45-46 (+29) Are the only cases of kályāņi voc; 29 has two vocatives both accented.
- 47. The only case of sarvavit voc.; nom. —vit in 17.11; only once.
- 48. The only occurrence of akṣāḥ, voc., accented on the first; well noted.
- 50-51. Accurately register the only occurrences of agnisoma as voc., accented.
  - 52-54. Are the only cases of asvina voc., accented.
- 55-58. The only cases of dyavaprthivi, voc., accented.
- 59 Registers the only case of dyavabhumi, voc., accented.
- 61-62. The two cases of mitravarunau voc., accented; 4.29.3 omitted; perhaps it was not included in the text before APr.

Notable examples :-

49. Both SPP. and W. (in the first ed.) give asau, "because this is so read by all the mss." Sāyaṇa understands the word as vocative, which is adopted by W. in Trans 'asau' as voc. is vouched by the APr. and the text should, accordingly, be corrected.

This is one of the rare cases, where APr. rejects the unanimous authority of mss.

38. W. intends súsaṃsāsaḥ pitaraḥ in Notes making pitaraḥ accentless. But if the two vocatives stood in the order pitaraḥ su—, the second one should be expected without accent (W. 314d), but with the order sú-pit—, the second seems distinctly more independent of the first, (W. 314e) and may, properly, be accented. This suggestion of Lanman is vouched by the APr. and the text should, accordingly, be corrected.

28c. A qualifying word, in (matter of) accent, behaves as a (unit of the) vocative, they say; in the sacred text this may precede or follow the vocative.

Divide —vrtti svare—; —vrtti qualifying više—.

Par: Kātyāyana on P. 8,1.19; W. 314d; Haskell, JAOS. 1887, p. 63.

Add to the illustrations:—1.1.2. 13.2. 25.2.3, 26.3; 2.14.2; 4.4.6; 6.6.1; 69.2, 79.2, 101.2, 140.1.7.564, 73.4, \$1.3; 8.6.15 9.1.19; 10.5.45. (19.8.6, 24.1, 63.1 omitted).

Haskell concludes :-

"Of successive vocatives, where the first is initia.

and accented and the rest are unaccented, the RV. has 237 cases in 114 pādas, and the AV. has 48 cases in 18 pādas. Where the first is initial and all are accented, the RV has 206 cases in 46 pādas, and the AV. has 101 cases in 46 pādas. Where all are interior and unaccented, the RV. has 705 cases in 338 pādas; the AV. in 46 pādas has, according to different readings, 92 to 94 vocatives; the printed text gives 94".

28d. (In the accompanying list of passages) words are accented on the first syllable. The same word is variously accented; accentual variation is due to the variation in sense and suffix; some (cases) are exceptions, some optional.

śabdāni neuter in 33, 37. It does not qualify padāni. Neuter śabdam: Bārhaspatyasūtra 4.3; known elsewhere also. Irregularity of gender: M., BD. p. XXVII; Dhyānabindūpaniṣat, Bibl. Ind. ed. p. 28; Thomas, Bārhaspatyasūtra (Lahore ed.) p. 20; Akk. Plur. (-āni) von maskulinen a-Stāmmen, Lūders, Epigraphische Beiträge, Sitzungsber. 1913, Dec. pp. 994-1008; Thomas, Bhāsa and the acc. pl. masc. in -āni JRAS. 1924, p. 105; L. D. Barnett, l. c. p. 655.

Same form has the one or the other value according to its accent: W. 1148d, 1168c, 1168d, 1177a, 1184a, 1205, 1216; Reuter, KZ. 31, 170-171; also 609-612; Johannes Schmidt gives a comparative study of the variation in meaning due to the variation in accent (Skt., Greek, Russian, Lithuanian), Festgruss an Bohtlingk, 104-106; Accent shift due to variation in suffixes: Kretschmer, Indogermanische accent und lautstudien, KZ. 31, 325-472; Kielhorn, Phit., pp. 5-I8 Samkaran, Journal of Or: Research, Madras (Accentual variation in relation to Semantic variation) Vol. 9, pp. 307-318; 1936 January—March, pp. 47-72.

Mādhavabhaṭṭa's Rgvedānukramaṇī (Madras Univ-Skt. series, No. 2) is the best native work on the subject.

- 1 Cp. 3h.
- 2. Participles in accented d class make their feminines in anti or atí: P. 6.1.173; W. 449d; 752d. This is negatived in rúsati 'snarling', which W. emends to rúsyati or rusati. Cp rusantili at 4.21.7.
- 3. rúsantah 'shining (?), (better snarling?); Sāyaṇa ruṣantah, accepted by W. but against APr. For rúsat cp. L. p. 504.
- 4 dåsam 'barbarian', ädyudātta; only once; dāsa (and dāsi) about 9 times. W. everywhere 'barbarian.' Perhaps dåsa = śūdra, cp. 'dāsam varnam' Śānkh., 8.25.6; Weber, Ind. Stud. 10, p. 4. n. 1, 3; Geldner, Ved. Stud. III, p. 96; Keith, Cambridge History of India, p. 85; Datta, Origin and Growth of Caste in India, pp. 60-63.
  - 5. Cp. 3f. and bibhfthah at 4.26. 5, 6.

#### ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

- 6. Suffix—iya is accented either -iya or -iya, W. 1214; M. pp. 86-87. Perhaps the peculiar accent differentiates the word as a proper name. Cp. L. on 'didyut' p. 368. Here the words are vocative ādyudāttas.
- Present subj. of √jīv. Accent regular. Cp. W. 605, 736. Solitary occurrence. jīvāḥ (pl. of jīvá; W. 1148; M. p. 82) 7 times.
- 8. himāh 'winters'. himáh 'cold' 7.18.2. W. 1166a; Wüst, KZ. 62, 276.
- 9. srimāh: proper name of rakṣas, hence ādyudātta; solitary occurrence.
- 10. sámāḥ 'summers' (samā); sámā 'summer', sámā 'Yahr' without change in accent, Wa. KZ. 61, 198; samā 'the same' at 5.11.10.
- 11. The derivatives in -ka with unchanged meaning show a variety of accent, e.g. dhénukā (dhenú) ' milchcow ' W. 1122f
- 12. váhah: Sāyaṇah 'bhārah', W. 'carrying'; Ludwig, 'hump'; Deussen, 'the back'. The word occurs only once. But op. vāháh 'draft-horse' (6.102.1), in the same meaning also at 3.17.5 and 6.
- 13. nfclh 'descending' (ní, ní+ac, ní-cl) regular: L. p. 455; W. 410; M. p. 98. nīcā an exception (to ní-cā) with adverbial shift of accent (Kretschmer, KZ. 31, p. 389)—nīcaih 7 times. Sāyaņa 'avanim ancanti, i.e. bhūmim gachanti' goes against the APr.
- 14. túrah 'quick' turáh 'strong' (W. 1188a Wa. II. I. 24a. p. 59); cp. 3.16.2; 6.102.3 ('quick') 7.50.2 ('of the quick'); 18.3.48 ('with strong').
- 15-16. váriman 'width'. Difference of gender and accent without corresponding difference in meaning: W. 1168d; M. p. 128; varimán, masc., but vári, neut. Wa. II. 1.6b. p. 20.
- 17. návyah recent', but navyah (2.5.2) 'to be praised'; only twice.
  - 18. vísyānām ; of the Vaisyas'; only once.
- 19-21. Root class present participle generally—at. \( \sqrt{s}\) vas and \( \sqrt{s}\) vap may accent either root or ending. W. 631; M. p. 99. W. emends svapan to svapan against all authorities and the APr. For jagrat cp. W. 1012.
- 22. ándhah beverage' ('soma' Geldner, Ved. Stud. II. p. 53. n. 3; cp. 'andho virye' VPr. 2.34); but andháh 'blind' at 6.129.3; 9:9.15; 11.3.34.
- 23. sábhyah 'fit for assembly'; but at 19.55.6 (not noticed by the APr.) all mss. have sabhyáh, which W. emends to sábhyáh followed by Lindenau. The meaning at 19.55.6 may well be 'gentle'.
- 24. skándhah 'trunk', but skandháh (skandhá) 'shoulders' at 9.7.3; 10.9.20.
- 25. śára 'stalk'; Sāyaṇa, śiras unwarranted. Cp. śará 'reed' 1.2.1, 3.1-5; 8.8.4, 'arrow' 4.7.4.

- 26. Always ādyudātta.
- 27. Cp. 3f.
- 28. mítali (mít—) 'props', but mitali 'built', 7.83.1.
- 29. rantih 'stay' (beside the more regular rati, W. 1157c); only once; but ramatih (dvitīyodātta: rule 33) 'satisfaction' 6.73.2,3 (W. ramati 1157 3.g).
- 30. Note the peculiar way of citing —tam for vṛtam. vṛtam (vṛt—) 'troop' but vṛtā. (vṛtā, W. 952) 'wrapped' in 12.1.52.
- 31. pākaļi 'simple', always ūdyudātta (in RV., AV); from \pā or \pac ? contrast pākāli 'pacanam' —ghañ antodātta.
- 32. bálāļı (=válāļı) 'tailtuſt'; always ādyudātta in AV.); bālā— child, gaņa to P. 3.1.140.
- 33. yánān 'roads', only ādyudātta in AV. ákṣa, primary derivative, denoting 'axle' (yam asya?) is accented on the first syllable.
- 34-36. ákṣa 'axle'; all cases duly registered; akṣá 'dice' about 16 times. At 7.50.9. ákṣāḥ 'dice' is vocative, hence ādyudātta; cp. ex. 48 under 28h.

On a different meaning of akşa cp. Keith, AA. p. 175n, 11.

vará is accented on the last syllable, in the meaning of 'what is to be chosen.'

On meaning cp. Th. Baunack, KZ. 34, p. 561. varo varayitavyah = 'varo varayitavyo bhavati' Yāska, 1.7.

- 37-44. All the cases of vara have been duly registered. W. renders the word by 'a wide way 'at 7.3.1; 'boons' 11.1.10; 'width' 13.4.53; 'best one' 3.19.8; 6. 67.2; 11.9.20, 10.2. vara 'suitor' occurs in 2.36.1,6; 11.8.1; 14.1.8.
  - 29. dvisah (pl. of dvis) is accented on the first syllable.

dvişalı means vidvişalı; or 'iti yavad va' may imply that all cases of dvişalı are adyudatta, and that they will not be rehearsed one by one. For such a use of 'yavad va' op. under 35.

Ex. 1. goes with this. The rest are connected with 28d. The word dviṣaḥ happens to come in between the list and a rule has been formulated upon it and affixed to the passage, without, however, breaking the continuity of the passage-text, in which we can reasonably detect the remains of the UrAPr., (dealing with the Pada), which, like the rest of the Prātiśākhyas, in their original form, must have consisted of long series of passages arranged in order to illustrate the various phenomena connected with samdhi and accent Cp. notes on 73 and 196.

#### Analysis :-

1. dvişah 'haters'; against this cp. dvişah ('haters'?, Prāt. expects sing.) in 5.6.4; only once. Cp. L. on -işah (nom. pl. 9 times; acc. pl. 33) and -işah (able. gen. sing. 11 times, never ādyudātta) p. 493.

- 2-3. 'being in season' (rtú, technical expression, cp. ārtava); but cp. rtviyāh antodātta 'seasonable', 'belonging to the seasons' 3.20.1; 7.72.1. W. makes the accord optional without variation in meaning. See 1214c; M. p. 87.
- 4-5. 'vain' only twice; cp. moghám 'vain' 7.29.1; a case of vibhāṣita?.
- 6-7. Cp. 2-3 under 28d. brhant, rhant, preant (speckled), rusant and jagat have exchanged their participial function for one almost purely adjectival, or substantial, but they retain the participial inflection. All these form their feminine in —atl only; thus brhati, mahati, preatl and rusatl: W. 450c. f; L. p. 504. Penhaps the shift of accent from ending to the first syllable is due to the shift in meaning.

Add pṛṣatīm (13.1.24) to the list.

- 8. 'the path '(Sieg, Gurupūjākaumudī, pp. 97 ff; Oldenberg, ZDMG. LIV, p. 602; Pischel, Ved. Stud. III. p. 201). Cp. pātháli 'ye drink' \pā (7.29.1); only once.
- 9. 'name of deer', cp. 3h; (Wa. II.1.6a. p. 20; VPr. 2.25) only once. kṛṣṇā 'colour' about 20.
- 10. 'with companion;' only once, but cp. sakhya' by overtures of love', or adverbially 'vertraulich', instr. of sakhya.

Details: L. p. 336. Possible also is sakhyā 'by means of a female friend' (sakhí+ā).

11-12. 'unfailing' 6.36.1; 13.2.36; 16.2.5 and 18.1.35. ajárah 3.19.1-5; 6.98.2; 9.9.2,14; 10.8.44; 18.4.88.

- 13. 'by day' (divā adverb; instr. s. divā, L. p. 479; Wa. III 6. p. 23) 5.7.3, 29.9, 30.10; 6.23.1, 128.4; 7.101.1; 8.3.1, 4.11, 5.22; 11.2.16; 16.7.10. divā 'by or with the sky' (inst. sing. of div—) 11.3.40; 12.1.63; 18.1.10. (Wa. II.1. 6. p. 21.)
- 14. horse'; root is generally accented with suffix—van, W. 1169; M. p. 85. No variant.
- 15. 'going in beauty', treated as a compound in the Pada; but op. subhá 'with brightness' 13.1.21; subhé (dative sing.) 7.106.1; 14.1.53. and subháh 6.3.3. with accent on the endings.
- 16. The associative prefix sa—itself takes the accent in a possessive compound (W. 1304f; exceptions 1304h). Cp. sudhúra and sudhúr, Wa. II.1.48a, p. 109. In dhurá (9.9.19) and dhurám (5.17.18) accent is on the ending.
- 17. 'tottering', (formation W. 1188f); ep. vithuraŭ (vithura) 'quiverers' (vithura = —dh—, Geldner, Ved. Stud. III. p. 66 n. 1.), 7.95.1. under rule 37.
- 18-19. 'work', but apás 'active', like yásas 'beauty', yasás 'beauteous', Müller, Pref. to the Fifth Vol. of the First Ed. p. XCII. táras 'quickness', tarás 'quick'. W. 1151.2.c; Wa. II.1.6a. pp. 19-20.

- 20-21. 'demon', ādyudātta in neuter; but antodātta in masc. (W. 1151.2.c); 9 times. Wa. II. 1.6a. p. 20.
- 22-23. 'enjoyable', for antodātta op. juṣṭā (juṣṭā) 'enjoyable' 2.36.1,4; 5.7.4. Ordinarily we should expect —tā (W. 952). P. 6.1.129 prescribes option of accent without any variation in sense. The case may be, then of 'vibhāṣitāni'. For a direct antithesis between Mantra and Chandas seen in P. 6.1.209-210 see Wnitney, the Veda in Pāṇini, Geornale della Società Asiatica Italiana, VII. p. 248: Pat. MBh. II.191. 24-25, under P. 4.1.I.
- 24-26. (1) Adjective pára is ādyudātta; (Wa. II. 1. 6. p. 21., cp. 'paraļı pradhāne' VPr. 2.27); páraļı 'extreme' 10.10.14; páreṣām 'of adversaries' 3.2.6, 3.1.1, 2.1; 5.3.2; 20.3; páraḥ 'highest' 18.2.32. W. paráḥ 'beyond' (emending páraḥ into paráḥ) against the APr.
  - (2) Adverb paráh is antodatta in :-

3.8.4; 4.30.8; 5.7.7, 11.5-6; 6.45.1; 7.7.1; 8.2.12, 4.11; 9.4.21, 9.17-18 (W. pára 'distant' against Prāt., which does not cite the case as ādyudātta), 10.25; 10.7.25; 11.1.29, 2.11, 5.10; 12.3.39; 14.1.32; 18.3.7.

27-29. 'strongholds' (púr., pūr, pura, Pischel, Ved. Stud. I, 202ff; Baunack, KZ. 36, 245-253); only thrice; purás 'in front' 1.27.4; 6.31.1, 40.3; 5.2.1; 8.5.17, 6.15; 10.8.7; 11.4.22. For a parallel case cp. ádhvan 'path', but adhuná 'now' Jacobi, KZ. 34, 286-287.

- 30. 'a quarter'; in a fractional sense accent is shifted to the first syllable. W. 488a, 1215d; Pischel, KZ. 34, P. 570. For turiya 'fourth' op. 1.16.1, 31.3; 7.1.1; 8.9.14; 9.10.27; 14.2.3.
- 31-34. 'skies' plural adyudatta, only four times; divah (sing. abl. or gen.) antodatta about 62 times. (Book 19 always omitted).
- 35-39. Occurrences of adjudatta daiva have been accurately registered. For antodatta cp. daivah 'of the gods '4.16.8; daivah 'divine' 5.3.5; daivah 'of the gods' 11.1.16,25; daivanam 'of them of the gods' 11.1.23. Accent varies without change in meaning.
  - 30a. A vocative (at the beginning of a pada is accented on the first syllable);
    - b daivam and daivih always (on the first).
  - a has already been dealt with under 28b.
- b daivam occurs only once at 5.4.10, noted above (ex. 36); its separate mention seems to distinguish it from devám occurring about 16 times. (Cp. W. 1205 devá but daiva). daivih ādyudātta in 3.23.6; 6.98.2; 9.4.9; 11.4.16; as voc. in 1.19.2; 5.3.6. Both as nom. and voc. the word is āduyātta, hence 'sarvatra'. At 12.3.32 W reads (followed by all) daivis without apparent reason and against the APr. devih occurs about 19 times.

30b. ékapād, dvípadah etc. are accented on the first syllable.

Analysis:—

1. ěkapād, dvipad, dvipād, tripād, sáṭpad, ékapad are ādyudātta, perhaps in a specialised meaning in these two stanzas: W. 1300a. Compounds with *dvi* and *tri* generally have the accent on the final member (W. 1300c); this is negatived in these cases.

dvipåd and dvipåd occur about 25 times.

Add to the list ékapādah 13.1.6.

2-5 (A) ásita 'black' (Bloomfield, AJP. 1891, p. 26; Schmidt, Pluralbildungen p. 398); in a compound with passive participle, the preceding adverbial element has the accent W. 1284; several adjectives denoting colour end in -ita (all accented on the first syllable), the feminine of these are irregular, e.g. -kni of -ita. W. 1176d. ásita occurs as:—

ásitasya 6.137.1. (also at 1.14.4 not noted): ásitasya te brahmánā kaśyápasya gáyasya ca l The word is used here in a specialised sense. Sāy.

'kṛṣṇasamjñasyaitatsamjñasya muneḥ' means it, and asitasya should, therefore, be antodatta, which is ensured by its non-inclusion in the list by the APr.

ásitāh 5.13.5 (duly noted); this vocative is not from ásita but from asitá (black serpent) and the mere citation of it does not distinguish the accent of the two words. The vocative accent of ásitāh demands a division at śṛṇuta, which may be allowable on the analogy of cases discussed by W. in JAOS. 5, pp. 410-411 (in connection with verbal accent) and the rendering may be:—

"O Kairātan, O spotted one, O grass-haunter, O brown one, listen ye to me; (also ye) O black serpents, offensive ones."

This gives to 'asitāḥ' the initial position in the self-made clauses and leaves alīkāḥ independent of asitāḥ, which may, therefore, retain its proper accent. Cp. W. 314e and note to ex. 38 under 28b.

W. makes both accentless in his Trans., followed by Lind. in the text.

Asitāḥ 6.187.2., emendation of W. followed by Lindenau goes against the unanimous authority of mss. and the APr. The case is:—

késā nadā iva vardhantām sīrṣṇās te asitāh pāri II The word asitāh is used here in a special sense (with a pun), i.e. 'black serpents', a favourite expression for long hair in Indian literature.

(B) asitá 'black serpent': 3.27.1: 5.13.5,6; 6.27.1, 56.1,2,72.1; 10.4.5,13; 12.3.55.

6-7. hávya 'worthy of invocation'; only twice; havyá 'oblation' about 26 times. At 3.3.4:—

áyenő havyám nayatv á párasmät II

Sāyaņa interprets havyam 'hvātavyam', which is

preferred by W. in Trans. But the reading, with accent on the final is ensured by the APr. (which does not include the case in the list of advudattas) in the sense of 'oblation' (cp. under rule 37), and furthermore confirmed by the Paipp., which read 'haviş' in place of havyam.

8. śócayah 'ardours'. All editions, (and W Trans. as well) read śocayah and this is so recorded for accent by W. at 1155a; but the APr. seems equally unmistakable on the point, because it registers śokah 'heating' for antodatta under rule 37 (W. 1148.1.d) as a counter-example to śócayah sócayah only once; śocayah at 1.25.2; 2.19-23.4; 10.4.2; 18.2.8.

9-10. vyúsalı, pronounced viúsalı (=vi+ús—) dissyllabic (L. p. 494). úsalı voc. accented on the first (úsas). These are the only two cases of ādyudātta; but usālı 7 times; usūsam 10.2 16; usūsam 13.2.46; usūm 12:2.45; usūsā 16.6.5; usūsalı 4 times; usūsā 8.9.12; usūsalı 3.16.7; usūsalı 10 times; usūsām 5 times.

31. ardha is accented on the first in the sense of unequal division.

árdha 'side', but ardhá 'half', Bradke, KZ 34, p. 157; Wa. II. 1. p. 3; 6 B. p. 21: cp. kūṭá (adjective) but kūṭa (noun); also kárṇa — karṇá, kāma—kāmá, śóka—śoká, távas—tavás yáśas-yaśás, Geldner, Ved. Stud. I, pp. 137, 138, 159. Sometimes accentual shift is accompanied by corresponding change in gender, e.g. badará (Un 3, 131) masc. 'the stone in the fruit', but bádara neut. 'fruit', Johansson, KZ. 36, p. 366; javás (masc. noun of agency), jávas (neut. noun of action) Bloomfield, Festgruss an Roth, 154.

See also Gk tómos 'cut', tomós 'cutter, cutting', vára 'choice' vará 'choser', śāka 'help', śāká 'helpful', ápas 'work' apás 'active', táras 'quickness' tarás 'quick', máhas 'greatness', mahás 'great.'

Add to the list of ardha 9.9.17.

ardhá 5.1.9; 10.8.7,13; 11.4.22.

kaścid ardhah untraced.

31b. sújātam etc. are accented on the first syllable.

A In a descriptive compound, with passive participle in -ta, the preceding adverbial element has the accent (W. 1284; Reuter, KZ. 31, p. 585). This covers 1,3,4,5,6,.12, 13-20. (pakvá,—vá-tá).

B With derivatives in -ti the compound is variously accented (W. 1287d). This covers 2, 8-10, which have accent on the first.

svádhiti -sudhiti: Wa. II. 1.33 b note, p. 81.

11. súkrtah 'well-made' Wa. 11. I. 6.a, p. 20; Reuter, súkrta='richtig gemacht', 'eine gute' KZ. 31, p. 586; Geldner, Ved. Stud. I. p. 284; but sukrtáh (sukřt—W. 1286a) about 29 times.

#### ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

- svádhityam does not occur, and is probably a slip for súkrtam occurring only once at 12.3.33, (cp. ex. 8), and not otherwise recorded in this list.
- 21-23. \square and \square are allowed to accenteither root or ending; here the root bears accent: W. 631.
- 32. brahmana, nouter, or, in the sense of possessive, is accented on the first; on the last in the sense of 'caste'.
- (A) tasyedam = brāhmaṇa; of the priest (cp. rule 35) sacred lore. tasyedam exactly equates with P. 4-3.120; cp. note to 136. On the formation of brāhmaṇa sacred books cp. Müller, Pref. to the First Vol. of the First ed., p. VIII. n. 1.

'tasyedam—antodāttam' is not indispensable in the sūtra and may be an addition from the margin. The use of jāti in the sense of caste is seen first in Manu and other Smṛtis, which seems too late for the Prāt.

jātiļi—birth, specialised in the sense of 'caste.' In Pat. jāti means 'kind', cp. MBh. I. 225, 229, 230, 303; 404, 406; II. 206-8; 219, 225, 226-227, 250; III. 106, 232, 322, 398, 413-414. jāti may mean 'caste' in:—

- a südrä camahatpürvä jätih (Kät. MBh. II. 201), where Pat. adds 'jätir iti vaktavyam ! yä hi mahati südrä mahäsüdrä sä !!
- b rājno'patye jātigrahaņam (Kāt. on P. 4.1.137; MBh. II. 249), where Pat. adds 'rājanyo nāma jātih !!

For difference between varna and jāti cp. Senart, Caste in India, pp. 128-129; Ghurye, Caste and Race in India, pp. 42 soq.; jāti in the sense of caste in the Jātakas, l. c. p. 80; N. K. Datta, Origin and Growth of Caste in India, p. 4; traditional origin of jātis, op. cit. pp. 6-8; Varna 'colour', basis of caste, Weber, Ind. Stud. 10, pp. 10-12; Keith, Cambridge Hist. of India, p. 92.

- b All occurrences duly registered.
- c 12.4.15. has been omitted from the list, and thus, the reading brahmaṇāḥ, with accent on the last, has been ensured against the prevailing authority of the mss. W. correctly adopts antodātta.
  - d At 12.4.20 W. implies in Trans :-

devá vasám ayacan műkham krtvá brāhmandm; with accent on the final, although mss. authority, followed by SPP. and Lindenau favouss bráh- - The correctness of his suggestion is ensured by the APr., which omits the case from the list of advudāttas.

In b and c the APr. rejects the prevailing authority of the mss. brāhmaņā, accented on the final (W. 1208b) occurs about 77 times.

38. (The following) words are accented on the second syllable. The same words are variously accented; accentual variation is due to the variation in sense and suffix; some are exceptions, some optional.

The list of words stands in the rule, otherwise the scope of the rule becomes unlimited.

Analysis :-

- asthíbhyah, solitary occurrence, not found in RV. L prefers asthábhyah (asthán—ásthi) p. 397: Cp. dádhi—dadhán; sákthi—sakthán; ákṣi—akṣán; ásṛt—asán; yákṛt—yakán: Wa. III. §157a. p. 303.
- 2. karšápha only once, cp. višaphá in the same line with accent on the final. Meaning obscure. Were they possessive, as Sāyaṇa takes them 'kṛšašaphasya, vigatašaphasya' we should expect accent on the initial; W. 1305a.

Contrast can also be meant with karśanáh 'amulet' (4.10.7.), where W. proposes either kṛśanah or karśanah, (so Sāvaṇa) against all authorities.

- 3. See 2 under rule 29.
- 4. rohitam (rohit) 'doe'; only once, but rohita 'ruddy' 45 times.
- 5. varşmanā 'with summit', also varşmanam (7.14.3). Contrast with varşman (locative) 3.4.2. and varşma 4.22.2. A case of vibhāṣita; cp. 15-16 under 28d. varşman masc., but varşman neut.: Johnsson, KZ. 30, p. 419.
- 6. kṛmiṇām 'of the she-worms' (kṛmi from kṛmi like sakhi from sákhi, W. 344a, 1156a); contrast with kṛmiṇām 'of the kṛmis' at 2.31.3,5,32-4; 5.23.8,13; kṛmi, 31 times. On kṛmi and krimi cp. Bartholomae, Zur Kenntnis, pp. 67-68.
- 7. aráru 'inimical': only once; probably a proper name. Cp. asiknyā=niā RV. 10.75.5, proper name; elsewhere ásiknī: Wa. III. §5. c. p. 15 note.

W., following the prevailing authority of the mss: accents (áraru) on the first syllable, which is against the APr. and MS. 4.1.10: 13.7, which tells a legend about aráru and accents it on the second. W correct at 1192a.

- 8. amáti (/am+á+ti) 'light', W. amáti ang ámati: 1157.3.2. Contrast ámatih (=a+matih: W. 1287d) 'misery' 10.2.10, ámatim 4.10.3; 7.50.7; 12.2.48.
- 9. ramáti 'satisfaction ; 'action noun ramáti, agent noun ramáti : W. 1157 3.g. Contrast rámata-yaḥ 'staying '7.75.2; rántiḥ 'stay' ex. 29 under 28d. Note Ujjvaladatta (4.63) rámati, but Nṛṣiṃha, (Svaramanjari) ramáti : Kielhorn, Phit., p. 17.
  - 10. See ex. 15-16 under 28d
- 11. vasavyaih 'with good things' (vasu, Aw. vanhu; Gr. eu?, Meyer, KZ. 24, p. 236; eu-sū, Zubaty, KZ 31, p. 54). Formation: MBh II. 335 on P. 4.4.140. Contrast with vasavyaih (W. 1212, 4.b; vasu und vasavyam 'gut': Wa. III. §176 p. 344) found in the corresponding TS. 1.2.13.2; MS. 1.2.9: 19.7. Corresponding SV. has vasavye. Negation can also be implied of W. 1212.3.e.

- 12. 'wrapped in ávakā', 'water-natured' (udakā); only once; both possessives; in both the accent of the prior member (W. 1302) is negatived.
- 13. saptátha 'the seventh' belongs to the older language (epta, Kretschmer, KZ. 31, p. 363); in the later sápta: W. 483c; Leumann, KZ. 31, p. 23; Wa. III. §169. p. 333.
- 14. cittibhih 'by thoughts' (from citti or cittin?; cittinah 3.20.5?). Contrast cittih 'intention' 5.6.10, 24, 1-17; 6.41.1; 14.1.6.
  - 15 a. anāgāsaḥ 'guiltless' (an+ā+gā—s; in this case an exception to W. 1286b, i.e. ánā—).
    - b anagasam (2.10.1-8; 10.1.18) not noted by the APr., hence doubtful.
    - c anagasah 'guiltless' 7.6.3, 34.1, 83.3; 9.5.2; 16.6.1, regular. Cp. W. 1304 b.
- 16 tarunakam (taruna) 'young shoot'; unmistakable connection between accent and lengthening may be noted in:—

palíjakam (8.6.12=palítakam, so Paipp.; j=d=t not unknown, cp. Oertel, Syntax, p. 12) from pálita; madhúlakam (1.34.2)—madhulá; śyāmāka (19.50.4; śyāmāka, Phiţ., 2.23; 3.18)—śyāma (Jacobi, ZDMG. 47, pp. 574ff; Wa. I.§ 254. b); rkṣāka (18.2.31)—fkṣa; dūṣikāḥ (16.6.8)—dūṣi; mahilukā (10.10.6)—māhi; maṇḍūkam (7.116.2.; maṇḍu?); kambūkān (11.1.29; kāmbu?); šālūkam (4.34.5)—śālu (in śāluḍam 8.6.17) etc. Cp. however, Pischel, Der accent des Prakrit., KZ. 34, pp. 568-576.

- 17. aránī 'two churning sticks'; only once, (L. p. 371). Contrast with áranī 'ārtikārinī rākṣasī' 7.108.1; áranim 'trouble' 1.18.2.
- ayútam 'myriad', (W. 1284. b; Wa. II.1.93b.
   p. 226); but ayutáh 'unrepelled' 19.51.1.
- 19. śikyákṛtaḥ 'sling-made'; only once, but śikyàni 9.3.6. śikyá—in compound, otherwise —yā=iā.: W. 1212. a with 1210. a.
  - 20 a. vivásvatah : only once : vívasvatah : 18.1.53.
    - b vivásvān (18.2.32, 3.61,62) not noted, because vivasvān does not occur in AV.
    - c No variation in meaning or gender: Wa. II. 1. §6 b, p. 19; L. p. 519.
  - 21-22. The case is interesting. APrM. reads:—pathibhyo ná jánayah párisvaje! adding sa on the margin, thus—párisasvaje.
    - a pathibhyah, a patent blunder for -tl-.
    - b The citation, as one unit, does not occur; it can only be divided as:—
    - 1 patibhyo ná jánayah súmbhamānāh (5.12.5);
    - 2 párisasvaje (?), parisasvajé (6.8.1; only once).

1 cannot be meant; páti occurs 104 times, always ādyudātta; cp. L. p. 397. jánayah is ādyudātta even in the APrM.

2 cannot be meant; it is accented on the final, and not on the second. APrM. must be corrupt, and the intended reading should have been:—

(máyali-) pátibliyo janáye parisváje II

Here all the mss. have janaye, which is, ensured by the APr., although corresponding RV. (10.40.10) has janayalı; and janı, accented on the second, is not quotable: L. p. 397.

For jani cp. 5.12.5; 7.49.1; 12.2.31; 13.1.4. janaye, though ensured, is an old traditional error.

34. Of ajára etc., that syllable is accented, which follows the a in the sense of negation, according to —

The rule is suggestive :-

- a The construction of the rule is loose; it should, better, have been 'dvitīyodāttāny ajarādīni'.
- b The presence of *iti* is not justified; its syntactic function is obscure; the rule, therefore, demands special treatment.

We have seen at 32 that 'tasyedam iti' of that rule is a reference to P., and that, the word *iti* is used there in the sense of 'according to such a rule', a usage pretty favourite with Indian grammarians. In the same sense it occurs at 136, where 'uttamā uttameşu' may be a reference either to CA. or to RPr. And thus, having established this usage in two sūtras we may try it in others, where the word *iti* occurs, but has little justification for its appearance.

iti occurs in 'ekāro vibhaktyādeśaś chandasīti' (59), which explains that, in such and such passages the e stands for case-terminations, adding that, this happens according to the rule 'chandasi', i.e., 'in the sacred text'. Now, a rule of this complexion does not occur anywhere, and the intended reference must be P. 7.1.39. which does prescribe e for case-terminations, without, however, specifically adding 'chandasi' to it. We shall see (under 82) that Vedic grammarians adopt peculiar methods for citing their authorities, (Müller, Preface to the Sixth Vol. of the First ed. of the RV., p. exxi) and that, they sometimes even delight in making their references obscure and far-fetched. And though the word 'chandasi' does not definitely occur in P. 7.1.39, it is, nevertheless, implied there from 7.1.38 (kyāc chandasi), and the Prāt., instead of referring to the rule by quoting its actual opening word, does so, by quoting a word, that stands at its beginning, not as a unit, but only by implication.

But the matter does not end here We know that the practice of referring to other authorities by directly quoting their actual statements, has no parallel in the Prātiśākhyas. Besides, the rule demands no more than the bare statement 'ekāro vibhaktyādeśaḥ', although this type of word-analysis may, in itself, be ruled out as a thing foreign to the Prātiśākhya proper. Moreover, the APr., as a whole, is expected to deal

with a particular śākhā or śākhās of the AV., and not with any other Veda, least with the Bhāṣā; hence it need not, and must not specify the scope of its rules by 'chandasi', and it does not do so in the rest of its rules.

What I suspect, therefore, to have happened in the case of this rule is this, that the Brahmins, while studying the old APr.-rule, (ekāro vibhaktyūdeśali, which being nomenclatory, needs to be supplemented either by Prāt. or P.) put down, for the sake of reference, the full rule of P. on the margin; and this was, in course of subsequent copying, incorporated into the text, thus giving our rule some such form:—

ekāro vibhaktyādeśah chandasi (7.1.38) — supām sulukpūrvasavarņāceheyādādyāvājālah (7.1.39) iti II

i.e. in these words of the Pada, e stands for the case-terminations; the e is substituted according to the rule in the Veda.....

It was in some such form that the rule came down to the abbreviators, who, while shortening the text, struck off the actual P.-rule altogether, but allowed, by a curious oversight, its anuvitti portion (chandasi) to remain.

A similar process of successive handlings can be detected in rule 34, where the word *iti* seems unjustified, and its syntactic function is far from clear. At some stage—and this was by no means the first or even the second—the rule should have been:—

akārāt pratisedhāt param udāttam ajarādīnām !

Like the rule discussed above, this also is nomenclatory and requires to be supplemented either by Prāt., or P.; and since no such rule is found in any of the Prātiśākhyas, help was taken from the latter and his prescription (6.2.116) was noted on the margin, which, in course of successive copying, got mixed with the text, giving, thereby, to our rule some such form:—

akārāt pratiședhāt param udāttam ajarādīnām; naño jaramaramitramṛtā iti II

It was in some such form that the rule came down to the abbreviators, who struck off the P.-rule altogether, but allowed, by a curious oversight, (cp. 125, 126) the word *iti* to remain there.

Thus, we have seen that the rule, in its available form, has had a varied Shicksale. But the matter by no means ends there. We can go a step further and argue that it is no business of a Prät. to deal with this type of word-analysis. Besides, the purpose of the rule can be better served by saying that ajára etc. are accented on the second syllable, which is exactly what the context requires (cp. 33). Moreover, we do expect from a sūtra work to be strictly brief, which 'akārāt' pratisedhāt param udāttam ajárādnām iti.' is certainly not. The use of gapas

can be hardly tolerated in an original Prātišākhya; and we do not find any in the RPr., TPr. and barring a few exceptions in the VPr. The same must have been the case with other Prātišākhyas including ours. Besides, we shall see (at 73 and 196 etc.), that the Ur-APr. was composed of the AV.-passages, arranged in its own peculiar method, in order to illustrate the Pada in them, and that, traces of such rules are found even in the available APr. And all this, when viewed in its logical sequence, leads us to postulate some such form for the present sūtra:—

ajaram-amaram-amṛtam-amitro 'bhrātara i v ā — dṛṣto 'sūrtam-ajānaye 'sūtikāļı |

(dvitīyodāttāni from rule 33);

which well fits in the scheme of the original Prāt. literature, and is quite in keeping with the general style of the RPr., TPr. and VPr.

We have repeatedly seen (at 14, 136. etc.) that the nomenclatory APr.—rules have been supplemented and explained in the light of the prescriptive rules of P., and the same may have happened with regard to the postulated rule, so much so that the later grammarians, instead of taking the rule as a list of dvitlyodātta words—which it is undoubtedly meant by the context—have put upon it the interpretation implied by P. 6. 2. 116, irrespective of the fact that such an analysis of words does not fit in the scheme of a Prāt.

It is noteworthy in this connection that the commentators on grammar—particularly on the Prātiśā-khyas—do not repeat, in their comment, the whole list of examples occurring in the rule, on which they happen to be commenting, and that, in such cases, they cite the first example and dispose of the rest by adding—ādīni or ādīnām. This process, when applied to the paraphrase of the postulated rule would give us some such thing:—

- a ajaram-amaram-amṛtam-amitro'bhrātara ivādṛṣṭo 'sūrtam-ajānaye 'sūtikāḥ !
- b akārāt pratisedhāt param udāttam ajarādīnām naño jaramaramitramṛtāḥ (P. 6.2.116) iti i

(On the margin: 'dvitīyodāttāni' of the context forgotten).

b was first put on the margin, but, in course of subsequent copying, became incorporated into the text and got affixed to the proper rule

But to the later grammarians, who prided themselves in believing 'ekamātrālāghavena putrotsavam manyante vaiyākaraṇāḥ', it seemed rather ridiculous that the main rule should be so long and its paraphrase so brief; they, accordingly, reversed the order of the two, turning the brief paraphrase into the rule and relegating the list of words—that once formed the main body of the rule—to the position of the comment. This process applies to those rules, which have only lists of words, without any explicit predicate in them; there are others—and they form a majority—which have both subject and predicate; in their case the predicate was treated as real sutra, while the subject, i.e., series of so-called examples, were relegated to the position of comment. The abridgment of b has already been dealt with.

It was in some such manner that the practice of using ganas in lieu of lists of words started and gained ground in the RT., CA., P. and the subsequent grammarians. We have shown, in the last portion of the text, this to have been the basis of so many of the CA.rules. Cp. for example, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 210, 212, 213, 214, 216 and 317c.

iti occurs at 3, where the connection of the citation is broken both with the preceding and the succeeding statements, and one feels as if some sentences are missing. The case is undoubtedly of indiscreet abbreviation.

Thus we have seen, in brief, that the APr., as a whole, is many stages away from what it may have been at its first; and that individual rules in the text have their own peculiar history to tell.

For 7,3,6, cp. W. 1284 a; for 5, (RV. abhrātṛ), 8, 9, see W. 1304 b; Wa. II. 1.\(\frac{1}{2}\) 1 p. 215,\(\frac{1}{2}\) 96, p. 239.

35. brahmá ending in a ( $\bar{a}$ ?) is acute on the second in the sense of 'of bráhman'.

The cases have been accurately registered.

brahmā: 16 times, all noted—brahma about 106

- a brahmānah: nom. pl.—brahmāni 5.24.1-17,
- b brahmanam: acc. sing.—brahma noted in 106.
- c brahmábhyah: dative pl.; these everywhere acute on the second, because a, b are impossible from neut. bráhman, while bráhmabhyah does not occur. On form cp. Wa. JII. § 6. p. 19.

brahmábhih: 2-bráhmabhih 10.10.23.

brahmaņā: 1-brahmaņā 69 times.

brahmane 10-brahmane 5.

brahmáṇām 5 (iti yāvad vá=all cases of this passage; cp. 29 'vidviṣa iti yāvad vā')—bráhmaṇām 7.97.2.

Difference in accent: W. 1268.1.c; Wa. II. 1. §6.B.
p. 20; M. p. 85.

brahman: Geldner, Ved. Stud. III. p. 155.

Comparative study of the formation: Osthoff, Beitrage zur Kunde der indg. Sprachen, 1899, pp. 113-144.

brahmán: the word is included in 'later words': Arnold, Literary Epochs in the RV., KZ. 34. p. 306; 37, p. 211.

bråhman: A. Hillebrandt, Festgabe Jacobi, 265-270; bråhman und Dharma. O. Schrader, Festgabe Jacobi, 271-275.

36. Neut. (bráhman) is accented on the first syllable; (the form is in nom., acc., sing.) bráhma.

Cp. above; Geldner, Ved. Stud. I. 105 n.

37. (The following) words are accented on the final syllable; accentual variation is due to the variation in sense and suffix; some are exceptions, others optional.

Analysis :-

- 1. gavīnyoh 'in the groins' (gavīnios, not —io=yos); contrast gavīnike, 1.11.5; 9.8.7.
  - 2. veśantiās (not —iās); only once.
- 3. srotiás (not -iūs); also at 4.26.4; 6.98.3; srotyás 8.7.15; 10.1.16; the point to be noted is that, some of the derivatives with -ya have acute yá (—iá); while others yà (—ia); details: W. 1212.3-4.
- 4. śokáh 'heating' in a specialised sense, hence peculiarity of accent; only once. Contrast śóka-'heat' 3.2.5; 4.14.1; 5.1.3; 6.18.1; 18.1.39.
- 5. 'jambhát 'from jambhá' (proper name?); only once. Contrast: jámbha 'grinder' 3,27.1-6; 8.1.16, 3.3.
  - 6. See 17 under 28d.
- 7. ekavādyām 'the one-toned' (proper name?); only once; W. 1212.3, 1285. c.
- 8-10. annādá, —dí: W. 1265. a, 1270. a; Reuter, KZ. 31, p. 485; 23 times; annādya (W. 1212.2. a.) 9 times.
- 11. rasám: proper name of a river; only once; rása 33 times; suffix a retains the accent on the same syllable as in the masc.: M. p. 86; rasá being a proper name forms exception.
- 12. ārśám 'virility', Sāyaṇa 'ārṣam'; W. adopts ārṣyám followed by Lindenau. ārśám (RW's first edition) ensured by the APr. Occurrence one.
- 13. mahyai 'for great'; máhi—mahí like sákhi—sakhí; W. 344a.
- 14. vāmadevyam, 9 times; vāmadevah 18.3.15. See W. 1212.3.c.
- 15. 'in undivided domain', only once; accent expected on —ná (W. 1284), and so it is in the corresponding RV. 6.28.2, (Wa. II. 1. §93. p. 230). A case of vibhāsita (W. 1284 b).
- agriyáh 'foremost'—(ágra); also agriya: W.
   b. Add agriyám (11.6.3), the only other occurrence.
  - 17. See 1 under 29.
- 18. uttarám 'higher'; adverbial shift of accent; occurrence I; see W. 1119. a; Wa. II.1.§6. p. 21; rule 217i; úttaram abut 35; uttarát 9; case clear, hence not noted in the text.
- 19. gavyán 'seeking booty', ensured by APr. 140, against gavyám of ai the mss. Cp. also b. c. under 32. W. gavyán correct', occurrence 1; gávya 'of the cow' 2.13.1; 7.82.1; 18.3.52.
  - 20. See 5 under 29.

- 21. yāmám 'yamasambandhi' (yáma-yāmá: accent expected on yā-, W. 1208. b; see vāsantá from vasantá). W. proposes 'yády āmám', accepted by Bloomfield; AJP. XVII, 428. APr. yāmām goes against such a division. Contrast yāman 'path' 10.2.6.
- 22. yātudhānih, twice, like kalyāni from kalyāna : W. 355. b.
- 23. dharuni; cp. above; formation: Sāyana on RV. 1. 121. 2; Müller, Preface to the Sixth Vol. of the first ed. p. CXX.
- 24. havyá is antodatta in the sense of 'hotavya'. \[ \sqrt{hu' to sacrifice', occurrences 23; hávya: ex. 6 under 30b \]
- 25. upahavyám 'oblation', only once. Mss. are divided between —hávyam and —havyám; W. adopts former; the latter ensured by the APr.; the text should be, accordingly, corrected.
  - 26. a vedá 'darbhamuştili', once; contrast véda 'knowledge' 4.35.6; 10.8.17 · 15.3.37; also védas 'possession' 4.31.2; 5.20.4,10; 6.66.3.
    - b Contrast also parasuh 'rib', (parsu in TS. 3.2.4.1) and second parasuh 'axe'; the first 'rib' only here; second also in 3.19.4; 7.28.1; 8.4.21; 11.9.1. SPP. both parasuh?. Formation and meaning of both: Wiedemann, Beiträge zur Kunde der ind. Sprachen, 1904, pp. 14—17.
  - 27. pātháh 'drink', once; páthah, ex. 8 under 29.
- 28. Contrast vithural, which W., followed by Lind., emends into vithural; adjudatta ensured by APr. in 17 under 29. Text should be, accordingly, corrected.
- 29. hastini 'female elephant', once; contrast hastini 'having hand', accentual shift due to proper name: L. p. 368.
- 30. pada about 30 times; páda 9.8.21; 10.7.39; 14.1.60.
  - 31. māsáḥ (mās—) 9: mása about 18.
- 32. vardhayad-vardhamānā; so all the mss. confirmed by APr.; obviously taken as a compound and accented according to W. 1270; an old traditional blunder, rightly emended by W. in vardhamānā. For analogous case see 15 under 29 with W. in Trans.
  - 33. dvibhāgadhanám, compound, (dhána)
- 34. gaņā, always antodātta; cp. 4.13.4,15.4; 6.118.1; 13.4.8; reason for citation not clear.
- 35. udumbalaŭ 'copper-coloured', only once: but udumbalam 8.6.7; a case of vibhāṣita?
- 36. yatáh 'gachatah', √i; once; contrast yátah, adverb; about 18.
- 37. vyāpithá (only once), nearly all mss. leave it unaccented; W. adopts vyá— (vi+á—) in accordance

- with the usual accentuation of such forms. But vyāpithá (antodātta) ensured by the APr., and is so read by some of SPP's authorities. The text may be, accordingly, corrected. For vyāpitha cp. 13.3.30; only once. Note that the APrM. leaves the word unaccented, as other mss. do.
- 38. vācáh (vác—, ab1. gen. sing.); 14; contrast vácah (nom. acc. pl. of vác) at 7.43.1.; 10.8.33. See 32—34 under 29. vác—about 69.
- 39. nabhasáh 'clouded '(nábhas-a-), but nábhasah 'of the cloud '6.79.1.
- 40 At 18.4.14 W. reads nábhasah, without any variant, perhaps by an oversight. nabhasáh (adjective) ensured by the APr. and well fits in the verse. The text may be corrected into nabhasáh.

nábhas about 19.

- 41. bhavārudraú in several devatādvandvas the double accent is wanling, while yet the double accent designation of number is present: W. 1254a.
- 38. kāvyā is accented on the final, when specific appellation, except that of a text.

Cp. W. 1211. a.

antodātta only twice; ādyudātta at 5.1.5, 11.2.3; 8.3.20; 9.10.9; 10.8.32.

- 39. dakṣiṇá, with a taddhita suffix is accented on the final.
  - a Marginal 'ataddhitāntam' wrong. See also 26, where wrong examples are noted on the margin; the list should go under 28.
  - b Suffix —āc: P. 5.3.36; accent: W. 1177b, 1212e; Wa. II.1.§6. p. 21; III. §36 a p. 87.
  - c 18.1.42. dakṣiṇā, so all mss., ensured by APr. W. rightly corrects his edition.

    Contrast dakṣiṇā 'southern quarter' 3.27.2; also at 4.11.4; 11.7.9; 18.4.50; ādyudātta dakṣiṇa or —ṇā about 41.
- 40. āśām is accented on the final in the sense of desire.

Accent: Phit. 1.18; only once; āśā 'dik' 11 times.

41. arvācīnām is accented on the final; may be, it is formed with another suffix.

arvācīnám, 'hitherward'; 1; arvācīna 'since' (new?) 0.5.2; only once.

praticinal, 'meeting'; 1; praticinal, 'turned toward' 9.3.22; 10.1.6; 12.2.5.4.8.

Accent optional in both: W. 1223a.

pratical 8.3.6; only once; pratical 3.1.4; 5.8.7; 6.32.3; 7.108.2.

In the RV., if the stem is accented on the root syltable, the accent remains there in the strong cases (pratyancam), and also in the weak '(praci), except when the vowel of —ac unites with a preceding i or u to i or u (this happens with the oxytone stems), the ending is accented (pratical).

These rules do not hold good for the later texts. Thus the AV. has anucah (3.1.4) against RV. anucah (3.30.6). L. pp. 455,459; W. 410; Wa. III. §6. p. 19.

The vā in the rule shows that the Prāt. itself is not sure about the cause of the accentual variation here.

42-43. mahó davásya means mahtó devásya; the letter t is elided, and the final syllable receives accent.

List is accurate.

In 3 mahás=mahatah, so Sāyaṇa. W. takes maháh from mahás and renders 'great', nom. sing.? mah-áh nom. pl.: Wa. III, §138. a, p. 251.

mah = mahat, like sepa = sepas, (rule 150) paru = parus (rule) 200.

- 44. a (Compounds made with the passive participle have accent of their prior member.
  Cp. W. 1273, 1284.
  - b kavišastāni etc. form exceptions.

Abridgment omits the list, i. e. the main rule.

Examples 1,6,9: W. 1273 b; Reuter, KZ. 31, p. 590, 594, 597.

Ex. 3,4,5,6,10: W. 1284. b.

In 2, mss. differ in dyāvāpṛthivī (unaccented) and dyāvāpṛthivī (antodātta); the latter is ensured by the APr., although the APrM. leaves it without accent; W. dyāvāpṛthivī on the basis of a single ms.

Note that dyavapṛthivī does not fit in the list of words formed with passive participle; an interpolation?

45. (The following words are) toncless; the same word is variously accented; accentual variation is due to the variation in meaning and suffix; some are exceptions, some optional.

46. Verbs looking like nouns.

List accurate.

- 1. dhanva 'run'; occurrence 1; not occurring in the later literature: Arnold, KZ. 34, p. 306; dhanvan 'dhanus', 'plain' (Wa. III, §161a, p. 318) 11 times.
  - 2. daśa 'bite' \dams; 1; dáśa 'ten 'I4 times.
- 3. ayah √i, subj.; 1; áyah 'dark metal' 5.28.1, 5; 11.3.7; 18.3.22.
  - 4. eşah √eş, subj. ; I ; eşah, pron., about 60.
  - 47. kam, a particle, is toneless.

W. 1111. a, 1122. b.

List accurate; kám (Delbrück, Synt. Forsch. I. 84 ff. V., 503.); pron. and otherwise 14 times.

kam is toneless three times. It is indeclinable, pronoun, and a synonym of happiness.

48. yathā, as a particle, is toneless.

It is toneless four times. It is indeclinable.

yathā is toneless in Veda, when used in the sense of tva after a noun forming the subject of comparison: W. 1101. b; M. p. 82. List is accurate; yáthā 166 times.

49. Verbs looking like prefixes.

dult occurs twice. ava three times; these (ava) have a-vowels (va=ava); one should make them toneless.

Mark that the verb is the sign of the prefix; in two durs the augment is elided.

tāni kuryāt=tāni ava-padāni anudāttāni kuryāt; tā=tāni, nikuryāt=nīcīkuryāt? vidhyupa = viddhi + upa-..

Better ---sargasthalingam = upasarge sthitam lingam (a-vowel) yasya!

bhūtakaraya = bhūtakaraṇasya = augment, cp. CA. 34.9.

The list is accurate.

ava (úd+ava, and prá+ava) 3; áva 31.

dur,  $\sqrt{d\bar{a}}$ , root aorist inj.; 2; áduli 5.25.9; 11.1.17; aduli 2.36.7; 6.100.1; 14.1.50.

50. Vocatives with accent.

Cp. 28b.; Haskell, JAOS. 1877, pp. 57-66.

Exception is made in case of daivih sat etc.

Par.: W. 314. a; special reference to daivīh şat: Pat. on Kātyāyana 'vibhāṣitaṃ viśeṣavacane' to P. 8.1.19.

Analysis :-

1. sat only once; sat 22.

3,5,6: dyāvāpṛthivī toneless, because it does not stand at the beginning of a pāda.

- 4. asmai dyāvāpṛthivī occurs in :-
  - 4.22.4, where dyāvāpṛthivī is toneless according to mss. and editions.
  - (2) 5.95.5, ūrjam asmai dyāvāpṛthivī adhātām, where mss. are divided between dyāvāpṛthivī and dyāvāpṛthivī; but W. adopts dyāvāpṛthivī on the authority of a single ms.; he may be right, if we limit the APr. 'asmai dyāvāpṛthivī to 4.22.4, which is allowable.

The list, otherwise, is accurate. Voc. dyavaprthivi in 2.12.5, 16.2; 4.26.2-6; 5.14.12; nom. dyavaprthivi about 51.

- 2. Two points are interconnected:
  - a Majority of mss., with all editions, read barhih nom., while barhih, accentless voc. is ensured by the APr
  - b All the mss. vrjyase, while W. vrjyate on the basis of the corresponding RV. 10.110.4; VS. 29.29; MS. 4.13.3: 202.1; KS. 16.20; TB. 3.6.3.2.

If barhih voc. is acceded to, vrjyase automatically is secure, and may be adopted in the text.

barhih (nom. acc.) 23 times.

51. (The following are) excepted, (even though) they stand at the beginning of a pada.

Both vocatives and verbs are meant.

Analysis :-

- 1. All the mss. vyūghra, unaccented, ensured by the APr.; yet W. (followed by Lind., Haskell, JAOS. 1877, p. 58; L. p. 432) vyāghra (vi+ā—); in the first ed. vyūghra wrong.
- 2. parjanya, without accent in all mss.; and so W. Doubtless either marutah or parjanya is an intrusion, so the metre indicates.
- 3. duhāthām toneless in all mss. and editions. TB. 2.4.7.8 prefixes sam to duhāthām; probably it is

the loss of that prefix or some other that causes accentlessness of duhāthām at the beginning of a pāda. The metre requires the prefix.

- 4. pāpman toneless in all the mss.; so ensured by the APr.; yet W. pāpman, followed by Lind. and others.
- All authorities apāmārga toneless; so ensured by the APr. W. apā—and so is VS. 35.11.
- 6. yāhi enclitic in all mss., except two of SPP's; so. APr. W. accents according to RV. 3.45.1; SV. 1.246; VS. 20. 53; TA. 1.12.2.
- Majority of mss. āpaḥ toneless, ensured by APr.
   W. āpaḥ; so Lind.
- 8. yama as voc., ensured by the APr., is followed by the prevailing authority of the mss. APrM. yamárādhasu agrees with some mss. Confusion of palatal and dental: Oertel, Synt. of Cases. μ. 12. W. reads yamá-rājasu, compound.
- 9. agne, toneless, because a pāda-division before juṣāṇálı gives an anuṣṭubh pāda followed by a triṣṭubh, while one after the same word, gives a triṣṭubh followed by an irregular combination of syllables. Cp. W. Trans.
- 10. kṛtye toneless. The verse is 10+10 (+c and 68+8+8=44), and being scanned thus kṛtye does not stand at the beginning of a pāda.
- 11. asau in all mss., ensured by the APr. Cp. also 49 under 28b. W. asau.

In 2, 3, 9, and 10 the reason of tonelessness has been shown by W. In the rest it is yet obscure; the text should, nevertheless, go with the APr.

For reasons of tonelessness of a vocative see Delbrück, Ind. Syntax, 34.f; Hirt, IF. 9, p. 285.

52, (The following) words have circumflex at the beginning. Read jyāke-jiāke; kvā=kúa+iva; śván=śúan; svàr-súar.

jyāke=jyā+ka: W. 314b; L. p. 432; Wa. KZ. 1907, p. 314; Haskell, JAOS. 1877, p. 58.

For the rest: W. 84b; M. p. 81; Wa. I, §247. b, p. 289.

53 These are monosyllabic circumflex.

Monosyllabic only in appearance; read diaus, nian, and niak.

diaus: Müller, Chips 4, pp. 210-211; Brugmann, Grund. I. p. 539; Hirt, Ind. Akzent p. 21; Wa. I, §247a, p. 288; Kretschmer, KZ. 31, p. 357; Haskell, JAOS. 1877, p. 58; W. JAOS. 10, p. CXXVI; 314b; 360e; CA. 2.74 note; L. p. 432; M. p. 81.

nian; niak: W. 83. b; 409. b; L. p. 456; Wa. III. 126. b. p. 230.

Mixture of monosyllabic and dissyllabic: Wa. III, §122. f, p. 225.

54. (The following) words are grave and circumflexed.

In these the grave is followed by circumflex. The point is that -ya in them is ia and not ia; details: W. 1212. 3,4; Reuter, KZ. 31, pp. 530-543.

Without entering into details the list may be analysed as follows:—

#### -ya from :-

- 1. Consonant stems: 4, 5, 7, 12, 18, 19, 24, 25, 27, 28, 29, 40, 42, 46, 53, 69, 73, 84, 89, 93, 104, 106, 112, 113, 114, 119, 120, 121=28.
- 2. —a stems:

  3, 8, 9, 10, 11, 13, 16, 25, 34, 37, 39, 41, 56, 57, 59, 63, 64, 65, 70, 74, 78, 79, 81, 83, 86(?), 87, 92, 96, 98, 99, 105, 111, 117=33.
- 3. Stems in —u. 6, 30(?), 54, 82. =4.
- 4. Gerundives in yà: 2, 14, 15, 20, 31, 38, 43, 46(?) 48, 67, 68, 71, 74, 75, 87, 97, 102, 106, 108=19.
- 5. Gerundives in 45, 50. W. Trans. of the —tavyà: Amer. Phil. Assoc. 13-15. p. 119:
- 6. yà used to form a

compound: 1, 21.=2.

- 7. Declination of 17, 23, 35, 36, 44, 46(?), 51, -1, or -1 52, 58, 60, 61, 77, 85, 88, 90, 95, 100, 109, 115(?), 116, 123, 124, 125, 127=23.
- 8. In-ú or-ú 22, 44, 49, 55, 62, 76, 80, 94, 103, 107, 118, 122, 126, = 23.
- 9. Doubtful: abhvam, 44, 110; tangalava 72; barjahye, 101=4.
- 44 contains two, i.e. abhvàm (doubtful, Geldner, Ved. Stud. III. 117-118) and arāyyāh, noted under 7.

Total: 127.

- (7) 7 corresponds to the C series of L; the -f of these words is always accented and never gunated. For the very reason that it is accented, the individuality of the vowel is fairly preserved. These words shift the accent to the ending. Details: L. pp. 866-370, 375.
- (8) The same applies to —u. Details: L. pp. 401-402, 435.
- 55. (arayyah etc.) having two y letters, are circumflex at the final (the rest is grave).

The point is: arayyas (arayf, from araya 'demon = arayias, and not ias, i.e. the accent is not thrown forward on the ending. It may be noted that the rule applies to arayyah alone, without however, interfering with the continuity of the rest of the list. The example arayyah happens to come in the middle of

the list, and a rule, directly touching that, has been formulated and affixed to it. In fact, these lists of passages are the original 'APr.-rules; the bare enigmatic words passing by the name of sūtras have been formulated on these lists and have, in course of various handlings, usurped their place, relegating them (i.e. the passage-sūtras) to the position of the comment.

Cp; note on 34, 73, 196.

56. The form tanv-, not compounded, in all genders and numbers (is svarita), tanyopa spráata is an illustration.

The word (tanú) retains its accent on the final in both the forms (i.e. tanú and tanú; Johansson, KZ. 30, p. 412) and does not throw it on the ending, and the result is an invariable svarita. Cp. L. p. 402; W. 356. b, 358.

The forms are: tanvām 5, tanúam 20; tanvā 5, tanúā 10; tanvè 7, tanúa 7; tanvālı 1, tanúas 14; tanvām 1, tanúas 10.

57a. Four, out of the (five) strong cases, preceded by a theme, ending in acute (—f) are of ksaipra variety, through v.

b Throughout the declension, if the theme is -u.

kṣaipraḥ=the circumflex arising upon the conversion into a semivowel of an acute vowel before a grave: CA. 3. 58; W. 84a; M. p. 80. For kṣaipraḥ instead of kṣaiprāḥ cp. note to 82.

pancapadi = strong cases.

antodāttādīni = antodāttah (i+am) ādir yeṣāṃ tāni. yāt: through y letter (i+a=ya), vilīḍhi+am=vilī-ḍhiam=ya—. Cp. L. p. 479 top.

b Better ükārasya. Cp. CA. 3.60; also 3i, with 72.

The rare termination -\u00fc has the power usually to hold its own accent, even before the ending of a weak case, and the resulting final syllable thus becomes circumflex. See L. p. 407; W. 355c; CA. 3.60; Kretschmer, KZ. 31, p. 332ff. Formations in —\u00fc; F. Johansson, KZ. 30, p. 402

57b. urvārvāh etc 3 m exceptions.

All these excertional forms have a heavy ending, while of those, which exhibit the circumflex accent, the ending is light in every instance, except but one, i.e. tanvām, which has been specially noted above. Cp. W. CA. 3.60.

śvaśurah śvasrváh. It should be noted that both CCA. and AP1, read śva-urah śvaśrváh, where śvasurah has little searing or the topic, except that it might show the masc. form śvaśura (of śvaśrú: Johansson, KZ. 30, p 408; Kretschmer, KZ. 31, pp. 416-447), and śvaśrvai has no provision in the list. sváśurah, therefore, may waśrvai; but more probably it is an intrusion from an argin, where it was first put on to bring out correspondence between APr. and P.

'śvaśuraḥ śvaśrvā' (1.2.71), although that rule has absolutely nothing to do with the subject in hand. Attempts to bring out far-fetched connection between the two are not rare; and, in fact, barring a few quotations from P:, all references to his sūtras are, strictly speaking from the point of view of the traditional grammarians, void of point. Cp. reference to 3 and 14 and note on 34. This illustration alone should suffice to show as to how Pāṇini's interpretation was forced on the Prāt. first on its margin and then on the text itself.

Here ends the first Prapāṭhaka; with the twentysecond (Kaṇḍikā?); the latter has not been specified anywhere in the MS.

#### PRAPĀTHAKA II.

- 58. The rule records 59 passages without specifying anything about them. The passages may be analysed as follows:—
- 1. åbhagam, compound, cp. 3e. å bhágam in 18.1.23. RV. (4.29.3) pra disam may be corrected into pradisam: Bloomfield, Concordance.
  - 2. ádhiśrite, comp.; ádhi śrité in 13.1.37.
- 3-4. vimṛdhāli, comp. Wa. II. 1.48a. note p. 109; Debrunner, BSOS. 8, p. 494; accent anomalous: L. p. 477.

midhali, separate 10 times.

- 5-6. viśváhā and viśváhā are not divided in the Pada of the RV. and AV. In TS. both are variously divided: Weber, Ind. Stud. 13, p. 56.
- 7. prápītāḥ 'āpyāyitāḥ 'drunk of ' = RV. 7.41.7 = VS. 84.40 = prapīnāḥ TB. 8.9.9; ApMB. 1. 14. 7. prápīnāḥ in AV. 12.3.41.
  - 8. prápītām ; prápīnām in 7.15.1.
  - 9-10. Cp. CA. 4.45, with CCA.
- 11-12. iyakşamāṇāļi 'yaṣṭum ichantalı', iyakş rare. √yaj and not √aś: MBh. III. 14 on P. 6.1.9. confusion of kṣa and kṣya: note to 173.
- 13. ekaja tvám; two words and not one. Cp. CCA. 4.26.
- 14. mahi tvám; two words and not one as taken by W. and SPP. Cp. CCA. 4.26.
- 15-16. jyotaya and not dyotaya; jyot only twice; dyut in 4.12.2, 23.5; 7.14.2, 62.1; 12.3.22. Confusion of d and j: Oertel, Syntax, p. 12; BIE. II. p. 85; Sköld, Nir. p. 180.

17-18. kanyalā, occurring only twice, with udātta and not svarita as expected. Cp. kanyā under 54.

vṛṣaṇyantī: Raghuvaṃsa 12.32; vṛṣaṇa: Wa. II. 162-f. p. 321.

On kanyálā the Kārikā occurs :-

- a kanyálā; in the sense of suffix at;
- b here the svarita (of kanya) is elided;
- c 'a suffix is accented on the first', this has been taught;
- d uśatih kanyálā imáh (is an illustrative example).

This means that kanyálā = kanyā+ála+ā; the accent of ála suffix ousting the svarita of kanyā.

Cp. however kanyanā RV. 8.35.5; interchange of n and l is not rare: Wa. I. § 175c. p. 196.

atpra-not clear; may be aupra-; cp. P. 5.4.38.

pratyayasyādiķ can not be a reference to P. 3.1.3, which reads 'ādyudāttaś ca'; the sense, however, is the same.

APrM. kanyayā is a blunder for kanyalā.

—ala (in anala): O. Schrader, KZ. 56, pp. 125-127. 19-20. sákhāyā (=sákhāyau) only twice; sákhāyau in 6.42.1, 2.

21-22. paścá only thrice; paścát 21. APrM. paścát is a blundur, because if these passages also read paścát, there remains no case of paścá to be distinguished.

Formation of paścź = paśca W. 1112e; L. p. 337; Wa. III. 41. b. p. 91.

Confusion of paśca and paścat: BlE. II. pp. 207-208. 23. aḥ√as; only here. Cp. RV. 10.85.7.

24-25. APrM. anait correct; W. anayıt doubtful: Bartholomae, ZDMG. 50, p. 687. Compare Paipp. reading.

Formation: W. 889a; Bloomfield, ZDMG. 48, p. 474; Keith, AA. p. 230. n. 6.

ailayit: P. 3.1.51; Wa. I. p. LXIV note 9; Thieme, Pāṇini and the Veda, p. 66; APrM. ailait on the tanalogy of anait, supported by Paipp.

26. dídhyānāḥ and not badhyāmānāḥ as read in the corresponding TS. 3.1.4.2; MS. 1.2.15; 25.5; 3.9.7: 125.16; KS. 30.8,9.

anu di- are separate. Sāyaņa vadhy-for ba-

27. abhí náksamāṇau; contrast 18.1.42. Acc. due to abhí: W. AJP. 13, p. 297; Geldner, Ved. Stud. 2. p. 306.

28-32. upa, separate, for its use before the locative see M. p. 420.

33. ánu cittébhih, separate. Sāyaņa reads one word.

34. sam yudhé two words

36-40. imply two words.

41. avatkám = avatokám with avagraha CA. 2.25.

TS. Pada varies with regard to the separation of —ka: Weber. Ind. Stud. 13, pp. 16-17.

Formation: avat+ká (pres. participle of vav)

'aiding 'W. Trans.

Deminutivform von RV. avatá— Roth. ava-tk-á,  $\sqrt{\text{tak}}$ , Wa. KZ. 61, p. 190; Debrunner, BSOS. 8, p. 491; from eue 'to be wet', Johansson, IF. 2, 62; 35.200.

This division does not explain ejatkáh (ex. 42); W's. agrees with APr.

42. ejatkáh = ejatokáh with avagraha. Cp. CA. 4.25.

43-44. imply separation by avagraha.

45-47. Cp. CA. 2.82; ártnī, gharmadúghe, yamé are pragrhya.

48-50. ajait, aśrait, ahait: Bloomfield, ZDMG. 48, p. 576; AJP. I2, p. 438; W. 889 (+559a); Oertel, Festgabe Jacobi, pp. 19-20. Third sing. of the signatic acrist; a conjugation like aśraiṣam, aśraiḥ, aśraiḥ is not infrequently changed to aśraiṣam, aśraiḥ, aśrait in deference to the analogies prevalent in the preterite conjugations of the language, not (as W. assumes) by the preservation of the ending t at the expense of the tense-sign.

51-53. bādh+apa and not ava; bādh+ava in 4.22.7,35.7; 5.3.10. APr., apabādh—, accent wrong.

54-56.  $\sqrt{\text{n}}$ adh ; contrast  $\sqrt{\text{n}}$ ath ; occurrence about ten.

Confusion of dh and th: Oertel, Syntax, p. 176; Bhaṭṭoji, Kaustubha p. 466.

57-59. the only occurrences of babhūtha. babhūvitha 1.7.1; 3.23.1; babhūvitha 12.1.18; saṃbabhūvitha 4.19.7; sáṃ babhūvitha 9.5.6. Confusion of babhūtha and babhūva:—

babhūtha TS. 3.1.4.4; = babhūva MŚ. 1.8.4.36; KS. 30.8 MG. 2.4.5.

59. iti indicates that the rule is a quotation, while "chandasi" shows that it is taken from a work dealing with both Bhāṣā and Veda.

The rule means that e is substituted for the casetermination in the sacred text (in the word asme, cp. next rule). "Also it is acute" is from the Mar., evidently to provide acute in tvé, which being an enclitic pronoun, should be grave otherwise. The rule says nothing about pragraha.

tvé occurs in AV. 5.2.3 = RV. 10.120.3, is repeated in AV. 8.9.9, and each time is written in the Padatext tvé iti, as a pragrhya, but the accent and the addition of iti after it are old traditional blunders, since the word is enclitic pronoun (Yāska 1.7); no forms of this enclitic pronoun are found elsewhere in the AV. asmé occurs in AV. 4.21.1. = RV. 6.28.1; 18.1.3 = RV. 10.10.3; 42 = RV. 10.17.8, and the cases have been duly registered by the comm. In AV. 4.31.3, where all the mss. read asmai, W. and Lindadopt asmé on the authority of the corresponding RV.

10.84.3; but this emendation, though desirable, is not warranted by the APr., which does not record the case in the list of asmé.

tvė forms a connecting link in the history of Vedic Philology. Its real nature and function were known to the authors of the original RPr. and VPr., but were gradually forgotten in the time of Yāska and the later Prātišākhyas. The history of tva:—

RPr. 1. 73-74:-

asme yuşme tve amī ca pragrhyāḥ l upottamam nānudāttam; na padyam il

"asme, yuşme, tvé and amī are pragrhya, tvé, when accented and not a member of a compound word." (real nature and character of yuşme and asme: Wa. III. p. 469; I. p. 325; for tvé and me op. cit. III. p. 461; I. p. 325). tvé loc. is accented in RV. 1.26.6. and the case has been cited by Uvața as an example under the rule, while tve, enclitic pronoun, occurring in RV. 10.71.8 is noted as a counter-example. The distinction between the two was known to RPr. and tvé in loc. was rightly accented and made pragraha with an tti added to it in the Pada.

VPr. 1. 96-97:-

camu asme tve me udattam I

camu, asme, tvé, and mé are pragrhya, the latter when accented ". tvé, unaccented enclitic pronoun, does not occur in VS., hence the Prātiśākhya need not specify it as acute. Like RPr. it prescribes pragrhyatva for tvé accented in the sense of tvayi, and not for tve, nom. pl. of enclitic tva. The real discrimination between the two is known to the original VPr.

Yāska discusses the word tva (in Nir. 1.7-8) and cites RV. 10.71.4,7,11 as examples of the enclitic pronoun tva, adding that some hold it to be a synonym of half, and remarking that according to some the word tva is a particle, a view definitely rejected by him. But in his lengthy exposition of the word he does not refer to tva (+ ₹ or e) in the sense of tvayi (adhvan = adhvani; tvė = tvayi), a serious omission (ignorance?) for which he has been reproved by Bṛhaddeyatā (II.114):—

padajātir avijnātā tvah-pade' rthah sitāmani l

"The class of word is not discriminately known (i.e. discrimination is not made out between tve pronoun and tvė loc.; "is not recognized" Macdonell inappropriate) in the word tva; nor meaning in (the word) sitāman". It is Yāska's non reference to tvė in the sense of tvayi which has been criticised by the Brhaddevatā and not the view that "tva is a particle", which Yāska attributes to "some" and which he himself refutes "dṛṣṭavyayam tu bhavati", i.e. it is clearly inflected.

The statement of Macdonell "our author must,

therefore, be criticising the latter view " may, accordingly, be corrected.

TPr. 4. 9-10:-

asme !

tve ity aningyantah II

"asme is pragraha. Also tva, when not final member of a separable compound". The pronoun tve occurs seven times in TS. (1.3.14.2; 4.16¹; 3.1.11²; 5.10¹; 4.2.7³; 6.5.4; 6.1.8⁵) exhibiting its pragrahaquality in Samhitā only once at 4.2.7.3. The Commentator's instance is 'tve kratum api' (3.5-10¹). We see here for the first time pragraha prescribed for tve, enclitic pronoun (because tvė in the sense of tvayi does not occur in the TS.) and a consequent tti is added to it in the Pada-text. The real nature of tve was forgotten in the school of, or at the time of the TPr. All the same it does not prescribe udāttatva for tve.

It is noteworthy that TPr. and CAPr. concern themselves with *tve* and *asme*, the two other words not occurring in their respective Samhitās.

CA. 1.77:-

asme yuşme tve me iti codattalı I

"Also the words asmé, yuşmé, 'tvé, and mé (are (pragrhya), when accented". The rule is evidently an indiscriminate paraphrase of the above-quoted rules of the other Prātiśākhyas, with an indiscriminate udāttāḥ added at the end; indiscriminate paraphrase, because yuşme and me do not occur in the AV. at all; indiscriminate addition (of udātta), because the specification udāttāḥ operates only on the two latter words, for asme and yuşme would never occur otherwise than accented. The real character of tve was completely forgotten in the school of or at the time of the CA., with the result that enclitic pronoun tve was made acute (it was not so made in TPr.) and an tti was added to it in the Pada-text.

RT. 82. tve i "tve is not euphonically combined". The real scope of the rule is rather obscure, (cp. my note on it), but the citation 'tve agne svāhuta' (SV.1.38) shows that tvė in loc. was meant for pragrhyatva by RT. If this be so, the rule applies to tvė in loc. and not to tve enclitic and the distinction between the two seems to be known to RT.

CCA. 1-77 reads :-

"nigame yuşmad-asmadbhyā (m) vibhakter itvam işyati (te) l

yuşmākam, asmākam, tvam, aham iti prāpte, yuşmə, asme, tve, me iti ca vibhakty ādeśaḥ kriyate l "

Instead of prescribing e for the case-termination, it prescribes i for it, and takes turine, asme, tve and me for yuşmākam, asmākam, tvam and aham respectively, which is nothing but a blunder. The correct tradition about these words was entirely forgotten in the time of

We have seen that RPr., VPr., TPr., CA. and RT. prescribe pragraha for tve, leaving the phenomenon of ekārādeśa unnoticed; presumably, because the discussion of the formation of single complete words was considered to be outside the scope of a Prātiśākhya, although this ceremonious limit has been very often transgressed by all the Prātiśākhyas. APr., on the other hand, prescribes ekārādeśa, omitting its pragraha altogether.

In P. we find both. P. 7.1.39 prescribes the substitute of se (not ekārādesa, an unnecessarily long term) for the case-terminations, and 1.1.13 makes it pragrhya. And like APr., P. does not name tve or any other word, it simply lays down a "lakṣaṇa" (principle), which may be applied to all the words coming within the range of the two phenomena. Kāśikā cites asme, yuṣme, tve, and me as instances under 1.1.13. Böhtlingk misunderstands the scope of the rule and omits tve and me from the list of the examples.

It is clear that CA. 1.77 is an indiscriminate paraphrase of the respective rules of the RPr., VPr., and TPr. and not "the earliest interpretation of Pāṇini's śe" as has been suggested by Thieme (Pāṇini p. 3). Besides, his statement that AV. contains only me and tve is wrong; the word me never occurring in the AV. at all.

We have seen that both APr. and P. prescribe e for the case-terminations, and that tti of our rule indicates that the rule is a quotation. That our rule was not drawn from P. is clear from its form and wording, specially the word "ekārādeśaḥ". It is possible that both APr. and P., as well as CCA. have differently drawn from a common source. What was that common source is a question that can never be answered in the present state of our knowledge.

Go. (In pat-sunginth etc. the root is √saj); elsewhere √sac.

These are the only passages where √saj can be confused with √sac, which occurs 36 times.

Abridgment omits the chief rule, retaining only sacatir anyatra".

61. The m of ākam is clided.

Cp. W. 213h; Wa. 1. p. 333 § 283; Geldner, Deutsche Literaturzeitung 1911, col. 405; Oldenberg, RV. Noten II. p. 69; Oertel, Syntax of Cases, p. 127. The gen. pl. asmäkam and yuşmäkam from the adjective stems asmäka and yuşmäka from which come asmäkäsah and yuşmäkäsah etc.: W. 493; Wa III. § 232 da. pp. 468-469. See 147i, ex. 35. Cp. asmäkäsad (—ka+asad) RV. 1.173.10, Bartholomae, Studien zur idg. Sprachgesch. I, p. 115; Roth, ZDMG. XLVIII, p. 678ff.

62. In sakalyesi etc. the substitute (for two) has the form of the second original sound.

The rule = CA. 3.52:

Examples as cited under CA. 3.52.

Add to the list upeyima 10.1.10.

Parallels :-

RPr. 2.71: 175 rehearses nipātas together with five pararūpa saṃdhi cases, without, however, naming the term.

TPr. 10 14 prescribes the elision of a, when followed by estali, etana, eman, odman, ostha and eval. The term pararupa yet unknown.

VPr. 4.56-57 prescribe e and o for a+e, ā+e, a+o and ā+o in samudrasyeman, tveman, tvodman, nejati, and sahojah; the second and third, agreeing with TPr., have also been noted by Kātyāyana on P. 6.1.94. The prescription amounts to pararūpa, yet the term remains unused.

APr. and CA. mention it for the first time in the Prāt. literature.

P. 6.1.94 is limited to prepositions and verbs; Kātyāyana, therefore, subjoins six vārttikas to the rule. On the second vārttika Kāśikā reads:—

aniyoga iti kim? ihaiva bhava manyatra gahi, which is a corruption of:—

ihaívá bhava mánú gāḥ. AV. 5.30.1.

Cp. also Pat .:-

ihaiva bhava mā sma gāḥ MBh. III. 75. under P. 6.1.94 RT. 98 abbreviates pararūpam to param.

The samdhi is rare in the Veda: Wa. I. p. 319-320 § 269c; II.I. § 55 f. p. 130.

63. Also  $\bar{i}$  and  $\bar{u}$  in a form having a locative sense.

Statement incomplete; predicate missing. Anuvṛtti, Anabhidhāna, and Jūāpaka etc. are of no avail in such a case. The comm. supplies pragṛhyatva on the authority of the correspondents in other treatises. The case establishes the disjointed nature of the work. Again, the mere statement that ī and ū are pragṛhya is not enough to exempt them from the operation of the usual saṃdhi rules, and it is on this account that other treatises add supplementary rule to the effect that the vowels so designated maintain, under all circumstances, their own proper form. This is not so done in the APr. Besides, the work nowhere analyses even such elementary saṃdhis as the conversion of nāmins into antasthas; and all this may show its imperfect and disjointed nature.

Parallels :-

RPr. 1. 72: 73; CA. 1.74; P. 1.1.19; the TPr. instead of classifying and defining the pragrhya terminations according to their grammatical values, describes them all in an empirical manner (4.1-54). No proper correspondence in VPr. or RT.

64. pūrvyá is used in the sense of púrva.

Frequent redundancy or omission of y: Pat. MBh. II. 434: 15-20; Wa. I. § 285a, p. 271; Oertel, Syntax of Cases, pp. 103-104; BIE. II. pp. 160-175.

## ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

 $\bar{t} = \bar{u}r$ : Bartholomae, Zur Kenntniss. P. 1 ff. 65. The y (of súrya) is elided; or (the word may beformed with) another suffix.

Cp. Mantra parallels: -

súra VS. 12.74; KS. 22.5. = súrya TS. 5.6.4.1. súre ná SV. 1. 539. = súrye ná RV. 9. 94.1. = súryeņa TS.

7.1.20.1.

sūrah RV.8.56.5. = sūryah KS. 39.15. sūr (=AW. hūro) and sūra: Wa. I. § 160d. p. 313-314; also III. § 160d. pp. 313-314; Kretschmer, KZ. 31, p. 351; Pischel on sūre duhitā, Ved. Stud. III. pp. 192-193; E. Frankel, KZ. 63., P. 168.

66. (In marta) the y is elided, or (the word is formed with) another suffix, or it may be an exception.

Three alternatives :-

- (1) marta = martya; y is elided in Samhitā.
- (2) marta /mṛ+ta; ṛ = ar.
- (3) marta, the suffix ya negatived i.e. the suffix ya is not added in the Samhitā, and thus 3 practically equates with 1.

marta = martya in mantras :-

mártāsah = TB. 3.7.11.5; = mártyāsah RV. ApŚ. 3.12.1. 10.25; KB. 26.6. márteşu RV. 7.4.4; 10.45.7; = mártyeşu VS. 12. TS. 4.2.2.2. 24; MS. 2.7.9:

86.13.

For marya cp. P. 3.1.123. marta belongs to "Older Words", Arnold, KZ. 34, p. 306.

67. vṛṣabhá, this designates a god.

List accurate; vṛṣabhá 18; ṛṣabhá 23.

devatākyānam = devatābhidhānam Nir. 1.20.

Formation: the IE. secondary suffix —bho is employed extensively in Skt. and Greek for the formation of names of animals. Thus vṛṣabhá or ṛṣabhá "bull", śarabhá 'a fabulous animal', gardabhá and rāsabhá 'ass', śerabhá 'snake' etc.: W. 1199a; Bloomfield, AJP. 1891, p. 24; Brugmann, Grund. II, p. 204; Prellwitz, Beiträge zur Kunde der indg. Sprachen 1897, pp. 99-100.

Meaning: vṛṣabhá refers to Indra, at least, in some RV. hymns: Bloomfield, ZDMG. 48, pp. 563, 572; vṛṣabhá regularly denotes a 'bull' in the RV., but usually in a metaphorical sense: M. and Keith, Ved. Ind. II. p. 323. See also Pischel on vṛṣabhásya dhenôh (RV. 3.38.7) Ved. Stud. I. p. 50.

iti devatākhyānam may be from the margin.

68. edhi, √as. imperative sec. sing.

List accurate; formation: Brugmann, Kurze Vergl. Grammatik p. 146; Thurnesen, KZ. 30, 351-2; Walde, KZ. 34, 531; Bloomfield, JAOS. Oct. 1881, (Vol. II.) LXXIV-VII.

69. ihi, Vi, imperative sec. sing.

ihi 2.25.4; 10.1.28; 12.3.1.

Confusion of ihi and edhi :-

udakénéhi AV. 6.68.1 = onaidhi SMB. 1.6.2; AG. 1.17.6. GG. 2.9.11.

Ex. 12: Confusion of  $j\bar{n}$  with other letters: W's note on AV. 2.12.7; 4.12.3 and my note on 107.

70. (parástat occurs in these passages) ; elsewhere purástat.

Abridgment omits passages. List accurate; purástat 27.

parástāt = purástāt :-

pūṣā parastāt RV. 6.54.10 = pūṣū purastāt AV. 7.9.4.

71. (These) end in ai (in the Pada); (these) have  $\bar{a}b\bar{a}dha$  with  $-\bar{a}$ .

 $\bar{a}b\bar{a}dha = \text{similarity of } ai \text{ with } \bar{a} \text{ on account of the samdhi in the Samhitā.}$ 

Abridgment omits passages.

saṃdhi:-

RPr. 2.25: 129 changes ai, au into  $\bar{a}$ ; (2.27: 131; e and o into a);

RPr. 2.31: 135 adds that after a and  $\bar{a}$  (129) a v is inserted before a labial vowel.

TPr. 1.11-14:-

ekāro'yam | okāro'vam | aikāra āyam | aukāra āvam || The four letters have been rehearsed; and so does Kātantra 12.12-15.

VPr. 4.48: samdhyakşaram ayavayavam l

CA. 3.40: saṃdhyakṣarāṇām ayavāyāvaļı I

RT. 111: saṃdhyam ayavāyāvam !

Four rules of the TPr. pressed into one. RT. samdhyam = samdhyakṣaram; abbreviation of the Paribhāsā.

P. 6.1.78 eco'yavayavah !

samdhyam replaced by ec; but terminology is no sure test for chronology.

TPr., VPr., CA., RT. and P. convert diphthongs, in the same situation into ay, av,  $\bar{a}y$ , and  $\bar{a}v$  adding further rules for the dropping of y and v.

72. Forms ending in m, having  $\bar{a}$  as penultimate, are fem. acc. sing.; those with a as penultimate, masc. acc. sing.

All the mss: read ākāropa° for which cp. ramām; but the comm. understands ūkāropa°: see examples; also under 3g.

striyaika = striyāḥ + eka; saṃdhi irregular, cp. Wa. I. § 316-317; M. pp. 64-65; Michelson, JAOS. 25, 99-102; A. Fürst, KZ. XLVII. pp. 7-8.

73. (These) end in visarjantya (in the Pada); these have ābādha with those ending in a vowel.

All the Prātiśākhyas give varņasamāmnāya and define ūşman (cp. RPr. 1-9-10: 1-3; 1. 10: 1.1; TPr. 1.1-10; VPr. 8.1-31; RT. 1.2), which is wanting in CA., and APr.; hence it is difficult to decide as to how many spirants these two Prātiśākhyas acknowledge, and in what order they would assume them to stand.

The jihvāmūlīya and upadhmānīya are nowhere expressly mentioned in CA. and APr., and it is rather doubtful if their existence or necessity was ever admitted in the Atharvan school; but CCA. admits them, without, however, assigning any reason for it, presumably on the authority of other Prātiśākhyas and P. According to his suggestion the class of spirants should comprise h, h, s, s, s, hk, hp and anusvāra, which agrees with the list in the RPr.; cp. Müller, XII sq. TPr. (1-9) admits seven out of the eight of the RPr., leaving out visarjanīya, while VPr. (8.22) includes only s, s, s and h, a clear step towards simplification.

The rule means that ā (of the Samhitā) is to be replaced by āh (in the Pada) in the accompanying list of passages; it indirectly corresponds to RPr. 2.24: 128 and 4.24: 243 combined. The samdhi in question is virtually the same in both, but the manner in which it is presented to us differs materially. While the RPr. lays down prescriptive rules applying to namanta words, irrespective whether they be nominals or verbals, or, again, whether they be nom. sing. or plural, abl. or gen. sing. the chief aim of the APr. is to point out that such and such forms end in visarjanīya in the Pada and are, accordingly, either nom., abl., or gen. sing. or nom, plural. Thus, while the rules of the RPr. are prescriptive and evolve Samhita out of the Pada, those of the APr. are nomenclatory and evolve Pada out of the Samhita. And it is chiefly on this account that where the former conditions its samdhi by specifying that visarjanīya, when preceded by a and followed by either a vowel or a sonant consonant, is converted into ā, our treatise does not and need not do so, but contents itself by saying that certain words, in the accompanying list of passages end in visarjanīya in the Pada, which disappears in the Samhita, how and by what rules, being left to the reader to supply.

One thing more. The scope of the rule, in its available form, seems unrestricted and the rule, thus, amounts to a virtual negation of the following one. unless we assume that the list of passages, cited under it as examples, once formed part of it, the rule then implying that visarjanīya is restored in the Pada, in the passages, attached herewith. Moreover, from the treatment of this samdhi in the Comment it becomes clear that the rule, and for that matter the whole set of six rules, have been formulated on the basis of these passages and not vice versa. In fact, we may go a step further and postulate that these passages, so arranged, are not comment, but reflect in them the prototype of the Prātiśākhya literature, which must have been, in its original form, a collection of Vedic passages, arranged in a particular method, in order to illustrate samdhi in them. To style these bare passages as vyākhyāna seems rather too much; for we expect, as a rule, every vyākhyāna to accord prominence to the rules, on which it is based, to treat them one by one and thus to elucidate and illustrate their pregnancy (MBh. 1.11: 22-23). This is not so done in the APr. What we find here, instead is that passages containing ūṣmānta words have been collected and arranged in a method not met with elsewhere, and treated independently of these rules; and all this, coupled with other considerations regarding the gradual development of the Prātišākhya literature tends to show that the sūtras (lakṣaṇas) embodying subtle principles of saṃdhi in them, are an aftergrowth, and that they are based on the lists of passages that existed before they were analytically abbreviated in the form of sūtras.

- 3. Another point. We find in the APr. technical terms freely used, terms which have not been defined in the work, but whose intimate knowledge is taken for granted. Moreover, we have not been given any idea of the suffixes, whether primary derivatives or otherwise -- and to do so is certainly outside the proper scope of a Prātiśākhya—and yet the phrase "pratyayalopinah" is used in 19, without however, affording us the least indication if we should supply such missing links from P. That recourse to P. in such matters is imperative and perhaps justified too, is evident; and although little bits of internal evidence seem to point out that the APr., for such deficiencies. possibly refers to an earlier grammatical tradition from which both the Prātiśākhya and P. have differently drawn, we may not be very far from serviceable reality, if we seek help from P. in such matters, and this with some reason too, because there is nothing to prove that the APr., in its available form, is anterior to P.
- 4. We may note here that the rules, printed in the bold type, seem to have been amplified through the remarks shown in the small type. But the latter remarks, in some cases, are an essential part of the rules to which they are attached; and it is just possible that they are so even here. This much, however, is plain that if these remarks are deleted, the head-rules become too enigmatic and the Prātišākhya already meagre and deficient to a degree, becomes still more so
  - 5. Analysis of the rules:-

16a. A general rule, applying to all the examples shown below, and implied in all the rules constituting the group.

16b. (These are) from fem. stems in  $-\bar{a}$ , nom. sing.

That is to say feminine stems in -a, nom, sing end in visarjanīya, which is dropped in saṃdhi. But the case-suffix in question is dropped invariably in all cases, and its mention in connection with this saṃdhi

seems void of point, unless the reference be to the rare feminine stems in —ā, such as vrā-s, gnā-s, jmā-s etc., which distinctively belong to "A" group of declension (L. p. 440), a nicety that may not be easily allowed to this Prātišākhya. Besides, the remark does not apply to any of the words registered below, the form gnā-s of solitary occurrence at AV. 7.49.2 being nom. pl., instead of sing. The remark may be an intrusion from the margin. It does not, in any way, restrict the operation of the main rule.

17. When there is doubt on account of the elision (of visar-janiya), the form is (to be taken as) ablative or gen. sing. (of fem. stems in  $-\bar{a}$ , i, i, u, or  $\bar{u}$ ).

Examples 3, 13, 21 and 58 etc.

The MS. reading yat is an error for tat, which is implied in the translation.

Stems in -i and  $-\bar{i}$ : L. pp. 384-385; -u, p. 410;  $-\bar{u}$ , p. 411; W. 356, 357.

18a. Also, when there is doubt of instrumental, the form is (to be taken) from a stem in —s (= as) masc. and fem., nom. sing.

In other words, forms like viśvávyaca(li), which look like instrumental, are really nom. sing. of viśvávyacas, the final s being elided in samdhi.

Stems in —as: W. 414-415 with his note on āśām, vedhām, surādhās and ánāgās, which he explains as contractions from —as; L. pp. 545-566 On p. 558 he registers 341 masc. from 110 stems and 86 fem. from 24 stems, in nom. sing.

Mixture of stems in -as and  $-\bar{a}$ : Wa, II § 149, pp. 283-286; change with -a stems (nom. sing. masc. fem.): Wa. II § 150, pp. 287-288.

18b. Also from a stem, containing a verb, ending in a nasal, which has been converted into  $\tilde{a}$ , and the suffix elided.

In other words, forms like go-ṣā-ḥ (=go+san viṭ=o) have visarjanīya in nom. sing., which is dropped in saṃdhi.

The suffix vit: P. 3.2.67; vit is elided piecemeal and the nasal is changed into ā according to P. 6.4.41 P. 6.4.67 rightly registers the four verbals corresponding to roots with nasals, i.e. —khā, ~khan, —gā ~gam, —jā ~jan, —sā ~san: L. pp. 442 seq; W. 351, 354a; Wa. III § 65 b, c, pp. 127-128.

19. Also from a stem containing a verb ending in  $\vec{a}$ , with the suffix elided.

That is to say forms like ātmadā(h) nom. sing. end in visarjanīya, which is dropped in saṃdhi.

Suffix vic: P. 3.2.74+3.2.73. Treatment of stems in radical —ā (and ă): L. pp. 434 et seq, where he rightly divides the mass of kindred forms into "A" and "B" classes, the first being represented by —på (—pås, —paú, —pås\*) and the second by forms coinciding with those of the stems ending in suffixal ā or ā—gatáḥ, gatā, gatām etc.; also Wa, Wurzelhafte ā stāmme, III § 65a, pp. 125-130

It is, indeed, creditable for the APr. that it has made an attempt to record the radical -a stems that were fast shifting to other modes of inflection (viz. the ā shortened to a for a masc. and neut. stem or declined like a stem of the derivative a class as fem.) in the later Vedic age, and we know that in the nom. sing. masc, the Rk forms with long a are more than ten times as numerous as the Rk forms with short a, and five times as numerous as the Atharvan forms with long a; on the other hand the Atharvan stems with short a are almost as numerous as the Atharvan stems with long  $\tilde{a}$ , and considerably more numerous than the Rk forms with short a. Moreover, the Atharvan has no masc, forms from stems in long -a in the oblique cases. It would seem, too, that the verses in which the forms with short & occur belong, in general, to the younger parts of the RV.

The later Samhitās, as compared with the earlier, show a decided tendency to give up the old radical ā forms and embrace the new ā forms. Thus, in place of the RV. nāma-dhā-s (10.82.3) the AV. reads nāma-dhā-s (2.1.3). In the RV. we find prathama-jā-s and carṣaṇi-prā-s (nom. sing. masc.) and soma-pā-s (voc. sing. masc.); in the AV. we have prathama-jā-s (4.4.5, nom. sing. masc., beside prathama-jā-s) and carṣaṇi-prā-s (4.24.3, nom. sing. masc.) and soma-pā (Manu 11.149, voc.).

Moreover, if we look at the later literature we see that stems in radical a generally take the place of those in radical ā. In the Veda, we have the masc. stem suprajā but in Sanskrit supraja—. In contrast with the Vedic masc. —ā stems sāma-gā, agra-jā, ab-jā, giri-jā, rta-jñā, vāso-dā, paśu-pā, pathi-ṣṭhā, we find in the later language the ā forms as sāmagasya, agrajam, ab-jeṣu, giri-jāya, dharma-jñam, vāso-das, paśu-pānām, and pathi-ṣṭhas. (L. p. 435).

The transfer from ā to ā had already begun in the RV. period; it became increasingly prominent in the AV. and virtually ousted the ā forms in the later Vedic literature. The transfer from ā to ā is a fact of great historical importance, and we can, to a certain extent, settle the age of the various Vedic works on the basis of this transfer. It is, therefore, a matter of credit to the APr., that it has tried to record this phenomenon, although the attempt is, necessarily, abortive and far from being scientific.

20a. A verbal form only from a root ending in g (= j).

That is to say aorist indicative of roots ending in g (original j), ends in visarjanlya in second and third person sing, and the visarjanlya is elided in samdhi.

The only example occurring in the AV. is srāḥ "srāk or \*srāṣ-s = "asrāk from \sqrt{srj}; (although RV. twice records ayāḥ from \sqrt{yaj}; the genetic series

would be: ---yaj-s = yaż-s = yaś-s = yā-s: L. p. 463); W. 890; M. p. 378, n. 3.

TS. pada (4.6.8.2) ā-vayāḥ (so RVPp., √yaj+ava) is wrong: Weber, Ind. Stud. 13, p. 55; probably from ava+√yā: W. 406a; Wa. III. § 127b.c. p. 232.

In aya yamasya (ex. 6) the root is  $\sqrt{i}$  with doubled subjunctive (W. 560e.) or its secondary root form  $\sqrt{ay}$ , Sayana taking it from  $\sqrt{ya}$ .

20b. Also agrist second person sing.

In other words forms like amukthā(h) end in visarjanīya, which is dropped in saṃdhi. The rule has, perhaps, double function to perform:—

a It restricts the operation of rule 20a to a crist forms; (b) and lays down the analysis (of samdhi) for verbals like amukthā(h) formed from roots other than those ending in g.

adyatanī = lun: Kātyāyana on P. 3.2.102; 6.4.114. He also uses bhavantī, bhavişyantī, and śvastanī for laṭ, lṛṭ, and luṭ: Kielhorn, Ind. Ant. 15, p. 207.

The division 20a and 20b is meant to show the connection between the two rules. In grand numbering the two rules have been taken as independent.

20c. The construction is ambiguous. The remark may be analysed as follows:—

a Both the following and the preceding are plural.

This may refer to "vásā hi satyā váruņasya" the first example on the list, where both vásāh and satyāh end in visarjanīya.

The phrase "parapūrvam" if correct, is singular.

b Also nom. plural from stems in -a.

Cp. example 9.

c Those everywhere;

20a. 44; 45

i.e. these end in visarjanīya everywhere.

It is doubtful whether  $t\bar{a}ni$  refers to stems in -a (nom. pl.) or to all the uṣmānta words, occurring in the list, whose visarjanīya is intended to be dropped in saṃdhi. If it refers to the latter, we get, in conclusion, a remark corresponding, in its scope, to the opening rule. But preferably it goes with 'akārāntaḥ'.

6. Analysis of examples:—

16a. —Applies to all the examples.

16b. —No example recorded; the rule of doubtful validity.

manty.		
17.	3, 5, 7, 13, 15, 16, 21, 31, 34, 35, 37,	
	38, 51, 52, 54, 57, 58, 59, 60, 61, 62,	
	87, 88, 89, 90, 91, 102, 113 =	28
18a.	8, 12, 18, 22, 24, 28, 29, 47, 55, 65,	
	95, 99, 104, 109, 110	15
18b.	2, 10, 26, 41, 64, 103 (plural) =	. 6
19.	48, 92, 93, 94, 96, 97, 98, 111, 114,	
	115, 116 =	11

20b. a	Aorist: 69, 70, 74, 76, 77, 78,	81,	
	83, 84, 86	-	10
b	Imperfect: 71, 72, 73, 75, 80,	82,	
	85	-	7
c	Subjunctive: 6, 112	-	2
d	Precative: 79	=	1
20c. a	1, 9, 14, 17, 20, 25, 30, 32, 33,	39,	
	40, 42, 46, 49, 50, 53, 68,	107,	
	108	=	19
6	Stems in ā, nom. pl. 4, 43, 56,	105,	
	100	-	5
C	Stems in ā acc. pl. 11, 19, 23,	27,	
	36, 63, 66, 67, 100, 101	-	10
	and the first had been a first to be a first		-
			116

It may be noted that b, c, and d, tabulated under rule 20b., have been placed there only for the sake of convenience, no explicit provision being made for them in the rules, unless we adopt the device of 'yogavi-bhāga' for rule 20b, and read anadyatanyām' (= imperfect) instead of 'adyatanyām' (aorist), construing:—

bliute madhyamasyaikavacanam
 This may cover the aorist forms.

b anadyatanyā madhyamasyaikavaçanam l This may cover imperfect forms.

But both the device of 'yogavibhāga' and the emendation require corroboration and even if both are granted, c still remains unprovided. The same may be said about b and c under 20c. If by savarnasamjña' akāra stands for a, we provide for b, but c still remains unaccounted, because no mention has been made of acc. plural in the rules.

This again strengthens the hypothesis that the list of examples registered here have not been collected after the sūtras, but the sūtras have been formulated on the basis of these passages.

7. Samdhi in other treatises :-

RPr. 2.24: 128:-

visarjanīyo'riphito dīrghapūrvah svarodayah ( ākāram ()

Visarjanīya, not subject to conversion into  $\tau$ , when preceded by  $\bar{a}$  and followed by a vowel, is converted into  $\bar{a}$  ( $\bar{a}h = \bar{a}$ ). Cp. y\(\bar{a}\) osadhī\(\hat{h}\) RV. 10.97.18.

RPr. 4.24: 243:-

visarjanīya ākāram arephī ghoşavat-parah l Visarjanīya, ·not subject to conversion into

W.

### ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

when followed by a sonant consonant, is changed into  $\bar{a}$ ".

Ex. punānā yanti (RV. 7.49.1).

The RPr. directly changes  $\bar{a}h$  into  $\bar{a}$ , without converting it into y or s.

TPr. 9.10: atha svaraparo yakaram |

Visarjaniya (if preceded by a-vowel), when followed by a vowel, becomes y = RPr. 128.

The y is elided by TPr. 10.19.

TPr. 9.9: avarņapūrvas tu lupyate l

Visarjanīya, when preceded by a-vowel, is omitted = RPr. 243.

The TPr. changes visarjaniya into y before a vowel, but before a sonant consonant it drops it directly.

Rule 9.9 can cover both.

With this treatment agrees VPr. 4.36:-

kanthyapürvo yakāram ariphitaļi

Visarjanīya, not subject to conversion into r, when preceded by  $\bar{a}$  is converted into y = RPr. 128: TPr. 9.10.

VPr. 4.37: lopo dhau l

Visarjaniya is elided before sonant consonants. = RPr. 243; TPr. 9.9.

Leave out the implication "svarapare" in rule 36, and the two rules are easily boiled down to one, making the treatment uniform.

CA. makes an advance on both the TPr. and the VPr.:—

CA. 2.41: svare yakārah I

Before a vowel, visarjaniya becomes y.

The y is dropped by CA. 2.21.

CA. 2.43: ghoșavati ca l

Visarjaniya becomes y, also before a sonant consonant. Visarjaniya has been reduced to y alike before vowels and sonant consonants, and the uniformity of treatment achieved, although the rules are still two.

RT, makes further advance :-

RT. 117: asthād yam !

Visarjaniya, when preceded by a, becomes y.

The y is dropped by 158.

The two rules of the Prātišākhyas have been reduced to one and the uniformity of treatment maintained.

The same stage is found in P:--

8.3.17: bho-bhago-agho-apūrvasya yo'si l

"Visarjaniya is converted into y, when preceded by bho, bhago, agho and a-vowel and followed by  $a\hat{s}$  (= vowels and sonant consonants). The u is elided according to P. 8.3.19.

All this is insufficient to fix the chronological order of these works.

8. Notable examples:

APr. Sāyaṇa

1. váśā(ḥ) hi vaśā-vaśāni, satyāsatyā(ḥ) satyāni; so. SPP.
in Pada.

punarbhů punarbhavă-punalı vălı sanghībhūtā.

8. susádā(h)

So W. in Index. emends to susadām.

W. implies

-tā and -mā.

. prathamā(ḥ) prathama - prathamāni. All the Padamss., save one of SPP's read-ptā, and all save W's Bp. read prathamāḥ and this is confirmed by APr.

19. ya viśva(h) viśva-visvani; all u i v ¼ t a h the Pada mss. have (so W.) viśvah and yah;

 uṣṇihā(ḥ) (Pada reads uṣṇihā, vṛtrásya as if uṣṇihau; so is SPP.)

30. prathamā(li) prathamā-prathadhánāni māni

42 avitā(ḥ) avitā-rakṣitā; so SPP. in Pada; the interpretation of Tārāpāda is negatived: JBORS. XVII, 34-36.

58, viliptyå(h)

"—t y å h seems inadmissible" (cp. however, Wa. KZ. 1914, p. 270).

66. svadhā (ḥ) svadhā-annam yāh

91. hetyå(h) hetyå-hananena

114. bhuvaneşţ- W. suggests hū(li) —şţhām

Thus Sayana differs from the APr. in 9 passages out of 116. Other variants may be seen on the margin. W. proposes emendation, in his translation, in three passages; with regard to 19 he is doubtful. SPP's variants have not been shown, because they are numerous in the text, as a whole, and generally, have been adopted haphazardly.

In 51, 52 the confusion of r and ri: Oertel, Syntax, p. 241; confusion of r and ar: Oertel, Festgabe Jacobi, p. 25; Wa. I § 285c, p. 339.

102. án-āgas is Vedic and post-Vedic. The stem án-āga-is doubtful: L. 551. RV. 7.60.1 án-āgā-h is a contraction of án-āgas: Oldenberg, RV. Noten, II. 47; different view: Wa. II p. 286.

Note the numbering of rules 4, 5 and 6 in the APr. Number 4 precedes the rules, number 5 is given just after them and number 6 comes with example 68. The rules have not been treated in the treatise as a separate body.

79. Unaccented enā(h) ends in visarjanīya.

enāḥ, acc. pl. of fem. ena (= idam in anvādeśa: P. 2.4.34) ends in visarjanīya, which is dropped in saṃdhi. Instrumental enā is accented on the final; it does not end in visarjanīya; cp. 26.

The rule has been placed in the middle of the examples and not treated separately. The passage connected with this rule happened to come in the middle of the series and the rule has been affixed to that. Compare the order of the passages 6.27.2; 6.61.1 and so on.

- 80. (These) words have visarjanīya as final (in the pada);
  - a before the initial s (of the following word);
  - b also before s, standing at the beginning of a conjunct consonant.

In the sutra 'paratah' seems redundant; it may be from the margin.

The rule implies that in the accompanying list of passages words like ni read nih and so on in the Pada, the visarjanīya being dropped in Samhitā.

No example is cited to a; supply bhṛgubhiḥ sajoṣāḥ (4.14.5) etc.; but there can be little doubt about visarjanīya in such cases; hence their omission.

To b may be added :-

arusrāṇam (2.3.3; Pada aruḥ o sr—).

vivratā sthána (3.8.5 —tāh sth—).

durgā(h) srotyāh (10.1.16; ed. —gāh; APr. implies omission before s, followed alike by soft and sonant consonants.)

a The AV. mss., except in a few sporadic cases, do not convert visarjaniya into a sibilant before s. The editors of the AV. also are not uniform in their practice. Cp. W. CA. 2.40 note. See Keith, AA. p. 162.

b AV. mss. are discordant on this point. Some mss. prefer to retain visarjaniya in this situation, others convert it into a sibilant, while the majority drop it according to the sanction of RPr., TPr. and VPr. and the implication of the APr. Here, again, the editors are not uniform; cp. 5.13.5, where they retain visarjaniya against all rules. For detailed variants cp. BlE. II. 456-57.

APr. does not notice this samdhi before s (for s op. 81), nor does it say anything about jihvāmūliya and upadhmāniya (:+k=hk, :+p=hp) as is done by

other treatises, and this, coupled with its non-reference to these terms may show that these were rejected by the AV. School, presumably on account of their indefinite nature. Besides, in none of the AV. mss., excepting a few (cp. 201) is any attempt made to distinguish the jihvāmūlīya and upadhmānīya from the visarjanīya.

That the visarjaniya was an indefinite sound, and its exposition no less so, becomes clear from a review of the parallel rules in different treatises. The RPr. devotes six rules to the samdhi of visarjaniya:—

RPr. 4.31: 250:-

aghoșe rephy arephī coșmăņam sparša uttare i tat sasthānam anūșmapare i

- a Visarjanīya, whether ariphita or riphita, followed by a surd mute, becomes of like nature with it;
- b but not, when the following mute is succeeded by a sibilant; as in mahah kaonasya RV. 1.117.8.

The rule is general and is found in TPr., RT. and P.

RPr. 4.32 : 251 :--

tam evoşmāņam ūşmaņi !

It becomes the same sibilant, before a (surd) sibilant; as in vas sivatamah RV.10.9.2.

This is common to all the Prātiśākhyas and P., but is not uniformly observed by mss.

RPr. 4.33 : 252 :--

prathamottamavargiye sparše vā !

Before a surd mute belonging to the first or the last series, the change (of visarjanīya) is optional.

This partially annuls rule 31. The option is noted in TPr., VPr. and P.

RPr. 4.34: 253:-

ŭșmani cănate !

Also before a surd sibilant (leave out h), nonproduct of cerebralisation (the change of visarjantya is optional).

This annuls rule 32 and is noted by TPr., VPr. and P. A Prātiśākhya, in the strict sense of the word, has no right to prescribe option; and the rules enjoining option or quoting various authorities indicate that the extant Prātiśākhyas apply to the various Śākhās of their respective Samhitās and not to the one single Śākhā in whose and for whose parşat they were originally written. They are, thus, the product of the spirit of accommodation and compromise, which gained ground towards the end of the Vedic period, possibly later than P.

RPr. 4.36: 255:-

üşmany aghoşodaye lupyate pare nate'pi l

Visarjaniya is elided before a (surd) sibilant, even (if it be) a product of cerebralisation, if it (sibilant) is followed by a surd mute.

#### ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

This rule is noted by VPr., TPr. and Kātyāyana, the author of Vārttikas, and is implied (also before s, followed by sonant consonants) by the APr., but is wanting in CA. and P.

BPr. 4.38: 257:-

avyāpattih kakhapapheşu vṛttih !!

When k, kh, p and ph follow, the usage is the negation of change (of visarjaniya into jihvāmuliya and upadhmāniya).

This partially annuls rule 31 and is a direct negation of rule 33. It is hard to believe that rules 33 and 38 were written by the same author. Rule 33 is found in VPr. and TPr. and is noted by P., up to whose time the use of jihvāmūliya and upadhmānīya was optional. The two terms were rejected by the AV. School and are not observed by the later mss. in general. It is just possible that rule 38 was added at a time, when the phenomena of jihvāmūlīya and upadhmānīya had completely fallen out of use, by those Vedists, who wanted to give their practice (of using visarjanīya in place of the two) the sanction of a Prātiśākhya rule (cp. VPr. 3.11); or it may be a reference to the usage seen in one of the RV. śākhās.

The VPr. is more precise and direct; it devotes 7 rules to this samdhi:—

VPr. 3.7:-

cachayoh sam I

Visarjanīya is changed into s before c and ch. = RPr. 250. (cp. Kātantra 1.5.1-6).

It may be noted that while the Prātiśākhyas directly change visarjanīya into  $\dot{s}$  before c, P. first changes it into s (8.3.34) and then into  $\dot{s}$  (8.4.40).

VPr. 3.8:-

tathayoh sam I

Into s before t and th. = RPr. 250.

Of the hypothetical case of cerebrals VPr. takes no notice.

VPr. 3.9 :-

pratyayasavarnam mudi śākaṭāyanaḥ I

According to Šākaṭāyana, before a sibilant, visarjanīya becomes of like position with it. ("śākaṭāyana iti kaṇvācāryasya nāmāntaram" Gelpake, Anantabhaṭṭa's Padārthaprakāśa, p. 30).

pratyaya = para; in P. suffix.

For Sākaṭāyana's prescription ep. author's note to RT. 177.

VPr. 3.9 can cover 7-8, as is done by RPr., TPr., (9.3), RT. (177) and CA. (2.40); the rehearsing of letters should not indicate its priority over other Prätiśākhyas. Cp. however, its treatment of tvé under APr. 59.

VPr. 3.10:-

avikāram śākalyah śasasesu t

According to Śakalya, visarjaniya remains unchanged, before s, s and s.

The view attributed to Śākalya is not found in the RPr., the original authorship of which is ascribed to Śākalya.

The use of mudi for śasasesu may be noted.

VPr. 3.11:-

prakrtyā kakhayoh paphayoś ca I

Also before k, kh, p and ph, visarjanīya remains unchanged = RPr. 257.

If Śākalya held this view, why has he contradicted it in RPr:?

The available RPr. must, therefore, be taken as a mixture of views held by different authorities.

VPr. 3.12:-

jihvāmūlīyopadhmānīyau śākatāyanah I

Visarjanīya is changed into jihvāmūlīya and upadhmānīya (before k and p), according to Śākaṭāyana.

RT. does not contain such a prescription; it is not mentioned in RPr. and TPr.

VPr. 3.13:-

lun mudi jitpare I

Visarjanīya is dropped before  $\dot{s}$ ,  $\dot{s}$  and  $\dot{s}$ ,  $\dot{w}$  he n followed by  $\dot{k}$ , kh, c, ch, t, th, p and ph = RPr. 255.

More precise and direct than the RPr. it is, by no means more decisive on the point; it does not define its own attitude towards the conflicting views, attributed to Śākalya and Śākatāyana.

The TPr. devotes 6 rules to this samdhi and is more indecisive than either of the two, shown above.

TPr. 9.1:-

üşmaparo'ghoşapare lupyate kāṇḍamāyanasya!

Visarjanīya, when followed by a spirant, having a surd after it, is dropped, according to Kāṇḍamāyana. = RPr. 255.

The prescription, which is general in RPr. and VPr., is here ascribed to an individual, the Prātiśākhya not stating its own view in the matter, though the sanction is observed in the TS-edition and is generally followed by the mss.

TPr. 9.2:-

aghoşaparas tasya sasthānam üşmānam l

Followed by a surd letter, it becomes the spirant of like position with it (i.e. surd).

Whether the prescription is general, or only the view of Kāṇḍamāyana, is not certain, and the editor has not raised the point, although mss., according to his statement, do not uniformly follow its implications before certain letters, rejecting them altogether before some. = RPr. 250.

TPr. 9.3:-

na ksaparah I

But not, when followed by ks.

That is visarjanīya before ks remains unchanged; the preceding rule implying its conversion into jihvāmüliya being annulled = RPr. 250; RT. 151.

TPr. 9.4:-

kapavargaparaś cagnivesyavalmikyoh !

Nor, when followed by a guttural or a labial mute, according to Agnivesya and Valmiki; the two teachers rejecting jihvāmūlīya and upadhmānīya altogether. = RPr. 252, 257.

The same view is ascribed to Śākalya by VPr. 3.11. Whether the mention of these names is simply honorific, or they actually held these views is hard to decide. Again, we do not know, if the authorities appealed to by a particular Prātiśākhya, belonged to its own school, or to a different school of its Samhitā, or to an altogether different Samhitā.

TPr. 9.5 :-

üşmapara evaikeşām ācāryāņām l

According to some authorities, not, when followed by a spirant (visarjanīya is not changed) and only then (that is before k, kh, p, ph it is changed into jihvāmūlīya and upadhmānīya).

Rules 4 and 5 together make the change of visarjanīya optional before k, kh, p, ph, s, s and s; a roundabout way of stating the same thing; the Prātiśākhya, again, withholding its view in the matter. = RPr. 252, 257.

TPr. 9.6:-

na plāksiplāksāyaņayoh !

Not according, however, to Plākşi and Plākṣāyaṇa.

What is denied by the two teachers is not known; the commentator and the editor being at variance, the former implying the negation of the rule 2, and the latter of 3-4. To be sure, the commentator did not inherit the unbroken Prāt.— tradition and it is doubtful, if the redactors of the Prāt. themselves realized as to what they meant by such a mixture of contradictory rules, expounded by different authorities, belonging, perhaps, to different Śākhās of a Samhitā.

The above lengthy exposition has been pressed into one rule by CA. 2.40:—

visarjanīyasya parasasthāno'ghoṣe I

Visarjanīya before a surd consonant, becomes of like position with the following sound.

The two dubious terms, i.e, jihvāmūliya and upadhmānīya have been abandoned and the option before *i*, *s* and *s* has been definitely rejected, although the sanction has not been uniformly adopted by the mss. The dropping of the visarjanīya before sibilants, followed by surd mutes, prescribed alike by RPr., VPr. and TPr. and implied by APr. has not been mentioned at all.

With this treatment agrees that of RT. 151:—nosmapare!

Visarjanīya is not changed before k and p, when they are followed by a sibilant.

P. devotes four rules to this samdhi (6.3.34-37):-

P. 8.3.34: visarjanīyasya sah 1

Visarjanīya is changed into s before khar (surd mutes and sibilants). = RPr. 280.

P. 8.3.35: śarpare visarjanīyah 1

Visarjanīya remains unchanged before surd mutes, when they are followed by  $\dot{s}$ ,  $\dot{s}$  and  $\dot{s}$ . = RPr. 250b.

P. 8.3.36: vā śari !

Visarjanīya is optionally retained before  $\hat{s}$ ,  $\hat{s}$  and  $\hat{s}$ . = RPr. 253.

P. 8.3.37: kupvoh hkahpau ca !

visarjanīya is optionally changed into jihvāmūlīya and upadhmānīya before k, (kh etc.) and p (ph). = RPr. 252.

The following points emerge from the above:-

- a The visarjantya sound was of indefinite nature before surd consonants and opinions differed about its treatment in such a situation. Its conversion into jihvāmūliya and upadhmānīya is made optional with contradictions in RPr., VPr. and TPr. and the same view is held by P.; this has been probably rejected by APr. and CA., which nowhere mention the two terms, the position of RT. being rather doubtful in the matter.
- b RPr., VPr. and APr. drop visarjanīya before sibilants. TPr. ascribes the view to a single authority. The rule is not found in CA., RT. and P. It is first noted by Kātyāyana, who subjoins the vārttika (śarpare khari vā lopo vaktavyah) to P. 8.3.36. It is just possible that the practice of dropping visarianiva in such a situation prevailed before P's time, was discountenanced by him, but was, again, favoured in Kātyāyana's time. This much, however, is certain that while the APrS. dropped the visarjaniya, the followers of the Saunaka śākhā made it parasasthāna; and because the AV. mss., prevailingly, follow the former practice, they belong to the Sakha to which the APr. belongs and not to the Saunakiyā, which is represented by CA.

The diffuse wording of the APr. is no guarantee that it is earlier than either CA. or P.

Notable examples:-

## ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

11.	sárasvatī(h)	—tī sva- on the	
	syá—	authority of RV.	
		1.110.8.	

13.

W. not uniform in omitting visarjaniya.

14. na(h) stāyád nas tā—

'antarhitam';
so SPP.

Sāyaṇa differs from APr. on 4 out of 19. In 3 passages W. proposes emendations.

Reference: Wa. I. § 287 b, c, p. 342; nature and sthāna of visarjanīya: Kirste, Die Aussprache des Visarga, Sitzungsber. der Kais. Akademie der Wissenschaften in Wien, band CXXI; treatment of visarjanīya in Vedic mss. before consonants and sibilants: Roth, ZDMG. 48, 103-104; Vedic variants regarding this: BlE. II, 455-459; treatment of jihvāmūlīya and upadhmānīya in Kāṇva VS.: Gelpake, Anantabhaṭṭa's Padārthaprakāśa, 22, 28 ff.

Śākalya was the originator of the RPr.: Müller, RPr. Intr. pp. 7-8; the view is criticised by Sköld in Papers on Pāṇini, 42-46.

Śākalya's identification and age: Keith, AA. 339-340; his date: Keith, AA. Intr. p. 71.

81. Also before a conjunct consonant, having s at the beginning.

Cp. note on 80. CA. has one rule for the two. In vyathi śrávah (6.33.2) Sāyaņa wrongly reads vyathi.

On confusion of the two cp. Keith, AA. 2.3.6 (n. 2); 5.1.1., 2.1; Wa. (on śśva iti; śśva — oder śśvas—Nir. 2.1) KZ. 61, p. 198.

82. (In the accompanying passages) víšvā(h) ends in visarjanīya (in the Pada).

- (1) MSS. are unanimous on visarjanīyāntāḥ and the pl. may be due to the numerous occurrences of the word; yet —ntaḥ is more correct. For a similar case cp. P. 5.4.68, where all the printed texts read 'samāsāntāḥ', but some of the MBh. mss., as well as three of the Kāśikā, both in the rule and the commentary, and the mss. of Aṣṭādhyāyī read 'samāsāntaḥ', which is vouched by MBh. II. 438: 23-25, and is, no doubt, correct. Cp. Kielhorn, Ind. Ant. 1887, p. 179.
- (2) The rule is empirical and has no correspondence in RPr., TPr., CA. and RT. The corresponding VPr. (4.26) records 16 cases of the occurrences of viśvā(ħ) in VS., the word being fem. nom. or acc. pl. and visarjanīya being elided before a vowel or a sonant by usual saṃdhi. Cp. note on 73. Uvaṭa rightly objects to this type of rule in the VPr. on the basis of 'svarasaṃskārayoś chandasi niyamaħ' (VPr. 1.1). His answer 'padānāṃ saṃdhīyamānānāṃ niścayo naiva doṣāya' carries no conviction.

- (3) Note the peculiar method of citing passages by quoting the opening word or words of the stanza in which the passage occurs. The sixth example is quoted by 'damunāh' the second word in the stanza.
- (4) vísvāḥ: Sāyaṇa visvā = visvāni. The stanza is obscure.
- 83. (The accompanying) words have a vowel as final; they have ābādha with those that have visarjanīya as final.

Correspondence: VPr. 4. 27-32.

Weber has pointed out numerous errors in TS. arising from this type of samdhi: Ind. Stud. 13, p. 101.

Visarjanīyāntas wrongly read without visarjanīya: Wa. I. § 31; M. p. 64. n. 15; W. on AV. 6.33.2; Keith, AA. n. on 2.3.6.

Notable examples:-

	APr.	Sāyaņa	W.
1.	รนิรุลี		pūṣấ proposed.
2.	riśādā		riśādā(h) W. and
	(= riśādau;		SPP.
	so Paipp.)		

- 10. talása palasah
- 13. vişthā vişthāh (instr.)
- 15. suhávā suhavām
  (cp. L. p. 337;
  Wa. III, 41a,
  p. 91.)
- 18. devátā devatāh devátā(h).

Cp. devatā apyeti, AA. 2.2.4; BrU. 4.1.2; AB. 4.24.5.

For  $\sqrt{ap}$  with devatāh cp. KS. 10.1; 125. 20; PB. 17.11.3; 22.7.4; TS. 1.8.7.1; AB. 4.13.7; GB. 2.1.11.

- 25. naristā; nudisthāh; (SPP. naristhā).
- 30-31: Note that the MS. confuses the two, i.e. nṛṇan=riṇan; naha=ahā; similar cases: Wa. I. §280; II. I. § 128: M. 58-59; Bloomfield, PAOS. April, 1893, p. XXXV; AJP. 17, 416-418; Keith, AA. 2.4.3. p. 231, n. 12.
- 33. The citation is puzzling. The intended reading seems to be 'iṣitā havyavāhāḥ', which is also read by Sāyaṇa with four mss. But the APrM., following the current AV. version, reads iṣitó— hav— which is accepted by W. and SPP. The text of the AV. may, however, be corrected into iṣitā.

For stems in radical  $-\bar{a}$  (go-på-s etc.) cp. note on 76.

APrM. rśźda for ri—; confusion of r and ri is not infrequent: W. on AV. 1.18.4; 5.14.3; Wa. 1.§ 29. p. 33; BlE. II. 308-311. and note to ex. 51-52 under APr. 73.

84. ená, when accented on the final, ends in a vowel. ená instr. svaranta: L. 331 ff; M. 256; Wa. III. §41a, pp. 91-92. enāļi acc. pl.: rule 79.

85. (The accompanying) words have a vowel as final (in the Pada) before s, also when it stands at the beginning of a conjunct consonant.

In the first two examples the preposition is nt and not nih. In 'nisvaram' ni has privative force: ŚB. 11.5. 3.12; Wa. II. 1.§110 b, c, p. 283. Besides, the phonetic change of nih into ni under certain conditions, (Wa. I, §287 a, b, p. 342) the use of ni in words like nimanyu (AV. 3.25.4; 'one who is without wrath') may have contributed to the privative force of ni: Reuter, KZ. 31, p. 598 on nivātā. To the instances, quoted by Wa. may be added our nisvaram (Pada ni • sva—; so RVPp. 7.1.7; Oldenberg, RV. Noten II, p..4); also KS. strī nivīryā 27.9: 149.17; 28.8: 163.1; Oertel, Syntax, p. 301.

In 8.4.5. Sayana has nih sva-.

86. Also before a conjunct consonant beginning with s.

87. gopā is (nom. acc.) dual in 'gopā me stam ' and 'abhūtam me gopā.'

88. gopá(h) sing. and pl. end in visarjanīya.

gopā-s (sing.) 3.8.4; 5.3.2; 6.77.2; 7.26.5, 53.2; 9.9.22; 12.1.57,3.11; 16.2.3; 18.2.54.

Plural: 7.81.6; 10.8.9.

 pā ends in visarjanīya, excepting in prapā, krpā, and devágopā.

RV. 10.4.1 prapá asi = Pada pra-pá; but there is no saṃdhi here and the form may, well, have been-prapá(h): Wa. I. § 65c.; II. p. 128.

90. bhúridhārā, śatádhārā and mádhudhārā (dhārā) are (fem. nom.) sing.

List accurate. dhārāh in 4.11.4, 34.5-7; 7.82.1, 107.1; 9.5.15; 12.1.45, 3.41.

91. Fem. (nom.) pl. ond in visarjanīya.

Cp. above.

93. vrstyá is instr. in stanáyann eti vrstyá, parjányasya vrstyá and abhīpató vrstyá; elsewhere vrstyá(h), ends in visarjanīya.

W. registers vṛṣṭyāḥ in 5.24.5.

93. gráhyā is instr. in gráhyāmítrān, gráhyā gṛháḥ and gráhyainaṃ vidhyāmi; elsewhere gráhyā(ḥ) ends in visarjanīya.

gráhyāh 2.9.1, 10.6,8; 6.112.1, 2; 16. 5.1,8.1.

94. pṛthivyā is instr. in enā pṛthivyā, pṛthivyōrasā, pṛthivfn pṛthivyā and divā pṛthivyā; elsewhere pṛthivyā(li) ends in visarjanīya.

List accurate. prthivyáh: 37 times. Cp. VPr. 4.27.

For confusion of -vyå and -vyåh cp. Mantra parallels:-

pṛthivyā sām bahhūva VS. = —vyāḥ MS. 1.2.14:
4.13, 5.43; TS. 1.3.5.1; 23.8; 2.13.1: 153.4;
KS. 3.2.; 26.3; ŚB. 22.21; the correct reading
KŚ 7.4.38. is —vyā.
sārasvatyā supippalā VS. —tyāḥ TB. 2.6.14.5.

21.56; -lá MS. 3.11.5:

147.16.

95. tá is neut. pl. in tá vo nămăni, tá víšvă, tá vijānát, á ghã tá gachān and tá yamá árpitā.

tah about 80 times.

Cp. corresponding VPr. 4.30.

95b. a (The verbal) may be in subjunctive. (hence without augment):

b elsewhere, also in the past (the augment may be dropped), according to (the rule) "bahulam";

c thus, the forms in let (and past) become alike (i. e. augmentless);

d excepting such cases, (the augment) exists;

e distinction between augmented and unaugmented forms is the object (of the list of passages mentioned below).

The case is typical. It illustrates the defective nature of the text. It shows how far the nefarious hand of the successive redactors has gone to dismember the text, many links of which have disappeared for good. The list of passages, which stood in the original APr., and sounded as a fine Prātišākhya sūtra, has been relegated to the position of comment; what has been supplied, instead, is a very poor substitute, indeed.

a naigamī = leṭ; cp. adyatanī = aorist, anadyatanī = imperfect etc. = tāsām svasamjūābhih kūlavišeṣah, Kātantra 3.1.16, where such terms are defined; also 3.1.22,23,28; 4.4.15, where such terms are used (adyatanī, hyastanī).

b Imperfect and agrist lose their augment in certain conditions.

bahulam: bahulam chandasy amānyoge'pi, P. 6.4.75.

c Thus the forms in subjunctive and past become equally augmentless; such forms are, then, outside the scope of the samdhi, shown in rules 97-100.

d Excepting cases implied by c, a verbal, in the past, takes augment, and thus falls within the purview of rules 97-100.

e The list registers forms without augment.

John Avery (JAOS. Proceedings, May, 1884, p. CXCVI) studies unaugmented verb forms in RV. and AV

96. Where pra is seen with a long  $\bar{a}$ , the following verbal begins with a (—augment); before a consonant it is nowhere long, except in the two cases of pra vocam.

Rule 96 does not, in any way, break the continuity of the examples, falling under 95b. Compare note on 97 and 196. These passages are not examples; they are, in fact, original sutras relegated to the position of comment.

prå (short): 7.2.1; 5.5; 78.9; 73.7; 9.9.18; 18.1.7. Notable examples:—

APr. Sayana W.

navanta, √nu, namanta = na- namanta 'the inj. = 'shall mantām 'lod- dawns submit

### ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

100			
	resound'.	arthe lan'.	themselves'
		so SPP.	with a query;
			no variant.
6	. á yavan, Jyu,	āyavam āpnotu	
	subj		
7	. gāt, subj.		'went'.
	(may go)		
8			'both re-
	(shall resound)		sound'.
9.			'hath come'
	(may come)		takes agamat;
			so SPP.
13.	datta, augment		'give', impera-
	less imperfect ;		tive; proposing
	op. sómo dadat		emendation of
	'gave'		ápah into apah
			voc.
16.		dipsāt = 'him-	So W. to agree
	with all his	situm ichet'	with 4.36.1.
	authorities.		whose shall
			seek.'
21.	gan, inj., √gam	. āgan = āgamat,	'hath come',
	(shall come)	lun	the trans. im-
			plies agan; on
			13.1.2 he right-
			ly takes gan.
23.	duh, inj.	aduh = 'datta-	
		vantah'	
27.	dadat, sub.		'gave' with
			HGS. adadāt
			(1.20.2).
36.	dhāt, sub.	vayodhāh 'va-	
		yasām dhātā	
41.	mā dhāt (not		"our text pro-
	må dhāt=mā		bably ought to
	+å+dhāt)		read ma=ma
			<b>+</b> 義".
Th	e variants offered	hy Savana are	ingignificant .

The variants offered by Sāyaṇa are insignificant; they are mainly due to orthography (in 6 by anusvāra; in 36 by the confusion of c and s); W's proposed emendation in 41 is negatived. In 7,8,9,16,21,27 his rendering doubtful. In 5, APr. is solitary in its reading, but probably correct. Cp. No. 8.

97. (Now, with regard to those passages) where the initial  $\alpha$  (augment) of the root in past is preceded by the final  $\alpha$  (of a prefix or some other word); because we see, in the sacred text, both (forms, i. e. augmented and unaugmented); the purpose (of the augment) is seen in substitution (of one vowel for two).

Rules 95-96 have dealt with augmentless forms, rules 97-101 deal with augmented forms; the chief aim of both is the elucidation of the Pada.

The construction of the rule is faulty and the translation, of course, provisional. The reading angasya is not clear in the APrM. It is neither na nor nga, both

being of frequent occurrence and legible throughout. VN. reads onga, while Ben. is a counterpart of the APrM.

anga: P. 1.3.13.

ābādha=similarity on account of samdhi.

tatprayojanam=the utility of augment is clear in examples like yénávapat 6.68.1, where á=á+á; or it may refer to the list of passages given below.

The utility of the list is seen in those cases, where samdhi has taken place. Cp. "tadartham pathito ganah" below.

98. Where the final a of a prefix is seen long, the following word (=verbal) begins with a (=augment), and the case is, indeed, of a simple vowel, with one of like quality becoming long.

prefix prá : cp. 96.

savarnadīrgha: op. d below. Examples are not recorded. Cp. ávātirat 5.18.11 etc.

98b. (When) a word, ending in a, is followed by the initial a of the following verbal (the altheorems o); if it be followed by a soft consonant, the word is not read like that (i.e. altheorems o).

The first half is ambiguous. The translation follows the clue offered by "aghosah", which unmistakably refers to the absence of o samdhi before sort consonants, implying thereby its presence before sonant consonants.

The suggestion is confirmed by the examples attached herewith, which may, however, together with 'tasyodāharaṇāni' be an intrusion from the margin. The phrase is rare in the text; and the examples have no singularity to stand separate from those given below.

99. (In) eṣá(ḥ) and syá(ḥ), (visarjanīya) is elided before consonants; before vowels, vowel-combination (takes place); (in those cases) where o is seen, the following word begins with a.

Compare the first half of 98b.

100. a Doubt arises with regard to (the words) ending in long  $\bar{a}$ ; when in Samhitā, there is substitution of one for two (i. e. when  $\bar{a}+a=\bar{a}$ ).

Cp. 98a.

b It has been taught (that the abhinihita samdhi) "is optional in the sacred text"; for that purpose the list is read.

Compare "tat prayojanam" in 97.

99-100 taken together deal with the following five samdhis:—

- 1 Visarjanīya of eṣáh and syáḥ is dropped before consonants;
- 2 (when a vowel is) followed by another vowel, vowel-combinations take place.
- 3 ali +a = o+a, irrespective of esali, syali and other words.
- 4 ā+ā=ā; savarņadīrgha samdhi.
- 5 o+a=o; abhinihita samdhi.

This table agrees, in order, with that found in RPr. differing altogether from that of other treatises and a scrutiny of the same may yield historical results:—

(1) RPr. 2.81:12:-

eşá syá sá ca svarāś ca pūrvam bhavanti vyañjanam uttaram yadaibhyalı !

te'nvakşarasamdhayo'nulomāh I

When esa(h), sya(h) and sa(h) or vowels precede and what follows is a consonant, the samdhi (taking place) is called "anvakṣara-saṃdhi anuloma". This is connected with:—

RPr. 2.11: 115:-

üşmä parilupyate trayanam !

Visarjaniya of the three is dropped. The two rules may be tabulated as follows:—

a eṣáḥ+consonant; ḥ dropped; cp. TPr. 5.15;
 VPr. 3.14-16; CA. 2.57; RT. 156; P. 6.1.132-133. APr. as above.

Kātantra 1.5.15:-

eşasaparo vyanjane lopýah i

- (2) "svareşu svarasamdhayah" may be split into
  - (1) eṣāḥ+vowel=o before a; h dropped before others. =RPr. 2.33:137 and 2.27:131.
  - (2) Vowel+vowel; (cp. Uvața on RPr. 1.12) savarņadīrgha, guņa and vrddhi etc. take place. For savarņadīrgha cp. RPr. 2.15:119; TPr. 10.2; VPr. 4.50; CA. 3.42; RT. 93; P. 6.1.101. (guņa and vrddhi: RPr. 2.15: 119; 2.50: 154.)
  - (3) o=ah+a: RPr. 2.33: 137; VPr. 4.42; TPr. 9.7; CA. 2.53; RT. 119; P. 6.1.113.
  - (4) In examples like yénávapat (yéna+áva—19) the savarnadirgha is clear; it is not so obvious in examples like parápatat (=parā+ápa-), where the final ā is followed by the initial a and the resultant also is ā; here comes the utility of the following list. Note that the chief aim of the Prātišākhya is the elucidation of the Pada instead of Samhitā.
  - (5) o+a=o: RPr. 2.34-49: 138-153; VPr. 4.58-77; TPr. 11.1 (loss of a instead of ekādeśa);
     CA. 3.53; RT. 83; P. 6.1.109.

Restriction of abhinidhāna: RPr. 2.50: 154; VPr. 4.78-82; TPr. II. 2-18; CA. 3.54; P. 6.1.115-121; RT., Author's Intr. pp. 74-77.

Like 98b 5 is ambiguous. The abhinihita samdhi is not directly mentioned. Yet the reference is to this samdhi; as is shown by the examples registered in the list and by the context in the RPr.

The citation bahulam chandasi ' is not from P.

The above table shows that the APr., in its treatment of the chief samdhis, follows the order of the RPr. and not that of other Prātišākhyas.

Detailed review of initial a after final o: BIE. II, 419-432.

To return once more to 1. Indian grammarians have been unanimous in prescribing the loss of h of each, sah and syah. Cp. W. Gr. 176a. But Rapson has shown (BSOS. 8, p. 709-710) that like hā and has (cit) in Avestan, and o and os in Greek, sa and sah are alternative and independent forms of the demonstrative pronoun; and that in the Veda there is no such rigid distinction observable in the employment of the two forms, as is ordained by the grammarians for classical Sanskrit; sa is, no doubt normally used before a consonant, but it is also frequently used before a vowel, while sah is always used in pausa and normally before a vowel; but there are a few undoubted instances of the occurrence of sah followed by a consonant, particularly by t and p.

Analysis :-

- (1) AV. 2.36.4; 3.1.1.
- (2) Applicable to all examples coming under c, d, c. But cp. 13,19,33 and 65, which are not covered by d.
- (3) 24, 31, 32, 37, 39, 40, 43, 48, 49, 50, 51, 52, 56, 57, 58, 59, 66, 70, 71, 72 = 20.
- (4) 1, 2, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 11, 12; 14, 15, 16, 17, 18, 21, 22, 23, 28, 30, 34, 35, 36, 38, 41, 42, 44, 46, 47, 53, 54, 55, 60, 62, 63, 64 = 36.
- (5) a + a = e : 4, 10, 20, 25, 27, 29, 45, 61, 67, 68 = 10.
  - b + a = 0: 24, 31, 32, 37, 39, 40, 43, 48, 49, 50, 51, 52, 56, 57, 58, 59, 66, 69, 70, 71 = 20.

No rule is applicable to 26 in its available form. No. 2 should go under rule 101, because it as a complete word.

101. When  $\bar{a}$ , forming an entire word, is followed by a verbal in the past, the verbal in all cases begins with a (augment); the at is not taught in connection with  $m\hat{a}$ .

at=augment: P. 6.4.71.

Note the wrong samdhi in MS.

an for an under the assimilative influence of man.

'tasyodāharaṇāni' is from the margin.

103. ená chá etc. remain unchanged.

Cp. CA. 3.33:-

pragrhyāś ca prakṛtyā!

CA. 3.34 :-

ená ehá adayas ca I

APr. has no corresponding rule to CA. 3.33. Cp. W's note on CA. 3.34.

prthiví utá dyauh RV. 1.94.16 is recorded by RPr. 2.74: 178.

104. Those have pragrhya in the middle.

A typical puzzle of the present APr. The division into a, b, c is convenient. The abridgment te pragrhyamadhye' puts away the passages, ignoring altogether the function of te.

Cp. note on 196.

c, as a whole, forms the proper rule.

b comprises four passages implying (r saṃdhi) in them.

a registers certain passages, without assigning anything to them.

Between 103 and 104, a and b have no direct role, and they may be later additions.

a, b, c in converse order :-

c. Each passage contains two words, i.e. one pragrhya (dual), another seemingly pragrhya; the rule states that the former occurs in the middle and not towards the end. 23 and 27 have no pragrhya at all, but only the latter. On sisste cp. MBh. III. 14 on P. 6.1.9.

b. 19-22. rules 141-142 (= CA. 2.47-48) have been negatived and the samdhi, nowhere mentioned in the APr., but prescribed by RPr. 4.28-29: 247-248; TPr. 8.16-17; VPr. 4.34; CA. 2.19; 3.20; RT. 170 (dirghatva dropped out from the available text); P. 8.3.14; 6.3.111, is implied.

tvastā rāyāh: cp. pracetā rājan RV. 1.24.14; = praceto rājan TS. 1.5.11.3: Wa. I. § 285b. p. 338.

a contains 18 passages; 14th untraced and is probably a slip of the pen.

- (I) In ex. 1-3 vyòma is contrasted with vyòman (loc.) in 5.17.6; 6.123.1,2; 7.5.3; 8.9.8,
  9.10.18; 12.1.8; 13.1: 44; 17.6-19,24; 18.3.58, 4.30. Book 19th omitted.
- (II) 7-13 have āśú in various forms, contrasted with amśú.
- 9. āśumát=quick: extension of āśú: Wa. Indo-Iranica, KZ. 1910, p. 281. n. 1, occurring only here in AV. For amśumát ep. 8.1.2; 13.2.7.

10. APr. gắṣṭhām; so SPP. and Ppp. Sayaṇa glāṣṭhām = glānaḥ san yatra tiṣṭhati sā glāṣṭhā gantavyāvadhiḥ. W. kấṣṭhām; but cp. 6.3.3, where Sāyaṇa has kayasya and W. gáyasya. Confusion of k and g: cp. ut kṛṇatti (RV. 10.130.2) = AV. úd gṛṇatti 10.7.43, which shows AV's leaning towards g instead of k; and the MS. gắṣṭhām may be right. Cp. Roth, ZDMG. 48, p. 110.

Very noteworthy is the confusion of c and g as in negare for necare: AJP. 1891, p. 223, review of Bonnet's Le Latin de Gregoire de tours, Paris, 1890.

(III) 15,16,18 (pipānaḥ, pipānam) are exceptional forms, occurring only in these passages. W. "truculent"; regarding them as a special development of root √pā to drink (Roots etc. p. 96; Brugmann, Grund. II. p. 923). Bloomfield thinks (AJP 12,441-443) that the connection of pibā— and pipī— with the

word for 'to drink' is due to popular etymology and it is either an independent root, or may, possibly, be connected with √pĭ 'to swell, fatten'; he renders pipānaḥ at 13.1.31 by 'inflated' at 5.20.7 by 'with swelling sound'. M. connects the forms with √pā to drink.

17. arpipam √ r, red. aorist. Bartholomæ compares āpayati, āpipat with arpayati, ārpipat in ZDMG. 50, p. 684, n. 3; the form occurs in AV. only once. For *arpitam*, which also is found only once, cp. 9.9.12 = RV. 1.164.12. MS. —tan a slip; cp. under 147i.

No such empirical rule is found in RPr., TPr., CA. and RT. VPr. 4.149-150 record ten words having two y letters, 151-155 those with one y. Uvata questions the function of such rules (cp. on 4.26) on the basis of "svara-saṃskārayoś chandasi niyamah" (VPr. 1.1). The practice is given preference in the APr. It attains maturity in works like Siddhantasiksa, and Bharadvajaśiksa, which have nothing whatever to do with the classification and pronunciation of letters, nor with the manner of reciting or accentuating the Vedic texts, but lay down empirical rules by which to distinguish and to employ, in their proper places, words of similar sound or form. They teach, e.g. where to read vrjina and where vijana, where sustuta and where sustuti and so on. The object of these Sikṣās seems to be no more than to keep their respective Samhitas free from wrong readings. Details: Kielhorn, Ind. Ant. 1876, p. 195.

105. páti, as a second member in a compound with bhūtá etc. is accented on the first syllable.

Cp. rule 4. See Oswald Richter, IF. 9, p. 218; On the reason for difference in accentuation in cases like jäspati (RV. 7.38.6) and jäspäti (RV. 1. 485. 8). l. c. pp. 12, 216-219; M. p. 95

No context of accentuation; the rule seems out of place.

106. (The accompanying) words have two y letters.

Words containing two yakāras have been thrown into comment. VPr. 4.50 registers such passages in the sūtra.

udāyyam (so Paipp. in b) is read by SPP. with all his authorities; W. udāpyam followed by Lind. unwarranted.

Confusion of hradayya and hrdayya: Oertel, Connecticut Ac. of Arts and Sciences 15, 172-173; Syntax, 113-114; Wa. I. p. 71.

Confusion of yya and pya: Müller, Preface to the Sixth Vol. of the first Ed. p. CXX.

Confusion of p and y: Oertel, Syntax, p. 196.

On āyya: Bartholomæ, KZ. 1907, 321-328.

There is some confusion in VPr. in 4.149-150. VPr. 4.149 "dviyakāram" is explained by Uvaṭa as an

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

"adhikārasūtra", but there is only one rule (150) coming under this adhikāra. Either some rules have fallen out, or the original rule has been wrongly split into two.

107. majjá and rájju contain two j letters.

Abr. "dvijakāre" intolerable.

Correspondence: VPr. 4.158.

In 4.12.3 both Sāyaṇa and SPP. correctly read majjāā (instr.; formation: Keith, AA. p. 294), but in 2.12.7 Sāyaṇa has manyas ("dhamanyas"), and SPP. follows him. Our treatise implies majūā (with one j, as rajvā against rajj—) in 4.12.3 and majūās in 2.12.7. See W. on 2.12.7 and APrM. 69 on samrāṇy edhi for—jñy—, a trace of Prakritism.

Irregular abbreviation: VPr. 6.27 kṣatrá for kṣat +trá: Roth, ZDMG. 48,102,710; Wa. I. § 98, p. 113; Müller, Pref. to the sixth Vol. of the first ed. p. CXVI; W. 232; M. p. 21; Lüders, Epigr. Beiträge (majūsam = -jjū- etc.), Sitzungsber. 1912, p. 807; Sköld, Nir. p. 180; Oertel, Festgabe Jacobi, p. 20; BlE. II, 201-203.

Formation of rajju: \srj, Nir. 2.1; Wa. I. \\$ 139a; Sköld, Nir. p. 180 n. 3; Liebich, DhP. p. 33; Un. 1.16; MBh. on P. 3.1.123; Walde, KZ. 34, 514.

rájjuh, nom. with two j letters, but rájvā 3.11.8 and rájvām 6.121.2 with one j in all the mss., as implied by "cavargasamyoge savakārah".

Confusion of jj and jjh: ujjityai PBr. 18.6.10, -jjh-Bibl. Ind. ed. wrong.

jj of bhrjj ist Prakritismus für jy: Bartholomæ, Zur Kenntnis d. Mitteliranischen Mundarten (Sitzungsber. d. Heidelberger Ak. d. Wiss. Phil. Hist. Klasse) 1925,
p. 34; cp. bhrjjāti RV. 4.24.7; also Kātantra 4.4.10:— bhrjalı svarāt svare dvili !

babhrjje etc. "ādyavyākaraņamatam etat", Durgasimha.

jā = jā: Oertel, Syntax p. 274.

vijijñānām an error for —gyā— (√ji W. 809) Keith, AA. 294-295; correct accent in Keith.

 $j\bar{n}a=gya$ : Woolner, Ling. Soc. of Ind. Vol. II, I. pp. 89-93.

Mārkandeya gives both jj and nn for  $j\bar{n}a$  (9.46); Aśvaghoṣa replaces  $j\bar{n}$  by  $\bar{n}\bar{n}$ ; Bhāsa substitutes both  $\bar{n}\bar{n}$  and nn with equal frequency.

jn: paleography: Kapadia, ABORI. 1936, 289-296. cavargasanyoge, in rájva etc.; mss. generally write with one j, which is confirmed by the APr.

108. In ksullaká iva, ksullakáh has two l letters.

Older kşud: Lüders, Zu den Upanişads, Sitzungsber. 1916, 283-284.

109. pippalf, pippalam and pippalyah etc. have two pletters.

List accurate; the mss. of Samhitā and Pada vary in -spa- and -pp-. Cp. MS. 1. 2. 2: 11.7 supippalāh

with supispalā iti suopisp— in the Pada in footnote; also MS. 1.2.14: 23.14. f. n., n. 7. Devarāja Yajvā, (Nighaņţu, p. 102) from  $\sqrt{p}$ lu or  $\sqrt{p}$ r.

ādīni superfluous.

Not a case of doubling: Verma, Critical Studies, pp. 101-102.

110. pittá, vittá and únmatta etc. have two t letters.

VPr. 6.26 records 20 words of similar sharacter. vittá, vinná: MBh. III. 411: 1-2.

111. ánna, chinná, -vinnām etc. have two n letters.

VPr. 6.26 registers nişanna, svinna, anna and sanna. Cp. 11.1c.

APrM. reading—minvām (=RV. 1.164.10; Reuter, KZ 31, p. 506; Oldenberg, Prolegomena pp. 323-324; áviśvaminvām=áviśvam+inva: Weber, Ind. Stud. 13, p. 35; Nir. 8.10) is a blunder.

In rule 182 all mss. agree in a blunder.

111b. Where the suffix -na (=ta) is preceded by a verb ending in -d, the d of the latter is changed into n in all cases; avapannam is an illustrative example.

avapannam: untraced in the AV. and the Kārikā may be an intrusion from the margin. Such an analysis is outside the scope of a Prātiśākhya.

111c. Exception to this: nuttá, vittá, mattá and nísatta. Cp. 190.

Confusion of —tta and —nna:—

åvitta VS. 10.9; MS. 2.6.9:69.4=åvinna 75.1.8.12.2. åvitte VS. 10.9; SB. 5.3.5.6=åvinne TS. 1.8.12.9.

Ex. 4: níṣattaḥ, cp. 190; P. 8.2.61; confusion of níṣattāḥ and ná sattāḥ: MS. 2.10.3: 137.4; KS. 18.1.

112. (The accompanying) words end in e; these have  $\bar{a}b\bar{a}dha$  with those ending in a.

ābādha = similarity arising from samdhi.

APrM. ākārābādhe may be corrected into akā—; confusion of mātrās common: Müller, Preface to the sixth Vol. of the first ed. CXXXIX; Oertel. Syntax p. 28.

Treatment of the samdhi: note on 71.

Confusion of this samdhi in TS.: Weber, Ind. Stud. 13, p. 96 on devá á 1.1.14.4, where the Pada reads deváh in place of devé after the RVPp. deváh 8.11.1.

In 18.2.37 APr. prescribes rayé which is read by the Pada. Sayana, followed by W., understands rayáh, acc. pl.

In MS. unaccented final e is changed into a before the following accented vowels: Schroeder, ZDMG. 33, pp. 182-185.

113. Separate words looking like single ones.

False divisions and patch-words: Weber, Ind. Stud. 13, p. 60; W. JAOS. 1887, p. CCXXVII; BlE. II, pp. 366-394; Wa. I. § 82b. p. 193; II. I. § 14a, p. 37 (on śamyń RV. 10.143. 6); general discussion: II. 1.§13b-14, pp. 36-37; Oertel, Syntax p. 24; Caland, on té ná for téna: PBr. 17.1.1; Gelpake, Anantabhaṭṭa's Padārthaprakāśa, ein Kāṇva Kommentar zum

VPr. p. 23 on śrīmanāh. Correct R. Simon (Ved. Schulen p. 71) yugānte tarhi tān into -ntentarhitān.

114. Reduplication does not take place in abhīvāra, jāgarat and pravišivāṃsam.

Correct jāgarat into jāgrat or jāgāra, noted as example.

Abridgment 'abhyāsasya' intolerable.

abhīvāra much discussed. W. correctly takes abhivavāra on the authority of Paipp. (abhivāvīdhe TB. 3-7.10.3; AP. 9.14.2). Sāyaņā reads —vāra h (ghañanta), offering three alternative explanations, all equally foolish and futile.

jāgāra from Jjāgr (Jgr. 'wake' and not Jjr' waste away', 'grow old' as claimed by Minor Pet. Lex; Wa. KZ. 1907, pp. 307-308; Gonda, Acta Or. 14, 199-200); F. Specht, KZ. 62, pp. 55-56; Hirt, IF. XVII, 279 f; MBh. III. 1:12.

pravišivāmsam: KS. (22.15: 71.5) pravišivānam, a blunder; TS. (4.7.15.1) and MS. (3.16.5: 190.7) pravivišivāmsam.

The absence of reduplication is, doubtless, due to the oft-repeated syllable vi or vis: W. 803a; Geldner, Die Worthaplologie im RV., Festgabe Kaegi, 102-106.

No corresponding rule in P. Paipp. reads abhivavāra, and P. certainly gave preference to Paipp., which he knew as current in his native province.

Kātyāyana "liţi dvirvacane jāgarter vā vacanam" (on P. 6.1.8) notes jāgāra and jajāgāra (also MBh. III. 1-2 under P. 6.1.1) but adds:—

abhyāsapratişedhānarthakyam ca chandasi vā vacanāt l

Cp. Pat. on it : MBh. III, 12-13.

Our "chandasi veti vacanăt" seems an intrusion from MBh.

114b. Single words looking like two.

Notable examples:-

vedarájyam 11.10.2; Pada, veda rá- = vedas+ rá-; elision of s: 199.

Sāyaṇā takes veda as an independent word, rendering it as third sing., Triṣaṃdhi supplied as subject, and taking the enemies as addressed by vas in a. SPP. and W also take veda as independent, rendering "your mastery I know (your) kingdom". W. remarks "all the Pada mss. treat the word as a comp. veda+rā-". The reading of the Pada is confirmed by the APr. and it is not wholly untranslatable, "mastery over (you has gained) the kingdom of possession (vedās)". Cp. 11.9.25, where išām accurs three times, but cakruḥ only once (being understood with each). The same same same second with Išām here as well.

yathāparú (18.4.52). W. remarks "oparú is an emendation...all the mss. give -purú". Cp. AV. 9.5.4 and Lanman's note on 18.4.52. Sāyaņa "paruśabdah

parvavācī".

Elision of s of parts: 199.

115. Verbals ending in a vowel are imperative second person singular.

praisant = imperative.  $srj\bar{a}$  (= srja) imperative, but  $srj\bar{a}t$  subj. In all the examples the imperative is followed by the initial t of the following word; hence possibility of confusion.

mādayā (5.8.1) is not followed by t; its citation doubtful.

116. (The same) having  $\bar{a}b\bar{a}dha$  with one (ending) in t, is subjunctive.

srjā (= srja) imperative, srjāt subj.

117. Words ending in a circumflex, when euphonically combined with (the initial) acute (of the following word).......on the substitution of one for two, (one of them being) acute.

Lacuna requires "becomes itself acute'. This illustrates the defective nature of the text.

The terms udatta etc. have not been defined.

Correspondence:

RPr. 3.11: 197:-

udāttavaty ekībhāva udāttam samdhyam akṣaram ! Also 12-13: 198-199.

TPr. 10.10:-

udāttam udāttavati I

TPr. 12.10. udātte cānudātta udāttam !

VPr. 4.131 :-

udāttavān udāttah !

(4.130 svaritavan svaritah with Weber).

CA. 3.54:-

ekādeśa udāttenodāttah I

(3.55-56 record exceptions).

P. 8.2.5:-

ekādeśa udāttenodāttah + 8.2.6.

RT. 53:-

vant samdhih I

The treatment of accentuation is meagre in the APr., the several varieties of svarita have been properly omitted.

118. må is acute in the sense of negation; as a substitute for asmat it is grave.

Parallel: mā ca VPr. 2.4.

118b. A grave, when combined with acute ....... on the substitution of one for two, (one of them being) acute.

Supply "itself becomes acute"

Correspondence: cp. above.

119. In (the accompanying) words, separation is made with it.

 $him + \sqrt{kr}$ : W. 1079; Keith, AA. 1.3.1 note. hinkarena: untraced.

120. In (the accompanying) words separation is made with n; this remains unchanged.

The sample negatived by this rule is nowhere prescribed by the APr. Cp. 3d. Rule 196 is confined to n+vowel. The prakrtibhāva prescribed by 197 is restricted to n at the end of a pāda.

ATHARVA PRĀTIŠĀKHYA

The practice of writing anusvara for n, n and m is RPr., TPr. and CA. They are found in a fairly large early; hence utility of such rules. Details: Author's number in VPr. note on RT. 178.

121. In (the accompanying) words, separation is made with

sám ahám has vigraha and not avagraha; citation

samude = sam-ude : AV. 8.1.15 " samude ist druckfehler für sam-m". Wa. II, I. § 30. p. 74, note.

122. In (the accompanying) words, separation is made with su preposition.

123. In (the accompanying) words, separation is made with

svådhitim (18.2.35) ambiguous. It can be taken as noun actionist to svadhå "the giving of svadhå" a false formation. Sāyaņa reads svadhitam = "svair hitam yajñam"

123b. pra long.

See 96. Rule ambiguous.

Example untraced. It has nothing to do with prd. Both seem intrusion.

123c. Now the word te as grave; in the sacred text it is named both (as acute and grave); we shall teach (it as grave). when (it is) a substitute for yusmad, occurring seven times in the Veda. Elsewhere one should know it, when pronoun, as acute. In the sense of thine, it is spoken of as grave, here and there. A word should be explained according to sense; wherever, in whatever manner.

chandasi = in sacred literature: Thieme, Pānini pp. 67-72; pre-classical language: Liebich, Pānini pp. 23ff.

nigada = pātha: Kaiyata on MBh. 1.1.1; Durga on Nir. 1.17; in a different sense: BD. 8.104; Sabara on Mīmāmsā 2. 1. 42,45; Bhaṭṭoji, Kaustubha on P. 3.3.64; Winternitz, Gesch. der ind. Litt. I, 142 note; Keith, AA. on 2.3.6 n. 7.

Better nigama = sacred tradition.

MS. srutān = śrutān (or stu-).

Confusion of sibilants: Bloomfield, JAOS. May, 1886, LXVII-CXXII; BIE. II, pp. 144-145; the pronunciation was identical as early as Yaska's time: Sköld, Nir. pp. 129-130.

Omission of anusvāra: cp. sāhitam for sāmh-214c; BIE. II, pp. 155-158; sahitabhāşitam for samh-Karmavibhanga, 14.12. Cp. however "samo hitatatayor vā lopo vaktavyah" MBh. III. 95:4. Conversely, śomdasa for sodasa: Lüders, Sitzungsber. May, 1913, p. 415.

vācyam=nirvācyam = should be explained. Cp. nairuktāḥ "die erklärer" Roth, Sköld, Nir. pp. 108-109. artham drstvā: arthanityah parīkseta, Nir. 2.1 with Durga; BD. 2. 99, 117.

134. (The accompanying forms are) from the root  $\sqrt{d\vec{a}}$ .

RPr. 4.98: 317 registers words containing d; the rule has no business to stand there in a work dealing with samdhis alone. Such empirical rules are rare in

For $\sqrt{d\tilde{a}} = \sqrt{dh\tilde{a}}$ cp. Mantra parallels:—							
dehi	SV. 1.99; 2.911.		RV. 1.79.4.				
	VS. 4.3; SB.		KS. 2.1;				
	31.3.15.		KSA. 5.15.				
dehi	ŞB. 2.10.	dhehi	ApŚ. 10.3.1.				
	KS. 1.7.		TA. 4.2.5.				
,,	TS. 7.5.24.1.	11	MU. 6.35.				
	KSA. 1.1.						
dadātu	MS. 2.7.5: 80.10.	dadhātu	VS. 11.56;				
			TS. 4.1.5.3.				
.,	ApMB. 2.4.5.		SMB. 1.5.9.				
71	ŚŚ. 9.28.3.	,,	AV. 7.47.2;				
			TS. 3.3.11.5				
datta	AŚ. 2.7.12;	dhatta	ApŚ. 1.9.12.				
	MS. 1.1.2.33.						
dattām	RV. 10.84.7.	dhattām	AV. 4.31.7.				
dāh	MŚ. 7.2.6.	dhāh	TS. 3.3.5.1.				
dehi	KS. 6.9.	dhāh	MS. 1.5.2:				
			68.7.				
dāh	MS. 4.2.7: 28.14.	dhehi	AV. 19.31.				
			12.				
	MS. 4.9.3: 124.4.	11	TA. 4.2.5.				
	TA. 4.8.2; 5.7.3.	The state of the s	MS. 4.9.7:				
			127.8.				
adhi datre	VS. 6.33;	adhi dhā-	MS. 1.3.3:				
	TS. 1.4.1.12.	10 Sept. 48	31.4.				
			KS. 3.10.				
varcodáh	VS. 2.26;	varcodháh	AV. 2.11.4.				
	SB. 1.9.3.16.		TS. 1.2.1.1;				
			MS. 1.2.1:				
			10.4.				
			KS. 2.1;				
			JB. 1.78.				
adaduh	RV. 10.17.2.	adadhuh	AV. 18.2.33.				
dehi	KS. 1.7.	dhehi	TA. 4.2.5.				
dadātu	TB. 2.5.7.4.	dadhātu	ŚB. 11.4.				
			3.14.				
dāḥ	AV. 2.17.2.	dhehi	VS. 19.9;				
			TB. 2.6.1.5.				
dadātu	TB. 2.5.7.3	dadhātu	ŚB.11.4.3.9;				
			KŚ. 5.13.1.				
varcodáh	AŚ. 5.19.5.	varcodháh	MS. 4.7.1:				
			95.				

125. (váso dadāti bhártave is) in sārvadhātuka from Vdā. Abridgment "iti sārvadhātuke" is nonsense. sărva- P. 3.4.113.

126. rayim dāh is aorist (from Vdā); 'of aorist' is to be understood in all cases (where dah occurs).

dah: augmentless aorist.

127. a The substitutes for idam, in all genders, in the instrumental and other cases are grave in the mentioning afresh; but acute on the final in the first mention.

- b Standing at the beginning in sense, or of a pada, they are acute on the final, also when a word in the same case follows or precedes them.
- c (They are acute on the final) agreeing with another word in the same case (samānādhikaraņe) denoting the same object, even when intervened by other words.
- d Also (they are acute on the final) in asmaí satám etc.

a = idam : P. 2.4.32.

anvādeša : Pat. on P. 2.4.32.

Correspondence: Nir. 4.25:-

asyā iti cāsyéti codāttam prathamādeśe I anudāttam anyādeśe II Also VPr. 2.7 pūrvavān anudeśah I

Note VPr. anudesah for anvadesah.

- 128. a Separation by avagraha is made with what remains after clision:
  - b also substitution for the original (remains unrestored in the Pada).

The rule is a sort of adhikāra implied in 129-131.

- a goes with 130-131, where separation is made with brahma-and dīrghāyu, instead of brahman and dīrghāyus.
- b concerns 129; prakṛtyādeśa (i.e. pád, āsán, udán etc. according to P. 6.1.63) is retained in the Pada and not restored to the original. The restoration (prescribed by CA. 4.74-93) of the original in the Pada, has, nowhere been prescribed by the APr., and yet its negation is mentioned.

Three things may be noted:—

- a There is discordance between the sutra and the Comment.
- b The reading is corrupt, although vouched by all the mss.
- c The rule clears an ambiguity.
- a Examples 7,8,11 and 15 have no provision in the rule, while s,h,m and n have no correspondence in the Comment; this begets suspicion about the authenticity of the reading.
- b (1) a-d go with 1-6. e has no scope in the AV. We have nasa (násikayā, L. 494) at 2.27.2 and 5.14.1, but the rule dealing, as it does, with the Pada, has no application to it. nasvátī at 10.1.2 is not divided in the Pada, hence out of question. násikā in the rule is, therefore, redundant and may be an intrusion from the scholium. Cp. P. 6.1.63. The original reading may have been—hṛdayoda-kāsyāsahā-; with āsyā correspond 7 and 8.
  - (2) g goes with 10. h has no example, while 11 has no provision in the rule. Delete rā (of rātri) and we get trayodaśam (= trayahdaśam in Pada) for tri. The addition rā is a

- patent blunder. The word ratri is irrelevant to the point.
- (3) k=14; 15 has no provision in the rule. The case is interesting. It illustrates how corruptions, arising from flexible orthography have crept in the Vedic texts. Cp. note to 175. The original reading should have been—māsāppumsi— (=māsa+āp+pumsi). We know that visarjaniya before p (upadhmānīya) was generally written with double pp; cp. MS. reading for examples 5-11 under 201. But mss. have never been unanimous on such points. Under the same rule 1 and 2 are written with visarjaniya, instead of double p. Now the double pp of māsāppumsi, was, in course of time, mistaken for upadhmānīya, and when, later on, this supposed upadhmānīya was written as visarjanīya, the reading naturally became 'māsāḥpumsi', which is actually found in mss. Al., M. and P.

The suspected reading 'māsāppuṃsi' well provides for 11

- (4) I goes with 16. The reason why pumsi alone should be in locative is not clear. The APrM. generally writes pumsi (III. 76h), pumsah (196), humsah (146) and simsumäräh III. 76 f.
- (5) m—n, vouched by all the mss., have no examples in the Comment. The word kṛcchrú does not occur in the AV. At RV. 6.75.9 and 10.52.4 it is not divided in the Pada, hence irrelevant. For the word kṛcchrú in the Atharvan tradition cp. Kautsavyaniruktanighaṇṭu in the Pariśiṣṭas of the AV. p. 309; for its formation see Un 2.23 (Madras ed.); Svaramañjarī 2.21; Kielhorn, Phiṭ. p. 17; note (√kṛp; -ps->-ech-) Scheftlowitz, Indologie u. Iran. 6, p. 98fb. and Author's Intr. to RT. p. 6, n.b.3.

The word śe has no sense, while the division of krechramāvad both as krechrám + āvad and krechrá + māvad is wrong. (māvat = matsadráaḥ "vatupprakaraṇe yuṣmadasmadbhyāṃ chandasi sādráya upasaṃkhyānaṃ "Kāt. on P.5.2.39.; MBh. II. 379; 434:5-6). The correct reading should have been śákre chamāvad (= śákrt + śamā) which affords a clue to the much discussed word śavartá in 17, and with this we pass on to c.

c (1) savartá: W. reports (in Trans.) that mss. are divided between savartá and svavartá; four have svasavartá and one sasavartá. W. adopts savartá on the authority of savartá in the corresponding TS. 5.7. 23.1, occurring, there also, in connection with übadhya.

The meaning is obscure. Roth conjectured savarta = śavavarta "being in corpse", while W. leaves it untranslated, saying "it implies a communation of the two recognizable independent words svan and rarta, occurring in dogs' or something of the sort". But if sekrt of this rule be read as sakrt, the point becomes clear. śa (=śáka=śákan, metrical abbreviation: note to 114; cp. Pat. on P.6.1.9: MBh. III, p.14: and arvantam for árvanvantam at RV. 5.54.14; Lüders, Acta Or. XIII. 101-102) stands for śákrd and śavartá equates with śakrdvarta "being in excrement", adjective of kitébhyali and the verse may be rendered "the contents of the bowels they maintained for the worms, living in excrement", an idea quite in keeping with the general trend of the AV. tradition and particularly suitable to the passage; śavartá worms = visthākṛmis or kītas are known in literature.

(2) MSS. are unanimous on o, and the Comment takes simivatal back to sama. Nir. (5.12; 4.25; Roth) explains the word:—

"śamīti karmanāma 'śamayater vā śamnāter vā !
Sāyaņa on RV. 1.155.2 as "śimāvato'riṣṭapradānādikarmavataļ "; on 2.25.3 'śimīti karmanāma"; on
10.8.2 'śimīvān havirvahanadevāhvānādikarmavān".
Compare it with Sāyaņa on AV. 18.1.6 "śamīti
karmanāma ! chāndasam itvam", where he connects
śimī with śamī, which is, in a way, supported by Nir.
5.12 "śamayater vā". Roth gives śimī as "nebenform
von śamī" (TS. 5.2.12.4; and so Wa. 1 § 15, p. 18;
Geldner, Ved. Stud. III, p. 150) but the APr. takes
śimīvataļı back to śamā; the word śamā is not quotable from available Sanskrit literature.

Lüders discusses sama-in KZ. 56, pp. 282-287; simā-sīman, Scheftlowitz, OLZ. 36, p. 447.

pāda -pát; P. 6.1.63; W. 396 -398.

It is suggestive that while P. records ādeśas, the APr. registers ādeśyas, thus showing that the main purpose of the available APr. is to elucidate Pada instead of Samhitā.

Vedic stem påd – transition to påda : L. p. 471 ; W. 399. pad –ghoṣā, P. 6.3.56 ; Wa. II.1 § 23d, p.57.

dant (And or Adams) transition to danta: L. pp. 505-506.

Stem hid supplemented by hidaya: L. p. 471, Wa. II.1. § 23d, p. 57.

udaká -udán: Wa. III. § 161b, pp. 316 -317; udá, as first member in a compound 1.c. II.1. § 23a, pp. 55-56.

āsyà-āsán, root word ās (Av. āh -, Lat. ōs-, or-is) Lc. III. § 161, c, a, p. 317; W. 398b.

sa-sahá: P. 6.3.82; sa=samāná: P. 6.3.84.; sa-first member in a compound, Wa. II.1. § 30. pp. 73-77. dámpatī +jampatī: gaņa to P. 2.2.31, Kāś; Wa.

Origin and development of the elliptical dual and Dvandva compound, Edgerton, KZ. XLIII, (1910), 110-120.

daru -dru: Wa. II. 1. § 22a, p. 63.

mās-māsa: L. pp. 493-497; Wa. III. § 162, h,a, p. 332; Kātyāyana on P. 7.4.48 considers mādbh- as purely Vedic.

áp-áp: L. pp. 482-484.

Stem púms irregular: W. 394; pumsáh (= pumán like pántháh, patháh \* púthah: L. p. 493; Thieme, OLZ. 34, p. 1079); first member in a compound: Wa, II.1. § 22a, p.53; pums-a, first member 1.c. § 25b, p. 63.

śáka-śákṛt: L. p. 466; Wa. II.1. § 23d, p. 57. gabhi (√saj) -gambhīrá: Wa. II.1. § 24 b-c, p.6. 130. Also, when n of a word is elided.

Better padasya.

bráhmabhili is not restored to bráhman-bhili in the Pada.

prakṛti=negation of samāpatti (=restoration of the original form in the Pada): W. on CA. 2.27; 4.74.

The restoration has not been prescribed in the APr., but is presumed from CA., cp. 3d. The use of prakṛtyā-deśa in this sense is novel.

Elision of n: P. 8.2.7; W. 256.

samāpatti: RPr. 13. 31: 739.

131. Also in dīrghāyutvāya etc.

Corresponding CA. (4.100) negatives the restoration in the Pada. Loss of s: rule 199 dealing with seven cases; the same may be implied here by adi.

Both APr. and CA. represent the second stage of the development of the Prat.-rules. Both have formed the gapa on the ur APr. passage-list.

132. (The accompanying) forms are of the causative V pat, with its penultimate lengthened.

sampātinau (7.70.3) and papāta (7.43.1) are not causative. They are included just to show that they are from \pat and not from \pat.

133. (The accompanying) forms are from V pad.

Causative pad: pādayāmi 10.5.36; 11.1.12,21; 16.8.1-27; pādayāti 10.3.3; pādayathaļ 9.2.9; pādáya 10.1.17; pādaya 9.2.1; 13.1.31; pādayasva 6.88.3; pādáyantam 11.2.18 etc.

134. āptám āptyánām, pátyamānā, ā papatyāt, pátyete (are from ∨ pat).

āptām, āptyānām are from ~āp and not from ~pat. prāpat (AB. 7.14.8 for prāpa) and ānarṣat (TA. 2.9.1 for ānarcha) are due to dittography.

134b. Others from V pad.

Confusion of  $\sqrt{pat}$  and  $\sqrt{pad}$  in TS.: Weber, Ind. Stud. 13, p.107.

t=d: BlE. II, pp. 35-42.

Abridgment omits 134b.

135. (In these cases) tyam is used in the sense of tam.

List accurate: tam about 300.

sá- and tá,- also syá- and tyá- (si+o and ti+o): F. Specht, KZ. 62, p. 222.

Presence or absence of y: BIE. II, pp. 162-164; F. Specht, KZ. 62, pp. 216-235.

Confusion of tyád and tád:-

tyád MS.3.16.5: 192.9; = tád TS.4.7.15.7;

KS.2.15 MB.1.8.3.

135. A word having the radical Vac as final member, in nom. sing. becomes twofold (i.e. its final optionally becomes nasal) according to "nasals before nasals"; arván mádhye, párānmanāh are illustrative examples.

136b. Elsewhere (i.e. followed by any other mute but nasal) the ac-ending word should be spoken, according to the usual samdhi rules, (operating) before a vowel or a consonant; one should divide (such) a word accordingly.

137. In-yan mi-, and jaran  $n\bar{a}ma$  the two words end in t; when t is followed by the initial j of the following word, (the sample is like) taj jarat.

Correspondence:

RPr. 4.3:222— uttamān uttameşūdayeşu!

TPr. 8.2— uttamapara uttamam savargiyam!

VPr. 4.120— pañcame pañcamam l

CA. 2.5. uttamā uttameșu l

RT. 173. antye!

P. 8.4.45. yaro'nunāsike'nunāsiko vā I

Kātantra 1.3.2: pañcame pañcamāms tṛtīyān vā!

APr. quotes here the RPr. rule in the light of P; it adds  $v\bar{a}$  from P. to the RPr. rule, allowing thus either the unaspirated sonant or the nasal before a nasal, while ms. usage is, almost, if not quite invariably, in favour of the nasal. We have here an unmistakable case, where the Kārikā, in its available form, later than the APr., is mixing up the original APr.-rule with that of P., thus showing that the Kārikās, in the present form, did not form part of the ur-APr., but are a later attempt to fill up the blanks in the disjointed APr.

arvān mādhye: untraced; commentators on P. have avān mukhaķ: Wa. II. 1 § 22d. p. 55.

136b. Correct vākyam into vācyam.

Correct sahitam of 214c into samhitam according to -samhitam of this rule.

137. t+j=jj: RPr. 4.2: 221; TPr. 8.3; VPr. 4. 117; CA.2.2; RT. 178; P. 8.2.39.

138. These end in n; these have  $\bar{a}b\bar{n}dha$  with those that end in m.

In Middle Indian m, n and t, when changed into n, were all alike converted into anusvāra in all positions and were, thus, likely to be confused; hence the utility of such rules.

The usage of anusvara goes back to the earliest Vedic mss: Müller's Ed. of the RV.; see Wa.I. § 280. a, p.331.

139. These end in m; these have ābādha with those that end in n.

Sāyaṇa confuses m and n in 5 and 12. For such a confusion cp. Keith on sdnnyase AA. p. 263.; JRAS. 1907, p.224. I suspect the twofold development of asygram and asygram due to the twofold analysis of anusvāra; cp. note on tdn nah 140c. See however, Pisani, KZ. 60, pp. 213-215.

Sometimes the anusvāra was elided and saṃdhi followed: Wa. 1. § 283a, p. 333.

Confusion of m and n: Wa. III. § 54. p.108; BIE. pp. 94.95.

140. These end in n: these have ābādha with those that end in m.

Before n, m is changed into n; hence possibility of confusion. Sayana reads m in 1 and 3, while W's mss. do so in 7.

gavyán (nakārānta) assured by the APr. and W. rightly adopts this reading.

Formation of gavyán: Brugmann, Grund. II. § 986, p.617.

Samdhi: Wa. I. § 283 b,a, p. 333.

Confusion: M. p.62; Keith, AA. p.206.

140b. These end in t: these have ābādha with those that end in n.

Ex. 4 establishes the Pada tâm nah for the AV. The Śaunakas analyse it as tât nah; ep. APr. 3g. All the authorities of SPP. read tâm, while all those of W. go with tât; this shows that the mss. of the two AV. Śākhās have been mixed and confused.

Note the MS. reading n for m and anusvāra.

#### III

141. Now, words, which are repeated with r.

parihāra = repetition in Krama: W. on CA. 4.74,117.

141b. (In these words, visarjanīya) represents an original  $\tau$ , before a sonant consonant or a vowel.

Correct -ti into -tir, adjective of visarjaniya according to RT. 116.

Note that the Krama is nowhere mentioned in the work and visarjaniya, which is qualified by repha-, has not been named here.

This rule and the following one treat those words, whose final visarjaniya represents an original r and not s, and in which, accordingly, the r is liable to reappear before a sonant initial, even though a or  $\bar{a}$  precede.

The examples given here are those coming under CA. 2.44-46 and the word *iti* has been added on the authority of the Commentator on CA. This is in accordance with the usage of the Pada-text of the RV. and not with that of the AV., which, in no single instance performs parihāra of a word, ending in a *riphita* visarjanīya; and we may, accordingly, take the repetition as taken from the Krama text, which would give such a form to the words in question, as standing at the end of a line; cp. also Lüders, Vyāsaś. p. 24.

The examples are scattered in the tules of other treatises, hence detailed comparison useless Cp. however, RPr. 1.76-103; 77-104; 4.27: 246; TPr. 8.8-15; VPr. 1.160-168; RT. 116; CA. 2. 44-46; P. 8.2.70-71.

Kaegie discusses Vedic aorists āvar, var, āvah, vah in Festgruss an Roth, 159-166.

Ex. 3. āvaļi: "nadasya pauruseyatvād āva iti padakāle'ţam eva prayuñjate" Nārāyaṇa in Saṃdhyopanisat, Bibl. Ind. ed. p. 130.

142. Also indeclinables.

The indeclinables antih, punah, pratah, and sanutah, to which the rule applies, and which have been named in CA. 2.48, have been omitted here, and the rule, as it stands, has no definite scope.

143. Vocative -o remains unchanged before a non-Vedic 11i. anārşa literally means "not coming from ṛṣi" or authors of hymns, and is opposed to ārṣī Saṃhitā mentioned in RPr. 156. The vocatives in -o, coming from themes in —u, are not, in a single case, treated as pragrhya in the Saṃhitā of the Atharvan, but are always euphonically combined with the following vowel. In the Pada-text, however, these are invariably written, as if, they were pragrhyas, with the usual 11i annexed. The object of the present rule, then, is to prescribe that vocative -o is exempt from change only before 11i, while in other situations it is to be treated, according to general rules of saṃdhi; and this is exactly what is meant by the Comm., who says "pragrhyāṇāṃ prakṛtibhāvasyāpavādah".

Treatment of the vocative -o: Wa. I. p. 326.

The APr. has, nowhere defined the term pragrhya.

The vocative -o is treated by all the Pratisakhyas and P. It forms a sort of connecting link in the history of Veduc grammar; hence it will be good to enter into certain details:-

RPr. 69-71:-

okāra āmantritajah pragrhyah padam cānyo'pūrvapadāntagaś ca <sup>1</sup>

- a O, originated from vocative, is pragrhya;
- b also one, that forms an entire word ;
- c also that, which does not stand at the end of the first member of a compound (as in eşó iti RV. 1.46.1).

Likewise, RPr. devotes three rules to the unchange-

ability of the pragrhya words :-

RPr. 155-157 :--

prakrtyetikaraņādau pragrhyāļi svare cārşyām prathamo yathoktam !

- a A pragrhya, followed by a word beginning with tti remains unchanged. This is general, and covers all the pragrhyas ending in I, I, e and o.
- b In the arsi Samhita, the pragrhya remains unchanged before a vowel. This is also general for i, ii, e, o, but does not apply to o in the vocative.
- c. The first pragraha (i.e. -o, voc.) is, as said before, (i.e. it is changed before vowels in the Samhitā.)

The latter three rules of the RPr. can be easily reduced to two, if we adopt:—

prakṛtyā pragṛhyāḥ prathama itikaraṇādau I

Or, better :-

ttau; itikaraņādau being unnecessarily long and awkward; and this has been actually done by other Prātišākhyas and P.

VPr. 1.94 :-

okāras capadante navagrahalı I

Also o at the end of a word is called pragrhya, but not at the end of a separable word. This is general and covers RPr. 69-71. The counter-example "gáviṣṭa ti gó-iṣṭau", given by Anantabhaṭṭa under the rule, may be compared with "gáviṣṭaye — gó-iṣṭaye (RV. 8.75.11), given by Müller as a counter-example under RPr. 71.

The present rule prescribes pragrhyatva for o, its unchangeability is prescribed by:—

VPr. 4.93 :-

okāras ca I

Also o (is unchanged), when followed by tti (from 4.93). There is no mention of vocative in the rule, but according to RPr. 155-157; CA. 1.81 and APr., the rule seems to be limited to vocative -o, and implies that the vocative -o remains unchanged only before iti, in other situations it undergoes euphonic combination; and taken together with VPr. 4.88 (pragrhyam svare = a pragrhya remains unchanged before a vowel) it easily covers RPr. 155-157. The abhinihita samdhi in "adhvaryo adribhih" is negatived by VPr. 4.82, while "trayo asya padah" (VS. 17.91) can be covered by VPr. 1.94+4.88. If this interpretation of VPr. 1.94 and 4.93 is accepted, we can easily explain the inconsistency seen in them by W. under CA. 1.81, otherwise not.

TPr. 4.6:-

okāro'sāmhito'kāravyanjanaparah !

Also an o (is pragrhya), which is not the product

of euphonic combination, if followed by a or a consonant.

This treatment, though brief, is somewhat awkward; and has been criticised by Whitney; also by Lüders, in VyāsaŚ. p. 37. The rule equates with RPr. 71.

TPr. 4.7:-

samahadathapitpūrvas ca l

Also, when preceded by s, m, h, d, th and pit = RPr. 71; cp. W's comment.

TPr. 10.24:-

na plutapragrhyau l

Exempt from the rules of combination are protracted and pragrhya vowels; a general rule; negatives change of all the vowels called pragraha. Thus TPr. 4.6,7; 10.24 cover the six rules of the RPr. (i.e. RPr. 69-71: 155-157.)

CA. 1.80:-

okāraś ca I

Also one ending in o (is pragrhya) = RPr. 70-71. = VPr. 1. 94.

CA. 1.81 :-

āmantritam cetāv anārņe = RPr. 155,157 = VPr. 4.93.

CA. 1.81 is niyamārtha, and together with CA. 3.33 (pragrhyāś ca prakṛtyā) it covers RPr. 155-157.

It is clear from the above that all the Prātiśākhyas base their statements on the RPr., and try to effect improvement on it; thus indicating their posterity to it. In the treatment of o, APr. and CA. stand more closely related to RPr. than to the other two Prātiśākhyas, which are rather confused on the point; but this, in itself, does not prove anything about their chronology.

P. 1.1.16:-

sambuddhau śākalyasyetāv anārse I

Vocative -o is pragrhya before a non-Vedic tti, according to Śākalya.

The rule, in its scope and effect, corresponds to the APr. and CA. (1.81). But unlike the two, it specifies "according to Śākalya" and uses sambuddhi for āmantrita, a term not occurring in the Prātiśākhyas. P. 1.1.16 partially covers RPr. 69, 155 and 157.

The interpretation "when Śākalya's non-Vedic tti follows" (Ghoşa, IHQ. 10, pp. 666-70; Linguistic Intr. to Skt. p. 60) implies a serious departure from the usual method of P.. who refers to older authorities only to signify that the rule in question is optional; (so in the Prātiśākhyas: Gelpake, Anantabhaṭṭa's Padārthaprakāśa pp. 31 seq.) hence not acceptable.

Now, there is a clear similarity between the rule of RPr. and that of P. and the latter also mentions Sākalya; and on this basis it has been argued (Müller, RPr. Intr. p. 11) that P. has drawn upon the RPr. and

is, accordingly later than the author of the RPr. But this is not conclusive. His acquaintance with the RV. Pada, composed by Śākalva (Scheftlowitz, Apokryphen 5, 16) does not necessarily imply his knowledge of the RPr., ascribed, in its present form to Saunaka, an author, about whose date we know nothing definite. Moreover, we know that the Prātiśākhyas have undergone excessive rehandlings (Lüders, VyāsaŚ. p. 17 ff.) at various times and are far from being what they were in their original form. It is maintained that the RPr. was originally written by Sākalva on the mere presumption that because Sakalya composed RVPp. he should also have prescribed rules, in order to convert the Pada into the Samhita. But even granting that Sākalya did prescribe such rules, how does it follow that the extant RPr. was written by him or even that it contains rules that were acceptable, in their entirety, to him. The occasional reference to Sakalya in the RPr. need mean no more than this, that on these particular points Śākalya agreed with RPr., implying that on certain other points he disagreed with it. Thus, it being yet undecided that the RPr. is a work of Sākalya, direct or otherwise, or even that its contents were, in toto, acceptable to him, we cannot infer from the similarity between the two rules and the mention of Sākalya in P. that the latter borrowed his rule from RPr.

One thing more. If P. 1.1.16 teaches that the final o of a singular vocative is pragrhya according to Śākalya, it follows that other scholars did not share this view and the practical result would be that we are permitted to say 'bhāno iti' as well as 'bhānav iti' But no Pada—text of any Samhitā allows this and the mention of Śākalya in P. remains yet an enigma. It is just possible that in P's time opinions were divided between 'bhāno iti' and 'bhānav iti' and that gradually Śākalya's opinion prevailed upon the other, oliminating it altogether in the end.

To conclude. All the Prātiśākhyas are posterior to the RPr. P. may be or may not; the evidence of this particular rule being non-decisive.

143b. Vocative o remains unchanged before the initial of the following word; in some cases substitution of one for two takes place, as in — nyo'vi; elsewhere one should teach it as unchanged.

Cp. note on e under 100.

144. In the accompanying passages the root is Vdhā + ápi.

pi = ápi: W. 1087a; Wa. II. 1.§29. p. 71.

List accurate. ápa + \dhā: 6.45.2.

abhi + \dha: 15 times.

145. (Exception) to the iterative compound.

Abridgment apavādaļ has no sense.

āmredita = words repeated in an emphatic or distinctive sense: VPr. 1.146; P. 8.1.2; CCA. 2.62; W. under CA. 4.40.

Iteratives accent the first member only (VPr. 6.3); the two words being separated by avagraha in the Pada-text, like the members of other compounds, e.g. ahar-ahar 'day by day'. This rule is negatived so far as these examples are concerned; in these both words are independently accented and separation is made by vigraha.

145b. When both are accented, separation by vigraha is made from the latter.

dvibha- may be emended to dviru-.

Sāyana is wrong on 1 and 3.

145c. When a vorb is repeated, the first loses its accent; the second, (which is) acconted, is separated by vigraha (from the first); dhatta dhatta is an illustrative example.

The second half does not scan.

146. Non-iteratives, which resemble iteratives.

147. (Exceptions) to the restoration (in the Pada) of (s into s), u (into n), s (into visarjaniya) and lengthening.

Abridgment omits apavādaļi, which reduces the rule to nonsense.

upācāra = conversion of visarjanīya into s before k or p by CA. 2.62; RPr. 4.41: 260; 13, 31: 739. Kātyāyana uses upacāra in vārttika to P. 1.1.41; cp. Bhattoji, Kaustubha.

samāpatti = restoration of the original form in the Pada; cp. note to 130.

23 examples may be analysed as follows:-

satva: 2,4,19,20.

natva: 13-15

Lengthening: 1, 5-12, 16-18, 21-23.

6 repeated in 18.

No example for upācāra.

3 irrelevant.

1,2,4,5,7 not covered by CA.

samāpatti has, nowhere been prescribed, but exceptions to it have been registered; no rule occurs for natva in the text, but its restoration has been negatived.

A comparison with CA. will be useful:-

·CA.

APr.

4.74. satvaņatvopācāradīrghatutvalopānpadānām carcapariharayoh samapattih !

In the Pada and Krama texts, are restored (to the original form) s, n, s, lengthening, tutva, elision (of n) and am etc. The rule lays down restoration in general. 75-93 prescribe restoration of particular words. The whole statement is logical.

147 negatives restoration of s, n, s and lengthening, without laying down a rule for samāpatti. No example for upācāra; for lopa cp. 130.

The defective nature of the treatment is evident. It seems, as if the 3rd chapter were to record exceptions to general rules

CA. 94-96 = 8-23: the order is exactly the same. 94-100 negative restora- 97-100 have been omitted

tion, a process quite logi-

without any reason. 147e-147h have nothing to do with samapatti; they, instead, negative satva and natva, which have nowhere been prescribed.

147h registers 60 passages without specifying anything about them.

Ex. 56 is followed by a passage, itself detached from some ancient grammatical work, with two examples, not traced in the AV.; both the passage and the examples seem from the margin. 147 records two exceptions to samāpatti; a clear connection exists between 147 and 147j; 147e-147i, which have nothing to do with samapatti, seem to be, in their present form, later addition.

147e. Exceptions to the change of visarjaniya into a before k or p.

For the change of visarjaniya into s cp. 202.

147f. Exceptions to the change of s into s.

The change is nowhere prescribed. Cp. however 204-205.

147g. Also (is not changed into s) a s, followed by r, or of Vsrp, Vsrj, Vsprs, Vsprh, Vsphurj, Vsvr and Vsmr.

Cp. CA. 202 and P. 8.3.110.

rapara applies to words like usra, which are outside the scope of the Pratisakhya,; it is not included in the CA. rule. The quotation, therefore, is evidently from P. and not from CA.

147h. Exceptions to n.

natva is nowhere prescribed in the APr. Cp. 3d.

In 65, the APr. prescribes nā, which is reported as a variant by SPP., while editions read nd. The fact is, that while APrS. reads trina-, the followers of the Saunaka school preferred trina-. The two Sakhas have been confused and mixed up in the mss. Cp. note on 148.

147i. Sixty passages have been registered without specifying anything about them.

Analysis :-

1 implies that bal is not bal \* bad \* bat, but has original l; it has been noted with l in the AV. Pada and TS. 3.3.10.2. For converse cp. bad adity a AV. 13.2.29; RV. 8.101.11 = bal VSK. 32.39.

Skt. l, not coming from r (W. 53), comes from 1,

which goes back to d: Lüders, 'ali und āla' (ali \*ali \*aḍi \*rḍi), Aufsātze Kuhn, pp. 313-325.

d=l, dh=lh between two vowels in RV.: RPr. 1.52; Wa. 1 § 222.

In VS. *l* and *lh* were changed into *l* and *lh*: VPr. 4.143; 8.45; Wa. I. § 194: 221-222; Lüders, Antidoron p. 296; BIE. II. pp. 140-141.

In AV. all those words which appear with lh elsewhere, have l; l is entirely foreign to AV.: Lüders, Ant. pp. 299 seq.

d=l common in Middle Indian; Pali knows it:
 Geiger, p. 55. l must have been present "in fast allen altprakṛtischen Dialecten": Lüders, Ant. p. 294; Sköld, Nir. p. 126; also in Papers on Pāṇini pp. 42-46.

Dravidische l=Skt. l: Kittel, Festg. an Roth 21-24.

- 2. asya with its final lengthened and not asyāh: cp. 244b; CCA. 4.79.
- 3. dūdāśe: W. 199d: Wa. I. § 285b. p. 337: CA. 2.60.
- 4. å rchatu: CA. 3.48; the only case of this type of samdhi in AV.
- Cp. 201b. Śaunakīyas implied pumsás p-, while APr. negatives satva. The difference between two Śākhās may be noted.
  - 6. vā te and not vāte, as read by Sāyaņa.
  - 7. yayuh: nom. sing. and not from √yā in perfect.
- 8. suprāviā : CA. 4.11; RV. 1.34.4 has suprāvyè ; formation : Reuter, KZ. 31, pp. 523-24.
- 9. svarṣāḥ: r is original; W. 169a; Wa. I. § 284c. p. 335.
  - 10. hina: voc. is meant; W. hi ná two words.
- 11. tuviştamah.: CA. 3.96; "tuvis, neben tuvi". Wa. II. 1.§24d. p. 61; Sāyaņá tuvittamah.
- I2. vṛkṣām vánāni: CA. 2.28; anunāsika; Sāyaṇa vṛkṣav-.
- achāvádāmasi and not achāva— as read in
   38.3, nor acha va— as read by Sāyaṇa.
- 14. jánitvam: one word and not jani + tvám with tvá suffix; op. CA. 4.26. Cp. mahi tvám, two words under 58; see Lüders, Acta Or. XIII, p. 98.
- 15. onyoh: anomalous form, CA. 3.61; TS. 1.2.6.1 unyoh: Weber, Ind. Stud. 13, p. 102.
- 16. amátih : one word from √am and not á-matih with privative a, Nir. 6.12; Sköld, p. 195; Ved. Concordance "yasyām atirbhāh" wrong.
- 17. sá ca tvä: three words and not sacatu; contrast AV. 7.56. 3 nír hvayāmasi.
- 18. śávisthā: dual; not śácisthā as read by TB. 2.8.4.5, nor yávisthā or jávisthā (yu-ju, Weber, Festgruss an Roth 137). For śávistham and yávistham cp. RV. 6.22.2 and 6.5.1 Omission of y may also be implied; cp. note to 64.
- 19. vi cayat: cayat, subj. of soi and not ca yat two words as in 7.89.3.

- 20. sás padīsta: CA. 2.58. Rule 99 negatived; cp. RV. 3.58.21+RPr. 4.20: 58.
- 21. yāvayā = yavayāļi and not yāvaya, with its final lengthened, as under 211.
- 22. devátā: sing. and not devátāh as taken by Sāyaṇa and W.; cp. rule 83 with note; devátās 10 times.
- 23. naktábhih: formed after áhabhih; Wa. II. 1.§28b. p. 234; § 62c. p. 320. The word for night exhibits the —r stem in nuktor, Lat. noctur-nu-s, Zend. naktare in naktourusu; the —n stem in the solitary Vedic naktábhih, RV. 7.104.8 = AV. 8.4.18, identified by John Schmiedt (KZ. XXVI, 18, and Plurabildungen p. 212) with Goth. naktam (-n stem); naktábhih 'by night' might be the analogical opposite of áhabhih 'by day'; but the difference in the accent renders it unlikely: Bloomfield, AJP. 1891, pp. 19,22.

patáyanti: "neben vielen causative formen auf ā in der Wurzelsilbe" Nagelein, Zur Sprachgeschichte des Veda p. 45.

- 24. yātumāvat: "yātumat himsakam rakṣaḥ" Sāyaṇa; formation: CA. 4. 8.
- 25. kṛṣṭárādhiḥ: only once; for rāddhiḥ cp. 10.2.10; contrast can also be implied with rājiḥ; confusion of dentals and palatals is not infrequent.
- 26. hastinīva; fem. sing. and not dual; hence saṃdhi. Notice of accent can also be implied; cp. ex. 29 under rule 37.
- árpitam and not arpipam as in 12.1.35; cp. ex.
   under 104, where APrM. reads árpitam. On sádare cp. Sköld, Nir. p. 126.
- 28. táj járāya : not jarāyai as in 3.11.7; cp. rule 137.
- 29. yukşva: √yuj, imperative; not yunkşva. Confusion:—

yukşva RV. 6.16.43: = yunkşvā. SV. 1.25.

30. dikṣú; and not vikṣú; confusion of v and d:—vikṣú RV. 10.12.2 with dikṣú AV. 18.1.46.

VS., TS. and MS. vikşû VS. 4.31; TS. 1.2. dikşû MS. 1.2.6: 15:10. 8.1; KS. 2.6: 12.16.

visáh RV. 1.35.5. disáh TB. 2.8.6.2.

vṛṣṭyấ KS. 2.6: 12.8. dṛṣṭyấ PG. 3.2.14.

samvfk KS. 18.1: 265.5. samdfk RV. 10.82.2. vidyút MS. 2.4.7: 44.4. didyut TS. 2.4.7.2.

See Oertel, Syntax p. 195.

- 32. cikṣipaḥ: aor. red. inj.; cp. L. in Trans.
- 33. rkṣākam : AprM. rkṣvākam ; faulty insertion of v : Oertel, Syntax p. 316. rkṣa : Nir. 3.20 ; rkṣīkām in AV. 12.1.49.
  - 34. ayat: √i, subj. and not ayat, as in 12.5.64.
- 35. asmákāsah: Wa. III. § 49a, pp. 100-102; cp. note to rule 61.

ATHARVA PRĀTIŠĀKHYA

- 36. apapádyate: not avapádyate: √pád + ava at 6.136.3.
- 37. paryaiti: assured by APr. and read by SPP. with the majority of his authorities. paryeti for the Saunakīyas is secured by CCA. 4.81; this is adopted by W; the two Sākhās have been confused and mixed. Note however 156b.

Confusion of e and ai: Weber, Ind. Stud. 3, p. 463: 9, p. 249; Wa. I. § 269b. p. 318; Oertel, Syntax p. 41: BIE. II. pp. 321-326.

- 38. viśyānām: and not viśvānām as read by Paipp.
  APrM. visvānām?
  - 39. ványāya: 'to woody' and not vandyāya.
- 40. akārşam and not akārişam as in MS. 1.3.9: 33.7. Confusion of -sam and -isam:—

akārişam VS. 2.28; akārşam MS. 4.1.26; TS. 1.6.6.3.

mā rişam TS. 1.1.2.1. mārşam MS. 4.1.2: 3.10. tārişat RV. 1.25.12; tārşat KauŚ. 117.4. AV. 2.4.6.

- 41. prá vocat : and not prá vo-; see rule 96.
- 42. sutapau:= suta + pau and not su + tapau: also not like gopā.
- 43-44. rişan : not arşan as read by Sāyaṇa ; see W. JAOS Oct. 1887, CCXXVII.
- 45. vidvánah: 'viduşah', anomalous; corresponding RV. 1.164.6 has vidmáne.
  - 46. eşu: not eşú; cp. 127.
- 47. udaplutam: and not -pru as in 6.22.3; 18.2.22; cp. RV. 4.45.4 with Wa. 1 §193a. p. 220.
- 48. samáitam: not áamaitam; ep. also 3.19.1; 6.104.2; 7.16.1.
- 49. samiddhe: not samrddhe; confusion of r and i: Oertel, Syntax p. 316. sam indhe in 7.82.6.
  - 50. ange: and not anga.
- 51. sukṛtām: from sukṛt and not sukṛtām, pple. as in sukṛtaś careyam 17.1.27; cp. 11.1.18 sukṛtām eta lokām, where mss. vary between elu and eti; aitu about 16.
  - 52. adhvaryo: voc. and not -yoh, gen.
- 53. deva sénābhyaḥ: two words; devasenāḥ at 5.21.12; cp. rule 113.
- 55. åpal: acc., cp. W. 393a; L. p. 483; Aufrecht,
  AB. p. 428; Oertel, Syntax p. 236. Nom. pl. in 7.57.2;
  18.1.2. abhí sám viś- is not a compound.
- 56. abhí sám svajasva: not a compound; in such a construction abhí is accented only here; cp. 3.3.4; 6.69.2; 8.5.20-21.

And (it is a) gana, having pdri as its initial word. The teacher, knowing the sacred text, that is to be taught, directs the course (nature) of speech, in accordance with the sacred text.

Cp. "chandasi dṛṣṭānuvidhiḥ" Pat. MBh. I. 55.3, 25; 121.21; II. 20.15; 24.11; III. 11.14; 58. 24; 54.16 etc. Quotation untraced. It is not from

P. and by ācārya some other grammarian is meant.

(Au i preceded by) a conjunct consonant, having h as the first, coming in between two i vowels, is not lengthened before the initial y of the following.

What are the examples?

parihriyate-, vihriyante- either of the two may be used.

The quotation, with its examples untraced. The wording ivaryasthah gives sense of antiquity.

āmnātavya—: āmnāna=āgama=grammatical tradition; cp. Vākyapadīya II. 486, where the word śākhā (bahuśākhatvam) also is used in connection with grammar.

147j. Exception to the restoration of the lengthening. See rule 211.

148. Before kṛṇotu visarjanīya is not changed into ş in three cases.

Visarjaniya has not been mentioned till now; but it is implied here; cp. 3d.

The case is interesting. CA. 2.65 prescribes the change of visarjaniya into s before kniotu in general. This is not followed by the mss. The Commentator thereon restricts the operation of the rule to three cases by:—

krnotv ityatra tridhātv iti vaktavyam !

Under kripotu it should have been noted that the change occurs only in the three cases; and he cites there exactly these three passages as examples of satva, where this is negatived by our treatise. In all these passages the mss. read, without dissent, visarjaniya before k, and W. has followed their authority, except in 6.106.3, where by an oversight, s has been introduced, and allowed to stand by Lindenau.

Other instances, in which krnotu has an unaltered visarjanīya before it are:—

- 6.40.1,2 savitá nah krņotu; correct Concordance karotu into krņotu.
- 6.53.3 várlyah kṛṇotu: TS. 1.4.44.1 várlyah kṛ-; but op:—
  várlyas kṛṇotu in VS. 5.37; MS. 1.3.

37 : 43.14. 6.73.8 ápatham vah krnotu.

6.83.1 súryah kṛṇótu.

6.104.3 amitrebhyah kṛ-

(7.32.1,33.1 åyuh kr- = åyuh karati RV. 10.18.6).7.51.1 váriyah kr=RV. 10.42.11 váriyah kr-

7.91.1 ábhayam nah kṛ- = RV. 6.47.12 omits nah.

8.8.4 paruşāhváh kr-

9.2.7 ugráh kṛ-; the Pada ends with ugráh.

11.1.6 balihftah kr- = MS. 4.14.11

12.1.43 nah kr-

Thus krnotu (42 times) is preceded by visarjaniya 14 times. In no case, out of the 14, is visarjaniya preceded by an alterant vowel, and hence there is no satvaprapti; and "nowhere among them does a single

codex reads s or s". W.

From the above we get the following points:-

- At the time, when CA. was originally composed, satva or satva was read before kynotu in all cases, in the Śākhā of the Śaunaka;
   cp. Pat. MBh. III. 66. "óṣadhīs kṛdhi" etc.
- In the time of CCA, the operation of the rule became restricted to the three passages mentioned above.
- The practice of changing visarjantya into s in such situations, favoured by all Vedic schools but TS., prevailed in the Saunaka school of the AV.
- But no ms. shows s in these passages; hence the available mss. cannot belong to the Śaunaka school of the AV.
- 5. The APr. prescribes satvābhāva in these passages and the injunction is carried out by all the AV. mss. The mss., therefore, belong to that school of the AV., to which the APr. belongs. Cp. note to 3g., and note examples 35-36 under 14.

149. A vowel is short before matup.

The two passages, relegated to the position of comment here, must form part of the rule; otherwise rule 209 has no value.

In these two passages rule 209 is negatived.

150. Visarjanīya is elided in Samhitā.

The scope of the rule is unlimited, unless we assume that the two passages form part of the rule. Cp. CA. 2.56 with W's note.

The Abridgment omits lopali, thus reducing the rule to nonsense.

150 and 200 can be well combined into one. omitting saptadhātu from the latter.

śépa = śépas; in later inscriptions śepha = śephas: Zubaty, KZ. 31, p. 16 n. 1; cp. L. 557;

151. The final (member alone) is accented.

The rule, in its available form means nothing; suryacandramasa must form part of it

In copulative compounds each name has regularly and usually the dual form, and its own accent. This has been excepted in the case of sūryā—. Details: W's Trans. and Gr. 1255d; Oswald Richter, IF. 9, pp. 44-45.

152. A vowel is short before the second member.

Examples are a part of the rule. For ūrņa— and ūrņā— cp:

úrņamradasam VS. 2.2,5;
 ürņām— TS. 1.1.11.1.
 KS. 1.11; ŚB. 1.3.3.11.
 TB. 3.3.6.7; ApŚ. 2.9.2.

Ex. 1. The division urnamomr— found in so many Pada mss. is a blunder growing out of equivalence in grammatical theory of mr and mmr. The practice

of using a redundant anusvara before a nasal is not infrequent.

153. The first vowel is elongated.

Passages form part of the original rule.

153b. In strong cases, cākşuşam has elongation.

153c. Prasāraņa takes place in dipsati; the fourth (bh) is negatived (replaced) by the first (p).

dipsati: base \*dambh- (\*dhambh-): Bartholomæ, IF. 7, p. 87.

prasāraņa = contraction (p for bh): cp. CCA. 4.37. prasāraņa (or pra \sqrt{sr}, in prasārya etc.) in the sense of samprasāraņa in Pat. MBh. about 30 times.

For bh = p in reduplication cp. P. 8.4.54; elsewhere 8.4.53, 55.

154. A vowel is optionally lengthened before a word beginning with y.

154b. Lengthening does not take place in arātiyāt, janiyanti, putriyanti and mṛgayúḥ etc.

Exactly the same wording occurs under CA. 3.18, where *prabhrtāni* is correctly taken by W. for  $-t\bar{\imath}ni$ . For pra— cp. su-kṣetriyā, su-gātuyā AV. 4.33.2; cp. Wa. I.§41, p. 45.

155. In gávistau and gavésanah the v is not elided.

The elision has nowhere been prescribed in the text.

For gávisti and gáisti op. Mantra parallels: gávistau RV. 3.47.4 = gáis- VSK. 32.63.

gavistau RV. 191.23; VS. 34.23 = gais - VSK.33,16. gavistaye RV. 8.75.11; SV. 2.999 = gais - MS. 4.11.6;

175.16 : KS. 7.17.

156. In sapatheyyam and sahaséyyaya the y is preceded by e. Better yyakarah.

156b. jāyam upasti and tad... upastu have ai.

This does not occur in the Abridgment. Cp. ex. 37 under 147e.

Note ex. 37 under 147i.

157. (In pautradyam etc.) the final (of the first member) and the initial (of the second member) are short.

Abridgment "pürvaparau hrasvau" is mere nonsense.

Ex. 1. SPP. ādyam wrong. RB. conjecture pautrāgham which is unnecessary, although W. hesitatingly approves of it on the ground of the similarity between dya and yha for which cp:—

aghāyávaḥ AG. 2.8.16 = adyā- HG. 2.11.12. TB. 2.8.8.3 kévalūdyo may be corrected into —gho, according to RV. X. 117.6; cp. BlE. II. pp. 405-406.

Ex. 2: for anna-áda cp. Weber, Ind. Stud. 13, p. 55. n. 1; Keith on AA. 1.1.2; Sāyaṇa anna ádya wrong.; see Bhaṭṭoji, Śabdakaustubha on P. 3.2.68 "tena anṇāda ity atra anna ada ity a vagrahaḥ sidhyati"

Read annádyam and -sasthe in the rule.

158. (In ápavān and jyótisīmān) the augment a and t are affixed to the first member.

Cp. ámavān RV. 4.4.1 = amātyavān Nir. 6.12.

The Abridgment omits the two passages, thus reducing the rule to nonsense. Sayana has apupavan for apavan.

159. In "saṃsrāvyèṇa haviṣā juhomi" and "samānéna vo haviṣā juhomi" haviṣā is followed by juhomi.

159b, Elsewhere it is followed by vidhema.

The Abridgment omits a, retaining b, which means practically nothing. List accurate.

160. nt is preceded by a word ending in a.

The rule means nothing, unless passages form part of it.

161. Also by a word ending in e.

Passages must go with the rule.

162. Also by one ending in o.

Passages must go with the rule.

163. Vhrs is preceded by at.

The rule means nothing in the absence of the three passages.

út + √dhrs does not occur in the AV.

Treatment of this samdhi: RPr. 4.5: 224; VPr. 4.121; TPr. 5. 38-40; CA. 2.7; RT. 176; P. 8.4.62. Kātantra: tebhya eva hakārah pūrvacaturtham na vā 1.4.4.

164. In mahf kṣémam. mahf áskabhāyat, aud mahf ródhacakre, mahf is dual.

The rule is omitted in Abridgment.

164b. Elsewhere (mahi) is sing.

Detached from a, b signifies nothing, because the Abr. omits mahî as well.

165. (These) have t as final; these have ābādba with those ending in  $\bar{a}$ .

No such rule occurs in any grammatical work. This refers to the practice of writing one t for two, even where they are etymologically correct. For the usage of Roth, ZDMG. 48, pp. 103,710; Müller, Preface to the sixth Vol. of the first Ed. p. CXVI; W. 232a; Schroeder, MS. 1. p. xliii; M. 304a; Oertel, Festgabe Jacobi p. 20; Wa. I. § 98b. pp. 113-114; RV. 10.80.4 dād dráviņam = TS. 2.2.12.6 dā drá-.

166 su is (not) optionally elided after a theme ending in —it (—i) or a kpt suffix.

Comm. does not give example for krdanta: cp. prakrih 4.7.6; śrih 11.7.3; dhih 18.1.21.

Confusion of -i and -ih not infrequent, ep. sárasvatī svápasah RV. 10.110.8 = tili svápasah AV. 5.12.8, where W. calls -tih form a blunder. Details: BIE. II. p. 196. In fact the option between -i and -th reflects a historical fact of importance in it and L. has rightly tabulated the varying mass of -i forms into three divisions, i.e. A,B,C. He has shown, in detail, as to why B includes -i forms, and C. those of -ih, and it goes to the credit of the APr. that it has faithfully recorded this division of great philological importance, as it has done in case of forms ending in -a at rule 73. Cp. L. pp. 365-377.

In the Comm. note tantrī, a favourite word with Patañjali (and Kāśikā); cp. on P. 1.2.48; 5.4.159; Wa. II. 1.§37B. p. 89; this shows that the citation comes from the margin.

166b. Also after a theme ending in -I in the sense of possession.

The example rathin- occurs at RV. 8.4.9, and the citation, because it is not from AV. is, no doubt, from the margin.

Suffix — i: chandasīvanipau ca vaktavyau, Kātyāyana on P. 5.2.122.

167. (In pratyudait etc.) the root Vi has  $\bar{a}$  in the agrist.

ait imperfect, while hyastanī should mean aorist.

168. (In prétam etc.) separation by vigraha is made between verb and preposition.

Abridgment omits passages.

169. (In préto yantu etc.) separation by vigraha is between a preposition and indeclinable.

170. In a conjunct consonant, doubling takes place according to the rules of grammar.

Read kramah sam- for kramasam-

With this rule our treatise makes short shift of a subject, which occupies long passages of the other Prātiśākhyas and has cost their authors a vast deal of labour. The saving is made, however, at the expense of its reputation and value as an authority for the readings of its text; for it does not say anything specific regarding the frequent and important phenomenon of the doubling.

Doubling: RPr. 6. 1-6; 378-383; VPr. 4.97-100; TPr. 14.1-13; CA. 3.26-28; RT. 269-271; P. 8.4.46-52; W. 227-230; Wa. I. \$96-98, pp. 110-114; M. p. 21; S. Varma, Critical Studies pp. 99-125.

It is difficult to fix as to what rules are acceptable to our treatise, for CA., with which the APr. is most closely connected, is in direct contravention with the doctrine of other treatises cp. W. on CA. 3.26.

According to W. the authors of the CA. recognised the duplicated methods of pronunciation as of force only in the Samhitā text, and not in the utterance of the Pada text; and this is supported, in a way, by the fact that both RPr. (6.14: 390) and P. (8.4.51) attribute to Śākala or Śākalya, the teacher, to whom the invention of the Pada text is generally ascribed, a denial of all duplicated utterance.

It has been frequently shown that the APr. is chiefly meant to elucidate the Pada rather than Samhitā, and it may be on this account, that it passes over the phenomenon of doubling in silence, or more probably it may be reflecting in it the period, when a strong reaction against the practice of doubling had taken place and the usage of writing one consonant for two, even where the two were etymologically justified, had gained common approval. Cp. note on 165. with

od by Arya Samaj Foundation Chennal and eGangotri

my note on RT. 270.

171. (In vartram etc.) the t is in between two r letters.

The Abr. omits passages.

Confusion between rttra and rcca: Schroeder, MS. II. 8.5: 109 n. 6, where ms. P. reads vartralt for varcah.

172. (In prasarsraṇam s is in between two  $\tau$  letters.

172b. In asthnáh, s, th, and n are conjunct; yama takes place according to position.

MS. asthinyasya a blunder.

This treatment of yama is extremely meagre. Yamas are transitional sounds, assumed to intervene between non-nasal and the following nasal as a kind of nasal counterpart of the non-nasal, and therefore called its yama or twin; op:—

RPr. 6. 32-33: 408-409; TPr. 21. 12-13; VPr. 4. 160; CA. 1. 99 with W's long note; Bhattoji, Kaustubha 1.1.4: 143-144; Wa. I. §98b, p. 114; detailed treatment: S. Varma, Critical Studies pp. 79-81. For combinations of consonants resulting from syncopation of forms like asthan cp. L. p. 524.

173. In  $\forall$  khyā k and s are conjunct; in susugdhi (?) of  $\forall$  suc, b(?) is followed by dhi ( $\Rightarrow$ hi).

A. The reading is corrupt. MSS. vary in śvayau, śkayau, khyāyau, śrayau, and khyayau, all equally unacceptable. Confusion of s and y is known:—

anaśyatah ApS. 16.6.4. = -ssa- KS.38.12: TA.6.5,2. yudhé TB. 2.4.4.3 = subhé RV. 5.57.3.

yau in the mss., therefore may stand for śau. Omit ś of śk- and we get kaśau, which makes sense and is vouched by Prātiśākhyas and P.; cp:—

RPr. 6.55: 431 kśātau khakārayakārā u eke i With Müller's note.

VPr. 4.164 khyāteh khayau kaśau gārgyah sakhyokhyamukhyavarjam t With Weber.

P. 2.4.54 cakṣinaḥ khyāñ. (√cakṣ: Wiedemann, KZ. 33, p. 162) together with 8.2.57, where, according to Kātyāyana (on P. 2.4.54) √khyā is redundant.

kāś→kśā→khyā: Kātyāyana maintains kśā as the original form of khyā (MBh. I. pp. 486-487); VPr. 4.164 repudiates this: Keith, Veda of Black Yajus p. clxxi.

Paleography of ks: Kapadia, ABORI. 1936, 289-296.

Change of ksā with kśā: Weber, IST. 4, p. 273.

Interchange between kh and s: Wa. I. § 118; 136-137; Skold, Nir. pp. 131,225.

√khyā "see", regularly in MS., and once in KS. is spelt kšā: Schroeder, Monatsberichte d. Akad. d. Wiss. Berlin, 1879, pp. 687-90; MS. pp. xi. xliii; ZDMG. 33, p. 191 Gelpake, Anantabhaṭṭa's Padārtha-prakēśa pp. 28,54.

```
khy in variation with ks (and ks):—
anukhyātre GB, 2.2.19; —kśā— KS, 26.12,
Vait. 18 15, ĀpŚ, 20.1.17.
```

(Immediately preceded by two parallel forms written -khyā.)

```
vyàkhyan ŘV. 10. 189.2; -kś- MS. 1.6.1; 85.12

AV. 6.31.2;

SV. 2.727;

VS. 3.7;

TS. 1.5.3. 1;

KS. 7.13;

ŚB 2.1.4.29.

pári khyan RV. 1.162.1; -kś- MS. 3.16 1; 181. 7.
```

VS. 25.24; TS. 4.6.8.1; KSA. 6.4;

Nir. 9.3.

akhyat

AV. 7.82.4; -kś- MS. 1.8.9: 128.11.

18.1.27: 3.1.4: 5.1; 19.3;

VS. 11.17; ŚB. 6.3.3.6: TB.

TS. 4.1.2.2; 1.2.1.23; Apś.

5.1.2.5; 9.1.11; MŚ. 3.3.6;

KS. 16.2. 6.1.1.
vikhyáya VS. 11.20; -kś- MS. 2.7.2: 75.16;
TS. 4.1.2.3; 3.1.4: 5.6.
KS. 16.2;
SB. 6.3.3.12.

khyeşam TS. 3.2.5.1. -kśe- MŚ. 2.4.1.34.

The reverse readings with khy are secondary to ks in:—

akşat RV. 10.11.7. -khy- AV. 18.1.24. with W. on it: akhyat

= "has seen".

viśvākṣam TA. 10. 1. -khy- MahānU. 11.1;

viśvākṣam "having eyes all over"

original; viśvā
khya felt as a

synonym of "allseeing"

prakṣāyatah TB. 2.1.1.2. -khy- ŚŚ. 4.12.10.

Dialectic khy for ks: Weber, Ind. Stud. 4, 273; Keith, AA. p. 231. n. 11; BlE. II. p. 22.

ks = ksy: BIE. II. pp. 169-I70; W. Trans. 4.3.3; 5.4.10; also APrM. 58 on iyakşamāṇāḥ (written -kṣy-) with Pat. MBh. III. p. 14 on P. 6.1.9.

kş = kk: Turner, BSOS. IV, part II, p. 369;Varma, Critical Studies p. 102.

ks = kh: in Aśoka inscriptions, Michelson, JAOS. 1910, p. 88. n. 3.

ks = ch: Zubaty, Die altindische Tenuis aspirata palatalis: KZ, 31, 9-22.

kş = kh & ch: Turner, Skt. ākşeti and Pali achati

in modern Indo-Aryan, BSOS. 1936, 795-812.

ks = jjh, ddk in Prakrit: Bloomfield, Antidoron pp. 224-225; JAOS XL, pp. 343 seq; Wa. I. § 239; Pischel, Gr. 223,326; Tedesco, OLZ. 35, pp. 526,535.

kş in modern Indian Aryan vernaculars: Grierson, ZDMG. 50, p. 42.

- B. (1) MSS. vary in bādhau and bodhau; bādhau = bodhau; confusion of mātrās on account of the system of pṛṣṭhamātrās: Müller, Preface to the sixth Vol. of the first Ed. p. exxxvii.
  - (2) MSS. vary in śuśruşi, śuśrukhi, and śuśruravi, all equally worthless.

 $\dot{s} = \dot{s}r : -$ 

śávasā RV. 7.23.1 = śrá- SV. 1.330.

śávasah RV. 7.27.1 = śrá- SV. 1.318.

The actual reading of the APrM., and susru of the other mss., may be susu. If the upper left hook of dh (4) is dropped, it becomes v; dh = v:—

dhirah VS. 19.83 = vi- KS. 38.3.

śatadhārah Pat. on = śātavāráh AV. 19.36.5. Vārtt. to P. 6.1.115.

If a slight down stroke is added to half g (j) it becomes r (i); confusion of r + v, and kh (if = i) is common; thus the mss. susruravi and susrukhi may be susugdhi (-ii), which does occur at AV. 4.33.1 = RV. 1.97.1, and is from  $\sqrt{suc}$ .

(dh = kh : Oertel, (4GA. 196, p. 189).

But how to reconcile mss. bo dhau (bah + dhau; which requires susubdhi), with susugdhi, the actual reading of the AV. text?

The parallel TA. (6.10.1) reads susudhyā = susuddhyā; (ddh = dh: note on 107), which stands for susugdhyā), indicating that there was confusion of suc and sudh.

In the following passages AV. presents a free interchange of Jsudh and Jsubh, whose conjugations are parallel:—

śundhati RV. 10.85.35. = śumbhati AV. 14.1.28.

sundhantu VS. 20.20; = śumbhantu AV. 18.3.56.

KS. 38.5;

ŚB. 12.9.2.7;

TB. 2.6.6.4.

śundhantām VS. 5.26; = śumbhantām AV 18. 6.1.; MS. 4.67.

1.2.11: 20.14;

KS. 2.12:

3.3; 25.10;

26.5 ; ŚB.

3.6.1.13; 7.1.6;

MŚ. 1.8.2.7.

d = g; Weber, Ind. Stud. 13, 107 ff; Wa. I. \$277b, p. 328; II. 160b, p. 312; M. p. 25; BlE. II. p. 71.

- 2. Confusion of dh bh: Oertel, Syntax p. 280; W. Trans. 12.3.36; 18.3.40; BIE. II. pp. 90-92.
- 3. Gutturals = labials: Weber, Ind. Stud. 8, 40, 54; 13,109 ff; W. 151 d, e; Wa. I. § 117b, p. 136; M. p. 25; Keith, Black Yajus xxxviii; BlE. II. pp. 79-82; Thomas, JRAS. 1915, pp. 99-106, with Michelson, JAOS. 31, (1911) p. 244. The above equation gives śuśugdhi=śuśu(d)dhi=śuśubdhi (not reported by AV. mss.) and we get:—

(1) suc (RV. 1.97.1.) =
sudh (TA. 6.10.1.) =
subh (AV. according
to APr.) =
(2) g = b, =

The form is not quotable from the available Vedic literature and necessarily implies the emendation of sucel into subhelp in the APr.

If b can give us susubdhi for susugdhi, it can very well give us go dhau for bo dhau; thus yielding two alternatives:—

- (1) śuśubdhi (hypothetical) + bo dhau śubleh
- (2) śuśugdhi (actual reading) + go dhau śuceh.

The latter saves us a lot of trouble and seems more reasonable.

The APr. sūtra may, therefore, now be read:— khyātau kaśau śuśugdhīti go dhau suceh.

Cp. also MS. I. 5.2:68.6 pratititigdhi = KapS. 4.8 pratitigghi = ApS. 6.21.1 pratitiddhi with Schroeder's note.

174. (In anvantryam etc.) the conjunct ends in y.

The Abridgment, as usual, omits passages.

For the retention or omission of y and the confusion arising therefrom cp. note on 66.

In 8, mārtvyāḥ, yakārānta is assured by the APr.; mārtyavāḥ may belong to Śaunaka school.

175. In gálhā and vilhi the conjunct ends in h.

AV. 6.22.3:- TS. 3.1.11.7.8:-

(1) éjati gláhā kanyèva króśati gárdā kanyèva tunnā = tunnā.

(gárdā = gáldā; ApŚS. 8.7.16 gálgā).

Sāyaṇa reads galhā, deriving the word from Jgalh "chide" (SPP's gáhlā wrong); and so do four mss. of W. and SPP; and this reading is assured by APr. 175.

AV. gdlhā, though secure, seems to be an old traditional error for galdā, (Nir. 6.24) the two letters thā and klā being graphically similar. For confusion of d and h cp. hāsyan, ahāsyan in some mas, for dāsyan ada- at 6.71.3; ād utd a variant of āhruta- at 19.2.5 and W's emendation of nihās to nihās at 2.6.5.

It is plain that both W. and SPP. are confusing here the readings of the AV and the Saunakiyas.

They wrongly adopt glahā (the reading of Saunakas) rejecting galhā, which is the correct reading of the AV. text.

Details: Pischel, Ved. Stud. I. 81-85: Lüders, Acta Orientalia XIII, pp. 87-93.

(2) vilhau may be emended to valhau (loc. of valhi = valhika, cp. rule 182). See W's note on CA.

Kielhorn, MBh, II. 262: 2 bāhlāyanī may be corrected into bālhāyanī.

176. (In tmánā and tmányā) t and m are conjunct; yama takes place according to position.

The Abridgment omits passages. tmanā: Keith, AA. p. 231. n. 11, where he quotes other authorities.

177. (In agme and agmatam) g and m are conjunct; yama takes place according to position.

agme and agmatam may be emeded to jagme and agmata. Correct Vira (JRAS. 1931, p. 668) jagmir—into jagmur—.

178. (In kaniknatam) k and n are conjunct; yama takes place according to position.

kaniknatam (intensive present participle of  $\sqrt{kan}$  like panipnatam in 7.32.1) insured by the APr. against kanaknakam of W. and others. It may mean "bright", "glistening" qualifying kandavisa. Paipp. karikradam may be noted with r on account of the similarity between kn and kr.

179. (In panipnatam) p and n are conjunct; yama takes place according to position.

(In panipuatam) ni is affixed to the reduplicated, and the penultimate of V pan is elided; the augment and elision take place according to "in the sacred text"; panipuatam is from V pan, intensive.

chandasi: untraced; better chandasi iti = chandasi iti kṛtvā, i.e. "because panipnatam occurs in the Veda".

The Kārikā, teaching the formation of the word, is obviously a later addition, being out of place in a Prātišākhya.

180. In (párivrktā and —átişaktā) the conjunct begins with k.

Confusion of kt and tt is not infrequent: cp. prasattáh RV. 5.60.1 = prasaktáh AV. 7.50.3 = prasaptáh TB. 2.7.12.4.

k = t: Oertel, OLZ. 34, p. 749; BlE. II. pp. 74-77.

kakārādi = kakaradiļi: cp. 192; the omission of visarjanīya, though against the rule is nevertheless sanctioned by the ms. usage.

181. (In anavadharsyam) the conjunct begins with r.

The confusion of r and ar is not infrequent:—vibhrtram RV. 1.95.2 = vibhartram TB. 2.8.7.4, pautramytyum MG = -martyam SMB. 1.1.14. 1.19.7; Apmb. 1.4.11.

Fuller list: Oertel, Syntax p. 60; BlE. II. pp. 302-304.

182. kfttīr dūršāni has long I

Comm. kṛtyaih wrong.

i = ai; BlE. pp. 320-321.

182b. Elsewhere is ai.

183. In yo asvyena the conjunct ends in y.

184. (The suffix y) denotes change or limb.

Word-analysis is outside the scope of a Pratiśakhya and 184 may be a later addition.

ásyvah: F. Specht, KZ. 57, p. 183.

184b. In vrknah, k and n are conjunct; it is from  $\forall$  vrse; yama takes place according to position.

This is covered by 178; vṛknám is secure by the APr.; W. and SPP. read vṛkṇám, which may belong to Śaunaka school.

vrknah vrknavan: Pat. MBh. III. p. 44.

184c. In yaknah, k and n are conjunct; yama takes place according to position.

A later addition.

185. In hairanyash, n and y are conjunct.

See note on 174.

186. In tāmradhūmráh, m and r are conjunct.

m+r=m+b, a Prakritism.

For the correlation of v and m in Vedic and later Sanskrit cp. Bloomfield, JAOS. May, 1886, pp. xovii-xoix.

187. nadyò vešantáli has no y.

All mss. read veśantyáh and yet ayakāram; a peculiarly persistent blunder. veśantáh is correct. For veśantyáh cp. "vártram veśantyá iva" AV. 1.3.7. For a similar blunder cp. bo dhau (= go dhau) in 173.

188. In tvástreva rūpám, tvástrā is instr. ; the conjunct ends in  $\tau$ .

Not tvásteva.

Confusion between sia and sira: Schroeder, MS. 1.2.4: 13. n. 10.; 3.4: 31. n. 13.

189. In aparudhmah, dh and m are conjunct; yama takes place according to position.

Not -rundhmah. .

190. In kalmalíh and kúlmalam I and m are conjunct.

Contrast sarmári AV. 20. 135.11.

191. nisattah is from  $\vee$  sad; it has two t letters.

Better "satter dvitakāram"; cp. 111c; P. 8.2.61.

192. In ardrahasta the conjunct begins with r; in samante with n.

Some mss. have nak, which is better. The process of corruption possibly was n = o + t = nt. To suit this, na— was changed into na—. The original sutra should have had na—, because na— is registered in 195.

Optional dropping of a mute etymologically required between a nasal and another consonant: W. 231; Wa. I. § 233a. CA. 2.20 prescribes such an abbreviation; VPr. 6.30 requires it before a voiced mute; the other Prātiśākhyas ignore it. Details: BlE. II. p. 213.

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

193. In tiryam, r and y are conjunct.

Not tilyam as W. suggests.

194. In fbhvanam and mataríbhvarī, bh and v are conjunct.

Not -uv- according to the usage of the TS. school, or mātariśvarī as W. suggests. Insertion or expulsion of vowels: BIE. II. pp. 347-356;

-bhv- and -bbhv-: 1. c. p. 202. Details: Varma, Oritical Studies pp. 75-78.

195. In antavac ca samante, bhandisthah, and tradhi, the conjunct begins with n.

196. The n is changed into visarjanīya.

The scope of the rule, in its present form, seems unlimited, and the rule itself is a virtual negation of the following one, unless we assume that the passages cited under it as examples, once formed part of it; the rule then meaning that visarjanlya is substituted for n in the accompanying examples, leaving thus, the series of examples rehearsed under the following rule to be covered by that. The two rules, reading as they do now "nakārasya visarjanlyaļi", "nakārasya rephaļi" amount to a virtual negation of each other.

A historical fact of importance may be noted here. We see that long series of examples figure as chief feature in the RPr., TPr., and VPr. In fact a Pratiśakhya, in its genuine form, is expected to be no more than a collection of Vedic passages, sorted out in a particular manner, in order to show and illustrate the samdhi phenomenon in them. And this is exactly what we find in the samdhi-prakaranas of the RPr., TPr., and to a less degree in the VPr. The word samdhi-prakarana is being advisedly used here, because it may be seriously questioned whether the remaining parts of these treatises, parts that have little bearing on the samdhi phenomenon, the sole basis of a Prātiśāklıya, were ever included in them by their original authors. And the suspicion is strengthened into belief, when we examine the available APr. for this, and do not find in it even a single rule dealing with any other matter excepting samdhi. This suspicion may be equally maintained in regard to the phonetics department, which figures so prominently in all the Prātiśākhyas, but which is conspicuous by its absence in the APr. Besides, it falls, more properly, within the range of the Sikṣās, some of which are unmistakably earlier than the Prātiśākhyas.

It has often been said that Śikṣās are manuels of phonetics, but when we examine these works, we find in them something more than phonetics; indeed, much more than their professed subject matter. Rules of saṃdhi figure in them as prominently as they do in the Prātiśākhyas; so much so that some of the Śikṣās, such as Vyāsaśikṣā, which has been so ably compared by Lüders with the TPr., should be more properly called grammatical than phonetic. And

it may not be unreasonable to postulate that a mixture of contents took place both in the Prātiśākhyas as well as in the Śikṣās at some time, when the Prātiśākhyas borrowed their phonetics from the Śikṣās and the latter took over thir saṃdhi from the Prātiśākhyas.

To the point now. The samdhi-prakarapas of the RPr. and TPr., do reflect in them the original form of a Prātiśākhya. The process of systematization – a process that aimed at brevity at the expense of everything else – is only slightly visible in them: it becomes increasingly perceptible in the VPr. and attains maturity in the CA. and RT. The redactors of the last two named, have modelled their work on the general grammar, and through evolving subtle points of samdhi, operating on particular sets of allied passages, have said, in single rules, what occupies so much space in the earlier Prātiśākhyas. It is this systematization of the matter, which has enabled them, while including so much, to be, at the same time, so much the briefest.

The case of the APr. is different. Not that its editors have not aimed at brevity; they have outdone their predecessors in this respect. But the brevity achieved in this work, is not the result of any systematization; it comes, instead; from a process of elimination, at places most injudicious, by which examples have been detached from rules and the remaining part, at places only a word, has been shown off as sutra. It is thus, that the major portion of the work has been laid aside and a few catchwords, often disjointed and enigmatic have been stamped out as sutras. The process has proved successful in some parts, in others it has grossly failed. To illustrate this we may take the two consecutive rules which read:—

(1) dadāteh l

(2) iti sārvadhātuke I

The first rule stands at the head of a Pada according to the abridged version of the work; hence devices of anuvrtti etc. cannot be applied to it, although there is nothing conceivable in the preceding rule that can be, even remotely, connected with the subject matter in hand; and the rule in itself, does not throw even a hint as to what is prescribed or implied about the root \da. Evidently the passages, cited under the rule, as its examples, once formed the illustrative part of the rule, but were, later on, detached from it and set down as part of the commentary: the solitary word dadateh being retained and shown as the sutra. And although the one word dadateh is mere nonsense, it may be allowed to remain there; but what about iti sārvadhātuke, the next rule, and how to explain the syntactic function of the word *iti* that happens to stand at the beginning of the rule, unless we are to assume that a passage, containing a sārvadhātuka formation of the root \( \sqrt{dā}, \) stood before the rule? And our assumption is strengthened into reality, when we find that such a passage does stand before the word *iti*; only it has been detached from the rule and set aside as part of the commentary. If we only reinstate the passage to its former and legitimate position we get:—

"vāso dadāti bhartava" iti sārvadhātuke l

Thus, with a slight shift in punctuation we get sense out of nonsense and the syntactic function of iti becomes well-defined and its presence fully justified. A like explanation (i. e. a mere shift of punctuation) may be offered in case of all those sutras, which, in their available form, happen to begin with the word iti, but where the passages referred to by iti are apparently missing, apparently because such passages do exist there, only they have been detached from the rules and set aside as part of the commentary; in other words a stop has been marked between them and the sutras. In all these cases the stop may be removed and the passages joined with the sutras, which so constituted would sound exactly like those occurring in the RPr., TPr., and VPr., and in some cases even better.

In fact, the portion of the text, named here commentary for the sake of convenience, contains nothing but examples. Not a word by way of explanation, nor even bare paraphrase of the rules is betrayed anywhere; a few paraphrases, of occasional occurrence have been scrupulously kept out of the body of the work and shown on the margin by the MS. And if, in spite of this fact, the dignified name vyākhyāna, which, as a rule, comprises five things more besides examples, is bestowed on these series of passages, then, indeed, this has no parallel in literature and the veracity of the imputation may, on that very account, be called into question.

Besides, it is an established usage with the commentators that they give prominence to the rules they are commenting upon. They treat their rules one by one, explain and illustrate them, cite examples and counter-examples and finally point out superficial words and supply deficiencies, if there happen to be any. This has been an approved canon of explanation with all the bhāṣyakāras who have written commentaries on grammatical works. But this is not the case with the alleged commentary on the APr. To start with; it does not treat its rules one by one. In fact, it pays little regard to the rules. Its chief function lies in arraying passages; it collects, in its own peculiar method, sets of

passages, subject to particular samdhis and formulates and fixes rules upon them. To make the poin clearer, I should refer the reader to the samdhi o asmanta words. While dealing with this samdhi, all the Prātiśākhyas prescribe certain rules which are, in a way, independent of one another and have been so treated and explained by the respective commentators. The APr. does not do that. It collects. on the other hand, all passages, or majority of passages, containing asmanta words, pertinent to the samdhi in hand, and arranges them in its own peculiar method. The series of passages, so collected and arranged, form the main objective of the work. Now, the successive redactors of the work, having these passages before them, have formulated certain rules, six in number, on their basis and have placed them at the head of the series of examples. The order, or the continuity of the examples is not violated; they run on unaffected by these sutras as before. And the assumption, that these sutras have been formulated on the basis of the examples already existing, and not vice versa, turns into conviction, when we notice that where a passage containing the word enā (unaccented) occurs in the middle of the series, a new rule, touching that sole word, is formulated and entered into the series, not, however, in any way violating the continuity of the rest of the series, coming under the purview of the six rules, placed at the head of the examples.

Thus, a peculiar importance emerges from the discussion attaching itself to the present APr. We read in it the whole history of the sūtra in the making. We find in the work unmistakable traces of the prototype of the Prātiśākhya literature, a stage, a genuinely primitive stage, when a Prātiśākhya contained nothing but Vedic passages, arranged from the point of view of samdhi. We detect, in the work, the second stage of the development, when brief sūtras were formulated on the basis of these passages and placed at their head, both standing together and supplementing each other. We note also the third stage- a stage not fully attained in RPr., TPr., and VPr., but developed to its logical stretch in CA., RT., and P., in which the order of contents was reversed and examples were substituted by brief rules, the former being generally dropped or committed to commentaries.

The consideration of brevity was allowed to work up to this stage and there it stopped. Pāṇini's work became a perfect model for later sūtrakāras and they seldom exceeded his limits. And yet we find in P. ponderous rules like:—

7.2.84 grasita - skabhita-stabhit'ottabhita - c a t t a - vikastā-višastṛ-šaṃstṛ-šāstṛ - tarutṛ - tarūtṛ - v a r u t ṛ-

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

varūtṛ-varūtrīr-ujjvaliti-kṣariti-—kṣamiti-vamity-amitāti
ca II

7.2.64 babhūthātatantha-jagṛbhma-v a v a r t h *e t i* nigame II

7.4.62. dādharti-dardharti - dardharşi - b o b h ü t utetikte'larşy-āpanīphaņat-sam sanişyadat-k a r i k r a tkanikradad-bharibhrad - davidhvato-d a v i d y u t a ttaritratah-sarīsrpatam-varīvrjan - marmrjyā'ganīgantīti ca II

Instances can be multiplied, but these are enough to elucidate the point that the number of examples contained in the above sutras is ponderous enough for a sutra work aiming at brevity, and yet P., the consummate abbreviator, had to recite these words one by one, because they stand before the word iti, which does, of necessity, demand their presence before it, in order to bring out its syntactic function. Not a single rule can be found in P., Katyayana or any other later grammarian worth the name, in which words, standing before iti have been dropped for the sake of brevity.

This is not uncommon in the abridged version of the APr. Here one does meet with rules like its sarvadhātuke, rules that have no justification, utility or parallel whatsoever, and therefore form a group by themselves. This is the final stage, or more properly speaking, travesty of the sutra style. This also is found in the APr., and nowhere else.

To return to the present rule. We have assumed with reason, that the examples, cited under the rule once formed part of it, or to be more correct, the rule was formulated on the basis of the examples, already existing and not vice versa. That this was so done, is strongly corroborated by the corresponding rule in the CA. (2.27):—

ākāropadhasyōpabaddhādīnām svare I

Which forms the upabaddhādi-gana on the passage, standing at the head of the list and thereby dispenses with the rest of the examples.

That the present APr. has not only lost much in the manner shown above, but also has suffered from wholesale subtraction of rules is shown by its meagre and extremely deficient treatment of the samdhi of n. To prescribe that n is converted into visarjanīya, or to be more precise, to say that this is so done in the accompanying examples, does not lead us to the desired Samhitā form; there yet remains a long stretch between "upabaddhāḥ ihá", "upabaddhāḥ ihá", to cover which, other Prātišākhyas prescribe additional rules, rules that are peculiarly wanting in the APr.

This deficiency should, of course, be supplied from either CA. or P,, the reason being shown later on.

The samdhi of n having historical data behind it, can be traced in the different Pratisakhvas and P. as follows:—

RPr. 4.65: 284:-

nakāra ākāropadhah padyānto'pi svarodayah l lupyate ||

The n, preceded by  $\tilde{a}$ , at the end of a word, even at the end of the first member of a compound, (but not at the end of a pada) is elided, before a vowel.

The  $\bar{a}$  is nasalized by 4.80: 299 and the accomplished form is obtained. RPr. 4.66: 285 specifies the cases, nine in number, in which the n is omitted even at the end of a pada, while rule 73: 292 rehearses examples, eleven in number, in which the n is not dropped even within a pada.

a The point, to be noted here is, that the RPr. directly omits n; it does not convert it into y or visarjaniya. The connection between this n and the visarjaniya is not perhaps known to the RPr.

A slight advance on this is made by TPr. and VPr., which convert the n into y (TPr. 9.20; VPr. 3.141) before its elision; both give in detail (TPr. 9.23-24; VPr. 3.145-149) the exceptional cases, in which the n remains unchanged.

TPr. 10.19 drops the y and rules 15. 1–3 complete the Samhitā form. VPr. 4.124 elides the y; 4.52 negatives the further combination of vowels; and 3.129 nasalizes the remaining  $\bar{a}$ . VPr. 4.52 has no parallel in RPr. or TPr., but has one in P.

b Both in TPr. and VPr. an effort is made to find connection between the n and the s, that generally accompanied it.

A further step is taken by CA. 2.27 :-

ākāropadhasyopabaddhādīnām svare I

The final n of upabaddhan etc., when preceded by  $\bar{a}$  and followed by a vowel, is converted into visarjanIya.

CA. 2.46 changes the visarjantya into y; 2.21 drops it; 1.68 nasalizes the a.

c We see here CA. taking a clear advance on the earlier Prātiśākhyas by bringing in the factor of visarjaniya in the samdhi; "because, all the cases in which the loss of a final n occurs, are accusatives plural (Bartholomæ, ZDMG. 50, p. 688; Wa. III. § 50a and b, p.102) or nominatives singular, which originally possessed a final s after the n, and the loss of the n before the sibilant, with accompanying nasalization of the preceding vowel, and then the disappearance of the sibilant itself, as in other cases after à and before a vowel, are unquestionably the cause of the samdhi, as it finally presents itself". CA. then, by bringing in the visarjaniya, as a step in the process, and treating of this combination in intimate connection with those related ones, which form the subject of rules 2.26 and 29, has a decided theoretic advantage over either of the other Pratisakhyas.

For actailed statement of the samdhi cp. Carl D. Buck, AJP. 1890 "Accusative plural in Sanskrit and Avesta" pp. 291-301. For the treatment of the samdhi in RT. cp. my note on RT. 112 and 185.

P. 7.3.9 changes the n into ru; 8.3.2 nasalizes the preceding vowel; 8.3.17 converts the ru into y; 8.3.19 drops the y, a process practically agreeing with that of CA. and RT.

The APr., in the treatment of the samdhi, agrees with the CA. and P. and its deficiency in the matter, may therefore, be supplied from either of the two.

We close the discussion on the present rule with the threefold development of the samdhi of n in the early Sanskrit grammar.

For the samdhi cp. W. 209a; Wa. I. § 279b, p. 330. Note that the APrM. generally writes short anunāsika vowel instead of long; cp. examples 6, where it has vṛkām instead of -ām. This practice is frequent in other Vedic mss. also, and Müller has noted stomam RV. 1.48.14; rudrām 1.45.1, ādityām 1.45.1; devām 1.44.1; asmām 1.47.5, to cite only a few as typical examples of this practice. Sometimes the anunāsika vowel is not written, but according to the laws of Vedic grammar, the quantity is marked by a particular sign; details: Müller. preface to the first Vol. of the first Ed. of the RV. p. xiii; Roth, Zur Literature und Geschichte des Weda p. 82 (on RV. 1.50.6).

In MS. -ān before a vowel is changed into -am: Schroeder, ZDMG. 33, p. 186.

197. n is substituted by r.

Passages beginning with "rtumr utsrjate" formed the real APr.—rule. CA. 2.29 "namyupadhasya repha rtumr utsrjate vasityevam adīnam" has formed the gana on "rtumr utsrjate", dispensing with the rest of the list, while the APr. has dropped the list altogether.

Correspondence: RPr. 4.69-70: 288-289: TPr. 9.20; VPr. 3.140; RT. 112 (with my note); P. 8.3.8; W. 209b; Wa. I. § 279b, p. 330, M. 77b.

198. (Excepting takmams távān etc.) the n, having a short vowel as penultimate, remains unchanged.

All mss. hrasvopadhasya; better -opadhah; cp.199. Cp. W. 208 and his note on CA. 2.30.

199. (In táviyān tápasā etc.), the n, having a long vowel as penultimate, remains unchanged.

Add these passages to the three examples, given by W. for the "samairayantadi" gana under CA. 2.30.

Ex. 5 and 7 are outside the scope of this samdhi. 200. In seven cases, the visarjantya is elided.

The sutra reads "saptadhātu" but examples number 13; 7 is covered by 80 and may be an intrusion from the margin. 1-3 are cited under CA. 2.59, and 4.100 in the same order, and seem to be inseparable. 8-10

are cited in the same order under 114b. 4-6 remain; it is not certain as to which of these was included in the intended seven examples.

Ex. 3: Wa. I. § 287a, p. 342; II. I. § 55b, p. 125; Oldenberg, RV. Noten I. 406. p. 191; Arnold, Ved. Metre p. 143; Oertel, Syntax p. 268.

Ex. 10, párus and párvan : Wa. II. § 161d, p. 318 : "parusabdah parvavāci" Sāyaṇa ; cp. note on 114b.

201. a In a compound, visarjaniya is changed into s before k and p;

b antah (etc.) form exception.

The rule is important :-

(1) It seems, in its present form, a summary comment on CA. 2.62:—

samāse sakārah kapayor anantah:sadyah-śreyaśchandasām

Perhaps our "samāse sakāraļi kapayor anantaḥ" is an abridgment of the fuller rule and asyāpavādaḥ an intrusion from the margin. The rule, in its available form is decidedly later than CA.

(2) Majority of the Abridgment mss. read yathāparu samāse where yathāparu has no sense, and is obviously the last word of the previous rule ignorantly affixed to the present rule. This proves that the authors of the Abridgment had before them an APr., containing both passages (now treated as comment) and rules (that were formulated on those passages); and that they were so ignorant as to allow this single passage standing at the end of the previous rule to remain in their text and to set it down at a ridiculously wrong place.

Correspondence: RPr. 4.41: 260; TPr. 8. 23; VPr. 3. 29; CA. 2. 62; RT. 125f; P. 8.3.46,49.

For the final s before the initial k and p, the Prātišākhyas give a mass of detailed prescriptions which may be summarized as follows:—

In compounds s (or s after non-a vowels) prevails, otherwise h or jihvāmūlīya and upadhmānīya. But there are numerous exceptions to both parts of the rule.

Wa. (1. § 286b note) detects a tendency for the ending of the first part of an amredita compound to be made like that of the second part, so as to make the two exactly alike in form, where that is possible.

In uncompounded words, contrary to the statements of the Prātiśākhyas, s or ş is commoner in most texts than h. The Taittiriya school seems definitely to prefer h, specially after a-vowels, but most other schools show a preference for s or ş in both compound and non-compound words.

Tabulated statement of the matter: BIE. II. p.450; pp. 449-454 for final s before k and p in general.

203. Ablative-visarjanīya is changed into s before pári.

parataļi sakāraļi: redundant; op. CA. 2.67; see note

on RT, 146.

RPr. 4.44: 263, and VPr. 3.30 give the additional specification that the pdri must be at the end of a pāda, or before a pause, and the addition of that restriction should make our rule, in its present form, more accurate and should obviate the necessity of the digebhyali-pdry ādi gaṇa in CA. 2.67. The examples, given here are exactly those coming under CA. 2.67, except "kūṣṭho himāvatas pāri", which is registered under CA. 2.67, but is not found under APr. rule (202); W. regards the quotation as a slip of memory of the CCA., or as a reading of one of his kūṣṭha hymns, differing from that of our text.

202b. Exceptions to this (i. e. 202).

- a tasyāpavādaļi shows that the passages form the real Prātiśākhya rule.
- b Parallel CA. (2.64) forms digebhyah pdry ādi gaņa on the second passage of the APr. list, implying thereby that the Saunakiyas reads in the initial passage (3.6.1) and not visarjahīya as prescribed by the APr. This is the only case, where CA. forms a gaņa on the second passage of a list, occurring in the APr. Either CA. has omitted the passage, or APr. has added it afterwards. Anyway the result is unmistakable. APr. puṃsáḥ pári (3.6.1), while Ṣaunakīyas puṃsás p—.
- c APrM. varies in visarjaniya and upadhmāniya before p, which it writes with double pp; note its bearing on 129 (k-1).

203. Visarjanīya is changed into s.

No more inaccurate rule can be possible. The passages are original rule; visarjanīyasya sakāraḥ being mere prescription.

The CA. rule "rāyáspóṣādiṣu ca" (2.80) has been formed on the basis of the passage-sūtra; cp. note on RT. 147.

204. Exceptions to the change of s into s.

The rule is important :-

- (1) It negatives satva, which has nowhere been prescribed.
- (2) "şatvasyāpavādaḥ" is an ancillary to the main rule, comprising passages now thrown into comment.

yuşmadādeśe tais-tvám ādivarjam (CA.2.84) forms tais-tvám ādi gaņa on the first passage of the APr.-list.

The citation of ex. 14 is irrelevant, because in that the visargas stand at the pause.

Final s after non-a vowels, before initial t, is changed into s by:—

RPr. 5.31-32: 348-349; (+ 33-39: 350-356); TPr. 6.5; VPr. 3.75-76; CA. 2.84; RT. 284; P. 8.3.103-104; cp. W. 188b; Wa. 1 § 286b, pp. 339-340; M. p.70.

Variants show that the schools of RV., VS., and TS. follow, fairly well, the rules of the Prātiśākhyas to their respective Samhitās. "AV. shows 4 of \$ to one of \$, and its school texts 3 to °. VS. has 17 to 2, and other Vāj. texts 22 to 1. TS., on the other hand, is unanimous for \$ (24 cases), and so are its school texts (28 cases). This is the only school, which overwhelmingly prefers \$; but KS. also has 14 of \$ to 8 of \$. SV. itself has only one instance of \$ and its school texts have two of each. MS. is as unanimous for \$ as TS. for \$ (20 cases, and 16 from MŚ. and MG.).

Summarizing: the schools of RV., AV., VS., and MS. regularly write s; that of TS. always, and KS. usually s; the variants from SV. are indecisive": BlE. II. p. 439.

205. s is changed into s, when preceded by non-preposition.

The omission of passages makes the rule unrestricted.

paramebhyo'nāpāke (CA. 2.94) is formed on varame, the first word of the original APr. rule. paramebhyah = paramādibhyah, a peculiar way of stating the gapa.

Ex. 5: citation doubtful; śréstha = \* śray-istha (śra(i)istha: Brugmann, Kurz vergl. Gr.§150p; 306;); cp. śríra (< \* qrei<sup>o</sup>-ro; \* qreiā -).

Ex. 9: reading doubtful. Correct reading probably is: pathistham 14.2.6. On pathestham = pathi-(RV. 10.40.13, accented as if it were a superlative) cp. Wa. II. I. § 23b, p. 56; § 25a, p. 62.

206. s is changed into \$, when preceded by a first member.

The rule means nothing, unless the passages stand with it.

tryādibhyah (CA. 2.98) is formed on trt, the first word of the original APr. rule.

COA. cites under CA. 2.98, only the first three passages as examples. Either the commentator did not inherit the full APr. tradition. or, more probably, the major portion of his gloss has been lost through abbreviation.

Commentaries were also abridged: Fitz Edward Hall's letter to Müller, Preface to the third Vol. of the first Ed. p. xlviii; my intr. to RT. p. 98

206b. In idam ü şú etc. the particle u is lengthened.

Abridgment has struck off the whole rule.

uña idám üşv ādişu (CA. 3.4.) is formed on the first passage of the original APr. rule.

The lengthening has not yet been mentioned, yet implied in the present rule.

Cp. VPr. 3.109.

207. The final of a preposition is lengthened before the following member.

Omission of passages makes the rule unrestricted. CA. 3.12 forms vartādi gaņa on the first word of the original APr. rule.

Par: Wa. II. 1. § 56b, pp. 131-132.

208. (In nihārā etc.), inseparable as well as separable words, the final of the first member is lengthened, before the second.

nihārā inseparable: 3.76g.

aninga = aningya: omission or retention of y

Abridgment omits nīhārādişu. The available rule is based on the original APr. rule, consisting of passages, and represents the second stage of the Prāti-šākhya rules.

209. (The vowel) of the reduplicated is lengthened in sacred

chandasi denotes that the rule is taken from a work dealing with both Bhāṣā and Veda; cp. note to 59.

CCA. cites only the first four words under CA. 3.13.

210. The final of asva etc. is lengthened before matup.

The rule is an abridgment of the original APr., consisting of passages.

211. Also in all genders and numbers.

A peculiar rule, entirely inaccurate in its available form. Obviously some rule or rules, connected with it, have fallen out. The recorded words indicate that the rule prescribes lengthening before a suffix beginning with y, in a desiderative form; and corresponds. therefore, to "ichāyām ca yakārādau" CA. 3.18, and APr. 154, which has been set down at a wrong place.

The words registered as examples stand with the rule.

In TSPada, lengthening is not restored to the original: Weber, Ind. Stud. 13, p. 33

212. The first vowel is lengthened.

Examples stand in the rule.

CA. 3.21 forms nārakādi gaņa on the original APr. rule. CCA. cites only the first three examples under CA. 3. 21.

213. The second vowel is lengthened.

Examples form part of the rule.

CA. 3.22 forms didāyādi gaņa on the original APr. rule.

214. In sātrāsāhá-etc., the first vowel of the second member is lengthened.

Exactly equates with CA. 3.23.

sātrāsāhādīnām shows the second stage of the abridgment of the Prātiśākhya rules.

- 214b. 1. When nt is elided, the final vowel of the stem is optionally shortened according to "optionally, when nt is elided";
  - 2. others are long;
  - 3. that is to be restored to the original (in the Pada).
- a Nom., acc., voc., pl. -ā and āni: W. 309b;
   L. 346-347; M. p. 260; Wa. III. § 26b,
   p. 62: origin of -āni: Wa III. § 51c, p. 105.

- b The final long ā has disappeared in Greek and Latin leaving only scanty traces; in the Veda, on the other hand, there is hardly a trace of this shortening, save in forms from—an stems. There is reason, however, for assuming this shortening in some cases:

  L. 348; W. 309b; M. p. 261. This view is disputed by Wa. (III. § 51a, note, p. 104) "auch kurzung des -ā ist nicht anzuerkennen': Probable cases of shortening cited by L. are doubtful. RV. 9.88.2 vāna (vāne Pada), 1.42.3 āha (āha Pada) do not support shortening: all the same, APr. maintains shortening.
  - c The rule nilope bahulam, untraced; probably an echo of some ancient grammar.
  - d Elision of ni :-

niśabdo bahulam VPr. 3.17; śeś chandasi bahulam P. 6.1.70.

- (2) anyeşām may refer to :
  - a Stems other than those affected by shortening, i. e. -an stems, viz. jánimā (jánima in Pada), dhármā (dhárma in Pada) etc.; cp. 114c. Forms like viśvā (= viśvāni) are not shortened in the Pada: M. p. 261 top.
  - b Forms like asyā ( = asya in the Pada); ex. no. 1.
- (3) sah may refer to:
  - a Lengthening is restored to the original short (i.e. jánimā = jánima; asyā = asya).
  - b Shortening is restored to the original long; (hypothetical vána should be vánā in the Pada).

The rule establishes the important fact of shortening, maintained by L.

214c. The final of nama is long in nihita sapta nama.

215. Elsewhere the final of nama is short in non-compound.

Abridgment omits 214c and drops ato'nyatra of 215. See M. p. 62; Aufrecht, AB. P. 427; JAOS. 25, p. 98; Keith, AA. 2.3.8. n. 9.

215b. Where jánima is seen (as jánimā) with its final long, it is followed by the initial  $\alpha$  of the following word; one should separate the word (jánima) with its final short everywhere, even in non-compound.

What about 2-4 under 214b? Perhaps they are excepted. Evidently a later addition.

215c. A verb has no long simple vowel as final; where it is so seen, the lengthening is due to the Samhitā; one should separate the verb with its vowel shortened.

215d. The forms, ending in a are imperative second person singular; the same having ābādha with those having t as final, become subjunctive.

kalpayā ( = kalpaya) impv, sec. sing.; kalpayāt subjunctive.

216. Of the particles and indeclinables, the vowel before another word, becomes long.

Construction rather awkward.

216b. The final of ddha is lengthened before a consonant, except tyam and dhih. It is invariably ddha (with short a) before the initial vowel of the following word; but before a consonant it is long.

Emend MS. atha into adha and put an avagraha mark between -ne and hra- (= ne' hra).

The Kārikā occurs under CA. 3.25 with "svarādāvapi" and "-ne hra-" where it may be, accordingly, corrected.

List accurate. ddha twice at AV. 18.1.21; ddha 23 times, always before a consonant.

At 18.3.17 W. reads :-

ddha syāma without reporting any variant, which may be, accordingly, corrected into ddhā.

216c. evá, this alone has long  $\bar{a}$  at the end, when seen at the beginning of a pāda.

List accurate.

- 217. (1) The author of the Pada has taught separation in a compound according to (original Prātiśākhya) rules. samudra etc. are excepted, and so are yuvatī etc. before a taddhita suffix.
  - (2) I shall declare those cases, where separation is not made between the theme and the suffix, according to the teaching of the teachers, versed in grammar.
  - (8) Conventional terms, also those that are specific appellations of objects, i.e. kakubh etc. are not divided; such words are (correct and indivisible) according to grammar; hence to be taken as put down in the rules.
  - (4) a A word is not divided on account of doubt (about etymology), elision of letter, or transposition thereof.
    - b Not clear.
  - (5) a One should not divide (stems ending in) -t and -s from a possessive suffix. on account of the negation of padasamjāā.
    - b (Words composed of) pra and apa not ending in i, u, r, and l, are not separated from Vac.
  - (6) a Likewise forms of Vdrś, when joined with a pronoun, also a suffix denoting quantity (from its stem = pronoun).
    - b On account of cerebralization after a proposition, likewise one should not divide yu i etc.
- (1) Important but an ambiguous and disjointed statement. The author of the Kārikās has a fuller APr. before him and takes for granted, rules prescribing separation.

Note śāstratah = Prātiśākhyasūtratah. Are we to assume that the Prātiśākhya preceded the Padakāra?

samudrādinām pratisedhah: may refer to CA.-rule or better to the urAPr.

samāse' vagrahah : cp. VPr. 5.1.

(2) See 218-219. He sets out to register only exceptions, which he has been, in fact, doing throughout the third Prapathaka.

yathāmnātam: a hint at the long standing Prātiśākhya tradition.

vibhakti: cases in Punarādheya; in P. case-endings: Liebich, Zur Einführung II. llff.

(3) -sabdātha-: for -sabdārtha- = sabdāḥ artha; samdhi irregular; cp. 72; Caland, PB. 19.4.7.

rūdhišabdāh = kakubhādayah.

samjňa = Visvāmitrādayah.

What words are included in the gana is not clear. *śabdam*: neuter, a favourite idea with the text; op. śabdāni, thrice under 28.

'śāstram: cp. naigama-rūḍhibhavam hi susādhu MBh. II. p. 138.

nipāta:-

deśyāh sūtra-nibaddhāh kriyante; deşţavyāh sādhutvena pratipādyā iti sūtre nibadhyante prasangena sādhutva-pratipādanārtham.

MBh. II. p. 413: P. 5.3.55.

See also Vol. I. pp. 52, 86, 378; II. 406; III. 103, 105, 123, 194, and 255. The reference may be to P., or, more probably to the long passage-sūtras, containing inseparable words, that are to follow, to which the Kārikākāra has written this preface of metrical rules.

For the practice of registering nipātana words cp. RPr. 4, 98: 317.

(4) a samdehāt: VPr. 5.37; CA. 4.51.

varnalopa: VPr. 5.41.

vyatyayāt: no correspondence in any Prāt.; perhaps a reference to ur-APr.

- b Not clear to me.
- (5) a padatva:—tasau matvarthe P. 1.4.19.

Details: Weber, Ind. Stud. 13, p. 29; matup: in general: l. c. pp. 24-30.

b Better -tah. Note the ik pratyāhāra.

Parallels: VPr. 5.29; CA. 4.53; see also 217, the basis of this Kārikā.

b = Ind. Stud. 13, p. 36.

a: sarvanāmnā dṛśaḥ = VPr. 5.36 (only a part); CA. 4.69.

idrk etc.: L. p. 489f; Debrunner, BSOS. 8, p. 491; P. 3. 2.60 with Bhattoji in Sabdakaustubha.

Detailed treatment: Weber, Ind. Stud. 13, pp. 37 -38.

Suffix denoting quantity: l. c. pp. 29-30.

b Better -bhyo' dhopanatāms tu = bhyah + adha + upanatān

No correspondence; but it is implied in VPr. 5.40, where Uvața's explanation is needless and perhaps

217b. prāņā and āpānati, from pra and dpa, are excepted, on account of the doubt regarding lengthening.

MS. veditah = voditah (vā + uditah); better —natyapoditah.

Parallel: VPr. 5.32. There can hardly be any doubt about this savarna-dirgha.

217c. A word does never suffer separation from V ac with its suffix elided.

See 217a: 5.b.

ha kadācana: redundant and a later addition; ep.

Weber, Ind. Stud. 13, p. 36. 217d. Words, whose division is nowhere favoured by (Prat.) rules on account of the uncertainty regarding the substitute and augment etc., have been registered here in entirety.

Second part ambiguous.

ābādha: similarity on account of samdhi (contrary to general samdhi rules : VPr. 5.38).

āya = āgama: VPr. 5.43; CA. 4.58-59.

partvrta - entirety?; not met with elsewhere.

217c. samantá, having the sense of wholly, accented on the final, is not divided; accented on the first, in the sense of completion, it is divided.

Better samantám; op. CCA. under 4.38. Correct CCA. puranartham into -rthe. Perhaps in its adverbial use samantam is accented on the final meaning wholly; but in its adjectival use on the first, denoting completion. Explain accordingly W. under CA. 4.38.

Kārikā requires division at 4.34.5; SPP. does it, but W. leaves it undivided.

CA. 4.38 may be an abridgment of the fuller APr. rule.

217f. samāná is divided only in samānám asmin kó deváh; a poet should never divide samaná other than the one in this passage.

sarvadā na = kadāpi na.

Op. CA. 4.39 with W; samand is not divided in TSPada: Weber, Ind. Stud. 13, p. 41.

217g. švayám is divided only in aghám ävayám; elsewhere it is inseparable.

etāvat = this-much = only here.

217h. In abhidhávāmy āśám, āśá means desire ; it is divided only here. Elsewhere asa is accented on the first, in the sense of quarter; one should not divide it there.

OA. 4.72 may be an abridgment.

217i. a úttarasmāt is divided only in u tóttarasmāt; elsewhere it is inseparable.

b Other than these, are separated.

Another utlara, means quarter.

VPr. 5.2 declars a word formed with tara and tama not separable, when opposed in meaning to "south"; that is, when meaning "north" - this being, as we may suppose, another case of samjñā. This principle is so far followed in our text that the word is never divided, when it has the meaning "north"; but it is also left without avagraha at 3.5.5; 4.22.6: 5.28.10; 6.118.3, 134.2; 8.2.15; 12.1.15 (leaving aside the cases registered in uttarasyam dist etc.), where it has its own proper signification 'upper', or 'superior'. 'remoter' or 'later'. W. thinks that the true principle

which should determine the separation or nonseparation was misapplied by the constructors of our Pada text; cp. his note to CA. 4.16.

217j. āyán, acute on the final, looking like a noun, should be divided with a; ayan pra candramah (is an example); One should not divide it as a verb, either acute on the first or enclitic.

217k. Separation is not made between- mana and the base ending in  $\alpha$ ; yájamāna etc. are illustrative examples.

2171. One should not make division between - ka and the base ending in a vowel, túṇḍikāḥ etc. are illustrative examples.

MS. svarānta - a slip.

Better tundikah sing.; śakāt doubtful.

Details: Weber, Ind. Stud. 13, pp. 16-17.

217m. ánuditām, uditā, sasamudye (?), and udyámānam are from V ud (=vad) with prasarana; (here the root is)

MS. udina a slip for -nā.

prasāriņā = samprasāriņā; but at 153c. prasāraņa = contraction, i. e. bh = p.

217n. atişthipam, atitrasan, ápapuşah, and avavrtran are from reduplicated ( V sthä, V tras, V pä, and V vrt) ; the first letter (ti, pa, va) belongs to the root itself; it is not a preposition; (hence not separated).

Cp. L. p. 506.

MS. corrupt ; read :-

—avavrtrann, abhyastāt ; tasy aiva ; nopasargaļi ! 2170. avadyá is from ∨ vad ; (a denotes) negation ; it means anudyam.

MS. corrupt; punctuate:-

avadyam, vadih, pratisedhah, anudyam I anudyam = a + vad = na vaktavyam.

217p. vidátha is from V vid ; in the sense of lyuf (= ana) ; no preposition.

Etymology much discussed: Bloomfield, JAOS. 19, 12ff; Foy, KZ. 34, pp. 226 -227; Oldenberg, ZDMG. 54, 608ff; Geldner, ZDMG. 52, p. 751; Bloomfield, JAOS. 45, p. 159; 48, pp. 200-224.

Better vedanam.

217q. These also from V vid; vidānáh, vídāne. vidyúh; no preposition.

lokám = logám: confusion of k and g not infre-

vidyutam a slip for vittam.

Also vittvá, videsta, vidá, and vittă.

avitā a slip.

217r. In ápasprdhethām (?), ānrcúh, ānašānáh, ājím, šśúḥ, āyóḥ, ādyám, and (an +;) ādyám, the first vowel is a part of the root, with penultimate lengthened; no preposition.

MS. corrupt ; read:—

-śānā ājim āśur āyor ādyam anādyam-.

The roots are  $\sqrt{rc}$ ,  $\sqrt{as}$ ,  $\sqrt{aj}$ ,  $\sqrt{as}$ ,  $\sqrt{i}$ , and  $\sqrt{ad}$ .

ápasprdhethām irrelevant, an intrusion from scholium; P. 6.1.36 reads "apasprdhethām ānrcur anrhur" etc.

217s. In acikradat etc. the root is reduplicated; no com-

CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.

MS. corrupt; read :-

davidyutat taritratah karikratam (?) ji jyāsatah sarisrpam varīvrjan marīmráam adidyutat —.

P. 7.4.65 contains, besides others, 2, 7, 8, 12.

sarisrpatam and varivrjan are not found in AV.; these are intrusion from P.; cp. 217r.

varīvarjāyantī registered under 220.

"śāśadānah śāśādyamānah" Nir 6.16; śāśādyamānah intrusion from Nir.; ep. 57b. note.

Enumeration: L. p. 506: Negelein, Zur Sprachgeschichte des Veda p. 80.

- 218. (1) Nor in a copulative compound, made up of the names of divinities;
  - also not after a long vowel before bhili, bhyām, bhyas, and su.

MS. joins both rules into one. Parallel: VPr. 5.12, 27. The rule is not followed in TSPada: Weber, Ind. Stud. 13, p. 40.

Devatādvandva: Reuter, KZ. 31, p. 172 seq.

218b. Separation is not made between themes, ending in letters other than long vowels, and su, with its s changed into s; agnisu is an illustrative example.

218b-218c go together.

219. A monosyllabic (compound-) member, which has suffered change of elongation and has a vowel as final, is not divided; such is the opinion of Śākalya.

Parallel: VPr. 5.28; CA. 4.55; Weber, Ind. Stud. 13, pp. 39-40.

The prescription is generally followed by all the Padas.

Śākalya = Padakāra, mentioned at 217a. 1, perhaps the originator of the Prātiśākhya literature.

220. A monosyllabic memober ending in a vowel, preceded by privative a, is not separated, except in aprayava etc.

Parallel: VPr. 5.24; CA. 4.56; TSPada does not follow this: Weber, Ind. Stud. 13, p. 41.

220b. panispadá etc. do nat suffer separation.

221. Or in particular letter (?), gender, accent, case, and number?

svara repeated.

Emend into varnalinga- as in 222-223.

Statement incomplete; predicate missing. Does it mean that all grammatical phenomena are restricted to particular letters and gender etc., or does it imply that avagraha is restricted to particular letters etc.?

Avagraha according to accent: 217c. -217i.

222. The poets have observed in the ancient (Prātiśākhya or grammatical) rules, that in the sacred text, letter, gender, accent. case, and number are (liable to be) reversed.

vākyavyatyayaļ = vacana— as in 221; or reversion of the sentence-structure as in the order of preposition and verb (W. 1081.a).

Cp. Kārikā to P. 3.1.85.

223. Letter, elision, augment. short, long, protracted, middle, and active are (liable to be) reversed.

varna = samdhi; cp. note on 2. Varna = letter in varnavyatyayah; MBh. II. 64. on P. 3.1.85.

On the reversion of accent cp. Wa. II.1. § 17a, pp. 40-41.

ātmanebhāṣā=ātmanepada. api + √i = reversion. Read ātmanebhāṣā(||) parasamibhāṣā(||) from -bhāṣa. The words do not occur in P. They are first noted by Kātyāyana under P. 6.3.8:—

ātmanebhāṣaparasmaibhāṣayor upasaṃkhyānam ! Compare also Bhīmasena's Dhātupāṭha MS., Cambridge Add. 1402:—

śrīgaņeśāya namaļı blu sattāyām udātta h parasmaibhāṣaḥ—

noted by Liebich, in Kşīratarangiņī p. 243.

Was the term evolved after P's time, or does it belong to a school different from that of P., or was it current in a part of the country different from that of P.?

223b. Out of conjecture or grammatical consideration, one should not change the traditional (sacred text); hely congregation is (traditionally) said to be its (true) grammar; we have seen, in the previous rules, both prescriptions and exceptions.

Better vidhi-vyatyayah (şaşthī-samāsa); the treatise generally records exceptions.

223c. The sacred text being unlimited, if we have missed to teach in this *Reader* (any word), which ought to have been taught, its description is holy congregation, its description holy congregation.

lakşanam : śabdo lakşyah sütram lakşanam , MBh. I. p. 421 : also III. p. 85.

The two Kārikās occur, in a mutilated form, at the end of CCA; correct them, accordingly, there.

# INDICES

## WORD-INDEX TO THE ABR. SUTRAS

```
akārāntāni 1. 24.
                                            taddhita-1. 39.
                                                                            anyatra 2. 3, 12, 74, 75; 3. 19, 24,
akāra —antah 1. 35.
                                           trtīyā- 3. 48.
                                                                            anya —yogāt 1. 25.
     -antāt 3. 20.
                                           hrasva- 3. 74.
                                                                                  -varņāntāt 2. 44.
                                      antasya, at- 2. 40.
      -antāni 2. 56.
                                                                            anyāni 2. 13, 30.
     -īkārau 3. 18.
                                      antah, akāra— 1. 35.
                                                                            apavādah 1. 28, 44, 51; 2, 9; 3, 63.
                                            yakāra— 3. 34.
akārāt 1. 34.
                                                                            api —pūrvah 3. 4.
                                                                            apiyanti 3. 82.
aksaram, eka- 3. 78, 79.
                                      antāt, akāra— 3. 20.
akşarasya, ādi- 3. 13.
                                            anyavarna- 2. 44.
                                                                            apoditam 1, 19.
                                            avarna- 1. 7.
                                                                            abhyāsasya 2. 55; 3. 68.
akşarāņi, eka— 1. 53.
                                            ākāra- 2. 19.
                                                                            ayakāram 3. 47.
agranthe 1. 38.
ajára -- ādīnām 1. 34.
                                           ekāra- 3. 21.
                                                                            avagrahah 2. 69.
                                           okāra- 3. 22.
                                                                            avagrahe, nakāra— 2. 61.
añcatau 3. 76.
                                           krt- 3. 26.
                                                                            avagraha, nakāra—hāni 2. 60.
at 2. 38.
                                           gakāra- 2. 20.
                                                                                     makāra—hāņi 2, 62,
at, -antasya 2. 40.
                                                                            avayave 3. 44.
                                           ni- 3. 26.
atah 1. 1; 2. 30.
                                           sa- 2. 18.
                                                                            avarna —madhyah 1. 6.
atha 1. 1.
                                           hakāra— 3. 35.
                                                                                    -antam 3. 79.
advatanyah 2. 30b.
                                                                                   -antāt 1. 7.
                                      antāni, akāra— 2. 56.
adhikarane, samāna— 2. 68
                                            üşma- 2. 16, 22, 29, 30, 32.
                                                                            avyayāni 3. 2.
adhyayanasya, nyāya-1.1.
                                            ekāra— 2. 53.
                                                                            avyayānām, nipāta— 3. 75.
anămredităni 3. 6.
                                                                            avyayena 3. 29.
                                            aikāra-2. 14.
anārse 3. 3.
                                                                            artha —pādādişu 1. 18.
                                            takāra-3. 25.
anighātah 1. 21, 22, 25.
                                                                            arthe 1, 35.
                                            trtīyā-2. 33.
aningvesu 3.67.
                                                                                  samāna— 2. 68, 77.
                                            nakāra-2. 80, 82.
anudāttam 2. 21.
                                                                                  saptami- 2. 6, 7.
                                            svara-2. 25, 27.
anudāttāni 1. 19, 45, 54.
                                                                            ardhasya 1. 31.
                                      antaram, pratyaya-1. 41; 2. 8.
anupasargāt 3. 64.
                                                                            aśva, —ādīnām 3. 69.
                                      antodattom 1. 32; 2. 26.
anena 1. 26.
                                                                            asama, -vibhage 1. 31.
                                      antodăttatvam 1, 43.
anta üsma—ābādhāni 2. 25.
                                                                            asamāse 1. 56; 3. 74.
                                      antodattadīni 1. 57.
     svara-ābādhāni 2. 16.
                                                                            asteh 2. 11.
                                      antodăttăni 1. 37.
antam, avarna- 3. 79.
```

amantritam-1. 18, 30.

āmantritāt 1. 23. asmad, —ādeśe 2. 59. āmantritāni 1. 50. asmin 1. 35; 2. 7, 77. āmredita, —sadršāni 3. 6. asya 2. 38; 3. 74. —samāsasya 3. 5. Ākam 2. 4. āśisi 1. 40. ākārah 1. 6. ekārah 2. 2. Ikāra, —ādau 1. 8. ākārāt 2. 43. ekārāt 3. 16. ingyate 3. 76. ākāra —antāt 2. 19. ingyesu 3. 67. -šbādhe 2. 14. iti 1. 3, 26, 27, 30, 32, 34, 35, 38, -upadhāni 2. 15. 41, 42, 47, 48, 56; 2. 4, 7, 10, ākhyātam 1. 12, 18; 2. 20: 12, 28, 30, 31, 33, 34, 35, 36, ākhyātāni 1. 46, 49. ekena 1. 14. 63, 66, 67, 70, 77, 78; 3. 8, ākhyātene 3. 28. 15, 16, 19, 20, 33, 42, 43, 45, ākhyānam, devatā- 2. 10. eteh 2. 12; 3. 27. 46, 47, 48, 49, 50, 52, 53, 54, āgama 3. 82. eva 2. 20. āgamau 3. 18. 55, 74. ātmanebhāṣā(h) 3. 82. itau 3. 3. Okārah 3. 3. ādi, pāda-vat 1. 20. idam 1. 32. ādayah 2. 45. ihi 2. 12. Īkāra —ūkārau 2. 6. ādih, kakāra— 3. 40, 55. ka, -nau 3. 38. akāra—rau 3. 18. nakāra— 3. 55. kanvalā 2. 1. īkārah 3. 42. rephanakara— 3. 52. repha-3. 41. Ukārasya 1.57. kam 1. 47. ādibhyah, bhūta— 2. 46. uttamam 3. 11. uttamān 2. 78. ădișu 2. 5; uttame 1.55. dīrghāvutvāya— 2. 72. kāvya 1. 38. śakalyeşi— 2. 5. uttamesu 2. 78. krchra 2. 70. uttara, -padam 2. 46. ādīnām; ajara— 1. 34. krnotu 3. 8. aśva- 3. 69. —padādyasya 3. 73, 75. pāda-1. 19, 51. -pade 3. 12, 66, 67. sātrāsāha— 3. 73. ut, —pūrvah 3. 23. kramah 3. 30. ādīni, asmai šata— 2. 68. udaka 2. 70. kşaiprah 1. 57. ekāra— 3. 27. udāttam 1. 4, 18, 34; 3. 11. vyāghra- 1. 19. Khyayau 3. 83. udātta, —samhitāni 2. 58. ādau, ikāra— 1. 8. khyātau 3. 33. udāttah 2. 59. yakāra— 3. 14. udāttena 2. 58. -samyoga- 2. 22, 27. upadhā, ākāra—dhāni 2. 15. śakāra- 2, 23. ga, -mau 3. 37. dirgha—dhasya 2. 73. āditah - 2. 38. dīrgha—dhah 3. 59. gambhīram 2. 70. ādisvaritāni-1. 52. hrasva-dhasya 3, 58. ādeśah, vibhakti-2, 2. Ghosavat 3. 1. upasarga, —pūrvam 1. 12. prakṛti-2. 69. —sadršāni 1. 49. ādeśe, asmat-2. 59. upasargasya 3. 66. ādyaksarasya 3. 13. upasargena 2. 63; 3. 28. nī, -antāt 3. 26. ādyasya, uttarapada—3. 73, 75. upasarge, dvi-1. 10. ādyudāttam—1. 36; 2. 46. upācāra 3. 7. ādyudāttāt 1. 23. upottame 1. 5. ābādha, ūsmānta —dhāni 2. 16, 25 Ūkāra, ikara—rau 2. 6. ākāra—dhe 2. 14. ūșma, —antăni 2. 16, 22, 29, 30, 32 —yogāt 1. 21. takāra—dhe 2, 57. —antābādhāni 2. 25. catvāri 1. 57. makāra—dhe 2. 80, 81. Eka, —aksaram 3. 78, 79.

-adese 1. 6; 2. 42, 58. ekavacana, —dvivacanabahuvacanāni 2. 29. ekayacanam 2. 11, 20b. ekayacanāni 2. 31, 56; 3. 24. ekāra, —ādīni 3. 27. -ādau 1. 9. -antāt 3. 21. -antān. 2. 53. etena 1. 27; 2. 63. Aikāra, —antāni 2. 14. okāra, —antāt 3. 22. kakāra, —ādih 3. 40. ka, —payoh 3. 60 kāraņa, para-ņāni 1. 16. lupta-ņāni 1. 24. krt, —antāt 3. 26. -ante 1, 10; 2, 44. Gakāra, —antāt 2. 20 gati, -pūrvah 1. 11. grantha, a+granthe 2. 38. Nakāra, repha—ādih 3. 52. —avagrahāņi 2. 60. Ca 1. 7, 8, 9, 28, 43, 57; 2, 6, 18, 19, 22, 23, 27, 44, 61, 69, 71, 72; 3. 2, 21, 22, 28, 29, 67, 70.

Chandasi 2. 2, 39: 3. 68, 81. Jātih 1. 32.

```
jāyā 2. 70.
                                      Na 3. 15. 26. 76.
                                                                             pārsadam 1. 1.
Natva 3. 7.
                                            -lope 2, 71.
                                                                             pumsi 2. 70.
na, -yau 3. 45.
                                            -hi 1. 26.
                                                                            pum, -vacanāni 2. 15.
Ta, -mau 3. 36.
                                      nakāra.
                                                                             pūrva, -padaprakrtisvarah 1. 44.
   -varge 3. 58.
                                            -antāni 2. 80, 82.
                                                                                   -padāt 3. 65.
    -varnalopah 1. 43.
                                            -avagrahe 2. 61.
                                                                                   -parau 3. 17.
takāra. —antāni 3. 25.
                                            -ādih 3. 55.
                                                                             pūrvam 1. 13; 2. 7.
       -ante 2. 79.
                                      nakārasya 3. 56, 57.
                                                                                  upasarga- 1, 12,
       -ābādhe 2. 57.
                                      natikāni, dvi- 1. 15.
                                                                            pūrvasya 3. 18.
takārah 3. 31.
                                      napumsaka, -- bahuvacanāni 2. 36.
                                                                            pūrvah, gati- 1. 11.
tat 1.'28.
                                      napumsakam 1. 32, 36.
                                                                                  api- 3. 4.
taddhita. -antam 1. 39.
                                      nānā, —padāni 2. 54.
                                                                                  ut- 3. 23.
tam 2, 77.
                                      nāma 3. 74.
                                                                             prakrti, repha- 3. 1.
tasya 1. 32, 44.
                                            -sadráani 1. 46.
                                                                                   pürvapada-svarah 1. 44.
tu 2. 42; 3. 59.
                                      nāsikā 2. 70.
                                                                             prakṛtibhāvah 2. 61.
trtīyā, —antam 3. 48.
                                      nipāta, —avyayānām 3. 75.
                                                                             prakrtyā 2. 33, 45, 58.
       -antāni 2. 33.
                                      nipātah 1. 47, 48.
                                                                             pragrhya, -madhye 2. 46.
       -samdehe 2. 18.
                                      nu 3. 20.
                                                                             pratisedhah 2. 59.
te 2. 46.
                                                                             pratiședhāt 1. 34.
                                       naigamī 2. 57.
Dadāteh 2. 65.
                                      nyāya, -adhyayanasya 1. 1.
                                                                             prátyáñcam 1. 5.
dadhātih 3. 4.
                                                                             pratyaya, -lopinah 2. 19.
                                      Pa, -nau 3. 39.
danta 2. 70.
                                                                                       -antaram 1. 41; 2. 8.
                                      pañcapadyam 1. 57.
dāru 2. 70.
                                      pañcamyāh 3. 61.
                                                                             pratyaye, lupta- 3. 76.
devatā, —ākhyānam 2. 10,
                                      patih 2. 46.
                                                                             prathamasya 3. 71.
        -dvandve 3. 77.
                                       pada, uttara—ādyasya 3. 75.
                                                                             práh 2. 37.
dīrgha 3. 82.
                                            pūrva—prakrtisvarah 1. 14.
                                                                             praisanyah 2. 11, 56.
      -upadhah 3. 59.
                                             -lopeşu 1. 20.
                                                                             pluta 3. 82.
      -upadhasya 2. 73.
                                            -vidhih 1. 3.
                                                                             Bah 3, 33,
                                             -vyavāye 2. 68.
dirghah 2. 37; 3. 14, 66, 67, 68.
                                                                             bahuvacanam 1. 29.
                                       padam 1. 18, 28.
                                                                              bahuvacanāni, eka— 2. 29.
dirghatva 3. 7.
                                       padāt, pūrva— 3. 65.
dirghat 3. 77.
                                                                                   stri- 2. 32.
                                       padānām 1. 2.
dvandve, devata- 3. 77.
                                                                                   napumsaka- 2, 36,
                                       pade, uttara- 3. 12, 66, 67.
dvi, -upasarge 1. 10.
                                                                              bahulam 3. 14.
                                       padyatih 2. 75.
      -- jakāre 2. 48.
                                                                              brhaspáti, -- ādīnām 1. 4.
                                       para, -kāraņāni 1. 16.
      -takāram 3. 51.
                                                                              brahmanah 1. 35.
                                             -yogini 1. 17.
      -takārāni 2. 51.
                                                                              brahmá 1. 35.
      -nakārāni 2. 52.
                                                                              Bha. -vau 3. 54.
                                       paratah 2. 22, 27.
      -natikāni 1. 15.
                                                                              bhih 3. 77.
                                       param 1. 34.
       -pakārāņi 2. 50.
                                       pararupam 2. 5.
                                                                              bhūta, —ādibhyah 2. 46.
                                                                              bhūte 2. 20b, 38, 67.
      -yakārāni 1. 55; 2. 47.
                                       parasmaibhāṣā(h) 3. 82.
      -lakāram 2. 49.
                                       parah 3. 16.
                                                                              bhyah 3. 77.
                                       parena 1. 28.
                                                                              bhyam 3, 77.
dvitīyasya 3. 72.
                                       parau, purva- 3. 17.
                                                                              Ma, -rau 3. 46.
dvitīyodāttāni 1. 33.
                                                                              makāra, —antāni 2. 15, 81.
                                       pā 2. 30.
dvivacana 2. 29.
                                                                                       -avagrahāņi 2. 62.
                                       pātayateh 2. 73.
dvivacane 2. 28.
                                                                                       -abadhe 2, 80.
                                       pāda 2. 70.
dvisah 1. 29.
                                                                                       -lopah 2. 4.
                                             artha-ādişu 1. 18.
dvih 1. 4.
                                             -ādivat 1. 20.
                                                                              matau 3. 9, 69.
dve 1. 5, 14.
                                             -ādīnām 1. 19, 51.
                                                                              madhyah, avarna-1. 6.
Dha, —mau 3. 49.
                                                                              madhyamasya 2. 11, 20b, 56.
 dhātuh 1. 11.
                                       pādasya 2. 71.
                                                                              madhye, pragrhya-2. 46
                                       padayatih 2. 74.
 dhau 3. 33.
```

repha- 2, 31, 32, mahatah 1. 42. māvat 2, 70. māsa 2. 70. Yakara, -antah 3. 34. -ādau 3. 14. -lopah 2. 8. yakārah 3. 43. yat 1. 27. yathā 1. 48. -śāstram 3. 30. yadā 1. 11. yanti, api- 3. 82 yāt 1. 57. yāni 2. 15. yuktam 1. 28. yuktāni 1. 26. yena 1. 28. yogah 1. 28. yogāt, anya-1. 25. ca- 1. 21, 22, 25. yogini, para-1, 17. Ra, -yau 3. 53. rātri (?) 2. 70. repha, -ādih 3. 41. -hakārādih 3. 52. -madhye 3. 31, 32. -prakṛti 3. 1. rephah 3: 57. La, -mau 3. 50. linga 3. 80. 81. sarva-vacanesu 1. 56; 3, 70. lupta, —kāraņāni 1. 24. -pratyaye 3. 76. --- sesena 2. 69. luptam 1. 28. lupyate 3. 26. lopa 3. 82. -samdehe 2, 17. —uttarapada—lpeşu 1. 20. lopah 3 15. tavarna- 1. 43. makara- 2, 4. yakāra— 2. 8. lopinah, pratyaya- 2. 19. vakārasya 3. 15. vacana pum-nāni 2. 15.

sarvalinga—neşu 1. 56; 3 70.

vacanāt 1. 28. vacane 1, 13. varna 3, 81, 82. anya —antāt 2. 44. vartayisyāmah 1. 1. 1. 15, 24, 28, 32, 41; 2. 8, 9; 3. 26, 44. -yogāt 1. 22. vākya, —viparyaye 1. 20. vikāre 3. 44. vigrahah 3. 28. vidyāt 1. 2. vidhih, pada- 1. 3. viparyaye, vākya- 1, 20. vibhakti 3. 80, 81, ādeśah 2. 2. vibhāge, asama— 1. 31. viśistāni, svara— 1. 50. viśesah 1. 6. viśesesu 3. 80. visarjanīya, —antāh 2. 24. visarjanīyah 3. 56. visarjanīyasya 3. 10, 59, 62. vrddhih 3. 13. vrddhyā 3. 78. vyanjane 2. 41. vyatyayah 3. 81. vyavāye, pada— 2. 68. vyāghra, —ādīni 1. 19. Sakalyeşi, —ādisu 2. 5. śakāra, --ādau 2. 23. śabdena, sva— 2. 64. śāstram, yathā— 3. 30. suceh 3. 33. śe 2. 70. śesena, lupta-2. 69. Sakārah 3. 64. şatva 3. 7. şatvasya 3. 63. Samyoga, —ādau 2. 22, 27. samyogah 3. 34, 35, 40, 41, 52. samyoge 3, 30. samhitā, udātta -ni 2. 58. samhitām 1. 2. samhitāyām 3. 10. sakārah 3 32, 60, 62, sakāre 2. 22, 27. sacatih 2. 3.

samjñāyām 1. 38. satteh 3. 51. sadrśāni, āmredita— 3. 6. upasarga-1. 49. nāma- 1, 46. samdehe, trtīyā— 2. 18. lopa-2. 17. saptadhātu 3. 59. saptami, -arthe 2. 6. samastam 3, 78. samastene 1, 27. samāna 2. 70. -adhikarane 2. 68. -arthe 2. 68. samāpatteh 3. 7. samāsasya, āmredta— 3. 5. samāse 3. 60. sa, -antāt 2. 18. -yakāram 2. 7. -yakārāni 2. 76. sarva, —lingavacaneșu 1. 56; 3. 70. sarvatra 1. 30, 57. saha 2. 70. sārvadhātuke 2. 66. su 2. 63. suh 3. 26. strī, —ekavacanāni 2. 15. bahuvacanāni 2. 32. svara 3. 80, 81. -viśistāni 1. 50. -antāni 2. 25. 27. -antābādhāni 2, 16, svarah 1. 20. prakrti- 1. 44. svaresu 3. 1. svaritāni 1. 53, 54; 2. 58. sva, - śabdena 2. 64. Hakāra, —antah 3. 35. hrdaya 2. 70. hṛṣih 3. 23. hyastanyām 3. 27. hrasva 3.82. -antam 3. 74. -upadhasya 3. 58. -upadhāni 2. 15. hrasvah 3. 9, 12. hrasvau 3, 17.

## WORD-INDEX TO APRM.

Reference according to the APRM. division. The first figure stands for Prapathaka, second for Kandika, third for page and fourth for line. Thus:—

akāraņam III. 18: 134. 19=third Prapāthaka, 18th Kandikā, 134th page and 19th line.

```
akāranam III. 18: 134. 19.
                                      atra I. 1: 3. 6, 2: 4. 5; III. 6:
                                                                            anupalaksyah I. 4:6.6.
akāra, —antam I. 2: 4. 31.
                                           106. 10; 25: 161. 15, 26:
                                                                            anusāriņīm, āmnāya— III. 5 :
       -antāt II. 5 : 58. 9 ;
                                                              165, 17,
                                                                                                  105. 30.
                                      atha I. 2: 3. 7, 2: 4. 1, 19: 42.
                12:70.22.
                                                                            anekam I. 8: 14. 8.
       -antāni III. 16: 132. 20.
                                            12; III. 17: 133. 29. 18:
                                                                            anta, —velāyām I. 2: 4. 17.
                                                           134, 16, (?)
       -ādi I. 2: 4. 25; II. 12:
                                                                            antah, yakāra— III. 9: 114. 4.
                     70, 22, 29,
                                      athavā I. 8: 14. 9.
                                                                                 repha- III. 9:114. 20.
       -ādīni II. 14:73.17.
                                                                            antam, akāra— I. 2: 4. 30.
                                      adya III. 22: 146. 22.
       -ādau III. 1:97.17.
                                                                                  ancati- II. 22: 92, 20, 22,
                                      adyatanyāh II. 18:86.30.
     ? - ābādhe II. 16: 78. 15.
                                      adhikaranam, samana- I. 15: 26.
                                                                                 krt- I. 16: 30, 25.
                                                                                 takāra- I. 2: 4. 30.
       -pratyayah I. 2: 4. 25.
akārah II. 12: 70. 19.
                                                                                 dirgha- III. 17: 134. 4.
                                      adhikarane, samāna— II. 19:87.
                                                                                 prathama- II. 22:92. 20.
akārāt II. 12: 70. 22: III. 25:
                                                      14, 16, 27, 88. 1.
                         161. 9.
                                      adhigatah, nyāya— I. 3:5.12.
                                                                                 samānāksaradīrgha— III. 16:
akāre III. 16: 132. 4.
                                      adhyeyam I. 1: 3. 12.
                                                                                                      132, 11,
                                                                            antāh, anik- III. 18: 134. 21.
                                      anantah III. 11: 120. 1, 7.
áksah I. 16: 30. 25.
                                                                                 dirgha- II. 12: 71. 3.
                                      anarthaka, -karmapravacaniya
aksara, samāna—dīrghāntam
                                                                            antāt, akāra— II. 5 : 58. 9. 70. 23.
           III. 16: 132. 11.
                                                        I. 6: 12. 12.
                                                                                 anunasika— II. 5: 58. 5.
                                      anarthakah I. 5: 9. 13, 6: 11. 29.
aghosah II. 12: 70. 23.
                                                                                 avarpa-I. 4:6. 19, 8. 25,
                                      anāmnātam III. 26: 169. 5.
an (n) II. 14: 73. 17
                                                                                                       9. 7.
                                      anik, -antāh III. 18: 134. 21.
ajusi I. 3:5.28.
                                      anicah III. 18: 134. 19.
                                                                                 ākāra— II. 5 : 58. 1.
      -parau I. 3:6.3.
                                      anudāttam I. 3: 6. 2, 6: 11. 16,
                                                                                 ekāra- II. 14 : 74. 16.
añcatı, -antam II. 22: 92. 20, 22.
                                            19:41.21, 26, II. 17:84.4.
                                                                                  gakāra— II. 5: 58. 7.
añcatau III. 18: 134. 21.
                                            20:88.7; III. 24:160.33.
at, —pratyayasya II. 1:51.9.
                                                                                 dakāra— II. 15 : 78. 5.
                                      anudāttāh II. 17: 82. 1, 83. 29.
                                                                                  vyañjana- I. 2: 4. 26.
atah II. 11:68.22, 22:92.22;
                                      anudāttāt I. 12 : 23. 3, 20 : 43. 18.
                                                                            antānām, makāra— I. 3 : 5. 17.
     III. 11: 118. 31, 15: 131. 29,
                                      anudattani II. 17: 82. 2, 19: 87. 4.
                                                                            antāni, akāra— III. 16: 132. 21.
     24: 157. 15, 158. 13, 21, 159.
                                      anudyam III. 25: 162. 11.
                                                                                  üşma- II. 10 : 67. 20,
                                      anunasika, —antat II. 5:58.5.
                                                                                                     68. 6.
atulyatvāt I. 4: 6. 6; 8: 14. 10.
```

takāra— II. 22: 94. 30. trtīyā-II. 10: 67. 24. makāra- II. 22: 95. 7. antena III. 2:98.8. antare, śākhā— I. 2: 4. 28. antareşu, śākhā— I. 1: 3. 15. antodattah I. 3:6.4. antodāttam I. 3:5.4,8; II. 19: 87. 15, 88. 2; III. 24 : 157. 1, 160, 22, antodattani II. 19: 87. 4, 5, 8, 13, 20:88.8. anya, —yuktaih I. 6: 12. 12. -svarāni I. 16: 29. 3, 17: 35. 18, 18 : 38. 3, 19 : 41. 13. anyatarasya III. 5:106. 2. anyatah III. 26: 165. 17. anyatra I. 2: 3. 24, 4. 5, 10, 26, 3:5.4,8; II.11:68. 21, 22, 69. 17, 15: 77. 12, 17:84.3, 22:92.22; III. 1:97. 18, 6:107. 1, 9: 114. 3, 11: 118. 31, 15: 131. 29. anyatvāt, svara— I. 1: 3. 15. varna- I. 1: 3. 15. anyat I. 9: 17. 31. anyathā I. 1: 3. 15, 2: 4. 2, 13; III. 26: 169. 2. anyasmāt 1. 9: 17. 29. anyā III. 24 : 160. 22. anyāni II. 10: 67. 20, 25, 68, 5: III. 24: 157. 15, 158. 13, 21, 159. 29. anyesam III. 15:131.10. anvādeše II. 19: 87. 4. apa, pra+apābhyām III. 18:134. 21, 135. 21. aparimeyatvāt III. 26: 169. 7 apavadati I. 22: 49. 1. apavādah I. 1: 3. 16, 2: 4. 12, 6: 11. 20, 10: 18. 19, 16: 29. 3, 17: 35. 18, 18: 38. 3, 19: 41. 13; II. 15: 78. 8; III. 1:97. 7, 2:98.7,3:98.18,4: 100. 27, 101. 13, 102. 13, 6: 106. 7, 11: 120. 7, 121. 4. api I. 1: 3. 12, 2: 4. 28, 3: 5. 15,

16, 8 : 14. 8, 15 : 26. 28; II. 19:88. 1; III. 1:97. 17, 7: 111. 1, 16: 132. 5, 25:161.9, 26:165.17. abhyastāh III. 25 : 164. 3. abhyastāt III. 25: 162. 1. abhyāsah JI. 17:80.19. abhyāsasya III. 8: 113. 18. ayam I. 1: 3. 10, 2: 4. 25. artha, -ādau II. 19:87.8. —pādādau II. 19:87.5, 8, 13. -pratyayakrtah I. 16:29. 3, 17: 35. 18, 18: 38. 3, 19:41.13. pañca —samniveśāt I. 1: 3. 20. -śabdatah I. 1:3.18. arthah, rsiproktamantrādiśabdasvarārthajñāna-I. 1:3.13. etāvattva- II. 20:88.7. arthatah, etacchabda— I. 2: 4, 19, artham II. 17:84.5. artham, amnayadardhya-I. 1:3. 14. iti- III. 18: 134, 17. kim- I. 3: 6. 3: II. 19: 87. 27. (Ms -ah) tat- II. 12: 71. 4. padasamdhāna— I. 1: 3. 9. arthe I. 3:5.4,5; II. 1:51, 9. 17:84.4. dik- III. 24: 158. 21. pūrana- III. 24: 157. 7. matu- III. 7:111. 1. 18: 134. 20. samāná- II. 19: 87. 14, 16, 27, 88. 1. sarvatah — III. 24: 157. 1. arthesu I. 1: 3. 19. ardheşu, uttara— I. 14: 26. 7. alam, -vijnānāya I. 1: 3. 14. alpasah I. 3:5.2. ava I. 19: 42. 9. avagrhņīyāt III. 24: 160. 23, 33, 26:165.20, 166.19. avagrhyate III. 18: 134. 18, 21, 24: 157. 1, 7, 12, 158. 9, 17, 31, 25: 161. 9. avagrhyante III. 24: 158. 13,

avapannam II. 15: 78. 6. avayave III. 9: 114. 7. avarņa, -antāt I. 4: 6. 19, 8. 25, 9. 7. -ādi II. 11:69.16, 12:70, 22. avarnāt II. 12: 70. 19. avasānesu I. 8: 16. 20. avyayam I. 19: 41. 21, 26. aştanah III. 3: 100. 3. astau I. 8: 14. 31, 9: 17. 6. asamāse III. 16: 132 5. asāmarthyeşu I. 6:12.11. asau III. 24: 158. 21. asti I. 8: 14. 10; II. 20: 88. 7. astu I. 1:3.3. asmad, —ādeśe II. 17:82.1. asmāt I. 9: 17. 24, 31, 14: 25. 15, 17. asmin I. 3:5.4,5,9,8:14. 10; III, 26: 169. 6. asya I. 1; 3. 16, 2: 4. 5. asyām I. 15: 27. 33. áha I. 14: 25. 17. Ākāra, —antāt II. 5:58. 1. -ābādhe II. 16:78. 16: III. 7: 110. 15. ākārah I. 4: 6. 19, 8. 25, 9. 1, 7. ākāreņa III. 24 : 160. 23. ākhyātam I. 6: 11. 27, 10: 18. 2, 18. 19: 42. 10; III. 2:98. 17, 16: 132, 11, 24: 160, 33, ākhyāte I. 8: 14. 7. ākhyātena I. 10: 18. 12. ākhyāyām, mṛga— I. 3:5.8. āgamah III. 8:113.18, 19. ācāryah I. 1: 3. 9; III. 5: 105. 30. ācāryaih III. 18: 134. 15. ātvāt, krta— II. 5:58.5. ādi, akāra— I. 2: 4. 25; II. I2: 70. 23, 30. avarna- II. 11: 69. 16; 12:70.22. dhātu— III. 25: 163. 14. rsiproktamantra— śabda 1. 1:3. aprayāva— varjitam III. 26: 166. 19. ādih I. 2: 4. 15, 3: 5. 4, 8; II. 1; 51. 10. gana- I. 3:5.17.

avagrahah III. 18: 134. 12, 14.

159. 29.

hakāra— III. 5: 105. 31. ādayah, kakúbh-- III. 18:134.16. ādisu, abhi vi tanu— I. 6: 12. 12. evam- I. 2: 4. 2. jakāra— II. 22: 92. 25. trtīyā- II. 19:87. 3. nīhārá— III. 12: 125. 29. vuvatí- III. 18: 134. 13. ādīn, yuvatī- III. 18: 134. 23. ādīnām, gavo bhavatha— I. 12: samudrá— III. 18: 134. 13. ādīni, akāra— II. 14:73.18. asmai śatá— II. 20: 88. 8. evam-I. 12: 22. 9, 14: 26. 26: II. 14: 73. 29, 15: 77. 15, 20, 25. mrdata- I. 12: 23. 3. ādau, akāra— III. 1: 97. 17. artha- II. 19: 87. 8. arthapāda— II, 19: 87. 5, 8, 13. ikāra- I. 4: 8. 25. ekāra— I. 4: 9. 7. pāda- II. 19: 87. 8; III. 17.: 134. 4. vakāra— III. 5: 105. 31. śakāra- II. 9: 66. 25. svara- III. 17: 133. 29. āditah I. 3:5.29. ādiśvāt I. 1: 3. 4. ādeśe, asmad— II. 17:82.1. yuşmad- II. 17:83.30. ādya; —caturthapratisedhe III. 6: 107. 18. ādyah I. 1:3.6. ādyudāttam I. I5: 26. 28; III. 24: . 157. 7, 160. 33. ādyudāttāt I. 15: 26. 27. ādyudāttāni I. 6: 29. 3; III. 24: 158. 21. ābādhah I. 1: 3. 18, 2: 4. 18. ābādhāya (?) III. 22: 146. 22. ābādhe II. 12: 70. 20. akāra—II. 16: 78. 16. ākāra— III. 7: 110. 15. ekapada- II. 16: 79. 13. takāra— III. 16: 132. 22. nakāra— II. 22: 93. 24, 94. 30, 95, 7, · nānāpada— II. 17:80 20. makāra— II. 22 : 94. 19.

āmantrita, —tulyavrtti I. 15:28. 28. -svarena I. 3: 6. 2. āmantritam I. 3: 6. 2, 15: 26. 27. ămantrităt I. 15: 26. 27, 28. 29. āmnātam III. 18: 134. 15, 26:169.2,3. āmnātavyam III. 26: 169. 5. āmnātavya, —āmnāyadaršī III. 5: 105. 30. āmnāyah I. 3:5.12. -anusāriņīm III. 5: 105. 30. —dārdhyārtham I. 1:3. 14. —vidhidarśanāt I. 8: 14. 10. āmnāyadaršī III. 5: 105. 30. āśisi III. 24 : 158. 13. āha I. 1: 3. 6. āhuh I. 8: 16. 22, 15: 26. 28, 28. 28. Ikāra, —ādau 1. 4: 8. 25. ikārāt III. 18: 134. 19. inganam III. 22: 146. 21. ingayet III. 18: 134. 20, 23, 24: 157. 15, 158. 21, 25: 161.14. ingyante III. 18: 134. 16. it I. 14: 25. 15. iti I. 1: 3. 6, 20, 2: 4. 2, 6, 8, 15, 25, 27, 3:5.4, 5, 6, 9, 10, 14, 6. 3, 4, 4: 6. 8, 16, 7. 27, 9. 2, 6: 11. 11, 13. 11, 15, 26, 8: 14. 9, 11, 15, 31, 15. 26, 29, 16, 20, 22, 9: 17, 6, 15, 24, 28, 31, 11: 20, 22, 21, 6, 14, 22. 9, 14 : 24. 13, 25. 15, 17, 26, 7, 26, 15: 27, 5, 33, 16: 31. 20, 22, 32. 32, 33. 10, 17 : 36. 21, 37. 16, 18, 19, 32, 18 : 38. 23, 40. 23, 19:42.9, 20:43.10,45. 9, 22:48.12, 25; II.1: 50. 1, 51. 10, 53. 6, 2: 53. 15, 3:55. 25, 56. 11, 4:57. 14, 6:58, 24, 8:63.6, 64. 4, 11:68.21, 22, 70.8 12: 71. 4, 14: 73. 20, 25, 29, 15: 77. 9, 13, 15, 20, 25, 16: 79. 12, 80. 7, 11, 17 : 80. 13, 81. 27, 84. 4, 18: 84. 22, 85. 5, 17, 22, 86. 9, 27, 30, 19 : 87. 13, 27, 20 : 88, 6, 21 : 91.

19, 92. 2, 4, 11, 22 : 93. 8, 24, 94. 16, 18, 30, 95. 7. III. 1:96.4,6,16,2:98. 18, 99. 4, 16, 3: 99. 21, 100. 15, 5: 105, 32, 106, 2, 6: 106. 17, 23, 107. 16, 18, 28, 108. 16, 20, 109. 1, 6, 7: 110. 5. 111. 2, 3, 9, 15, 8 111. 20, 25, 112. 4, 11, 113. 4, 7, 13, 16, 17, 18, 19, 22, 9:114.8, 11, 115.5, 11: 118. 31, 119. 9, 120. 9, 18, 13:128.25, 14:130.2.15: 131. 9, 14, 27, 132. 2. 16: 132. 10, 20, 17: 133. 28, 134. 4, 18 : 134. 17, 24 : 157. 12, 158. 9, 31, 160. 22, 163. 13, 164. 13, 168. 23, 25, 169. idam I. 1: 3. 14, 3: 5. 15. idamah II. 19:87.3. ime I. 1: 3. 6. iyatām I. 3:5.17. ivarnasthah III. 5: 105. 31. isyate II. 14: 73. 18; III. 18: 134. 14, 22 : 146. 21. iha I. 1: 3. 12. Īkāre III. 7: 111. 1. U I. 1:3.3. ukāra, —upadhānām I. 3:5.17. uktam I. 1: 3. 10, 4: 9. 2, 8: 14. 9; II. 1:51. 10, 12:71. 4. ucyate I. 1: 3. 6; III. 2: 98. 17. uccaih III. 2: 98. 18. uttame II, 22: 92. 20. . uttara, —ardheşu I. 14: 26. 7. uttaram I. 2: 4. 25; III. 26: 166. 18. uttarena I. 6: 12. 9. uttară III. 24 : 160. 22. út tisthata I. 15: 27. 33. udayah, taddhita- I. 6: 11. 10. udāttah I. 2: 4. 15, 3: 5. 4, 8. udāttam I. 6: 11. 17, 10: 18. 18, 19; II. 17: 84. 3. eka- I. 3: 6. 2. udăttena II. 17: 82. 2. udātta, —samhitāni II. 17:82.2. udattavat I. 6: 11. 28. udāharaņam III. 5: 105. 32, 16:

132. 6.

udāharaņāni I. 22 : 48. 18 ; II. 12: 70. 25. 14: 73. 19. 21. 90. 18; III. 16: 132. 13, 18: 134. 24, 26: 165. 21, 166. 20. uditah III. 18: 135. 21. uditāni I. 19: 42. 12. ndină III. 25 : 61. 22. upadhā III. 8:113.18. nkāra- nām I. 3:5.17. dīrgha— dham III. 25: 163. upanateh (or—tān?) III. 18: 134. upapada, karma- I. 2: 4. 25. upasargah I. 6:11.17; III. 25: 162. 1, 15, 25, 163. 14. upasargasya I. 19: 42. 10; II. 12:70.21. upasargena III. 7: 111. 15. upasargebhyah III. 18: 134. 23. upasarga —pūrvam I. 6:10.3. upācaritasya III. 4: 100. 27. ubhaya -drstatvāt II. 12': 70. 20. —samjāitāh II. 17:83. 29. ubhayoh I. 6: 12. 11. ubhābhyām I. 6: 12. 9. ubhe III. 2:98.8. Ūşma, -antāni II. 10: 67. 20. 24, 68. 5. Rsi, -prokta · I. 1: 3. 13. raibhyah I. 1: 3. 3. Fka, -- ādeśah III. 1:76.30. -ādeśe II. 17: 64. 15. -udāttam I. 3:6.2. -padāni II. 17: 80. 20. -padābādhe II. 16: 79. 13. -vacanam I. 17:37. 18; II. 5: 58. 3, 4. -vacanāni II. 5 : 58. 1; III. 16: 132. 21. -svaritam 1. 3: 6. 2. ekasmāt 1. 9: 17. 26, 28. ekena I. 8:14.7,9. ekādaśa I. 7:19.11; III. 1:97. 17. ekādeše II. 17:82. 2. ekāra —antāt II. 14: 74. 16. -ādau I. 4:9.7. etat III. 24: 157. 12, 158. 9, 17,

31, 26: 168, 24. -nyāyāt I. 2: 4 13, 3: 5. 2. —śabdārthatah I. 2:4.19. etāni I. 2: 4. 2, 19: 42. 9. etāvattva, —arthah II. 20: 88. 7. etāvattvam I. 1: 3. 18; 2: 4. 1. eva I. 1: 3. 20; II. 5: 58. 7, 12:70.22, 22:92.22; III. 16: 132. 11; 17: 133. 29, 134. 4, 18: 134. 22, 24: 157. 12, 158. 9, 17, 31, 25: 162. 1, 24, 26 : 169. 2. evam, I. 2: 4. 2, 12: 22. 9, 14: 26. 26; II. 14: 73. 29, 15: 77. 15, 20, 25. -ādişu I. 2: 4. 2. -prabhṛtīni I. 22:48.25; III. 16: 132. 20. eşām, I. 1: 3. 6. Aikāṇāḥ III. 6: 108. 16. 9: 114. 3. Okārah II. 12: 70. 30. om I. 1: 3. 1, 3, II. 1: 50. 1; III. 1:96. 2. Ka, -nau III. 9: 114. 8. 14. -- śabde III. 25 : 161. 14. kah I. 1:3.6; II. 19:109.22. kadācana III. 19: 136. 9. karma —upapadah I. 2: 4. 25. karmapravacnīya I. 6: 12. 12. karmapravacaniyah I. 5:9.13, 6:11.29. karmapravacanīyatvāt I. 2:4.10. kavih III. 24: 157. 15. kavibhih III. 26: 168. 24. kasmāt I. 2: 4. 10. kāni I. 1: 3. 15. kim I. 2: 4.5, 8, 4: 6. 19, 8. 26, 9. 7; III. 5:105. 32. -artham I. 3: 6. 3; II. 19. 87. 27. (MS.—thah) -prayojanah I. 1:3.9, kāraņam I. 2: 4. 5, 4: 6. 19, 8. 26, kāraņāni, pūrvalupta— I. 8:16. kāraņe I. 10 . 18. 2. kāraņena I. 8: 14. 7. kāle, bhūta— II. 12:70.23, 14: 73. 17. kidrk I. 2:4.1.

kuryāt I. 19: 42. 9; III. 26: 169. 2. krt, -antam I. 16: 30. 25. krtah, arthapratyaya- I. 16:29. 3, 17:35.18, 18:38.3, 19:41.13. svara- I. 4:6.6. -ātvāt II. 5 : 58. 5. krnotu I. 1: 3. 4. kṛṣṇa, —śabdasya 1. 3:5.8. kevalah I. 4:9.1. kevalāt II. 14: 73. 17. kva I. 20: 43. 16. kvacit I. 6:11.10, 16:29.3, 17: 35. 18, 18 : 38. 3, 19 : 41. 13; II. 11: 69. 17. 20: 88. 7; III. 1:97. 17, 22:146. 21, 169. 6. Gakāra, —antāt II. 5:58.7. gapah II. 12:71.4, 14:73.20: III. 5: 105. 30. -ādih I. 3:5.17. gatih I. 6: 9. 2. gatim III. 5: 105, 31. gamyate I. 1: 3. 20. gih I. 1: 3. 3. guruh III. 5: 105. 32. Ca I. 1: 3. 4, 8, 10, 15, 19, 2: 4. 5, 3:5.15, 30, 6.2, 4:6.19, 8. 25, 9. 7, 15: 28. 29, 19: 41. 21; II. 5:58.9,9:66.25,14: 74. 16, 17:84. 1, 2, 19:87. 5, 8, 14, 20:88.8; III. 4:102. 5, 6: 105. 30, 107. 29, 18: 134. 18, 22, 23, 24 : 158. 31, 26:165.14, 169.1. -pare I. 8: 15. 30. -vargasamyage II. 15: 77. 12. -vāyogāt I. 8:16.20. vāyoge I. 8:16.21. -vaivāvayutāni (?) I. 8: 16. 20. cakşuşam III. 6: 107. 16. catasṛṣu I. 15 : 27. 5. cătureșu I. 14 : 26. 7. catvāri I. 16 : 32. 32; II. 18 85. 17, 20 : 88. 7, 13. caturthe, ādya— pratiședhe III. 6: 107. 18.

caturthyāh 1. 17: 37. 19.

kutah I. 8: 14. 9.

```
caturdhā I. 19: 41. 26.
carkarītavat III. 8: 113. 19.
cet I. 3:5.8; II. 12:70.23.
cyavatinā I. 2: 4. 6.
Chandasah III. 26: 169. 7.
chandasi I. 8: 14. 8. 15: 28. 29;
         II. 12: 70. 20, 71. 4,
         III. 8: 113. 19.
Jakāra, —ādişu II. 22 : 92. 25.
jātah, pūrva— I. 3:5.5.
jñāna, rsiproktamantrādiśabda-
       svara—arthah I. 1: 3. 13.
jyéstha, -- sabdasya I. 3:5.4.
Natvasya III. 4: 102, 13.
Ta, —sau III. 18: 134. 20.
takāra —antam I. 2:4.30.
       -antāni II. 22:94.30;
      —ābādhe III. 16: 132. 22.
tat I. 1: 3. 14, 2: 4. 3, 10: 18. 18,
      15: 26. 28, 28. 29; II. 22:
      92. 22, 23, 25; III. 18:
      134. 15, 17, 24 : 160. 33,
         26:165.20, 166.19.
tat, -artham II. 12:71.4.
    -prayojanam II. 12:70.20.
    -vibhaktiparapūrvam II. 19:
                  87. 5, 14, 88. 1.
tasya I. 6: 11. 20, 22: 48. 18;
      II. 12: 70. 25, 14: 73. 19,
      15 : 78. 8, 21 : 90. 18;
      III. 11: 120. 7, 121. 4, 132.
      6, 13, 18 : 134. 24, 25 : 162.
      1, 26: 165. 21, 166. 20, 169.
                             3, 8.
te, —śabdāḥ II. 17:83.29,84.3.
tatah I. 22: 49. 1; II. 11: 68. 21.
tatra I. 6: 11. 10. 11. 11; II. 1:
      51. 9, 17: 84. 4.
tathā I. 1:3.8;2:4.26; II.22:
       92, 23; III. 26: 165. 20.
tadā II. 5:58. 3.
taddhita, —udayah I. 6: 11. 10.
taddhite III. 18: 134. 13.
tantūnām I. 1: 3. 8.
tapah I. 1: 3. 4.
tarka, —buddhyā III. 26: 169. 1.
tava II. 17:84.4.
tavai I. 3:5.30.
tadrk II. 12: 70. 24.
tāni I. 17: 37. 19, 19: 42. 9;
                II. 5:58. 10.
```

```
tu.I. 1: 3. 9, 6: 12. 8, 9, 15: 26.
        28; II. 14:73.18,17:
      84. 4; III. 17: 133. 29,
         134. 4, 18: 134. 21, 23.
tulya, amantrita-vrtti I. 15:28.
tulyatvāt, svarasamdhi— I. 4:8.
                     25, 26, 9. 8.
tulyā I. 2: 4. 19.
tṛtīyā, -antāni II. 10: 67. 24, 68.
      -ādişu II. 19:87.3.
tyám III. 17: 133. 18.
trayah I. 1: 3. 6.
tridhātu I. 19: 41. 21; III. 6:
                      106. 11.
trīņi I. 3: 5. 29, 4: 7. 27, 19: 42.
        9.; II. 3:56. 11, 18:85.
                       22, 86. 27:
Tha, sa-nāh III. 8:112.4.
Dakāra, —antāt II. 15: 78. 5.
darsanāt, āmnāyavidr — I. 8:14.
                               10.
darśayati III. 5: 105. 31.
dāru, - śilāmrdām I. 1:3.8.
dārdhya, āmnāya—artham I. 1:3.
                               14.
dik, -arthe III. 24: 158. 21.
diśa III. 24: 160. 22.
dipsati III. 6: 107. 18.
dirghal II. 12: 70. 22, 17:83.
         27; III. 13: 127. 22,
           14: 129. 8, 15: 131.
           10, 16: 132. 30, 17:
                       133. 28.
dirgha, -antam III. 17: 134. 4.
       -antah II. 12: 71. 3.
       -upadham III. 25: 163. 14.
       -dṛṣṭatvāt I. 4 : 6. 19.
     samānākşara—antam III. 16:
                          132. 11.
     —samśayāt III. 18: 135. 21.
dīrghatva, —samāpatteh III. 6:
                         106. 7.
dirghatvam II. 12: 70. 21; III. 16:
                        132. 4, 12.
duh I. 19: 42. 9, 10.
dráah III. 18: 134. 22.
dréyate I. 10: 18. 19, 15: 28. 29;
```

```
II. 12:70.21; III. 15:
          131. 10, 16: 132. 4, 17:
                           134. 4.
dráyeta II. 11: 69. 16. 12: 70. 30:
                 III. 24: 160. 22.
drstah III. 26: 169. 4.
dṛṣṭatvāt III. 22 : 146. 22. (or adṛ-)
     ubhaya- II. 12: 70, 20,
     dīrgha- I. 4: 4. 15.
dṛṣṭam III. 26 : 168. 24.
dṛṣṭyā, śāstra— III. 26: 169. 1.
drstva II. 17: 84. 5.
dvayoh I. 8: 16. 21, 19: 42. 10.
dvādaša I. 11: 20. 22; II. 11: 70.
                     8, 14: 73. 29.
dvi, —nakārāņi II. 15: 78. 6.
    -natike I. 8: 15. 30.
    -bhaktānām (-ru-?) III. 2:
                             98. 8.
     -vacanāni III. 7: 110. 5.
dvih III. 2: 98. 17.
dvitīya, —velāyām I. 2: 4. 15.
dve I. 4:6.8,8:14.7,15.26,
    29, 19:42.9; II. 11:69.
         17; III. 15: 131. 14.
dvitīyāyāh I. 17: 37. 18.
dvidhā II. 22: 92. 20.
Dha=adha(=atha) III. 18: 134.
dhātu, - adi III. 25: 163. 14.
dhātavah III. 25 : 164. 3.
dhātoh II. 5:58.5.
dhfh III. 17: 133. 18.
       I. 2: 4. 2, 8: 14. 7, 9, 10:
        18. 2, 18, 12: 18. 30, 31;
        II. 11: 69, 17, 14: 73. 18,
        17:80.19, 20:88.7;
        III. 5: 105. 31, 6: 106. 7,
        107. 29, 16: 132. 11, 18:
        134. 14, 16, 18, 20, 21,
        23, 22: 146. 21, 24: 157.
        1, 15, 158. 17, 21, 160. 33,
        25: 161. 9, 14, 162. 1, 15,
        25, 163: 14, 26 : 165. 20,
               166. 19, 169. 1, 2.
       -śabdapratysyah II. 15:
      kanau III. 9: 114. 8.
      sathanah III. 8: 112. 4.
nakāra, —ābādhe II. 22 : 93. 24,
                    94. 30, 95. 7.
```

dvi -rani II. 15: 78. 6. nakārasva I. 3 : 5. 13, 14. nayah (=nañah) III. 26: 166. 18. natike, dvi- I. 8: 15. 30. nanu I. 1: 3. 10. napumsakam I. 2: 4. 30. namah I. 1:3 1. namaskrtya I. 1 . 3. 3. nárāśámsah I. 3:5.30. nānā, —padāni II. 16:80.11. -padābādhe II. 17:80.20. nāma I. 2: 4. 1, 12, 18, 3: 5. 1, sukha- I. 19: 41. 21. nāmavat III. 24: 160, 22. ni III. 8: 113. 18. -lope III. 15: 131. 9. nigada, (or-ma?) - śrutān II. 17: 83, 30, nigadatvāt I. 1:3.15. nigadāh I. 2: 4. 13, 3: 5. 2. nidarśanam I. 6:11.11; II. 15: 78. 6; III. 2:98. 18, 25 : 161. 11, 16, 26:165.17. nipātitam III. 18: 134. 17. nihanyate I. 6:11.17, 10:18.2, 12. nihanyete I. 8: 14. 7. nicaih III. 2: 98. 17. III. 16: naigami II. 11: 68. 21; 132. 22. no III. 25: 164. 3. nyan I. 20: 43. 16. nyāyah I. 1: 3. 6. -mukham I. 1: 3. 19, 5. 11.

nyāya, —adhigatah I. 3:5. 12. -mukhe 1. 8: 14. 11. nyāyam I. 1: 3. 9. nyāyāt, etat— I. 2: 4. 13, 3:5. 2. Pañca I. 1: 1. 20.

-arthasamniveśāt I. 1:3.

20. pañcasu I. 1: 3. 19. pañcapadyam III. 6: 107. 16. pañcami, -ekavacanam II. 20:88.

-sasthyoh II. 5: 58. 3. pathitah II. 12: 71. 4. pathitani III, 22: 146, 22,

pathyate I. 4: 6. 19, 8. 25, II. 12: 70, 24, padakāreņa III. 18: 134. 12. padatva, -pratiședhena III. 18: pada, -vibhāgah I. 1:3.13. -vidhih I. 1: 3 10. -samdhānārtham I. 1:3.9. eka —ābādhe II. 16:79.13. nānā — ābādhe II. 17. 80. 20. -vyavāye II. 19:88. 1, 7. padam. I. 1: 3. 9, 2: 4. 25, 3: 6. 2, 4:6. 19, 8. 25, 6:9. 7, 12, 9, 15 : 26, 27; II. 11:69.16, 12:70. 24, 14:73.17,17:84. 5, 22:92.23; III. 16: 132. 5, 12, 26: 165. 19, 166. 19, 169. 6. purva-III. 2:98.17. padāt II. 14: 73. 17; III. 18: 134. 14. padānām III. 22: 146. 21. padāni 1. 2: 4. 2. eka- II. 17:80.20. nānā- II. 16:80.11. pade II. 22: 92. 25. padyate I. 4:9.7. panateh III. 8: 113. 19. paneh III. 8: 113. 18. parah I. 4: 6. 19, 8. 25, 9. 7; II. 12: 70. 19, 24, 15: 78.5. -pūrvam II. 5:38.9. -pūrvayoli III. 18: 134. 19. tadvibhakti —pūrvam II. 19. 87. 5, 14, 88. 1. ra-srpi III. 4: 102. 5. param I. 6: 12. 9, 15: 26, 27, 28. 29, 20:43.18; II.11: 69. 16, 12 : 70. 22, 23, 30, 14:73.17; III. 2:98.18. 17: 133. 28.

parāṇi, lupta— I. 8: 16. 22. pare I. 3: 5. 28. ca- I. 8: 13. 16. parena I. 4: 9. 2. 10: 18. 12. parau, ajuși- I. 3:6.3. paratah I. 10:18.2; II. 22:92. 20; III. 11: 120. 19, 25:

[ WORD-INDEX pari, -purvah III. 5: 105. 30. parimāne III. 18: 134. 22. parisat III. 26: 169. 3, 8. parihāra, repha - rāņi III. 1:96. parīvrtāt III. 22 : 146. 22. pāda, artha—ādau II. 19:87, 5, 8, 13. -ādau II. 19:87.8; III. 17:134. 4. pum, strī—sayoh II. 5 : 58. 4. pumsi I. 2: 4. 30. punah I. 1: 3. 16; III. 15: 131. 10. purastāt I. 1: 3. 14. purape III. 26: 168. 24. pūraņa, -arthe III. 24: 157. 7. pūrva, —jātah I. 3: 5. 5. -padam III. 2:98.17. —luptakāraņāni I. 8:16. 21. -- śāstre III. 26: 169. 4. pari- III. 5: 105. 30. pūrvam I. 10: 18. 2, 15: 28. 29; III. 16: 132. 4. tadvibhaktipara-II. 19:87. 5, 14, 88, 1, para- II. 5:58.9. pūrvayoh, para— III. 18: 134. 19. pūrvāt III. 18: 134. 14. pūrveņa I. 4: 9. 1, 5: 9. 12, 6:12.8.

půrvebhyalı I. 1: 3. 3. pūrvašah II. 19: 87. 4. prah II. 17:83.27. —apābhyām III. 18: 134. 21, 135. 21. prakrtibhāvasya III. 1:97.7. prakṛtyā III. 1: 97. 17, 18. pragrhyāṇām III. 1:97.7. prajňām I. 1: 3. 4. pratisedhalı III. 18: 134. 13. pratisedhe, ādyacaturtha— III. 6: 107. 18. vadi —dhe (or -dhah?)

134. 20. pratyayah, akāra— I. 2: 4. 25. naśabda- II. 15: 78. 5.

pratiședhena, padatva— III. 18

III. 25: 162. 11.

161. 9.

bhavanti I. 2: 4. 2, 13, 15, 3:5.

```
-lopinah II. 5:58.5,6.
     artha -krtah I. 16: 29, 3,
        17:35. 18, 18:38. 3,
                    19:41.13.
pratyayasya II. 1:51.9, 10.
     at- II. 1:51. 9.
prathama, —antam II. 22: 92. 20.
prathamam I. 4:9.1.
prathamāyāļi I. 17: 37. 16;
             II. 5: 58. 4, 9.
prapāthe III. 26: 169. 6.
prabhrtIni III. 6: 107. 29,
     evam- I. 22: 48. 25;
             III. 16: 132. 20.
prayogalı III. 5 : 106. 2.
prayojana, kim-nah I. 1:3.9.
prayojanam I. 2: 4.8; II. 11:
                         68, 22,
     tat- II. 12: 70. 20.
pravojanāni I. 1: 3. 16, 20.
prasāranam III. 6: 107. 18.
prasāriņā III. 25 : 161. 22.
prātipadikāt II. 5:58.9.
prātišākhyasya I. 1: 3. 16.
prapte 1. 2: 4. 15.
prāsādah I. 1: 3. 8.
praişanyāh III. 16: 132. 21.
prokta, rśi- I. 1: 3. 13.
proktāni I. 1: 3. 9.
provāca I. 1: 3. 9.
plutānām I. 3:5. 29.
Bahulam II. 11: 68. 21, 12: 71.
            4; III. 15: 131. 9.
bahuvacanam I. 17: 37. 19;
                    II. 5:58.9.
buddhi, śāstra-bhih III. 18: 134.
buddyā, tarka— III. 26: 169. 1.
brahma (or —medhām?) I. 1:3.
brahmane I. 1: 3. 3.
brahmvedāya I. 1: 3. 1.
brahmā I. 1: 3. 4.
Bhaktānām (ruº?) dvi—III. 2:98.
                                8.
bhagavatyāh III. 5: 105. 31.
bhavati I. 2: 4. 19, 3: 5. 4, 8, 10:
        18. 18, 20 : 43. 18; II. 11 :
```

68. 22, 19:87. 15, 88. 2;

III. 5: 105. 32.

```
2; II. 19:87.8, 20:
          88. 8; III. 6: 107. 29.
bhavet I. 6: 11. 28; II. 12: 70.
      19, 15: 78. 5; III. 2: 98.
     17, 24 : 160. 33, 26 : 165.
                    19, 166, 18.
bhāşitam II. 17:84.4.
bhūta, -kāle II. 12: 70. 23,
                   14:73.17.
bhūte II. 11: 68. 21.
bhūtakarasva I. 19: 42. 10.
ma, —śabdah III. 6:107. 1.
makāra, —antānām I. 3:5. 17.
        -antāni II. 22: 95, 7.
        -ābādhe II. 22: 94. 19.
matam III. 18: 134. 19, 26: 165.
matu, -arthe III. 7: 111. 1,
                  18:134.20.
madhyamasya III. 16: 132. 21.
madhye I. 1: 3. 9.
mantra, rsiprokta—ādio I. 1:3.13.
manyeta I. 2: 4. 25.
mā I. 1: 3. 4.
mān, —yoge II. 14:73.18.
māngalikah I. 1:3.9.
māna, —śabde III. 25: 161. 9.
mukham, nyāya— I. 1:4. 17,
                        5. 11.
mukhe, nyāya— I. 8: 14. 11.
mṛga, —ākhyāyām I. 3:5.8.
mṛt, dāruśilā— I. 1 : 3. 8.
me I. 1:3.3.
medhām ( or brahma—? ) I. 1: 3. 4.
Yakāra, —ādau III. 5: 105. 31.
        -lopah II. 2: 43. 11.
yah II. 19:87.3; III. 18:134.
yat I. 6: 11. 17; II. 5: 58. 3, 17:
      84. 3; III. 2: 98. 17, 26:
                  165. 19, 166. 18.
ye I. 1: 3. 6; II. 17: 83. 29.
vesām III. 22: 146. 21.
vatra I. 2: 4. 2, 13, 19, 3: 5. 2,
      5:9. 12, 6:12. 10, 10:18.
      19; II. 11: 69. 16, 12: 70.
      19, 21, 30, 15:78. 5, 17:84.
      4, 5; III. 16: 132. 4, 12,
      17:134.4.18:134.14, 24:
                          160. 22.
```

```
yathā I. 1: 3. 8. 2: 4. 3; II. 17:
      84. 5, 19:88. 2, 3; III. 1:
      97. 18, 2: 99. 4, 16, 7: 110.
      20, 111. 2, 18: 134. 15, 17,
                      26:169.2.
     -yathā (?) II. 17:84.5.
     -samhitam II. 22: 92. 22.
     -sthānam III. 8: 112. 4,
         113. 4, 7, 13, 15, 9: 114.
                        8, 11, 22.
yadā I. 6: 11. 28; III. 24: 160.
yamah III. 8: 112. 4, 113. 4, 7,
       13, 15, 9: 114. 8, 11, 22.
yamasya I. 16: 30. 25.
yaśasam (brahmay-?) I. 1:3.4.
yavat I. 3. 5. 30, 7: 13, 15, 26,
      16:31.22, 17:37.33, 18:
        38. 23, 22 : 48. 12;
        II. 1:50. 2, 6:58. 24,
        14: 73. 25, 18: 85. 5;
        III. 14: 130. 2, 26: 168.
                             23.
yuktam I. 10: 18. 18.
yuktaih, anya- I. 6: 12. 12.
yuşmad, -ādeśe II. 17:83.30.
ye I. 1: 3. 6; III. 18: 134. 16.
yogastham I. 10: 18. 12.
yogāt, cavā— I. 8: 16. 20.
yoge, cavā- I. 8: 14. 1.
      mān- II. 14: 73. 18.
Ra, -para III. 4: 102. 5.
rūdhi, —śabdāh III. 18: 134. 16.
rephal: I: 3: 5. 14; III. 1: 96.4.
      -anuah III. 9: 114. 20.
      —parihārāņi III. 1:96. 2.
Laksanam III. 26: 169. 8.
lakşayet III. 1: 97. 18.
linga, sarva—vacanaih I. 10: 18.
                             18.
lingam I. 19: 42. 10.
lingeşu, sarva— II. 19: 87. 3.
lupta, —parāņi I. 8: 16. 22.
      pūrva—kāraņāni I. 8: 16. 21.
lupyate II. 1:51.9; III. 8:113.
                               18.
 lopah I. 19: 42. 10; II. 12: 70.
         29: III. 8:113. 19.
```

lopāt, varņa— III. 18: 134. 18.

lope, ni- III. 15: 131. 9.

lopin, pratyaya—ah II. 5:58.5, vakārah, sa- II. 15: 77. 12. vaktavvam I. 8: 14. 9. vaksvati I. 1: 3. 10, 15, 3: 5. 12. vaksyāmah II. 17:83.30. vaksvāmi III. 18: 134. 15. vacanam I. 2: 4. 30. vacanāt, vā- II. 17:80.19. vacanaih, sarvalinga-I. 10: 8. 18. vadih III. 25: 162. 11. vánaspátih I. 3:5.30. varáh I. 16: 30. 31. varayitavyah I. 16: 30. 31. varga, ca—samyoge II. 15: 77. 12. varjayitvā I. 20: 45 10; II. 11: 69. 17; III. 17: 133. 28. varjitam, aprayāvādi— III. 26: 166, 19. varnah I. 3: 5. 8. -anyatvāt I. 1: 3. 15. —lopāt III. 18: 134. 18. vartate I. 1: 3. 19. VA I. 3: 5. 30, 5: 9. 13, 6: 11. 29, 7:13.15, 26, 8:15.30, 16. 20, 21, 9:17. 24, 15:26. 28, 16:31. 22, 17:37. 33, 18:38.23, 22:48.12; II. 1:50. 2, 6:58. 24, 11: 68. 21, 14 : 73.· 25, 17 : 80. 19. 18:85.5, III. 1:97. 17, 7: 111. 1, 9: 114. 7, 14: 130. 2, 18 : 135. 21, 24 : 160. 33, 26: 168, 23. ca-yogāt I. 8: 16. 20. ca-yoge I. 8: 16. 21. -vacanāt II. 17:80.19

vakyam II. 22: 92. 23. vacah III. 5: 105. 31. vācā I. 1: 3. 3. vācyam II. 17:84.5. vasah I. 1:3.8. vikṛtam III. 26 : 165. 19. vigrhyate I. 2: 4. 5, 5: 9. 13, 6: 11. 16, 29, 12. 8; III. 2: 98. 8, 18. vigrahah I. 2: 4. 8, 10, 5: 9. 12, 6:12.11, 12; III.7:111.

vijnānasya I. 4:6.6,8:14.10.

vijāšnāya I. 1: 3. 14.

vidanam (ve-?) III. 25: 162. 15. videh III. 25: 162, 15, 24. vidyate III. 16: 132. 11. vidyāt II. 17:84.3, 22:92.25; III. 25: 161. 15. vidhih II. 19: 87. 3; III. 18: 134. 22, 26 : 169. 4. pada- I. 1: 3. 10, 42. 10. āmnāya —darsanāt I. 8: 14. 10. vinate III. 26: 165. 17. vibhakti, tad-parapūrvam II. 19: 87. 5, 14, 88, 1. vibhaktau III. 18: 134, 14. vibhajet II. 22: 92. 23; III. 16: 132. 5, 12. vibhāgah, pada— I. 1: 3. 13. vibhāṣitāni I. 16: 29. 4, 17: 35. 19, 18: 38. 4, 19: 41. 14. viśistani I. 19: 42. 9. višesah, svara— I. 16: 29. 3. 17: 35. 18, 18 : 38. 3, 19 : 41. 13. višeşaņam I. 15 : 28. 28. visarjanīyah I. 3: 5. 13. vrtti, āmantritatulya- I. 15: 28. 28. vrddhimān I. 2: 4. 25. vráceh III. 9: 114. 8. vedāya, brahma— I. 1:3.1. velāyām, anta— I. 2: 4. 17. dvitīya- I. 2: 4. 15. vyanjana, —antāt I. 2: 4. 26. vyañjane II. 11: 69. 17, 22: 92. 23; III. 17: 133. 28, 29. vyatyayah III. 26: 169. 4. vyatyayāt III. 18: 134. 18. vyavāye, pada— II. 19: 88. 1, 7. vyavetam I. 10: 18. 18. vyākaraņam I. 1: 3. 14. vyūdhah I. 5: 9. 13, 6: 11. 29. vrātye I. 14 : 24. 13. Sakāra, —ādau II. 9:66.25. śabda, rsiproktamantrādi—svara• I. 1: 3. 13. śabdah, ma— III. 6: 107. 1. etat-arthatah I. 2:4.19. na—pratyayah II. 15: 78. 5. śabdam III. 18: 134. 17. śabdasya I. 2: 4. 10, 3: 5. 4. kṛṣṇa-I. 3:5.8.

jyéstha— I. 3:5.8. śabdāh I. 2: 4. 13, 3: 5. 2. te- II. 17:83.29,84.3. rūdhi-(?) III. 18: 134, 16, śabdānām, samāna— I. 1:3.15. śabdāni, samāna— I. 16:29.3, 17: 35. 18, 18 : 38. 3, 19 : 41. 13. śabde, ka- III. 25: 161. 14. māna- III. 25: 161. 9. śabdena I. 2: 4. 10. śabdatah, artha— I. 1:3.18. śam I. 1:3.3. Samkarāya I. 1:3.3. Śākalyasya III. 26: 165. 20. śākhā, —antare I. 2: 4. 28. -antaresu I. 1: 3. 15. śāśadānáh 3. 25 : 164. 9. śāśādyamānah 3. 25 : 164. 9. śāstram I. 1: 3. 14; III. 18: 134. 17, 26: 169. 3. -dṛṣṭyā III. 26 : 169. 1. -buddhibhih III. 18: 134. 15. śāstrāni, samdhi- I. 1: 3. 8. śāstre III. 26: 168. 24. pūrva— III. 26: 169. 4. śāstreņa III. 22 : 146. 21. śāstratah III. 18: 134. 12. śilā, dāru—mṛdām I. 1:3.8. śiştah III. 18: 134. 12. śesam I. 3:6.2. Saunake I. 2: 4. 30. śrita, -- śabdena I. 2: 4. 10. śrutān (?) nigada— II. 17:83.30. śresthah I. 3:5.4. Şakārah III. 11 : 123. 7. sat I. 4: 6. 16, 8: 14. 15, 9: 17. 15; II. 16: 80. 7, 18: 84. 22, 86. 9, 22 : 95. 7. satvam III. 6: 106. 7. satvasya III. 4: 101. 13. sasthi, pañcamisasthyoh II. 5: 58. 3.

şasya III. 3 : 99. 21.

Samyogah III. 5: 105. 31, 9: 114.

samyoge, cavarga— II. 15: 77. 12.

samśayāt, dīrgha— III. 18: 135.

samhita I. 2: 4. 19; II. 12: 71. 3.

yathā-tam II. 22:92. 22.

20, 115. 17.

udātta-tāni II. 17:82. 2. sah I. 2: 4. 25, 10; 18. 19; II. 12: 70. 22, 14: 73, 18: III. 2: 98. 8, 15: 131. 10. sakārah III 11 : 120. 19. sakāre III. 26 : 165. 17. sajeh II. 2:53.14. samjñā III. 18: 134. 16. samjñitāh, ubhaya— II. 17:83.29. sati I. 10: 18. 2. sa, -antm I. 3:5. 30; -vakārah II. 15: 77. 12. —thanāh III. 8:112.4. tasau III. 18: 134: 20. sadršānām II. 11: 68. 22. samdigdhāh II. 12: 71. 3. samdehāt I. 8: 14. 10; III. 18: 134. 18. samdhi, —śāstrāņi I. 1: 3. 8. svara —tulyatvāt I. 4:8.25, 26, 9. 8. samdhayah, svara— II. 12: 70. 29. samdhāna, pada—artham I. 1:3. samdhīyate I. 4:9.2. samniveśāt, pañcārtha— I. 1; 3. 20. saptadhā II. 17:83.30. samarthah I. 1: 3. 11. samasyate I. 2: 4. 8, 6: 11. 10, 17, 12. 9. samāna, akṣaradīrghāntam III. 16: 132. 11. -adhikaranam I. 15: 26. -adhikarane II. 19: 87. 14, 16, 27, 88. 1. -arthe II. 19: 87. 14, 16. 27, 88. 1. -śabdānām I. 1: 3. 15 —śabdāni I. 16: 29. 3, 17: 35. 18, 18 : 38. 3, 19 : 41. 13. samānāni III. 24 : 157. 15.

samāpatteh, dīrghatva— (?) III. 6: 106. 7. samāpādyate III. 15: 131. 10. samāsah I. 2: 4. 5, 10; III. 25: 164. 3. samāse I. 4: 9. 2: III. 18: 134. sambhavah I. 8: 14. 11. sarva, -lingavacanaili I. 10: 18. -lingesu II. 19:87.3. sarvatah, -arthe III. 24:157. 1. sarvatra I. 17: 37. 19; II. 5: 58. 10, 8:63.6, 14:73.18, 74. 16, 18:86.30; III. 6:107. 25, 16:132. 5. 17:133.29. sarvadā III. 25: 157. 15. sarvanāma I. 19: 41. 21; II. 17: sarvanāmnā III. 18: 134. 22. sarvāņi II. 15 : 78. 6. sarvaih I. 4: 6. 6. savarne II. 12: 70. 22. saha I. 2: 4. 10. sāmvedanam I. 1: 3. 19, 3: 5. 1. sāmhitam III. 16: 132. 12. sākānksāni I. 8: 16. 22. sākānksyam (-kṣa-) I. 8: 14. 8. sămarthyam I. 2: 4. 6, 6: 12. 11. sukha, -nāma I. 19: 41. 21. sütre III. 18: 134. 17. srji, rapara—sprši · III. 4: 102. 5. srpi, rapara—srji - III. 4: 102. 5. sau III. 26: 165. 14, 15. stri, —pumsayoh II. 5:58. 4. stryām II. 5:58. 1. sthānam, yathā- III. 8: 112. 4, 113. 4, 7, 13, 15, 9: 114. 8, 11, 22. sprši, raparasrpisrji— sprhi• III. 4: 102. 5. sprhi, raparasrpisriisprsisphūrji. III. 4: 102. 5. sphūrji, \*sprhi—smaratīnām III. 4:102. 5. smarati, ·sphūrji—tīnām III. 4: 102. 5. svarati, -sphūrji-smaratīnām III. 4: 102. 5 syāt I. 6:11.10. svar I. 20: 43. 16. svara -anyatvāt I. 1: 3. 15. -ādau III. 17: 133. 29. -krtah I. 4: 6. 6. -viśesah I. 16: 29. 3, 17: 35. 18, 18 : 38. 3, 19:41.13. •śabda—jñānārthah I. 1: 3. 13. -samdhayah II. 12: 70. 29. -samdhitulyatvāt I. 4:8. 25, 26, 9. 8. anyasvarāņi I. 16:29.3, 17: 35, 18, 18 : 38. 3, 19:41.13. svarāt III. 25 : 161. 14, 26 : 165. svare I. 15: 28. 28. svareņa, āmantrita— I. 3:3.29. svareşu II. 12 : 70. 29. svaritam I. 20: 43. 18. eka- I. 3: 6. 2; II. 1: 51. 9. svaraih I. 19: 42. 9. Ha III. 19: 136. 9. hakāra, —ādih III. 5 : 105. 31. havyam I. 18: 39. 4. hinoteh III. 3: 100. 10. hotavyam I. 18: 39. 4. hrasvah III. 17: 133. 29. hrasvasya I. 4: 6. 19. hrasvena III. 16: 132. 5, 12.

## COMPARATIVE LIST OF INSEPARABLE WORDS.

amsadrim (-dhri-); 76k; amsa: Nir. 12.36; correct form —dhrfm: Bloomfield, KauśS. p. XXXIX. ákūpāraļı 76f; a+kūpa+√r Nir. 4.1; VS. 24. 35; TS. 5. 5. 13. 1; Weber, Ind. Stud. 13, p. agnișu 77b; Nir. 7. 14. aghaláh 76j; Nir. 6. 11. aghārinīh 76j. ankuśah 76f; Nír. 5. 28. acikradat 760; VS. 38. 22. ajagarah 76f; VPr 5. 37; VS. 24. 38; TS. 5. 5. 14. 1. ataskarám 76g. atitrasan 76a. atisthipam 76a. áditih 76i ; Nir 4. 22 ; BD. 2. 96. aditir anagen 79. adidyutat 765; VS. 4. 25. adomadám 76f; adoma-da: L. 441, 445. adbhutah 76h : VS. 27. 34; TS. 1. 3. 14. 7; Nir. 1. 6. anavadyábhih 76h; VS. 33. 11. ánāgamişyatah 79. ánāgān 79; VS. 33. 17. anagalı 79.

anājānan 79.

anādistam 79.

anādyám 76ē anādhṛṣyáḥ 79; VS. 5. 5; TS. 1. 2, 10, 2, anabayo 79. anāmanāt 79. anāmayāh 76j. anāyatanāļi 79. anārambhaņé 79. ánāvayāh 79. anavrttam 79. anāvyādhām 79. anāvraskáh 79. anāsrāvam 79. ánuditām 76z. anustup 76e; Nir. 7. 12; VS. 8. 47. ánůkam 76g. anūkyam 76g. anŭșata 76g.; VS. 20. 69. ántaka(?) 76g; VS. 30. 7. ántitam(?) 76h. anyedyúlı 76h; anya: Nir. 1. 6. anváñcam 76c. ápapusali 76a. áparam 76g; VS. 17. 59. áparālı 76g. apare 76g. apasprdhethām 76ē. apancam 76g. ipancah 76g. ápānati 76b. apanáh 76b; VS. 18. 2.

apāmārgáļi 76f; VS. 35. 11. ápasthát 76g. aprajástam 76k. apratittam 76g; TSPada apratiittam (3. 3. 8. 2.) is false: Weber, ISt. 13, p. 55; VS. apratītā (8. 58.) not divided. apsarásah 76f; VS. 18. 38-43; Nir. 6. 13. (five atymologies); ap sarás : Oldenberg, Rel.des Veda 251; Pischel, Ved. stud. I. 27; a+psaras: Weber, ISt. 13, 135; Holzmann, ZDMG. 33, 644; Wa., Festschrift Kuhn 159-161. abhistaye 76e; TS. 1. 2. 3. 1; VS. 4. 11; abhi+as, which never nieans to help but to be superior: Bloomfield, ZDMG. 48, p. 572. n. 1. abhirunam 76g; VS. 6. 17. abhisunā 76g; TS. 4. 6. 6. 2. abhīşāt 76g. amuyá 76k. ayah 76k. ayāsávah 76i. aragárātesu 76h. arapāh 76h; VS. 8. 5. arātaki 76h; cp. arāda in MS. 2.5, 9: 59. 17 and aradī in SB 4. 5. 5. 5; also arāla = bent; t

>d >1(1): Pischel, PGr. §238. Geiger, Pali Gr. §386. arcananah 76k

árbudih 76j; TS. arbuda 4. 4. 10. 4; VS. 17. 2; Nir. 3. 10.

alajéh 76j; VS. 24. 34.

alasála 76k.

aliklavālı 76f.

álubhyatah 76h.

avadyám 76i; VS. 6. 17; TS. 2. 3. 14. 2; Weber, Ind. Stud. 13, p. 135. n. 1.

avamám 76g; RV. 1. 105. 4; VS. 21.4.

avamā 76g; RV. 3. 54. 5; VS. 17. 21.

ávaram 76g; VS. 19. 49.

ávarā 76g.

avare 76g; RV. 2. 9. 3; VS. 17. 75. avarttih 76g; RV. 1. 108. 3; TS. 1. 5. 3. 2. (in VS. ava+rti).

avavrtran 76ā: RV. 1. 164. 47; VS. 10. 19.

avācinam 76g. avācinām 76g. avidhaváli 76g; RV. 10. 18. 7. aśvatarásya 76k; aśva: Nir. 1. 12. aśvataryah 76k. aśvattháh 761; VPr. 5. 37; VS. 12. 49; TS. 2. 3. 1. 5; RV. 1. 135. 8.

asthīvantau 76k; RV. 7. 50. 2. ásati 76h; RV. 5. 53. 15.

ásapatnah 79; VPr. 5. 37; VS. 9. 40; RV. 10. 174. 4.

asanandhuh 79

ásamātim 76e; RV. 10. 60. 2.

asaścátah 76k; RV. 1. 7. 6; VS. 3. 38; Nir. 5. 2; from the noun saścát we have the bahuvrihi adj. a-saścát with regular accent; from the participle sascat we have the negative compound a-sascat with regular accent: Garbe, KZ. 23, pp. 494, 512.

asūsváh 76j.

asmábhyam 76k; RV. 1. 7. 6; VS. 3. 38.

asvakátā 76k. ahorātré 76d; VPr. 5. 37; VS. 6. 21 .: TS. aho-rātré divided 1. 3. 11. 1; RV. 10. 190. 2; SV. ahan = a-han.

Akhum 76f; VPr. 5. 37; VS. 3. 57; RV. 9. 67. 30 ; TS. 1.

aghatáh 76f.

āghṛṇih 76f; RV. 1. 23. 4; Nir. 5. 9; BD. 3. 95.

ājim 76ē; RV. 1. 179. 3; VS. 17. 98.

ājyam 76ē; RV. 10. 90. 6; VS. 2. 8; TS. 1. 3. 4. 1.

āņdau 76f; āņdā RV. 1. 104.8; VS. 20. 9; Nir 6. 32.

āndyau 76f.

áturam 76f; RV. 8. 22. 10.

ādyam 76e.

ādhrálı 76f; RV. 7. 41. 2; VS. 34.

35: Nir 12. 14; Debrunner BSOS. 8, p. 492.

ānaśānāh 76ē; VS. 32. 10.

ānuşák 76b; RV. 1. 13.5; TS. 1. 2. 14. 1; VS. 7. 32; Nir. 6.

14.

34. 52.

8, 6, 1,

ānrculı 76ē; RV. 1. 19. 4. ábayo ánabayo 79.

ābhūkam 76f.

āmikṣā 76f; VS. 19. 21; TS. 1. 8. 2. 1.

āyan 76w; RV. 3. 55. 8; VS. 13.

āyudham 761; VPr. 5. 37; VS. 16. 51; RV. 2. 15. 4; TS. 4. 5.

10. 4; Nir. 10. 6. āyuşmat 76; TS. 1. 6. 2. 4; VS.

áyusmantalı 76.

āyóh 76ē; RV. 1. 96. 2; VS. 15.

ártih 76f; TS. 1. 5. 2. 5; VS. 30. 9 (ā+ŗti).

artvyáh 76f.

årpitam 76f; RV. 1. 164. 14.

āryam 76f: RV. 1. 103. 3; VS. 33. 82.

āvayah 76q; RV. 8. 45. 38.

āśānām 76s.

āśābhyah 76s; RV. 2. 41. 12; VS. 1. 18; Nir. 6. 1.

áśam 76s.

ásah 76s; RV. 1. 39. 3; Nir 6. 1. āśīvisáh 76f.

āśuh 76ē, VS. 7. 12; RV. 4. 11, 4; Nir 6. 1.

āsaktíh 76f; RV. 10. 85. 28.

āsáni 76h; RV. 1. 75. 1; VS. 9. 14. āhanásam 76f; RV. 10. 125. 2;

Nir. 5. 2.

āhanah 76f; RV. 10. 10. 6.

Idavatsaráya 76h; VS. 30. 15; TS. 5. 5. 7. 3.

indrāvaruņā 77; VS. 36. 11; RV. 1. 17. 3.

indrāsomā 77; RV. 2. 30. 6; VS.

36. 11. iştapürtám 76d; RV. 10. 14.8; VS.

15. 14; TS. 3. 3. 8. 5. (istāp-); discussed by Windisch in Festgruss an Böhtlingk 115-116

Idrk 76; VPr. 5. 37; rūdhiśabdaprakārah: Kāś. on P. 3. 2, 60.

Idŕse 76; RV. 1. 17. 1: VS. 33. 61. Ucca 76k; RV. 1. 24. 10; Nir. 4. 24; SV. ut-cā.

uccail: 76k; RV. 5. 32. 6.

úttabhitā 76g; VPr. 5. 38; RV. 10.

uttarám 76u : VS. 23. 52; RV. uttaram 1. 50. 10.

úttarasmāt 76t; RV. ut-t. 10. 98: Nir. 2. 11.

uttarasmin 76u; VS. 15. 54; all divided in RV.

úttarasyām 76u.

uttarah 76u: ut-t. RV. 4. 18.9.

uttarát 76u; VS. 13. 57; RV. ut-t 4. 26. 6.

uttānāyām 76j; RV. 1. 164. 14;

VS. 34. 14.

utthatuh 76q; VPr. 5. 38; TS. utthāsyati (7. 1. 19. 3) a

blunder.

útthitah 76q; VPr. 5. 38; VS. 22. 8; RV. utthitam 10. 149. 2; TS. ut-thita 7. 1. 19. 3.

údan 76c

udārathim 76e; RV. 1. 187. 10.

only once.

uditā 76z; VS. 33. 42; uditam RV. 10. 151. 2.

udieth 76c; VS. 16. 64.

uddhitah 76g.

udumbálam 76j; RV. 10. 14. 12; TS. udumbára 2. 1. 1. 6. úddhitā 76g: úddhitam RV. 3. 51. 2.

uddhih 76g.

uddhrta 76g.

uddhrteşu 76g.

uddhriyamana 76g.

udyámanam 76z.

upabdaih 76g; RV. 7. 104. 17;

upa+bdá, -bdi from /pad:

Debrunner, BSOS. 8, 493. upamásya 76h (SV. upa-mām) ubhayādati 76e; RV. 10. 90. 10; VS. 31. 8.

ubhayadan 76e; TS. 2. 2. 6. 3 against VPr. 5. 21.

ubhayāvinam 76k; RV. 10. 87. 3. urundāh 76j

urviyá 76k, RV. 1. 92. 9; VS. 29. 30; MS. 2. 7. 8 urvyā: Schroeder, ZDMG. 33, p. 200; Weber, Ind. stud. 13, pp. 104-105.

úlapeşu 76k ; RV. 10. 142. 3. ululáyah 76k

ulûkhalam 76j; TS. 1. 6. 8. 3; Nir. 5. 3. (four etymologies).

uşásanákta 76d; RV. 1. 122. 2; TS. 4. 1. 8. 2; Nir. 5. 10; 8.

10. 4. 1. 0. 2, 141. 0. 10, 6

Ürjasvatı 76 ; RV, 10. 169. 1 ; VS. 1. 27 ; Nir. 3. 8.

úrjasvantam 76; RV. 10. 51. 8; VS. 6. 30.

ŭrjasvantalı 76; RV. 10. 51. 9.

Ekādaśáh 76d; RV. 1. 139. 11; TS. 1. 4. 10. 1; VPr. 5. 37; VS. 7. 19.

etavat 76; RV. 5. 79. 10; VS. 19.

etávatah 76; RV. 8. 7. 15. értsamānah 76i

Onyoh 76i · VS. 4. 25; RV. 9.

16. 1.

opaśah 79b; RV. 10. 85. 8; meaning: Banarji, Bihar & Orissa

Journal XVIII. 1-3.

opasinam 76i; o=ava: Wa. I. 48b,

osadhayah 76e; VS. 1. 21; TS. 1.

 8. 1; RV. 10. 17. 14; Nir.
 27.; (SV. oṣa-dhi): cp. Kāś. on p. 6. 2. 42.

Kakāțikām 76k

kakubháh 76f; VS. 34. 24; RV. 5. 44. 2; Nir. 7. 12 √kuj or ubj. kakṣfvān 76k; VPr. 5. 37; VS. 3. 28; RV. 1. 126. 2; Nir. 6. 10. katamáh 76k; RV. 4. 43. 1; VS.

katamah 76k; RV. 4. 43. 1; VS. 7. 29.

kataráh 76k; RV. 6. 69. 8. kánikradat 76ö; RV. 1. 128. 3;

VS. 11. 43. kábandham 76k; RV. 5. 54. 8; Nir. 10. 4.

kambalé 76k

kambūķān 76k; cp. Nir. on kamboja 2. 2.

karambhám 76h; RV. 3. 52. 7; VS. 19. 21; TS. 1. 8. 3. 1.

karikratám 76ō; RV. 1. 140. 5.

karumāh 76f.

karúkaram (-rau-) 76j.

karmáráh 76h; VPr. 5. 37; VS. 30.7.

kaláše 76i; RV. 6. 47. 6; Nir. 11. 12.

kaśyápah 76f; RV. 9. 114. 2; VS. 24. 37.

káskasásalı 76h.

kasannflam (-sarņi-) 76j; TS. 1. 5. 4. 1.

kásāmbu 76k.

káberakalı 78.

kársīvaņāļi 76i.

kālakānjāļi 761.

káhābāham 76f.

kitaván 76i; RV. 5. 85. 8; VS. 30. 8; Nir. 5. 22.

kimIdí 76e; RV. 7. 104. 2; Nir. 6.

kukúndhāh 76f kukúrabhāh 76f

kuksiláh 76j

kucaráli 76î, VPr. 5. 37; VS. 5. 20; RV. 1. 154. 2; TS. 1. 6.

12. 4.

kunakhinā 76f; TS. 2. 5. 1. 7. kuberah 76f

kumāráh 76f; RV. 2. 33. 12; VS. 2. 33; TŠ. 2.

3. 9. 1.

kumbháli 76f; RV. 10. 89. 7; VS. 19. 87.

kuvit 76f; RV. 1. 33. 1; VS. 10. 32; TS. 1. 8. 21. 1.

kuşûmbham 76f; RV. 1. 191. 15. kûşthalı 76f; VS. 25. 6.

kústhikāļi 76f.

kúsindham 76f.

kusúlāh 76f.

kuhúli 76f; Nir. 11. 32. (four etymologies).

kūpe 76f; RV. 1. 105. 17; Nir. 3. 20.

kúlbajam 76k

krkavákau 76e; VS. 24. 35; TS. 5. 5. 18. 8; Nir. 12. 13.

kikātam 76k

krtrimah 79c; RV. 1. 55. 6.

krūrám 76f; VS. 6. 15; Nir. 6. 22.

Khanitrímāh 79c; RV. 7. 49. 2. Gandharváh 76f; RV. 9. 113. 3;

VS. 24. 37; TS. 1. 2. 9. 1.

garutmān 76; RV. 1. 146. 46; VS. 12. 4; TS. 4. 1. 10. 5; Nir.

7. 18.

gardabhé 76k; RV. 8. 56. 3; VS. 24. 40.

gavişthiram 76f; VPr. 5. 37; VS. 15. 25; RV. 10. 150. 5; TS.

4. 4. 4. 2.

gávyūtih 76k; RV. 9. 74. 3; VS. 21. 8; TS. 1. 8. 2. 2; SV.

go-yūtih.

gotrásya 76k; RV. 8. 63. 5; VS. 17. 39.

godhá 76h; VPr. 5. 37; VS. 24.

35; RV. 8. 69. 9; TS. 5.

5. 15. 1.

72. 1.

gopāyán 76j.

gopáh 76e ; VPr. 5. 37 ; VS. 3. 23 ; RV. 1. 22. 8 ; Nir. 2. 2.

gopītháh 76e; RV. 1. 19. 1. gopīthāya; go-pīthe 5. 65. 6.

gobhyalı 77.

gómatah 76k; VS. 26.4; RV. gomatah 1.11.3; go-mata 7.

Cátustayam, 76k.

candrámāḥ 76e; VPr. 5. 37; VS. 14. 20; RV. 1. 24. 10; TS. 1. 1. 9. 3; Nir. 11. 5; Kāś. on. P. 6. 2. 42. carācaráh 79c; VPr. 5. 37; VS. 22. 29. cikityán 76k: RV. 1. 25. 11; VS. 7. 15; Nir. 2. 11. cīpudruh 76k. Cháyakāt 76y. chúbukāt 76y; RV. 10. 163. 1. Janátah 76k. jánitvam 76i; VS. 25. 23; RV. jáni-tvam 1. 66. 4; 89. 10; jani-tvám 10. 18. 8 with avagraha; cp. Weber, Ind. Stud. 13, p. 21. n. 4. jaráyu 76e; VS. 10. 7; RV. 10. 106. 6; Nir. 10. 39. jarimā 76h; RV. 1. 79. 10, 9 times in different forms. jāskamadáh 76f. jāspatyám 76g, 78; VS. 33. 12. jigīvān 76k; RV. 2. 12. 4; TS. does not separate -vas even from hrasvānta bases: Weber, Ind. Stud. 13, p. 15. jijyāsatalı 76ö; RV. 10. 152. 5. jīmūtāh 76k; RV. 6. 75. 1; VS. 25. 8; Un. 3. 91 quoted by Brunnhofer in Beitr. zur Cunde d. indg. Sprachen 1901, p. 85 (jyā+mūta.) jyótismatah 76; RV. 10. 53. 6; VS. 12. 32; TS. 1. 4. 34. 1: Nir. 2. 1. Tatāmahāh 76h; TS. 3. 4. 5. 1; Nir. 6. 6. talása 76k. taskarah 76g; VPr. 5. 37; VS. 30. 5; RV. 6. 28. 3: TS. 4. 1. 10. 2; Nir. 3. 14. tabhyah 77: RV. 10. 19. 8; VS. 18, 38, tavat 76; RV. 6. 23. 6; VS. 38. tavan 76; RV. 10. 108. 2. tilpinjam 76k. tundikah 76y. tundelam 76j. turāṣāṭ 76g; RV. 3. 48. 4; VS. 1 22; TS. 1. 7. 13. 5. taimātasya 78. tredhá 76h; RV. 1. 22. 7; VS. 5.

traistubham 78; VS. 12.5; traist-RV. 1. 164. 23; tristubh TS. 1. 7. 11. 2, tristubh in RV.; Nir. 7. 12. traihāyanāt 78. Datvátām 76; RV. 1, 189. 5. datvátī 76. dámūnāh 76i; RV. 1. 60. 4; Nir. 4. 4; four etymologies. dávidyutat 765; RV. 10. 95. 3; VS. 15. 51. dadāván 76k. dásonasim 76j. dayadah 76k. dídyut 765; RV. 1. 66. 4; Nir. 10. 7, 3 et. duchúnā 76g; RV. 2. 23. 6; VS. 19. 38; TS. 1. 4. 21. dundubhíh 76i; RV. 1. 28. 5; VS. 29. 55; Nir. 9. 12. duradabhná 76g. duráhā 76g. duroné 76g; RV. 1. 69. 2; VS. 27. 27; Nir. 4.5; duh-one: TS. 1. 2. 14. 3; so SV. dúryān 76g: RV. 1. 91. 19; VS. 4. 37. dustaram 76g; VPr. 5. 41; VS. 9. 37; TS. 4. 4. 12. 1; in RV. dust-1. 64. 14. duhitá 76g: RV. 1. 34. 5; VS. 19. 4; Nir 3. 4; 3 et. dūrám 76g; RV. 1. 29. 6; VS. 12. 94; SV. duh-āt; Nir. 3. 20. deváta 76k; RV. 1. 22. 5; VS. 14. 20; Nir. 7. 15, four et. dyavaprthivi 76d; RV. 1. 35. 9; VS. 6. 21; TS. dyāvā— 1. 2. 2. 1. dyāvābhūmī 76d; RV. 10. 64. 4; VS. 17. 19. dvayāvinah 76k; RV. 1. 42. 4; TS.: Weher, ISt. 13, p. 31. dvádasa 76d; RV. 1. 25. 8; VS. 18. 25; TS. 1. 8. 18. 1. Dbruvám 76k; RV. 1. 164. 30; VS. 1. 17; Debrunner, BSOS. 8,

nágnakāt 76y. nadanimā 76h. nápātam 79b.; VPr. 5. 37; VS. 15. 32; RV. 1. 22. 6; TS. 1. 6. 4. 1; Nir. 8. 5; BD. 2. 27, 55; Kāś. on P. 6. 2. 140. nárāsámsah 76f; VPr. 5. 37; VS. 20. 37; RV. 1. 142. 3; TS. 1. 6. 4. 1; Nir. 8. 6.; BD. 3. naristā 76i; naristhāyai VS. 30. 6. naladí 76k. nānānam 76k; RV. 9. 112. 1. (once). nişkāh 76g; RV. 1. 126. 2. niştyah 76g; RV. 6. 75. 19; VS. 5. 23; TS. 6. 2. 4. 1; niso gate vārtt. to P. 4. 2. 104. nihah 76e; VS. 27. 6. nical 76g. nicinasya 76g; RV. 10. 60. 11. nicih 76g; RV. 1. 66. 5. nicaih 76k; Nir. 4. 25: 5. 18. nflam 76g. nīlāgalasālā 76h; Nīlarudropanisat (22) reads nīlagalamālah nihārāh 76g; VPr. 5. 37; VS. 25. 9: RV. 10. 82. 7; TS. 4. 6. 2, 2, nútaram 76i; RV. 5. 55. 8; VS. 7. 36 ; Nir. 7. 16. naidāgham 78. naudhasám 78; Nir. 4. 16; nava= no: Wa. I. 48h: p. 54. nyagródhál: 76f; VPr. 5. 36; VS. 23. 13; TS. 7. 4. 12. 1. Patūrau 76j; Tārāpāda, GBORS. XVII. 80-81. pádblše 76e; RV. 1. 162. 14; VS. 25. 38; TS. 4. 6. 9. 1; Nir. 5. 3; 3 et. pándagah 76h; Nir. 6. 32. patangah 76h; RV. 10. 177.2; VS. 29. 17; TS. 4. 6. 7. 3. patatripah 76k; RV. 1. 49. 3; VS. patitvá 76h. pattatah 76i : RV. pattah 10. 27. panipnatam 79c.: RV. 9. 67. 29. pánispada 79c.

páyasvantam 76: VS. 6. 30.

nakhān 79b; RV. 10. 28. 10; VS.

Nakuláli 79b; VS. 24. 26.

15.

p. 492.

25. 32.

páyasvantah 76; VS. 21, 42. páyasvati 76; RV. 4. 57. 7; VS. 18. 36. páyasvān 76; RV. 1. 23. 23; VS. 20, 22, paramám (?) VS. 12. 115. parašúh 76e; RV. 1. 127. 3. párācah 76g; RV. 1. 164. 19. parācinā 76g; VS. 16. 53. parācaih 76k; RV. 1. 24. 9. párāncam 76g; RV. 1. 164. 19. páriskrtah 76g; TS. 3. 2. 11. 3; RV. pari-k-9. 46. 2. parittal 76g; VPr. 5. 45; VS. 21. 42. parjányah 76k; RV. 4. 57. 8; VS. 7. 40; Nir. 10. 10; 4. et.; BD. 2. 31-38. paladánam 76k. palijakam 76i (Nir. on palita 4. 26.) pávamānah 76x; RV. 8. 101. 4; VS. 5. 32. pingah 76h; RV. 8. 69. 9, pitāputrau 76d; Nir. 4. 21; Wa. I. 98a; p. 113. piśángam 76h; TS. 1. 8. 19. 1. puṃsi 76h; VS. 25. 45; pumān Nir. 9. 15; also pumsi "a cow with a male calf" KauśS. 35. 8. purodáśau 76h; VPr. 5. 37; VS. 19. 85; RV. 1. 162. 3; TS. 1. 8. 4. 1; P. 3. 2. 71. pulikáyāh 76f; (=purikayāh) Schroeder, ZDMG. 33, pp. .193, 196. pūtúdruh 76k; TS. 6. 2. 8. 4. pūtrimam 79c. pṛtanāṣāṭ 79g; RV. 1. 175. 2; VS. 17. 39; TS. 3. 5. 2. 4; (RV. pṛtanā-s- 6. 45. 8.) Nir. 9. 24. práti 76f. praticih 76c; RV. 3. 18. 1; VS. 16. pratnah 76f; RV. 1. 117. 1; VS. 11. 70. pratyáñcam 76c; RV. 2. 10. 5; VS. 10. 8; Nir. 8. 15. prán 76c; RV. 1. 164. 38; VS. 19. pracih 76c; RV 7 6. 4; VS. 16. 64.

prāņāti 76b; TS. prā-ņa 2. 6. 8. 7; 4. 1. 4. 1; Weber, ISt. 13, p. pranatinam 76b. prāņaté 76b; VS. 23. 3. prananti 76h. pranáh 76b; VS. 4. 15; SV. praana. pranapanáh 76b. prāpāpānaú 76b; VS. 36. 1. prāņāhásya 76b. prātáh 76k; RV. 1. 16. 3; VS. 39. 12. práyaścittim 76g; VS. 39. 12; TS. 2. 1. 2. 2. právrta 76f; VPr. 5. 37; VS. 17. 31; RV. 10. 82. 7; TS. 4. 6. 2. 2; Weber, ISt. 13, p. 48. prásam 76f. pråhradih 78. prenyáh 76g. préyasī 76f. bálbajam 76k; TS. 2. 2. 8. 1. bahulán 76k; RV. 7. 76. 3; VS. 19. 48. břhaspátih 76g; VPr. 5. 87; VS. 2. 13; RV. 1. 62. 3; TS. 1. 2. 3. 3; Nir. 10. 11. Bhadráyā 76k; RV. 10. 3. 3; Nir. 4. 10 on bhadra. bhúrnayah 76h; RV. 1. 55. 7 (7 times ) Nir. 12. 22. bhŕngah 76h: VS. 24. 29. Magadhebhyah 76k. matmatah 76j. mathāyáti 76h; RV. 1. 141. 3. madughāt 76k. madhulá 76k; RV. 1. 191. 10-13; madhu: Nir. 4. 8. madhúlakam 76k. madhyámdinam 76f; TS. 2. 2. 9. 6. manuşyát 76h; RV. 10. 110. 8. manusvát. mandasānā 76k; RV. 4. 50. 10. mamáttana 76i; RV. 10. 179. 1. marimrám 760. marútvān 76; RV. 1. 80. 11; VS. 7. 38. marut: Nir. 11. 13.

Thomas, JRAS. 1901, p. 266. máryah (?) 76k; RV. 1. 77. 3; VS. 29. 19. maryādāļi 76k; RV. 10. 5. 6; VS. 30. 10 : Nir. 4. 2. mahimanam 76h; RV. 1. 61. 8; VS. 8. 30. mahīyate 76g; RV. 9. 12. 4. mahilukā 76k. māgadháh 76k; VS. 30. 22. mātaribhvarī 76h; RV. 10. 120. 9. mātariśvā 76k; RV. 1. 60. 1; VS. 11. 39; TS. 2. 3. 14. 2; Nir. 7. 26. 31. mitráváruņau 77; VS. 2. 3; SV. mi-tra. mithuyá 76k; RV. 7, 104. 13; TS. 1. 2. 14. 6; ISt. 13, p. 15. mudgalam 76f; 76k; RV. 10. 102. 5; Nir. 9. 24; mudgara: Bloomfield, ZDMG. 48, p. 554. mékhalām 76k. medhá 76h. RV. 1. 88. 3; VS. 11. 66; Bartholomæ, ZDMG. 50, p. 678. Yajatrāh 76k; RV. 1. 89. 8; VS. yajamanalı 76x; RV. 1. 24. 11; VS. 5. 28. yajñāyajñíyam 76d; TS. 4. 1. 10. 5; VS. 12.4; RV. yajñāyajñā 1. 168. 1. yatamáh 76k; RV. 10. 87. 8. yatará 76k; RV. yataráh 7. 104. yavat 76; RV. 1. 33. 12; VS. 38. 26. yávatah 76; RV. 7. 32, 18. yávān 76. yévāşāsah 76h. riśādasah 76k; VS. 3. 44; Nir. 6. 14 with Skanda on it, p. 433. riśádah 76g; RV. 1. 77. 4. rúśati 76f; RV. 1. 113. 2. revátih 76j: RV. 4. 51. 4: rayer matau bahulam samprasāranam Skanda on Nir. 2. 2, p. 19.

Lángalam 76k; RV. 4. 57. 4; VS.

12. 71; Nir. 6. 26; three et

marmāvidham 79g; not mentioned

by P. or Pat. but by Kāś.:

three et.

libujā 76k; RV. 10. 10. 13; Nir. 6. 28. Vámsagah 76k; RV. 1. 7.8; TS. 2. 6. 11. 5.; on vamsa Nir. vanáspátih 76g; VPr. 5. 37; VS. 4. 11; RV. 1. 90. 8; TS. 1. 3. 6. 1; Nir. 8. 3; BD. 3. 26. varāháh 76f; RV. 9. 97. 7; Nir. 5. 4: 3 et. varimatah 76h; varimā RV. 1. 55. 1: VS. 18. 4. varīvarjayantī 79c. vardhamānah 76x; RV. 3. 8. 5; VS. 11. 29. valagah 76b; TS. vala-gam 1. 3. 2. 1: Nir. 6. 2. vittá 76 1. vittvá 761; VS. 2. 21. vithuráh 79b; RV. 1. 186. 2. vidá 761; VS. 18. 60; RV. 1. 86. 8. vidátham 76ū; RV. 1. 117. 25; VS. 23. 57; Nir. 6. 7. vidānah 767.; RV. 9. 35. 4; VS. 11. 36. vidāne 76; RV. 1. 122. 2. videsta 76 l. vidyútam (?) 76; vi-d. RV. 2. 35. 9 but VS. vidyutam 25. 1. vidyuh 767; RV. 1. 23. 24. vidvalál: 76g; RV. 10. 159. 1. jāātavatī or patiņi labdhavatī: Sāyaņa. vidván 76k; RV. 1. 24. 13; VS. 5. viprah 76g; RV. 1. 14. 9; VS. 12. 80; Nir. 73. 26; SV. vi-p-. vivasvate 76g; RV. 10. 17. 2; VS. 22 30; Nir. 7. 26. vivásvān 76g; RV. 7. 9. 3; TS. 2. 6. 12. 6. vispatih 76g; RV. 1. 26. 7; TS. 2. 3. 1. 3; Skanda on Nir. 5. 28; cp. also Nir. 4. 26; 12. 29. viśpátni 76g; TS. 3. 1. 11. 4; RV. 3. 29. 1. viśváhā 76f; RV. 1. 111. 3; TS. viśvá-hā 4. 6. 4. 5; ISt. 13, p. 56.

viśvánare 76f; VPr. 5. 37; VS. 33. 23; RV. 1. 186. 1. viśvámitrah 76f; VPr. 5. 37; VS. 13. 57; RV. 3. 53. 9; TS. viśvā-m- 4. 3. 2. 2; Nir. 2. viśvāṣāṭ 76g; TS. 4. 4. 8. 1; VS. 7. 36. viśvaha 76f; VPr. 5. 37; VS. 7. 10; RV. 1. 25. 12. vişüci 76f; RV. 3. 55. 12; VS. 37. viştapam 76f; VPr. 5. 41; VS. 14. 23; RV. 8. 32, 3; TS. 4. 7. 13. 1; Nir. 2. 14. viştambháh 76f; VPr. 5. 41; VS. 15. 6; TS. vi-st.—4. 3. 5. 1; ISt. 13, p. 43. vistārī 76f. visvak 76f; RV. 1. 36, 16; VS. 13. 10; SV. vi-sv. vīrudhah 76g; RV. 10. 97. 21; VS. 12.6; TS. 1.3.14.2; Nir. 6. 3. vṛṣabháḥ 76k; RV. 1. 31. 5; VS. 4. 30; Nir. 4. 8; 7. 23; 9. 22. vṛṣṇyam 76h; RV. 1. 54. 8; VS. 12. 112. vaikankaténa 78. vaimanasyám 78. vairūpám 78; RV. 10. 14. 5; VS. 10. 12. vaisāleyāh 78. vaiśvānarah 76f; RV. 1. 59. 6; VS. 4. 15; TS. 1. 8. 8. 1; SV. vaisva-n Nir. 7. 21. vyácah 76b; RV. 1. 30. 3; TS. 4. 3. vyāghráḥ 76f; VPr. 5. 37; VS. 15. 17; TS. 4. 3. 5. 1; Nir. 3. 18; Kāt. on P. 3. 1. 137. Sankhah 76f. šatrūsāt 76g. śapatheyyam 76h. sáphakah 76k. śarádah 76k; RV. 1. 72. 3; VS. 25. 22; Nir. 4. 25. śaśayuh 76ö. śāmśapéna 76i.

śaśadanalı 760; RV. 1. 33. 13; Nir. 6. 16. śimśumárah 76f; RV. 1. 116. 18: TS. 5. 5. 11. 1. śikhandinali 76k; midhisabdah : Kāś. on P. 6. 2. 10. śitimgah 76h; śvitimgah TS. 5. 6. 15. 1: siti; Nir. 4. 3. šipavitnukáh 76g. śivábhih 77; RV. 1. 79. 2; VS. 13. 15; Nir. 10. 17. śiśriyanah 760; RV. 1. 32. 2; VS. 15, 28, śīrsaktim 76e. śunāsīrā 76d; VS. 12. 69; RV. 4. 57. 8; TS. 4 2. 5. 6; Nir. 9. 40; BD, 5, 8 śrngat 76f; RV. 5. 59. 3; VS. 29. 22; Nir. 2. 7; 5 etymologies. sérabha 76h. sérabhaka 76h. śévrdha 76h; RV. śé-vr- 5. 87. 4. śevrdhaka 76h. śmásrūni 76h; VS. 19. 92; Nir. 3. śraddhå 76h; RV. 7. 32. 14; VS. 18. 5; Nir. 9. 30; SV. śrat-d-; Oldenberg, ZDMG. 50, 448-450. śváśurah 76f. śvapadam 76h; RV. 10. 16. 6. śvāvit 76g; VS. 23. 56. Şodasam 76d; VPr. 5. 37; VS. 9. 34; TS. 7. 4. 5. 4. șodaśi 76d; VS. 8. 36; TS. 1. 4. 37. 1; ISt. 13, p. 42. Sakşánih 76h; RV. 2. 31. 4. sákhā 76k; RV. 1. 4. 10; VS. 4. 20; Nir. 7. 30; 13. 23; SV. sa-khā. sákhyuh 76k; RV. 1. 72. 5. sádam 76k; RV. 1. 27. 3; VS. 5. 4. sádā 76k; RV. 1. 12. 2; VS. 6. 5. sadányāh 76k; RV. 10. 155. 1: Nir. 6. 30. sádruh 76k. sadhrīcinān 76c; RV. 1. 105. 10. sadhriefh 76j; RV. 1. 146.31, VS. 37. 17.

sanātānam 76k.

sanisrasah 76h.

śānkurásya 76i.

sanéyam 76k; RV. 10. 97. 4; VS. saptátham 76j; RV. 1. 164. 15; Nir. 4. 26. sabhā 76i; RV. 8. 4. 9; VS. 16. sabhāgāyati 76j. samanam 76k; RV. 1. 48.6; Nir. 7. 17; 9. 18, 40. samantám 76l.; RV. sam-an 5. 1. 11; only once. samānám 76 0; RV. 1. 25. 6; Nir. 4. 25. samānáh 76 0; RV. 1. 113. 3; VS. 5. 23; TS. 1. 3. 2. 1; ISt. 13, p. 56; SV. sam-ā-. sámābhyah 76h; VS. 40. 8; SV. samicih 76i; RV. sam-I-3. 29. 13; SV. sam-I-. samudráh 76e; VPr. 5. 36; VS. 5. ; RV. 1. 30. 3; TS. 1. 3. 11. 1; SV. sam-u-; ISt. 13, p. 45; Nir. 2. 10; five etymologies. saranyúh 76k; RV. 10. 14. 2; SV. sam-u-: Nir. 12. 9. sarámāyai 76j; RV. 1. 62. 3; VS. 33. 59; Nir. 12. 9. sarispam 765; RV. 10. 162. 3; VS. 22. 29. sarvadá 76k. savimani 76i; RV. 4. 53. 3; VS. 4. 25; Nir. 6. 12. sasrusili 76h; RV. 1. 86. 5.

sáhasva 76i; RV. 10. 84. 2; VS. 9.

37.

sahurih 76k; RV. 2. 21. 3; TS. sasūryāmāsáyolı 76d; RV. 8. 94. 2. hurī 4. 2. 11. 1. sūsā 76g. śobhari 76k; RV. 8, 22, 15. sātrāsāhásya 76. sāpatnáh 78. sārángam 76h; TS. 5. 6. 19. 1. sārathih 76k; 79b; RV. 1. 144, 3: sārameyau 76k; RV. 10. 14. 10. sāhantya 76h. sinīvāli 76h: RV. 2. 32. 6: VS. 33. 10; TS. 1. 8. 8. 1; Nir. 11. 31, 3 et.; Sköld, p. 350. sī + nīvāli="nābhila: Brunnhofer, Beitr. z. Kunde d. indg. Sprachen 1901, p. 94. silānjālā 76k; 76u. simántam 76.; Nir. 1. 7. surabhih 76g; VPr. 5. 37; VS. 23. 32; RV. 4, 39. 6; TS. 1. 3. 14. 1. susváyanti 76g; VS. 29. 31; Nir. 8, 11, sūkaralı 76g; RV. 7. 55. 4; VPr. 5. 37; VS. 24. 40; TS. 5. 5. 11. 1; connected with śukra-\*sukara on the analogy of indara: Brunnhofer, Beitr. z. K. d. indg. Sprachen 1901, p. 87. sūnṛtā 76g; RV. 1. 8. 8; TS. 1. 6. 11. 2; su + prta: Oldenberg. ZDMG. 50, 433-443; Oertel, JAOS. xcv-xcviii. súryah 76k; RV. 1. 23. 17; VS. 2. 5; SV. su-ū-; Nir. 12. 7, 14; P. 3. 1. 114;

BD. 7. 128.

## LIST OF ATHARVAN PASSAGES.

AV.	APR.	AV.	APR.	AV.	APR.
1. 1.	3. 65.	9. 4.	2. 65; 3. 62.	21. 1.	2. 1, 16.
1. 3.	1. 13b; 2. 1c.	10. 1.	2. 16; 3. 765.	21. 2.	3. 56.
2, 2.	1. 52.	10. 4.	1. 7; 3. 61.	21. 4.	3. 76ō.
2. 3.	3. 71.	11. 3.	2. 25; 3. 76g.	22. 2.	1. 14; 2. 54; 3. 59, 76h.
2. 4.	3. 75c.	11. 4.	3. 76e.	22. 3.	1. 54.
3. 1-9	. 3. 7i.	11. 6.	3. 75c.	22. 4.	3. 76e, 76h.
3. 5.	3. 7i.	12. 1.	2. 22, 33, 53; 3. 76h.	23. 1.	1. 28,
3. 6.	1. 10, 37; 3. 7i, 75c.	12. 2.	3. 7i, 19b, 73b.	23. 2.	1. 29b; 2. 73.
3. 7.	1. 37; 3. 31, 47.	12. 3.	1. 16; 2. 16; 3. 62.	23. 3.	1. 29b, 30b.
3. 8.	2. 55b.	13. 1.	3. 7i.	24. 1.	2. 51.
3. 9.	2. 42 ; 3. 7i.	13. 3.	1. 28, 28c.	24. 4.	1. 13b; 2. 45b; 3. 66a.
4. 1.	3. 14.	14. 2.	1. 54.	25. 2.	2. 5.
4. 2.	2. 1c.	14. 3.	2. 65.	25. 3.	1. 37.
4. 4.	1. 15, 23, 34.	14. 4.	3. 60b.	25. 4.	3. 76h.
5. 1.	3. 74c.	15. 1.	1. 13b, 54; 3. 5, 19.	26. 2.	3. 76k.
5. 3.	3. 74c.	15. 2.	1. 9, 28.	26. 3.	1. 28b.
6. 1.	1. 28d; (sámāh) 2. 54; 3.	17. 1.	1. 34.	27. 1.	3. 61b.
	76e.	17. 2.	1. 18, 21; 3. 24b.	27. 2.	2. 16; 3. 76f.
6. 4.	1. 54; 2. 53; 3. 76f, 79c.	17. 4.	1. 47.	27. 3.	3. 68,
7. 2.	1. 28b.	18. 1.	1. 57; 2. 14.	27. 4.	3. 28.
7. 3.	3. 76f.	18. 4.	1. 57; 3. 65.	28. 1.	1. 13b. 3. 76k.
7. 5.	1. 54.	19. 1.	1. 54; 2. 73.	28. 2.	3. 76c.
7. 6.	2. 4.	19. 2.	1. 54.	28. 4.	1. 73, 54; 3. 75b.
7. 7.	3. 56.	19. 3.	3. 76g.	29. 1.	3. 66b, 68.
8. 1.	1. 7; 2. 37a.	19. 4.	8. 79.	29. 6.	2. 68 ; 3. 65, 73.
8. 2.	1. 28b ; 2. 42.	20. 1.	1. 23; 2. 16.	30. 1.	1. 18, 23; 2. 68.
8. 3.	2. 22, 73; 3. 76g.	20. 2.	3. 71.	30. 2.	2. 65; 3. 76g.
9. 1.	2. 68.	20. 3.	1. 28; 3. 71.	30. 3.	2. 68.
9. 2.	2. 68.	20. 4.	1. 14; 3. 56, 73.	30. 4.	2. 68.
46					
The state of the s		CC-0 Par	ini Kanya Maha Vidyalaya Collectic	n	

NAME OF STREET				
61.1	0 101 76-	12. 1. 3. 76h.	31. 12.	2. 47.
31. 1.	3. 19b, 76s.	12. 4. 2. 65.	32. 2.	1. 28; 3. 76h.
	3. 3. 76s.	12. 5. 1.7, 28b; 2. 59, 67; 3.	7i. 32. 4.	
31. 4.	3. 77.	12. 6. 2. 37a.	32. 5.	2. 49.
32. 1.	1. 23; 3. 76b, 76g.	12. 7. 2. 16; 3. 71.	32. 6.	3. 76f.
32. 3.	1. 37. 1. 25; 2. 1c, 55; 3. 66b.	13. 2. 1. 4; 3. 5b.	33. 1.	3. 76y.
32. 4.		13. 3. 1. 21; 2. 42.	33. 2.	1. 54.
33. 2.	2. 80. 1. 56; 2. 58.	13. 5. 1. 31b, 54.	33. 3.	3. 44c.
33. 4.	1. 10.	14. 1. 1. 37, 54; 2. 81.	33. 4.	2. 16.
34. 1.	1. 8, 27 ; 3. 76k.	14. 2. 1. 10, 28d; 3. 76h.	33. 5.	1. 54; 3. 76k.
34. 2.	3. 76k.	14. 4. 2. 47.	33. 6.	1. 33.
34. 4.	2. 42, 45.	14. 6. 2. 45b; 3. 76ē.	33. 7.	1. 54; 3. 66b.
34. 5.	1. 3f, 28d.	15. 1-6. 1. 14; 2. 54.	34. 1.	2. 46.
35. 2.		15. 1. 3. 75c.	34. 2.	1. 29b.
35. 3.	II	16. 1. 3. 76g.	34. 3.	2. 1c.
1 1		16. 2. 1. 28b.	34. 4.	1. 28d.
1. 1. 1. 2.		16. 5. 2. 45b.	34. 5.	1. 10; 3. 61b.
1. 4.		17. 1–7. 2. 37b.	35. 2.	1. 54.
1. 5.		24. 1. 1. 28b; 3. 76h.	35. 3.	2, 62.
2. 1.		24. 1–8. 2. 1c.	35. 4.	1. 24.
2. 3.		24. 2. 1. 28b; 3. 76h.	35. 5.	1. 7.
2. 4.	THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T	24. 3. 1. 28b ; 2. 46.	36. 1.	2. 68 ; 3. 78.
	77.	24. 4. 1. 38b; 2. 46.	36. 3.	3. 761
3. 1.	2. 1c.	25. 1. 1. 28; 2. 14, 81; 3. 1.	36. 4.	2. 16, 41.
3. 2.	3. 75, 76f, 79.	25. 3. 1. 3g, 37.	36. 5.	1. 54.
3. 5.	1. 10.	25. 4. 3. 56.	36. 6.	3. 76f.
4. 2.	1. 37.	95 5 9 764		III
5. 1.	1. 7.	26. 3. 1. 28; 54; 3. 5.	1. 1.	2. 41.
5. 2.	1. 37; 3. 2.	26. 5. 1. 54; .2. 43.	1. 2.	1. 13h; 3. 76.
5. 3.	3. 76g.	27. 1. 1. 28 ; 3. 76f.	1. 5.	3. 76f.
5. 4.	1. 8, 34 ; 3. 74c.	27. 2. 2. 42; 3. 76g.	2. 4.	1. 13b.
5. 5.	2. 37b.	27. 3. 3. 76h.	2. 5.	1. 13b; 2. 34.
5. 6.	1. 54.	27. 4. 2. 22.	2. 6.	1. 29b.
5. 7.	3. 14.	27. 5. 3. 56.	3. 1.	2. 64 ; 3. 76ō.
6. 1.	2. 24.	27. 6. 1. 28b.	3. 2.	
6. 2.	1. 21, 35; 3. 7i.	27. 7. 3. 76u.	3. 3.	2. 25; 3. 71, 76e. 2. 68, 70.
6. 3.	3. 79.	28. 1. 3. 7h.		
6. 3. 6. 4.	3. 79. 2. 16.	28. 1. 3. 7h. 28. 2. 2. 25 : 3. 78h 76g 76k	3. 6.	3. 76g.
6. 4.	2. 16.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k.	3. 6. 4. 1.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c.
	2. 16. 2. 67 ; 3. 76e.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d.	3. 6. 4. 1. 4. 4.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65.
6. 4. 6. 5.	2. 16. 2. 67; 3. 76e. 3. 56.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d. 29. 1. 1. 54; 2. 37b, 68.	3. 6. 4. 1. 4. 4. 4. 5.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65. 1. 13b.
6. 4. 6. 5. 7. 1	2. 16. 2. 67 ; 3. 76e.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d. 29. 1. 1. 54; 2. 37b, 68. 29. 2. 2. 68.	3. 6. 4. 1. 4. 4. 4. 5. 4. 6.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65. 1. 13b. 2. 16.
6. 4. 6. 5. 7. 1 7. 2.	2. 16. 2. 67; 3. 76e. 3. 56. 1. 35; 3. 60, 78.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d. 29. 1. 1. 54; 2. 37b, 68. 29. 2. 2. 68. 29. 3. 3. 13.	3. 6. 4. 1. 4. 4. 4. 5. 4. 6. 4. 7.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65. 1. 13b. 2. 16. 1. 54; 2. 16.
6. 4. 6. 5. 7. 1 7. 2. 7. 3.	2. 16. 2. 67; 3. 76e. 3. 56. 1. 35; 3. 60, 78. 1. 10.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d. 29. 1. 1. 54; 2. 37b, 68. 29. 2. 2. 68. 29. 3. 3. 13. 29. 4. 1. 50b.	3. 6. 4. 1. 4. 4. 4. 5. 4. 6. 4. 7. 5. 1.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65. 1. 13b. 2. 16. 1. 54; 2. 16. 3. 79.
6. 4. 6. 5. 7. 1 7. 2. 7. 3. 7. 8.	2. 16. 2. 67; 3. 76e. 3. 56. 1. 35; 3. 60, 78. 1. 10. 1. 4. 1. 54.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d. 29. 1. 1. 54; 2. 37b, 68. 29. 2. 2. 68. 29. 3. 3. 13. 29. 4. 1. 50b. 29. 5. 1. 44b; 2. 68.	3. 6. 4. 1. 4. 4. 4. 5. 4. 6. 4. 7. 5. 1. 5. 2.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65. 1. 13b. 2. 16. 1. 54; 2. 16. 3. 79. 3. 66b.
6, 4. 6, 5. 7, 1 7, 2. 7, 3. 7, 8. 8, 5.	2. 16. 2. 67; 3. 76e. 3. 56. 1. 35; 3. 60, 78. 1. 10. 1. 4.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d. 29. 1. 1. 54; 2. 37b, 68. 29. 2. 2. 68. 29. 3. 3. 13. 29. 4. 1. 50b. 29. 5. 1. 44b; 2. 68. 29. 6. 3. 77.	3. 6. 4. 1. 4. 4. 4. 5. 4. 6. 4. 7. 5. 1. 5. 2. 5. 3.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65. 1. 13b. 2. 16. 1. 54; 2. 16. 3. 79. 3. 66b. 5. 65.
6. 4. 6. 5. 7. 1 7. 2. 7. 3. 7. 8. 8. 5. 9. 1.	2. 16. 2. 67; 3. 76e. 3. 56. 1. 35; 3. 60, 78. 1. 10. 1. 4. 1. 54. 1. 29b; 2. 16.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d. 29. 1. 1. 54; 2. 37b, 68. 29. 2. 2. 68. 29. 3. 3. 13. 29. 4. 1. 50b. 29. 5. 1. 44b; 2. 68. 29. 6. 3. 77. 30. 1. 2. 45; 3. 76h.	3. 6. 4. 1. 4. 4. 4. 5. 4. 6. 4. 7. 5. 1. 5. 2. 5. 3. 5. 5.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65. 1. 13b. 2. 16. 1. 54; 2. 16. 3. 79. 3. 66b. 5. 65. 1. 37; 14, 43.
6. 4. 6. 5. 7. 1 7. 2. 7. 3. 7. 8. 8. 5. 9. 1. 10. 1.	2. 16. 2. 67; 3. 76e. 3. 56. 1. 35; 3. 60, 78. 1. 10. 1. 4. 1. 54. 1. 29b; 2. 16. 2. 16.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d. 29. 1. 1. 54; 2. 37b, 68. 29. 2. 2. 68. 29. 3. 3. 13. 29. 4. 1. 50b. 29. 5. 1. 44b; 2. 68. 29. 6. 3. 77. 30. 1. 2. 45; 3. 76h. 30. 2. 1. 21; 3. 37.	3. 6. 4. 1. 4. 4. 5. 4. 6. 4. 7. 5. 1. 5. 2. 5. 3. 5. 5. 5. 6.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65. 1. 13b. 2. 16. 1. 54; 2. 16. 3. 79. 3. 66b. 5. 65. 1. 37; 14, 43. 3. 76h.
6. 4. 6. 5. 7. 1 7. 2. 7. 3. 7. 8. 8. 5. 9. 1. 10. 1.	2. 16. 2. 67; 3. 76e. 3. 56. 1. 35; 3. 60, 78. 1. 10. 1. 4. 1. 54. 1. 29b; 2. 16. 2. 16. 2. 37b.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d. 29. 1. 1. 54; 2. 37b, 68. 29. 2. 2. 68. 29. 3. 3. 13. 29. 4. 1. 50b. 29. 5. 1. 44b; 2. 68. 29. 6. 3. 77. 30. 1. 2. 45; 3. 76h. 30. 2. 1. 21; 3. 37. 30. 3. 3. 50.	3. 6. 4. 1. 4. 4. 4. 5. 4. 6. 4. 7. 5. 1. 5. 2. 5. 3. 5. 5. 5. 6.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65. 1. 13b. 2. 16. 1. 54; 2. 16. 3. 79. 3. 66b. 5. 65. 1. 37; 14, 43. 3. 76h. 1. 54.
6. 4. 6. 5. 7. 1 7. 2. 7. 3. 7. 8. 8. 5. 9. 1. 10. 1. 10. 3. 10. 6. 10. 7.	2. 16. 2. 67; 3. 76e. 3. 56. 1. 35; 3. 60, 78. 1. 10. 1. 4. 1. 54. 1. 29b; 2. 16. 2. 16. 2. 37b. 2. 16.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d. 29. 1. 1. 54; 2. 37b, 68. 29. 2. 2. 68. 29. 3. 3. 13. 29. 4. 1. 50b. 29. 5. 1. 44b; 2. 68. 29. 6. 3. 77. 30. 1. 2. 45; 3. 76h. 30. 2. 1. 21; 3. 37. 30. 3. 3. 50. 30. 5. 1. 6; 2. 43; 3. 765.	3. 6. 4. 1. 4. 4. 4. 5. 4. 6. 4. 7. 5. 1. 5. 2. 5. 3. 5. 6. 5. 7. 5. 8.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65. 1. 13b. 2. 16. 1. 54; 2. 16. 3. 79. 3. 66b. 5. 65. 1. 37; 14, 43. 3. 76h. 1. 54. 2. 55b.
6. 4. 6. 5. 7. 1 7. 2. 7. 3. 7. 8. 8. 5. 9. 1. 10. 1. 10. 6.	2. 16. 2. 67; 3. 76e. 3. 56. 1. 35; 3. 60, 78. 1. 10. 1. 4. 1. 54. 1. 29b; 2. 16. 2. 16. 2. 37b. 2. 16. 1. 18.	28. 2. 2. 25; 3. 73b, 76g, 76k. 28. 4. 1. 28d. 29. 1. 1. 54; 2. 37b, 68. 29. 2. 2. 68. 29. 3. 3. 13. 29. 4. 1. 50b. 29. 5. 1. 44b; 2. 68. 29. 6. 3. 77. 30. 1. 2. 45; 3. 76h. 30. 2. 1. 21; 3. 37. 30. 3. 3. 50.	3. 6. 4. 1. 4. 4. 4. 5. 4. 6. 4. 7. 5. 1. 5. 2. 5. 3. 5. 5. 5. 6.	3. 76g. 2. 37b; 3. 76c. 2. 65. 1. 13b. 2. 16. 1. 54; 2. 16. 3. 79. 3. 66b. 5. 65. 1. 37; 14, 43. 3. 76h. 1. 54.

		S. Dell'art and S.			
7. 1.	3. 65.	18. 3.	1. 26.	1. 5.	2. 37a; 3. 76g, 76k.
8. 1.	1. 54.	18. 4.	3. 76u	1. 6.	1. 31, 38, 42; 2. 7, 82.
8. 2.	3. 64.	18. 6.	2. 42.	1. 7.	1. 14.
8. 3.	3. 56, 72.	. 19. 1.	1. 34.	2. 1.	2. 16, 68.
8. 4.	2. 1c, 29, 46, 68.	19. 2.	2. 62, 69.	an internet	3. 19b.
8. 5.	1. 10.	19. 6.	3. 23, 76k.	2. 2-5.	1. 28.
8. 6.	2. 1c.	19. 7.	3. 28.	2. 3.	1. 14.
9. 1.	1. 33.	19. 8.	1. 28b, 28d.	2. 4.	2. 8; 3. 24b.
9. 5.	2. 45b.	20. 1.	1. 33 ; 75b.	2. 5.	1. 37.
10. 4.	2. 68.	20. 2	3. 75.	3. 1.	1. 5; 3. 76f, 76g.
10. 6.	1. 28d ; 3. 76ō.	20. 3.	3. 76g.	3. 2.	2. 48; 3. 14, 76, 76g.
10. 9.	1. 28d ; 2. 46.	20. 4.	1. 35.	3. 3.	1. 51; 3. 79b.
10. 10.	2, 62, 70.	20. 6.	1. 14.	3. 6.	3. 7i. 76h, 76ö.
10. 11.	3. 76h, 76k ?			4. 1.	3. 10.
10. 12.	1. 4; 3, 76h.	20. 10.	3. 7f.	4. 2.	3. 76k.
		21. 3.	1. 54; 3. 68, 76f.	4. 5.	1. 37.
10. 13.	1. 28b; 3. 76g.	21. 5.	1. 12c.	4. 6.	1. 7; 2. 68.
11. 1.	1. 16.	21. 7.	3. 76 <del>7</del> .	4. 7.	1. 33.
11. 3-4.		22. 1.	2. 16.	4. 8.	3. 76k.
11. 7.	2. 37a, 65	22. 4.	3. 76.	5. 1.	1. 54; 2. 10; 3. 76k.
11. 8.	2. 42; 3. 76h, 77.	22. 6.	1. 16.	5. 2.	1. 21.
12. 1.	1. 13b.	23. 4.	1. 28d; 3. 63.	5. 6.	1. 18, 28d, 31b; 2. 46; 3.
12. 2.	3. 69.	23. 5.	1. 14.	<b>0. 0.</b>	76g.
12. 3.	1. 37.	23. 6.	3. 76e.	E 77	
12. 5.	2. 67.	24. 4.	2. 4.	5. 7.	1. 25 ; 2. 27.
12. 6.	3. 7i.	24. 5.	1. 54.	6. 1.	3. 76f.
12. 7.	3. 76f.	24. 7.	1. 7.	6. 3.	3. 76.
12. 9.	1. 13b.	25. 2.	1. 31b.	6. 5.	3. 76f, 76g.
13. 1.	1. 57; 2. 36.	25. 3.	1. 31b.	6. 8.	3. 63.
13. 3.	1. 47; 3. 1.	25. 5.	1. 6.	7. 1.	3. 69.
13. 5.	1. 4.	26. 1.	2. 68.	7. 3.	1. 54; 3. 53, 60, 76e, 76h.
13. 6.	1. 16.	27. 3.	2. 52.	7. 4.	2. 73 ; 3. 69.
14. 1.	1. 10, 31b; 2. 47.	28. 1.	1. 28d ; 3. 76f.	7. 5.	3. 71.
14. 3.	2. 5.	28. 2.	1. 35.	7. 6.	3. 63.
14. 4.	3. 76y.	28. 3.	2. 11, 68.	7. 7.	2. 16.
14. 5.	3. 64.	28. 4.	2. 1.	8. 2.	1. 13b.
15. 3.	1. 37.	29. 1.	2. 53; 3. 76d, 76h.	8. 3.	1. 7; 3. 74.
15. 4.	3. 76g.	29. 5.	3. 11, 76d.	8. 6.	2, 37b, 42.
15. 7.	1. 23.	30. 3.	3. 76g, 76k.	8. 7.	2. 26.
15. 8.	2. 1; 3. 76f.	30. 4.	1. 14.	9. 5.	2. 25.
16. 1.	3. 2.	30. 5.	1. 29b.	9. 7.	3. 76k.
16. 2.	1. 17; 3. 76f.	30. 6.	2. 30 ; 3. 76o.	9. 9.	1. 21; 3. 61, 78.
16. 3.	1. 28b, 49.	30. 7.	3. 1, 76c.	10. 1.	3. 61, 76f.
16. 5.	3. 56.	31. 1.	2. 42.	10. 2.	1. 12b.
16. 6.	1. 41; 2. 37a.	31. 3.	2. 42.	10. 3.	2. 16; 3. 76k.
16. 7.	2. 1; 3. 69, 72, 76k.	31. 9.	2. 54.	10. 5.	2, 16.
17. 1.	2. 25.	31. 11.	2. 33.	11. 4.	2. 25, 32.
17. 2.	1. 54; 2. 37a.		IV	11. 5.	1. 14; 3. 76k.
17. 3.	1. 54; 3. 67k.	1. 1.	1. 54; 3. 1, 7f.	11. 7.	1. 28d, 3. 64, 76f.
17. 5.	2. 68; 3. 76d.	1. 2.	3. 64.	11. 8.	1. 28d; 3. 76.
17. 7.	3. 76d.	1. 3.	1. 13b.; 3. 73b, 76k.	11. 10.	
18. 2.	1. 28b.	1. 4.	1. 28; 2. 16; 3. 24.	11. 11.	3, 76d.

Control of the second s		
11. 12. 1. 18; 3. 76k.	22. 5. 1. 14; 2. 37b; 3. 69.	32. 6. 1. 41; 3. 57.
12. 1. 3. 32b.	22. 6. 3. 14, 76k.	32. 7. 1. 13b.
12. 3. 2. 48.	23. 1. 2. 55.	33. 1. 3. 33.
12. 5. 2. 52 ; 3. 74d.	23. 3. 1. 3e; 2. 1.	33. 2. 2. 63; 3. 70.
12. 7. 3. 76h.	23. 4. 1. 31b.	33. 3. 3. 7i, 55.
13. 2. 1. 10, 25.	28. 7. 1. 55.	33. 6. 3. 61b.
13. 5. 2. 42, 43.	24. 1. 2. 22.	33. 7. 1. 29.
14. 3. 2. 43.	24. 2. 3. 7i.	34. 1. 1. 37; 3. 76f.
14. 5. 2. 1.	24. 3. 2. 10.	34. 3. 2. 53; 3, 76g.
14. 6. 3. 76g.	24. 5. 3. 15.	34. 4. 1. 29b.
14. 8. 1. 54; 3. 76g, 76u.	24. 7. 2. 1c.	34. 5. 2. 32; 3. 76k, 76m
15. 4. 1. 51.	25. 2. 1. 28d; 2. 81	34. 6. 2. 32.
15. <b>5</b> . 2. 73.	25. 3. 3. 7h.	34. 7. 2. 32, 65 ; 3. 56.
15. 8. 3. 76s.	25. 5. 2. 6.	35. 1. 1. 35; 2. 42.
15. 10. 3. 61.	25. 6, 1. 10 ; 3. 3.	35. 2. 1, 35.
15. 11. 1. 8; 2. 70.	25. 7. 3. 64.	36. 1. 3. 14b
15. 12. 1. 28d, 31b; 3. 76g.	26. 1. 1. 50b.	36. 2. 2. 37a: 3. 4, 13c.
15. 14. 8. 7.	26. 2-6 1. 28b.	36. 3. 2. 53.
16. 1. 2. 22.	26. 3. 1. 55.	36. 4. 2. 65.
16. 3. 2. 68.	26. 6. 2. 54.	36. 5. 1. 17.
16. 4. 2. 13.	26. 7. 1. 29b.	36. 6. 2. 54.
16. 5. 2. 13.	27. 1. 2. 45b.	37. 3. 3. 28, 76k.
16. 6. 1. 28d, 41.	27. 2. 1. 16.	37. 4. 3. 76f, 76k.
16. 8. 1. 54.	27. 6. 3. 76.	37. 5. 3. 76f.
16. 9. 1. 51.	28. 1. 2. 68 ; 3. 76 r.	37. 6. 3. 76h.
17. 1. 2. 53.	28. 5. 3. 7i.	37.8-9. 1. 3g.
17. 2. 3. 7j.	28. 7. 3. 76e.	37. 10. 1. 3g; 2. 1.
17. 5. 1. 54; 2. 47.	29. 1-2 1. 14, 18; 3. 69.	37. 11. 2. 53 ; 3. 76i.
17. 8. 3. 76f.	29. 3. 1. 28b.	37. 12. 1. 28b; 3. 76f.
18. 1. 3. 69.	29. 4. 1. 28b.	38. 3. 2. 65.
18. 3. 1. 17b.	29. 5. 3. 65, 76f.	38. 5. 3. 7i.
18. 4. 3. 69.	29. 6. 1. 28b, 38; 3. 17, 76f, 76k,	38. 7. 2. 81.
18. 5. 3. 7i.	77.	39. 7. 1. 4.
18. 6. 1. 14.	29. 7. 1. 4; 3. 76k.	39. 9. 3. 60.
18. 7. 1. 37.	30. 3. 1. 29b.	40. 1–8. 1. 14.
19. 1. 1. 7.	30. 4. 3. 76b.	V
19. 2. 3. 69.	30. 6. 1. 55; 3. 7i; 76f.	1. 1. 3. 7d.
20. 1. 3. 5b.	30. 7. 1. 3i, 33; 2. 15.	1. 2. 1. 7; 3. 76z.
20. 2. 1. 29b.	30. 8. 2. 35.	1. 3. 2. 2.
20. 5. 3. 59.	31. 1. 1. 13b.	1. 4. 1. 28; 2. 7.
20. 6. 1. 7.	31. 2. 2. 11.	1. 5. 3. 24, 66a, 68.
20. 7. 3. 62.	31. 3. 2. 1, 68.	1. 6. 2. 37a; 3. 76h, 76k, 76ē.
20. 8. 3. 76f.	31. 4. 3. 3.	1. 7. 1. 15.
21. 1. 1. 18; 2. 2; 3. 37, 69.	31. 5. 2. 1c.	1. 8. 2. 82.
21. 2. 1. 37; 2. 53, 65.	31. 6. 2. 11, 16; 3. 76u.	1. 9. 1. 15, 44b.
21. 3. 2. 65.	31. 7. 1. 13b.	
21. 4. 1. 29b; 2. 9; 3. 76g.	32. 1. 1. 14, 28d; 2. 42; 3. 3b,	
21. 6. 3. 740.	71, 76h.	
21. 7. 2. 22; 3. 66b.	32. 3. 3. 59, 74d.	
22. 2. 1. 34; 2. 68.	32. 4. 3. 65, 73, 76k.	
22. 4. 1. 50b, 51; 2. 1c.	32. 5. 1. 10 ; 2. 54; 3. 68.	
		2. 8. 28d, 37, 42; 2. 25. 3.

	3. 7i, 76k.	12. 9.	3. 76k.	20. 9.	2. 56; 3. 65.
2. 9.	3. 54, 76h.	12. 10.	1. 29b; 2. 56; 3, 36.		1. 37; 2. 82; 3. 60b.
3. 1.	2. 16.	13. 1.	1. 28; 2. 82.		3. 15, 76g.
3. 2.	3. 76e, 76g.	13. 2.	3. 76g.	21. 1.	3. 78.
3. 3.	2. 68.	13. 5.	1. 28b, 30b; 2. 22; 3. 3,	21. 3.	3. 34.
3. 6.	1. 50b; 2. 16.		76k.	21. 7.	3. 76ā.
3, 8.	2. 16; 3. 71.	13. 6.	3. 56, 73, 78.	21. 8.	2. 70.
3. 10.	3. 7g.	13. 9.	3. 76g.		2. 3, 70.
4. 1.	1. 8; 2. 16.	14. 1.	2. 42.		2. 55b.
4. 2.	3. 61.	14. 3.	3. 66b.	· 22. 1.	2. 1c; 3. 76k.
4. 6.	2. 82c.	14. 5.	3. 70.	22. 2.	1. 53.
4. 7.	2. 68.		1, 46.	22. 5.	3. 58, 76.
4. 8.	2. 82; 3. 76c.	14. 11.		22. 6.	1. 28b; 3. 71.
4. 9.	1. 21.	14. 12.	1. 28b; 2. 16.	22. 7.	1. 55
	1. 29b; 3. 76f, 76h.	15. 1.	2. 37b; 3. 76k.	22. 9.	3. 35.
5. 3.	2. 1.	15. 11.	1. 28b.	22. 10.	
5. 6.	1. 28b.	16. 11.	3. 76d.	22. 11.	
5. 7.	1. 28b.	17. 1.	2. 42; 3. 76f, 76k.	22. 14.	
5. 9.	3. 7f, 56.	17. 2.	1. 7.	23. 2.	2, 24.
6. 1.	1. 54; 3. 1.	17. 3.	1. 55.	23. 3.	3. 7g.
6. 3.	3. 76b.	17. 5.	1. 55.	23. 7.	1. 21, 34; 2. 1e; 3. 76h
6. 4.	1. 13b, 37, 46; 3. 66a, 76h.	17. 8.	1. 35.		76y.
6. 9.	2. 16; 3. 7, 7d, 56.	17. 10.	1. 54 ; 2. 65.	23. 8.	2. 81; 3. 76h.
7. 3.	1. 29b.	17. 15.	3. 76g.	23. 12.	
7. 5.	3. 76h.	18. 1.	3. 63.	23. 13	1. 33.
7. 9.	2. 14, 24, 81; 3. 76s.	18. 2.	1. 54.	24. 1.	2. 68.
7. 10.	2. 14 ; 3. 24b.	18. 4.	1. 15.	24. 17.	
8. 1.	2. 56; 3. 56, 78.	18. 6.	1. 55; 3. 76k.	25. 1.	1. 7.
8. 2.	1. 7; 3. 7f.	18. 7.	1. 17, 35; 2. 81.	25. 2.	1. 7; 3. 24b.
8. 5.	1. 12a.	18. 8.	1. 15, 35.	25. 3.	1. 7.
8. 6.	1. 14.	18. 10.	2. 42.	25. 8.	1. 7; 3. 7f, 69.
8. 7.	2. 80.	18. 11.	2. 42: 8. 7d, 56.	25. 9.	3. 76k.
8. 9.	1. 7; 2. 54.		2. 42 ; 3. 76k.	25. 10.	
9. 8.	1. 28b; 2. 28; 3. 6.	18. 14.			-13. 1. 37; 2. 16.
10. 4.	2. 59.	19. 1.	2. 16.		2. 16.
10. 8.	2. 25.	19. 2.	3. 7ße.		2. 16.
11. 1.	2. 42 ; 3. 76k.	19. 4.	1. 12c.	25. 13.	
	3. 7d.	19. 5.	3. 76f.	26. 3.	3. 67.
11. 3.		19. 7.	3. 7b.	26. 4.	2. 16.
11. 4.	2. 36.	19. 8.	3. 76g.	26. 8.	3. 20.
11. 5.	3. 78b.	19. 10.	2. 55 ; 3. 7d.	26. 9.	2. 68; 3. 22.
11. 7.	3. 57, 76.	19. 12.		26. 12.	
11. 8.	2. 65 ; 3. 6, 7i.	19. 13.		27. 1.	1.4.
11. 9.	3. 7i.	19. 14.		27. 3.	1. 5; 3. 76£.
11. 10.		20. 1.	3. 76i.	27. 4.	3. 75.
11. 11.	The state of the s	20. 2.	3. 76k.	27. 6.	1. 21; 2. 1.
12. 1.	1. 21; 3. 59, 76k.	20. 3.	3. 67, 767.	27. 7.	2, 1; 3, 76f.
12. 2.	1. 18, 28b, 28c, 28d; 2. 82.	20. 4.	2, 16.	27. 8.	2. 75; 3. 76d.
12. 3.	1. 7; 2. 16.	20. 5.	2. 62.	27. 9.	
12. 4.	1. 50b; 2. 68.	20. 6.	3. 76.	27. 10.	
12. 5.	1. 33; 3. 76k.	20. 7.	2. 45b. 63; 3. 34.	27. 11.	
12. 6.	1. 4; 3. 72, 76d, 76g.	20. 8.	3. 23, 56.	28. 2.	3. 76e.
12. 8.	2. 22, 63; 3. 76h.				

28. 3. 3. 6.	14. 3. 1. 48.	41. 1. 3. 19b.
28. 6. 2. 42.	14. 12 2. 16.	41. 2. 2. 14; 3. 19b.
28. 8. 3. 76w	15. 2. 3. 79.	41. 3. 3. 56.
28. 11. 3. 76c.	15. 3. 2. 25 ; 3. 76k.	42. 3. 1. 14.
28. 12. 1. 7.	16. 1. 1. 28b; 3. 79.	43. 2. 3. 76g.
28. 14. 1. 21.	16. 2. 3. 7i, 35, 69, 76q.	43. 3. 1. 55.
29. 2. 1. 17; 2. 68.	16. 3. 2. 1c.	44. 1. 1. 18.
29. 4. 2. 68; 3. 55.	16. 4. 3. 76h, 76k, 76u.	45. 1. 3. 7i.
29. 5. 2. 56.	17. 1. 3. 7f.	45. 2. 1. 10.
29. 6. 1. 31b.	· 17. 1-4. 3. 24b.	46. 1. 1. 14, 33.
29. 12. 1. 7.	18. 1. 2. 47.	46. 2. 3. 76g.
29. 14. 2. 21.	18. 2. 2. 16.	47. 1. 3. 76.
30. 1. 3. 20.	18. 3. 2. 1c.	47. 3. 2. 54; 3. 78.
30. 6. 2. 11.	20. 1. 2. 52c.	48. 1-3. 1. 7.
30. 10. 3. 7d, 66b.	20. 2. 3. 69.	49. 1. 1. 26.
30. 13. 2. 70.	20. 3. 3. 7i.	49. 2. 1. 29b; 2. 70.
30. 15. 3. 4.	21. 3. 1. 28b.	49. 3. 1. 3h, 29b; 2. 1c; 3. 75.
30. 16. 3. 7d, 79c.	22. 1. 1. 3h; 3. 76a.	50. 1. 1. 28; 3. 76f.
30. 17. 3. 7i.	22. 3. 2. 16, 24; 3. 35, 56.	50. 2. 1. 18, 35.
31. 2. 3. 76e.	23. 1. 3. 76h.	50. 3. 1. 28b; 3. 67.
31. 3. 3. 76e, 76k.	23. 2. 1. 55.	51. 1. 3. 76k.
31. 8. 1. 14; 3. 76f.	26. 1. 1. 51.	51. 2. 1. 55.
31. 9. 3. 17.	26. 2. 1. 10.	51. 3. 3. 73b.
31. 10. 1. 7; 2. 81.	26. 12. 1. 28b.	52. 3. 2. 82.
31. 12. 2. 47; 3. 16; 76h.	27. 2. 2. 16; 3. 79.	54. 1. 3. 76u.
VI	27. 3. 2. 6.	55. 2. 1. 7, 15; 3. 76s.
	28. 2. 2. 27b; 3. 56.	55. 3. 3. 76h.
1. 3. 2. 37a; 3. 75.	28. 3. 2. 68.	56. 2. 3. 6.
2. 1. 1. 7.	29. 1. 1. 37.	56. 3. 1. 54.
2. 3. 3. 65.	29. 3. 1. 10, 14; 2. 14, 75a; 3.	58. 1. 2. 59.
3. 1. 1. 18, 28c;	76f.	59. 2. 3. 56, 76.
3. 2. 1. 18.	30. 2. 3. 25.	60. 1. 1. 34; 2. 14, 68.
3. 3. 1. 4, 23, 28c; 3. 76d.	30. 3. 1. 28b.	60. 2. 1. 25; 2. 68; 3. 22, 76k.
4. 1. 3. 76g, 76k.	31. 3. 3. 73b, 76h.	60. 3. 2. 14,
4. 2. 1. 18; 3. 71, 76h.	32. 1. 1. 24; 3. 2,	61. 1. 2. 8, 16; 2. 37b; 3. 79b.
4. 3. 1. 28b, 53; 3. 71, 79. 5. 1. 1. 37.	33. 2. 2. 23 ; 3. 79b.	61. 3. 1. 5; 2. 1e; 3. 57.
Apple on the second sec	33. 3. 2. 65 ; 3. 7i.	62. 1. 3. 67.
5. 3. 3. 74d. 6. 3. 3. 24b.	34. 1-5. 1. 29.	62. 2. 3. 76s.
7. 1. 1. 7.	34. 1. 2. 10.	62. 3. 2. 53.
7. 2. 3. 76h.	<b>34.</b> 4. 1. 120, 14:	63. 1. 3. 76f.
8. 1. 3. 76k, 76l.	34. 5. 2. 68.	63. 2. 2. 65.
8. 1-3. 2. 45.	35. 1. 1. 13b.	63. 3. 2. 70.
9. 1. 1. 18.	35. 2. 2. 37a; 3. 59.	63. 4. 3. 62.
9. 3. 2. 15; 3. 71.	35. 3. 3. 68	64. 2. · 3. 19, 76o.
11. 1. 2. 70.	36. 1. 1. 29b; 3. 67.	64. 3. 3. 76h, 76o.
11. 2. 3. 76h.	36. 2.   3. 57, 68.	65. 1. 1. 10; 3. 75b, 76g.
11. 3. 1. 15.	37. 1. 1. 13b.	67. 2. 1. 28d.
2. 2. 1. 85; 2. 70.	39. 1. 3. 32.	67. 3. 1. 15; 2. 5; 3. 76o.
3. 1. 1. 28d, 3. 7i.	39. 2. 2. 16; 3. 75.	68. 1. 1. 8; 3. 3.
4. 1. 2. 16; 3. 64.	40. 1. 1. 50b; 3. 19b.	68. 3. 2. 42 ; 68.
4. 2. 1. 48, 57b.	40. 2. 2. 68. 40. 3. 3. 76u.	69. 1. 3. 76h.
	40. 3. 3. 76u.	69. 2. 1. 28b.

	1. 37; 3. 7e.	101. 2.	2. 68 ; 3. 76f.	123. 2.	1. 28b; 3. 76d, 761
71. 1-2.		102. 1.	1. 14.	123. 3.	1. 15, 28b.
71. 3.	1. 14.	103. 1.	2. 37b.	123. 4.	2. 65.
72. 1.	3. 56.	103. 2-3.	3. 74d.	123. 5.	2. 16.
72. 2.	3. 76h.	104. 2.	3. 74d.	124. 1.	3. 22.
73. 2–3.	CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF	104. 3.	3. 76.	124. 2.	1. 28.
73. 3.	2. 13.	105. 1.	1. 10.	124. 3.	3. 76g, 79c.
74. 3.	3. 7h.	105. 1-3.	2. 45b.	125. 2.	1. 10; 3. 61b.
75. 1.	1. 55; 2. 42; 3. 13.	105. 2.	1. 10, 31b.	126. 2.	2. 37b.
75. 2.	3. 76h.	105. 3.	1. 10.	127. 2.	3. 76k.
75. 3.	3. 56, 59.	106. 1.	1. 15.	128. 2.	2. 45b.
76. 1.	1. 14.	106. 2.	3. 76g.	128. 3.	3. 11.
76. 4.	3. 56.	106. 3.	3. 8.	129. 1.	2. 59 ; 3. 76i.
77. 1.	3. 7d, 56, 76ā.	107. 1.	1. 21, 28b.	129. 2.	3. 56.
77. 3.	3. 76f.	107. 2.	1. 21, 28b.	130. 4.	2. 56.
78. 2.	2. 47.	107. 3.	1. 21, 28b.	131. 1.	1. 55 ; 3. 76i.
79. 1.	3. 76e.	107. 4.	1. 21, 28b.	133. 1.	3. 76k.
79. 3.	3. 67.	108. 1.	1. 7; 3. 63.	133. 2.	3. 76f.
80. 1.	3. 19b.	108. 2.	2. 1; 3. 65.	133. 4.	2. 1c.
80. 2.	3. 76f.	108. 4.	3. 76k.	134. 1.	
80. 3.	3. 19b.	108. 5.	1. 7; 3. 76f.	134. 3.	2. 73 ; 3. 76c, 76e.
81. 3.	2. 14, 37a.	109. 1.	2. 50.	135. 1.	2. 65.
82. 1.	3. 76v.	109. 2.	1. 57; 2. 50; 3. 71.	136. 2.	1. 18.
82. 3.	2. 65 ; 3. 70, 76f.	110. 1.	1. 21, 28, 28d; 3. 76f.	137. 1.	1. 30b ; 2. 43.
83. 1.	1. 15, 28b.	110. 3.	2. 16; 3. 7h.	137. 2.	3. 62, 76g.
83. 2.	3. 74.	111. 1.	1. 31b.	137. 3.	3. 71.
83. 3.	1. 34.	111. 3.	1. 29b; 2. 51; 3. 61.	138. 1.	1. 44 ; 3. 76i.
84. 1.	3. 76h.	111. 4.	1. 49; 2. 37b.	138. 2.	1. 55 ; 3. 76f.
84. 3.	2. 65.	112. 1.	2. 68.	138. 4.	1. 55; 3. 6.
84. 4.	2. 70.	112, 2.	2. 68; 3. 76d.	139. 1.	3. 72.
87. 2.	2. 11.	112. 3.	2. 52c.	139. 3.	1. 28b; 2. 15; 3. 76o
89. 1.	1. 10; 3. 61b, 76g.	113. 2.	3. 56, 67.	139. 4.	3. 76ā.
90. 2.	1, 10.	114. 2.	3. 76k.	139. 5.	3. 79b.
91. 1.	3. 7b.	114. 3.	2. 25.	141. 2.	1. 31b; 2. 64.
91. 2.	1. 53 ; 2. 25.	115. 2.	1. 28d; 2. 58.	142. 2.	2. 11 ; 3. 7i.
92. 1.	2. 16.	115. 3.	2. 59.		VII
92. 2.	2. 38 ; 3 76g, 76ē.	116. 1.	1. 37; 3. 76i.		
	1. 15, 42.	116. 3.	3. 7e.	1. 1.	2. 42.
92. 3.	2. 16.	117. 1.	3. 76g.	2. 1.	2. 37a; 3. 5.
93. 2.		117. 2.	2. 65.	3. 1.	1. 28d; 2. 25; 3. 27.
93. 3.	1. 4; 2. 16.	117. 3.	1. 28.	4. 1.	1. 21; 3. 3, 75.
94. 2.	2. 1c.	118. 2.	1. 28, 28b; 3. 76i.	5. 2.	3. 68.
96. 2.	1. 55.	118. 3.	1. 8, 28b; 3. 16b.	5. 3.	2. 42.
97. 1.	2. 24.	119. 1.	1. 14.	5. 5.	2. 42; 3. 5.
97. 2.	3. 76k.	119. 3.	1. 40; 3. 76r, 79.	6. 1.	3. 7i, 76i.
97. 3.	1. 13b.	121. 1.	2. 22.	6. 2.	3. 66a.
98. 2.	3 63, 76.	121. 4.	3. 56.	7. 1.	1. 28; 2. 70; 3. 7i, 65.
98. 3.	1. 30b; 2. 10.	122. 1.	1. 13b; 2. 13.	8. 1.	1. 28d; 2. 68.
99. 1.	1. 28d; 3. 76h.	122. 2.	2. 65.	9. 2.	3. 56, 76f, 79.
99. 2-3.		122. 4.	2. 13.	10. 1.	2. 37b; 3. 1.
99. 3.	1. 18.	122. 5.	1. 27, 35; 2. 65.	11. 1.	1. 27b; 2. 22.
100. 1.	2. 16, 65.	123. 1.	2. 37a, 65.	12. 1.	2. 14; 3. 76i.
101. 1.	3. 70.				

Consider to \$1.75		and the second second second			
12. 2.	2. 25 ; 3. 64, 76i.	53. 2.	3. 76x.	823.	2. 16; 22.
12. 3.	2. 65.	53. 4.	2. 65.	82. 6.	1. 24 ; 3. 75.
13. 1.	2. 65 ; 3. 58.	53. 7.	3. 61.	83. 4.	2. 22.
13. 2.	2. 65.	55. 1.	1. 7.	84. 1.	2. 24; 3. 79.
14. 1.	1. 55; 2. 77; 3. 7i, 76i.	56. 1.	1. 10; 3. 61b.	84. 2.	2. 10, 16, 42; 3. 70.
	1. 33 ; 3. 7i, 76i, 76ö.	56. 5.	1. 6; 3. 76g.	84. 3.	3. 59.
14. 3.	1. 33.	57. 1.	2. 37a.	85. 1.	1. 7; 2. 45b, 77; 3. 66a.
14. 4.	1. 18; 2. 16; 3. 76.	58. 1.	3. 7i, 76g, 77.	86. 1.	3. 21.
15. 1.	3. 7b.	58. 2.	1. 7, 28d.	87. 1.	3. 68.
16. 1.	1. 28b; 2. 1.	60. 2.	3. 76.	88. 1.	2. 16.
18. 1.	3. 7h.	62. 1.	3. 76ŏ	89. 2.	2. 68 ; 3. 76t.
18. 2.	3. 7h, 58.	63. 1.	1. 10.	89. 3.	3. 76g, 76ī.
20. 5.	1. 30b; 2. 30.	65. 1.	1. 51; 3. 7i, 71.	90. 3.	1. 21; 3. 69, 76i, 79.
21. 1.	2. 7; 3. 68, 76i.	65. 3.	3. 76f.	90. 3.	1. 21 ; 3. 69, 76i.
22. 2.	3. 76i.	66. 1.	1. 8, 32; 3. 16b, 76k, 76z.	91. 1.	3. 56.
23. 1.	1. 54.	67. 1.	1. 9, 32; 2, 16, 59; 3. 2.	92. 1.	3. 2, 56.
25. 1.	2, 75 ; 3. 7i.	68. 2.	3. 76z.	93. 1.	3. 7f.
25. 2.	1. 21.	69. 1.	2. 16.	94. 1.	2. 37b.
26. 1.	1. 47; 2. 37b; 3. 76u.	70. 2.	3. 76e.	95. 1.	1. 37 ; 2. 68.
26. 2.	2. 22 ; 3. 76f.	70. 3.	2. 73.	96 1.	2. 42 : 3. 7d.
26. 8.	1. 33, 42 ; 3. 3.	70. 5.	2. 42.	97. 1.	1. 23. 46 ; 3. 75, 76k.
27. 1.	1. 37; 3. 7e, 56.	71. 1.	3. 69:	97. 4.	2. 42.
28. 1.	1. 37 ; 2. 22.	72. 1.	3, 34, 76i.	97. 7.	3. 76].
29. 1.	1. 37.	72. 2.	2. 8, 16.	99. 1.	3. 76j.
31. 1.	3. 7i, 62.	72. 3.	1. 31.	101. 1.	1. 14, 26.
32. 1.	3. 8, 39, 67, 79c.	73. 2.	1. 24 ; 2. 25, 54.	103. 1.	2. 68.
33. 1.	3. 8.	73. 4.	2. 45b, 54.	108. 1.	2. 22.
	1. 18, 25; 3. 76i.	73. 5.	2. 16; 3. 76.	109. 2.	2. 56.
35. 2.	3. 4.	73. 7.	1, 13b; 3. 7i.	109. 4.	3. 56.
35. 3.	1. 55; 3. 4.	73. 8.	2. 60.	110. 1.	2. 61.
38. 2.	2. 64c; 3. 61.	73. 9.	1. 29b; 2. 24.	111. 1.	2. 68.
38. 3.	2. 81; 3. 59.		3. 62, 76g, 78.	113. 1.	1. 28b; 2. 15.
38. 4.	1. 27b.	73. 11.	3. 66b.	113. 2.	3. 40.
391.	2. 10, 33 ; 3. 64.	74. 2.	1. 55.	114. 1.	2. 65.
40. 2.	3. 76c.		3. 63.	114. 2.	1. 10; 3. 29.
	1. 29b; 2. 16; 3. 76g.	75. 1.	2. 22.	115. 1.	1. 7; 2. 3.
	2. 68, 73.	76. 1.	1. 11; 3. 5. 1. 55.	115. 2.	2. 75, 37b; 3. 10.
	3. 76k, 76ē.	76. 2.		115. 4.	2. 21.
	1. 10 ; 3. 25. 1. 28b ; 3. 65, 76h.	76. 3.	1. 14, 55.	117. 1.	1. 51; 3. 56.
	3. 76g.	76. 6.	2. 55b. 62 ; 3. 76i. 2. 4, 25 ; 3. 76k.		VIII
	1. 55; 2. 15, 65.				
	1. 30b ; 3. 76f.		2. 9.	1. 3.	2. 64c.
	1. 18, 29b.		2. 16.	1. 4.	2. 16.
	65; 3. 67.		1. 10, 29b; 2. 11.	1. 6.	3. 76ū.
	. 16, 45b.		1, 54.	1. 8.	2. 16.
	. 76i.		3. 19b.	1. 10.	2. 13, 16.
	The state of the s		1. 27.	1. 11.	2. 45b.
			3. 10, 65.	1. 12.	1. 18, 21.
			. 25.	1. 13.	The state of the s
		CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	. 7.	1. 15.	2. 62, 64c.
			. 29.	1. 16.	
1. 1. 3.	76t.	32. 1. 2	. 25 ; 3. 71.	1. 17.	1. 10.
		CCAD	: Manua Maha Midualawa Calladia	The second second	

1. 9	20. 2. 42, 43.	5. 3. 2. 42.	9. 8. 1. 14.
2. 3	3. 1. 18.	5. 4. 2. 1; 3. 66b.	9. 9. 2. 2; 3. 76b.
2.	4. 1. 13b.	5. 9. 1. 55.	9. 11. 2. 68.
2. (	6. 3. 67	5. 11. 3. 7f.	9. 12. 1. 13b; 3. 60b, 76o.
2.	7. 1. 7.	5. 14. 2. 42.	9. 13. 1. 15.
2. 9	9. 2.80.	5: 16. 2. 55b.	9. 17. 1. 37.
2.	10. 3. 41.	5. 20. 1. 37; 2. 43.	9. 18. 2. 1c; 3. 76w.
2. 1	13. 1. 14.	5. 22. 3. 56.	9. 19. 1. 10.
2. 1	15. 3. 11, 76e.	6. 2. 3. 76i.	9. 20. 3. 76e.
2. 1	19. 1. 55 ; 3. 76ē.	6. 5. 3. 76y.	9. 23. 3. 7t, 56.
2. 9	20. 2. 65.	6. 6. 3. 76h.	9. 24. 1. 16; 3. 56.
2. 9	21. 1. 33.	6. 10. 1. 28d; 3. 76f, 76j.	9. 25. 3. 22:
2. 2	22. 2. 65.	6. 11. 3. 42, 76f.	10. 1. 1. 15.
2. 2	26. 3. 76k; 76o.	6. 13. 2. 53.	10. 5. 1. 28d, 58.
2. 2	27. 1. 55,	6. 14. 1. 57.	10. 8. 2. 42.
2. 2	28. 3. 76k.	6. 15. 2. 68; 3. 76j.	10. 11. 1. 18.
3. 1	l. 3. 64.	6. 16. 3. 76h.	10. 12. 1. 15.
3. 2	2. 3. 4.	6. 17. 2. 5; 8. 23, 76j, 76ö	10. 13. 1. 15; 3. 76d.
3. 6	3. 1. 41 ; 3. 56.	6. 18. 1. 14; 376g.	10. 17. 3. 76d.
3.7	7. 3. 56.	6, 19. 1. 14.	10. 18. 2. 42; 3. 44b.
3. 1	11. 2. 90.	6. 20. 1. 28, 55.	10. 18-29. 2. 43.
3. 1	12. 1. 16.	6. 21. 1. 55; 3. 67, 76y.	10. 19. 2. 42, 65.
3. 1	15. 3. 43, 44.	6. 22. 1. 10.	10. 22-29. 1. 15.
3. 1	16. 2. 65.	6. 23. 1. 24.	10. 22. 1. 18; 3. 34, 76f, 78
3. 1	19. 2. 77.	6. 24. 1. 13b.	10. 23. 1. 18; 3. 34.
3. 2	0. 2.9; 3.56.	6. 26. 3. 76p.	10. 24. 1. 18 ; 3. 7i.
3. 2	13. 2. 55b; 3. 59k.	7. 3. 1. 55.	10. 25. 1. 18.
3. 2	24. 2. 45b.	7. 7. 1. 7.	10. 26. 1. 18.
4.1	. 1. 24, 44b; 3. 77.	7. 9. 1. 33.	10. 27. 1. 18.
4. 2	2. 3. 56.	7. 10. 1. 7.	10. 28. 1. 18.; 3. 76f, 78.
4. 3	3. 79.	7. 11. 2. 68.	10. 29. 1. 18 ; 3. 78.
4. 4	. 1. 55.	7. 14. 2. 25.	10. 31. 1. 21.
4. 5	1. 44; 2. 27; 3. 61.	7. 23. 2. 68; 3. 76f, 79b.	IX
4. 6		7. 24. 2. 68.	1, 6. 1. 35.
4. 7		7. 25. 3. 63.	1. 8. 1. 16, 18; 2. 60.
4. 8		8. 2. 2. 15.	1. 9. 2. 10.
4. 9		8. 6. 3. 76k.	1. 10. 3. 63.
4. 1		8. 7. 1. 33.	1. 19. 1. 28b.
4. 1		8. 8. 2. 55b.	1. 23. 1. 55.
4. 1		8. 9. 3. 26, 76L	1. 24. 1. 10; 3. 76f.
4. 1		8. 10. 3. 76j.	2. 2. 1. 14.
	4. 1. 22, 29b; 3. 56.	8. 11. 2. 16.	2. 3. 3. 76k.
	15. 1. 20, 24, 29b; 2. 16;	8. 14-15. 2. 15.	2. 4. 2. 52c, 56.
	3. 75.	8. 17–18. 2. 15.	2. 5. 1. 28.
4 1	16. 1. 17, 20; 2. 59 3. 62.	8. 22. 3. 76g, 76k.	2. 9. 1. 28; 2. 56.
		8. 23. 3. 76k, 79b.	2. 11. 2. 82b.
4. 1		8, 24, 2, 68, 3, 5b, 76g.	2. 13. 3. 7j, 71.
4. 1		9. 1. 1. 31; 3. 27.	2. 14. 1. 55.
4. 2		9. 3. 1. 35.	2. 19–24. 3. 76f.
	21. 1. 10; 3. 76e.	9. 4. 1. 10; 2. 16; 3. 61b.	2. 22. 1. 55; 3. 76h.
	3. 3. 7i.	9, 5, 1, 10; 3, 6,	2, 25, 3, 56.
5. 1	1. 54; 2. 55b: 3. 7f, 9.		

3. 4.	3. 76f.	6. 54.	3. 76j.	10. 18.	1. 17b, 28.
3. 5.	2. 16; 3. 76k.	6. 60.		10. 19.	
3. 6.	1. 55; 3. 76g.	6. 62.	3. 76.	10. 21.	1. 13b,
3. 8.	3. 69.	7. 1.	3. 76k.	10. 23.	
3. 9.	1. 14.	7. 3.	1. 28d, 3. 76j.	10. 25.	and a second sec
3. 10.		7. 5.	1. 55.	10. 26.	1. 25.
	1. 14.	7. 11.			X
	1. 28b.	7. 13.		1. 3.	1. 35.
3. 16.		7. 21.		1. 5.	3. 7c.
		8. 1.		1. 7.	
	3. 7i.	8. 4.			1. 33; 2. 47.
3. 20.	2. 9.		1. 14.	1. 8.	2. 64c.
	1. 7; 3. 7b.	8. 6.	3. 66b.	1. 9.	3. 76g.
	2. 25; 3, 1.	8. 7.	1. 14.	1. 10.	
	1. 55.	8. 10.		1. 11.	1. 55.
4. 1.	2. 43.	8. 11.	3. 76f.	1. 13.	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR
4. 3.	3. 76k.	8. 12.		1. 16.	
4. 4.	3. 76f.	8. 13.	3. 76j.	1. 18.	
4. 6.	1. 55; 2. 64.	8. 14.	1. 14.	1. 19.	3. 31.
4. 9.	2. 16, 53, 65.	8. 15.	1. 14.	1. 23.	2. 55b.
4. 10.	3. 61b.	8. 17.	1. 14.	1. 25.	1. 6, 31b.
4. 11.	1. 35.	8. 18.	1. 14.	1. 26.	3. 14b.
4, 12.	2. 16; 3. 66b, 76k.	8. 20.	3. 76j.	1. 29.	
4. 14.	3. 76g.	9. 1.	2. 42.	1. 30.	
4. 16.	2. 70; 3. 76f, 76j.	9. 2.	1. 12b; 3. 7h.	1. 32.	
4. 17.		9. 3.	1. 13b; 3. 73c.	2. 2.	3. 76u.
	2. 53.	9. 5.	2. 42.	2. 3.	1. 31b; 3. 76f, 76k.
4. 21.		9. 6.	1. 28d.	2. 5.	1. 13b.
	1. 37.	9. 7.	3. 7i.	2. 8.	3. 76k.
	3. 56, 72.	9. 9.	1. 55.	2. 9.	1. 55; 3. 34.
	1. 13b; 3. 34.	9. 10.		2. 11.	
	1. 13b; 3. 61b.	9. 11.			3. 46, 67. 3. 76n.
	1. 35.		1. 31 ; 3. 7i.	2. 22.	
	1. 13b.			2. 23.	
	1. 7, 10, 35, 46.	0. 10.			
	1. 35; 3. 7h.		2. 16; 3. 76j.		
			1. 17b; 2. 36; 3. 56.	2. 29.	
	1. 35 ; 2. 65.		1. 33; 3. 76j.		3. 7b.
	1. 35 ; 2. 65.		2. 42, 68.		1. 7; 3. 66b.
5. 16. 1			1. 10; 3. 70.	3. 1.	1, 7.
5. 19. 9			2. 16; 3. 56.	3. 2.	1. 7; 3. 63.
	. 24 ; 2. 65.		1. 15; 2. 1c., 50; 3. 76o.	3. 9.	1. 34.
	. 21, 25 ; 3. 76g.	9. 22.	1. 7; 3. 7g.	3. 13.	3. 56.
5. 31. 3		10. 1.	1. 22, 28; 3. 78.	3. 25.	2. 68 ; 3. 7i
	. 21; 2. 70; 3. 76j.	10. 7.	1. 33; 3. 66b.	4. 2. 1	
6. 1. 1	. 55 ; 3. 76g.	10. 8.	1. 55.	4. 3-4.	
6. 12. 3	. 76h.		1. 24 ; 3. 75.		1. 57b.
6. 17. 1	. 55.		2. 16, 68.		3. 75.
6. 18. 1	. 55.		2. 42 ; 3. 24b.		
6. 38. 3.		10. 13.			2. 68. 9. 70
6. 40-43.					3. 70.
6. 46. 3.		10.15	1. 29b, 35 ; 2. 45h.		2. 1c.
6. 51. 3.			1. 6, 27 ; 2. 59, 68.	4. 12.	
		10. 16.	1. 20.	4. 13.	3. 76ō.

4. 14. 2. 1c.	8. 2. 2	3. 53.		XI
4. 16. 2. 79.	8. 3. 2	3. 42, 82.	1. 2.	2. 16; 3. 76g.
4. 17. 3. 76j.	8. 4.	3. 76d.	1. 3.	2. 16, 42, 68.
4. 22. 3. 38.	8. 6.	2. 79; 3. 76f.	1. 4.	2. 80 ; 3. 56.
4. 24. 2. 65.	8. 7.	1, 24 ; 2, 1c.	1. 6.	3. 76g.
4. 25. 3. 71, 75b, 76g.	8. 8.	l. 24.	1. 7.	2. 11; 3. 76f.
4. 26. 2. 1c.	8. 9.	2. 29.	1. 8.	3. 24b.
5. 15. 1. 55 ; 3. 34.	8. 12.	3. 55, 75.	1. 10.	1. 28d.
5. 18. 2. 10.	8. 14.	1. 55.	1. 11.	2. 68.
5, 22, 3, 78.	8. 17.	2. 78.	1. 12.	3. 76o.
5. 25-35. 1. 13b.	8. 19.	2. 1c.	1. 17.	3. 7i.
5. 29. 3. 76s.	8. 20.	1. 3h, 32, 33.	1. 19.	3. 76h.
5. 32. 3. 67.	8. 22.	2. 37b ; 3. 69, 76k.	1. 20.	
5. 36. 2. 24.		1. 33.	1. 21.	
5. 37. 1. 10.		1. 11 ; 2. 1c.	1. 22.	
5. 40. 1. 36.		1. 3b.	1. 23.	3. 76k.
5. 41. 3. 56.		8. 24b.	1. 25.	1. 35.
5. 42. 1. 6; 2. 22.		3. 66b.	1. 27.	1. 27; 2. 65.
5. 47. 3. 76 <del>†</del> .		1. 32.	1. 29.	3. 56, 76k.
6. 1. 3. 70.		2. 65.	1. 30.	2. 45b.
6. 2. 1. 6; 2. 59.		2. 24, 65.	1. 31.	3. 7f, 7i.
6. 3. 2. 42.		1. 32.	1. 35.	2. 10; 3. 76g.
6. 10. 1. 29b; 2. 42.		1. 32.	2. 1.	1. 28b.
6. 16. 2. 42.		1. 52, 55 ; 2. 13.	2. 4.	3. 61, 66b.
6. 19. 3. 56.		1. 13b.	2. 6.	2. 14, 70.
6. 20. 1. 29b.		2. 62.	2. 10.	3. 63.
6. 29. 2. 65.		3. 70.	2. 11.	2. 16.
6. 30. 3. 56.		2. 42.	2. 13.	1. 14.
6. 31. 3. 8, 76u.		1. 28d.	2. 14.	1. 37.
6. 32. 3. 76k.		2. 65.	2. 18.	1. 30b.
6. 35. 1. 51.; 3. 7i.		2. 65 ; 3. 19b.	2. 19.	1. 55 ; 2. 16.
7. 1. 1. 10; 3. 7i.		2. 65.	2. 25.	3. 76f, 76u.
7. 2. 1. 42.		3. 6.	2. 26.	2. 16, 73.
7. 3. 3. 76u.		2. 64c.	2. 28.	2. 1c.
7. 6. 3. 76d.		1. 31b.	2. 31.	3. 7i.
7. 7. 3. 56.		1. 27, 35.	2. 43.	1. 15.
7. 11. 3. 76u.		2. 14.	3. 2.	3. 11, 76b.
7. 12. 1. 10.		1. 14.	3. 3.	3. 76j.
		1. 17.	3. 6.	1. 28d.
7. 14. 3. 24b. 7. 15. 1. 10.		3. 56, 76k.	3. 9.	1. 55 ; 3. 34.
		3. 76g.	3. 11.	3. 4.
7. 16. 1. 55.	The state of the s	2, 42.	3. 19.	1. 55.
7. 17. 1. 32.		1. 14; 2. 42; 3. 25.		29. 1. 21.
7. 18. 2. 42.		2. 15.	3. 32-	19. 1. 21.
7. 24. 1. 35.	The state of the s	3. 66b.		2. 25.
7. 25. 1. 12b.		2. 42.	3. 34.	8. 11.
7. 28. 2. 81.		1. 55.	3. 35.	2. 25.
7. 34. 2. 42.		1. 35 ; 2. 16.	3. 38.	3. 76b.
7. 35. 2. 53.		1. 17, 55; 2. 71; 3. 76j.	3. 41.	2. 25, 35.
7. 38. 1. 28d.		1. 35.	3. 49.	8. 79.
7. 42. 1. 25; 2. 45b.		1. 29b.	3. 55.	1. 21.
7. 43. 2. 13 ; 3. 76k.	10. 25.	A. 200		THE RESERVE

3. 56. 1. 21; 3. 76b.	8. 16. 1. 17b.	1. 35. 2. 45b.
4. 6. 3. 1, 7i.	8.·18. 3. 76u.	1. 37. 2. 10, 65.
4. 8. 3. 76b.	8. 19-21. 1. 13b.	1. 39. 3. 76ē.
4, 9. 3. 76f.	8. 22. 1. 13b.	1. 43. 1. 29b.
4. 10. 2. 54; 3. 76b.	8. 23. 1. 55.	1.,44. 2. 16, 65.
4. 13. 3. 76b.	8. 24. 2. 25.	1. 47. 3. 76g.
4. 14. 3. 76b.	8. 25. 3. 66b.	1. 49. 2. 1c.
4. 21. 1. 17b.	8. 29. 1. 17b.	1. 50. 3. 71.
4. 22. 2. 1c; 3. 7b.	8. 30. 1. 10.	1. 51. 3. 71.
4. 24. 2. 59.	8. 33 1. 15.	1. 54. 3. 76g.
5. 3. 1. 54.	9. 2. 1. 28b.	1. 55. 2. 1.
5. 5. 1. 32.	9. 4. 3. 24b, 76j.	1. 58. 3. 69.
5. 6. 3. 76u.	9. 8. 3. 76j.	1. 59. 2. 22.
5. 10. 1. 32.	9. 9. 3. 76f, 76k.	1. 60. 1. 55.
5. 12. 3. 76h.	9. 10. 3. 76h.	1. 62. 2. 16; 3. 7.
5. 14. 3. 76k.	9. 14. 3. 76j.	1. 63. 1. 31b.
5. 15. 2. 82b.	9. 15. 1. 52; 3. 60b.	2. 3. 3. 17.
5. 16. •3. 6.	9. 17. 2. 64; 3. 56.	2. 4. 3. 7c.
5. 23. 1. 32, 44b.	9. 20. 1. 28d.	2. 6. 1. 35; 2. 42, 72.
5. 26. 2. 38.	9. 23. 3. 65.	2. 9. 3. 59.
6. 1. 1. 28d.	10. 1. 1. 28b.	2. 10. 1. 55; 2. 11.
6. 5. 3. 11.	10. 2. 2. 55b; 3. 59b.	2. 12. 2. 42; 3. 56.
6. 7. 1. 55.	10. 3. 2. 3.	2. 14. 2. 27; 3. 7g.
6. 10. 3. 47.	10. 4. 1. 31b.	2. 17. 1. 7.
6. 12. 3. 6.	10. 9. 2. 16, 55b.	2. 21. 1. 13b.
6. 17. 1. 28d; 2. 46.	10: 10. 2. 43.	2. 22. 2. 43; 3. 76ū.
6. 19–20. 3. 67.	10. 13. 2. 15.	2. 25. 2. 68.
6. 22. 3. 76d.	10. 21. 1. 28d.	2. 28. 1. 28d (himāh).
6. 23. 2. 37a.	10. 23. 3. 56.	2. 30. 3. 7e, 76ū.
7. 5. 2. 60.	10. 25. 2. 62.	2. 31. 3. 76g.
7. 7. 2. 61.	10. 26. 3. 76g.	2. 32. 1. 24.
7. 9. 1. 10.	XII.	2. 33. 2. 70.
7. 10 1. 55; 3. 60b.	1. 2. 2. 25.	2. 34. 1. 35, 39; 3. 28.
7. 11. 3. 76d.	1. 5. 2. 25.	2. 35. 1. 37.
7. 13. 3. 68.	1. 6. 2. 16, 25.	2. 37. 2. 16.
7. 14. 1. 29b. 7. 15. 1. 37; 3. 69.	1. 9. 2. 31 ; 3. 76o.	2. 39. 1. 35; 2. 16, 34.
	1. 12. 2. 16.	2. 41. 2. 10.
7. 18. 1. 10, 55; 2. 16. 7. 19. 3. 66b.	1. 13. 1. 37.	2. 42. 1. 7.
	1. 14. 2. 28c.	2. 43. 3. 76k.
	1. 17. 1. 55; 3. 76f.	2. 45. 2. 68; 3. 7e.
	1. 20. 2. 9.	2. 49. 2. 11.
	1. 21. 3. 7i, 69.	2. 51. 2. 16.
	1. 22. 2. 65.	2. 53. 2. 16.
	1. 25. 1. 13b; 3. 56.	2. 54. 3. 76k.
	1. 26. 2. 14.	2. 55. 1. 24.
	1. 27. 3. 76f.	3. 1. 3. 76o.
	1. 29. 1. 13b.	3. 3. 3. 75.
8. 11. 1. 13b	1. 30. 2. 59, 82c.	3. 4. 1. 13b; 3. 7i, 62.
8. 14. 1. 55.	1. 31. 3 uc, 76ō.	3. 8. 2. 1c.
8. 15. 3. 24b,	1. 32. 2. 16.	3. 9. 1. 28d; 2. 16.
V. 23U.	1. 33. 1. 12c.	3. 10. 1. 32; 3. 69.

				The state of the s	
3. 11.	2. 68.	4. 31.	3. 56.	1. 53.	3, 56.
3. 12.	1. 3g, 13b; 2. 82c;	4. 36.			1. 55.
	3. 7i.	4. 38.		1. 56.	
. 3. 13.	3. 52.	4. 44.		2. 2.	
3. 15.	2. 1c.; 3. 56.	4. 47.		2. 3.	
3. 16.			2. 42.	2. 8.	2. 13.
	1. 9; 2. 59.	4. 50.	2. 42, 65.	2. 9.	2. 1c.
3. 18.	3. 56:		2. 82b.		1. 25; 3. 45.
3, 19.		5. 1,	3. 76].	2. 16,	
3. 20.	1. 32.	5. 2.	3. 76f.		1. 48; 2. 8, 77.
	1. 10.		2. 25.		1. 48.
	3. 76o.	5. 10.		2. 21.	
3. 23.	2. 16, 35; 3. 40	5. 12.		2. 22.	
3. 24.	2. 65		3, 76e.	2. 24.	
3. 25.	1. 21.		3. 7g,		2. 54.
3. 26.	1. 24; 2. 16.	5. 22.		2. 26.	
3. 27.			3. 17.		1. 30b.
			3. 76f, 76g.		2. 24, 43.
	2. 22, 55b.		3. 76h.		1. 18.
	1. 29b; 3. 76k.		2. 80.		2. 13, 45b.
3. 30.	1. 13b.		1. 17.	2. 33.	
3. 31.	1. 7, 24.		3. 5b.	2. 34.	2. 42.
	1. 31b; 2. 45, 64; 3. 48.		3. 73.	2. 34.	
3. 35.	3. 71.	5. 70.	3.,32.	2. 40.	3. 76k.
5. 36.	1. 13b, 28.	J. 10.			
	3. 60b.		XIII	2, 42.	
3. 40.		1. 1.	1. 31b; 3. 7.		1. 15; 2. 1c.
3. 41.	3. 7h.	1. 2.	2. 37b, 56.	2. 44.	
3. 43.	3. 49.	1. 4.	3. 1.	2. 46.	
3. 46.	2. 65.	1. 5.	2. 42,	3. 1.	
3. 47.		16.	2, 42.	3. 2.	
3. 49.		1. 7.	2. 22.	3. 3.	1. 14; 3. 76b.
3. 52.	1. 10; 2. 16; 3. 76o.		1. 6, 7.	3. 5.	2. 65.
3. 53.	1. 13b; 2. 73.	1. 12.		3. 8.	2. 70.
3. 54.	2. 1c.		3. 6.		1. 44b; 3. 69.
3. 55-	60. 1. 6 ; 2. 65.		1. 24; 3. 78.		1. 25.
3. 55.	2. 82c.		2. 37b.		1. 29b, 30b.
3. 58.	2. 14.		1. 29b; 2. 25.		2, 16.
4. 1.	1, 21; 2, 65.		2. 24.		2. 68.
4. 4.	3. 76g.	1. 23.	1, 29.	3. 25.	
4. 5.	2. 16; 3. 79.	1. 25.	2. 10.		2. 16.
4. 6.	1. 24.	1. 28.	3. 76g.	4. 8.	
4. 8.	2. 61.	1. 30.	2. 43; 3. 75b, 76g.	The second second	3. 76f.
4. 11.		1. 31.	1. 28b; 2. 16, 45b; 3. 7.	4. 11.	
4. 13.		1. 32.	3. 58.		2. 54; 3: 76b.
4. 16.		1. 33.	2. 10.		1. 55.
4. 19.		1. 34.	1. 1, 55.	4. 27.	
4. 21.		1. 37	3. 67.	4. 47.	
4. 22.		The second secon	3. 58.	4. 53.	
4. 23.		1. 40.	3, 760.		XIV
4. 25.	The state of the s	1. 43.	1. 49.	1. 1.	
	1. 4.	1. 46.		1. 2.	3. 24b.
T. AU.					

1		
1.0.010	2, 25, 2, 68.	13. 8. 2. 14; 3. 5.
1. 6. 2. 1c.	2. 26. 1. 57b.	14. 1. 1. 3g. 12c, 37.
1. 8. 3. 79b.	2. 28. 2. 68; 3. 26.	14. 2. 1. 3g.
1. 9. 2. 42, 65.	2. 29. 2. 68.	14. 3. 1. 3g, 37.
1. 11. 3. 79c. 1. 12. 1. 6, 28d; 2. 16.	2. 30. 2. 43.	14. 6. 1. 3g.
	2. 36. 2. 43, 53.	14. 7-12.1. 3g.
1. 13. 1. 24.	2. 37. 1. 29b; 3. 7i, 79k.	17. 8. 3. 76o.
1. 14. 2. 58.	2. 41. 1. 35; 2. 65.	18. 3. 2. 42.
1. 17. 3. 29.	2. 42, 1, 35.	XVI
1. 20,21.3. 76ū.	2. 43. 2. 1c.; 3. 76d.	1. 1. 2. 10; 3. 7g.
1. 23. 1. 25; 3. 57.	2. 44. 2. 81; 3. 61.	1. 11. 1. 24.
1. 24. 3. 76v.	2. 47. 3. 67.	1. 12. 1. 56; 2. 58.
1. 25. 1. 7, 55. 1. 26. 3. 76f.	2. 48. 1. 13b; 2. 3; 3. 76g, 76h.	2. 1. 1. 10, 55.
1. 27. 1. 28d.	2. 52. 2. 1b.	2. 2. 3. 59.
1. 28. 1. 35.	2. 62. 2. 27.	2. 3. 3. 76e.
1. 29. 1. 35; 8.7.	2. 67. 3. 76k.	2. 5. 2. 59.
1. 30. 1. 35; 3. 76g.	2. 68. 2. 68 ; 3. 79c.	2. 6. 1. 29b.
1. 31. 2. 68.	2. 69. 2. 68.	3. 1. 3. 760.
1. 32. 1. 29b.	2. 72. 3. 14b.	3. 5. 2. 16.
1. 36. 1. 28b; 2, 16.	2. 73. 1. 57b; 2. 43.	3. 6. 2. 45c; 3. 76k.
1. 37. 1. 28c; 2. 37b; 3. 68.	2. 74. 2. 68.	4. 1. 3. 76o.
1. 39. 3. 76f.	XV	4. 4. 2. 59.
1. 41. 2. 42.	2. 1-4. 1. 13b.	4. 7. 2. 59.
1, 42. 3. 78.	2. 1. 3. 50, 76k, 76x.	6. 1. 1. 18.
1. 43. 2. 11.	2. 2. 1. 7; 3. 76d, 76x.	6. 2. 1. 30b.
1. 44. 1. 57b; 2. 11.	2. 4. 3. 78.	6. 10. 1. 28d; 2. 16; 3. 79.
1. 45. 2. 42, 65.	3. 1. 2. 38.	6. 11. 1. 29b; 3. 79b.
1. 46. 1. 10, 33; 2. 53.	3. 2. 2. 42.	7. 1. 2. 34.
1. 47. 2. 64c.	3. 4. 1. 15.	7. 3. 3. 4.
1. 48. 2. 16.	3. 5. 1. 15, 55 ; 3. 76d.	7. 4. 2. 370.
1. 50. 3. 13.	3. 9. 2. 43.	7. 7. 3. 13b.
1. 51. 3. 63.	3. 10. 1. 15; 2. 47.	9. 1. 2. 24.
1. 63. 2. 16, 45b.	4. 1-6. 1. 15.	9. 2. 2. 37b.
1. 64. 1. 15; 3. 79.	4. 2. 3. 76d.	9. 3. 3. 6.
1. 69. 2. 68.	4. 3. 3. 78.	XVII
2. 1. 1. 20.	5. 1-7. 3. 76o.	1. 1. 3. 67.
2. 2. 3. 7e.	6. 6. 3. 79.	1. 5. 3. 76o.
2. 3. 2. 64c.	6. 7. 3. 79.	1. 6. 1. 21.
2. 4. 2. 37b, 65, 67.	6. 8. 1. 13b.	1. 7. 2. 54.
2. 5. 2. 28; 3. 56, 76g.	6. 9. 1. 13b.	1. 9. 3. 63.
2. 6. 1. 10, 55; 3. 76k.	7. 1. 3. 76k.	1. 10. 3. 58.
2. 8. 1. 25.	8. 1. 2. 42.	1. 13. 1. 37.
2. 9. 2. 70.	9. 1. 1. 13b.	1. 14. 2. 1c.
2. 13. 2. 68.	10. 2. 1. 7.	1. 15. 3. 76ū.
2. 14. 2. 68.	10. 4. 1. 15.	1. 25. 2. 59.
2. 16. 2. 16.	11. 2–10.1. 18.	1. 26. 2. 59.
2. 18. 2. 11.	12. 1. 1. 3e.; 2. 1; 3. 76g; 77b.	1. 27. 1. 31b.
2. 20. 3. 75b.	12. 3. 1. 21.	1. 28. 3. 66b.
2. 21. 2. 14.	12. 5. 1. 24.	1. 29. 1. 37.
2. 22. 1. 12a, 14; 2. 16; 8. 76k.	12. 9. 1. 13, 24.	XVIII
<b>2.</b> 24. 2. 87b.	13. 7. 1. 21,	1 1. 3. 75, 79b.
	CC 0 Parini Kanya Maha Vidualaya Calladian	

1. 2. 1. 42; 3. 7, 62.	2. 9. 1. 30b.	3. 51. 1. 28d.
1. 3. 2. 2; 3. 75.	2. 11. 3. 56, 76k.	3. 55. 3. 56.
1. 4. 2. 54.	2. 13. 1. 37; 3. 67.	3. 58. 3. 76I.
1. 5. 2. 37b, 45, 68; 3. 7h, 21.	2. 15. 3. 56, 59.	3. 59. 3. 7e.
1. 6. 2. 70.	2. 20. 2. 16.	3. 60. 3. 76g.
1. 7. 2. 68; 3. 76f.	2. 21. 3. 56.	3. 62. 3. 59.
1. 8. 1. 55; 2. 47; 3. 16, 76o.	2. 22. 3. 7i.	3. 63. 2. 37b.
1. 10. 2. 35; 3. 26, 59.	2. 23. 3. 57, 75b.	3. 65. 2. 10.
1. 11. 2. 10, 36; 3. 75, 76u.	2. 25. 1. 51; 3. 24.	3. 72. 2. 31.
1. 13,14.2. 15.	2. 26. 2. 70'	3. 73. 1. 13b.
1. 15. 1. 55.	2. 27. 2. 81.	4. 1. 2. 25.
1. 16. 1. 22; 3. 66a.	2. 29. 3. 76k.	4. 2. 3. 7e.
1. 18. 3. 56.	2. 30. 2. 53.	4. 3. 1. 13b.
1. 19. 3. 26.	2. 31. 3. 7i, 69.	4. 5. 3. 76f.
1. 20. 1. 52.	2. 32. 1. 29b; 3. 76g.	4. 6. 2. 53 ; 3. 76f.
1. 21. 1. 28, 55; 2, 43, 77; 3.	2. 33. 1. 17; 3. 76g, 76k.	4. 7. 2. 42.
75, 75c.	2. 34. 3. 76g.	4. 14. 1. 37; 3. 18.
	2. 35. 1. 24, 31b, 44b; 2. 64.	4. 15. 1. 35.
1. 22. 1. 18; 3. 56.	2. 37. 2. 53, 65.	4. 24. 3. 18.
1. 23. 1. 18; 2. 1, 54.	2. 46. 3. 76b.	4. 28. 1. 10 ; 3. 760.
1. 24. 1. 18; 2. 9; 3. 33, 56.	2. 47. 2. 1c.	4. 29. 1. 14.
1. 25. 3. 7i, 74c.	2. 48. 3. 76g.	4. 31. 2. 66.
1. 29. 2. 9, 45c.	2. 49. 3. 7e,	4. 37. 1. 8; 3. 76k.
1. 31. 1. 28b, 29b; 2. 25; 3.	2. 53. 1. 13b, 28b.	4. 38. 1. 54; 2. 11; 3. 9.
76d.	0 54 1 9- 0 54 9 71	4. 40. 3. 7c, 57.
1. 32. 1. 28; 2. 6; 3. 1, 75, 76g.		4. 44. 2. 16.
1. 33. 1. 14; 2. 54; 3. 65, 75.	2. 55. 1. 17. 2. 58. 1. 13b.	4. 49. 1. 13b.
1. 34. 1. 23; 3. 79.		4. 51. 3. 76u.
1. 35. 1. 14, 24, 33.	2. 59. 2. 16, 24.	4. 52. 2. 42, 55b; 3. 59.
1. 36. 1. 55 ; 3. 79.	3. 2. 1. 13b; 2. 1o; 3. 63.	4. 53. 3. 4.
1. 37. 3. 66a.	3. 5. 2. 51.	
1. 38. 3. 7i.	3. 7. 2. 11; 3. 66a.	4. 54. 2. 37b.
1. 39. 2. 6.	3. 8. 1. 15.	4. 56. 1. 37.
1. 42. 1. 39; 2. 2, 25.	3. 11. 2. 59.	4. 57. 2. 31.
1. 45. 1. 11; 3. 56, 59.	3. 15. 3. 76f, 76k.	4. 58. 2. 8; 3. 56.
1. 48. 1. 10; 2. 52e; 3. 7i, 51;	3. 16. 1. 28b.	4. 59. 2. 8, 30, 54.
77b.	3. 20. 3. 65, 69.	4. 60. 3. 7h.
1. 47. 3. 68.	3. 21. 3. 73, 73b.	4. 61. 1. 28; 3. 56.
1. 48. 2. 68; 3. 22, 56, 62.	3. 22. 3. 73b.	4. 63. 2. 42.
1. 50. 1. 55.	3. 23. 2. 9.; 3. 74b.	4, 64. 2. 80.
1. 51. 2. 54; 3. 59.	3. 36. 3. 76k.	4. 66. 1. 28b.
XVIII	3. 38. 2. 1c; 3. 27, 76r.	4. 69. 3. 72.
	3. 39. 2. 7.	4. 78. 3. 12.
	3. 40. 1. 13b; 3. 27.	4. 86. 3. 5.
	3, 42. 2. 42.	4. 89. 2. 51, 68; 3. 767.
1. 60. 1. 44b.	3. 44. 3. 65.	XIX
1. 61. 1. 13b; 2. 43.	3. 45. 1. 55.	
2. 4. 3 7i, 57.	3. 46. 3. 7e.	2. 2. 3. 76g. ?
2. 5. 2. 65.	3. 47. 2. 55b.	6. 3. 3. 76k. ?
2. 6. 2. 36.	3. 49. 3. 12.	46. 6. 3. 76. ?
2. 7. 1. 13, 21, 24.		

Digitized by Arya Samaj Foundation Chennai and eGangotri CC-0.Panini Kanya Maha Vidyalaya Collection.







